

AURKIBIDEA

INDICE

4A

-	00 LEGBILTZARRA	1
	00 PARLAMENTO	
-	Gastuen egoera	3
	<i>El Estado de Gastos</i>	
-	1111 Legebiltzarra	5
	<i>Parlamento</i>	
-	Gastuen Laburpenak	7
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	01 LEHENDAKARITZA	11
	01 PRESIDENCIA	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak	13
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen egoera	35
	<i>El Estado de Gastos</i>	
-	1121 Egitura eta Laguntza	37
	<i>Estructura y Apoyo</i>	
-	1122 Erakunde-komunikazioa	47
	<i>Comunicación Institucional</i>	
-	1311 Kanpo Harremanak	51
	<i>Acción Exterior</i>	
-	3221 Emakumeen Aukera Berdintasuna Sustatzea	65
	<i>Promoción de Igualdad Oportunidades para la Mujer</i>	
-	5211 Euskadi 2000Hiru-Eusk. Informazio Gizartea Plana	67
	<i>Euskadi 2000Tres-Plan Euskadi Sociedad Información</i>	
-	Diru-sarreren egoera	69
	<i>El Estado de Ingresos</i>	
-	1121 Egitura eta Laguntza	71
	<i>Estructura y Apoyo</i>	
-	1122 Erakunde-komunikazioa	73
	<i>Comunicación Institucional</i>	
-	1311 Kanpo Harremanak	75
	<i>Acción Exterior</i>	
-	Gastuen Laburpenak	77
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	Sarreren Laburpenak	81
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	
-	02 LEHENDAKARIORDETZA	85
	02 VICEPRESIDENCIA	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak	87
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen egoera	99
	<i>El Estado de Gastos</i>	
-	1123 Lehendakariordetza	101
	<i>Vicepresidencia</i>	
-	5211 Euskadi 2000Hiru-Eusk. Informazio Gizartea Plana	113
	<i>Euskadi 2000Tres-Plan Euskadi Sociedad Información</i>	

-	Diru-sarreren egoera.....	115
	<i>El Estado de Ingresos</i>	
1123	Lehendakariordetza.....	117
	<i>Vicepresidencia</i>	
-	Gastuen Laburpenak.....	119
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	Sarreren Laburpenak	123
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	
-	03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA.....	127
	03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak.....	129
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen egoera.....	189
	<i>El Estado de Gastos</i>	
	1211 Egitura eta Laguntza	191
	<i>Estructura y Apoyo</i>	
	1212 Ondarea eta Zerbitzu Orokorrak.....	197
	<i>Patrimonio y Servicios Generales</i>	
	1213 F. Publikoa, Langileen Hautaketa eta Prestakuntza	203
	<i>Función Pública, Selección y Formación Personal</i>	
	1214 Informatika eta Telekomunikazioak	209
	<i>Informática y Telecomunicaciones</i>	
	1215 Administrazioaren Ibilgailuen Atala.....	213
	<i>Parque Móvil de la Administración</i>	
	4432 Lurraldeko Politika	217
	<i>Política Regional</i>	
	4712 Administrazio Publikoaren Hizkuntza Normalkuntza	219
	<i>Normalización Lingüística de la Admón. Pública</i>	
	5211 Euskadi 2000Hiru-Eusk. Informazio Gizartea Plana.....	221
	<i>Euskadi 2000Tres-Plan Euskadi Sociedad Información</i>	
	5511 Estatistika	223
	<i>Estadística</i>	
	6111 Ekonomia eta Gastu Publikoa	225
	<i>Economía y Gasto Público</i>	
	6112 Zerga-politika.....	231
	<i>Política Fiscal</i>	
	6311 Finantza-politika.....	235
	<i>Política Financiera</i>	
-	Diru-sarreren egoera.....	239
	<i>El Estado de Ingresos</i>	
	1211 Egitura eta Laguntza	241
	<i>Estructura y Apoyo</i>	
	1212 Ondarea eta Zerbitzu Orokorrak.....	243
	<i>Patrimonio y Servicios Generales</i>	
	1213 F. Publikoa, Langileen Hautaketa eta Prestakuntza	245
	<i>Función Pública, Selección y Formación Personal</i>	
	1214 Informatika eta Telekomunikazioak	247
	<i>Informática y Telecomunicaciones</i>	
	1215 Administrazioaren Ibilgailuen Atala.....	249
	<i>Parque Móvil de la Administración</i>	
	6111 Ekonomia eta Gastu Publikoa	251
	<i>Economía y Gasto Público</i>	
	6112 Zerga-politika.....	253
	<i>Política Fiscal</i>	
	6311 Finantza-politika.....	255
	<i>Política Financiera</i>	
-	Gastuen Laburpenak.....	257
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	

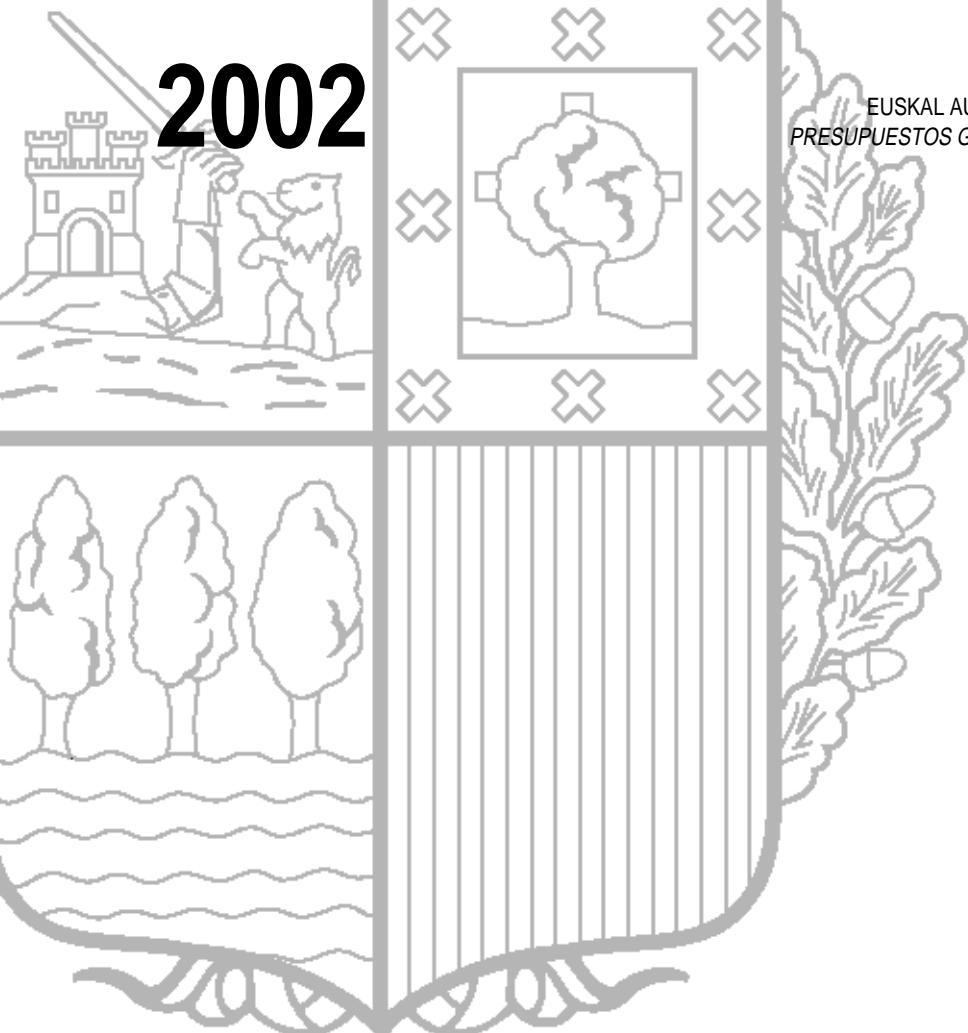
-	Sarreren Laburpenak	261
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	
-	04 HEZKUNTA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA.....	265
	<i>04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak	267
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen egoera.....	317
	<i>El Estado de Gastos</i>	
4211	Egitura eta Laguntza	319
	<i>Estructura y Apoyo</i>	
4221	Haur eta Lehen Hezkuntza	327
	<i>Educación Infantil y Primaria</i>	
4222	Bigarren M. Hezk. Konpents. eta Lanbide Heziketa	335
	<i>Educ. Secundaria, Compensatoria y Formación Profes.</i>	
4223	Unibertsitateko Irakaskuntza	351
	<i>Enseñanza Universitaria</i>	
4224	Araub. Bereziko Irakask. eta Helduen Hezk. Iraunk.....	353
	<i>Enseñ. Rég. Especial y Educac. Permanente de Adultos</i>	
4225	Hezkuntza Berritzea eta Irakasleak Etengabe Prest.....	361
	<i>Innovación Educ. y Form. Perman. del Profesorado</i>	
4231	Hezkuntza Sustapena	367
	<i>Promoción Educativa</i>	
4715	Hezkuntza Sistemaren Euskaldunetza	371
	<i>Euskaldunización del Sistema Educativo</i>	
5211	Euskadi 2000 Hiru-Eusk. Informazio Gizartea Plana	377
	<i>Euskadi 2000 Tres-Plan Euskadi Sociedad Información</i>	
5412	Ikerketa	379
	<i>Investigación</i>	
-	Diru-sarreren egoera	383
	<i>El Estado de Ingresos</i>	
4211	Egitura eta Laguntza	385
	<i>Estructura y Apoyo</i>	
4221	Haur eta Lehen Hezkuntza	387
	<i>Educación Infantil y Primaria</i>	
4222	Bigarren M. Hezk. Konpents. eta Lanbide Heziketa	389
	<i>Educ. Secundaria, Compensatoria y Formación Profes.</i>	
4223	Unibertsitateko Irakaskuntza	391
	<i>Enseñanza Universitaria</i>	
4224	Araub. Bereziko Irakask. eta Helduen Hezk. Iraunk.....	393
	<i>Enseñ. Rég. Especial y Educac. Permanente de Adultos</i>	
4715	Hezkuntza Sistemaren Euskaldunetza	395
	<i>Euskaldunización del Sistema Educativo</i>	
-	Gastuen Laburpenak	397
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	Sarreren Laburpenak	401
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	
-	05 HERRIZAINGOA.....	405
	<i>05 INTERIOR</i>	
-	Sekzioaren eta Programen Memoriak	407
	<i>Memorias de la Sección y de los Programas</i>	
-	Gastuen egoera.....	441
	<i>El Estado de Gastos</i>	
2211	Egitura eta Laguntza	443
	<i>Estructura y apoyo</i>	
2221	Trafikoa eta Bide-hezkuntza.....	451
	<i>Tráfico y Educación Vial</i>	
2222	Ertzaintzaren Prestakuntza	457
	<i>Formación de la Policía de Euskadi</i>	

2223	Ertzaintza Zerbitzuan	459
	<i>Ertzaintza en Servicio</i>	
2231	Larialdietako Laguntza	471
	<i>Atención de Emergencias</i>	
4611	Hauteskundeak	477
	<i>Procesos Electorales</i>	
5211	Euskadi 2000Hiru-Eusk. Informazio Gizartea Plana	481
	<i>Euskadi 2000Tres-Plan Euskadi Sociedad Información</i>	
6113	Joko eta Ikuszkizunak	483
	<i>Juego y Espectáculos</i>	
-	Diru-sarreren egoera.....	487
	<i>El Estado de Ingresos</i>	
2211	Egitura eta Laguntza	489
	<i>Estructura y apoyo</i>	
2221	Trafikoa eta Bide-hezkuntza	491
	<i>Tráfico y Educación Vial</i>	
2223	Ertzaintza Zerbitzuan	493
	<i>Ertzaintza en Servicio</i>	
6113	Joko eta Ikuszkizunak	495
	<i>Juego y Espectáculos</i>	
-	Gastuen Laburpenak.....	497
	<i>Resúmenes de Gastos</i>	
-	Sarreren Laburpenak	501
	<i>Resúmenes de Ingresos</i>	

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

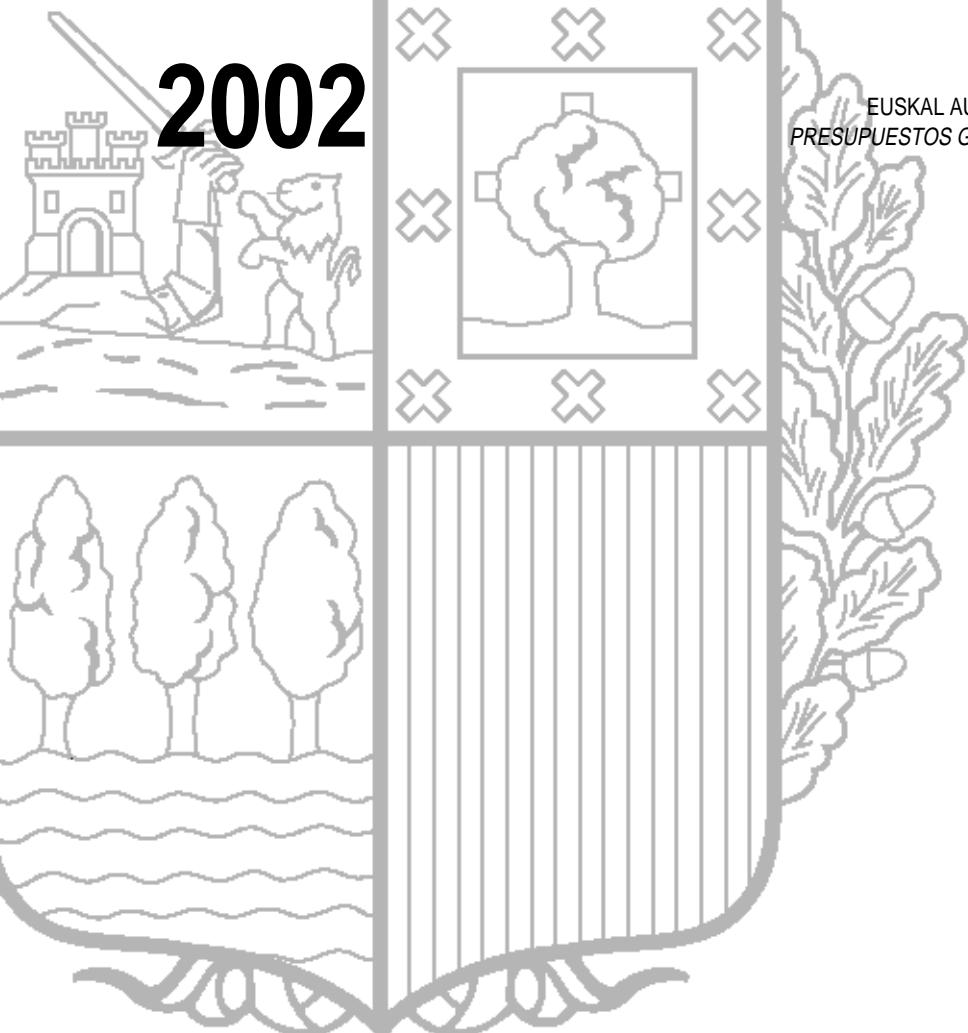


00 LEGBILTZARRA
00 PARLAMENTO

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI



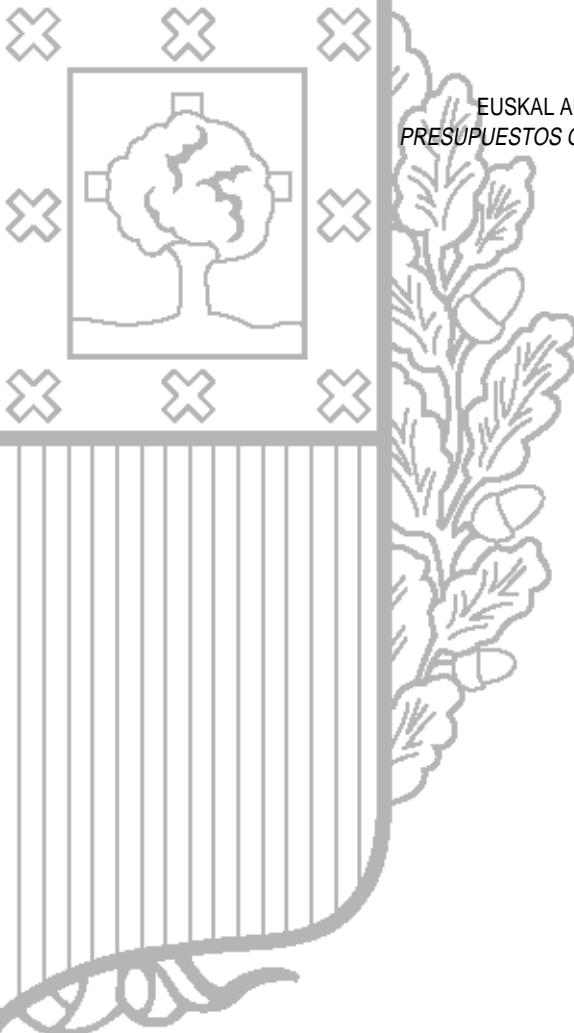
Gastuen egoera
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
00					LEGEBILTZARRA PARLAMENTO			24.041.000
00	1111				LEGEBILTZARRA PARLAMENTO			24.041.000
00	1111	01			Legebiltzarra Parlamento			24.041.000
00	1111	01	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes			21.636.900
00	1111	01	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei A entidades del Sector Público Vasco			21.636.900
00	1111	01	429		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei A otros entes de derecho público del SPV			21.636.900
00	1111	01	42900		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei A otros entes de derecho público del SPV			21.636.900
00	1111	01	42900	000	E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei A otros entes de derecho público del SPV		21.636.900	
00	1111	01	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones operaciones capital			2.404.100
00	1111	01	72		Euskal Alor Publikoko erakundeei A entidades del Sector Público Vasco			2.404.100
00	1111	01	729		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei A otros entes de derecho público del SPV			2.404.100
00	1111	01	72900		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei A otros entes de derecho público del SPV			2.404.100
00	1111	01	72900	000	E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei A otros entes de derecho público del SPV		2.404.100	
					GUZTIRA TOTAL	24.041.000		24.041.000

2002



Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

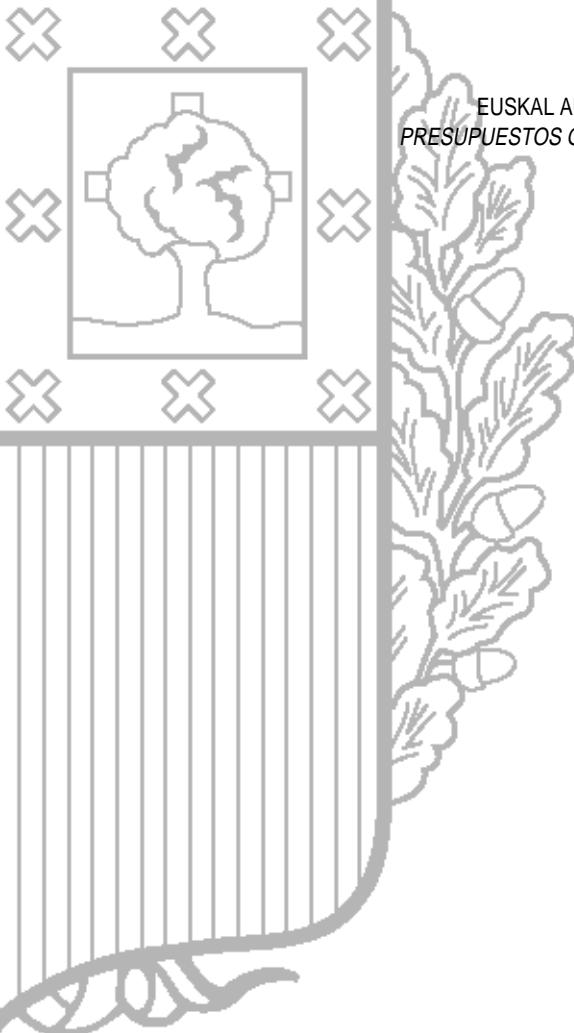
00 Legebiltzarra

00 Parlamento

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i>	2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i>	3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i>	4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i>	6 Inbertsio errealak <i>Inversio. reales</i>	7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i>	8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i>	9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i>
00		Legebiltzarra Parlamento									
00	1111	Legebiltzarra Parlamento	24.041				21.637		2.404		
		GUZTIRA TOTAL	24.041				21.637		2.404		

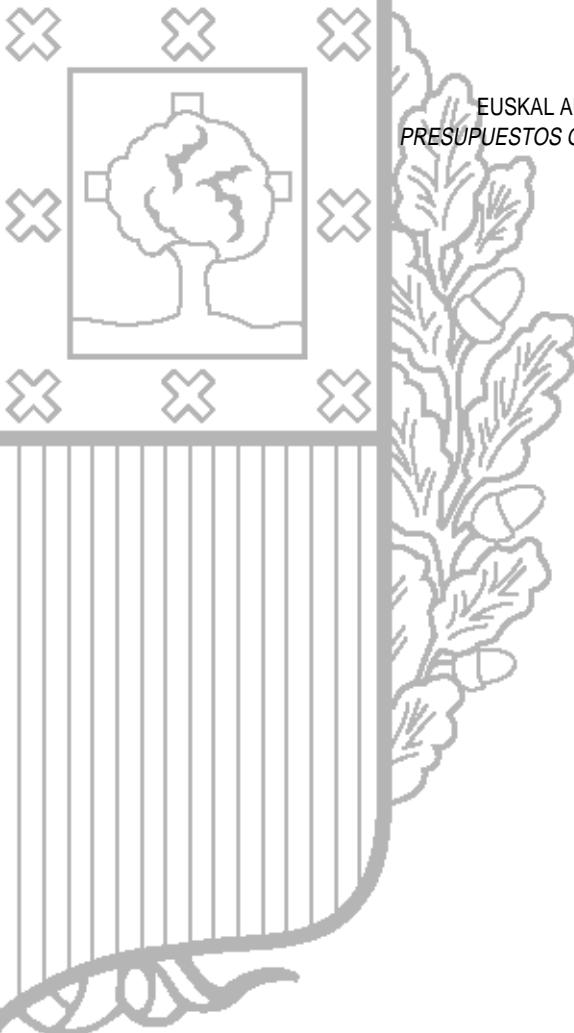
2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

01 LEHENDAKARITZA
01 PRESIDENCIA

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

LEHENDAKARITZA

PRESIDENCIA

Jaurlaritzaren Lehendakaritza lehendakariari beharrezkoa zaión laguntza politikoa eta teknikoa ematen dion organoa da. Laguntza horri esker lehendakariari errazagoa zaio bere eginbeharrauk betetzea eta Jaurlaritzaren zuzendu eta koordinatzea.

Horrela bada, hiru idazkaritza nagusik osatzen dute Lehendakaritza oraingo legegintzaldian, IU-EB koalizioa Jaurlaritzan sartu ondoren: alde batetik, Lehendakaritzaren Idazkaritza Nagusiak Zerbitzu Zuzendaritza, Azterlan eta Lege Araubide Zuzendaritza, Ekonomia Gaietarako Zuzendaritza eta Gizarte eta Erakunde Harremanetarako Zuzendaritza hartzen ditu bere baitan; beste aldetik, Komunikazio Nagusiak – Prentsa eta Komunikazio zereginak ditu, besteak beste; eta azkenik, Kanpo Harremanetarako Idazkaritza Nagusiak Euskal Gizataldearen Zuzendaritza, Europako Gaietarako Zuzendaritza, Kanpo Harremanetarako Zuzendaritza eta Euskadik Bruselan duen Ordezkaritzaren ekimen berezia hartzen ditu barnean.

Lehendakaritzaren barruan dago, halaber, Emakumearen Euskal Institutua-Emakunde.

Beraz, Lehendakaritzaren eginbeharrauk hauexek dira:

- Giza baliabideak eta baliabide materialak kudeatu eta planifikatu; baita beste sailekin gai hauetan harremana izan ere.
- Euskadi 2000 Hiru ekimena eratzea. Ekimen hori 1999an aurkeztu zen Eusko Legebiltzarrean eta, horren bitarbez, 2000-2003 aldirako inbertsio bereziak egingo dira erakundearteko planetan; hala nola, ekonomia eta gizarte azpiegiturakoan, ekonomia sustatzekoan eta enplegu eta prestakuntzarakoan.
- Azterlanak, txostenak eta ekintzak burutu Lehendakaritzak gizartearen egoera eta bilakaera ezagutu dezan Jaurlaritzarenak diren ekintza arloetan. Jaurlaritzarenko eta koordinatzeko direnak ere burutuko ditu.
- Jaurlaritzaren informazio politika planifikatu, definitu eta koordinatu. Gizarte sentibilitatzeko kanpainak eta neurriak koordinatuko ditu eta Eusko Jaurlaritzaren eta beronen sailen ekintzen berri emango du.
- Lehendakariaren jendeurreko ekintzak eta gizarte-eragileekin, hiritarrekin eta erakundeekin dituen harremanak antolatu eta horietan lagundu Lehendakariari.
- Jaurlaritzaren Lehendakaritzaren kanpo harremanak –Europako Batasunarekikoak, estatuak baino txikiagoak diren beste erakundeekikoak edo nazioarteko edo eskualdearteko erakundeekikoak– planifikatu, lagundu eta koordinatu. Era berean, Jaurlaritzak atzerriko euskal gizataldeekiko duen politika burutuko du eta Jaurlaritzaren sail, erakunde autonomo, eta baltzu publikoen kanpo harremanak koordinatuko ditu.
- Euskadin sexuen arteko berdintasuna lortzeko eta emakumeen bazterkeria kentzeko ekintzak planifikatu eta zuzendu.

La Presidencia del Gobierno se ha venido configurando como el órgano de apoyo político y técnico del Lehendakari con el fin de facilitarle el ejercicio de sus responsabilidades, prestándole el apoyo preciso para dirigir y coordinar la Acción del Gobierno.

Así, la Presidencia-Lehendakaritza en la recién iniciada legislatura, y tras la entrada en el Gobierno de coalición de IU-EB, queda articulada en torno a tres Secretarías Generales: la Secretaría General de la Presidencia, con las Direcciones de Servicios, de Estudios y Régimen Jurídico, de Asuntos Económicos, y de Relaciones Sociales e Institucionales; la Secretaría General de Comunicación, que tiene atribuidas entre otras las funciones de Prensa y Comunicación; y la Secretaría General de Acción Exterior, con las Direcciones de Colectividades Vascas, de Asuntos Europeos, de Relaciones Exteriores y la acción específica de la Delegación de Euskadi en Bruselas.

Igualmente está adscrito a la Lehendakaritza el Instituto Vasco de la Mujer/Emakunde.

De esta forma, y en un plano genérico las funciones atribuidas a la Presidencia se concretizan en:

- La gestión de los recursos humanos y materiales adscritos, así como su planificación y relación con otros Departamentos en estas materias.
- La dinamización de la iniciativa Euskadi 2000 Tres presentada al Parlamento Vasco en el ejercicio 1999 y que contempla, inversiones extraordinarias para el periodo 2000-2003, en el ámbito de los planes interinstitucionales de Infraestructuras Económicas y Sociales, de Promoción Económica y de Empleo y Formación.
- Realizar cuantos estudios, informes y acciones sean precisos para mantener informada a la Presidencia del Gobierno de la situación y evolución de la realidad social en las áreas de actuación gubernamental, así como aquellos dirigidos a facilitar la dirección y coordinación del Gobierno.
- Planificar, definir y coordinar la política informativa de Gobierno ante los medios de comunicación y sociedad en general, realizando y garantizando la coordinación de campañas o medidas de sensibilización social, así como la difusión de las acciones del Gobierno Vasco y sus Departamentos.
- Organizar y desarrollar las actividades públicas del Lehendakari con relación a los agentes sociales, los/as ciudadanos/as y las diversas Instituciones.
- Planificar, apoyar y coordinar a la Presidencia de Gobierno en las actuaciones del exterior, las relaciones de ésta con la Unión Europea, con otras entidades subestatales o con organizaciones interregionales e internacionales. Asimismo la política respecto a las colectividades Vascas en el exterior, y la coordinación de todas las acciones en materia de relaciones exteriores departamentales, y los organismos autónomos y sociedades públicas del Gobierno Vasco.
- Planificar y dirigir las acciones encaminadas a obtener la igualdad de oportunidades entre los sexos, así como la eliminación de todas las formas de discriminación de las mujeres en Euskadi.

PROGRAMA

1121 EGITURA ETA LAGUNTZA

ARDURADUNA**01 LEHENDAKARITZA**

LEHENDAKARITZAREN IDAZKARIA

PROGRAMA

1121 ESTRUCTURA Y APOYO

RESPONSABLE**01 PRESIDENCIA**

SECRETARIO DE LA PRESIDENCIA

MEMORIA

Aurrekontuen egitarau honetan Jaurlaritzaren Lehendakaritzak bere zereginak betetzeko behar dituen zerbitzuak biltzen dira. Zerbitzuokin Lehendakaritzari lagunza logistiko eta teknikoa eta aholkuak eskaintzen zaizkio.

Aurrekontuen ondorioetarako, bost zerbitzutan egituratu dugu Egitura eta Lagunza programa: Zerbitzu Orokorrak, Prospeckzio Soziologikoen Zerbitzua, Ekonomia Gaien Zerbitzua, Azterlan eta Lege Araubidearen Zerbitzua eta Gizarte eta Erakunde Harremanetarako Zerbitzua.

Honako egiteko hauek biltzen dira Zerbitzu Orrokorren izenburupean: aurrekontuak egin eta kudeatu; Lehendakaritzaren eta Emakunderen kontratacio espedienteak tramitatu; atxikitako langileak kudeatu, euskararen normalizaziorako planak egin eta, orokorrean, langileak trebatu eta prestatu, HAEK arlo horretan dituen eskumenen kalterik gabe; Lehendakaritzako organoei lagunza informatikoa eskaini; Lehendakaritzako agindupean dauden egoitzetako ondasunak kudeatu eta egoitza horiek hornitu; eta lehenago aipatutakoekin zerikusia duten organo kolegiatuetan parte hartu.

Halaber, Zerbitzu Orokoren egitekoa da lehendakari ohien zerbitzura dauden langileak eta baliabide materialak kudeatzea; eta beste sail batzuekin komunikazio egokia izatea bere eginbeharra egiteko.

Ekonomia gaien arloak, alde batetik, azterketa eta txosten sozio-ekonomikoak egiten ditu; eta bestetik, informazio bideak ezartzen ditu ekonomia eta gizarte eragileekin eta aditu ekonomikoekin, lehendakariari ekonomia politika orokoretan nahiz sektoreetakoetan aholku eta lagunza emateko.

Prospeckzio Soziologikoen Zerbitzuak gizartearen eta iritzi publikoaren egoerari eta bilakaerari buruzko informazio gaurkotua mantentzen du.

En este programa presupuestario se agrupan aquellos servicios mediante los cuales se articula de forma directa la prestación a la Presidencia del Gobierno de la cobertura logística, técnica y de asesoramiento necesaria para la realización de sus funciones.

A efectos presupuestarios el programa de Estructura y Apoyo se estructura en cinco servicios: Servicios Generales, Servicio de Asuntos Económicos, Servicio de Prospecciones Sociológicas, Servicio de Estudios y Régimen Jurídico y Servicio de Relaciones Sociales e Institucionales.

Bajo el epígrafe de Servicios Generales se encuentra: la elaboración y la gestión presupuestaria, así como la tramitación de los expedientes de contratación de la Presidencia del Gobierno-Lehendakaritz y de Emakunde; la gestión del personal adscrito, incluyéndose en ésta función también la elaboración de los planes de normalización lingüística, así como acciones formativas de perfeccionamiento en general, sin perjuicio de las atribuciones que corresponden al I.V.A.P en esta materia; apoyar a los demás órganos de Lehendakaritz en materia de organización interna e informática, la administración del patrimonio y equipamiento de las sedes responsabilidad de Lehendakaritz; y la participación en diversos órganos colegiados relacionados con diversos aspectos de los citados anteriormente.

Asimismo, es función de los Servicios Generales la gestión de los medios personales y materiales atribuidos a los ex Lehendakaris, como mantener la adecuada comunicación con otros departamentos en asuntos de su competencia.

El área de Asuntos Económicos realiza análisis e informes de carácter socio-económico, y mantiene cauces y procedimientos de información con los agentes económicos y sociales y expertos económicos, para asesorar y asistir al Lehendakari en el seguimiento y dirección de las políticas económicas generales y sectoriales

El Servicio de Prospección Sociológica mantiene información actualizada sobre la situación y la evolución de la realidad social y la opinión pública.

Azterlan eta Lege Araubide Zerbitzuak arauak lantzen ditu eta Lehendakaritzaren gainontzeko organoei lege aholkuak ematen dizkie. Gainera, zenbait txosten lantzen ditu; hala nola, Gobernu bileran aztertutako gaien koordinazioa eta jarraipena errazteko behar direnak, Legebiltzarraren jardunari buruzkoak eta Jaurlaritzaren sailen jarduera planei buruzkoak.

Gizarte eta Erakunde Harremanetarako Zerbitzua lehendakariari bere harremanetarako eta jende aurrean dituen ekintzatarako behar duen lagunza eskaintzeaz arduratzen da, lehendakaria Euskadiren ordezkari nagusia eta Estatuak Euskal Autonomia Elkartean duen ohiko ordezkaria baita. Hona hemen zertain gauzatzen den lagunza hori: protokoloa ezartzen, Lehendakaritzako harreman publikoetarako organo bezala aritzen, eta lehendakariak gizartearen aurrean edo erakundeen aurrean burutu behar dituen ekitaldiak eraginkor planifikatzen eta ebaluatzan.

El Servicio de Estudios y Régimen Jurídico elabora la normativa y presta asistencia jurídica a los Organos de la Presidencia, realiza los informes necesarios para facilitar la labor de coordinación y seguimiento de los asuntos tratados en Consejo de Gobierno, los relativos a la actividad parlamentaria y los planes de actuación de los Departamentos del Gobierno.

El Servicio de Relaciones Sociales e Institucionales es responsable de la coordinación de las actividades públicas y de relación del Lehendakari en su condición de máximo representante de Euskadi y representante ordinario del Estado en la Comunidad Autónoma. Dicha asistencia se concreta en labores de aplicación del protocolo, actuar como relaciones públicas de Lehendakaritz, así como en la planificación efectiva y evaluación de los actos de carácter social o institucional con presencia del Lehendakari.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
ZERBITZU OROKORRAK		SERVICIOS GENERALES
1. LEHENDAKARITZAREN AURREKONTUAK LANTZEA, AURREKONTUOK NOLA BURUTZEN DIREN KUDEATZEA ETA GASTUA KONTROLATZEA.		1. ELABORACIÓN DE LOS PRESUPUESTOS DE PRESIDENCIA, GESTIÓN DE SU EJECUCIÓN Y CONTROL DEL GASTO.
1. Lehendakaritzaren aurrekontuen aurregitasmoa prestatu.	1	1. Preparar el Anteproyecto del Presupuesto de la Presidencia. 1. Anteproyecto de Presupuesto.
1. Aurrekontuen aurregitasmoa.		
2. Ekonomia eta administrazioari buruzko dokumentuak kudeatu eta bideratu.		2. Gestionar y tramitar la documentación de contenido económico-administrativo, relativa a expedientes de contratación, etc.
1. Dokumentu kontableak.	5.000	1. Documentos contables.
2. Kontratacio espedienteak	20	2. Número de expedientes de contratación
3. Aurrekontua nola burutzen ari den eta gastua nola kontrolatzen den jakiteko txostenak landu eta zabaldu.		3. Elaborar y difundir información mensual sobre el grado de ejecución del presupuesto y control del gasto.
1. Txostenak.	12	1. Número de informes.
2. LEHENDAKARITZAREN GIZA BALIABIDEAK KUDEATZEA		2. GESTIÓN DE LOS RECURSOS HUMANOS DE LA PRESIDENCIA.
1. Langile beharra ebaluatu eta lanpostuen zerrenda eguneratzea proposatu.		1. Evaluar las necesidades del personal y proponer la actualización de la relación de puestos de trabajo.
2. Atxikitako langileen gorabeherak administratu eta kudeatu.		2. Administrar y gestionar las incidencias relativas al personal adscrito.
3. Prestakuntza planak prestatu eta HAEK edo beste erakundeek antolatutakoetan parte hartuko duten langileak izendatu.		3. Planificar acciones formativas de perfeccionamiento y determinar la asistencia del personal en los cursos programados por el I.V.A.P. u otros órganos.
4. Hizkuntza prestakuntzarako banakako planak egin		4. Elaborar planes individualizados de formación lingüística
3. BALIABIDE MATERIALAK ETA INFORMAZIO SISTEMAK KUDEATZEA		3. GESTIÓN DE LOS RECURSOS MATERIALES Y SISTEMAS DE INFORMACIÓN.
1. Baliabide materialak eskuratu edo berritu.		1. Dotación o renovación de diversos medios materiales.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>2. Administrazio jarduerak nahiz jarduera ekonomikoak hobetzeko, prozedura eta informazio sistema berriak egunerautu eta ebaluatu.</p> <p>4. AJURIA-ENEAKO JAUREGIA, NAFARROA KALEKO LEHENDAKARITZAREN EGOITZA, LEIOAKO ARTAZA JAUREGIA ETA LEHENDAKARI OHIEN BULEGOAK ADMINISTRATZEA.</p> <p>1. Unean unean antolaketak eta teknikak eskatzen dituen baldintzetara egokitu hiru egoitzak eta lehendakari ohien bulegoak.</p> <p>2. Behar den mantenciondua egin egoki funtziona dezaten.</p>		<p>2. Actualizar y evaluar los sistemas de procedimiento e información de implantación más reciente, de mejora para las actuaciones económico administrativas.</p> <p>4. ADMINISTRACIÓN DEL PALACIO DE AJURIA-ENEA, DE LA SEDE DE LA PRESIDENCIA DE LA CALLE NAVARRA, DEL PALACIO DE ARTAZA EN LEIOA Y DE LAS OFICINAS DE LOS EX LEHENDAKARIS.</p> <p>1. Posibilitar que los tres edificios y las oficinas de los ex Lehendakaris, se adecuen en cada momento a las necesidades organizativas técnicas que se requieran.</p> <p>2. Atender a las necesidades de mantenimiento para garantizar el adecuado funcionamiento.</p>
EKONOMIA GAIEN ZERBITZUA		SERVICIO DE ASUNTOS ECONOMICOS
<p>5. EKONOMIAREN POLITIKA OROKORRAK NAHIZ SEKTOREETAKOAK ZUENTZEN ETA JARRAITZEN LAGUNDU LEHENDAKARIARI.</p> <p>1. Txosten ekonomiko orokorrak eta sektoreetakoak egin, euskal ekonomia eta euskal administrazioen politika ekonomikoak jarraitzeko.</p> <p>1. Txostenak.</p> <p>2. Ekonomia eta gizarte eragileekin, aditu ekonomikoekin eta sektore politiken arduradunekin harremanak eta bilerak izan, diagnosiak izateko eta analisiak egiteko.</p> <p>1. Bilerak.</p>	15	<p>5. ASISTIR AL LEHENDAKARI EN EL SEGUIMIENTO Y DIRECCIÓN DE LAS POLÍTICAS ECONÓMICAS GENERALES Y SECTORIALES.</p> <p>1. Elaboración de informes económicos generales, sectoriales y horizontales de seguimiento de la economía vasca y de las políticas económicas de las administraciones vascas.</p> <p>1. Número de informes.</p> <p>2. Mantener contactos y celebrar reuniones con los agentes económicos y sociales, los expertos económicos y los responsables de las políticas sectoriales para contar con diagnósticos y realizar análisis.</p> <p>1. Reuniones.</p>
PROSPEKZIO SOZIOLOGIKOEN ZERBITZUA		SERVICIO DE PROSPECCION SOCIOLOGICA.
<p>6. GIZARTEAREN EGOERA ETA BILAKAERARI BURUZKO INFORMAZIOA GAURKOTZEA.</p> <p>1. Etxez etxeko inkestak eginez, aldiro-aldiro sondeoak burutu, euskal erakundeen jarreren eta erabakien gainean iritzi publikoak zer uste duen jakiteko.</p> <p>1. Konsultatu diren pertsona kopurua.</p> <p>2. Une jakin batean interesgarriak diren gaiei buruzko prospekzio soziologikoak burutu.</p> <p>1. Eztabaida taldeak erabiliz konsultatu diren aditu/ pertsona kopurua.</p>	16.000	<p>6. MANTENER INFORMACIÓN ACTUALIZADA DE LA SITUACIÓN Y EVOLUCIÓN DE LA REALIDAD SOCIAL.</p> <p>1. Sondeos periódicos de seguimiento de la opinión pública a través de encuestas domiciliarias en relación con las decisiones y actitudes de las Instituciones Vascas.</p> <p>1. Número de personas consultadas.</p> <p>2. Prospecciones sociológicas temáticas sobre aspectos puntuales de interés.</p> <p>1. Numero de expertos/personas consultadas a través de grupos de discusión.</p>
AZTERLAN ETA LEGE ARAUBIDE ZERBITZUA.		SERVICIO DE ESTUDIOS Y RÉGIMEN JURÍDICO.
<p>7. LEHENDAKARITZAREN ARAUAK EGITEA, ERAGITEN DIOTEN XEDAPENAK AZTERTZEA ETA JARRAITZEA, ETA EDOZEIN ARLOTAKO LEGE AHOLKUAK EMATEA.</p> <p>1. Lehendakaritzako arauak egitea (xedapen orokorrak, ebaZenak, hitzarmenak eta akordioak).</p>		<p>7. PRODUCCIÓN NORMATIVA DE LA PRESIDENCIA, SEGUIMIENTO Y ANÁLISIS DE LAS DISPOSICIONES QUE LE AFECTEN Y ASESORÍA JURÍDICA GENERAL.</p> <p>1. Elaboración de la normativa de Lehendakaritza (disposiciones de carácter general, Resoluciones, Convenios y Acuerdos).</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Xedapen orokorra (lege proiektuak eta dekretuak).	2	1. Disposiciones de carácter general (Proyectos de Ley y Decretos).
2. Bestelako xedapenak (ebazpenak).	24	2. Otras disposiciones (Resoluciones).
3. Hitzarmenak eta akordioak.	11	3. Convenios y Acuerdos.
2. Lehendakaritzaren arauak eta bestelakoak – Lehendakaritzari esleitutako gaiei buruzko xedapen orokorrak, ebazpenak, konbenioak eta hitzarmenak, alegia— tramitaztea, erabakitza eta argitaratzea.	48	2. Tramitación, resolución y publicación de la normativa y otros actos de Lehendakaritza (disposiciones de carácter general, Resoluciones, Convenios y Acuerdos en las materias atribuidas a la Presidencia).
1. Tramitatu diren xedapenak.	48	1. Disposiciones tramitadas.
3. Txostenak eta irizpenak egitea.	13	3. Emisión de informes y dictámenes jurídicos.
1. Txostenak eta irizpenak.	13	1. Informes y dictámenes.
4. Lehendakaritzaren gaietan irekita dauden procedura administrativo eta judizialei jarraipena eta kontrola egitea.		4. Seguimiento y control de los procedimientos de carácter administrativo y judicial abiertos en materias de Lehendakaritza.
8. LEHENDAKARITZARI DAGOKION AHOLKU ETA LAGUNTAZA LANA BULTZATZEKO BEHAR DEN INFORMAZIO POLITIKOA ETA TEKNIKOA LORTZEA, LANTZEA ETA ZABALTZEA: GOBERNU BILERETAN AZTERTUTAKO GAIETI ETA LEGBILTZARRAREN JARDUNARI BURUZKO BATIPAT.		8. ELABORAR O, EN SU CASO, RECABAR CUANTA INFORMACION POLITICA Y TECNICA SEA NECESARIA PARA PROPICIAR LA LABOR DE APOYO Y ASESORAMIENTO QUE LE CORRESPONDE A LA PRESIDENCIA: EN ESPECIAL EN LOS TEMAS QUE SEAN OBJETO DE TRATAMIENTO EN LOS CONSEJOS DE GOBIERNO Y LOS RELATIVOS A LA ACTIVIDAD PARLAMENTARIA.
1. Gobernu bilerei, Ekonomia Gaietarako Ordezk Batzordeari eta Eusko Legebiltzarri buruzko oinarrizko dokumentazioa aztertu eta prestatu. Legegintzaldirako egutegiaren jarraipena egin.	55	1. Preparación o, en su caso, análisis de la documentación básica relativa a los Consejos de Gobierno, Comisión Delegada para Asuntos Económicos y al Parlamento Vasco. Seguimiento del Calendario Legislativo.
1. Egin behar diren txosten eta azterlana kopurua.	55	1. Número de Informes y Estudios a realizar.
2. Lehendakariak Legebiltzarrean parte hartzeko behar duen laguntza lortu Jaurlaritzaren sailetatik.		2. Recabar de los distintos Departamentos del Gobierno, la asistencia precisa para las intervenciones parlamentarias de la Presidencia.
1. Eskatutako argibideak.	20	1. Informaciones requeridas.
3. Lehendakaritzak gizartearekin eta erakundeekin dituen harremanetarako interesa izan dezaketen erakunde eta pertsonen datu basea egunera.		3. Actualizar la base de datos de instituciones y personas de interés para desarrollar las diferentes actuaciones de comunicación y relaciones institucionales de la Presidencia con la sociedad.
1. Egindako eguneratzeak.	4.000	1. Número de actualizaciones requeridas.
4. Dokumentu eta txosten interesgarriak idatzi eta ezagutarazi.		4. Elaboración y difusión de documentos e informes de interés.
1. Idatzi eta argitaratutako dokumentu eta txostenak	10	1. Documentos e Informes elaborados y publicados.
5. Lehendakaritzaren dokumentazio fondoak kudeatu.		5. Gestión de los Fondos Documentales de la Presidencia.
1. Erositako argitalpen berriak.	400	1. Adquisición de publicaciones.
2. Lehendakaritzako organoek bere zeregina egin ahal izateko behar diren datu eta dokumentuak eskuratzea.	250	2. Acceso a datos y documentos necesarios para desarrollar las funciones de los órganos de Presidencia.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
9. SAILEN JARDUERA ETA EKINTZA PLANEN KOORDINAZIOA ETA JARRAIPENA ERRAZTEA LEHENDAKARIARI, PLANOI BURUZKO INFORMAZIO BIDE EGOKIAK EZARRIZ.		9. FACILITAR LA LABOR DE COORDINACIÓN Y SEGUIMIENTO DE LOS PLANES DE ACTUACIÓN Y ACTIVIDADES DE LOS DIVERSOS DEPARTAMENTOS POR PARTE DEL LEHENDAKARI, ESTABLECIENDO Y MANTENIENDO LOS ADECUADOS PROCEDIMIENTOS DE INFORMACIÓN SOBRE LOS MISMOS.
1. Jaurlaritzaren jarduerari buruzko txostenak landu aldiro-aldiro. 1. Landutako txosten kopurua.	2	1. Elaboración de informes periódicos sobre las actividades del Gobierno. 1. Número de informes elaborados.
2. Aldiro-aldiro sailekin harremanetan jarri beren ardurapeko gaiei buruzko informazioa lortzeko. 1. Jasotako informazioak.	22	2. Establecimiento de contactos periódicos con los distintos Departamentos para recabar información respecto a los diferentes temas de su incumbencia. 1. Informaciones recibidas.
GIZARTE ETA ERAKUNDE HARREMANETARAKO ZERBITZUA		SERVICIO DE RELACIONES SOCIALES E INSTITUCIONALES
10. LEHENDAKARIARI LAGUNDU JENDE AURREKO EKINTZETAN		10. DAR APOYO Y ASISTENCIA AL LEHENDAKARI EN SU ACTIVIDAD PÚBLICA.
1. Lehendakariak parte hartzeko diren ekintzak ofizialak edota erakunde ekitaldiak antolatu eta koordinatu. 1. Ekitaldi ofizialak edota erakunde ekitaldiak.	250	1. Organización y coordinación de los actos oficiales y/o institucionales en los que participe el Lehendakari. 1. Actos oficiales y/o institucionales.
2. Lehendakariak kanpora egin behar dituen bidaiaik antolatu, koordinatu eta laguntza logistikoa eman. 1. Bidaiaik.	4	2. Organización, coordinación y apoyo logístico en los viajes del Lehendakari al exterior. 1. Viajes.
3. Finkatuta dauden protokolo arauak ezarri Lehendakaritzari eta Jaurlaritzaren eta beste erakundeen goi karguei.		3. Aplicación con respecto a la Presidencia y Altos Cargos del Gobierno e Instituciones de las normas de protocolo establecidas.
11. LEHENDAKARIAK GIZARTEAREKIN DITUEN HARREMANAK BULTZATZEA.		11. IMPULSAR LAS RELACIONES DEL LEHENDAKARI CON LA SOCIEDAD.
1. Lehendakaritzak gizartearekin, hiritarrekin, gizarte-eragileekin eta Euskal Autonomia Erkidegoko nahiz kanpoko erakundeekin dituen harreman egitaraua garatu eta evaluar.		1. Desarrollar y evaluar el programa de relaciones de la Presidencia con la sociedad, los ciudadanos y los diferentes agentes sociales, así como con las diferentes Instituciones tanto de la Comunidad Autónoma como de fuera de ella.
1. Antolatu diren ekitaldi eta bisitaldiak	200	1. Número de eventos y visitas organizadas.
2. Lehendakariaren ohiko ekintzetarako harreman publikoak bultzatu.		2. Impulsar actuaciones de relaciones públicas en el ámbito de la actividad ordinaria del Lehendakari.

PROGRAMA**1122 ERAKUNDEEKIKO KOMUNIKAZIOA****ARDURADUNA****01 LEHENDAKARITZA****LEHENDAKARITZAREN IDAZKARIA****PROGRAMA****1122 COMUNICACIÓN INSTITUCIONAL****RESPONSABLE****01 PRESIDENCIA****SECRETARIO DE LA PRESIDENCIA****MEMORIA**

Erakundeekiko Komunikazio egitarauak Prentsa zerbitzua eta Erakundeekiko Komunikaziorako zerbitzua hartzen ditu bere baitan.

Beraz, Jaurlaritza osoari zerbitzua ematen dion programa honek, batetik, sailen, lehendakariaren eta Jaurlaritzaren bozeramalearen ekintzen berri emate egokia ahalbidetzen du; eta bestetik, komunikabideen lana eta komunikabideek sailetako prentsa arduradunekin duten harremana errazten du.

Bestalde, Jaurlaritzaren publizitate lana errazteko behar den azpiegitura -giza baliabideak eta baliabide materialak- eskaientzen du. Aldi berean, eta apirilaren 13ko 186/1999 Dekretuan jasotakoaren arabera, Lehendakaritzari dagokio Sailen arteko Publizitate Batzordea kudeatzea eta bultzatzea. Batzorde hau apirilaren 18ko 151/1989 Dekretuaren arabera sortu zen; eta sailek gizartearekin komunikatzeko eta gizartea sensibilizatzeko burutzen dituzten kanpainak koordinatzea du helburu.

Azkenik, Euskadi eta euskal erakundeak ezagutarazi behar ditu kanpoan, Euskal Herria negozioetarako leku erakargarria delako irudi sozial eta kulturala indartzeko.

El programa de Comunicación Institucional incluye en su seno el Servicio de Prensa y el Servicio Comunicación Institucional.

Se configura, como un Programa que presta servicio a todo el Gobierno para garantizar la adecuada cobertura informativa de las acciones de sus distintos Departamentos incluidas las relativas al Lehendakari y al Portavoz del Gobierno; propiciar la labor profesional de los medios de comunicación y facilitar su relación con los responsables de prensa departamentales.

Por otro lado, se ofrece la infraestructura de medios materiales y humanos precisa para facilitar el desarrollo de la actividad publicitaria del Gobierno. Además, de conformidad con lo dispuesto en el Decreto 186/1999, de 13 de Abril, a la Lehendakaritzar, le corresponde la gestión e impulso de la Comisión Interdepartamental de Publicidad, creada al efecto según Decreto 151/1989, de 18 de Abril, por medio de la cual se garantiza la coordinación de las campañas de comunicación y sensibilización social desarrolladas por los diferentes Departamentos del Gobierno.

Por último, le corresponde la promoción institucional y la divulgación de la realidad de Euskadi en el exterior, para potenciar su imagen social, cultural y como lugar de negocios.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
PRENTSA ZERBITZUA <p>1. JAURLARITZAK BURUTUTAKO LANAK ETA LEHENDAKARIAREN ERAKUNDE JARDUERAK EZAGUTARAZTEA.</p> <p>1. Gobernu bileretako informazioa banatu.</p> <p>1. Gobernu bilerei buruzko informazio dossiera banatu astero.</p>	45	SERVICIO DE PRENSA <p>1. DIFUSIÓN DE LA LABOR QUE REALIZA EL GOBIERNO Y DE LAS ACTIVIDADES INSTITUCIONALES DEL LEHENDAKARI.</p> <p>1. Distribución de la información de los Consejos de Gobierno.</p> <p>1. Distribución semanal de un dossier informativo sobre los Consejos de Gobierno.</p>

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Lehendakariaren eta Eusko Jaurlartzaren jardunari buruz Estatuko nahiz Euskal Herriko aldzikari, egunkari, irratia, telebista eta abarrek jasotako informazioen jarraipena egin. 1. Idatzitako txosten kopurua. 3. Estatuko nahiz atzerriko komunikabideek Euskal Herriari buruz argitaratutako informazioaren jarraipena egin. 1. Idatzitako txosten kopurua. 4. Komunikabideekin harreman arinak ezarri. 1. Euskadin dauden komunikabideei informazioa eman. 5. Hilabeto informazio aldzikari bat egin eta Europa alorrean zabaldu. 1. "Euskadiko Berriak" aldzikaria argitaratu eta banatu. 6. Kanpoko euskal gizataldeentzat berariazko aldzikaria koordinatu eta idatzi. 1. Euskal Etxeak aldzikaria. 7. Euskadiko Komunikazioaren Gidaliburu egunerau eta zabaldu. 1. Komunikazioaren Gidaliburuaren aleak banatu.	300 10 125 12 5 3.500	2. Seguimiento de la información publicada o retransmitida por prensa escrita y audiovisual de ámbito vasco o estatal sobre la actividad del Lehendakari y del Gobierno Vasco. 1. Número de informes realizados. 3. Seguimiento de la información publicada por medios de comunicación estatales o extranjeros sobre el País Vasco. 1. Número de informes de seguimiento realizados. 4. Mantener y establecer relaciones fluidas con los medios de comunicación. 1. Remisión de información a los medios presentes en Euskadi. 5. Elaboración y difusión mensual de un boletín informativo en el ámbito europeo 1. Edición y distribución del boletín "Noticias de Euskadi" 6. Coordinar y redactar una publicación específica para las Comunidades Vascas en el exterior. 1. Revista Euskal-Etxeak. 7. Actualización y difusión de la Guía de la Comunicación de Euskadi. 1. Ejemplares difundidos de la Guía de la Comunicación.
ERAKUNDE KOMUNIKAZIOA		COMUNICACIÓN INSTITUCIONAL.
2. JAURLARITZAK BURUTUTAKO LANEN IRUDI HOMOGENEOA ETA KOHERENTEA ZABALTZEA. 1. Sailen arteko Publizitate Batzordearen bidez komunikazio kanpainak koordinatzea. 1. Batzordearentzako txostenak. 2. Batzordearen bilerak. 2. Publizitate kanpainen eragina ziurtatu, merkatuaren azterketa eginez kanpainako. 1. Medioen Audientzia azterketak. 3. "Argazki" Irudi Bankuaren azpiegitura sailen eskueran jarri. 1. Gehitutako argazki fondoa. 2. Erreportaiak. 3. Utzitako argazkiak. 4. Sailek zabalkunde ekintzetan Eusko Jaurlartzaren ikusizko nortasun sinboaloak zuzen erabiltzen dituztela ziurtatu.	2.000 75 2.000	2. TRANSMISIÓN DE UNA IMAGEN HOMOGÉNEA Y COHERENTE DE LA LABOR DEL GOBIERNO. 1. Coordinar las diferentes campañas de comunicación a través de la Comisión Interdepartamental de Publicidad. 1. Informes para la Comisión. 2. Reuniones de la Comisión. 2. Garantizar la eficacia de las campañas publicitarias a través de la correspondiente investigación de mercado. 1. Estudios de Audiencias de Medios. 3. Poner a disposición de los Departamentos la infraestructura del Banco de Imágenes Argazki. 1. Fondos fotográficos incorporados. 2. Número de reportajes. 3. Cesiones de fotografías. 4. Garantizar la correcta aplicación de los símbolos de identidad visual del Gobierno Vasco en todas las acciones de difusión de los Departamentos.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Erakunde markari buruz aholkua eman eta horri buruzko eskariei erantzun	400	1. Asesorar y atender las peticiones de la marca corporativa.
5. Eusko Jaurlaritzaren ekintzak eta egoitzak ezagutarazi.		5. Difusión de la acción del Gobierno Vasco y de sus Sedes.
1. EJ-ren egoitzak ezagutzeko bisitaldi gidatuak taldeentzat.	115	1. Visitas guiadas para colectivos a las Sedes del G.V.
6. Beharzkoa bada, Jaurlaritzaren zenbait arlotan zabalkunde lanak bultzatu.		6. Impulsar la realización de acciones de difusión en las áreas del Gobierno que así lo requieran.
1. Egin beharreko txosten eta analisiak.	1	1. Número de informes y análisis a realizar.
3. EUSKADIREN IRUDIA KANPOAN EZAGUTARAZTEKO BEHAR DIREN KOMUNIKAZIO EKINTZAK KOORDINATZEA ETA INDARTZEA.		3. IMPULSO Y COORDINACIÓN DE ACTUACIONES DE COMUNICACIÓN DESTINADAS A PROMOCIONAR LA IMAGEN DE EUSKADI EN EL EXTERIOR.
1. Euskadiren irudia indartu.		1. Potenciar la imagen de Euskadi.
1. Euskadi herritzat hartzen den jakiteko azterlanak.	1	1. Estudios de percepción de País.
2. Autonomia Erkidegotik kanpo egindako komunikazio ekintzak.	45	2. Acciones de comunicación fuera de la Comunidad.
2. Euskadiko Komunikazio Plana eguneratu, kanpoan horretan zerikusia duten beste sail eta erakundeekin koordinatuta.		2. Actualizar el Plan de Comunicación de Euskadi en el exterior en coordinación con otros Departamentos e Instituciones implicadas.
1. Urteroko Nazioarteko Komunikazio Plana egin.	1	1. Elaboración del Plan anual de Comunicación Internacional.
3. Euskadiri buruzko informazio orokorra daukaten materialak landu eta banatu kanpoan.		3. Elaborar y distribuir los materiales de información genérica sobre Euskadi en el exterior.
1. Euskadi liburuska berria inprimatu.	5.000	1. Reimpresión nuevo folleto Euskadi.
2. Erakunde bideo berri bat argitaratu.	1	2. Edición nuevo video institucional.
3. Erakunde bideoa duplikatu.	1.000	3. Duplicación vídeo institucional.
4. Norbanakako informazio eskaerak Euskadiri buruz.	1.000	4. Número de solicitudes individuales de información sobre Euskadi.
4. Euskadiren web ofiziala "http://www.euskadi.net" indartu Interneten		4. Potenciar la web oficial de Euskadi "http://www.euskadi.net" en internet.
1. Egindako orrialdeak eguneratzea.	1.825	1. Actualización de páginas ya redactadas.
2. Orrialde berriak egitea.	200	2. Redacción de nuevas páginas.
3. Orrialdeak html formatoan maketatzea eta argitaratzea.	2.025	3. Maquetación y publicación de páginas en formato html.
4. Informazioa posta elektronikoz automatizatuta bidaltzea.	44	4. Envío automatizado de información por correo electrónico.
5. Aplikazio berriak garatzea.	4	5. Desarrollo de nuevas aplicaciones.
6. Datu baseak egunaretzea.	20	6. Actualización de bases de datos.

PROGRAMA

1311 KANPO HARREMANAK

ARDURADUNA**01 LEHENDAKARITZA**

KANPO HARREMANETARAKO IDAZKARI NAGUSIA

PROGRAMA

1311 ACCIÓN EXTERIOR

RESPONSABLE**01 PRESIDENCIA**

SECRETARIO GENERAL DE ACCIÓN EXTERIOR

MEMORIA

Gaur egungo munduan gero eta nazioarteratze eta globalizazte handiagoa dago, batez ere ekonomian, komunikazioan eta egitura politikoan.

Mundura zabaltzeko joera gero eta handiagoa bada ere, tokikotasuna eta berezitasuna gordetzeak gero eta indar handiagoa erakusten du eta esku hartu nahi du nazioarteko ordena berria ezartzean, herrien eta estatua baino txikiagoa diren erakundeen nortasuna gordetzeko eskatuz eta estatuek eta estatuak baino handiagoak diren estamentuek nortasun hori onartu dezatela eskatuz.

Nazioen benetako erronka bakea eta onura lortzeko erakunde, enpresa, talde eta pertsonen artean elkartasuna lortzea bada, begi bistakoa da kanko harremana azaldu eta egituratu behar dela – kanko harreman hori Eusko Jaurlaritzaren politika orokorren zati garrantzitsua baita – eta kanko harreman horri proiekzio iraunkorra eman behar zaiola Eusko Jaurlaritzaren eskumenak eta interesak kontuan hartuta.

Ildo horretan, nazioarteratze horrek lehentasuna behar du barne mailan oraingo ikusmoldea gainditzeko, ikusmolde horrek muga argiak baititu nazio osoan garatzeko politika zehazterakoan. Horren ondorioz, aurreraka kualitatiboa eskatzen dugu Euskadi nazioartearen onartua izan dadin nahi badugu. Horrela, errazago aztertuko genituzke joera berri horiek, hitzarmenak, eta proiektu komunak, eta batez ere konpetenzia eremu desberdinetaiko gobernuekiko harremanak ekonomian, zientzian, teknologian, kulturan eta nazioarteko elkartasunean.

Horretarako, eta globalizazio eta nazioarteratze prozesu horien dinamikak berak eraginda, berriro zehaztu behar ditugu Kanko Harremanaren helburuak eta jardunbideak eta horiei egokitu behar dizkiegu beharrezkoak diren egiturak eta baliabideak, Euskadien eragin politikoa indartzeko Europako Batasunean nahiz nazioarteko beste eremu batzuetan.

Onartu behar dugu Euskadiri politika integrala eta integratua eman behar diogula eskumenak dituen eremu guztieta. Hortik abiatuta, honako helburu hauek erdietsi behar ditugu kanko harremanen alorrean:

En el mundo actual se aprecia, de forma creciente, una profunda internacionalización y globalización, especialmente en las áreas de la economía, de la comunicación y de la estructura política.

Junto a esta tendencia a la mundialización progresiva, lo local y singular no sólo manifiesta una relevante vitalidad en una actitud de autodefensa, sino que reivindica su participación en la estructuración de un nuevo orden internacional, demandando que la propia personalidad de los pueblos y entidades subestatales sea respetada y, a su vez, reconocida por los estamentos estatales y supraestatales.

Si el verdadero desafío de las naciones, depende de la capacidad de construir alianzas institucionales, de empresas, de personas y grupos que permitan conjugar la paz y la prosperidad, parece evidente, la necesidad de plantear y estructurar la política exterior como parte fundamental de una política global, interior y exterior del Gobierno Vasco con una proyección duradera, que tenga en cuenta sus propias competencias e intereses.

Desde esta perspectiva, la internacionalización precisa de un tratamiento prioritario a nivel interno a fin de superar la actual concepción que presenta evidentes limitaciones a la hora de concretar una política de desarrollo nacional. En consecuencia, se propone da un salto cualitativo, si realmente se desea que Euskadi sea reconocida en dicho ámbito. Ello facilitaría la reflexión respecto a las nuevas tendencias, la toma de acuerdos y el desarrollo de proyectos comunes, especialmente en las relaciones con gobiernos de diverso ámbito competencial, en los campos de la economía, la ciencia, la tecnología, la cultura o la solidaridad internacional.

Para ello, por la propia dinámica de los procesos de globalización e internacionalización, es preciso redefinir los objetivos y las grandes líneas de actuación de la Acción Exterior, adecuando a las mismas, las estructuras y los recursos que resulten necesarios, destinados a incrementar el impacto político de Euskadi en la Unión Europea y en otros ámbitos internacionales.

Se reconoce la necesidad de dotar a Euskadi de una política exterior vasca integral e integrada que incluya todas las áreas de competencia. Partiendo de esa premisa se propugna la consecución de una serie de objetivos estratégicos en materia de política exterior como:

- Euskadik kanpoan duen eragin politiko eta ekonomikoa indartu.
- Euskadik Europako Batasunean nahiz hortik kanpo duen leku indartu, Euskadi eskubide osoak dituen baziidea baita harreman bilateraletarako.
- Gure elkartasuna eskaini Iparra eta Hegoaren artean dauden aldeak gutxitzeo.

Programa honen helburua honako hau izango da: euskal erakundeen kanpo harremana finkatzea eta indartzea, Euskadik Europa eraikiten esku hartzea, euskal interesak egoki babestea, Euskadik kanpoan duen irudia hobetzen laguntzea eta Euskadi ezagutaraztea. Horretarako iazko ekitaldiko jarduna sendotu eta lehentasuna duten bi arlotan egingo da ahalegina: Europan eta Amerikan.

Europako Eskualdeen Batzordean ere gogotsu hartuko dugu parte, erakunde hori indartu egin baitu Maastricht-eko Ituna aldatzeak.

Aurreko guztia osatzeko, eta informazioaren gizarteak garrantzi handia hartu duenez, informazio-programa bat ere izango dugu Europako gaiei eta kanpo harremanei buruzko informazioa emateko euskal gizarteari. Zerbitzu hori Europako Informazioaren Euskal Sarearen nahiz Europako Informazioaren Zerbitzari Bereziaren bitartez eskainiko da. Heziketa dela eta, beka deialdiak izango dira eta beste erakundeen lankidetzari eutsiko zaio; hala nola, euskal unibertsitateen lankidetzari edota Europako Federazio Mugimenduaren Euskal Kontseiluaren lankidetzari.

Europarako kanpo harremanetarako politika eskualdeen arteko lankidetzarekin -bi eskualderen artekoarekin nahiz gehiagoren artekoarekin- osatuko da, lankidetza baita Europako beste herriekin hartz emana izateko eta Europaren benetako batasun kohesioñatua lortzen laguntzeko bidea. Lankidetza prozesu honek bi esparru nagusi izango ditu: bata, mugaren alde bietan Euskadik eta Akitaniak osatzen duten gunea; eta bestea, Pirinioetako Lan Elkartean, Europako Eskualdeen Batzarrean eta Europako Mugetako Eskualdeen Elkartearen esku hartza Euskadik.

Gure ekintzen beste helburu nagusienetako bat kanpoan dauden euskal gizataldeekiko harremanak indartzea izango da. Aldi berean, Euskadik eta gizataldeok jaso zituzten herrialdeek gizartean, ekonomian eta kulturan dituzten loturak areagotzen laguntzeko ekimenak bultzatzuko ditugu. Horretarako jardunbidea 1999ko urrian ezarri zen Euskal Gizataldeen II Mundu Biltzarrean, biltzar horretan onartu baitzen Kanpoko Euskal Gizataldeekiko Eusko Jaurlaritzaren Lau urteko Plana.

Belaunaldi gazteek Gaztemundu programako ekintzetan duten parte hartza ere indartuko da, programa horrek, 1996an hasi zenetik hona, urtez urte izan dituen ondorioen arabera. Beste zenbait programa osagarri ere izango dira euskal etxeetako gazteentzat: hala nola, graduondoko bekak edota Euskadiko enpresetan praktikak egiteko bekak.

- Incrementar el impacto político y económico de Euskadi en el exterior.
- Reforzar la posición de Euskadi como socio de pleno derecho en relaciones bilaterales, tanto dentro de la Unión Europea como fuera de ella.
- Brindar nuestra solidaridad hacia los países en desarrollo para limar los desequilibrios entre Norte y Sur.

Este programa persigue el afianzamiento y potenciación de la acción exterior de las Instituciones Vascas, la participación de Euskadi en el proceso de construcción europea, la correcta defensa de los intereses vascos así como contribuir a la mejora de la imagen exterior y la promoción de Euskadi. Para ello se siguen manteniendo las líneas de actuación del pasado, concentrando sin embargo los esfuerzos en dos áreas prioritarias que son Europa y América.

Se participará de forma especialmente activa en el Comité de las Regiones de Europa, órgano que se ha visto consolidado tras las sucesivas reformas del Tratado de Maastricht.

En pleno auge de la sociedad de la información, todo lo anterior quedará complementado con un programa de información sobre asuntos europeos y política exterior, dirigido a la sociedad vasca. Dicho servicio se canalizará a través de la Red Vasca de Información Europea y el Servidor Especializado en Información Europea. En cuanto a formación se organizarán convocatorias de becas y se mantendrá la colaboración con otras entidades como las Universidades Vascas o el Consejo Vasco del Movimiento Federal Europeo.

La política exterior para Europa se completará con una decidida acción en materia de Cooperación Interregional en sus vertientes bilateral y multilateral como medio de interrelación con otros pueblos europeos, además de contribuir a una efectiva y cohesionada unidad europea. Este proceso de cooperación tendrá como marcos preferentes el espacio transfronterizo conformado por Euskadi y Aquitania, así como nuestra presencia en otras organizaciones como la Comunidad de Trabajo de Los Pirineos, la Asamblea de Regiones de Europa, la Asociación de Regiones Fronterizas de Europa.

La intensificación de las relaciones con las colectividades vascas en el exterior y el apoyo a cuantas de sus iniciativas contribuyan a reforzar los lazos sociales, económicos y culturales entre éstas, sus países de acogida y Euskadi, será un objetivo prioritario. Las principales líneas de actuación fueron marcadas a lo largo del 2. Congreso Mundial de Colectividades Vascas de octubre 1999 quién aprobó el Plan cuatrienal de acción del Gobierno Vasco para con las Colectividades Vascas del exterior.

Se acrecentará especialmente la participación de las nuevas generaciones en todas las actividades de acuerdo con las conclusiones de las diferentes ediciones del programa Gaztemundu iniciado en 1996. Asimismo se prevén programas adicionales de becas de postgrado y becas de prácticas en empresas vascas, destinadas a los jóvenes pertenecientes a los centros vascos.

Zuzendaritza berri baten bitarte –Kanpo Harremanetarako Zuzendaritzaren bitarte, alegia–, Eusko Jaurlaritzaren kanpo harremanei arreta berezia eskainiko diegu. Eusko Jaurlaritzak nazioarteko erakundeekin dituen harremanak koordinatuko ditugu, Eusko Jaurlaritzaren Ordezkaritzak koordinatuko ditugu eta lankidetza politika ezarriko dugu ordezkaritzak dauden herrialdeekin. Eusko Jaurlaritzaren sailen, erakunde autonomo eta baltzu publikoen kanpo ekintzak planifikatu, koordinatu, indartu eta jarraituko ditugu. Eusko Jaurlaritzaren kanpo politika eraginkorrena izan dadin behar diren tresnak, baliabideak eta neurriak ezarriko ditugu.

Se prestará especial atención a la política exterior del Gobierno Vasco a través de la nueva Dirección de Relaciones Exteriores. Se coordinarán las relaciones del Gobierno Vasco con Organizaciones Internacionales, se coordinarán las delegaciones exteriores del Gobierno Vasco, estableciendo políticas de colaboración con aquellos países en que existan delegaciones. Se coordinará, impulsará y se seguirá todas las acciones exteriores de los distintos Departamentos, Organismos Autónomos y Sociedades Públicas del Gobierno Vasco, planificando sus acciones exteriores a emprender. Se diseñarán instrumentos, mecanismos y medidas necesarias para que la política exterior del Gobierno Vasco sea lo más eficaz posible.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. EUROPAKO BATASUNEKO ERAKUNDEETAN ZEIN EUROPAKO BESTELAKO ERAKUNDEETAN ETA HERRIALDEETAN EAEK EUROPA ERAKITZEN PARTE HARDEZAN BULTZATZEA		1. PROMOVER LA PARTICIPACIÓN INSTITUCIONAL Y PRESENCIA DE LA C.A.P.V. ANTE LAS INSTITUCIONES EUROPEAS EN LA CONSTRUCCIÓN EUROPEA, ASÍ COMO ANTE LAS INSTITUCIONES Y PAÍSES EUROPEOS. 1. Defender los intereses de la C.A.P.V. en los procesos decisarios de las comunidades Europeas.
1. EAEren interesak babestu Europako komunitateetako prozesu erabakiorretan. 1. Europako gaietarako Euskadi eta Estatuaren arteko Batzorde Bilaterala. 2. Esku hartzeko bideei buruzko azterketa eta analisiak. 3. Europako erakundeetan izandako parte hartzeak	1 5 80	1. Comisión Bilateral Euskadi-Estado para Asuntos Europeos. 2. Análisis y estudios sobre las vías de participación. 3. Presencia ante las Instituciones Europeas 4. Preparación C.I.G 2004
2. Europako Kontseiluak erabakiak hartzeko eta nazioarteko arauak lantzeko burutzen dituen prozesuetan EAEren esku hartza suspertu 1. Bileretan eta parte hartzeak 3. Herrialde eta eskualdeei bereziki eskainitako foroetan EAEren esku hartza suspertu. 1. Eskualdeen arteko bileretan parte hartzeak.	7 60	2. Impulsar la presencia de la C.A.P.V. en los procesos de decisión y elaboración de la normativa internacional que se desarrolla en el Consejo de Europa. 1. Participación en sesiones y reuniones. 3. Desarrollar la presencia vasca en los foros especialmente dedicados a las nacionalidades y regiones. 1. Participación en reuniones de Organismos Interregionales.
4. Euskal Herriak European duen irudia hobetu eta suspertu; eta batez ere, gurekin harreman handiena duten herrialdeetan. 1. Beste herrialdeetan eta euren erakundeetan egindako ekintzak. 2. Zabalkunderako gaiak.	12 75	4. Impulsar y mejorar la imagen del País Vasco en Europa y, particularmente, en aquellos países con los que tenemos mayor relación. 1. Actuaciones ante otros países y sus instituciones. 2. Elementos de difusión.
5. Euskadik Frantzian duen ordezkaritza era iraunkor eta jarraian hasi France-Euskadi Instituarekin lankidetzan aritzu. 1. Frantziako erakunde, ekonomia eta komunikabidekin izandako harremanak.	60	5. Emprender de forma continua y permanente la representación de Euskadi en Francia mediante la colaboración con el Instituto France-Euskadi. 1. Contactos institucionales, económicos y medios de comunicación franceses.
2. EUSKAL HERRIKO ERAKUNDE PUBLIKOEK KANPOKO EUSKAL GIZATALDEEKIN DUTEN HARREMANA FINKATZEA		2. AFIANZAR LA RELACIÓN DE LAS INSTITUCIONES PÚBLICAS DEL PAÍS VASCO CON LAS COMUNIDADES VASCAS DEL EXTERIOR

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Atzerriko euskal gizatalde eta etxeekiko harremanak indartu, Latinoamerikan berezki.		1. Potenciar las relaciones con las colectividades y los centros vascos en el extranjero, especialmente en Latinoamérica.
1. Bilerak, bidaiai eta kanpoan egindako euskal asteak, 1999an izandako Euskal Gizataldeen II. Mundu Batzarrean hartutako erabakiak betetzea, Gaztemundu gazteentzako programa berezia, graduondoko beka programa eta praktikarako beka programa.	35	1. Reuniones, desplazamientos, Semanas Vascas en el exterior, cumplimiento de los acuerdos del II Congreso Mundial de Centros Vascos celebrado en 1999, programa específico para la juventud Gaztemundu, programa de becas de postgrados y programa de becas en prácticas.
2. Euskal gizataldeei laguntza eta baliabideak eskaini, gizataldeok dauden lurradeekiko gizarte, cultura eta ekonomia harremanak sendotzeko.	120	2. Apoyar y dotar de medios a las colectividades vascas para reforzar todo tipo de relaciones sociales, culturales y económicas con los países en las que están asentadas.
1. Aholkuak eta baliabideak		1. Asesoramiento, dotación de recursos materiales.
3. MUGAZ HARAINDIKO ETA ESKUALDE ARTEKO LANKIDETZA BULTZATZEA		3. PROMOVER POLÍTICAS DE COOPERACIÓN TRANSFRONTERIZA E INTERREGIONAL
1. Zenbait gai eta esparrutan mugaz haraindiko lankidetza helburu duten proiektuak suspertu, diruz lagundi eta proiektuoi jarraipena egin.	80	1. Impulsar, coadyuvar financieramente y realizar el seguimiento de proyectos concretos de cooperación transfronteriza en distintos ámbitos y materias.
1. Erakundeek nahiz gizarteak mugaz haraindiko lankidetzarako sortutako proiektuak kudeatu.		1. Gestión de proyectos transfronterizos, institucionales y sociales.
2. Europako azpiestatuetako beste erakunde politikoekin bi alderen edo hainbat alderen arteko lankidetza suspertu		2. Promover la cooperación bilateral y multilateral con otros entes políticos y subestatales europeos.
1. Bi alderen arteko harremanak	25	1. Relaciones bilaterales
2. Foro multilaterak	35	2. Foros multilaterales
3. Ardatz Atlantikoa deitutakoa osatzen duten eskualde eta komunitateekiko harremanak suspertu.		3. Impulsar las relaciones con otras Comunidades y regiones que forman parte del llamado Eje Atlántico.
1. Foro multilaterak	12	1. Foros multilaterales
4. EKONOMIA ETA GIZARTE ERAGILEEI EUROPAKO ERAKUNDE KOMUNITARIOEN JARDUNA JARRAITZEKO BIDEA ESKANTZEA		4. FACILITAR A LOS AGENTES ECONÓMICOS Y SOCIALES UN CAUCE DE SEGUIMIENTO DE LA ACTUACIÓN DE LAS INSTANCIAS COMUNITARIAS EUROPEAS
1. Europako elkarteei buruz, aukeratutako informazioa eman Europako Informazioaren Euskal Sarean (EIES) eta Europako Informazioaren Zerbitzari Berezian (EIZB).		1. Suministrar información selectiva sobre la actividad de las comunidades europeas, Red Vasca de Información Europea (REVIE) y Servidor Especializado en Información Europea (SEIE).
1. Informazioak	500	1. Informaciones
2. Europako Elkarteari buruzko informazioa azkartu		2. Lograr mayor inmediatez en la circulación de la información comunitaria.
1. Brusela eta Gasteiz bideokonferentiaren bidez lotu	10	1. Conexión por video conferencia Bruselas-Vitoria.
3. Ekonomia eta gizarte eragileei Europak duen interesa ikustarazi eta alor horretan hartzten diren erabakiek ondorio ugari dutela ohartarazi; batez ere, Gobernuarteko Konferentzian hartutako erabakiek eta Maastricht-eko aldaketeek ondorio ugari dutela ohartarazi.		3. Promover el interés de los agentes económicos y sociales de la realidad europea y las consecuencias de todo orden de las decisiones que adopten en este ámbito y particularmente las derivadas de la Conferencia Intergubernamental y la reforma de Maastricht.
1. Ekitaldiak antolatu eta sustatu	15	1. Promoción y organización de actos.
4. Erakunde publiko nahiz pribatuei Europako erakunde komunitarioen gaineko gai jakingarriez aholkuak eman.		4. Asesorar a entes públicos y privados sobre cuestiones de interés vinculadas a las Instituciones Comunitarias Europeas.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Aholkua eta kontsultak. 5. Europako Elkarteko gaiei buruzko berariazko prestakuntza espezializatua sustatu 1. Beste erakundeekin egindako hitzarmenak. 5. EUSKO JAURLARITZAREN NAHIZ ORDEZKARITZEN KANPO HARREMAN GUZTIAK PLANIFIKATZEA, KOORDINATZEA ETA JARRAITZEA 1. Eusko Jaurlaritzak nazioarteko erakundeekin dituen harremanak koordinatu 1. Ekitaldiak sustatu eta antolatu 2. Analisiak eta azterketak 2. Eusko Jaurlaritzaren kanpo ordezkaritzak koordinatu. 1. Zabalkunde elementuak 2. Bileretan eta ekitaldietan parte hartzeak 3. Ordezkaritzak dauden herrialdeekiko lankidetza ezarri. 1. Herrialde horietako erakundeekiko, ekonomiarekiko eta komunikabideekiko harremanak. 4. Eusko Jaurlaritzaren sailek, erakunde autonomoek eta baltzu publikoek burutu behar dituzten kanpo ekintzak koordinatu, bultzatu eta planifikatu. 1. Bileretan eta ekitaldietan parte hartzeak. 2. Parte hartzeko bideei buruzko analisiak eta azterlanak.	600 15 5 30 15 20 25 10	1. Asesoramiento y consultas. 5. Promover la formación específica y especializada sobre temas comunitarios europeos 1. Acuerdos con otras entidades 5. PLANIFICAR, COORDINAR Y SEGUIR TODAS LAS RELACIONES EXTERIORES DEL GOBIERNO VASCO ASI COMO SUS DELEGACIONES EXTERIORES 1. Coordinar las relaciones del Gobierno Vasco con Organizaciones Internacionales. 1. Promoción y organización de actos 2. Análisis y estudios 2. Coordinar las delegaciones exteriores del Gobierno Vasco. 1. Elementos de difusión 2. Participación en reuniones y sesiones 3. Establecer políticas de colaboración con aquellos países en que existan delegaciones. 1. Contactos institucionales, económicos y medios de comunicación en esos países. 4. Coordinar, impulsar y planificar las acciones exteriores a emprender por los distintos Departamentos, Organismos Autónomos y Sociedades Públicas del Gobierno Vasco. 1. Participación en reuniones y sesiones. 2. Análisis y estudios sobre las vías de participación.

PROGRAMA

3221 EMAKUMEEN AUKERA BERDINTASUNA
SUSTATU

ARDURADUNA

01 LEHENDAKARITZA

LEHENDAKARITZA

PROGRAMA

3221 PROMOCIÓN DE LA IGUALDAD DE
OPORTUNIDADES PARA LA MUJER

RESPONSABLE

01 PRESIDENCIA

LEHENDAKARITZA

MEMORIA

Emakumearen Euskal Erakundea izaera administratiboa duen erakunde autonomiaduna da eta Lehendakaritzari atxikita dago, urriaren 2ko 525/1987 Dekretuari jarraiki. Hona hemen Emakunderen helburua: gizonezkoek eta emakumezkoek politikan, kulturan eta gizartean berdintasuna izan dezatela.

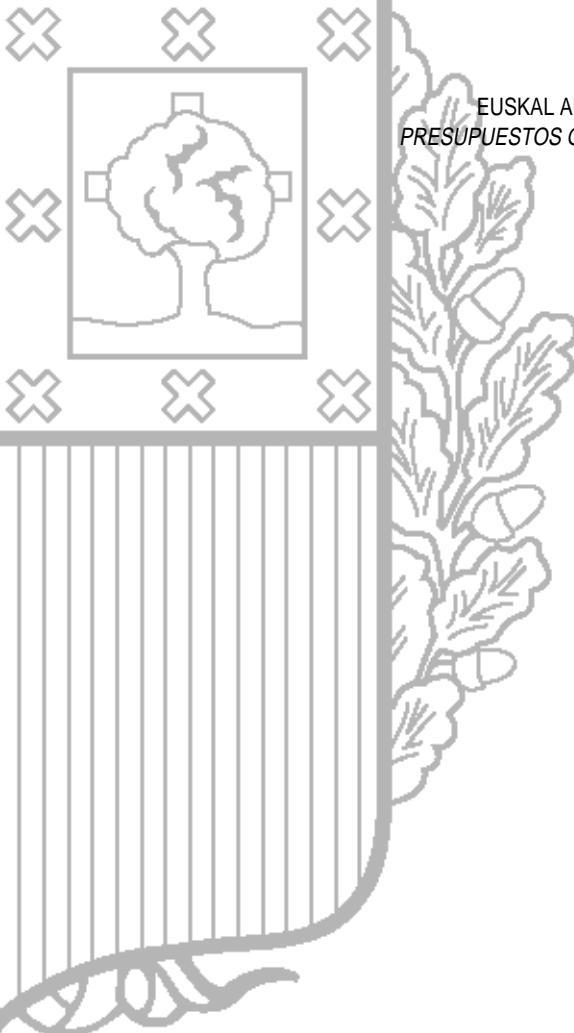
Helburu hori lortzeko, batetik, behar dituen diru izendapenez hornitu behar da datorren urtean erakunde hori, eta, bestetik, Eusko Jaurlaritzako sailekin harremanak izan beharko ditu baliabide materialak nahiz ekonomia eta giza baliabideak egoki kudeatzeko.

El Instituto Vasco de la Mujer/Emakumearen Euskal Erakundea es un Organismo Autónomo de carácter administrativo adscrito a la Presidencia en virtud del Decreto 525/1987, de 2 de octubre, y cuyo fin esencial es la consecución de la igualdad real y efectiva entre hombres y mujeres en todos los ámbitos de la vida política cultural y social.

Para el desarrollo de este fin resulta necesario dotar al mismo de los créditos necesarios, durante el próximo ejercicio, y mantener las relaciones precisas con los Departamentos del Gobierno en actuaciones de gestión de medios materiales, económicos y de personal.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. EMAKUMEAREN ALDEKO EKINTZA POLITIKA AHALBIDERATU EDO SUSTATU.</p> <p>1. Emakumearen Euskal Erakundea diru baliabideez hornitu, erakunde hori sortu zuen legean jasotako egitekoak bete ditzan, eta Eusko Jaurlaritzaren Administrazio Orokorean erakunde horrek kudeatzen dituenak lagundi.</p>		<p>1. POSIBILITAR O PROMOVER EL DESARROLLO DE POLITICAS DE ACCIÓN POSITIVA PARA LAS MUJERES.</p> <p>1. Dotar al Instituto Vasco de la Mujer/Emakumearen Euskal Erakundea de medios económicos para el desempeño de las funciones establecidas en su Ley de creación y apoyar sus gestiones en el ámbito de la Administración General del Gobierno Vasco.</p>

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen egoera
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
01	01 Lehendakaritza				1121 Egitura eta Lagunza	
	01 Presidencia				1121 Estructura y Apoyo	
						EUROAK / EUROS
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		GUZTIZKOAK TOTALES
01					LEHENDAKARITZA PRESIDENCIA	6.361.711
01	1121				EGITURA ETA LAGUNTA ESTRUCTURA Y APOYO	6.361.711
01	1121	11			Zerbitzu Zuzendaritza Dirección de Servicios	4.572.157
01	1121	11	1		Langile-gastuak Gastos de personal	2.022.907
01	1121	11	10		Goi-karguak Altos cargos	207.360
01	1121	11	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	207.360
01	1121	11	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	207.360
01	1121	11	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	207.360
01	1121	11	11		Behin-behineko langileak Personal eventual	676.103
01	1121	11	110		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	676.103
01	1121	11	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	676.103
01	1121	11	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	676.103
01	1121	11	12		Funtzionarioak Funcionarios	592.751
01	1121	11	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	592.751
01	1121	11	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	592.751
01	1121	11	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	592.751
01	1121	11	13		Lan-legepekoak Laborales	133.054
01	1121	11	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	133.054
01	1121	11	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	133.054
01	1121	11	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	133.054
01	1121	11	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales	413.639
01	1121	11	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	363.671
01	1121	11	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	363.671
01	1121	11	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	363.671
01	1121	11	162		Bestelako gastu sozialak Otros gastos sociales	49.968

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	11	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		21.035
01	1121	11	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	21.035	
01	1121	11	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		28.933
01	1121	11	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	28.933	
01	1121	11	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.191.545
01	1121	11	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		79.868
01	1121	11	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		12.550
01	1121	11	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		12.550
01	1121	11	21200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	12.550	
01	1121	11	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		29.815
01	1121	11	21311		Makineria <i>Maquinaria</i>		29.815
01	1121	11	21311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	29.815	
01	1121	11	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		28.127
01	1121	11	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		28.127
01	1121	11	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	28.127	
01	1121	11	216		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		9.376
01	1121	11	21600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		9.376
01	1121	11	21600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	9.376	
01	1121	11	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		290.360
01	1121	11	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		106.259
01	1121	11	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		106.259
01	1121	11	22200	001	Artaza Jauregia <i>Palacio de Artaza</i>	37.503	
01	1121	11	22200	002	Ajuria Enea Jauregia eta Lehendakaritza <i>Palacio de Ajuria Enea y Lehendakaritza</i>	68.756	
01	1121	11	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		137.847
01	1121	11	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		79.427
01	1121	11	22301	001	Igogailuak <i>Ascensores</i>	79.427	
01	1121	11	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		38.418
01	1121	11	22311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	38.418	
01	1121	11	22321		Tresneria <i>Utillaje</i>		20.002

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	11	22321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	20.002	
01	1121	11	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		19.377
01	1121	11	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		19.377
01	1121	11	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	19.377	
01	1121	11	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		17.501
01	1121	11	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		17.501
01	1121	11	22500	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	17.501	
01	1121	11	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		9.376
01	1121	11	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		9.376
01	1121	11	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	9.376	
01	1121	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.803.317
01	1121	11	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		12.501
01	1121	11	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		12.501
01	1121	11	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	12.501	
01	1121	11	233		Garraioa <i>Transportes</i>		9.376
01	1121	11	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		9.376
01	1121	11	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	9.376	
01	1121	11	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		53.129
01	1121	11	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		15.626
01	1121	11	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	15.626	
01	1121	11	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		37.503
01	1121	11	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	37.503	
01	1121	11	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		241.500
01	1121	11	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		100.583
01	1121	11	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	3.700	
01	1121	11	23701	001	Ajuria Enea Jauregia eta Lehendakaritza <i>Palacio de Ajuria Enea y Lehendakaritza</i>	75.006	
01	1121	11	23701	002	Artaza jauregia <i>Palacio de Artaza</i>	21.877	
01	1121	11	23711		Ura <i>Aqua</i>		16.251
01	1121	11	23711	001	Ajuria Enea Jauregia eta Lehendakaritza <i>Palacio de Ajuria Enea y Lehendakaritza</i>	12.000	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	11	23711	002	Artaza Jauregia <i>Palacio de Artaza</i>	4.251	
01	1121	11	23721		Gasa <i>Gas</i>		46.879
01	1121	11	23721	001	Ajuria ena jauregia eta Lehendakaritza <i>Palacio de Ajuria Enea y Lehendakaritza</i>	40.628	
01	1121	11	23721	002	Artaza jauregia <i>Palacio de Ártaza</i>	6.251	
01	1121	11	23741		Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		13.751
01	1121	11	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	13.751	
01	1121	11	23751		Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>		15.626
01	1121	11	23751	000	Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>	15.626	
01	1121	11	23761		Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>		906
01	1121	11	23761	000	Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>	906	
01	1121	11	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		25.627
01	1121	11	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	25.627	
01	1121	11	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		21.877
01	1121	11	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	21.877	
01	1121	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.486.811
01	1121	11	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		19.252
01	1121	11	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	19.252	
01	1121	11	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		125.011
01	1121	11	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	125.011	
01	1121	11	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		28.127
01	1121	11	23821	000	Segurtasuna <i>Seguridad</i>	28.127	
01	1121	11	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		287.830
01	1121	11	23831	001	Lokomozioa, pertsonen garraioa <i>Locomoción, traslados del personal</i>	40.628	
01	1121	11	23831	002	Erakunde bidaiaik <i>Viajes institucionales</i>	247.202	
01	1121	11	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		41.628
01	1121	11	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	41.628	
01	1121	11	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		11.251
01	1121	11	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	11.251	
01	1121	11	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		37.503

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	11	23856	000	Mezularitza Mensajería	37.503	
01	1121	11	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		256.127
01	1121	11	23861	001	Informatika aplikazioen mantenimendua <i>Mantenimiento aplicaciones informáticas</i>	15.626	
01	1121	11	23861	002	E.J.I.E. Kontratu programa <i>E.J.I.E. Contrato programa</i>	240.501	
01	1121	11	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		12.501
01	1121	11	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	12.501	
01	1121	11	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		14.064
01	1121	11	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	14.064	
01	1121	11	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		653.517
01	1121	11	23899	001	Lorategi, Ajuria enea jauregia eta Lehendakaritzako mantenimendua <i>Mantenimiento Jardines, Palacio de Ajuria Enea y Lehendakaritz</i>	45.629	
01	1121	11	23899	002	Artaza jauregiko lorategien mantenimendua <i>Mantenimiento de jardines, Palacio de Artaza</i>	18.752	
01	1121	11	23899	003	Enpresa bereziak <i>Empresas especializadas</i>	66.256	
01	1121	11	23899	004	Giza eskubideen behatokia. <i>Observatorio de Derechos Humanos.</i>	360.607	
01	1121	11	23899	005	Informeak eta aholkularitza. <i>Informes y asesoramiento.</i>	162.273	
01	1121	11	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		18.000
01	1121	11	281		Zergak <i>Tributos</i>		18.000
01	1121	11	28101		Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i>		18.000
01	1121	11	28101	001	Ajuria enea jauregia eta Lehendakaritzako <i>Palacio de Ajuria Enea y Lehendakaritz</i>	12.000	
01	1121	11	28101	002	Artaza jauregia <i>Palacio de Artaza</i>	6.000	
01	1121	11	6		Inbertsio errealaak <i>Inversiones reales</i>		324.705
01	1121	11	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		324.705
01	1121	11	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		42.100
01	1121	11	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		12.100
01	1121	11	62321	000	Tresneria <i>Utilaje</i>	12.100	
01	1121	11	62331		Bestelako instalazioak <i>Otras instalaciones</i>		30.000
01	1121	11	62331	000	Bestelako instalazioak <i>Otras instalaciones</i>	30.000	
01	1121	11	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		102.252
01	1121	11	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		102.252
01	1121	11	62401	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	102.252	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	11	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		60.070
01	1121	11	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		60.070
01	1121	11	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	60.070	
01	1121	11	629		Beste ibilgetu material batzuetako inbertsioak <i>Inversiones en otro inmovilizado material</i>		120.283
01	1121	11	62901		Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>		120.283
01	1121	11	62901	000	Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>	120.283	
01	1121	11	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		33.000
01	1121	11	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		33.000
01	1121	11	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		33.000
01	1121	11	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A plazo al personal</i>		33.000
01	1121	11	82401	000	Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A plazo al personal</i>	33.000	
01	1121	12			Azterlan eta Lege Araubide Zuzendaritza <i>Dirección de Estudios y Régimen Económico</i>		1.292.232
01	1121	12	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		634.168
01	1121	12	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		58.030
01	1121	12	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.030
01	1121	12	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.030
01	1121	12	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.030	
01	1121	12	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		55.205
01	1121	12	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		55.205
01	1121	12	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		55.205
01	1121	12	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	55.205	
01	1121	12	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		403.738
01	1121	12	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		403.738
01	1121	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		403.738
01	1121	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	403.738	
01	1121	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		117.195
01	1121	12	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		117.195
01	1121	12	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		117.195
01	1121	12	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	117.195	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	12	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		648.364
01	1121	12	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		2.750
01	1121	12	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.750
01	1121	12	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.750
01	1121	12	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	2.750	
01	1121	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		645.614
01	1121	12	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		512.111
01	1121	12	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		512.111
01	1121	12	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	124.578	
01	1121	12	23200	001	Ikerketa, inkesta eta azterketa kualitatiboa <i>Sondeos, encuestas e investigaciones cualitativas.</i>	387.533	
01	1121	12	233		Garraioa <i>Transportes</i>		4.969
01	1121	12	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		4.969
01	1121	12	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	4.969	
01	1121	12	236		Komunik. inst., publizat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		1.250
01	1121	12	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		1.250
01	1121	12	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	1.250	
01	1121	12	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		7.469
01	1121	12	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		1.875
01	1121	12	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	1.875	
01	1121	12	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		5.594
01	1121	12	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	5.594	
01	1121	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		119.815
01	1121	12	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		10.595
01	1121	12	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	10.595	
01	1121	12	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		59.380
01	1121	12	23802	001	Liburuak <i>Libros</i>	31.253	
01	1121	12	23802	002	Egunkariak eta aldizkariak <i>Periódicos y revistas</i>	28.127	
01	1121	12	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		4.206
01	1121	12	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	4.206	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZER: SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	12	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		1.625
01	1121	12	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		1.625
01	1121	12	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		9.731
01	1121	12	23856	000	Mezularitza <i>Mensajería</i>		9.731
01	1121	12	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		20.002
01	1121	12	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		20.002
01	1121	12	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		3.650
01	1121	12	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		3.650
01	1121	12	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		10.626
01	1121	12	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		10.626
01	1121	12	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		9.700
01	1121	12	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		9.700
01	1121	12	453		Familiei <i>A familias</i>		9.700
01	1121	12	45301		Familiei <i>A familias</i>		9.700
01	1121	12	45301	001	Euskal gizartearen egoera saria <i>Premio a la realidad social vasca</i>		9.700
01	1121	14			Gizarte eta Erakunde Harremanetarako Zuzendaritza <i>Dirección de Relaciones Sociales e Institucionales</i>		497.322
01	1121	14	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		268.759
01	1121	14	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
01	1121	14	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
01	1121	14	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
01	1121	14	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
01	1121	14	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		138.201
01	1121	14	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		138.201
01	1121	14	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		138.201
01	1121	14	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		138.201
01	1121	14	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		24.763
01	1121	14	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		24.763
01	1121	14	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		24.763
01	1121	14	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		24.763

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	14	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		51.170
01	1121	14	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		51.170
01	1121	14	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		51.170
01	1121	14	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	51.170	
01	1121	14	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		228.563
01	1121	14	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		625
01	1121	14	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		625
01	1121	14	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		625
01	1121	14	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	625	
01	1121	14	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		227.938
01	1121	14	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		23.752
01	1121	14	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		23.752
01	1121	14	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	23.752	
01	1121	14	233		Garraioa <i>Transportes</i>		3.125
01	1121	14	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		3.125
01	1121	14	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	3.125	
01	1121	14	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		121.260
01	1121	14	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		121.260
01	1121	14	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	121.260	
01	1121	14	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		3.750
01	1121	14	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		3.750
01	1121	14	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	3.750	
01	1121	14	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		76.051
01	1121	14	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		11.876
01	1121	14	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	11.876	
01	1121	14	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		27.502
01	1121	14	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	27.502	
01	1121	14	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		6.251
01	1121	14	23856	000	Mezularitza <i>Mensajería</i>	6.251	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1121	14	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		938
01	1121	14	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		938
01	1121	14	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		29.484
01	1121	14	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		29.484
						GUZTIRA TOTAL	6.361.711
							6.361.711

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
01 Lehendakaritza		1122 Erakunde-komunikazioa
01 Presidencia		1122 Comunicación Institucional

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01					LEHENDAKARITZA <i>PRESIDENCIA</i>		2.570.849
01	1122				ERAKUNDE-KOMUNIKAZIOA <i>COMUNICACIÓN INSTITUCIONAL</i>		2.570.849
01	1122	31			Komunikazio Idazkaritza Nagusia <i>Secretaría General de comunicación</i>		2.570.849
01	1122	31	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		648.813
01	1122	31	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		64.491
01	1122	31	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		64.491
01	1122	31	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		64.491
01	1122	31	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	64.491	
01	1122	31	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		180.321
01	1122	31	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		180.321
01	1122	31	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		180.321
01	1122	31	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	180.321	
01	1122	31	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		247.368
01	1122	31	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		247.368
01	1122	31	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		247.368
01	1122	31	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	247.368	
01	1122	31	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		31.565
01	1122	31	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		31.565
01	1122	31	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		31.565
01	1122	31	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	31.565	
01	1122	31	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		125.068
01	1122	31	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		125.068
01	1122	31	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		125.068
01	1122	31	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	125.068	
01	1122	31	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.722.801

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1122	31	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		1.250
01	1122	31	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		1.250
01	1122	31	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		1.250
01	1122	31	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	1.250	
01	1122	31	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		601
01	1122	31	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		601
01	1122	31	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		601
01	1122	31	22301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	601	
01	1122	31	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.720.950
01	1122	31	233		Garraioa <i>Transportes</i>		6.058
01	1122	31	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		6.058
01	1122	31	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	6.058	
01	1122	31	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		1.284.639
01	1122	31	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		1.284.639
01	1122	31	23601	001	Iragarki Ofizialak <i>Anuncios Oficiales</i>	48.082	
01	1122	31	23601	002	Promoziorako materiala. <i>Material promocional.</i>	12.020	
01	1122	31	23601	003	Euskadi liburuxkaren berargitalpena. <i>Reimpresión folleto Euskadi.</i>	18.030	
01	1122	31	23601	004	Euskarri elektronikoetarako lanen diseinua. <i>Diseño de trabajos para soportes electrónicos.</i>	12.020	
01	1122	31	23601	005	Euskadi kanpoan erakusteko zabalkunde kanpaina. <i>Campaña divulgativa de Euskadi en el exterior.</i>	593.475	
01	1122	31	23601	006	Indarkeriaren eza, Elkarrizketa eta Giza Eskubideak sustatzeko sailarteko kanpaina. <i>Campaña interdepartamental Promoción No Violencia, Diálogo y Derechos Humanos.</i>	300.506	
01	1122	31	23601	007	Informazio eta komunikaziorako kanpaina. <i>Campaña de información y comunicación.</i>	300.506	
01	1122	31	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		4.856
01	1122	31	23771		Tresnak eta erremintak <i>Utiles, herramientas</i>		625
01	1122	31	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Utiles, herramientas</i>	625	
01	1122	31	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		4.231
01	1122	31	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	4.231	
01	1122	31	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		425.397
01	1122	31	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		8.486

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1122	31	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	8.486	
01	1122	31	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		601
01	1122	31	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	601	
01	1122	31	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		10.385
01	1122	31	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	10.385	
01	1122	31	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		1.250
01	1122	31	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	1.250	
01	1122	31	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		6.450
01	1122	31	23856	000	Mezularitza <i>Mensajería</i>	6.450	
01	1122	31	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		12.020
01	1122	31	23861	000	Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>	12.020	
01	1122	31	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		625
01	1122	31	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	625	
01	1122	31	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		385.580
01	1122	31	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	133.136	
01	1122	31	23899	001	Itzulpenak <i>Traducciones</i>	27.046	
01	1122	31	23899	002	Erakunde bisitak egiteko programa. <i>Programa de visitas institucionales.</i>	18.030	
01	1122	31	23899	003	Argazkiak errebelatu. <i>Revelados fotográficos.</i>	3.005	
01	1122	31	23899	004	Dossier eta informen fotokopiak. <i>Fotocopias de dossieres e informes.</i>	3.907	
01	1122	31	23899	005	Atzeriko prentsaren jarraipena. <i>Seguimiento de prensa extranjera.</i>	6.010	
01	1122	31	23899	006	Euskadi aurkezteko dokumentala. <i>Realización documental de presentación de Euskadi.</i>	194.446	
01	1122	31	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		6.912
01	1122	31	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		6.912
01	1122	31	452		Bestelako enpresa pribatuei <i>A otras empresas privadas</i>		6.912
01	1122	31	45200		Bestelako enpresa pribatuei <i>A otras empresas privadas</i>		6.912
01	1122	31	45200	001	CIES enpresari dirulaguntza (audientzia ikerketa). <i>Subvención a la empresa CIES (Estudio de audiencias).</i>	6.912	
01	1122	31	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		192.323
01	1122	31	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		108.182
01	1122	31	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		102.172

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1122	31	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		21.036
01	1122	31	62301	001	Soinu ekipoak eta pantaila. <i>Equipos de sonido y pantalla.</i>	21.036	
01	1122	31	62311		Makinaria <i>Maquinaria</i>		72.121
01	1122	31	62311	001	Multimedia proiekziorako ekipoak: 2 ale. <i>Equipos de proyección multimedia: 2 unidades.</i>	72.121	
01	1122	31	62321		Tresneria <i>Utillaje</i>		9.015
01	1122	31	62321	001	Ekipamendu fotografikoa. <i>Equipamiento fotográfico.</i>	9.015	
01	1122	31	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		6.010
01	1122	31	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		6.010
01	1122	31	62501	001	Ekipamendu informatikoa. <i>Equipamiento informático.</i>	6.010	
01	1122	31	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		84.141
01	1122	31	632		Aplikazio informatikoa <i>Aplicaciones informáticas</i>		84.141
01	1122	31	63201		Aplikazio informatikoa <i>Aplicaciones informáticas</i>		84.141
01	1122	31	63201	001	EJIErekin Kontratu Programa <i>Contrato Programa con EJIE</i>	72.121	
01	1122	31	63201	002	Aplikazio informatikoa. <i>Aplicaciones informáticas.</i>	12.020	
					GUZTIRA TOTAL	2.570.849	2.570.849

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
01	Lehendakaritza				1311 Kanpo Harremanak	
01	Presidencia				1311 Acción Exterior	
						EUROAK / EUROS
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		GUZTIZKOAK TOTALES
01					LEHENDAKARITZA PRESIDENCIA	8.260.919
01	1311				KANPO HARREMANAK ACCIÓN EXTERIOR	8.260.919
01	1311	21			Euskal Gizataldeekiko Harremanetarako Zuzendaritza Dirección de Relaciones con Colectividades Vascas	2.032.836
01	1311	21	1		Langile-gastuak Gastos de personal	133.803
01	1311	21	10		Goi-karguak Altos cargos	54.625
01	1311	21	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	54.625
01	1311	21	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	54.625
01	1311	21	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	54.625
01	1311	21	11		Behin-behineko langileak Personal eventual	30.458
01	1311	21	110		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	30.458
01	1311	21	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	30.458
01	1311	21	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	30.458
01	1311	21	12		Funtzionarioak Funcionarios	25.111
01	1311	21	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	25.111
01	1311	21	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	25.111
01	1311	21	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	25.111
01	1311	21	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales	23.609
01	1311	21	160		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleado	23.609
01	1311	21	16000		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleado	23.609
01	1311	21	16000	000	Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleado	23.609
01	1311	21	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento	330.392
01	1311	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores	330.392
01	1311	21	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.	10.954
01	1311	21	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea Comunicación institucional, publicidad	1.939
01	1311	21	23601	001	Amerikan Euskadik duen imajina suspertzea Fomento de la imagen de Euskadi en América	1.939

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	21	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		9.015
01	1311	21	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	9.015	
01	1311	21	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		319.438
01	1311	21	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		301
01	1311	21	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	301	
01	1311	21	23802		Prentsa, aldzikariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		6.010
01	1311	21	23802	000	Prentsa, aldzikariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	6.010	
01	1311	21	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		18.030
01	1311	21	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	18.030	
01	1311	21	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		601
01	1311	21	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	601	
01	1311	21	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		114.192
01	1311	21	23881	001	Euskal Etxeak aldzikaria <i>Revista Euskal Etxeak</i>	114.192	
01	1311	21	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		180.304
01	1311	21	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	180.304	
01	1311	21	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		1.159.953
01	1311	21	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		1.159.953
01	1311	21	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		1.159.953
01	1311	21	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.159.953
01	1311	21	45499	001	Euskal etxeak eta Euskal etxeen Federazioa <i>Centros Vascos y Federación de Centros Vascos</i>	1.033.741	
01	1311	21	45499	002	Feva-Programa Argentinan euskaraz <i>Feva-Programa Argentinan Euskaraz</i>	60.101	
01	1311	21	45499	003	Lankidetza bekak <i>Becas de Colaboración</i>	18.030	
01	1311	21	45499	004	EAEn prestatzeko bekak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Becas de formación en la CAPV Crédito de compromiso: 2003: 0,10 M;</i> <i>Total: 0,10 M.</i>	48.081	
01	1311	21	6		Inbertsio errealaik <i>Inversiones reales</i>		18.030
01	1311	21	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		18.030
01	1311	21	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		18.030
01	1311	21	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		18.030
01	1311	21	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	18.030	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	21	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		390.658
01	1311	21	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		390.658
01	1311	21	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		390.658
01	1311	21	75499		Irabazi-asmorik gabeko beste erakunde batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		390.658
01	1311	21	75499	001	Euskal etxeak eta Euskal etxeen Federazioa <i>Centros Vascos y Federación de Centros Vascos</i>	390.658	
01	1311	22			Kanpo Harremanetarako Zuzendaritza <i>Dirección de Relaciones Exteriores</i>		2.252.664
01	1311	22	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		400.235
01	1311	22	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
01	1311	22	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
01	1311	22	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
01	1311	22	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
01	1311	22	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		256.290
01	1311	22	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		256.290
01	1311	22	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		256.290
01	1311	22	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	256.290	
01	1311	22	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		23.371
01	1311	22	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		23.371
01	1311	22	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		23.371
01	1311	22	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	23.371	
01	1311	22	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		65.949
01	1311	22	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		65.949
01	1311	22	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		65.949
01	1311	22	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	65.949	
01	1311	22	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.744.247
01	1311	22	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		126.210
01	1311	22	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		36.060
01	1311	22	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		36.060
01	1311	22	21200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	36.060	
01	1311	22	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		18.030

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	22	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		18.030
01	1311	22	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	18.030	
01	1311	22	216		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		72.120
01	1311	22	21600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		72.120
01	1311	22	21600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	72.120	
01	1311	22	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		102.170
01	1311	22	221		Lurrik eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		6.010
01	1311	22	22100		Lurrik eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		6.010
01	1311	22	22100	000	Lurrik eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>	6.010	
01	1311	22	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		21.035
01	1311	22	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		21.035
01	1311	22	22301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	21.035	
01	1311	22	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		18.030
01	1311	22	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		18.030
01	1311	22	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	18.030	
01	1311	22	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		39.065
01	1311	22	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		39.065
01	1311	22	22500	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	39.065	
01	1311	22	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		18.030
01	1311	22	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		18.030
01	1311	22	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	18.030	
01	1311	22	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.515.867
01	1311	22	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		126.212
01	1311	22	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		126.212
01	1311	22	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	126.212	
01	1311	22	234		Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>		7.212
01	1311	22	23400		Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>		7.212
01	1311	22	23400	000	Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>	7.212	
01	1311	22	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		114.190

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	22	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		36.060
01	1311	22	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	36.060	
01	1311	22	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		78.130
01	1311	22	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	78.130	
01	1311	22	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		149.048
01	1311	22	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		54.090
01	1311	22	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	54.090	
01	1311	22	23711		Ura <i>Agua</i>		3.606
01	1311	22	23711	000	Ura <i>Agua</i>	3.606	
01	1311	22	23721		Gasa <i>Gas</i>		21.636
01	1311	22	23721	000	Gasa <i>Gas</i>	21.636	
01	1311	22	23761		Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>		3.606
01	1311	22	23761	000	Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>	3.606	
01	1311	22	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		66.110
01	1311	22	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	66.110	
01	1311	22	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.119.205
01	1311	22	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		66.110
01	1311	22	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	66.110	
01	1311	22	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		48.021
01	1311	22	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	48.021	
01	1311	22	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		72.120
01	1311	22	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	72.120	
01	1311	22	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		84.140
01	1311	22	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	84.140	
01	1311	22	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		42.070
01	1311	22	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	42.070	
01	1311	22	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		18.030
01	1311	22	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	18.030	
01	1311	22	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		72.120

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	22	23856	000	Mezularitz Mensajería	72.120	
01	1311	22	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		84.140
01	1311	22	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	84.140	
01	1311	22	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		12.020
01	1311	22	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	12.020	
01	1311	22	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		620.434
01	1311	22	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	390.660	
01	1311	22	23899	001	Beste lan batzuk. <i>Otros trabajos.</i>	30.051	
01	1311	22	23899	002	Beste zerbitu batzuk <i>Otros servicios</i>	199.723	
01	1311	22	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		108.182
01	1311	22	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		108.182
01	1311	22	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		54.091
01	1311	22	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		54.091
01	1311	22	62401	001	Altzariak <i>Mobiliario</i>	36.061	
01	1311	22	62401	002	Ordezkaritzetarako altzariak. <i>Mobiliario delegaciones.</i>	18.030	
01	1311	22	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		54.091
01	1311	22	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		54.091
01	1311	22	62501	001	Informazio prozesurako ekipoak. <i>Equipos para el proceso de información.</i>	36.061	
01	1311	22	62501	002	Ordezkaritzetako informazio prozesurako ekipoak. <i>Equipos proceso información delegaciones.</i>	18.030	
01	1311	23			Europako Gaietarako Zuzendaritza <i>Dirección de Asuntos Europeos</i>		3.277.909
01	1311	23	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.280.221
01	1311	23	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		119.115
01	1311	23	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		119.115
01	1311	23	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		119.115
01	1311	23	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	119.115	
01	1311	23	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		64.491
01	1311	23	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		64.491
01	1311	23	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		64.491
01	1311	23	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	64.491	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	23	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		889.990
01	1311	23	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		889.990
01	1311	23	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		889.990
01	1311	23	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	889.990	
01	1311	23	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		206.625
01	1311	23	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		197.610
01	1311	23	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		197.610
01	1311	23	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	197.610	
01	1311	23	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		9.015
01	1311	23	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		9.015
01	1311	23	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	9.015	
01	1311	23	2		Funtzionarioamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		552.506
01	1311	23	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		3.787
01	1311	23	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.503
01	1311	23	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.503
01	1311	23	21200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	1.503	
01	1311	23	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.104
01	1311	23	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.104
01	1311	23	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	2.104	
01	1311	23	216		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		180
01	1311	23	21600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		180
01	1311	23	21600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	180	
01	1311	23	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		1.082
01	1311	23	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		180
01	1311	23	22321		Tresneria <i>Utillaje</i>		180
01	1311	23	22321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	180	
01	1311	23	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		301
01	1311	23	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		301
01	1311	23	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	301	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPTO SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	23	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		601
01	1311	23	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		601
01	1311	23	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	601	
01	1311	23	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		547.637
01	1311	23	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		18.030
01	1311	23	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		18.030
01	1311	23	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	18.030	
01	1311	23	233		Garraioa <i>Transportes</i>		9.015
01	1311	23	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		9.015
01	1311	23	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	9.015	
01	1311	23	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		30.050
01	1311	23	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		12.020
01	1311	23	23601	001	Europaren Euskadiren imajina suspertzea <i>Fomento de la imagen de Euskadi en Europa</i>	12.020	
01	1311	23	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		18.030
01	1311	23	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	18.030	
01	1311	23	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		4.808
01	1311	23	23751		Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>		601
01	1311	23	23751	000	Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>	601	
01	1311	23	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		1.202
01	1311	23	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	1.202	
01	1311	23	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		3.005
01	1311	23	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	3.005	
01	1311	23	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		485.734
01	1311	23	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		6.010
01	1311	23	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	6.010	
01	1311	23	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		36.061
01	1311	23	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	36.061	
01	1311	23	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		66.111
01	1311	23	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	66.111	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	23	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		12.020
01	1311	23	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	12.020	
01	1311	23	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		13.008
01	1311	23	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	13.008	
01	1311	23	23861		Aplikazio informatikoien mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		4.063
01	1311	23	23861	000	Aplikazio informatikoien mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>	4.063	
01	1311	23	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		57.096
01	1311	23	23881	001	Argitalpenen edizio eta banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones.</i>	3.005	
01	1311	23	23881	002	Europako informazioaren euskal sarea <i>Red Vasca de Información Europea.</i>	54.091	
01	1311	23	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		61.983
01	1311	23	23882	001	CIG 2004 mintegiaren antolaketa <i>Organización Seminario CIG 2004</i>	47.000	
01	1311	23	23882	002	Kanpotik Euskadirako erakunde arteko bidaiai. <i>Viajes institucionales del exterior a Euskadi.</i>	14.983	
01	1311	23	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		229.382
01	1311	23	23899	001	EEEko Elkarteei kotizazioak <i>Cotizaciones a Asociaciones de la CEE.</i>	48.081	
01	1311	23	23899	002	Europako Erakundeen ekintzak <i>Actividades de Organizaciones Europeas.</i>	15.025	
01	1311	23	23899	003	Beste lan batzuk <i>Otros trabajos</i>	166.276	
01	1311	23	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		1.406.116
01	1311	23	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		23.439
01	1311	23	421		Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i>		8.414
01	1311	23	42100		Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i>		8.414
01	1311	23	42100	001	Mugaz bestaldeko eta eskualde arteko lankidetza. Lehendik agindutako kreditua. <i>Cooperación Transfronteriza e Interregional. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	8.414	
01	1311	23	429		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		15.025
01	1311	23	42900		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		15.025
01	1311	23	42900	001	EHuko graduondoko ikastaroak. Leioa <i>Cursos de Postgrado UPV Leioa.</i>	12.020	
01	1311	23	42900	002	EHuko graduondoko ikastaroak. Gipuzkoa <i>Cursos de Postgrado UPV Gipuzkoa.</i>	3.005	
01	1311	23	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		1.382.677
01	1311	23	453		Familiei <i>A familias</i>		148.197
01	1311	23	45301		Familiei <i>A familias</i>		148.197

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	23	45301	001	Europako gaietan profesionalak espezialitzako bekak Konpromisozko kredita: 2003: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Becas de Especialización de Profesionales de Asuntos Europeos.</i> <i>Crédito de compromiso: 2003: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i>	70.108	
01	1311	23	45301	002	Europako gaietan profesionalak espezializatzeko bekak Lehendik agindutako kredita. <i>Becas de Especialización de Profesionales de Asuntos Europeos.</i> <i>Crédito comprometido en años anteriores.</i>	72.121	
01	1311	23	45301	003	Praktikak egiteko unibertsitarioentzako bekak <i>Becas de Universitarios en prácticas.</i>	5.968	
01	1311	23	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		1.234.480
01	1311	23	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.234.480
01	1311	23	45499	001	Deustuko Unibertsitateko Europako Ikerketa Institutuko Graduondoko ikastaroak <i>Cursos de Postgrado Instituto de Estudios Europeos Universidad de Deusto.</i>	7.813	
01	1311	23	45499	002	Bilbao Merkataritza ganbara, Bizkaiko enpresen Informazio hitzarmena <i>Cámara de Comercio de Bilbao, Convenio Información Empresas Bizkaia.</i>	6.010	
01	1311	23	45499	003	Europako Mungimenduaren Euskal Kontseiluari <i>Al Consejo Vasco del Movimiento Europeo.</i>	30.051	
01	1311	23	45499	004	Informazio programa: Informazio proiekta eta Europako Konferentziaren zabalkundeoa <i>Programa de Información: Proyecto de Información y Difusión</i> <i>Conferencia Europea.</i>	90.152	
01	1311	23	45499	005	Nazio arteko erakundeak <i>Organizaciones Internacionales.</i>	39.066	
01	1311	23	45499	006	Euskadi Akitania Lankidetzarako fondoak <i>Fondo para la Cooperación Euskadi Aquitania.</i>	781.316	
01	1311	23	45499	007	Mugaz bestaldeko eta eskualde arteko lankidetza Konpromisozko kredita: 2003: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Cooperación Transfronteriza e Interregional. Crédito de compromiso:</i> <i>2003: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i>	36.061	
01	1311	23	45499	008	Mugaz bestaldeko eta eskualde arko lankidetza. Lehendik agindutako kredita. <i>Cooperación Transfronteriza e Interregional. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	75.728	
01	1311	23	45499	009	IFE hitzarmena <i>Convenio IFE</i>	168.283	
01	1311	23	6		Inbertsio errealaak <i>Inversiones reales</i>		39.066
01	1311	23	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		36.061
01	1311	23	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		36.061
01	1311	23	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		36.061
01	1311	23	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	36.061	
01	1311	23	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		3.005
01	1311	23	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		3.005
01	1311	23	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		3.005
01	1311	23	63201	000	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	3.005	
01	1311	24			Bruselako Euskal Ordezkaritza <i>Delegación de Euskadi en Bruselas</i>		697.510

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	24	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		373.052
01	1311	24	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
01	1311	24	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
01	1311	24	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
01	1311	24	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
01	1311	24	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		45.770
01	1311	24	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		45.770
01	1311	24	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		45.770
01	1311	24	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	45.770	
01	1311	24	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		272.657
01	1311	24	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		20.717
01	1311	24	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		20.717
01	1311	24	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	20.717	
01	1311	24	162		Bestelako gasto sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		251.940
01	1311	24	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		251.940
01	1311	24	16211	001	Bruselako kalte-ordaina <i>Indemnización Bruselas</i>	251.940	
01	1311	24	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		304.780
01	1311	24	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		4.904
01	1311	24	214		Alzariak <i>Mobiliario</i>		1.058
01	1311	24	21400		Alzariak <i>Mobiliario</i>		1.058
01	1311	24	21400	000	Alzariak <i>Mobiliario</i>	1.058	
01	1311	24	216		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		3.846
01	1311	24	21600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		3.846
01	1311	24	21600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	3.846	
01	1311	24	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		28.067
01	1311	24	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		10.818
01	1311	24	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		10.818
01	1311	24	22200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	10.818	
01	1311	24	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		3.005

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	24	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		3.005
01	1311	24	22301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	3.005	
01	1311	24	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		3.907
01	1311	24	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		3.907
01	1311	24	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	3.907	
01	1311	24	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		9.015
01	1311	24	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		9.015
01	1311	24	22500	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	9.015	
01	1311	24	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.322
01	1311	24	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.322
01	1311	24	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	1.322	
01	1311	24	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		253.779
01	1311	24	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		9.616
01	1311	24	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		9.616
01	1311	24	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	9.616	
01	1311	24	234		Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>		1.322
01	1311	24	23400		Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>		1.322
01	1311	24	23400	000	Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>	1.322	
01	1311	24	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		8.444
01	1311	24	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		631
01	1311	24	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	631	
01	1311	24	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		7.813
01	1311	24	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	7.813	
01	1311	24	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		21.138
01	1311	24	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		9.616
01	1311	24	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	9.616	
01	1311	24	23711		Ura <i>Agua</i>		691
01	1311	24	23711	000	Ura <i>Agua</i>	691	
01	1311	24	23721		Gasa <i>Gas</i>		3.606

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	24	23721	000	Gasa Gas	3.606	
01	1311	24	23761		Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>		313
01	1311	24	23761	000	Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>	313	
01	1311	24	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		6.912
01	1311	24	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	6.912	
01	1311	24	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		213.259
01	1311	24	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		11.419
01	1311	24	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	11.419	
01	1311	24	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		14.424
01	1311	24	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	14.424	
01	1311	24	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		18.030
01	1311	24	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	18.030	
01	1311	24	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		1.262
01	1311	24	23821	000	Segurtasuna <i>Seguridad</i>	1.262	
01	1311	24	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		53.490
01	1311	24	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	53.490	
01	1311	24	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		67.914
01	1311	24	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	67.914	
01	1311	24	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		3.005
01	1311	24	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	3.005	
01	1311	24	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		1.503
01	1311	24	23856	000	Mezularitza <i>Mensajería</i>	1.503	
01	1311	24	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		7.813
01	1311	24	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	7.813	
01	1311	24	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		14.424
01	1311	24	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	14.424	
01	1311	24	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		19.975
01	1311	24	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	19.975	
01	1311	24	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		18.030

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
01	1311	24	281		Zergak <i>Tributos</i>		18.030
01	1311	24	28199		Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>		18.030
01	1311	24	28199	000	Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>	18.030	
01	1311	24	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		19.678
01	1311	24	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		19.678
01	1311	24	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		13.119
01	1311	24	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		13.119
01	1311	24	62401	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	13.119	
01	1311	24	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		6.559
01	1311	24	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		6.559
01	1311	24	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	6.559	
					GUZTIRA TOTAL	8.260.919	8.260.919

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	EUROAK / EUROS
01					LEHENDAKARITZA <i>PRESIDENCIA</i>			2.343.948
01	3221				EMAKUMEEN AUKERA BERDINTASUNA SUSTATZEA <i>PROMOCIÓN DE IGUALDAD OPORTUNIDADES PARA LA MUJER</i>			2.343.948
01	3221	11			Zerbitzu Zuzendaritza <i>Dirección de Servicios</i>			2.343.948
01	3221	11	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>			2.343.948
01	3221	11	41		EAE-KO Administrazio Publikoari <i>A la Administración Pública de la CAE</i>			2.343.948
01	3221	11	412		Erakunde autonomoei <i>A Organismos Autónomos</i>			2.343.948
01	3221	11	41201		Erakunde autonomo administratiboei <i>A Organismos Autónomos Administrativos</i>			2.343.948
01	3221	11	41201	001	Ohiko gastuetarako transferentzia Emakumearen Euskal Erakundearen <i>Transferencia para gasto corriente al Instituto Vasco de la Mujer</i>	2.343.948		2.343.948
						GUZTIRA <i>TOTAL</i>	2.343.948	2.343.948

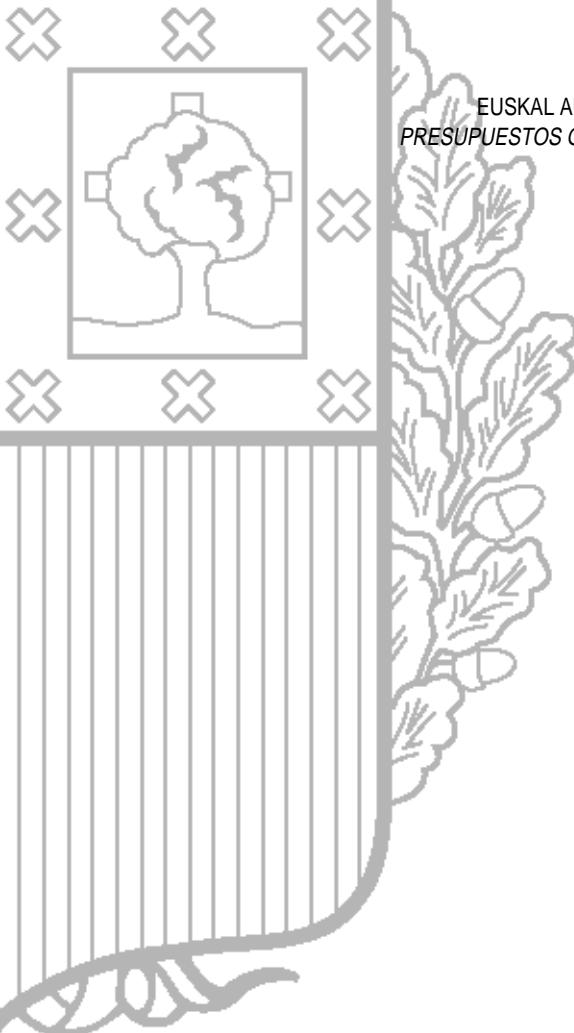
Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
01					LEHENDAKARITZA <i>PRESIDENCIA</i>	
01	5211				EUSKADI 2000HIRU-EUSK. INFORMAZIO GIZARTEA PLANA <i>EUSKADI 2000TRES-PLAN EUSKADI SOCIEDAD DE INFORMACIÓN</i>	789.573
01	5211	13			Economia Gaietarako Zuzendaritza <i>Dirección de Asuntos Económicos</i>	789.573
01	5211	13	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>	98.409
01	5211	13	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>	58.417
01	5211	13	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.417
01	5211	13	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.417
01	5211	13	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.417
01	5211	13	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>	25.728
01	5211	13	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	25.728
01	5211	13	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	25.728
01	5211	13	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	25.728
01	5211	13	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>	14.264
01	5211	13	160		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	14.264
01	5211	13	16000		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	14.264
01	5211	13	16000	000	Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	14.264
01	5211	13	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>	390.658
01	5211	13	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>	390.658
01	5211	13	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>	390.658
01	5211	13	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	390.658
01	5211	13	23601	001	Diagnostiko eta Zabalkuntza Informazio-Gizartearren Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa <i>Diagnóstico y Difusión P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi .</i>	390.658
01	5211	13	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>	300.506
01	5211	13	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>	300.506
01	5211	13	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>	300.506

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES	
01	5211	13	75499		Irabazi-asmorik gabeko beste erakunde batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		300.506	
01	5211	13	75499	001	Euskal Enziklopediaren eguneratzea eta Interneten jartzea. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,30 M; Guztira: 0,30 M. Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Actualización y puesta en Internet de la Enciclopedia Vasca. Crédito de compromiso: 2003: 0,30 M; Total: 0,30 M. P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi</i> .		300.506	
						GUZTIRA TOTAL	789.573	
							789.573	

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Diru-sarreren egoera
El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	EUROAK / EUROS
01					LEHENDAKARITZA <i>PRESIDENCIA</i>			21.636
01	1121				EGITURA ETA LAGUNTZA <i>ESTRUCTURA Y APOYO</i>			21.636
01	1121	11			Zerbitzu Zuzendaritza <i>Dirección de Servicios</i>			21.636
01	1121	11	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>			21.636
01	1121	11	53		Hainbat diru-sarrera finantzario <i>Diversos ingresos financieros</i>			6.611
01	1121	11	533		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>			6.611
01	1121	11	53300		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>			6.611
01	1121	11	53300	000	Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		6.611	
01	1121	11	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finantz. <i>Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.</i>			15.025
01	1121	11	541		Alokatze eta antzeko eragiketengatiko sarrerak <i>Ingresos por arrendamientos y operaciones simil.</i>			15.025
01	1121	11	54100		Alokatze eta antzeko eragiketengatiko sarrerak <i>Ingresos por arrendamientos y operaciones simil.</i>			15.025
01	1121	11	54100	000	Alokatze eta antzeko eragiketengatiko sarrerak <i>Ingresos por arrendamientos y operaciones simil.</i>		15.025	
						GUZTIRA <i>TOTAL</i>	21.636	21.636

Administrazio Orokorra
Administración General

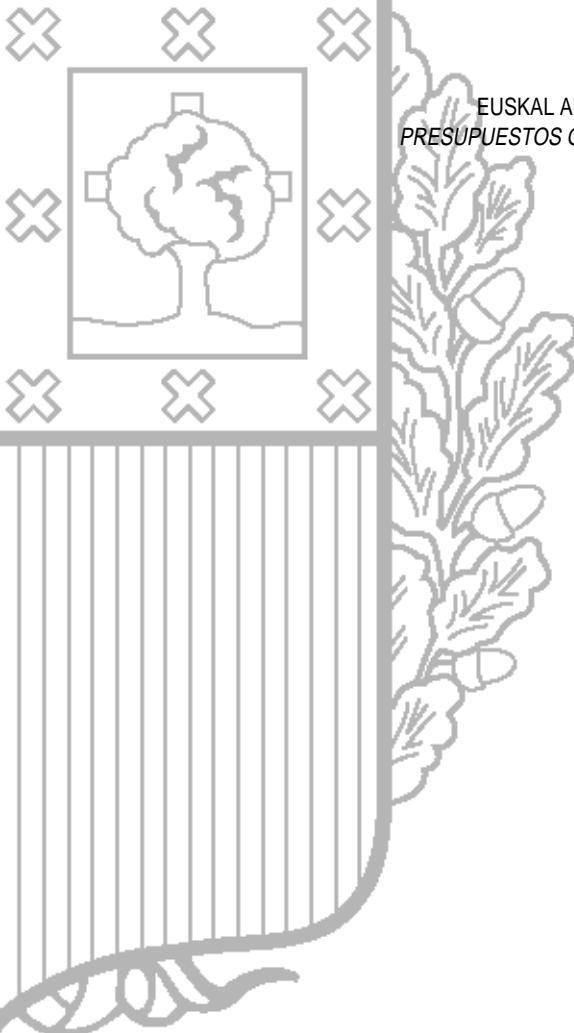
GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	EUROAK / EUROS
01					LEHENDAKARITZA <i>PRESIDENCIA</i>			3.005
01	1122				ERAKUNDE-KOMUNIKAZIOA <i>COMUNICACIÓN INSTITUCIONAL</i>			3.005
01	1122	31			Komunikazio Idazkaritza Nagusia <i>Secretaría General de comunicación</i>			3.005
01	1122	31	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>			3.005
01	1122	31	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finantz. <i>Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.</i>			3.005
01	1122	31	544		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>			3.005
01	1122	31	54400		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>			3.005
01	1122	31	54400	000	Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		GUZTIRA <i>TOTAL</i>	3.005
								3.005
								3.005

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
01					LEHENDAKARITZA <i>PRESIDENCIA</i>	
01	1311				KANPO HARREMANAK <i>ACCIÓN EXTERIOR</i>	28.200
01	1311	23			Europako Gaietarako Zuzendaritza <i>Dirección de Asuntos Europeos</i>	28.200
01	1311	23	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho pùbl.</i>	2.705
01	1311	23	32		Salneurriak <i>Precios públicos</i>	1.112
01	1311	23	321		01, 02, 03 sailen eta euren EEAÄen prezio publik. <i>Precios públicos de Dptos. 01, 02, 03 y sus OOAA</i>	1.112
01	1311	23	32101		01- Argitalpenen salmenta 01- Venta de publicaciones	1.112
01	1311	23	32101	000	01- Argitalpenen salmenta 01- Venta de publicaciones	1.112
01	1311	23	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i>	1.593
01	1311	23	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	1.593
01	1311	23	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	1.593
01	1311	23	39399	000	Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	1.593
01	1311	23	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>	25.495
01	1311	23	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finantz. <i>Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.</i>	25.495
01	1311	23	544		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	25.495
01	1311	23	54400		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	25.495
01	1311	23	54400	000	Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	25.495
					GUZTIRA TOTAL	28.200
						28.200

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

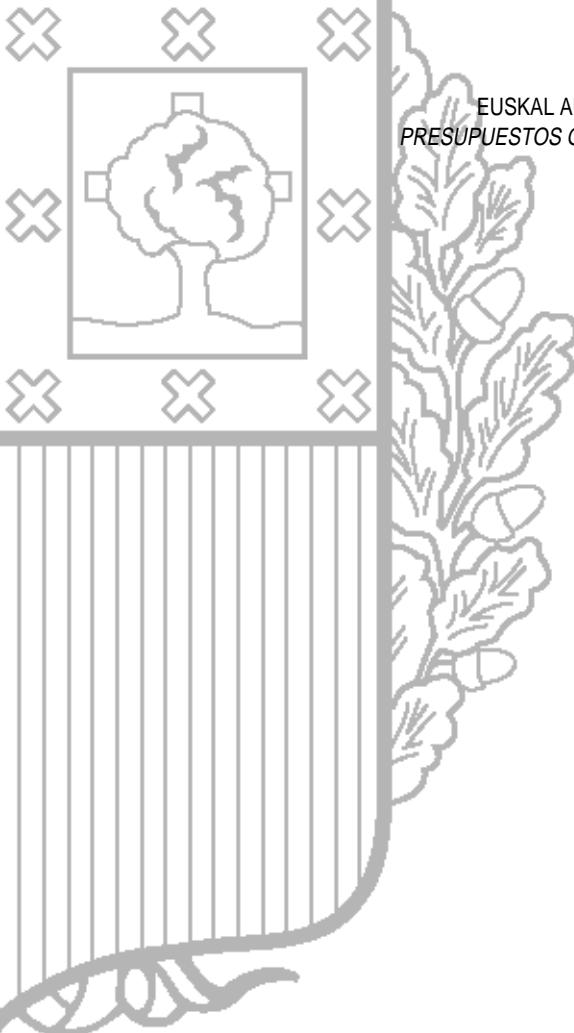
01 Lehendakaritza

01 Presidencia

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIKA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i>	2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i>	3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i>	4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i>	6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i>	7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i>	8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i>	9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i>
01		Lehendakaritza <i>Presidencia</i>									
01	1121	Egitura eta Lagunzta <i>Estructura y Apoyo</i>	6.362	2.926	3.068		10	325		33	
01	1122	Erakunde-komunikazioa <i>Comun.Instituc.</i>	2.571	649	1.723		7	192			
01	1311	Kanpo Harremanak <i>Acción Exterior</i>	8.261	2.187	2.932		2.566	185	391		
01	3221	Emak. Auk.Berd. <i>Igualdad Mujer</i>	2.344				2.344				
01	5211	E-2000Hiru <i>E-2000Tres</i>	790	98	391				301		
		GUZTIKA TOTAL	20.327	5.860	8.114		4.927	702	691	33	

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

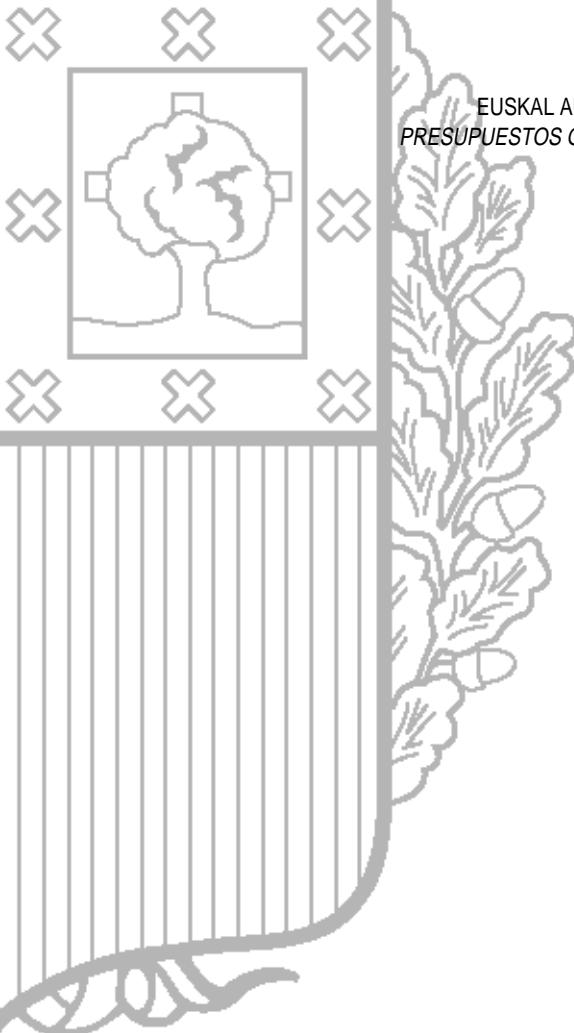
01 Lehendakaritza

01 Presidencia

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIKA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak eta salneurr. Tasas, prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb. err. besterentz Enaj.inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gutxitzea Dism.acti. financie.	9 F-pasiboen gehikuntza Aumento de Pasi.Fin.
01		Lehendakaritza <i>Presidencia</i>									
01	1121	Egitura eta Lagunza <i>Estructura y Apoyo</i>	22					22			
01	1122	Erakunde-komunikazioa <i>Comun.Instituc.</i>	3					3			
01	1311	Kanpo Harremanak <i>Acción Exterior</i>	28		3			25			
		GUZTIKA TOTAL	53		3			50			

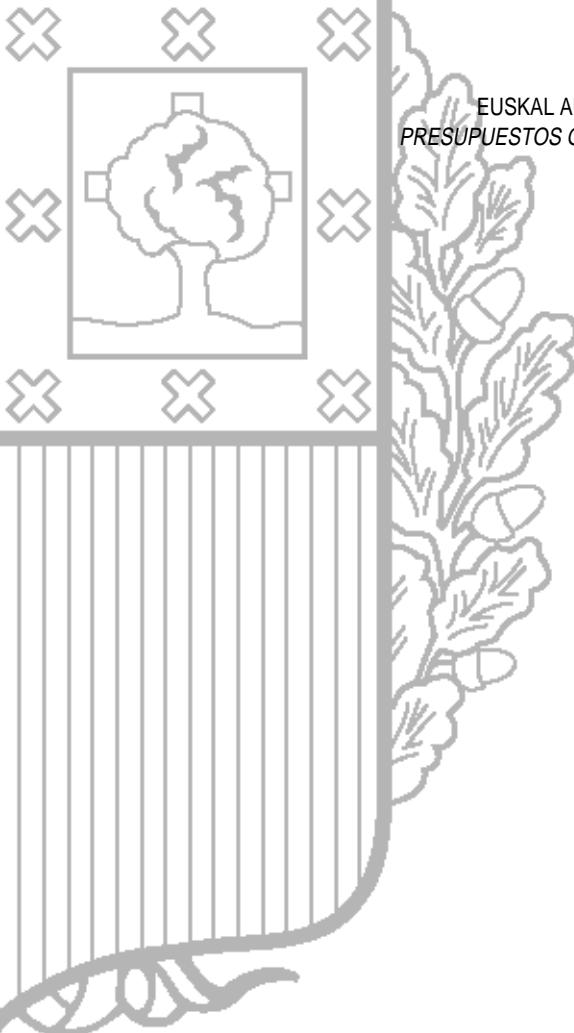
2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

**02 LEHENDAKARIORDETZA
02 VICEPRESIDENCIA**

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

LEHENDAKARIORDETZA**VICEPRESIDENCIA**

Memoria honek modu egituratuan azaldu nahi du, 2002ko aurrekontu-ekitaldian eta onartutako Aurrekontu Orokoren barruan, Lehendakariordetza Sailaren egitekoa zein den bere eskumeneko jarduera-arloan.

SARRERA

Jaurlaritzaren Lehendakariordetzaren jarduera-esparru nagusia, Lehendakariaren zuzendaritzapean eta sailburu bakoitzak bere jarduketa eremuaren kudeaketan duen eskumen eta erantzukizunari kalterik egin gabe, Jaurlaritzaren koordinazio orokorra eta arlokakoaren zereginetan jardutea da, Jaurlaritzaren Lehendakariordea eta Ogasun eta Herri Administrazio sailburua izendatzeari buruzko uztailaren 16ko Lehendakariaren 9/2001 Dekretuak eskuordetutako zereginak betez; eta horrez gain, Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioko sailak sortu, ezabatu eta aldatzen dituen eta horien egitekoak eta jardun-arloak finkatzen dituen uztailaren 16ko Lehendakariaren 7/2001 Dekretuan eta Jaurlaritzaren Lehendakariordetzaren egitura organikoa onartzan duen otsailaren 2ko Lehendakariaren 14/1999 Dekretuan ezarritakoaren arabera, Jaurlaritzaren Lehendakariordetzak berari zuzenean dagozkin egitekoak betetzea.

Jaurlaritzaren Lehendakariordetzak, bere egitekoak behar bezala betetzeko, hiru Idazkaritza Nagusi antolatu ditu:

Lehendakariordetzako Idazkaritza Nagusia. Idazkaritza honen egitekoak honako hauek dira: Jaurlaritzaren jardueraren eta Jaurlaritzak onartutako egitarau eta planen egutegiaren koordinazioan Lehendakariordeari laguntza ematea; informazio- eta komunikazio-politika betetzea; eta, Administrazio Publikoa arrazoizkotzea eta hobetzeko lanak koordinatzea eta zuzentzea.

Erakundeekiko Politika eta Autonomia Garapenerako Idazkaritza Nagusia. Idazkaritza honen egitekoak honako hauek dira: estatutua garatzeko politika zuzendu eta bultzatzea; udalen eta foru aldundiaren artean gerta litekeen eskumen arazoak erabakitzea; toki erakundeen akordioak artxibatu eta azertzea.

Araubide Juridikoaren Idazkaritza Nagusia. Honi honako hauek dagozkie: EAEko Administrazio Orokorrari eta Institucionalari aholku ematea, aipatutako Administrazioak edozein jurisdikzioen aurrean ordezkatzea eta defendatzea, Jaurlaritzak hartzen dituen konpromiso parlamentarioen betearazpen maila jarraitzea, Jaurlaritzaren eta Ekonomia Gaietarako Batzorde Delegatuaren lanak antolatzea eta Jaurlaritzaren Lehendakariordetzari laguntza ematea Legebiltzarrekin eta Arartekoarekin izan behar dituen harremanetan.

1. 2001. URTEAN BURUTUTAKO JARDUERA NAGUSIAK.

2001 ekitaldian bi alorrotan jarduerarik aipagarrienak dira:

Esta memoria general pretende reflejar de forma estructurada lo que será la actividad de la Vicepresidencia del Gobierno, en su esfera de actuación competencial, durante el ejercicio presupuestario del año 2002 y en el marco de los Presupuestos Generales aprobados para el mismo.

INTRODUCCIÓN

El marco de actuación de la Vicepresidencia del Gobierno se centra en el ejercicio, bajo la dirección del Lehendakari y sin perjuicio de la competencia y la responsabilidad de cada Consejero en la gestión de sus respectivas áreas de actuación, de las funciones de coordinación general y sectorial del Gobierno a través del ejercicio de las delegadas por el Decreto 9/2001, de 16 de julio, del Lehendakari, de nombramiento de la Vicepresidenta del Gobierno y Consejera de Hacienda y Administración Pública, así como en las que tiene específicamente atribuidas en el Decreto 7/2001, de 16 de julio, del Lehendakari, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos, y en el Decreto 14/1999, de 2 de febrero, del Lehendakari, por el que se aprueba la estructura orgánica de la Vicepresidencia del Gobierno.

Para el adecuado ejercicio de sus funciones, la Vicepresidencia del Gobierno se ha dotado de tres Secretarías Generales:

La Secretaría General de la Vicepresidencia, para la asistencia a la Vicepresidenta del Gobierno en las funciones de coordinación de la acción del Gobierno, la preparación, desarrollo y seguimiento del Calendario Legislativo del Gobierno y del Calendario de Planes y Programas aprobado por el mismo, la ejecución de la política de comunicación e información, así como la dirección y coordinación de los trabajos sobre racionalización y mejora de la Administración Pública.

La Secretaría General de Política Institucional y Desarrollo Autonómico en las funciones de dirección e impulso de la política de desarrollo estatutario y de articulación de transferencias, y de resolución de conflictos de competencias que pudieran surgir entre Ayuntamientos y Diputaciones Forales, archivo y análisis de los acuerdos de corporaciones locales.

La Secretaría General de Régimen Jurídico, a quien corresponde la función consultiva y asesoramiento de la Administración General e Institucional de la CAPV, la representación y defensa de dichas Administraciones ante cualquier jurisdicción, el seguimiento del grado de cumplimiento de los compromisos parlamentarios adquiridos por el Gobierno, la organización de los trabajos del Gobierno, de la Comisión Delegada para Asuntos Económicos y la asistencia a la Vicepresidenta del Gobierno en las relaciones con el Parlamento y el Ararteko.

1. PRINCIPALES REALIZACIONES DURANTE 2001.

Durante el ejercicio 2001 pueden señalarse como actuaciones más reseñables en ambas áreas las siguientes:

Koordinaketari dagokionez, jarraipen bat egin da, legegintza-egutegiari, Jaurlitzaren plan, programa eta jarduera garrantzitsuenen egutegiari eta Jaurlitzaren erregelamendu-egutegiari dagokiena. Halaber, Informaziorako Sozietatearen Euskadi Planeko Batzorde Errektoarearen jarduerak koordinatu egin dira, eta era berean jarraitu da zenbait hausnarketa-lan, hala nola Zuzenbide pribatuko erakunde publikoen funtzionamenduari buruzkoa, erakunde autonomodunei buruzkoa eta Euskal Autonomia Erkidegoko enpresa-sektore publikoren dimentsionamenduari buruzkoa.

Autonomiaren garapenari dagokionez, Legebiltzarrak 1995eko irailaren 15ean onartu zuen Txostenean zehazten ziren lehentasunen arabera, Estatutua garatzeko lan gogorra egin da. Aipatzeko da, oso garantzi handikoa dela eta, Marina-Instituto Sozialaren (ISM) ardurako gizarte laguntza eta zerbitzuei eta errepideen arloari dagozkien funtzi eta zerbitzuen foru aldunditarako eskualdaketa gauzatu egin dela.

Toki Administrazioko Zuzendaritzak honako jarduera hauek burutu ditu: bai eskatutako bai ofiziko toki-jaurbideari buruzko txostenak egin eta kontsultak bideratu ditu; toki-erakundeetan gaikuntza nazionala duten funtzionarioentzako gordetako zenbait lanpostuak sailkatu ditu eta, funtzionario hauentzako gordetako lanpostuen lekualdatze lehiaketetan, lurralte historikoaren foru erakundeen eta Herri Administrazioetarako Ministerioko Funtzio Publikoaren Zuzendaritza Nagusiaren arteko koordinaketa lanak egin ditu.

Administracio Publikoa hobetzeko eta arrazionalizatzeko lanak direla eta, batetik, kudeaketari dagokionez, antolakuntzaren alderdi ezberdinetan eragina izango duten lerrun ezberdineko arau proposamenen txosten eskariei erantzun zaie. Bestetik, Administrazioen eraberritzeari berari dagokionez, Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioa Eraberritzeko Planeko proiekturei jarraipena eman zaie. Honi buruz aipatzekoak dira 2001 urtean, lanpostuen azterketa funtzionalarekin jarraipena, Administrazioa herritarrari hurbiltzeko Internet-eko bigarren domeinuan diseinu eta ezarpena eta, euskarri horren pean, zerbitzu elkarreagileen garapena, Administrazioa herritarrari hurbiltzeko helburuarekin.

Araubide Juridikoaren alorrean, aldez aurretik jarri ziren helburu guztiak bete dira, izan ere, txosten-eskaera eta jurisdikzio ezberdinako jarduera prozesal guztiei erantzun zaie; eta, kasu askotan, aurrekusitakoa baino gehiago egin izan da, alde batetik Euskal Autonomia Erkidegoaren lurralte-eremuan Administrazioarekiko Auzietako pertsonabakarreko zortzi epaitegi berriak martxan jarri direlako, eta bestetik, Estatuko gainontzeko auzitegiei dagokienez Administrazioarekiko Auzietako jurisdikzioari buruzko uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 14.1 artikuluko 2. Araua den hautespen-foruak ematen duen aukerengatik.

Era berean, aipatzeko da Aholku Batzorde Juridikoak, Euskal Autonomia Erkidegoaren goi mailako elkargoak, administrazio-jarduera Legearen eta Zuzenbidearen araberakoa izan dadin gero eta parte hartzeari handiagoa duela.

2. 2002. URTEKO HELBURU OROKORRAK

2002. urtean burutzeko honako jarduera hauak aurreikusi dira:

En el ámbito de la coordinación, se ha realizado el seguimiento de la ejecución y desarrollo del calendario legislativo, del calendario de planes, programas y actuaciones significativas del Gobierno y del calendario reglamentario del Gobierno. Además, se han coordinado las actuaciones que desarrolla el Comité Rector del Plan Euskadi en la Sociedad de la Información y, asimismo, continuado los trabajos en torno a la reflexión sobre el funcionamiento de los entes públicos de derecho privado y organismos autónomos y el dimensionamiento del sector público empresarial de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

En el ámbito del desarrollo autonómico, se ha trabajado con intensidad en el desarrollo estatutario en función de las prioridades señaladas en el Informe aprobado por el Parlamento el 15 de septiembre de 1995. Cabe resaltar como actuación singular de especial importancia la efectiva materialización del traspaso a las Diputaciones Forales de las funciones y servicios en materia de asistencia y servicios sociales encomendadas al Instituto Social de la Marina (ISM) y en materia de carreteras.

La Dirección de Administración Local ha elaborado los informes y despachado las consultas, referentes al régimen local, que le han sido solicitadas o formuladas, así como diversas actuaciones de oficio; se han clasificado diversos puestos de entidades locales reservados a funcionarios con habilitación de carácter nacional y en las convocatorias de concursos de trasladados para puestos reservados a estos funcionarios se han realizados labores de coordinación de las Instituciones Forales de los Territorios Históricos con la Dirección General de la Función Pública del Ministerio para las Administraciones Públicas.

En lo referente a los trabajos de racionalización y mejora de la Administración Pública, en el ámbito de gestión se ha dado respuesta a las solicitudes de informe correspondientes a propuestas normativas de diverso rango con incidencia en aspectos organizativos. Por otro lado, en el ámbito propiamente de modernización se ha proseguido con la ejecución de los proyectos integrados en el Plan de Modernización de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, destacando, en este sentido, durante el año 2001, la continuación de la realización de los análisis funcionales de los puestos de trabajo y el diseño y la implantación del segundo dominio de Internet del Gobierno Vasco y el desarrollo de servicios interactivos bajo dicho soporte al objeto de acercar la Administración al ciudadano.

En el ámbito de Régimen Jurídico, la ejecución de los objetivos planteados ha sido completa, puesto que se ha atendido a todas las solicitudes de informe así como a todas las actuaciones procesales habidas en las diferentes jurisdicciones, superándose en muchos casos las magnitudes previstas, tanto por el funcionamiento de los ocho Juzgados unipersonales de lo Contencioso-Administrativo en el ámbito territorial de nuestra Comunidad Autónoma, así como por el juego del fuero electivo del artículo 14.1, Regla Segunda, de la Ley 29/1998, de 13 de julio, reguladora de la jurisdicción contencioso-administrativa, en relación con el resto de los Juzgados del Estado.

Conviene destacar, asimismo, la creciente actividad de la Comisión Jurídica Asesora, órgano colegiado superior consultivo de la Administración de la Comunidad Autónoma, velando para que la actuación administrativa se ajuste a la Ley y al Derecho.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA 2002

Para el año 2002, se prevén las siguientes actuaciones:

Koordinazioari dagokionez, batetik, VII. Legegintzaldiko legegintza-egutegia eta Jaurlaritzaren plan, programa eta jarduera garrantzitsuenen egutegia egiteari ekingo zaio, bestetik, zuzenbide pribatuko erakunde publikoen eta erakunde autonomoen funtzionamenduari eta Euskal Autonomia Erkidegoko enpresasektore publikoaren dimentsionamenduari buruzko hausnaketa-lanekin ere jarraituko da, eta Lurralde Antolamendurako Jarraibideen ondoriozko planak denon artean gauzatzeko jarduerei ere ekingo zaie.

Autonomiaren garapenari dagokionez, Estatutua garatzeko lanei eta Euskal Autonomia Erkidegoaren interesak eta eskumenak defendatzeko egitekoei ekingo zaie, izan ere, Euskal Autogobernari buruzko azterketa eta eztabaidea bultzatuko da, non aztertuko eta zehaztuko baita Euskadik Espainiako Estatuarekin eta Europako Batasunarekin izango dituen harremanen eredu.

Toki Administrazioari harremanei dagokienez, honako egiteko hauek betetzen jarraituko dira: toki-erakundearekiko lankidetza eta aholkularitza; EAEko Administrazioaren eskumenpekoak badira, toki-administrazioaren alorrean, udalen eta foru aldundien artean, zor daitezkeen gaiak erabakitzea; toki-korporazioen xedapenak aztertzea eta artxibatzea; informazio eskaerak eta, legaltasuna defendatzearen, toki-erakundeen akordioei buruzko errekerimenduak luzatzea; toki-administrazioko elkargoetan parte hartzea.

Administrazio Publikoa eraberritzeko eta arrazionalizatzeko lanak direla-eta, Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioa Eraberritzeko Planean jasota dauden egitasmo integratuak betetzen eta moldatzen jarraituko da, batez ere Administrazio eta Jaurlaritza elektroniko arloan.

Auzibide Juridikoaren Idazkaritza Nagusiaren egiteko garrantzitsuenak honako hauek izango dira: prozedura judicialean jarraipena eta kontrola hobeto burutzeko lan-jardunbideak hobetzea eta, batez ere, Administrazioari aholku-emateko funtzia sakontzea.

Euskal Autonomia Erkidegoaren xedapen eta ekintzen publizitateari dagokionez, Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkariaren datu-basea Internet-en bidez konsultatzeko zerbitzua hobetzen jarraituko da.

En el ámbito de la coordinación, se procederá a la elaboración del calendario legislativo, del calendario reglamentario y del calendario de planes, programas y actuaciones significativas del Gobierno para la VII legislatura y con los trabajos en torno a la reflexión sobre el funcionamiento de los entes públicos de derecho privado y organismos autónomos y el dimensionamiento del sector público empresarial de la Comunidad Autónoma de Euskadi, así como impulsando actuaciones destinadas a la coordinación de las acciones del Gobierno.

En el ámbito del desarrollo autonómico, continuar con las tareas de impulso del desarrollo estatutario y defensa de los intereses y competencias de la Comunidad Autónoma de Euskadi, impulsando el estudio y debate sobre el Autogobierno Vasco que analice y defina en su conjunto el modelo de relaciones de Euskadi con el Estado español y la Unión Europea.

En lo que se refiere a las actividades en materia de Administración Local se continuará con la labor de colaboración y asesoramiento a las entidades locales, la resolución de los asuntos competencia de la Administración de la CAE en materia de Administración Local que pudieran surgir entre Ayuntamientos y Diputaciones Forales, archivo y análisis de los acuerdos de corporaciones locales, solicitudes de información y requerimientos, en defensa de legalidad, en relación con acuerdos de Entidades Locales, participación en órganos colegiados vinculados a la Administración Local.

En lo referente a los trabajos de racionalización y mejora de la Administración Pública, se continuará, principalmente, con la ejecución de los proyectos integrados en el Plan de Modernización de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, así como a su adecuación, especialmente en el ámbito de la Administración y Gobierno electrónicos.

Las principales tareas de la Secretaría General de Régimen Jurídico se centrarán en mejorar los procesos de trabajo para un mejor control y seguimiento de los procedimientos judiciales y, sobre todo, en avanzar en la función consultiva y de asesoramiento de la Administración.

En relación con la publicidad oficial de disposiciones y actos de la Comunidad Autónoma del País Vasco, se continuará con la mejora del servicio de consulta de la base de datos del Boletín Oficial del País Vasco a través de Internet.

PROGRAMA

1123 LEHENDAKARIORDETZA
ARDURADUNA
02 LEHENDAKARIORDETZA
LEHENDAKARIORDEA

PROGRAMA

1123 VICEPRESIDENCIA
RESPONSABLE
02 VICEPRESIDENCIA
VICEPRESIDENTA

MEMORIA

Jaurlaritzaren Lehendakariordetzak bere jarduerak aurrera eramateko behar dituen aurrekontu dotazioak jaso dira programa honetan, uztailaren 16ko 7/2001 Dekretuan, Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioko sailak sortu, ezabatu eta aldatzen dituena eta horien egitekoak eta jardun-arloak finkatzen dituenari buruzko 1/1999 Dekretuan, eta Jaurlaritzaren Lehendakariordetzaren Egitura Organikoa onartzen duenari buruzko Lehendakariaren otsailaren 2ko 14/1999 Dekretuan ematen zaizkion eskumenei jarraiki.

Aipatutako jarduerok Politika Institucional eta Koordinaziorako Idazkaritza Nagusi eta Araubide Juridikorako Idazkaritza Nagusiaren bitartez burutuko dira. Politika Institucional eta Koordinaziorako Idazkaritzak laguntza ematen dio Lehendakariordeari Jaurlaritzaren lanak koordinatzen, estatutuaren garatzeko politika zuzentzen eta bultzatzen, eta Administrazio Publikoa arrazoikotzeko eta hobetzeko lanak zuzentzen eta koordinatzen. Araubide Juridikorako Idazkaritzak, besteak beste, Jaurlaritzaren eta Ekonomia Gaietarako Ordezkero Batzordearen lanak antolatzen ditu, Legebiltzarrarekiko, eta Arartekoarekiko harremanak gordetzen ditu, Administrazio Orokorra eta Instituzionala ordezkatzen eta defendatzen du, kontsulta-funtzia bete eta aholkularitza juridikoa ematen dio eta legezkotasuna kontrolatzen du.

Horretarako, 2002. Urtean 92 langile eta ondoren zehazten diren baliabide finantzarioak ditu programa honek.

Este programa recoge las dotaciones presupuestarias destinadas a atender las actuaciones de la Vicepresidencia del Gobierno, en el marco de las competencias que el Decreto 7/2001, de 16 de julio, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos, y el Decreto 14/1999, de 2 de febrero, del Lehendakari, por el que se aprueba la Estructura Orgánica de la Vicepresidencia del Gobierno, le asignan.

Estas actuaciones se llevarán a cabo a través de la Secretaría General de Política Institucional y Coordinación, para la asistencia a la Vicepresidenta del Gobierno en las funciones de coordinación de la acción del Gobierno, la dirección e impulso de la política de desarrollo estatutario y la dirección y coordinación de los trabajos sobre racionalización y mejora de la Administración Pública, y la Secretaría General de Régimen Jurídico, para la organización de los trabajos del Gobierno y de la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, las relaciones con el Parlamento y el Ararteko, la representación y defensa de la Administración General e Institucional, la función consultiva, el asesoramiento jurídico y el control de legalidad, entre otras.

Para el año 2002 cuenta con la colaboración de 92 personas y los medios financieros detallados más adelante.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. ORAIN ARTE, AHOLKU BATZORDE JURIDIKOAREN BITARTEZ, ESTATU KONTSEILUAK BETETZEN ZUEN KONTSULTA-FUNTZIOA BURUTZEA (LEGE ARREPROIEKTUA ETA XEDAPEN OROKORREN PROIEKTUA). 1. Irizpen kopurua	150	1. EJERCICIO DE LA FUNCIÓN CONSULTIVA QUE HASTA AHORA VENÍA DESARROLLANDO EL CONSEJO DE ESTADO A TRAVÉS DE LA COMISIÓN JURÍDICA ASESORA (ANTEPROYECTOS DE LEY Y PROYECTOS DE DISPOSICIONES GENERALES). 1. Número de dictámenes.

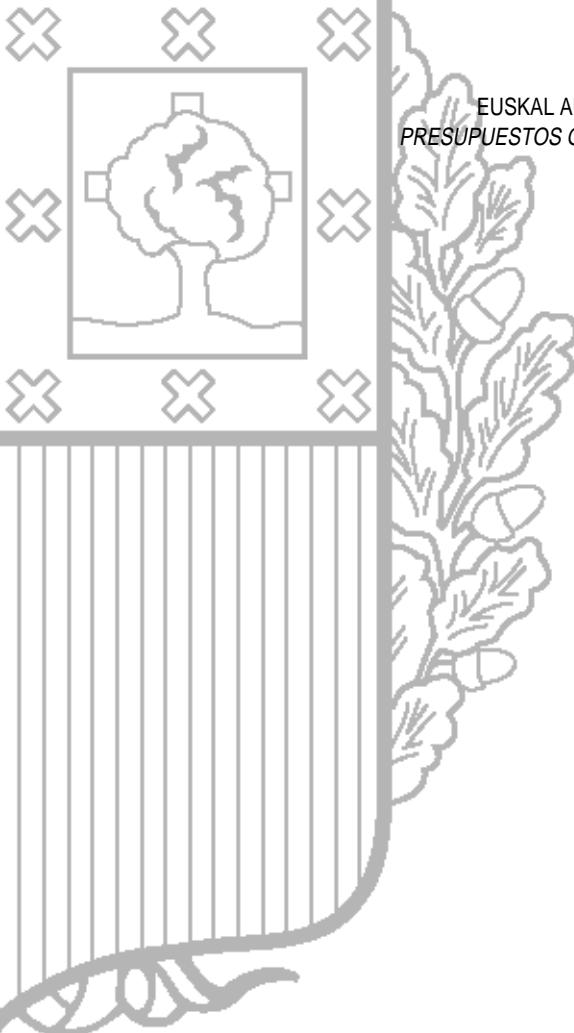
HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO ADMINISTRAZIOAREN ESKUMEN, INTERES, ARAU ETA EGINTZAK DEFENDATZEA.		2. DEFENSA DE LAS COMPETENCIAS, INTERESES, NORMAS Y ACTOS DE LA ADMINISTRACIÓN DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO. 1. Jasotako prozedurak bideratzea. 1. Prozesu-kopurua.
1. Prozesu-kopurua.	10.000	1. Tramitar los procedimientos que se reciban. 1. Número de procesos.
2. Eskumenen defentsa. 1. Prozesu-kopurua.	21	2. Defensa de las competencias. 1. Número de procesos.
3. Eskumenak Arbitraia-Batzordearen aurrean defendatzea. 1. Jarduketa-kopurua.	30	3. Defensa de las competencias ante la Comisión Arbitral. 1. Número de actuaciones.
3. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO ADMINISTRAZIO OROKORRAREN ARAUAK ETA EGINTZAK ANTOLAMENDU JURIDIKORA AHALIK ETA GEHIEN EGOKITZEA.		3. LOGRAR LA MÁXIMA ADECUACIÓN AL ORDENAMIENTO JURÍDICO DE LAS NORMAS Y ACTOS DE LA ADMINISTRACIÓN DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO. 1. Legezkotasun-kontrola (Aholk Batzorde Jurídikoaren irizpena behar ez duten xedapen orokoren eta aurreproiekturen azterketa eta ikerketa).
1. Txosten-kopurua.	200	1. Control de legalidad (examen y estudio de los anteproyectos y borradores de disposiciones generales que no deban ser objeto de dictamen por la Comisión Jurídica Asesora). 1. Número de informes.
2. Aginduzko irizpenak.	100	2. Dictámenes preceptivos.
4. JAURLARITZAREN KIDE ANITZEKO ORGANOEN JARDUERA ANTOLATZEA ETA PRESTATZEA.		4. ORDENAR Y PREPARAR LA ACTIVIDAD DE LOS ÓRGANOS COLEGIADOS DEL GOBIERNO. 1. Jaurlaritzaren kide anitzeko organo en lanak antolatzeko txosten eta proposamenak egitea.
1. Txosten eta proposamenak.	50	1. Elaboración de informes y propuestas para la ordenación de los trabajos de los órganos colegiados del Gobierno. 1. Informes y propuestas.
2. Jaurlaritzaren kide anitzeko organo en aurkeztutako gaiak prestatza, bileretarako gai-zerrendak eta zerrenda horietako gaiei buruzko txostena egitea.		2. Preparación de los asuntos elevados a los órganos colegiados del Gobierno, elaboración de los órdenes del día de sus sesiones e informe de los asuntos incluidos en los mismos. 1. Expedienteak.
1. Espedienteak.	1.600	1. Expedientes.
2. Gai-zerrendak.	52	2. Órdenes del día.
3. Txostenak.	1.500	3. Informes.
3. Jaurlaritzaren kide anitzeko organo en onartutako akordioak betetzeko beharrezkoak diren dokumentuak prestatza eta tramiteak egitea.		3. Preparación de los documentos y realización de los trámites necesarios para la ejecución de los acuerdos adoptados por los órganos colegiados del Gobierno. 1. Bilera-aktak.
1. Bilera-aktak.	52	1. Actas de las sesiones.
2. Egiaztapenak eta egiaztatutako kopiak.	600	2. Certificaciones y copias autenticadas.
3. Publikazio ofiziala.	400	3. Publicación Oficial.
5. EUSKO LEGBILTZARRAREKIKO HARREMANAK EGOKIAK IZAN DAITEZEN BERMATZEA.		5. GARANTIZAR LA FLUIDEZ DE RELACIONES CON EL PARLAMENTO.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Gobernuari zuzendutako ekimen parlamentarioak bideratu eta aztertzea.		1. Tramitación y análisis de las iniciativas parlamentarias dirigidas al Gobierno.
1. Tramitazioak.	2.000	1. Tramitaciones.
2. Txostenak.	500	2. Informes.
2. Legebiltzarraren aurrean Gobernuaren ekimenak eta bestelako jakinarazpenak bideratzea.		2. Tramitaciones ante el Parlamento de iniciativas gubernamentales y comunicaciones diversas.
1. Ekimenak.	100	1. Iniciativas.
2. Aldikako informazioak.	500	2. Informaciones periódicas.
3. Legebiltzarrak hartutako eta Gobernuari dagozkion akordioen betearazpenaren segimendua egitea.		3. Seguimiento de la ejecución de los acuerdos del Parlamento referidos al Gobierno.
1. Jakinarazpen eta txostenak.	100	1. Comunicación e informes.
6. ARARTEKOAREKIKO HARREMANAK EGOKIAK IZAN DAITEZEN BERMATZEA.		6. GARANTIZAR LA FLUIDEZ DE RELACIONES CON EL ARARTEKO.
1. Kexa eta gomendioak jarraitza eta bideratzea.		1. Seguimiento y tramitación de quejas y recomendaciones.
1. Kexa eta gomendioei buruzko tramitazioak egitea.	800	1. Tramitaciones relativas a quejas y recomendaciones.
2. Txostenak eta proposamenak egitea.		2. Realización de informes y propuestas.
1. Txosten eta proposamenak.	10	1. Informes y propuestas.
7. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN XEDAPEN ETA EGINTZAK ARGITARATZEA.		7. PUBLICACIÓN DE LAS DISPOSICIONES Y ACTOS DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA.
1. EHAAn argitaratzeko jasotako dokumentuak hartzea, prestatzea eta itzultzea.		1. Recepción, preparación y traducción de documentos remitidos para insertar en el BOPV.
1. Dokumentuak.	6.000	1. Documentos.
2. Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkariaren argitalpena (paperezko eta elektronikoa) kudeatza eta kontrolatza.		2. Gestión y control de la edición impresa y electrónica del BOPV.
1. Aldizkari eta eranskinen kopurua.	250	1. Número de Boletines y suplementos.
2. Argitaratutako orrialde-kopurua.	25.000	2. Número de páginas editadas.
3. PDF fitxategi-kopurua.	6.250	3. Número de ficheros Pdf's.
3. EHA Aren datu-base dokumentala kudeatza eta kontrolatza.		3. Gestión y control de la Base de datos documental del BOPV.
1. Sartutako dokumentu-kopurua.	6.000	1. Número de documentos cargados.
2. Indizatutako dokumentu-kopurua.	1.900	2. Número de documentos indizados.
4. Aldizkarien posta-banaketa kontrolatza.		4. Control de la distribución por correo de los boletines.
1. Igorpen-kopurua.	250	1. Número de envíos.
5. EHAAk eskaintzen dituen zerbitzuak kudeatza eta fakturatza.		5. Gestión y facturación de los servicios que presta el BOPV.
1. Harpidetzak.	2.500	1. Suscripciones.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Iragarpenak. 3. Salduetako ale solteen kopurua.	2.600 3.000	2. Anuncios. 3. Venta ejemplares sueltos.
8. ESTATUTUAREN GARAPENA MAILA GUZTIETAN BULTZATZEA. 1. Egiteke dauden transferentziengatik eskualdaketa-prozesuaren amaitzea. 1. Txostenak. 2. Estatutua garatzeko eta egiteke dauden transferentzielotuta ez dauden jarduketak aztertza eta proposatza. 3. Euskal Herriko Autonomia Estatutuaren garapenarekinzerikusia duten gainerako Administrazio Publikoekin lankidetza-harreman egonkorra izatea. 4. Ordenamendu juridikoaren jarraipen eta eskumenenazterketa. 1. Txostenak eta proposamenak.	8 15	8. IMPULSO DEL DESARROLLO ESTATUTARIO A TODOS LOS NIVELES. 1. Promover la culminación del proceso de transferencias pendientes. 1. Informes. 2. Estudiar y proponer actuaciones relativas al desarrollo estatutario no vinculadas a transferencias pendientes. 3. Mantener relaciones estables de cooperación con las demás Administraciones Públicas implicadas en el desarrollo del Estatuto de Autonomía del País Vasco. 4. Seguimiento y estudio competencial del ordenamiento jurídico. 1. Informes y propuestas.
9. TOKI ADMINISTRAZIOAREN ARLOKO JARDUKETAK ZUZENTZEA ETA KOORDINATZEA. 1. Toki-Jaurbidearen gaiei buruzko txostenak egitea eta ebazenak ematea. 1. Txostenak, ebazenak eta kontsultak. 2. Legezkotasuna babesteko jarduketak. 1. Informazio-eskaerak eta errekerimenduak. 3. Toki Administrazioaren Erregistroa zaintza. 1. Erregistro informatikoa. 4. Euskadiko Udal Batzordearekin egin beharreko bilerak antolatzea. 1. Bilera-kopurua	300 300 1 2 5 2	9. COORDINACIÓN Y DIRECCIÓN DE LAS ACTUACIONES EN MATERIA DE ADMINISTRACIÓN LOCAL. 1. Elaboración de informes y resoluciones sobre asuntos de Régimen Local. 1. Informes, resoluciones y consultas. 2. Actuaciones en materia de defensa de la legalidad. 1. Solicituds de información y requerimientos. 3. Mantenimiento del Registro de Administración Local. 1. Registro informático. 4. Organización de reuniones del Consejo Municipal de Euskadi. 1. Número de reuniones. 5. Clasificación de puestos de trabajo reservados a funcionarios de la Administración Local con habilitación de carácter nacional. 1. Resoluciones. 6. Coordinación de concurso ordinario y unitario de funcionarios con habilitación de carácter nacional.
10. JAURLARITZAREN KOORDINAZIO OROKORRA ETA SEKTORIALA. 1. Jaurlaritzaren jarduera programatzea (legegintza-egutegia, araudi-egutegia eta plan eta programen egutegia). 1. Txostenak eta proposamenak.	15	10. COORDINACIÓN GENERAL Y SECTORIAL DEL GOBIERNO. 1. Programación de la actividad gubernamental (calendario legislativo, calendario reglamentario y calendario de planes y programas) 1. Informes y propuestas.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Egutegiak betetzeko jakinarazpenak eta txostenak. 2. Jaurlaritzaren jarduera koordinatzea eta eragin orokorreko jarduketak bultzatzea, sailen artean koordinatzeko modukoak.	5	2. Comunicaciones e informes de la ejecución de los calendarios. 2. Coordinar la actividad gubernamental e impulsar actuaciones de alcance general susceptibles de coordinación interdepartamental.
1. Txostenak. 2. Bilera teknikoak. 3. Ekimenak. 4. Akordio-proposamenak.	10 25 10 15	1. Informes. 2. Reuniones técnicas. 3. Iniciativas. 4. Propuestas de acuerdo.
11. ADMINISTRAZIO PUBLIKOA ERABERRITZEA. 1. Administrazio-egiturak simplifikatzea. 1. Kalitatezko egitasmoen implementazioa. 2. Herritarra administrazioaren lehenengo ardura izan dadin lortzea. 1. Zerbitzu elkarreragileen garapena Eusko Jaurlaritzako Internetearen bigarren domeinuan. 2. Euskal Herri Administrazioen atari bakarraren implementazioa. 3. Administrazioko langileen motibazioa eta profesionaltasuna sustatzea. 1. Lanpostuen zerrendak simplifikatzeko proiektuak. 4. Administrazio Publikoa hobetzen eta modernizatzen bideratutako jarduketak sustatzea sailetan. 1. Erakundearteko koordinaziorako proiektuak. 2. Kudeaketa hobetzeko proiektuak.	4 1 1 1 1 2	11. REFORMA DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA. 1. Simplificar las estructuras administrativas. 1. Implementación de proyectos de calidad. 2. Situar al ciudadano en primer lugar. 1. Desarrollo de servicios interactivos en el segundo dominio de Internet del Gobierno Vasco. 2. Implementación del portal único de las Administraciones Públicas Vascas. 3. Favorecer la motivación y profesionalidad de los trabajadores de la Administración. 1. Proyectos de simplificación de las relaciones de puestos de trabajo. 4. Favorecer actuaciones departamentales encaminadas a la mejora y modernización de la Administración Pública. 1. Proyectos de coordinación interinstitucional. 2. Proyectos de mejora de la gestión.

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen egoera
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
02 Lehendakariordetza		1123 Lehendakariordetza
02 Vicepresidencia		1123 Vicepresidencia

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02					LEHENDAKARIORDETZA VICEPRESIDENCIA		8.034.292
02	1123				LEHENDAKARIORDETZA VICEPRESIDENCIA		8.034.292
02	1123	00			Goi Mailako Zuzendaritza <i>Alta Dirección</i>		518.116
02	1123	00	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		471.866
02	1123	00	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		76.686
02	1123	00	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		76.686
02	1123	00	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		76.686
02	1123	00	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	76.686	
02	1123	00	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		315.239
02	1123	00	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		315.239
02	1123	00	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		315.239
02	1123	00	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	315.239	
02	1123	00	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		18.854
02	1123	00	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		18.854
02	1123	00	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		18.854
02	1123	00	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	18.854	
02	1123	00	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		61.087
02	1123	00	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		61.087
02	1123	00	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		61.087
02	1123	00	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	61.087	
02	1123	00	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		46.250
02	1123	00	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		46.250
02	1123	00	236		Komunik. inst., publizat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		3.125
02	1123	00	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		3.125
02	1123	00	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	3.125	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	00	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		2.500
02	1123	00	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		2.500
02	1123	00	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	2.500	
02	1123	00	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		40.625
02	1123	00	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		12.500
02	1123	00	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	12.500	
02	1123	00	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		28.125
02	1123	00	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	28.125	
02	1123	10			Erakund. Politik. eta Autonom. Garapen. Idazk.Nag. <i>Sec. Gen. de Política Institucional y Des. Autono.</i>		107.622
02	1123	10	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		107.622
02	1123	10	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		68.283
02	1123	10	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		68.283
02	1123	10	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		68.283
02	1123	10	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	68.283	
02	1123	10	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		25.206
02	1123	10	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		25.206
02	1123	10	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		25.206
02	1123	10	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	25.206	
02	1123	10	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		14.133
02	1123	10	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		14.133
02	1123	10	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		14.133
02	1123	10	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	14.133	
02	1123	11			Autonomia Garapenerako Zuzendaritza <i>Dirección de Desarrollo Autonómico</i>		316.706
02	1123	11	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		314.831
02	1123	11	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.333
02	1123	11	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.333
02	1123	11	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.333
02	1123	11	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.333	
02	1123	11	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		204.214

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALS
02	1123	11	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		204.214
02	1123	11	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		204.214
02	1123	11	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	204.214	
02	1123	11	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		53.284
02	1123	11	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		53.284
02	1123	11	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		53.284
02	1123	11	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	53.284	
02	1123	11	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.875
02	1123	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.875
02	1123	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.875
02	1123	11	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.250
02	1123	11	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.250	
02	1123	11	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		625
02	1123	11	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	625	
02	1123	12			Erakunde-Politika eta Toki Administrazioko Zuztza. <i>Dirección de Política Ins. y Administración Local</i>		300.677
02	1123	12	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		292.864
02	1123	12	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		58.959
02	1123	12	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.959
02	1123	12	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.959
02	1123	12	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.959	
02	1123	12	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		177.399
02	1123	12	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		177.399
02	1123	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		177.399
02	1123	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	177.399	
02	1123	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		56.506
02	1123	12	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		56.506
02	1123	12	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		56.506
02	1123	12	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	56.506	
02	1123	12	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		7.813

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		7.813
02	1123	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		7.813
02	1123	12	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		2.404
02	1123	12	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	2.404	
02	1123	12	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		5.409
02	1123	12	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	5.409	
02	1123	20			Araubide Juridikoaren Idazkaritza Nagusia <i>Secretaría General de Régimen Jurídico</i>		2.280.961
02	1123	20	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		2.009.011
02	1123	20	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		68.283
02	1123	20	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		68.283
02	1123	20	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		68.283
02	1123	20	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	68.283	
02	1123	20	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		1.659.850
02	1123	20	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.659.850
02	1123	20	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.659.850
02	1123	20	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	1.659.850	
02	1123	20	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		280.878
02	1123	20	160		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		280.878
02	1123	20	16000		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		280.878
02	1123	20	16000	000	Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	280.878	
02	1123	20	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		271.950
02	1123	20	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		151.750
02	1123	20	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		151.750
02	1123	20	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		30.050
02	1123	20	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	30.050	
02	1123	20	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		24.040
02	1123	20	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	24.040	
02	1123	20	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		1.500
02	1123	20	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	1.500	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	20	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		96.160
02	1123	20	23899	001	Zuzenbide Publikoko Institutoa <i>Instituto de Derecho Público</i>	12.020	
02	1123	20	23899	002	Arbitraia-Batzordea <i>Comisión Arbitral</i>	12.020	
02	1123	20	23899	003	Aholku Batzorde Juridikoaren gastuak <i>Gastos de la Comisión Jurídica Asesora</i>	72.120	
02	1123	20	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		120.200
02	1123	20	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		120.200
02	1123	20	28201		Juridikoak, auzi-gastuak eta epaiengatiko kalte-o. <i>Jurídicos y contenciosos e indemn. por sentencias</i>		120.200
02	1123	20	28201	001	Prokuradore gastuak <i>Gasto procuradores</i>	120.200	
02	1123	21			Auzibide Zuzendaritza <i>Dirección de lo Contencioso</i>		200.988
02	1123	21	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		199.188
02	1123	21	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.875
02	1123	21	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.875
02	1123	21	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.875
02	1123	21	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.875	
02	1123	21	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		106.662
02	1123	21	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		106.662
02	1123	21	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		106.662
02	1123	21	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	106.662	
02	1123	21	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		34.651
02	1123	21	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		34.651
02	1123	21	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		34.651
02	1123	21	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	34.651	
02	1123	21	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.800
02	1123	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.800
02	1123	21	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.800
02	1123	21	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.200
02	1123	21	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.200	
02	1123	21	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		600
02	1123	21	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	600	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	22			Lege Garapen eta Arau Kontrolerako Zuzendaritza <i>Direcc. Desarrollo Legislativo y Control Normativo</i>		98.973
02	1123	22	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		97.173
02	1123	22	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.953
02	1123	22	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.953
02	1123	22	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.953
02	1123	22	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.953	
02	1123	22	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		25.111
02	1123	22	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		25.111
02	1123	22	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		25.111
02	1123	22	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	25.111	
02	1123	22	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		14.109
02	1123	22	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		14.109
02	1123	22	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		14.109
02	1123	22	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	14.109	
02	1123	22	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.800
02	1123	22	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.800
02	1123	22	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.800
02	1123	22	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.200
02	1123	22	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.200	
02	1123	22	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		600
02	1123	22	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	600	
02	1123	23			Jaur. Idazkaritza eta Legeb. Harrem. Zuztza. <i>Dir. Secretaría Gobierno y Relac. con Parlamento</i>		2.250.444
02	1123	23	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		978.499
02	1123	23	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		58.417
02	1123	23	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.417
02	1123	23	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.417
02	1123	23	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.417	
02	1123	23	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		732.339
02	1123	23	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		732.339

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	23	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		732.339
02	1123	23	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	732.339	
02	1123	23	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		187.743
02	1123	23	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		187.743
02	1123	23	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		187.743
02	1123	23	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	187.743	
02	1123	23	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.271.945
02	1123	23	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.271.945
02	1123	23	233		Garraioa <i>Transportes</i>		300
02	1123	23	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		300
02	1123	23	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	300	
02	1123	23	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.271.645
02	1123	23	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.500
02	1123	23	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.500	
02	1123	23	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		1.410
02	1123	23	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	1.410	
02	1123	23	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		120.200
02	1123	23	23855	001	EHAaren frankeoa <i>Franqueo BOPV</i>	120.200	
02	1123	23	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		1.111.875
02	1123	23	23881	001	EHA argitaratzea (paperean eta CD-n) <i>Edición BOPV (papel y CD)</i>	1.111.875	
02	1123	23	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		36.660
02	1123	23	23899	001	EHAaren DB dokumentalaren kudeaketa <i>Gestión BD documental BOPV</i>	36.060	
02	1123	23	23899	002	Beste lan batzuk <i>Otros Trabajos</i>	600	
02	1123	30			Lehendakariordetzako Idazkaritza Nagusia <i>Secretaría General de Vicepresidencia</i>		833.629
02	1123	30	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		173.522
02	1123	30	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		64.491
02	1123	30	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		64.491
02	1123	30	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		64.491
02	1123	30	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	64.491	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	30	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		23.371
02	1123	30	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		23.371
02	1123	30	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		23.371
02	1123	30	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	23.371	
02	1123	30	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		85.660
02	1123	30	160		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		17.144
02	1123	30	16000		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		17.144
02	1123	30	16000	000	Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	17.144	
02	1123	30	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		68.516
02	1123	30	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		40.869
02	1123	30	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	40.869	
02	1123	30	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		27.647
02	1123	30	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	27.647	
02	1123	30	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		558.662
02	1123	30	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		15.500
02	1123	30	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		3.000
02	1123	30	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		3.000
02	1123	30	21200	001	Goi kargudunentzako garajeen alokairua <i>Alquiler garajes altos cargos</i>	3.000	
02	1123	30	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.500
02	1123	30	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.500
02	1123	30	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	12.500	
02	1123	30	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		15.625
02	1123	30	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		3.125
02	1123	30	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		3.125
02	1123	30	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	3.125	
02	1123	30	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		12.500
02	1123	30	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		12.500
02	1123	30	22500	001	Informatika ekipoen mantenimendua <i>Mantenimiento equipos informáticos</i>	12.500	
02	1123	30	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		527.537

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	30	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		527.537
02	1123	30	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		8.125
02	1123	30	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	8.125	
02	1123	30	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		12.500
02	1123	30	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	12.500	
02	1123	30	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		7.180
02	1123	30	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	7.180	
02	1123	30	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		12.500
02	1123	30	23856	001	Saileko mezularitza <i>Mensajería Departamento</i>	12.500	
02	1123	30	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		480.419
02	1123	30	23861	001	EJIE, S.A. baltzuak egin beharreko zenbait lan EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Ustiaketa zerbitzua. <i>Trabajos varios EJIE, S.A. Contrato Programa-EJIE, S.A. -Servicio de explotación .</i>	412.076	
02	1123	30	23861	002	Mantenimenduko beste lan batzuk <i>Otros trabajos de mantenimiento</i>	68.343	
02	1123	30	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		6.813
02	1123	30	23899	001	Kanpoko beste lan batzuk <i>Otros trabajos exteriores</i>	6.813	
02	1123	30	6		Inbertsio errealaik <i>Inversiones reales</i>		51.445
02	1123	30	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		51.445
02	1123	30	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.860
02	1123	30	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.860
02	1123	30	62401	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	12.860	
02	1123	30	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		38.585
02	1123	30	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		38.585
02	1123	30	62501	001	Sailarentzako hardware erostea <i>Adquisición hardware Departamento</i>	38.585	
02	1123	30	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		50.000
02	1123	30	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		50.000
02	1123	30	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		50.000
02	1123	30	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		50.000
02	1123	30	82401	001	Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	50.000	
02	1123	31			Koordinazio Zuzendaritza <i>Dirección de Coordinación</i>		319.740

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	31	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		314.115
02	1123	31	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.953
02	1123	31	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.953
02	1123	31	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.953
02	1123	31	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.953	
02	1123	31	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		201.952
02	1123	31	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		201.952
02	1123	31	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		201.952
02	1123	31	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	201.952	
02	1123	31	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		54.210
02	1123	31	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		54.210
02	1123	31	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		54.210
02	1123	31	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	54.210	
02	1123	31	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		5.625
02	1123	31	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		5.625
02	1123	31	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		5.625
02	1123	31	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		3.125
02	1123	31	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	3.125	
02	1123	31	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		2.500
02	1123	31	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.500	
02	1123	32			Kabinetaren Zuzendaritzar <i>Dirección de Gabinete</i>		95.140
02	1123	32	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		95.140
02	1123	32	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
02	1123	32	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
02	1123	32	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
02	1123	32	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
02	1123	32	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		23.371
02	1123	32	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		23.371
02	1123	32	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		23.371

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	32	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	23.371	
02	1123	32	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		17.144
02	1123	32	160		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		17.144
02	1123	32	16000		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		17.144
02	1123	32	16000	000	Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	17.144	
02	1123	33			Administrazioa Eraberritzeko Bulegoaren Zuzta. <i>Dir. Oficina para la Modernización Administrativa</i>		711.296
02	1123	33	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		404.132
02	1123	33	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
02	1123	33	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
02	1123	33	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
02	1123	33	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
02	1123	33	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		284.954
02	1123	33	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		284.954
02	1123	33	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		284.954
02	1123	33	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	284.954	
02	1123	33	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		64.553
02	1123	33	160		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		64.553
02	1123	33	16000		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		64.553
02	1123	33	16000	000	Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	64.553	
02	1123	33	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		186.445
02	1123	33	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		186.445
02	1123	33	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		186.445
02	1123	33	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		3.125
02	1123	33	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	3.125	
02	1123	33	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		2.500
02	1123	33	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.500	
02	1123	33	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		180.820
02	1123	33	23899	001	Modernizazio plana <i>Plan de modernización</i>	180.820	
02	1123	33	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		120.719

EUROAK / EUROS

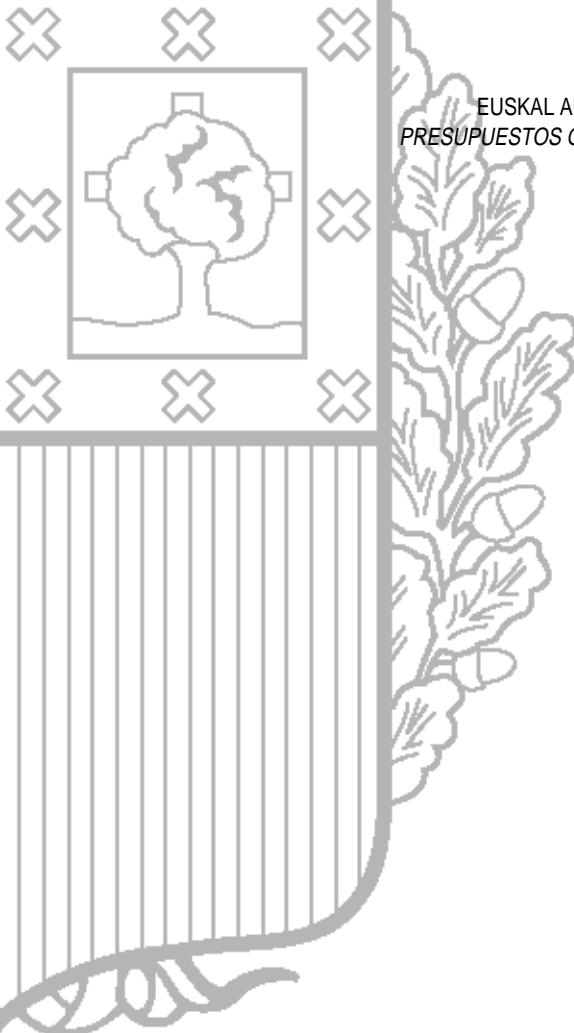
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	33	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		120.719
02	1123	33	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		120.719
02	1123	33	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		120.719
02	1123	33	63201	001	Modernizazio plana <i>Plan de modernización</i>	120.719	
						GUZTIRA TOTAL	8.034.292
							8.034.292

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02					LEHENDAKARIORDETZA VICEPRESIDENCIA			420.708
02	5211				EUSKADI 2000HIRU-EUSK. INFORMAZIO GIZARTEA PLANA EUSKADI 2000TRES-PLAN EUSKADI SOCIEDAD INFORMACIÓN			420.708
02	5211	33			Administrazioa Eraberritzeko Bulegoaren Zuztza. <i>Dir. Oficina para la Modernización Administrativa</i>			420.708
02	5211	33	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>			420.708
02	5211	33	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>			420.708
02	5211	33	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>			420.708
02	5211	33	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>			420.708
02	5211	33	63201	001	Gazte aukera <i>Gazte aukera</i>		18.031	
02	5211	33	63201	002	Sinadura elektronikoa Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa <i>Firma electrónica P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi .</i>		402.677	
					GUZTIRA TOTAL		420.708	420.708

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Diru-sarreren egoera
El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

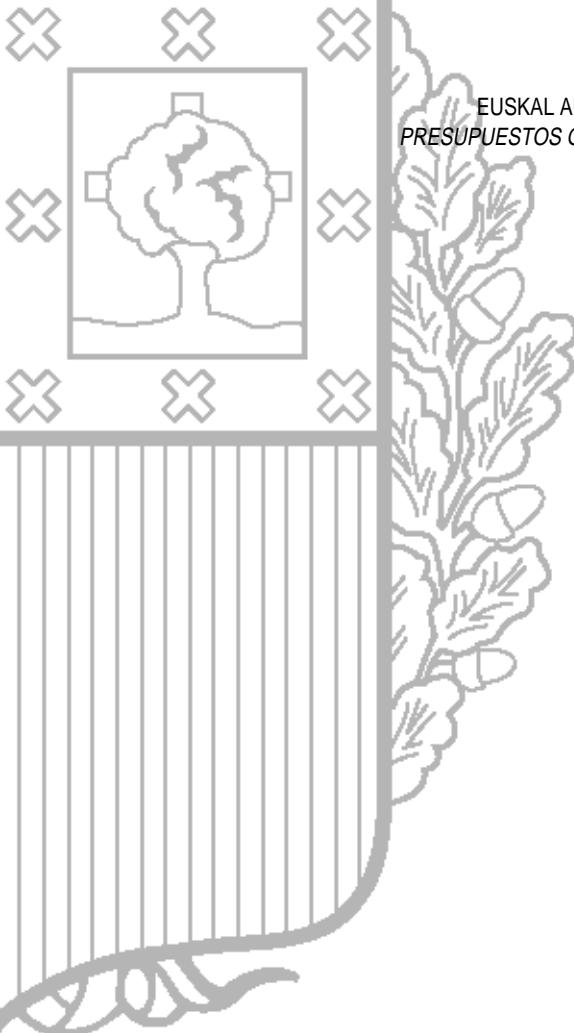
ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
02 Lehendakariordetza		1123 Lehendakariordetza
02 Vicepresidencia		1123 Vicepresidencia

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02					LEHENDAKARIORDETZA VICEPRESIDENCIA		1.028.932
02	1123				LEHENDAKARIORDETZA VICEPRESIDENCIA		1.028.932
02	1123	20			Araubide Juridikoaren Idazkaritza Nagusia <i>Secretaría General de Régimen Jurídico</i>		16.010
02	1123	20	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>		16.010
02	1123	20	38		Itzulerak <i>Reintegros</i>		6.010
02	1123	20	380		Itzulerak <i>Reintegros</i>		6.010
02	1123	20	38000		Itzulerak <i>Reintegros</i>		6.010
02	1123	20	38000	001	Prokuradoreen Itzulerak <i>Reintegros de Procuradores</i>	6.010	
02	1123	20	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i>		10.000
02	1123	20	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		10.000
02	1123	20	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		10.000
02	1123	20	39399	000	Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	10.000	
02	1123	23			Jaur. Idazkaritza eta Legeb. Harrem. Zuztza. <i>Dir. Secretaría Gobierno y Relac. con Parlamento</i>		1.012.020
02	1123	23	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>		1.000.000
02	1123	23	31		Tasak <i>Tasas</i>		1.000.000
02	1123	23	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk <i>Otras tasas de normativa propia de la CAE</i>		1.000.000
02	1123	23	31202		EHAaren ondasunak eta zerbitzuak (01.01) <i>(01.01) Bienes y servicios del B.O.P.V.</i>		1.000.000
02	1123	23	31202	000	EHAaren ondasunak eta zerbitzuak (01.01) <i>(01.01) Bienes y servicios del B.O.P.V.</i>	1.000.000	
02	1123	23	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>		12.020
02	1123	23	53		Hainbat diru-sarrera finantzario <i>Diversos ingresos financieros</i>		12.020
02	1123	23	533		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		12.020
02	1123	23	53300		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		12.020
02	1123	23	53300	000	Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>	12.020	
02	1123	30			Lehendakariordetzako Idazkaritza Nagusia <i>Secretaría General de Vicepresidencia</i>		902
02	1123	30	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>		902

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
02	1123	30	53		Hainbat diru-sarrera finantzario <i>Diversos ingresos financieros</i>		902
02	1123	30	533		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		902
02	1123	30	53300		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		902
02	1123	30	53300	000	Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>	902	
						GUZTIRA TOTAL	1.028.932
							1.028.932

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General

SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - GASTUA RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

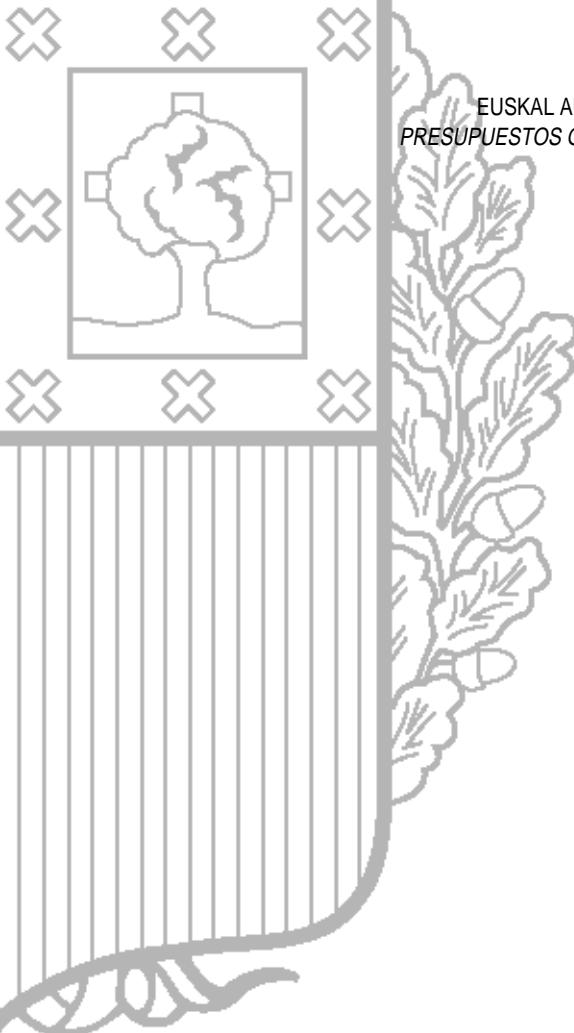
02 Lehendakariordetza

02 Vicepresidencia

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i>	2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i>	3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i>	4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i>	6 Inbertsio errealak <i>Inversio. reales</i>	7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i>	8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i>	9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i>
02		Lehendakariordetza <i>Vicepresidencia</i>									
02	1123	Lehendakariordetza <i>Vicepresidencia</i>	8.034	5.458	2.354			172		50	
02	5211	E-2000Hiru <i>E-2000Tres</i>	421					421			
		GUZTIRA TOTAL	8.455	5.458	2.354			593		50	

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

02 Lehendakariordetza

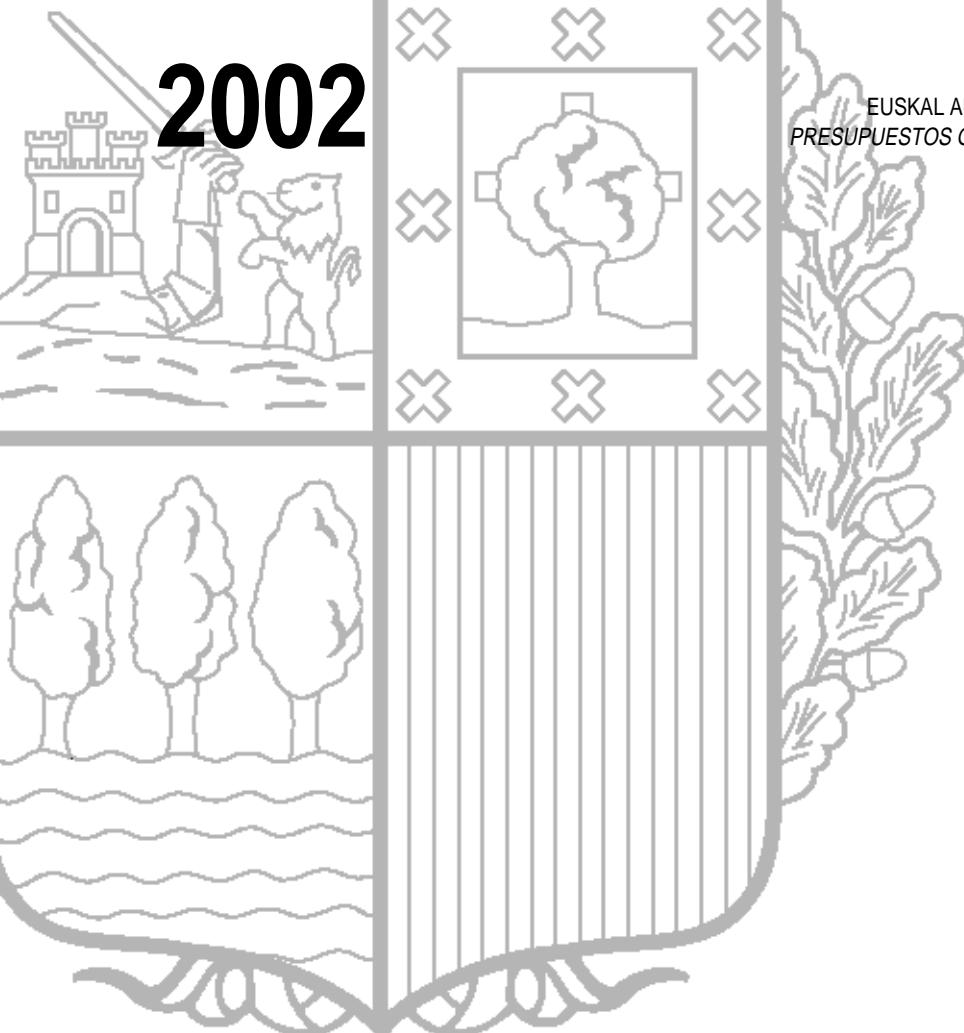
02 Vicepresidencia

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				2 Zeharkako zergak <i>Impuestos indirectos</i>	3 Tasak eta salneurr. <i>Tasas, prec.públ.</i>	4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i>	5 Ondare sarrerak <i>Ingresos patrimon.</i>	6 Inb. err. besterentz <i>Enaj.inver reales</i>	7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i>	8 F-aktiboen gutxitzea <i>Dism.acti. financie.</i>	9 F-pasiboen gehikuntza <i>Aumento de Pasi.Fin.</i>
02		Lehendakariordetza <i>Vicepresidencia</i>									
02	1123	Lehendakariordetza <i>Vicepresidencia</i>	1.029		1.016		13				
		GUZTIRA TOTAL	1.029		1.016		13				

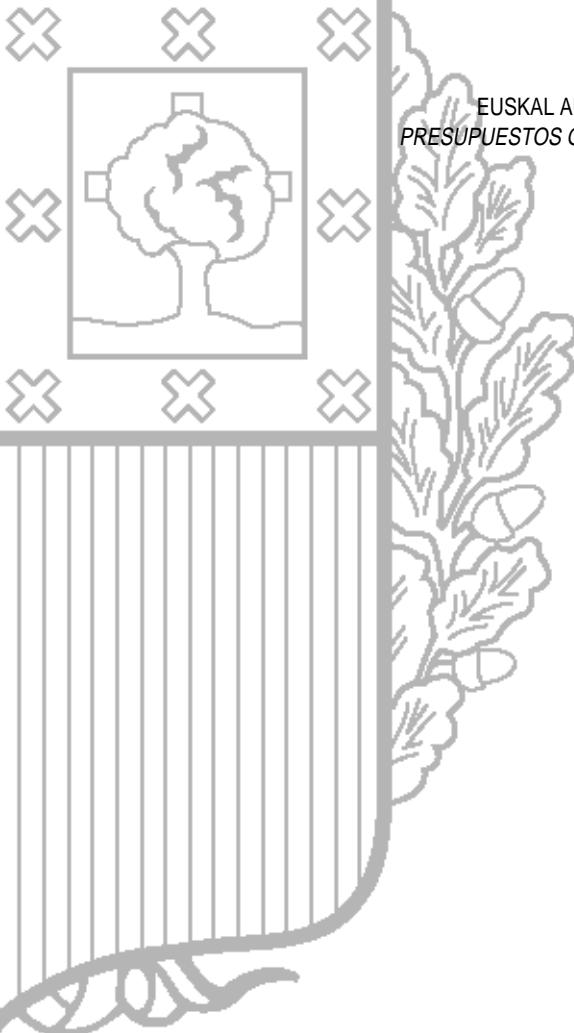
2002

EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI



03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA 03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA

HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

Memoria honek modu egituratuan azaldu nahi du, 2002 urteko aurrekontu-ekitaldian eta ekitaldiko Aurrekontu Orokoren barruan, Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren egiteko zein izango den bere eskumeneko jarduera-esparruan.

SARRERA

Ogasun eta Herri Administrazio Sailari dagozkion egitekoak honako dekretu hauek zehazten dituzte: Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioaren sailak sortu, kendu, aldatu eta sailon jarduera-esparruak eta funtziok zehazten dituen uztailaren 16ko 7/2001 Dekretuak, batetik; eta, bestetik, Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren egitura eta egitekoak ezarri zituen otsailaren 16ko 99/1999 Dekretuak.

Bere egiteko eta jarduerek lau esparru zabal hartzen dituzte: Administrazioa eta Zerbitzuak, Ekonomia, Aurrekontuak eta Ekonomia Kontrola, Funtzio Publikoa eta Ogasuna eta Finantzak. Jarduera-esparru horiek, bere berezko edukiekin, beste alor batek osatzen ditu, Sailarentzako Laguntza eta Zerbitzu Orokoren Alorak hain zuzen ere, zeinak sailak behar dituen giza-baliabideak eta baliabide materialak lortu, kudeatu eta kontrolatzten baitu.

1. 2001 URTEAN BURUTUTAKO JARDUERA NAGUSIAK.

Ogasun eta Herri Administrazio Sailak 2001 urtean zehar burutu dituen jarduera garrantzitsuenen artean honako hauek daude:

ADMINISTRAZIOA ETA ZERBITZUEN ALORRA

Ondare eta Kontratazio arloari dagokionez, honako hauek dira jarduerarik aipagarrienak:

- Herri-kontrataziorako enpresen sailkapen-sistemaren kudeaketa eta jarraipena. Hemen, expediente kopurua ia hirukoitztu egin da.
- Kontratazio Batzorde Nagusia arreta osoa jarri du ekonomia aldetik garrantzi handien duten expedienteetan.
- Bilbao-Donostia trenbidearen mugaketaren bigarren fasearen garapena.
- 3-R Plana dela eta, azkeneko expedienteetako amaiera ematen ari zaie.
- Marka, patente eta antzekoen kudeaketarekin batera, Administrazioaren titulartasunapekoak diren Internet-domeinuak ere kudeatzeari ekin zaio.

Kudeaketa zentralizatuta duten eraikinetan egindako obrei dagokienez:

- AEBrekin lankidetzan, Zuzenean (012) deritzeren zerbitzua bultzatu da.

Esta memoria general pretende reflejar de forma estructurada lo que será la actividad del Departamento de Hacienda y Administración Pública, en su esfera de actuación competencial, durante el ejercicio presupuestario del 2002 y en el marco de los Presupuestos Generales aprobados para el mismo.

INTRODUCCIÓN

El Decreto 7/2001, de 16 de julio, de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos, y el Decreto 99/1999, de 16 de febrero, por el que se establece la estructura y funciones del Departamento de Hacienda y Administración Pública, configuran las tareas que corresponden a este Departamento.

Sus funciones y labores se circunscriben a cuatro grandes áreas de actuación: Administración y Servicios, Economía, Presupuestos y Control Económico, Función Pública y Hacienda y Finanzas. Estas áreas, con los contenidos que les son propios, tienen el complemento de otra, el Área General de Apoyo y Servicio al Departamento, que obtiene, gestiona y controla los medios y recursos humanos y materiales del mismo.

1. PRINCIPALES REALIZACIONES DURANTE 2001.

En la actividad del Departamento de Hacienda y Administración Pública durante el ejercicio 2001 hay que destacar las siguientes actuaciones:

ÁREA DE ADMINISTRACIÓN Y SERVICIOS

Dentro del área de Patrimonio y Contratación, cabe citar las siguientes actuaciones:

- Seguimiento y gestión del sistema de clasificación empresarial para la contratación pública, donde casi se han triplicado el número de expedientes.
- La Comisión Central de Contratación se ha centrado en los expedientes de mayor importancia económica.
- Desarrollo de la segunda fase del deslinde de la línea de ferrocarril Bilbao-Donostia.
- En cuanto al Plan 3-R, se está procediendo a la finalización de los últimos expedientes.
- Junto con la gestión de marcas, patentes, etc., se ha comenzado a gestionar los dominios en Internet cuya titularidad corresponde a esta Administración.

En el apartado de obras en edificios de gestión centralizada:

- Se ha impulsado, en colaboración con la OMA, el servicio Zuzenean (012).

- Kudeaketa zentralizatuta duten eraikinak egokitzeko zeunden helburuak bete dira, bai berritze lanak eta instalakuntzak burutzerakoan bai etorkizunerako jardueren egitasmoak prestatzerakoan.

- Zentralizatutako zerbitzuen kudeaketa hobetzeko zenbait neurri hartu da.

- Administrazioaren Ibilgailuen Atala egunerau da.

- Artxiboak kudeatzeko eredu berri bat ezartzen hasi da eta hori arautzeko dekretuaren egitasmoa gauzatu da.

Informatika eta Telekomunikazioen arloko jarduera aipagarrienak honako hauek izan dira:

- IRRATI SARERAKO PLAN TAKTIKO (2001-2003) onartu eta martxan jartzea. Honek, Zentro Berrigorleen zaharberritzearekin hastea ahalbideratu du, ondorengo jarduketa-eremu hauetan eragina izan duelarik:

Zentroen azpiegitura: Inbertsio hauen helburuak dira: zentroak onbideratu, hirugarrenen ekipamendu eta digital teknologiazko ekipamendua sartzeari bide eman, eta segurtasunari buruzko araudia bete.

Sarearen erredundantzia. Zentroen ADCaren jabea den teknologia zabaltzea du helburu.

Inbertsioa telebistako ekipamenduan. Zaharkitutako ekipoen zaharberritzeari eta transistore-teknologia duten ekipo berriengatik, fidagarritasun handiagoa dutenengatik, ordezkatzeari ekin zaio.

Inbertsioa irratiko ekipamenduan. Zentro guziak zaharberritzea eta zaharkitutako balbula-ekipoak transistore-teknologia duten ekipo berriengatik ordezkatzu.

- Jaurlaritzako zentro guztiak telefonía finko osoa Sare Korporatibo Administratiboan behin betiko sartzea, 1998ko uztailaren 28ko Akordioan jasotzen den globaltasunerako deia betez, telekomunikazioak bere eremu osoan eta mota guztietan hartzeko, kanpo geratzen diren gunean eragotziz, esaten duenean,

- EJIE, S. A.-ren Giza-Baliabideen Planaren garapena.
- Irrati eta telebistan teknologia digitala ezartzeko esparru - azterketan jasotako jardueren hasiera, honako kontratazio hauek bultzatzuz:

TVD-DVB ekipamendua. Iurretako buru-sistemari eta zentro berrigorleetako ekipo-bidaltzaile eta sistema-erreadiatzailei dagokie.

Irrati-lotura digitalen sarea.

- Telefonía mugikorra Telekomunikazioetarako Sare Korporatibo Administratiboan sartzea, lehen aipatutako 1998ko uztailaren 28ko Akordioak garatzen duen 2000ko abenduaren 26ko Jaurlaritzako Kontseiluaren Akordioari jarraituz.

- Se han cumplido los objetivos referidos a la adecuación de los inmuebles de gestión centralizada, tanto en la realización de obras de reforma e instalaciones como en la redacción de proyectos de actuaciones futuras.

- Se han adoptado diversas medidas de optimización de la gestión de los servicios centralizados.

- Se ha actualizado el parque móvil de la Administración.

- Se ha iniciado la implantación de un nuevo modelo de gestión de archivos y se ha elaborado el proyecto de Decreto regulador de la materia.

Dentro del apartado de Informática y Telecomunicaciones, cabe citar las siguientes actuaciones:

- Aprobación y puesta en marcha del PLAN TÁCTICO PARA LA RED DE RADIODIFUSIÓN (2001-2003) que ha permitido el inicio de la renovación de los Centros Reemisores afectando a los siguientes ámbitos de actuación:

Infraestructura de centros. Los objetivos de estas inversiones consisten en sanear los centros, dar cabida a equipos de terceros y a equipos de tecnología digital y cumplir la normativa de seguridad.

Redundancia de red. Se trata de efectuar la ampliación de la tecnología propietaria de ADC de los Centros.

Inversión en equipamiento de televisión. Se ha iniciado la renovación de equipos obsoletos y sustitución por nuevos equipos de tecnología de transistores, de mayor fiabilidad.

Inversión en equipamiento de radio. Renovación de todos los Centros y sustitución de equipos obsoletos a válvulas con nuevos equipos de tecnología transistor.

- Inclusión definitiva de la totalidad de la telefonía fija de todos los centros del Gobierno en la Red Corporativa Administrativa, cumpliendo la vocación de globalidad recogido en el Acuerdo de 28 de julio de 1998, en el sentido de acoger las telecomunicaciones en toda su extensión y modalidades evitando la aparición de zonas exentas.

- Desarrollo del plan de recursos humanos de EJIE, S.A.

- Inicio de las actuaciones previstas en el estudio marco para la implantación de la Tecnología digital en radio y televisión mediante el impulso a las siguientes contrataciones:

Equipamiento TVD-DVB. Hace referencia al sistema cabecera de Iurreta y a los equipos transmisores y sistemas radiantes en los centros reemisores.

Red de radio enlaces digitales.

- Integración de la telefonía móvil en la Red Corporativa Administrativa de Telecomunicaciones de conformidad con el Acuerdo del Consejo de Gobierno de 26 de diciembre de 2000, que desarrolla el ya citado Acuerdo de 28 de julio de 1998.

- Jaurlaritzako Kontseiluaren 2001eko apirilaren 10eko Akordioari jarraituz, KONEKTA ZAITEZ CIUDADAN@ programa berriari hasiera eman zao. Programa honen helburua da ezaugarri zehatzak dituzten Zentro Sare bat zabaltzea Euskal Herrian, EUDEL eta Euskadiko udalerrien laguntzarekin. Zentro hauetan, eta monitoreek lagunduta, herritarrek (batez ere teknologia berrien ezagupenetik urrunen dauden gizarte-taldeek) Internet-era, autoprestakuntza programetara, irakasle bereziak emandako ikastaro egitaratuetara, eta antzekoetara libre sartzeko aukera izango dute.

Eta azkenik, beste jarduera-arlo batzuetan honako hau egin da:

Sailaren kudeaketa informatikoa dela eta, jarduera garrantzitsuenak izan dira, alde batetik, eduki ekonomikoko sistemak euroa egokitzea, eta bestetik, Kontratacio Batzorde Nagusiaren kontratacio-espedienteak kudeatzeko sistema informatizatua ezartzea.

Langileriaren kudeaketari dagokionez, azpimarratu behar da 2001 urtean Sailburuen Ibilgailuetako Gidarien Zerbitzua berrantolatzeko beharrezko jarduerak egin direla, Jaurlaritzako Kontseiluaren 2000ko abenduaren 26ko Akordioari jarraituz. Lanpostu berriak sortu dira Ogasun eta Herri Administrazio Sailean eta Jaurlaritzako Lehendakariordetzan, Jaurlaritzako Kontseiluaren 2000ko martxoaren 28ko Akordioaren arabera, Euskal Autonomia Erkidegoaren 2000ko ekitaldirako Aurrekontu Orokorrak onartzent dituen Legearen 14.2 artikuluaren B) atalean jasotzen den kasua aplikatzeari dagokionez. Halaber, aipatu behar da bai Ogasun eta Herri Administrazioaren bai Jaurlaritzaren Lehendakariordetzen sailkapena Atal Administratiboetan burutuko dela, Hizkuntza Normalizatzeko 2. Planak horrela eskatzen baitu.

Beti bezala, Aurrekontua kudeatu eta gastua kontrolatu egin da, sortutako gora-behera guztiak garaiz betez eta egokitutako beharrei prozesu guztiak egokituz.

Antolamendu, baliabide eta barruko funtzionamendu gaietan laguntha eta koordinazioa ahalik eta azkarren burutu da. Alor honetan, aipatzeko da euskarara itzuli diren testuak, esaterako: Aurrekontuak eta Funtzio Publikoak eta Negoiazio Kolektiboak sortutako testuak. Bestalde, Jaurlaritzaren Kontseilura gaiak bidaltzeko, aurreikusita zeuden epeak oso-osorik bete dira.

AURREKONTUAK ETA KONTROL EKONOMIKOA.

Plangintza eta Azterlan Zerbitzuak egindakoentzat arteen Egonkortasun Planaren (1999-2002) jarraipena dugu aipagarri eta baita aldi horretarako egin diren ere makroekonomikoak ere.

Eskualde Politikako Zerbitzuak 2000-2006 lurralde garapen eta birmoldaketa plana prestatu eta koordinatu du.

Programazio Zerbitzuak, EUROa Ezagutarazteko Euskal Planaren arduraduna den aldetik, EAEko komunikazio ekimen guztiak koordinatu ditu.

Aurrekontuen alorrik bi egiteko nagusi ditu, batetik, urteko aurrekontuak prestatu behar ditu; eta, bestetik, aurrekontuak betearazteko eta geroko gastuak zeintzuk izan daitezkeen zehazteko aurrekontuen jarraipena egin behar du, beraz, 2001 urtean zehar, bi alor horietan, honako jarduera hauek burutu dira:

- Se ha dado inicio, de conformidad al Acuerdo de Consejo de Gobierno de 10 de abril de 2001, al nuevo programa KONEKTA ZAITEZ CIUDADAN@, con el que se pretende poner en marcha a lo largo de la geografía vasca, y con la colaboración de EUDEL y los municipios de Euskadi, una Red de Centros de características definidas donde, con la ayuda de monitores, los ciudadanos (especialmente aquellos colectivos que más distante se encuentren del conocimiento de las nuevas tecnologías) puedan acceder de manera libre a Internet, a programas de autoformación, a cursos estructurados con profesores especializados, etc.

Y por último, en otras áreas de actuación:

En la gestión informática departamental, las principales actuaciones han sido la adecuación de los sistemas con contenido económico al euro y la implantación de un sistema informatizado para la gestión de expedientes de contratación de la Comisión Central de Contratación.

Dentro del área de personal cabe destacar que durante el año 2001 se han realizado las actuaciones necesarias para llevar adelante la reorganización del Servicio de Conducción de Vehículos de Consejeros en aplicación del Acuerdo de Consejo de Gobierno de fecha 26 de diciembre de 2000. Se han creado nuevos puestos de trabajo en el Departamento de Hacienda y Administración Pública y en la Vicepresidencia del Gobierno en aplicación del Acuerdo de Consejo de Gobierno de 28 de marzo de 2000 en relación con la aplicación del supuesto contemplado en el apartado B) del artículo 14.2 de la Ley por la que se aprueban los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma de Euskadi para el ejercicio 2000. Por otra parte cabe destacar que se va a realizar la clasificación tanto de Hacienda y Administración Pública, como de la Vicepresidencia del Gobierno en Unidades Administrativas, clasificación exigida en el 2. Plan de Normalización Lingüística.

Se ha continuado con la gestión presupuestaria y control del gasto cumpliendo puntualmente con todas las incidencias generadas y adaptando todos los procesos a las necesidades surgidas.

La coordinación y apoyo en materias de organización, medios y funcionamiento interno ha sido atendida a la mayor brevedad posible, destacando en esta área la traducción al euskera de todos los textos de Presupuestos, Función Pública y Negociación Colectiva. En cuanto a la remisión de asuntos al Consejo de Gobierno, se han cumplido los plazos previstos.

ÁREA DE ECONOMÍA, PRESUPUESTOS Y CONTROL ECONÓMICO.

Dentro del Servicio de Planificación y Estudios, hay que destacar el seguimiento del Plan de Estabilidad (1999-2002), así como los Escenarios Macroeconómicos del mismo período.

El Servicio de Política Regional ha elaborado y coordinado el plan de desarrollo y reconversión regional 2000-2006.

El Servicio de Programación, como responsable del Plan Vasco de Comunicación del EURO, ha coordinado todas las iniciativas de comunicación en el ámbito de la C.A.P.V.

En el Área de Presupuestos y en sus dos funciones básicas, como son la elaboración del Presupuesto anual y el seguimiento del mismo tendente al impulso de su ejecución y al establecimiento de previsiones de escenarios de gasto a futuro, a lo largo de 2001 se ha procedido a:

2000ko Aurrekontuaren amaierako kredituen dotazioak oinarritzat harturik, 2001 urterako kreditu luzagarriak aztertu eta identifikatzea, luzapena erregimenari buruz indarrean dagoen araudian ezarrita dagoena betez.

2002 urteko aurrekontuen aurreikuspenak eta gastu-beharrei buruzko hainbat txosten. Horretarako, bilera ugari egin dira sailetako arduradunekin, batez ere, aurrekontu-eskaerak aztertu eta horien artean lehentasunak ezartzeko.

Aurrekontu-baliabideen eta beraien xedeen artean ahalik eta loturarik zuzenena eta argiena lortzeko, aurrekontu-egiturak aztertu eta zehaztu dira (funtzionala, programen araberakoa, ekonomikoa eta antolatzalea).

Jarraibide ekonomikoak eta teknikoak idatzi dira.

Aurrekontuen Lege Proietkua egin da, eta baita berarekin batera doan dokumentazioa ere.

Parlamentuko izapideak betetzeko Jaurlaritzari eta Legebiltzarri berari lagunza teknikoa eman zaio.

Gastu-programen aurrekontu-jarraipena etengabe egin da, eta betearazpen-aurreikuspenak aztertu eta landu dira. Azkenik, gastu eta diru-sarreretan eragina izan dezaketen proiektu arauemaileak aztertu eta horiei buruzko txostenak ere egin dira.

Barruko jardueri dagokienez, Administrazio Orokorean zein Institucionalean informazio azkarra eta zehatzia izateko behar ziren aplikazio informatikoak bukatu dira. Aplikazio informatikoak euroa egokitzen dira. Halaber, aurrekontuei buruzko informazioa Internet-en jartzeko aplikazio informatikoa ere amaitu da.

Ekonomia-kontrolari dagokionez, Euskal Autonomia Erkidegoaren jarduera ekonomikoen ekonomia eta zerga kontrola egin da, eta eduki ekonomikoa duten xedapenen kontrol ekonomiko-arauemailea ere burutu da. Bestalde, Auditorien Urteko Planean eta Osakidetzaren Etengabeko Finantza Kontrolaren Planean aurreikusita zeuden finantza eta kudeaketa auditoria guztiak burutu dira.

Bestalde, Administrazio Orokorraren eta bere Erakunde Autonomoen eragiketa ekonomiko guztiak kontabilitateko kudeaketa eraman da, eta Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorraren eta Institucionalaren aurrekontu-egoerari buruzko hileko eta hiruhileko txostenak egin dira. Horrezaz gain, EAEaren 2000ko Aurrekontu Orokoren kitapena egin da.

Azkenik, Administrazioaren barruko kudeaketa ekonomikoa informatizatzeko lanetan aurrera egiten ari gara honako jarduera hauek burutuz: Informazio eta Kudeaketa Ekonomikoaren ezarprena (IKUS), Ondare Kontabilitatea eta Ibilgetua Kudeatzeko Sistema berri baten ezarprena, ente eta sozietate publikoen aurrekontu eta finantza informazioa zentralizatzeko eta igortzeko sistema berria jartza, kudeaketa ekonomikoari eta kontabilitate publikoari buruzko informazioaren egokitzenapena EUROra, sarreren eta kobranten Sistema integratu eta informatizatuaren garapena eta, bukatzeko, espediente ekonomikoen kudeaketarako sistema informatizatu baten ezarprena.

FUNTZIO PUBLIKOA

Alor honetan, 2001 urtean honako prozesu hauek burutu dira:

Realizar sobre la base de las dotaciones de los créditos finales del Presupuesto de 2000, el análisis e identificación de los créditos prorrogables para 2001, dando cumplimiento a lo dispuesto en la normativa vigente sobre el régimen de prórroga.

Elaborar los escenarios presupuestarios para el ejercicio 2002 y diversos informes sobre necesidades de gasto, con numerosas reuniones con los responsables departamentales para valorar y priorizar las peticiones presupuestarias.

Analizar y definir las estructuras presupuestarias (funcional, de programas, económica y organizativa) de manera que permitan recoger de la forma más clara posible la asignación de los recursos presupuestarios y sus objetivos.

Redactar las directrices económicas y técnicas.

Elaborar el Proyecto de Ley de Presupuestos así como la documentación que acompaña a los mismos.

Apoyo técnico al Gobierno y al Parlamento en el procedimiento de tramitación parlamentaria.

Se ha realizado de manera continua un seguimiento presupuestario de los programas de gasto, elaborando y analizando las previsiones de ejecución. Así mismo se han estudiado e informado los proyectos normativos de incidencia en los gastos e ingresos.

En lo que se refiere al ámbito interno se han ultimado las aplicaciones informáticas precisas para disponer de una información más ágil y detallada tanto en la Administración General como en la Institucional. Se han adaptado las aplicaciones informáticas al euro. Asimismo se ha ultimado la aplicación que permitirá disponer de la información de los Presupuestos en Internet.

Por lo que respecta al control económico se han realizado las funciones de control económico-fiscal de la actividad económica de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi y de control económico-normativo de las disposiciones con contenido económico. Asimismo se han realizado las auditorías financieras y de gestión contempladas en el Plan Anual de Auditoría y en el Plan de Control Financiero Permanente de Osakidetza.

Por otra parte, se ha llevado a cabo la gestión contable de todas las operaciones económicas de la Administración General y Organismos Autónomos y la elaboración de los informes mensuales y trimestrales de la situación presupuestaria y financiera de la Administración General e Institucional de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Asimismo se ha elaborado la Liquidación de los Presupuestos Generales de la CAE de 2000.

Por último, se sigue avanzado en la modernización e informatización de la gestión económica interna de la Administración a través de las siguientes actuaciones: Implantación de la última fase del Sistema de Información y Gestión Económica (IKUS), implantación de un nuevo Sistema de Contabilidad Patrimonial y Gestión de Inmovilizado, nuevo sistema de transmisión y centralización de la información presupuestaria y financiera de los entes y sociedades públicas, adaptación de la información y gestión económica y la contabilidad pública al EURO y desarrollo de un Sistema integrado de ingresos y cobros e implantación de un sistema informatizado de gestión de expedientes de contenido económico.

ÁREA DE FUNCIÓN PÚBLICA

Dentro del Área de Función Pública, durante el año 2001 han tenido lugar los siguientes procesos:

- Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioaren zerbitzupeko lan-itunepoko langilea izateko hautaketa prozesuetarako deialdiak eta Langileen Kudeaketa Integratuaren sisteman lan-itunepoko langile-kolektiboak sartzea.
- Lekualdatze lehiaketan sortutako lanpostu hutsen funtziak aldi batean betetzeko hautaketa prozesuan procedura berezia gauzatzea.
- Curriculum araberako errolda: sartu beharreko prestakuntza-mota (titulazioa, graduatu-ondoko prestakuntza, etengabeko prestakuntza) eta informazioa biltzeko procedura zehatzeko irizpideak ezartzea.
- Eskualdatutako langileen ordainsariak egokitzea.
- Ordainsariei buruzko araudia eguneratu eta biltzea, langileen arloko gaei buruzko zirkularak egitea, maila errekonozitzea, lanpostuak balorazioa egitea eta lanpostuen zerrendak eguneratu eta onartzea.
- Gizarte Segurantzaren erreklamazioak, zorra eta honi buruzko hitzarmenak kudeatzea, eta Gizarte Segurantzako Diruzaintzarekin espedienteak tramitatzeko RED sistemaren implementazioa egitea.
- Langileen Kudeaketa Integratuaren sistemaren procedura administratiboen eguneratu eta hobetzea.
- Langileen espedienteen artxiboak bateratzeko egitasmoarekin jarraitza eta langileen erregistroaren espedienteak digitalizatza.
- Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorean aldi baterako zerbitzuan diharduteko lan-poltsak kudeatzea.
- Utilitatea Intranet-en implementatzea langile publikoentzako.
- Sinadura elektronikoa espedienteen tramitazioan implementatzea.
- Egoera administratiboen dekretua.
- Lanpostuak zerbitzu eginkizunetan betetzeari eta Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorean aldi baterako zerbitzuan diharduteko lan-poltsen funtzionamenduari buruzko araudia.

2001 ekitaldian, eta Sailaren egitura eta egitekoei buruzko Dekretuan jasotzen diren Negoziazio Kolektiboko Zuzendaritzaren egiteko edo funtzi nagusiei dagokionez, aipatu behar dira Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorean eta bere erakunde autonomoetan lanean diharduten bai funtzionarioen eta bai lan-itunepoko langile-kolektiboen lan-baldintzei buruzko negoziazio prozesuak, biak langileen ordezkariekin lortutako 2001eko urterako baldintzen erregulazioari buruzko akordio banarekin bukatu direlarik.

Azpimarratzeko da ere, Justizia Administrazioan lanean diharduten lan-itunepoko langileekin burutu den Langile Kolektiboen Hitzarmenean sartzeko prozesua, prozesu honen inguruan izan den negoziazioa izan dela eta.

- Convocatorias de procesos selectivos para el ingreso como personal laboral al servicio de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi e integración de los colectivos de personal laboral en el sistema de Gestión Integrada de Personal.
- Ejecución del procedimiento excepcional en el proceso de selección de personal para el desempeño de funciones transitorias en las vacantes originadas en el concurso de traslados.
- Registro curricular: desarrollo del procedimiento de establecimiento de los criterios para la determinación de la formación (titulación, formación post-grado, formación continuada) a incluir, y los métodos para la recogida de la información.
- Adecuación de las retribuciones del personal transferido.
- Actualización y recopilación normativa sobre retribuciones, elaboración de circulares sobre materias de personal, reconocimientos de grado, valoración de puestos de trabajo y actualización y aprobación de las relaciones de puestos de trabajo.
- Gestión de reclamaciones y deuda de Seguridad Social, así como los convenios en esta materia, e implementación del sistema RED para la tramitación de expedientes con la Tesorería de la Seguridad Social.
- Actualización y mejora de procedimientos administrativos del sistema de Gestión Integrado de Personal.
- Continuación del proyecto de unificación de archivos de expedientes de personal y digitalización de expedientes del registro de personal.
- Gestión de bolsas de trabajo para la prestación de servicios de carácter temporal en la Administración General de la Comunidad Autónoma.
- Implementación de utilidad en Intranet para empleados públicos.
- Implementación de la firma electrónica en la tramitación de expedientes.
- Decreto de situaciones administrativas.
- Normativa sobre provisión de puestos de trabajo en comisión de servicios y sobre procedimiento de funcionamiento de las bolsas de trabajo para la prestación de servicios de carácter temporal en la Administración de la Comunidad Autónoma.

Durante el ejercicio 2001, y en relación a aquéllas que, de conformidad con el correspondiente Decreto de estructura y funciones departamental, constituyen funciones o cometidos principales de la Dirección de Negociación Colectiva, merecen significarse los procesos de negociación llevados a cabo acerca de las condiciones de trabajo tanto del personal funcionario como de los colectivos laborales al servicio de la Administración General de la Comunidad Autónoma de Euskadi y sus Organismos Autónomos, culminados ambos con sendos acuerdos con la representación del personal en relación a la regulación de las mismas para el año 2001.

Cabe asimismo destacarse el proceso de integración en el Convenio de Colectivos Laborales actuado con el personal laboral al servicio de la Administración de Justicia con ocasión de la negociación habida en torno a aquél.

Bukatzeko, nabarmendu behar da indarrean dauden akordio eta hitzarmenak benetan gauzatu diren egiazatzeko egin den jarraipena, eta baita ere beste negoziazio-arloetan eta sozietae publikoetan lortutako akordioei buruzko txostena eta egindako fiskalizazioari burututakoa.

Laneko hitzarmen eta akordio ezberdinetan jasotzen diren gizarte lagunza eta zerbitzuen kudeaketa arrunta.

Eskubide Pasiboen Batzordearen eta Lan Osasuneko Batzordearen ohiko bilerak.

Segurtasun eta Osasun Unitateak Administracio Orokorreko sail eta erakunde autonomo guztieta eratu dira. Aldez aurretik, Zerbitzu eta Pertsonal Kudeaketarako zuzendariee zuzendutako Komunikazio Plan bat jarri zen martxan. Plan honek, sail eta erakunde autonomoen zeregin Kudeaketa Integratuaaren Sistema ezartzean zein den azaltzen du.

Segurtasun eta Osasun Unitateetako kideen zeregin errazteko, hitzaldi eta prestakuntzarako ikastaroak eman ziren. Halaber, beharrezko aholkularitza eta lagunza eman zitzazkien.

Prebentzioko Zerbitzuak, Segurtasunerako teknikari lanpostua betez, segurtasun eta osasun arloko kexa eta eskaerei erantzuna ematen edo, hala balegokie, zegozkien arloetara bideratzen hasi zitzaien.

OGASUNA ETA FINANTZAK

Zerga Kidekaketarako Sailean, 2001 urtean, Lurralde Historikoen zerga-araudiaren koordinazio eta harmonizaziorako lan ezberdinetan parte hartu da.

Ekonomia ituna dela eta, aurten bukatzen denez gero, hura berritzeko zuzendutako azterlanak burutu dira.

Estatuko Administrazioarekiko harremanei dagokienez, administrazioen arteko komunikazio esparruan zerga alorreko egitasmo arautzaleei buruz izandako harremanetaz gain (Ekonomia Itunaren 5.2 artikuluarri jarraituz), Fabrikatzeko Zerga Bereziengi kuoten itzulerak dakartzan finantza-erregulazioak prestatzeko egin beharreko izapideak egin dira.

Arauak Baloratzeko Batzordearen kasuan, ekitaldi honetan bilerak egiten eta datozenak prestatzen hasi gara.

Aurrekoetan bezala, zerga-gaietan aholkularitza eta kontrol zerbitzuak eman zaizkie Administracio Orokorrari eta Institucionalari, eta Zerga-Kidekaketarako Sailari lagunza teknikoa eta administratiboa eman zaio.

1998 urteko Euskal Ogasunari buruzko Urteko Txostena egin da, eta prestatzen gabiltza 1999 urtekoa. "Zergak – Gaceta Tributaria del País Vasco" aldizkaria argitaratu emateari jarraitu zaio.

Tasak eta prezio publikoak kodifikatzeari ekin zaio, horien kudeaketaren eraginkortasun handiagoa lortzeko, eta baita ere SIPCA egitasmoan.

Euskadiko Ekonomia-Arduralaritzako Epaitegiari buruz, 2001 urtean, erreklamatutako expedienteen jakinarazpenean zerikusirik duten zentroen arteko koordinaketari eutsi zaio.

Finalmente, reseñar la labor de seguimiento desarrollada sobre la efectiva aplicación de los Acuerdos y Convenios vigentes así como la de informe y fiscalización articulada en relación a los acuerdos alcanzados en otros ámbitos sectoriales de negociación y sociedades públicas.

Gestión ordinaria de servicios y atenciones sociales previstas en los diferentes acuerdos y convenios laborales.

Reuniones habituales de la Comisión de Derechos Pasivos y del Comité de Salud Laboral.

Constitución de las Unidades de Seguridad y Salud en todos los Departamentos y Organismos Autónomos de la Administración General, previamente se puso en marcha un Plan de Comunicación dirigido a todos los Directores de Servicios y de Gestión de Personal, que explica el papel a desempeñar por los Departamentos y Organismos Autónomos en la implantación del Sistema de Gestión Integrada.

Se impartieron charlas y cursos formativos a los miembros de las Unidades de Seguridad y Salud para facilitarles el desempeño de sus actividades y se prestó el asesoramiento y la ayuda precisa.

El Servicio de Prevención comenzó con la cobertura de la plaza de Técnico de Seguridad, a resolver quejas y peticiones en materia de seguridad y salud, o en su caso canalizarlas a otras unidades competentes en la materia.

ÁREA DE HACIENDA Y FINANZAS.

Durante 2001 en el ámbito del Órgano de Coordinación Tributaria se ha participado en los diversos trabajos de coordinación y armonización de la normativa tributaria de los Territorios Históricos.

En el ámbito del Concierto Económico se han realizado estudios relacionados con la renovación del mismo que finaliza este año.

En el ámbito de las relaciones con la Administración del Estado, además de los contactos mantenidos en el marco de la comunicación entre Administraciones de proyectos normativos de naturaleza tributaria (al amparo del artículo 5.2 del Concierto Económico), se han realizado las gestiones preparatorias de las regularizaciones financieras por devolución de cuotas de Impuestos Especiales de Fabricación.

En el ámbito de la Comisión de Evaluación Normativa se han iniciado las reuniones y programado las futuras a lo largo de este ejercicio.

Se ha continuado prestando servicios de asesoramiento y de control en materia tributaria a las Administraciones General e Institucional de la CAPV y dando soporte técnico y administrativo al Órgano de Coordinación Tributaria.

Se ha elaborado el Informe Anual Integrado de la Hacienda Vasca para 1998 y se está preparando el correspondiente a 1999. Se continua con las publicación de la revista Zergak-Gaceta Tributaria del País Vasco.

Se ha continuado realizando la codificación de las tasas y de los precios públicos para lograr una mayor eficacia en su gestión, así como en el proyecto S.I.P.C.A.

En cuanto al Tribunal Económico-Administrativo de Euskadi, durante el año 2001, se ha continuado en la línea de coordinación entre los distintos centros implicados en la comunicación de los expedientes objeto de las reclamaciones.

Herri Finantzen Euskal Kontseiluak deituta, 2000ko Elkartasun Fondo eta Ekarpenak kitatu dira. Bestalde, 2000-2003 Egonkortasun eta Bateratze Erakundearteko Plana eguneratzeko helburua dela eta, ekonomiak izan ditzakeen bilakaeraren hipotesi ezberdinak kontuan hartuta, Eusko Jaurlaritzaren diru-sarreren aurreikuspen ezberdinak egin dira.

2001-2006 bost urterako Kupo eta Ekapenei buruzko legeak egiteko beharrezko lanak eta azterlanak burutu dira.

Urteko Planean aurreikusten ziren Finantza Entitateen ikuskapenak, bilakaerari buruzko aldizkako txostenak, administratiboki aurreikusten diren kasuetan, baimen-espedienteen ebazpenak eta errolda ofizialetan dagozkien inskripzioak egin dira. Bestalde, Euskal Aurrezki Kutxen Batzordeetan parte hartu da.

Aseguru Artekari arloko eskumenak direla eta, beharrezko baimenak eman dira, Aseguru Artekari, Aseguru Artekaritza eta horien Goi Karguen Errolda Berezian dagozkion inskripzioak egin dira, eta baita Aseguru Artekari Titulatuaren Diplomak luzatu dira ere, dagokion tasa ordaindu ondoren.

Urte Planaren eta Hiruhileko Aurrekontuen arabera, Altxortegia kudeatu ezezik, Finantza Zuzendaritzak, Informatika eta Telekomunikazioen Zuzendaritzak eta Administracio Eraberritzeko Bulegoak, hirurek batera, Administrazioaren ordainketen eta kobrantzen Sistema Bateratua ezartzeko prozesuari ere ekin zaio.

Eusko Jaurlaritzaren, erakundeen eta soziitate publikoen ekitaldiko aktibo eta pasibo eragiketen baldintzak zehazten dituen Hitzarmena negoziatu eta sinatu egin da, eta Jaurlaritzaren sailetako Finantza Hitzarmen guztien baldintzak ere ikuskatu dira. Hitzarmenek eratorritako dirulaguntzei dagozkien ordainketen kudeaketa burutu da.

Premiamendu bidezko Derrigorrezko Bilketa arloan, premiamendu bidean dauden espedienteen kudeaketaren tratamendu informatikoa nabarmen hobetu da, sarreren likidazioaren erabateko mekanizazioarekin eta hauen elkarrekiko lotura aurrekontuko kontabilitate sistemarekin, ente dirubiltzaileek (foru aldundiek eta Zerga-Agentziak) ematen duten informazioa gehituz.

Euskadiko txiki eta ertainen enpresen finantzaketa hobetzeko asmoz, finantza-soziitate edo soziitate parafinanzarioei (Elkargi, S.G.R., Luzaro EFC, Oinarri S.G.R., Promotora de Bilbao Plaza Financiera) lagunza eman zaie (lagunza- eta oinarrizko zein osagarrizko birfinkapen-hitzarmen bidez).

Jaurlaritzaren Kontseiluak eman dituen abalak formalizatu egin dira, eta aurreko ekitaldietan formalizatu eta kobraezinak suertatu direnak ordaindu egin dira.

2. 2002 URTEKO HELBURU OROKORRAK.

Ogasun eta Herri Administrazio Saileko Sailburuak ezarri dituen norabide nagusien arabera, 2002 urtean, saila bitarteko eta baliabide ekonomikoez, gizatiarrez eta teknikoez hornitzeko Sailaren Lagunza eta Zerbitzuak Orokoren Alorrik burutu beharreko egitekoez, beste honako hauek ere aurreikusten dira 2000 urtean egiteko:

Se ha procedido a la liquidación de las Aportaciones y del Fondo de Solidaridad de 2000 en convocatoria del Consejo Vasco de Finanzas Públicas. Se han elaborado diferentes escenarios de ingresos para el Gobierno Vasco en base a distintas hipótesis de evolución económica con el objetivo de actualizar el Plan Interinstitucional de Estabilidad y de Convergencia real 2000-2003.

Se han realizado los trabajos y estudios necesarios para la elaboración de las Leyes de Cupo y Aportaciones para el quinquenio 2001-2006.

Se han realizado las inspecciones de Entidades Financieras previstas en el Plan Anual, los informes periódicos de evolución, así como la resolución de los expedientes de autorización en los casos previstos administrativamente, las inscripciones correspondientes en los registros oficiales y se ha participado en las Comisiones de Control de las Cajas de Ahorros Vascas.

En cuanto a las competencias sobre Mediadores de Seguros se han realizado la concesión de las pertinentes autorizaciones, las correspondientes inscripciones en el Registro Especial de Corredores de Seguros, de Sociedades de Correduría de Seguros y de sus Altos Cargos, así como la expedición de los Diplomas de Mediador de Seguros Titulado, tras el cobro de la tasa correspondiente.

Además de la gestión de la Tesorería, de acuerdo con el Plan Anual y los Presupuestos Trimestrales, se ha continuado con el proceso tendente a la implantación de un Sistema Integrado de pagos y cobros de la Administración (SIPCA), conjuntamente por la Dirección de Finanzas, la de Informática y Telecomunicaciones y la Oficina de Modernización Administrativa.

Se ha negociado y firmado el Acuerdo que fija las condiciones de las operaciones de activo y pasivo de Gobierno, organismos y sociedades públicas para el ejercicio y se han supervisado las condiciones de todos los Convenios Financieros de los distintos departamentos del Gobierno. Se ha realizado la gestión de los pagos de las subvenciones derivadas de los convenios

En el área de Recaudación Ejecutiva en vía de apremio se ha mejorado notablemente el tratamiento informático de la gestión de expedientes en vía de apremio, integrando la información proveniente de los entes recaudadores (Diputaciones Forales y Agencia Tributaria) mediante la plena mecanización de las liquidaciones de ingresos y su interconexión con el sistema de contabilidad presupuestaria.

Se han continuado las acciones de apoyo (vía Convenios subvencionales y de reafianzamiento, básico y complementario) a distintas sociedades financieras o parafinancieras (Elkargi, S.G.R., Luzaro EFC, Oinarri S.G.R., Promotora de Bilbao Plaza Financiera) con el fin de mejorar la financiación a las pequeñas y medianas empresas de Euskadi.

Se han formalizado los avales concedidos por Consejo de Gobierno y se ha procedido al pago de aquéllos formalizados en ejercicios anteriores que han resultado fallidos.

2. OBJETIVOS GENERALES PARA EL AÑO 2002.

Para el año 2002, en el marco de las líneas generales de actuación establecidas por la Consejera de Hacienda y Administración Pública, y además de las tareas a desarrollar por el Área General de Apoyo y Servicio al Departamento en cuanto a la dotación de los recursos y medios económicos, humanos y técnicos y organizativos necesarios, se prevén las siguientes actuaciones:

ADMINISTRAZIOA ETA ZERBITZUAK

Aurreko urteetan bezala, Ondare eta Kontratacio Zuzendaritzak honako eginkizun hauek hartuko ditu bere gain: garantzi ekonomiko handia duten kontratacio-espedienteak bideratzea, administrazio honen ondarea kudeatza, kanpo-aseguruak kontratatu eta kudeatza, hipoteka bidez bermatutako kredituak defendatzea, erregistro publikoetan jaso daitezkeen jardueretan saillei eta herri baltzuei kudeaketa- eta aholkularitza-lanak eskaintza, kontratisten erregistroa eta enpresen sailkapena kudeatza eta, azkenik, Administracio Kontrataziorako Aholkularitza Batzordeari euskarri teknikoa ematea.

Modu zentralizatuan kudeatzen diren eraikinei dagokienez:

- Zuzenean (012) Zerbitzuaren eremua zabaltzea.
- Gestio zentralizatuan eraikinen confort-instalazioak hobetzea.
- Zerbitzu zentralizatuen gestioa hobetzea.
- Bilbon, sozietae publikoentzako egoitza izango den eraikina egiten hastea.
- Autonomia Erkidegoaren Herri Administrazioko Agiritegi Sistemarako erregelamendua eta Agiritegi Plana onartzea.

Ibilgailuen atalari dagokionez, uztailaren 27ko 300/99 Dekretuan aurreikusten diren dotazioak osatzeko lanekin jarraituko dugu. Horretarako Renting-sistema erabiliko da, eta ibilgailuen mantenienduaren kudeaketa optimizatzen edo hobetzen saiatuko gara.

Informatika eta Telekomunikazioen alorrean, honako hauek dira 2002 urterako egiteko nagusiak: EAEko Irratirako Sarearen mantenimendua; teknologia digitala Jaurlaritzaren menpeko Irrati eta Telebista Zentroen sarean garatu eta ezartzea (jarduerak bai zentro berrigorleean bai sarean egindo dira); Zentro Berrigorleen Sarearen azpiegituren egokitzapen politikarekin jarraitza, Irratirako Plan Taktikoan (2001-2003) jasotzen diren jardueren arabera; Eusko Jaurlaritzako aplikazioen euskarri diren informatikasistemen eta informazio sistemen estandarren mantenimendua; Konekta Zaitez Ciudadan@ programa garatu eta bultzatu; eta Telekomunikazioetarako Sare Korporativo Administrativoaren telefonía finko eta mugikorren integrazioa finkatu.

Langileriaren kudeaketari dagokionez, egiteko nagusiak izango dira 2000ko lekualdatze lehiaketa eta emplegu publikoaren eskaintzan parte hartzea.

Sailen kudeaketa informatikoari dagokionez, hona hemen azpimarratzekoak:

- Araubide Juridikoaren Idazkaritza Nagusiari dagokion informazio sistema ezartzea.
- Ondare eta Kontratacio Zuzendaritzaren Kontratuak Erregistroa mekanizatzea.

Aurrekontu-alorrean, Sail honen eta Lehendakariordetzaren aurrekontuen betearazpenaren kudeaketa eta kontrolari ekingo zaie.

ÁREA DE ADMINISTRACIÓN Y SERVICIOS

Como otros años, y dentro de la Dirección de Patrimonio y Contratación se procederá a tramitar los expedientes de contratación de mayor trascendencia económica, gestionar el patrimonio de esta Administración con la actualización de su inventario, contratar y gestionar el aseguramiento externo, defender los créditos garantizados con hipoteca, gestionar y asesorar a los Departamentos y Sociedades Públicas en las actuaciones inscribibles en los registros públicos, gestionar el Registro de Contratos y Contratistas y la Clasificación de empresas, y dar soporte técnico a la junta Asesora de Contratación Administrativa.

En el aspecto de los edificios de gestión centralizada:

- Extensión del ámbito del Servicio Zuzenean (012).
- Optimización de las instalaciones de confort de los edificios de gestión centralizada.
- Mejora de la gestión de los servicios centralizados.
- Iniciar la construcción de un edificio sede para las sociedades públicas en Bilbao.
- Aprobación del reglamento regulador del Sistema de Archivos de la Administración Pública de la Comunidad Autónoma, así como del Plan de Archivos.

En el área de Parque Móvil, continuaremos con las actividades de completar las dotaciones previstas en el Decreto 300/99, de 27 de Julio, a través del sistema de Renting y se tratará de optimizar la gestión del mantenimiento de los vehículos.

El área de Informática y Telecomunicaciones tendrá como principales acciones para el año 2002 el mantenimiento de la Red de Radiodifusión de la C.A.P.V., el desarrollo e implantación de la tecnología digital en la red de Centros de Radio y Televisión dependiente del Gobierno (actuaciones tanto en los centros reemisores como en la red), la continuación de la política de adecuación de las infraestructuras de la Red de Centros Reemisores en el ámbito de las acciones contenidas en el Plan Táctico de Radiodifusión (2001-2003), el mantenimiento de los sistemas informáticos soporte de las aplicaciones del Gobierno Vasco y de los estándares de los sistemas de información, el desarrollo e impulso del programa Konekta Zaitez Ciudadan@ así como la consolidación de la integración de la telefonía fija y móvil en la Red Corporativa Administrativa de Telecomunicaciones.

La gestión de personal centrará sus actuaciones en el concurso de traslados 2000, así como participar en la Oferta de Empleo Público.

En la gestión informática departamental, las principales actuaciones serán:

- Implantación del sistema de información referente a la Secretaría General de Régimen Jurídico.
- Mecanización del Registro de Contratos de la Dirección de Patrimonio y Contratación.

En el área presupuestaria se continuará con la gestión y control de la ejecución puntual del presupuesto de este Departamento y de Vicepresidencia.

Sailen barruko koordinazioa eta funtzionamendua dela-eta, orain arte agindutako egitekoei ekingo zaie: euskarazko itzulpenak, Jaurlitzaren Kontseilurako eskualdatzeak, EHAA, lekualdaketak, etab.

ECONOMIA, AURREKONTUAK ETA DIRUAREN KONTROLA

EUROaren ezarpenari dagokionez, ahalegin guztiak zuzenduko dira euskal enpresa eta herritarren diru berri horrekiko egokitzapen bidea erraztea helburu duen Ezagutarazteko Euskal Plana garatzen, batez ere urtarrilean eta otsailean.

Euskal, estatu eta nazioarteko egoeren ikerketa eta jarraipena egingo da, batez ere Europako bilakaerei dagokionez.

Bestalde, Euskal Autonomia Erkidegoko Instituzioen politika ekonomikoa diseinatu eta bideratu behar da.

Lurralde Politikaren arloan, 2000-2006 programazioaren osagarria onartuko da eta gainbehera etorritako aldeak biziberritzeko den Izartu programaren kudeaketa eta jarraipena egingo da.

Bestalde, aurrekontu-alorrean, alor honetako betiko egitekoei ekingo zaie, esaterako: Jaurlitzak epe ertainera izango dituen lehentasunak eta beharrak aztertuko dira, ondoren, aurrekontu-aurrekuspenak zeintzuk izango diren zehazteko eta, azkenik, urteko aurrekontua gauzatzeko. Urteko aurrekontua behin onartu eta gero, aurrekontuaren jarraipena egingo da.

Ziklo hori kontrol ekonomikoak itxiko du, Jaurlitzak ezarri dituen jarduera-programma ezberdinak bete direla bermatuz.

Horretarako, eraginkortasuna, onura eta lortutako emaitzak eta aurrekontu baliabideak egoki esleitzeko kudeaketa-programmen errendimendua eta kostua aldiro-aldiro neurtuz, kudeaketa kontrolatzeko mekanismoak garatzeko lanak burutuko dira. Halaber, Euskadiko Alor Publikoa osatzen duten ente eta sozietaete guztienn kontuen urteko auditoriak, eta baita ere Osakidetza Ente Publikoaren eta bere zerbitzu-erakundeen etengabeko finantz - kontrola egiten jarraituko da.

Bestalde, erabakiak hartzeko eta kudeaketa burutzeko, kontabilitatearen garrantzia informazio tresna gisa areagotu egingo da.

Erakunde eskudunei kontuak emateko eta informazio-gardena eskaintzeko politikarekin jarraitzen honako hauek egingo dira: Administracio Orokorraren, Erakunde Autonomoaren eta Ente eta Sozietaete Publikoen aurrekontu eta finaniza egoeraren informazioa aldiro-aldiro bilduko da, eta Euskal Autonomia Erkidegoaren Aurrekontu Orokoren urteroko kitapen-legeak egingo dira.

Azkenik, lan egingo da, Euskal Autonomia Erkidegoko Administracio Publikoaren jarduera ekonomikoa berari ezar dakizkiokeen ekonomia, finaniza, aurrekontu eta ondare legeekin bat datorrela bermatzeko, Jaurlitzak ezarritako jardunbiderako egitarau ezberdinak betetzeko, eta era berean, kudeaketari laguntza eta aholku emateko.

FUNTZIO PUBLIKOA

Dentro del área de coordinación y funcionamiento interno se seguirá cumpliendo con las tareas encomendadas: traducción al euskera, traspaso al Consejo de Gobierno, BOPV, traslados, etc.

ÁREA DE ECONOMÍA, PRESUPUESTOS Y CONTROL ECONÓMICO.

En lo que se refiere a la implantación del EURO, los esfuerzos irán encaminados a desarrollar el Plan Vasco de Comunicación, con especial incidencia los meses de enero y febrero, encaminado a facilitar a las empresas y ciudadanos vascos la adaptación al mismo.

Se realizará el estudio y seguimiento de la coyuntura vasca, estatal e internacional, con especial dedicación a la evolución europea.

Así mismo, diseñar y orientar la política económica de las Instituciones de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

En materia de Política Regional se aprobará el complemento de programación para el período 2000-2006 y se realizará la gestión y el seguimiento del programa Izartu para la revitalización de zonas degradadas.

Por otro lado, en el área presupuestaria se seguirá con lo que son funciones permanentes en esta área, como son las necesidades y prioridades del Gobierno en un horizonte a medio plazo que dé lugar a los escenarios presupuestarios y al presupuesto anual, para una vez aprobado, realizar el seguimiento presupuestario.

El control económico cerrará el ciclo, con la garantía de cumplimiento de los distintos programas de actuación fijados por el Gobierno.

A dichos efectos, se va a trabajar para desarrollar mecanismos de control de gestión, mediante la evaluación periódica de la eficacia, utilidad y resultados obtenidos así como el coste y rendimiento de los diferentes programas de gestión que colaboren a una adecuada asignación de los recursos presupuestarios. Asimismo, se continuará con la auditoría anual de las cuentas del 100% de las sociedades y entes que conforman el Sector Público de Euskadi y con el control financiero permanente del Ente Público Osakidetza y de sus organizaciones de servicios.

Por otra parte, se va a reforzar el papel de la Contabilidad como instrumento de información al servicio de la gestión y de la toma de decisiones.

Con objeto de continuar con la política de transparencia informativa y de rendición de cuentas ante los órganos competentes, se elaborará información periódica de la situación financiera y presupuestaria de la Administración General, Organismos Autónomos, Entes y Sociedades Públicas y las correspondientes Leyes anuales de Liquidación de los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

Por último, se trabajará para garantizar que la actividad económica de la Administración Pública de la Comunidad Autónoma se ajuste a las disposiciones legales de carácter económico, financiero, presupuestario y hacendístico que le son aplicables, y se dé cumplimiento a los distintos programas de actuación fijados por el Gobierno, sirviendo al mismo tiempo de apoyo y asesoramiento a la gestión.

ÁREA DE FUNCIÓN PÚBLICA

Funtzio Publikoaren alorrean, 2002 urterako lehentasuneko helburu orokorrak honako hauek izango dira:

- Euskal Funtzio Publikoaren Estatutuari buruzko Lege egitasmoa, Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorreko Langileen Erregistroa arautzeko Dekretua eta Euskal Herri Administrazioetan lanean diharduten langileentzako hauzespen eta hornikuntzari buruzko Dekretua lantza.
- Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorean aldi baterako lanak betetzeko lan-poitsak arautuko dituen akordioa.
- Azterketa funtzionalen arauzko erregulazio eta implementazio eraginkorrerako ikerketa.
- 2002ko emplegu publikoaren eskaintza eta 2002ko lekualdatze lehiaketa.
- Curriculum araberako errolda artikulatzea eta errolda horretarako dokumentazioa batu eta inskribatzea.
- Administrazio eraberritzeko eta arrazionalizatzeko Jaurilaritzaren Akordioan aurreikusita dauden neurriak garatzen-lanarekin jarraitza, Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokoren giza-baliabideak antolatzeko egungo sistema birdefinituz.
- Langileen Artxiboa berrantolatzeko lanei amaiera ematea, Administrazioak eratu duen Langileen Kudeaketa Integratuan sistema berrira egokitzeo.
- Administrazioaren zerbitzura lanean diharduten langileentzako prestakuntza eta birziklapen ikastaroen beharren ebaluaketa eta horien plangintza, programazio eta garapena.
- Langileen Kudeaketa Integratuan sistemas dituen utilitateak gehitzea.
- Sarbide telematikoa administrazio-espedienteen tramitaziora eta langileen erregistrora.
- Kolektibo berriak sartzea Kudeaketa Integratuan sistemaren.

Negoziazio Kolektiboa dela eta:

- Bake soziala mantentzera eta lan-giro egokia sustatzen lagundu, sindikatuekin eta langileen ordezkariekin dituen harremanetan Administrazioaren ordezkari eta aholkulari funtziokoak betez.
- Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioaren zerbitzura diharduten langileen sektore guztiei dagozkiem lan-baldintzak arautzerakoan irizpide berdinak eta homogeneoak aplikatzen direla bermatu eta irizpide horiek sustatu.

Aipatutako helburuen artean, eta 2001ean gauzatutako funtzionarioei eta lan-ituneko kolektiboei dagozkiem hitzarmen eta akordioetan ezarritako epeak kontuan harturik, horiek aipatutako urteari mugatuta daudelarik, helburu bereiztua bezala azpimarratu behar da, hitzarmen eta akordioen edukien egokitzapen beharra hurrengo ekitaldiei begira, eta baita ere, garatzeke dauden eduki horietako batzuk martxan jartzearren beharra.

- Gizarte-zerbitzuak hobetu eta aurreikusitako gizarte-laguntzak eman.

En el área de Función Pública, los objetivos generales prioritarios para el año 2002 serán los siguientes:

- Elaboración del proyecto de Ley del Estatuto de la Función Pública Vasca, el Decreto regulador del Registro de Personal de la Administración General de la Comunidad Autónoma y el Decreto sobre provisión y selección de personal al servicio de las Administraciones Públicas Vascas.
- Acuerdo regulador de las bolsas de trabajo para la prestación de servicios de carácter temporal en la Administración General de la Comunidad Autónoma.
- Estudio para la regulación normativa e implementación efectiva de los análisis funcionales.
- Oferta pública de empleo 2002 y concurso de traslados 2002.
- Articulación y recogida e inscripción de documentación para el registro curricular.
- Continuación del trabajo de elaboración de las medidas previstas sobre la modernización y racionalización en el Acuerdo de Gobierno mediante la redefinición del sistema de organización actual de los recursos humanos en la Administración General de la Comunidad Autónoma Vasca.
- Finalización de los trabajos de reorganización del Archivo de Personal a fin de su adecuación al nuevo sistema de gestión integrada de personal del que se ha dotado la Administración.
- Evaluación de necesidades y planificación, programación y desarrollo de cursos de formación y reciclaje del personal al servicio de la Administración.
- Ampliación de las utilidades del sistema de Gestión Integrada de Personal.
- Acceso telemático a tramitación de expedientes administrativos y registro de personal.
- Integración de nuevos colectivos en el sistema de Gestión Integrada.

En materia de Negociación Colectiva:

- Contribuir, a través del desempeño de sus funciones de representación y asesoramiento de la Administración en las relaciones con las organizaciones sindicales y órganos de representación del personal, al mantenimiento de la paz social y a la promoción de un adecuado clima laboral.
- Promover y velar por la aplicación de criterios comunes y homogéneos en la regulación de las condiciones de trabajo de los diferentes ámbitos sectoriales en que se encuadra el personal dependiente de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

Dentro de los objetivos señalados, y a partir de la consideración de los ámbitos temporales de vigencia fijados para los Acuerdos y Convenios materializados durante el año 2001 en relación al personal funcionario y a los colectivos laborales, limitados ambos a la citada anualidad, merece destacarse como objetivo singularizado la necesidad de proceder a la adecuación de los contenidos de aquéllos cara a ejercicios futuros así como la de acometer la puesta en marcha de diversos de dichos contenidos pendientes aún de efectivo desarrollo.

- Mejora de los servicios de carácter social y aplicación de las atenciones sociales previstas.

- Giza-baliabideak Administrazioko helburu nagusiekin bat egiteko den "Barne Komunikazioaren Plana" delakoaren bitartez (Intranet eta posta elektronikoa), langileei informazioa eman.
- Laneko osasunari dagokionez, Prebentzioko Zerbitzuak aholkularitza eta laguntza emango dizkie Segurtasun eta Osasun Unitateei, dagozkiengos arloetan segurtasun eta osasunaren gaietako prebentzia eta babes ardurak bete ditzaten. Dena den, Zerbitzuak beteko ditu Unitateek bete ezin dituzten jarduerak bai zailak direlako bai sail anitzei dagozkielako. Halaber, Zerbitzuak jarraituko du Arriskuen Ebaluazioarekin, Sistema ezartzeko dokumentuak egitearekin eta Unitateen kideei eta Prebentzioko Ordezkariei zuzendutako prestakuntzarekin.

OGASUNA ETA FINANTZAK.

Alor honetan Ekonomia Itunarekin, Estatuaren Kupoarekin eta lurralte historikoek ekarpenekin zerikusia duten eginkizunak garatzen dira, baita ere Euskadiko lurralte politikaren koordinaketa, Feder plan eta egitarauak.

Zerga propioei dagokienez, indar handiagoa eman nahi diegu EAEko administrazio orokorreko eta erakundeetako tasa eta prezio publikoak betetzen ote diren jakiteko jarraipen eta kontrolei.

Honako gai hauen inguruau egin beharrekoak aipatu behar bereziki: itun ekonomikoa kudeatzek dakartzan baliabideak banatzea; euskal gizarte-segurantza finantzatzearekin zerikusia duten finaniza-korronteak zehaztea; transferentziak baloratzeko proposamenak; zergen koordinazioa, harmonizazioa eta lankidetza; EAEko zerga-erregimena; arau-egitasmoak egin beharra; eta Euskadiko Ekonomia Arduralaritzako Epaitegiaren alde egitea.

Zerga-administrazioari dagokionez:

- Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorreko eta Erakundeetako zergak kudeatzea, kontrolatzea, eta gai horri buruzko aholkuak ematea.
- EAEko zerga propioen, tasen eta prezio publikoekin jarraipena eta kontrola.
- Zergak direla eta, udalekin ditugun harremanak normaltzaea, honako baliabide hauek erabiliz: aldiarraldian jasotzen diren zergak ordaintzeko prozedura baimendu; Jaurlaritzako sailen gainerako zergak nola kudeatzen dituzten ikustea jarraipen baten bidez; aurreko egoeren azterketa.
- Administrazioak zergen gaineko arauak ondo betetzen dituen ikustea jarraipen baten bidez (bai administrazio orokorrak, eta bai erakundeek).
- Baltzu publikoek jasotako ustiapen-dirulaguntzengatik eta BEZarenengatik Bizkaiko Foru Aldundiak hartutako bideak sortu duen auziaren jarraipena.
- Tasak kudeatzeko prozedura kontrolatzeko moduren bat ezartzea.
- Harmonizaturiko ogasun-gaiei buruzko aginpide eskuadaturikoetako esparruak arautzeko arau-egitasmoak gertatzea (maiatzaren 30eko 3/1989 Legea, Zerga Harmonizazio, Koordinazio eta Lankidetzakoa).

- Información al personal a través del "Plan de comunicación interno" (intranet y correo electrónico), dirigido a motivar e incardinrar los recursos humanos en los objetivos generales de la Administración.

- En materia de salud laboral, el Servicio de Prevención asesorará y ayudará a las Unidades de Seguridad y Salud para que cumplan con las tareas preventivas y de protección de la seguridad y salud en sus ámbitos de actuación. Si bien, el Servicio realizará aquellas actividades que las Unidades no puedan llevar a cabo por su dificultad o carácter multidepartamental. Asimismo, el Servicio continuará con la Evaluación de Riesgos, con la elaboración de documentos de implantación del Sistema y con la planificación de la formación para miembros de las Unidades y los Delegados de Prevención.

ÁREA DE HACIENDA Y FINANZAS.

Esta área concentra el desarrollo de las funciones que atañen al Concierto Económico, Cupo del Estado y Aportaciones de Territorios históricos; así como la coordinación de la política regional del País Vasco, planes y programas Feder.

En materia de tributos propios se va a potenciar el seguimiento y control del cumplimiento de tasas y precios públicos correspondientes a las Administraciones General e Institucional de la C.A.P.V..

Resaltan las actuaciones en las materias siguientes: distribución de recursos derivados de la gestión del Concierto Económico, determinación de flujos financieros relativos a la financiación de la Seguridad Social Vasca, propuestas de valoración de transferencias, coordinación, armonización y colaboración tributaria, el régimen tributario de la C.A.E., elaboración de proyectos normativos y apoyo al Tribunal Económico-Administrativo de Euskadi/Euskadiko Ekonomia-Arduralaritzako Epaitegia.

En materia de Administración Tributaria:

- Gestión, asesoramiento y control tributario de la Administración General e Institucional de la C.A.P.V.
- Seguimiento y control de los impuestos propios, tasas y precios públicos de la C.A.P.V.
- Normalización de las relaciones tributarias con los Ayuntamientos, mediante los siguientes instrumentos: procedimiento automatizado de pago de los tributos de cobro periódico, seguimiento de la gestión del resto de tributos por parte de los Departamentos del Gobierno, análisis de situaciones anteriores.
- Seguimiento de la correcta aplicación de la normativa tributaria por parte de la Administración, tanto General como Institucional.
- Seguimiento del contencioso creado por la actuación de la Diputación Foral de Bizkaia por las subvenciones de explotación percibidas por las sociedades públicas y el IVA.
- Establecimiento de un procedimiento de control del proceso de gestión de las tasas.
- Preparación de los proyectos normativos que regulan las áreas de las competencias transferidas en materias fiscales objeto de armonización (Ley 3/1989, de 30 de Mayo, de Armonización, coordinación y colaboración fiscal).

- Zergak Koordinatzeko Organoaren sostengu tekniko eta administratiboa.
 - Foru-ogasunen arauzko garapenean eta kontsulta binkulanteetan parte hartzea.
 - HAAErekin hitzarmenak sinatzea, zerga-gaietan prestakuntza ikastaroak antolatzeko.
 - Foru-ogasunek zer egiten duten jakitera ematea: euskal ogasunari buruzko txosten integratu bat urtero-urtero; Gaceta Tributaria del País Vasco-ZERGAK.
 - Eusko Jaurlaritzako web orrian Itun Ekonomikoari buruzko eta foru ogasunen lanari buruzko informazioa mantentzea.
 - Zerga bereziei dagokienez, Euskal administrazioen eta Estatuko Administrazioaren arteko finantza-erregulaziorako mekanismoen jarraipena.
 - Batzorde Koordinatzaileari laguntza ematea (itun ekonomikoko 40. artikulua).
 - Arauak Baloratzeko Batzordeari lagundi.
 - Estatuko Administrazioarekiko harremanak, Ekonomia Itunaren 5. artikulan jasotzen den lankidetza printzipioaren esparruan.
 - Euskadiko Ekonomia-Ardularitzako Epaitegia: kudeaketa hobetu, jardunbideen epeak gutxitu eta ebazpen kopurua handitu.
- Soporte técnico y administrativo del Órgano de Coordinación Tributaria.
 - Participación en el desarrollo normativo y consultas vinculantes de las Haciendas Forales.
 - Realización de convenios con el IVAP para realizar cursos de formación en materia tributaria.
 - Divulgación de las actividades de las Haciendas Forales: Informe anual integrado de la Hacienda Vasca, Gaceta Tributaria del País Vasco-ZERGAK.
 - Mantenimiento en la página web del Gobierno Vasco de la información relativa al Concierto Económico y de la actividad de las Haciendas Forales.
 - Seguimiento del mecanismo de regularización financiera entre las Administraciones Vascas y la Administración del Estado en materia de impuestos especiales.
 - Apoyo a la Comisión Coordinadora (art. 40 del Concierto Económico).
 - Apoyo a la Comisión de Evaluación Normativa.
 - Relaciones con la Administración del Estado en el marco del principio de colaboración del artículo 5 del Concierto Económico.
 - Tribunal Económico-Administrativo de Euskadi: mejora de gestión, reducción de los plazos procedimentales y aumento de resoluciones.

Finantza alorrean honako eginkizun hauek biltzen dira: EAEK bere gain hartutako eskumenpeko finantza-entitateak ikuskatzea; Euskadiko Diruzaintza Orokorra kudeatzea; Jaurlaritzaren finantza-eragiketak negoziatzea eta ikuskatzea, eta baita sozietate publikoen zorpetzen eta estaldura eragiketen ikustatzea ere; elkarren bermerako elkartea bultzatzea; eta, azkenik, Jaurlaritzaren abal-politika antolatzea. Horretaz gainera, beste ardura bat ere (aparteko beste programa batean bildurik dagoena) alor honetan kokatu behar dugu, gehigarri modura: Euskadiko herri-zorra kudeatzea oso-osorik.

El área de Finanzas engloba las funciones que se refieren a la Supervisión de las Entidades Financieras sobre las que existen competencias asumidas, la gestión de la Tesorería General del País Vasco, la supervisión y negociación de las operaciones financieras del Gobierno, así como la supervisión del endeudamiento y operaciones de cobertura de las sociedades públicas, la potenciación de las Sociedades de Garantía Recíproca y de Créditos Participativos, así como la instrumentación de la política de Avales del Gobierno. Adicionalmente es responsable de la gestión integral de la Deuda Pública de Euskadi, que constituye un programa independiente.

PROGRAMA

1211 EGITURA ETA LAGUNTZA

ARDURADUNA03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA

OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIO SAILBURUA

PROGRAMA

1211 ESTRUCTURA Y APOYO

RESPONSABLE03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

CONSEJERA DE HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

MEMORIA

Programa honetan biltzen dira, batetik, sailburuari dagozkion berezko jarduerak zein jarduera solidarioak burutzeko behar dituen dotazioak, eta, bestetik, sailaren goi-mailako zuzendaritzak behar dituenak, beti ere, uztailaren 16ko 7/2001 eta otsailaren 16ko 99/1999 Dekretuetan ezarritakoaren arabera.

Egiteko horiek gauzatzeko, sailburuak Administrazio eta Zerbitzu Sailordetzaren laguntza du. Sailordetza honek, Zerbitzu Zuzendaritzaren bitarte, honako arlo hauek kudeatzen ditu: aurrekontuak, langileak, informatika, ibertsioak eta sail osorako diren izaera orokorreko horridurak; eta, horrez gain, barruko funtzionamendurako jarduerak ere koordinatzen ditu. Dagozkion zereginak burutzeko, 2002an 30 langile eta ondoren zehazten diren baliabide finantzarioak izango ditu bere esku.

Este Programa recoge las dotaciones presupuestarias destinadas para el apoyo del titular del Departamento en sus funciones de Gobierno, solidarias y específicas, y en las de alta dirección del mismo, según el Decreto 7/2001, de 16 de julio y 99/1999, de 16 de febrero.

Para ello, la Consejera cuenta con el soporte de la Viceconsejería de Administración y Servicios que, a través de la Dirección de Servicios gestiona las áreas de presupuestos, personal, informática, inversiones, y otros suministros de carácter general al conjunto del Departamento, coordinando igualmente distintas actuaciones de funcionamiento interno. En el año 2002, cuenta con 30 personas y los medios financieros que figuran más abajo.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. INDARREAN DAGOEN ANTOLAMENDUAK SAILBURUAREN ESKU UZTEN DITUEN GOBERNU-EGITEKOAK GARATZEA, BAI SOLIDARIOAK, BAI BERARIAZKOAK. 1. Gobernu-Kontseiluaren eztabaideetan eta honek hartzen dituen bateango erabakietan parte hartzea. 1. Gobernu-Kontseiluaren bilerak (deialdiaren arabera). 2. Lehendakaria ez dagoenetan, buru izatea eta Gobernuaren Ekonomi Gaietarako Ordezko Batzordean idazkari-lanak egitea. 1. Ekonomi Gaietarako Ordezko Batzordearen batzarrak. 2. Aktak egitea. 2, SAILAREN JARRAIBIDE NAGUSIAK ZEHAZTEA GOBERNUAK ERABAKITAKO POLITIKAREN ARABERA.	45	1. DESARROLLO DE LAS FUNCIONES DE GOBIERNO, SOLIDARIAS Y ESPECÍFICAS, QUE EL ORDENAMIENTO VIGENTE ENCOMIENDA A LA CONSEJERA. 1. Participar en las deliberaciones del Consejo de Gobierno y toma de decisiones colegiadas del mismo. 1. Reuniones del Consejo de Gobierno (según convocatoria)
	10	2. Presidir, en ausencia del Lehendakari, y realizar las labores de Secretario de la Comisión Delegada para Asuntos Económicos del Gobierno.
	10	1. Reuniones de la Comisión Delegada. 2. Realización de las Actas.
		2. DETERMINACIÓN DE LAS LÍNEAS GENERALES DEL DEPARTAMENTO EN FUNCIÓN DE LA POLÍTICA FIJADA POR EL GOBIERNO.

HELBURUA EKINTZA ERAOKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Sailak 2002. urtean burutu beharreko egitekoak zehaztea Zuzendaritza-Batzordearekin batera; eta egiteko horiek bultzatzea eta kontrolatzea, eta desbiderapenak zuzentzea.		1. Fijar con el Consejo de Dirección las tareas a realizar por el Departamento en el 2002, impulsar y controlar esas tareas y corregir las desviaciones.
1. Bilera-kopurua.	35	1. Número de reuniones.
3. LEGEETAN EZARRITAKO ERAN ETA AGINDUTAKO GAIEI BURUZ EUSKO LEGBILTZARRARI INFORMAZIOA EMATEA ALDIRO-ALDIRO; ETA, BERTAN EGINDAKO INTERPELazio ETA GALDEREI ERANTZUTEA.		3. INFORMACIÓN PERIÓDICA AL PARLAMENTO VASCO EN LAS MATERIAS DE LA FORMA PREVISTA EN LAS LEYES, COMPARRECER Y ATENDER A LAS PREGUNTAS E INTERPELACIONES DEL MISMO.
1. Legebiltzarrari erantzutea.		1. Atender al Parlamento.
1. Legebiltzarrerako txostenak.	25	1. Informes al Parlamento.
2. Hiruhileko txostenak.	24	2. Informes trimestrales.
3. Bestelako txostenak.	5	3. Otros informes.
4. Galderak eta interpelazioak: egoki direnak.		4. Preguntas e interpelaciones: las que se requieran.
4. OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIO SAILAREN ETA LEHENDAKARIORDETZAREN AURREKONTUEN AURREPROIEKTUA EGITEA ETA AURREKONTU HORI ETA ADMINISTRAZIO-KONTRATAZIOA KUDEATZEA ETA JARRAITZEA.		4. ELABORACIÓN DEL ANTEPROYECTO DE PRESUPUESTOS DEL DEPARTAMENTO DE HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA Y DE VICEPRESIDENCIA, GESTIÓN Y SEGUIMIENTO DE SU EJECUCIÓN Y LA CONTRATACIÓN ADMINISTRATIVA.
1. Urteko aurrekontuen aurreproiektua egitea.		1. Elaboración anteproyecto anual de presupuestos.
1. Aurreproiekta.	1	1. Anteproyecto.
2. Aurreko urtteko helburuak noraino bete diren.	1	2. Grado de cumplimiento objetivos año anterior.
2. Aurrekontua kudeatzea eta kontrolatzea.		2. Gestión y control de la ejecución del presupuesto.
1. Kudeaketa-dokumentuak (IKUS formato berriak).	10.500	1. Documentos de Gestión (nuevos formatos IKUS).
2. Aurreratutako Fondo Arrunten Sistemaren bidez egindako ordainketak: transferentzia-kopurua.	55	2. Pagos a través del Régimen de Fondos Ordinarios Anticipados: Número de transferencias.
3. Agiritegiak eta erregistroak.	13	3. Archivos y Registros.
3. Aurrekontua jarraitza eta kontrolatza IKUS aplikazio berriaren bitarbez.		3. Seguimiento y control de la ejecución presupuestaria, a través de la nueva aplicación IKUS.
4. Beharrezkoak diren administrazio-kontratuak egitea.		4. Realizar las contrataciones administrativas precisas.
1. Kontratacio-espedienteak: zuzenean.	45	1. Expedientes de contratación: directamente.
2. Kontratacio-espedienteak: zeharka.	15	2. Expedientes de contratación: indirectamente.
5. LANGILEEN ADMINISTRAZIOA ETA KUDEAKETA.		5. ADMINISTRACIÓN Y GESTIÓN DE PERSONAL.
1. Ogasun eta Herri Administrazio Saileko langile-zerrenda administratzea.		1. Administrar la plantilla del Departamento de Hacienda y Administración Pública.
1. Langile-kopurua.	472	1. Número de personas.
2. Lehendakariordetzako langile-zerrenda administratzea.		2. Administrar la plantilla del Departamento de Vicepresidencia.
1. Langile-kopurua.	92	1. Número de personas.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Bi sailotako langileen birziklapena indartzea (Euskera eta Informatika izan ezik).		3. Potenciación del reciclaje del personal de ambos departamentos (excepto Euskera e Informática)
1. Ikastaroetara joandako langileen kopurua, Ogasun eta Herri Administrazio Sailean.	220	1. Número de asistentes a cursos y cursillos, Hacienda y Administración Pública.
2. Ikastaroetara joandako langileen kopurua, Lehendakariordetza.	60	2. Número de asistentes a cursos y cursillos, Vicepresidencia.
4. Lekualdatze-lehiaketen et lan-eskaintza publikoaren prozesuetan laguntza ematea.		4. Colaboración en los procesos de concurso de trasladados y oferta de empleo pública.
5. Bigarren helburua betetzeko asmoz, lan-estrategia bat garatzeko lanetan parte hartzea.		5. Participación en la elaboración de una estrategia de trabajo a efectos de dar cumplimiento al Objetivo 2.
6. SAILAREN INFORMATIZAZIOA.		6. INFORMATIZACIÓN DEL DEPARTAMENTO.
1. Hardware eta softwarea erostea.		1. Adquisición de Hardware y Software.
1. Erosketa berriak (ekipoak).	25	1. Nuevas adquisiciones (Equipos)
2. Garapen informatiko berriak kontratatzea eta daudeneng jarraipena egitea.		2. Contratación de nuevos desarrollos y seguimiento de los existentes.
1. Garapen informatiko berriak.	4	1. Nuevos desarrollos.
2. Dagoeneko garatzen ari direnak.	5	2. Desarrollos en curso.
3. Mantenimenduan dauden garapen informatikoak.	43	3. Desarrollos en mantenimiento.
3. Erabiltzaileari laguntza ematea.		3. Apoyo al usuario.
1. Lehendakariordetza erabiltzaileak.	95	1. Usuarios de Vicepresidencia.
2. Ogasun eta Herri Administrazioko erabiltzaileak.	423	2. Usuarios de Hacienda y Admón. Pública.
4. Sarearen kontrola eta kudeaketa.		4. Control y gestión de red.
1. Sareari lotutako erabiltzaile-kopurua.	518	1. Número de usuarios conectados a la red.
7. ANTOLAKETA, BALIABIDE ETA BARRUKO JARDUEREN INGURUKO GAIETAN KOORDINAZIO-LANAK EGITEA ETA LAGUNTZA EMATEA.		7. COORDINACIÓN Y APOYO EN MATERIAS DE ORGANIZACIÓN, MEDIOS Y FUNCIONAMIENTO INTERNO.
1. Kudeaketa-plana aurrera eramatea Zuzendaritzako gainerako zerbitzuen laguntzaz.		1. Colaboración con las restantes áreas de la Dirección en la ejecución del Plan de Gestión.
1. Plana noraino bete den aztertzen duten txostenak.	2	1. Informes del grado de ejecución.
2. Sailaren jarduera garatzeko beharrezkoak diren toki, ekipamendu (informatikoa izan ezik), ibilgailu eta gainerako baliabide materialen beharrei erantzutea.		2. Atención a las necesidades de espacio y equipamiento (excepto el informático), vehículos y restantes medios materiales requeridos para el desarrollo de la actividad departamental.
1. Langile-zerrenda.		1. Plantilla personal.
1. Lehendakariordetza.	92	1. Vicepresidencia.
2. Ogasun eta Herri Administrazioa.	472	2. Hacienda y Admón. Pública.
2. Ibilgailuen parkea irizpide berrietara egokitzea eta ibilgailuen erabilera eta gastua kontrolatzea.		2. Adaptación del Parque de Vehículos a los nuevos criterios, así como el control de su uso y gasto.
1. Lehendakariordetza.	8	1. Vicepresidencia.

HELBURUA EKINTZA ERAOKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2- Ogasuna.	22	2. Hacienda.
3. Liburutegi berezitua kudeatza.		3. Gestión de la biblioteca especializada.
1. Fondoak (liburukiak).	3.500	1. Fondos (volúmenes)
2. "Absys" sistema jartzea eta aurreko sistematik berri honetarako migrazioa egitea.	1	2. Aplicación del sistema "Absys" y migración a él del sistema anterior.
4. Gazteleratik euskarara eta euskaratik gaztelerara itzultzea.		4. Traducción euskera-castellano, castellano-euskera.
1. Orrialde-kopurua.	2.700	1. Número de páginas.
5. Sailak nola erantzun behar dien kantoko eskariei koordinatzea.		5. Coordinación de la respuesta del Departamento a demandas exteriores.
1. Legebiltzarreko Mahaiari erantzutea.	100	1. A la Mesa del Parlamento.
2. European Gaietarako Zuzendaritzari erantzutea.	30	2. A la Dirección para Asuntos Europeos.
6. Gobernu-Kontseiluan eta Ordezko Batzordean aztertu beharreko gaiak bidaltzea, bai eta EHAAri bidalí beharrekoak.		6. Remisión de los asuntos del Departamento que han de ser tratados en el Consejo de Gobierno y en su Comisión Delegada, así como los traspasos al BOPV.
1. Gobernu-Kontseiluari eta Ordezko Batzordeari erantzutea.	265	1. A Consejo de Gobierno y Comisión Delegada.
2. EHAAri erantzutea.	195	2. Al BOPV.
3. Bestelako expedienteak.	160	3. Otros expedientes.
7. Sailaren erregistro informatizatua.		7. Registro informatizado del Departamento.
1. Sarrerak.	33.500	1. Entradas.
2. Irteerak.	25.000	2. Salidas.
8. Zuzendaritzari atxikituta dauden Euskadiko ondarearen higiezinak kudeatzea.		8. Gestión de los inmuebles del Patrimonio de Euskadi adscritos a la Dirección.
1. Higiezinak.	1	1. Inmuebles.
9. Administrazioaren Prebentzio Zerbitzuaren Administrazio Atala.		9. Unidad Departamental del Servicio de Prevención de la Administración.
1. Programak aplikatzea.		1. Aplicación de los programas.
2. Kexak eta iradokizunak bideratzea.		2. Canalizar quejas y sugerencias.
10. Umeen Gabonetako Parkea (2002-2003 ekitaldia).		10. Parque Infantil de Navidad (edición 2002-2003)
1. B.N.E.ren Aholkularitza Batzorde Teknikoaren bilera-kopurua.	3	1. Número reuniones Comité Técnico Asesor de la F.I.B.
2. Parte hartzen duten sailekin egin beharreko bilera-kopurua.	4	2. Número reuniones con los Departamentos participantes.

PROGRAMA	PROGRAMA
1212 ONDAREA ETA ZERBITZU OROKORRAK	1212 PATRIMONIO Y SERVICIOS GENERALES
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA</u>	<u>03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA</u>
ADMINISTRAZIO ETA ZERBITZU SAILBURUORDEA	VICECONSEJERO DE ADMINISTRACIÓN Y SERVICIOS

MEMORIA

Programa honetan, Jaurlaritzako sail ezberdinek, euren berezko jarduera arrunta garatu ahal izateko, eskatzen dituzten aurrekontuko dotazioak biltzen dira: kudeaketa zentralizatua eskatzen duten zerbitzu amankomunak hobetzea (azpiegiturak, herritarrekoiko arreta...), ondarearen kudeaketa, administrazio-kontratacioak, arriskuen aurreikuspena etab. (urtarrilaren 3ko 1/1995 Dekretua, otsailaren 16ko 99/1999 Dekretua eta Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioaren kontratuaren araubideari buruzko ekainaren 5eko 136/1996 Dekretua).

Programa honen ardura Administrazio eta Zerbitzu sailburuordearena da; horretarako, Baliabide Orokoren Zuzendaritzaren eta Ondare eta Kontratazio Zuzendaritzaren lagunza du, hau da, 161 langile ditu dagozkion egitekoak betetzeko eta, 2002 urterako, ondoren zehazten diren baliabide finantzarioak.

Se engloban en este programa las dotaciones presupuestarias que demandan los Departamentos del Gobierno como soporte para poder desarrollar su actividad ordinaria: optimización de los servicios comunes de gestión centralizada (infraestructuras, atención al ciudadano,...), gestión del patrimonio, contratación administrativa, prevención de riesgos, etc. (Decreto 1/1995, de 3 de enero, Decreto 99/1999, de 16 de febrero y Decreto 136/1996, de 5 de junio, sobre régimen de contratación de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi).

La responsabilidad del Programa es del Viceconsejero de Administración y Servicios, para lo que cuenta con el apoyo de las Direcciones de Recursos Generales y de Patrimonio y Contratación, con una dotación personal de 161 personas y la financiera para el año 2002 que se indica más abajo.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1.SAILEI AHOLKU EMATEA, HERRI ADMINISTRAZIOAREN KONTRATAZIO-BATZORDE NAGUSIAREN BITARTEZ EGIN BEHAR DITUZTEN ADMNISTRAZIO-KONTRATAZIOETAN.		1. PRESTACIÓN DE ASESORAMIENTO A LOS DEPARTAMENTOS EN LAS CONTRATACIONES ADMINISTRATIVAS QUE REALICEN A TRAVES DE LA CCC.
1. Espediente-kopurua.	90	1. Número de expedientes.
1. Kontratuetan sortzen diren ezustekoien berri ematea eta ezustekoen bideratzea eta konpontzea.		1. Informar, tramitar y resolver las incidencias contractuales.
1. Txosten, trámite eta gertakarien kopurua.	80	1. Número de informes, trámites e incidencias
2. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO KONTRATU ETA KONTRATISTEN ERREGISTROA.		2. REGISTRO DE CONTRATOS Y CONTRATISTAS DE LA C.A.P.V..
1. Kontratisten izenemate berriak.		1. Nuevas inscripciones de contratistas.
1. Izenemate-kopurua.	130	1. Número de inscripciones.
2. Kontralistek berritutako izenemateak.		2. Renovaciones inscripciones de contratistas.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Berritutako izenemate-kopurua.	2.200	1. Número de renovaciones.
3. Izenemate-datuен aldaketak.		3. Modificaciones de datos de inscripción.
Aldatutako datuen kopurua.	80	1. Número de datos modificados.
4. Sailek egindako administrazio-kontratuen informazioa jasotzea.		4. Recoger información contratos administrativos de los distintos departamentos.
1. Kontratu-kopurua.	800	1. Número de contratos.
5. Informazioa hiruhilero Eusko Legebiltzarrera bidaltzea.		5. Remisión trimestral al Parlamento de la información.
1. Bidalitako informazio-kopurua.	4	1. Número de remisiones.
6. BOEn iragarkiak jartzeko hitzartutako ordainketa-modua.		6. Sistema de pago concertado de anuncios en el BOE.
1. Iragarki-kopurua.	75	1. Número de anuncios.
2. Kobrantza-kopurua.	200	2. Número de cobros.
3. ADMINISTRAZIOAREN ZERBITZURAKO ONDASUN HIGIEZINEN GAINeko ONDAREAK ETA ESKUBIDEAK EROSTEA ETA, JABARI-AHALMENAK ERABILTZEA.		3. ADQUISICIÓN DE BIENES Y DERECHOS SOBRE BIENES INMUEBLES DESTINADOS A LA PRESTACIÓN DE SERVICIOS DE LA ADMINISTRACIÓN Y EJERCICIO DE LAS FACULTADES DOMINICALES.
1. Erostea, saltzea, muga-banaketa egitea, lotzea, atxikitzea, alokatzea etab.		1. Comprar, vender, deslindar, afectar, adscribir, arrendar, etc.
1. Espediente-kopurua.	200	1. Número de expedientes.
2. Ondasun-zerrenda zaintzea eta eguneratzea.		2. Mantenimiento y actualización del inventario.
1. Erregistroko erregularizazio-kopurua.	10	1. Número de regularizaciones registrales.
2. Ondasun higiezinen balioztapen-kopurua.	75	2. Número de valoraciones de bienes inmuebles.
4. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO ADMINISTRAZIOAK HARTUTAKO ARRISKUEN KUDEAKETA ETA ANALISIS. ARRISKA ETA ASEGURO PLAN INTEGRALA BURUTZEA.		4. ANÁLISIS Y GESTIÓN DE RIESGOS DE LA ADMINISTRACIÓN DE LA C.A.P.V., EJECUCIÓN DEL PLAN INTEGRAL DE RIESGOS Y SEGUROS.
1. Aseguru-polizak kudeatzea.		1. Gestión de pólizas de seguros.
1. Espediente-kopurua.	800	1. Número de expedientes.
5. BALTZU PUBLIKO ETA PARTAIDETZAKOAK, ETA ONDASUN UKIEZINAK.		5. SOCIEDADES PÚBLICAS Y PARTICIPADAS, Y PROPIEDADES INCORPORALES.
1. Akordioak lortzea eta izenematea: eratzea, baltzu-kapitala, zuzendaritza- eta kudeaketa-organoak, deuseztatzea eta iraungitzea.		1. Formalizar e inscribir acuerdos: constitución, capital social, órganos de gestión y dirección, liquidación y extinción.
1. Akordio-kopurua.	60	1. Número de acuerdos.
2. Administrazioaren industri eta sorpen-jabetzari zein domeinu erroldi buruzko expedienteak bideratzea eta gauzatzea.		2. Tramitar y formalizar expedientes de propiedad industrial e intelectual y registros de dominio de la Administración.
1. Industri eta sorpen-jabetza.	100	1. Propiedad industrial e intelectual.
2. Domeinu erroldak.	50	2. Registros de dominio.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
6. ADMINISTRAZIOAREN ALDEKO HIPOTEKA-BERMEA.		6. GARANTÍAS HIPOTECARIAS A FAVOR DE LA ADMINISTRACIÓN. 1. Tramitar expedientes y formalizar acuerdos, constitución, modificación, ejecución, procedimientos concursales.
1. Expedienteak bideratzea eta akordioak gauzatzea: hipoteken eraketa, aldaketa, betearazpena eta lehiaketa-prozedurak. 1. Expediente- eta akordio-kopurua.	25	1. Número de expedientes y acuerdos.
7. ADMINISTRAZIO-KONTRATAZIORAKO AHOLKU-BATZORDEA. EUSKARRI TEKNIKO ETA ADMINISTRATIBOA.		7. JUNTA ASESORA DE CONTRATACIÓN ADMINISTRATIVA. SOPORTE TÉCNICO Y ADMINISTRATIVO.
1. Bilera, azterlan, txosten, gomendio eta kontsulten kopurua.	4	1. Número de reuniones, estudios, informes, recomendaciones y consultas.
1. Sailkapen-Batzordea.	11	1. Comisión de clasificación.
1. Bilera-kopurua.	120	1. Número de reuniones.
2. Enpresa-sailkapena.	50	2. Clasificación empresarial.
1. Expediente berrien kopurua.	300	3. Asesoría empresas.
2. Berritze kopurua.	100	4. Asesoría Administraciones Públcas.
3. Enpresa-aholkularitza.	3	5. Reuniones de coordinación con Administraciones Central y Autonómica.
4. Herri administrazio-aholkularitza.		8. ADECUACIÓN DE LOS EDIFICIOS DE GESTIÓN CENTRALIZADA Y SUS INFRAESTRUCTURAS AL FUNCIONAMIENTO DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA.
5. Administrazio Zentral eta Autonomikoekin koordinaketarako bilerak.		1. Redacción de proyectos, ejecución y dirección de obras de adecuación a las necesidades requeridas.
8. KUDEAKETA ZENTRALIZATUEN ERAIKINAK ETA BERE AZPIEGITURAK ADMINISTRAZIOAREN FUNTZIONAMENDUAREN ARABERA EGOKITZEA.		1. Número de proyectos.
1. Proiektuak idaztea, beharrizanen araberako egokitze obrak zuzentzea eta betearaztea.	3	2. Expedientes de obras.
1. Proiektu kopurua.	2	3. Expedientes de obras menores.
2. Obra expedienteak	30	4. m2 de actuación.
3. Obra txikiei buruzko expedienteak.	5.000	2. Redacción de proyectos, ejecución y puesta en marcha de suministros e instalaciones de acuerdo a las necesidades requeridas. Instalaciones eléctricas, de climatización y seguridad.
4. Jarduketa m2.		1. Número de proyectos.
2. Proiektuak idaztea, beharrizanen araberako hornidurak eta instalakuntzak martxan ipintzea. Elektrizitate-instalakuntzak eta Klimatizatzeko eta segurtatzekoak.	3	2. Expedientes de suministros e instalaciones.
1. Proiektu kopurua.	1.000	3. m2 de actuación.
2. Hornidura eta instalakuntzei dagozkien expedienteak.		3. Estudio de implantación y reordenación de espacios. Gestión del puesto de trabajo.
3. Jarduketa m2.		1. Número de puestos de trabajo, trasladados.
3. Tokiak ezartze eta antolatze berria aztertzea. Lanpostuaren kudeaketa.		
1. Lanpostu eta lekualdatze kopurua.		

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Azterlan kopurua.	6	2. Número de estudios.
9. HIGIEZINEN KUDEAKETA TEKNIKOA ETA USTIAPENA.		9. GESTIÓN TÉCNICA Y EXPLOTACIÓN DE LOS INMUEBLES.
1.Energi gastua kontrolatu eta hobetzea.		1. Control y optimización del gasto energético.
2. Instalakuntzak eramatea confort eta ekonomia irizpideei jarraituz. Automatizazio mailakatua.		2. Conducción de instalaciones con criterios de confort y economía. Automatización progresiva.
1. Erabiltzaileen gogobetetze maila.	8.000	1. Grado de satisfacción de los usuarios.
2. Kontrol gune kopurua.	25	2. Número de puntos de control
3. Urrutitik kudeatutako alarmak, Lehentasun handikoak.		3. Alarmas telegestionadas alta prioridad.
3. Berezko baliabideen eta kanpoko lagunzia teknikoen kudeaketa. Mantenimendu Integralerako Plana kudeatzea.		3. Gestión de recursos propios y de Asistencias Técnicas externas. Gestión de Plan de Mantenimiento Integral.
1. Prebentzio Mantenimenduko zati kopurua.	1.600	1. Número de partes de Mantenimiento Preventivo.
2. Zuzentzeko Mantenimenduko zati kopurua	3.500	2. Número de partes de Mantenimiento Correctivo.
3. Bideratutako expediente kopurua.	15	3. Número de expedientes tramitados.
4.Kanpoko enpresei dagokionez Arrisku Laboralen Aurrezaintzari buruzko Legea betetzea.		4. Cumplimiento de la Ley de Prevención de Riesgos Laborales en relación con las empresas externas.
1. Eragindako empresa kopurua	50	1. Número de empresas afectadas
2. Eragindako langile kopurua.	350	2. Número de trabajadores afectados.
10. ZERBITZU AMAKOMUNETAKO ESKAINTZAREN HOBEKUNTZA.		10. MEJORA EN LA PRESTACIÓN DE LOS SERVICIOS COMUNES.
1. Behar diren kontratacio expedienteak bideratze eraginkorra.	296	1. Tramitación eficiente de los expedientes de contratación precisos.
1. Expediente kopurua.		1. Número de expedientes.
2. Zentralizatutako erosketako ondasunak lortzeko laguntza.	1.500	2. Facilitar la obtención de los bienes de adquisición centralizada.
1. Erosi beharreko ondasunak.		1. Bienes a adquirir.
3. Kanpoko enpresen bidez kontratutako zerbitzuen kalitatea bermatzea.		3. Garantizar la calidad de la prestación de los servicios contratados a empresas exteriores.
1. Kontratatutako empresak.	50	1. Empresas contratadas.
2. Aldiro egin behar diren berrazterzeak.	12	2. Revisiones periódicas.
4. Posta jaso eta igortzen erraztea eta bermatzea, bai Zentroen artekoa bai kanpokoarekiko ere.		4. Facilitar y asegurar el envío y recibo de la correspondencia entre centros y con el exterior.
1. Mezularitza-zerbitzuak.	56.000	1. Servicios de mensajería.
2. Erabili beharreko posta.	4.200.000	2. Correspondencia a manipular.
5. Botaldi handiko dokumentuak argitaratzea, eta halaber, berariazko dokumentuak diseinatze, maketatze eta imprimatzea.		5. Edición documentos de gran tirada, así como diseño, maquetación e impresión documentos específicos.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Dokumentuen botaldi osoa. 2. Egindako kopiak.	2.500.000 8.900.000	1. Tirada total documentos. 2. Copias efectuadas.
11. HERRITARREKIKO HARREMANETARAKO ZERBITZUEN ESKAINTZA EGOKI ETA ERAGINKORRA. ZUZENEAN. 1. "Etxebide" Zerbitzuak dituen programatan interesatuta dauden herritarrei, nahi duten informazio guztila eskuratzeari, ezarritako kalitate-estandarren arabera. 1. Atenditutako pertsona-kopurua. 2. Galdutako telefono-dei gehienezko kopurua. 3. Itxaron beharreko denbora luzeena.	70.000 3.500 20"	11. PRESTACION EFICAZ DE LOS SERVICIOS DE ATENCIÓN AL CIUDADANO. ZUZENEAN. 1. Facilitar a los ciudadanos interesados en los programas del Servicio "Etxebide", cuanta información demanden de acuerdo a los estándares de calidad establecidos. 1. Número de personas atendidas. 2. Número máximo de llamadas abandonadas. 3. Tiempo máximo de espera
2. Herritarrei eskaini dakizkieken eduki eta jarraibideak, harreman zuzenekoak nahiz telematiko bidez eskainitakoak, egunearazte eta zabaltzea. 1. Harreman pertsonaleko zentroak. 2. Sartutako jarraibideak. 3. Bere esku dituen erreminta eta jarraibideak kudeatzeko gai izan dadin giza taldea prestatu eta osatzea. 1. Prestatu beharreko pertsonak. 2. Prestakuntza ordu-kopurua.	4 470 30 50	2. Actualización y ampliación de contenidos y procedimientos susceptibles de poner a disposición de los ciudadanos mediante atención presencial o vía telemática. 1. Centros de atención personal. 2. Procedimientos incorporados. 3. Complementar y formar adecuadamente al equipo humano disponible para que sea capaz de gestionar las herramientas y procedimientos puestos a su disposición. 1. Personas a formar. 2. Horas de formación.
12. ZENTRALIZATUTAKO KUDEAKETA DUTEN ERAIKINEEI EZARRITAKO SEGURTASUN PLANA BETETZEA. 1. Pasibo nahiz aktibo segurtasun instalakuntzei dagokienet, egunearazte eta ustiapena. 1. Suteak detektatzeko zentralak. 2. Arrotzak detektatzeko zentralak. 3. Sarbide kontrol guneak. 2. Ezarritako erakundeen arteko eragiketa, alarma eta ekintzatarako jarraibideak ikuskatzea. 1. Jarraibide kopurua. 3. Zerbitzuko giza baliabideak, kanpokoak nahiz barnekoak eraginkor kudeatzea. 1. Kanpoko langileria. 2. Barneko langileria.	11 8 8 27 25 13	12. CUMPLIMIENTO DEL PLAN DE SEGURIDAD ESTABLECIDO PARA LOS EDIFICIOS DE GESTIÓN CENTRALIZADA. 1. Gestión, actualización y explotación de las instalaciones de Seguridad tanto activas como pasivas. 1. Centrales detección de incendios 2. Centrales de Intrusión 3. Puntos de control de accesos. 2. Supervisión procedimientos de operación, alarma y actuación entre Organismos establecidos. 1. Número de procedimientos. 3. Gestionar eficazmente los recursos humanos del Servicio, tanto externos como internos.. 1. Personal externo. 2. Personal interno.
13. ARGITALPEN-JARDUERA HOBETZEA. 1. Urteko Argitalpen-Programa egitea.		13. OPTIMIZACIÓN DE LA ACTIVIDAD EDITORIAL. 1. Elaborar el Programa Anual de Publicaciones.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Sartu beharreko tituluak.	250	1. Títulos a incluir.
2. Argitalpenen edizioa, banaketa eta salmenta kudeatzea.		2. Gestionar la edición y distribución y venta de publicaciones.
1. Argitalpen-kopurua.	256	1. Número de títulos.
3. Argitalpen-fondo ezagutaraztea		3. Fomentar la difusión del fondo editorial.
1. Bertaratzeko azoka kopurua.	6	1. Número de ferias a acudir.
14. LIBURUTEGI-ZERBITZUAK BULTZATZEA.		14. POTENCIACIÓN DE LOS SERVICIOS BIBLIOTECARIOS.
1. Bibliografia-fondo eta berezko datu-baseak gehitzea.		1. Incrementar el fondo bibliográfico y las Bases de Datos propias.
1. titulu berrien kopurua.	1.500	1. Número de títulos nuevos.
2. Esku-katalogoak bihurtzea eta prentsa eta bestelako fondoak digitalizatzea.		2. Convertir los catálogos manuales y digitalizar la prensa y otros fondos.
1. Bihurtu beharreko fitxak.	3.000	1. Fichas a convertir.
2. Prentsa-dokumentuak.	286	2. Documentos de prensa.
3. Mikrofitxa berriak.	9.000	3. Nuevas microfichas.
15. AGIRITEGI-SISTEMA HOBETZEA.		15. OPTIMIZACIÓN DEL SISTEMA ARCHIVÍSTICO.
1. Agiritegi-Plana ezartzea.		1. Implantar el Plan de Archivos.
2. Agiritegi Nagusian dokumentuak sartzea.		2. Incorporar documentos al Archivo Central.
1. Kutxa-kopurua	20.000	1. Número de cajas.

PROGRAMA

1213 FUNTZIO PUBLIKOA, LANGILEEN HAUTAKETA
ETA PRESTAKUNTZA

ARDURADUNA

03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA

FUNTZIO PUBLIKOAREN SAILBURUJORDEA

PROGRAMA

1213 FUNCIÓN PÚBLICA, SELECCIÓN Y
FORMACIÓN PERSONAL

RESPONSABLE

03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

VICECONSEJERO DE FUNCIÓN PÚBLICA

MEMORIA

Programa honetan biltzen dira Funtzio Publikoaren Zuzendaritzari eta Negoziazio Kolektiboko Zuzendaritzari dagozkion aurrekontuak. Zuzendaritza horiek, otsailaren 16ko 99/1999 Dekretuan ezarritakoaren arabera, Funtzio Publikoaren Sailordetzaren menpe daude eta honako egiteko hauek dituze: Funtzio Publikoaren arloan, arau orokorrak emateko proiektuak; lan-eskaintza publikoa; Administrazioan sartzeko hautaketa frogetarako deialdia; meritu lehiaketa; lanpostu-zerrendak; funtzionarioen egoera administratiboen aitorpena; langileen erregistroa eta ordainketa-sistema kudeatzea; bestalde, talde-negoziatioari dagokionean, zuzendaritza horrek langileen ordezkaritzako batzorde, erakunde edo sindikatuekin izandako negoziazioetan Administrazioaren ordezkotzaz arduratzan da, eta, horrez gain, gizarte-zerbitzuak eta akordio eta hitzarmen kolektiboean aurreikusitako "gizarte-laguntzak", Eskubide Pasiboen Batzordea eta Lan-osasunerako Batzordea ere kudeatzen ditu. Egiteko horiek burutzeko, 2002. urtean, 68 langile eta ondoren zehazten diren finantza baliabideak ditu.

Se incluyen aquí las dotaciones presupuestarias destinadas a atender a las Direcciones de Función Pública y Negociación Colectiva, que el Decreto 99/1999, de 16 de febrero, encomienda a la Viceconsejería de Función Pública: elaboración de proyectos de normas generales en materia de Función Pública, oferta de empleo público, convocatoria de pruebas selectivas de acceso a la Administración, concurso de méritos, relaciones de puestos de trabajo, declaración de situaciones administrativas de los funcionarios, gestión del registro de personal y sistema retributivo. Dentro del área de Negociación Colectiva, se realiza el ejercicio de la representación en las negociaciones con las centrales sindicales, comités u órganos de representación del personal. Asimismo, gestiona los servicios de carácter social, y las "atenciones sociales" previstas en acuerdos y convenios colectivos, la Comisión de Derechos Pasivos y el Comité de Salud Laboral. Para ello, en el año 2002, cuenta con 68 personas y los medios financieros que más abajo se indican.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. EUSKAL FUNTZIO PUBLIKOAREN ARAUAK GARATZEA.</p> <p>1. Arauak eta erregelamenduak egitea eta horiek eta prozedura normalizatuak biltzea.</p> <p>1. Lege proiektua.</p> <p>2. Erregelamenduak.</p> <p>3. Aginduak.</p> <p>4. Zirkularak.</p> <p>5. Procedura-arauen bilduma.</p>	<p>1</p> <p>6</p> <p>3</p> <p>8</p> <p>1</p>	<p>1. DESARROLLO DE NORMATIVA DE LA FUNCION PUBLICA VASCA.</p> <p>1. Elaboración de proyectos normativos, y recopilación de la misma y de procedimientos normalizados.</p> <p>1. Proyecto de ley.</p> <p>2. Reglamentos.</p> <p>3. Órdenes.</p> <p>4. Circulares.</p> <p>5. Recopilación normativo-procedimental.</p>

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Talde Funtzionalak ezartzeko, gai horren azterketa juridikoa egitea. 1. Araudia egokitza. 3. Langileria kudeatzeko administrazio-prozedurei buruzko eskuliburua egitea. 1. Prozedurak.	3 250	2. Análisis jurídico para la aplicación de los Grupos Funcionales. 1. Adecuación de la normativa. 3. Elaboración de manual de procedimientos administrativos de gestión de personal. 1. Procedimientos.
2. LANPOSTUEN ZERRENDA, BALIOZTAPENA, ARTERKETA- ETA DESKRIPZIO-SISTEMA BERRITZEA ETA ZAINTZEA. LANPOSTU HORIEK BETETZEA ETA LANGILEEN SISTEMA BATERATUAN SARTZEA (ERREGISTROA, PLANTILAK, LANGILE-ZERRENDAK, NOMINAK). 1. Lanpostuak balioztatzea eta zehaztea. 1. Eguneratutako lanpostuak / urtea.	 6.000	2. RENOVACIÓN Y MANTENIMIENTO DEL SISTEMA DE DESCRIPCIÓN, ANÁLISIS, VALORACIÓN Y RELACIÓN DE PUESTOS DE TRABAJO, SU PROVISIÓN Y CONFIGURACIÓN DE UN SISTEMA INTEGRADO DE PERSONAL (REGISTRO-PLANTILLAS-RELACIONES DE PUESTOS DE TRABAJO-NÓMINAS). 1. Descripción y valoración de los puestos de trabajo. 1. Puestos/año actualizados.
2. Lanpostu-zerrendak prestatzea. 1. Dekretuak. 2. Aginduak.	 25	2. Elaboración de las Relaciones de Puestos de Trabajo. 1. Decretos. 2. Órdenes.
3. Lan-eskaintza publikoaren ondoriozko jabetza-hartzea. 1. Araua.	 1	3. Toma posesión Oferta Pública de Empleo. 1. Normas.
4. Lan-eskaintza publikoa prestatzea. 1. Arauak. 2. Funtzionarioentzako deialdiak.	 1 20	4. Elaboración de Oferta Pública de Empleo. 1. Normas. 2. Convocatorias de funcionarios.
3. Lan-itunepeko langileentzako deialdiak.	 4	3. Convocatorias de laborales.
5. Lekualdatze lehiaketa. 1. Deialdiak.	 1	5. Concurso de traslados. 1. Convocatorias.
2. Ebazpenak.	 20	2. Resoluciones.
6. Langile-sistema bateratuaren baliagarritasunak zaindu eta zabaltzeko egin beharreko bilerak, azterketak eta lanak burutzea. 1. Bilerak edo lanak.	 425	6. Mantener las reuniones precisas y realizar los estudios y trabajos pertinentes para el mantenimiento y ampliación de utilidades del sistema integrado de personal.. 1. Reuniones o trabajos.
3. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEOGOAREN ZERBITZUPEKO LANGILEEN PRESTAKUNTZA ETA BIRZIKLAPENERAKO PROSEDURA. 1. Prestakuntza beharren ebaluaketa. 1. Proposamena.	 1	3. PROCEDIMIENTO DE FORMACIÓN Y RECICLAJE DEL PERSONAL AL SERVICIO DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO. 1. Evaluación de necesidades de formación. 1. Propuesta.
2. Prestakuntzaren plangintza Administrazio Orokorean. 1. Proposamena.	 1	2. Planificación de la formación en la Administración General. 1. Propuesta.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Prestakuntza orokorraren programazio eta garapena. 1. Proposamena.	5	3. Programación y desarrollo de formación general. 1. Propuesta.
4. ADMINISTRAZIOAREN ZERBITZUPEKO LANGILEEN ERREGIMEN EKONOMIKO ETA JURIDIKOA KUDEATZEA ETA FUNTZIO PUBLIKOAREN ARLOAN XEDAPENAK ETA AKORDIOAK KONTROLATU ETA JARRAITZEA. 1. Euskal Administrazioaren zerbitzupeko langileen erregimen jurídicoari buruz aginduzkoak diren txostenak egitea. 1. Txostenak.	550	4. GESTIÓN DE RÉGIMEN ECONÓMICO Y JURÍDICO DEL PERSONAL AL SERVICIO DE LA ADMINISTRACIÓN, ASÍ COMO EL SEGUIMIENTO Y CONTROL DE DISPOSICIONES Y ACUERDOS EN MATERIA DE FUNCIÓN PÚBLICA. 1. Emisión de informes preceptivos en todas las materias relacionadas con el régimen jurídico del personal al servicio de la Administración Vasca. 1. Informes.
2. Langileen kontratacio, hirurteko, zerbitzu-aitorpen, lan-utzialdien eta abarrekoen espedienteak izapideztea. 1. Espedienteak.	5.000	2. Tramitar los expedientes de contratación de personal, trienios, reconocimientos de servicios, excedencias, etc. 1. Expedientes.
3. EAEko Administrazioak sortutako xedapenen kontrako errekursoak erabakitzea. 1. Erabakiak.	1.000	3. Resolución de los recursos contra las disposiciones emanadas de la Administración de la C.A.E. 1. Resoluciones
4. Ordainsariak, nominak, aseguru soziala eta PFEZa tramatitzeko eta kudeatzeko datuen informatizaztea. 1. Nominen ordainagiriak, PFEZaren expedienteak eta aseguru sozialak.	450.000	4. Tratamiento informático de los datos en materia de retribuciones, gestión y tramitación del I.R.P.F., de los seguros sociales y nóminas. 1. Recibos de nómina, expedientes de I.R.P.F. y seguros sociales.
5. Langileen datu-bankua etengabe eguneratzea eta erregistroa antolatzea eta zuzentzea. 1. Erregistroko inskripzio orokorrak.	2.000	5. Actualización permanente del banco de datos del personal y organización y dirección del registro. 1. Inscripciones registrales generales.
2. Langile-espeditentetan aldaketak.	1.300	2. Modificación en expedientes de personal.
3. Langileen expedienteen digitalizazioa.	20.000	3. Digitalización de expedientes de personal.
4. Curriculum-erregistroan datuak sartzea.	30.000	4. Introducción de datos en el registro curricular.
5. Zerbitzu-egiaztapenak ematea.	1.000	5. Emisión de certificaciones de servicios.
6. Lehiaketa fasearen merituen kudeaketa.	1.000	6. Gestión de méritos de la fase del concurso.
7. Funtzionario berrien eta lan-itunepoko langile finkoen jabetza-hartze eta baldintzak egiaztatzea.	750	7. Toma de posesión y acreditación de requisitos de funcionarios de nuevo ingreso y de personal laboral fijo.
6. Langileari dagozkion xedapen eta akordioen jarraiapena eta kontrola. 1. Xedapen eta akordioei buruzko txostenak.	60	6. Seguimiento y control de las disposiciones y acuerdos en materia de personal. 1. Informes sobre disposiciones y acuerdos.
5. ADMINISTRAZIO OROKORRAREN, ERAKUNDE AUTONOMIADUNEN ETA BALTZU PUBLIKOEN ZERBITZUPEKO LANGILEEN LAN-BALDINTZAK ARAUTZEA. 1. Akordioak eta hitzarmen kolektiboak negoziatzeko eratutako mahaietan parte hartza eta dagozkien txostenak egitea.		5. REGULACIÓN DE LAS CONDICIONES DE TRABAJO DEL PERSONAL ADSCRITO A LA ADMINISTRACIÓN GENERAL, ORGANISMOS AUTÓNOMOS Y SOCIEDADES PÚBLICAS. 1. Participación en las mesas negociadoras de los diferentes Acuerdos y Convenios Colectivos y elaboración de informes de los mismos.

HELBURUA EKINTZA ERAOKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Akordioak eta hitzarmen kolektiboak.	12	1. Acuerdos y Convenios Colectivos.
2. Txostenak.	23	2. Informes.
2. Akordioak eta hitzarmenak direla eta sorturiko organo eta jarraipen-batzordeetan parte hartzea eta bertan agertutako arazoak konpontzea.	25	2. Participación en los órganos o comisiones de seguimiento que deriven de los Acuerdos y Convenios alcanzados y resolución de las problemáticas planteadas.
1. Batzorde mistoen bilerak.	25	1. Reuniones de Comisiones Mixtas.
3. Izenpetutako akordioak eta hitzarmenak interpretaterakoan, langileei sortutako arazoak argitzea eta konpontzea.	10	3. Información y resolución sobre las cuestiones que se susciten en materia de personal con ocasión de la interpretación y aplicación de los Acuerdos y Convenios suscritos.
1. Txostenak	10	1. Informes.
6. ZERBITZU OROKORRAK ESKAINTEA.		6. PRESTACIÓN DE SERVICIOS GENERALES.
1. Langileria informatzea.		1. Información al personal.
1. Barne Komunikazio Plana.	1	1. Plan de Comunicación Interno.
2. Gizarte-zerbitzuak proposatzea eta kudeatzea.		2. Propuesta y gestión de los servicios de carácter social.
1. Lakuako jantoki-zerbitzua (erabiltzaile-kopurua)	34.000	1. Servicio de Comedor de Lakua (Número de usuarios).
3. Langileen lanorduen kontrola.		3. Control horario de personal.
1. Egunero informazioa jasotzea, erlojuen irakurketaren bitarbez (langile-kopurua).	3.375	1. Recogida diaria de información mediante la lectura de relojes. (Número de personas).
4. Hitzarmen kolektiboetan aurreikusitako laguntzak.		4. Atenciones previstas en los convenios colectivos.
1. Nomina-aurrerakinen expediente-kopurua.	450	1. Expedientes de adelantos de nómina.
2. Ohiko etxebizitza erosteko laguntzen expediente-kopurua.	350	2. Expedientes de subvención para la compra de vivienda habitual.
3. Gizarte-fondoa (eskaera-kopurua).	200	3. Fondo social (número de solicitudes).
4. Eskubide pasiboa dituztenen expediente kopurua.	405	4. Expedientes de personal sujeto a Derechos pasivos.
7. LANEKO OSASUNA - LANEKO ARRISKUEN PREBENTZIOA.		7. SALUD LABORAL-PREVENCIÓN DE RIESGOS LABORALES.
1. Kudeaketa Integratuaren Sistema ezarpenaren dokumentuak egitea.		1. Elaboración de documentos de implantación del Sistema de Gestión Integrada.
1. Dokumentuak.	5	1. Documentos.
2. Segurtasun eta Osasun gaiari buruzko txostenak eman, erreklamazio eta eskaerak ebatzi.		2. Emisión de informes, resolución de reclamaciones y peticiones en materia de seguridad y salud.
1.Txostenak, erreklamazioak eta eskaerak.	100	1. Informes, resoluciones y peticiones.
3. Segurtasun eta Osasun uniteetako kideekin bilerak egitea.		3. Reuniones con los miembros de las Unidades de Seguridad y Salud.
1. Bilerak.	10	1. Reuniones.
4. Arrisku-ebaluaketaren jarraipena.		4. Continuación de la evaluación de riesgos.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Arriskuak balioztatzea (lan-zentroak).</p> <p>2. Larrialditarako planak.</p> <p>5. Laneko Medikuntzaren alorrean, Prebentzio Zerbitzuaren aurrezaintza-jarduera.</p> <p>1. Istripuei buruzko txostenak.</p> <p>2. Aurrezaintza-jarduera (mediku-azterketak).</p> <p>3. Laguntza-medikuntza (konsultak).</p> <p>6. Segurtasun eta Osasun Zentroarteko Batzordeari Prebentzio Zerbitzuak eman beharreko laguntza tekniko-administratiboa.</p> <p>1. Bilerak.</p> <p>7. Segurtasun eta Osasun unitateetako kideen zein Prebentzio Ordezkarien prestakuntza.</p> <p>1. Ikastaroak.</p>	20 20 5 2.000 4.500 4 6	<p>1. Valoración de riesgos (centros de trabajo).</p> <p>2. Planes de Emergencias.</p> <p>5. Actividad Preventiva del Área Médica del Servicio de Prevención.</p> <p>1. Informes sobre accidentalidad.</p> <p>2. Actividad preventiva (reconocimientos médicos).</p> <p>3. Medicina asistencial (consultas).</p> <p>6. Apoyo técnico-administrativo del Servicio de Prevención al Comité Intercentros de Seguridad y Salud.</p> <p>1. Reuniones.</p> <p>7. Formación de miembros de Unidades de Seguridad y Salud y Delegados de Prevención.</p> <p>1. Cursos.</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
ARDURADUNA	RESPONSABLE
1214 INFORMATIKA ETA TELEKOMUNIKAZIOAK <u>03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA</u> ADMINISTRAZIO ETA ZERBITZU SAILBURUORDEA	1214 INFORMÁTICA Y TELECOMUNICACIONES <u>03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA</u> VICECONSEJERO DE ADMINISTRACIÓN Y SERVICIOS

MEMORIA

Programa honek Informatika eta Telekomunikazio Zuzendaritzari dagozkion aurrekontu-dotazioak biltzen ditu. Zuzendaritza hau Euskal Autonomi Erkidegoko Administrazioaren barruko informazio- eta telekomunikazio-sistemen egitekoak eta kudeaketa-modalitateen planifikazioa, eraketa eta banaketa arautzen dituen otsailaren 18ko 35/1997 Dekretuaren bitartez sortu zen eta honako egiteko hauek ditu: informatika arloan, guztientzat izango diren proiektu eta sistemek osobeteko kudeaketa bere gain hartzea eta, informatika- edo telekomunikazio-baliabideei dagokienean, proposamenak egitea, koordinatzea, aholkuak ematea eta laguntza teknikoa eskaintza.

2002. urtean, egiteko hori betetzeko, 10 langile eta ondoren zehazten diren baliabide finantzarioak ditu.

Comprende las dotaciones presupuestarias con que la Dirección de Informática y Telecomunicaciones, creada mediante el Decreto 35/1997, de 18 de febrero, por el que se regula la planificación, organización, distribución de funciones y modalidades de gestión en materia de sistemas de información y telecomunicaciones en el seno de la Administración Pública de la Comunidad Autónoma de Euskadi, atiende directamente la gestión integral de los sistemas y proyectos de carácter común u horizontal del área informática y todas aquellas propuestas, coordinación, asesoramiento y apoyo técnico tanto de los medios informáticos como de telecomunicaciones.

Para el año 2002 cuenta con 10 personas y los medios financieros detallados más adelante.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. EAE-KO ADMINISTRAZIOKO INFORMAZIO-SISTEMEN EUSKARRI DIREN INFORMATIKA-SISTEMEN MANTENIMENDU ETA HOBEKUNTZA, EUSKO JAURLARITZA-EJIE (2001-2002) KONTRATU-PROGRAMAREN BARRUAN. 1. Eusko Jaurlaritzako sail eta erakunde autonomoei Laguntza Tekniko-Profesionalaren zerbitzuak eman, egitasmoak zehaztu, garatu eta ezartzeko. 1. Zehaztutako plan eta egitasmoak.	-	1. MANTENIMIENTO Y MEJORA DE LOS SISTEMAS INFORMATICOS SOPORTE DE LOS SISTEMAS DE INFORMACIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE LA C.A.P.V. EN EL AMBITO DEL CONTRATO PROGRAMA GOBIERNO VASCO-EJIE (2001-2002) 1. Proporcionar servicios de Asistencia Técnica Profesional a los Departamentos y Organismos Autónomos del Gobierno Vasco, para la definición, desarrollo e implantación de proyectos. 1. Planes y proyectos definidos.
2. Ustiapen-zerbitzuen (eragiketa-baliabideak, hardware, makinen kudeaketa eta eragiketa) plangintza eta manteniendua, erabiltzaileek eta sistema-garatzaleek informatika-lanak eragozpenik gabe bete ditzaten.	30	2. Planificación y mantenimiento de los servicios de explotación (recursos de operaciones, hardware, gestión y operación de máquinas) para el normal desarrollo de las tareas informáticas por los usuarios y desarrolladores de sistemas.
1. Fitxategien segurtasun-kopiak.	250	1. Copias de seguridad de ficheros.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Gorabeherak direla eta, erabiltzaileei emandako laguntza. CAU Zerbitzua.	4.000	2. Asistencias a usuarios por incidencias. Servicio CAU. 3. Estudiar y planificar acciones orientadas al desarrollo y mantenimiento de estándares, al diseño y arquitectura de redes y a la definición de políticas de seguridad.
3. Estandarren garapen eta mantenimendurako, sareen diseinu eta arkitekturarako eta segurtasunerako politikak zehazteko zuzendutako jarduerak aztertu eta planifikatu.	1	1. Redes diseñadas.
1. Diseinatutako sareak. 2. Hardware eta software delakoei buruzko azterketak.	5	2. Estudios realizados de hardware y software.
2. MANTENIMENDUA, ESTANDARRAK ERATZEA ETA HOMOLOGAZIOAK EAE-KO ADMINISTRAZIOAREN INFORMAZIO-SISTEMETAN.		2. MANTENIMIENTO, ELABORACIÓN DE ESTÁNDARES Y HOMOLOGACIONES EN LOS SISTEMAS DE INFORMACIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN DE LA C.A.P.V.
1. Sailek egindako kontratacioetan estandarren betetze mailari buruzko txostenak.	70	1. Informes sobre cumplimiento de estándares en las contrataciones efectuadas por los Departamentos.
1. Emandako txostenak.	100	1. Informes emitidos.
2. Estandarrak eguneratu eta berriak zehaztu.		2. Actualización y definición de nuevos estándares.
1. Eguneratutako estandarrak. 2. Egindako estandarrak.	20	1. Estándares actualizados. 2. Estándares confeccionados.
3. EAE-KO ADMINISTRAZIOAN, EGITASMO ESTRATEGIKOEI LAGUNTZA EMAN ETA HAIK GARATU		3. APOYO Y DESARROLLO DE PROYECTOS ESTRATÉGICOS EN LA ADMINISTRACIÓN DE LA C.A.P.V.
1. Komunak edo sailen artekoak diren egitasmoa kontratatu, Eusko Jaurlaritz-EJIE (2001-2002) kontratu-programaren bidez	5	1. Contratación de Proyectos Comunes o Interdepartamentales a través del contrato-programa Gobierno Vasco-EJIE (2001-2002).
1. Hasitako egitasmoa.		1. Proyectos iniciados.
4. EAE-KO IRRATI ETA TELEBISTA SAREAREN ZENTRO BERRIGORLEEN MANTENIMENDUA ETA EGOKITZAPENA.		4. MANTENIMIENTO Y ADECUACIÓN DE LOS CENTROS REEMISORES DE LA RED DE RADIO Y TELEVISIÓN DE LA C.A.P.V.
1. Zentro Berrigorleen Sarearen mantenimendu eta hobekuntzara zuzendutako jarduerak, Euskaltelekin egun dagoen kontratuari jarraituz.	140	1. Actuaciones destinadas al mantenimiento y mejora en la Red de Centros Reemisores conforme al contrato vigente con Euskaltel.
1. Ukitutako tresneria eta instalakuntzak. 2. Jarduera jasan duten zentroak.	50	1. Equipos e instalaciones afectados. 2. Centros intervenidos.
2. Irratirako Plan Taktiko (2001-2003): EAEko Irrati sarearen garapen eta egokitzapen teknologikoa.		2. Plan Táctico de Radiodifusión (2001-2003): desarrollo y adecuación tecnológica de la red de Radiodifusión de la C.A.P.V.
1. Zaharberritutako telebistako ekipamenduak . Zentro kopurua.	5	1. Equipamientos de televisión renovados. Número de centros.
2. Zaharberritutako irratiko ekipamenduak. Zentro kopurua.	15	2. Equipamientos de radio renovados. Número de centros.
3. Azpiegitura-lanak ukitutako zentroak.	8	3. Centros afectados por obras de infraestructura.
3. Irrati-estaldura hobetza.		3. Mejorar la cobertura radioeléctrica.
1. Zaharberritu/ipinitako ekipoak. 2. Ipinitako irratiloturak.	3	1. Equipos renovados/installados. 2. Radio enlaces instalados.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>5. KOMUNIKAZIO-ZERBITZUAREN GARAPEN ETA EGOKITZAPENA EAE-KO ADMINISTRAZIOAN</p> <p>1. EAEko Komunikazioetarako Sare Korporatibo Administrativoaren kalitatearen mantentze eta hobetzeko jarduerak.</p> <p>1. Zaharberritutako edota gehitutako ekipo eta instalakuntzak.</p> <p>2. Sare Korporatibo Administrativoak eusten dituen Eusko Jaurlaritzako komunikazioen ikuskapen eta jarraipena.</p> <p>1. Sare finkoa linea eraginkorren kopurua.</p> <p>2. Terminal mugikorren kopurua.</p>	<p>10</p> <p>6.000</p> <p>1.000</p>	<p>5. DESARROLLO Y ADECUACIÓN DEL SERVICIO DE COMUNICACIONES EN LA ADMINISTRACIÓN DE LA C.A.P.V.</p> <p>1. Actuaciones destinadas al mantenimiento y mejora en la calidad de la Red Corporativa Administrativa de Comunicaciones de la C.A.P.V.</p> <p>1. Equipos e instalaciones renovados y/o ampliados.</p> <p>2. Supervisión y seguimiento de las comunicaciones del Gobierno Vasco soportadas por la Red Corporativa Administrativa.</p> <p>1. Número de líneas activas en la red fija.</p> <p>2. Número de terminales móviles.</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
1215 ADMINISTRAZIOAREN IBILGAILUEN ATALA	1215 PARQUE MÓVIL DE LA ADMINISTRACIÓN
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA</u>	<u>03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA</u>
ADMINISTRAZIO ETA ZERBITZU SAILBURUORDEA	VICECONSEJERO DE ADMINISTRACIÓN Y SERVICIOS

MEMORIA

Programa honetan Administrazioaren Ibilgailuen Parkea kudeatzeko dotazioak jasotzen dira, zeinaren arautzea, Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren egitura eta egitekoak ezarri zituen otsailaren 16ko 99/1999 Dekretuaren 9. artikulan ezarritakoaren arabera, uztailaren 27ko 300/99 Dekretuak ezarri baitzuen.

Aurrekontuko dotazioak arauak agintzen duena beteko dira. Xede horrekin 13 pertsona ariko dira lanean, eta 2002. urteko finantzazukidurek beherago zehazten den kopurua joko dute.

Este programa contiene las dotaciones destinadas a la gestión del Parque Móvil de la Administración, cuya regulación se estableció en el Decreto 300/99, de 27 de Julio, en base al artículo 9, del Decreto 99/1999, de 16 de febrero, por el que se establece la estructura y funciones del Departamento de Hacienda y Administración Pública.

Las dotaciones presupuestarias están dirigidas a dar cumplimiento a las prescripciones de la norma, con una dotación específica de 13 personas y la financiera para el año 2002, que se indica más abajo.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. ZERBITZUAREN ANTOLAMENDUA HOBETZEA. 1. Lan-aginduen balorazioari, ordezko piezak erosteari, aldizkako azterketei, eta abarrei dagozkien prozedurak idatzi eta informatizatu. 1. Definitu beharreko prozedurak. 2. Zerbitzupeko langileen artean funtzioen birbanaketa. 1. Birbanatu beharreko funtzioak. 3. Ibilgailuen Ataleko tailerraren ordutegian malgutasun gehiago ematea.	8	1. MEJORA EN LA ORGANIZACIÓN DEL SERVICIO. 1. Redacción e informatización de los procedimientos correspondientes a valoración de órdenes de trabajo, adquisición de repuestos, revisiones periódicas, etc. 1. Procedimientos a definir. 2. Redistribución de las funciones entre el personal adscrito al servicio. 2. Funciones a distribuir.
2. ESKEINITAKO ZERBITZUAK HOBETZEA. 1. Mantenimendurako sistema zorrotza eta zehatzka ezarri, Kilometro-kopuru edota denbora alarma sistema baten bidez programatuta. 1. Mantendu beharreko ibilgailuak.	12	3. Dotación de mayor flexibilidad al horario del taller de Parque Móvil. 2. MEJORA DE LA PRESTACIÓN DEL SERVICIO. 1. Implementación de un sistema riguroso y detallado de mantenimiento, programando mediante un sistema de alarmas de kilometraje y/o tiempo. 1. Vehículos a mantener
	240	

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. D motako ibilgailuen aldizkako azterketak, 3/2000 zirkularren arabera.		2. Inspecciones periódicas de los vehículos tipo D de acuerdo a la circular 3/2000.
1. Aztertu beharreko ibilgailuak.	260	1. Vehículos a inspeccionar.
3. Ibilgailu guztien erabilera mailaren jarraipena.		3. Seguimiento del grado de utilización de todos los vehículos.
1. Ibilgailu kopurua.	500	1. Número de vehículos.
4. C motako ibilgailu eskuragarrien zenbatekoaren neurketa egokia.		4. Adecuado dimensionamiento del número de vehículos de disposición tipo C.
1. Ibilgailu kopurua.	70	1. Número de vehículos.
3. ZERBITZUAREN KUDEAKETA HOBETZEA.		3. MEJORA EN LA GESTIÓN DEL SERVICIO.
1. Gastu guztien hileroko erkaketa.		1. Cotejo mensual del conjunto de gastos.
2. D motako ibilgailuei dagozkien gastuak sailei egoztea.		2. Imputación departamental de los gastos inherentes a los vehículos tipo D.
1. Kontuan hartu beharreko ibilgailuak.	260	1. Vehículos a considerar.
3. Ibilgailuen Ataleko ibilgailuen batez besteko kilometro-kostua.		3. Coste kilométrico medio de los vehículos del Parque Móvil.
1. Kontuan hartu beharreko ibilgailuak.	240	1. Vehículos a considerar.
4. Atalaren tailerraren betetze maila.		4. Nivel de ocupación del taller propio.
1. Lan-aginduen kopurua.	1.320	1. Número de órdenes de trabajo.
5. Kanpoan egindako konponketen jarraipena.		5. Seguimiento de las reparaciones externas.
1. Lan-aginduen kopurua.	275	1. Número de órdenes de trabajo.
6. Kanpoko lan-aginduen balorazioa.		6. Valoración de órdenes de trabajo externas.
1. Balorazio orokorra.	11 MILL.	1. Valoración global.

PROGRAMA

4432 LURRALDEKO POLITIKA

ARDURADUNA

03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA

EKONOMIA ETA PLANGINTZA ZUZENDARIA

PROGRAMA

4432 POLÍTICA REGIONAL

RESPONSABLE

03 HACIENDA Y ADMINISTRACION PUBLICA

DIRECTOR DE ECONOMIA Y PLANIFICACION

MEMORIA

Izartu egitaraua Euskadi 2000Tres ekimen barruan dago. Ekimen hori sortu zen politika ekonomikoaren estrategia eraginkor baten zerbitzurako tresna bezala eta bere helburuak dira benetako konbergentzia, gizarte-kohesioa eta modernizaztea. Horretarako bere nahia eta asmoa da Ekonomia aldakorraren gorabeherei egokitzea.

Ildo beretik jarraituz, azaroaren 28ko 236/2000 Dekretuaren bidez Izartu programa sortzeak nahi zuena Ekonomiaren hazkunde-prozesuetan dauden desorekei erantzun egokia ematea da. Aintzakotzat hartzan badugu inguru berean era askotako egoerak izaten direla aldi berean, eta, zuzenean lagunza emanda, ekonomia-arazorik larrienak dituzten esparruetan lan egin beharra dagoela, badirudi lanerako udal-esparruak erabiltzea dela egokiena, era horretako jardunak antolatzeko eta burutzeko orduan.

Euskal Autonomia Erkidegoan narriatuta dauden hiri eta herrietako aldeak eta auzoak gizarte eta ekonomia aldetik berpizteko eta sustatzeko asmoz, hainbat eta hainbat erabateko jardun (Hirialdeak Biziberritzeko Erabateko Egitarauak) burutu egingo dira. Egitarau horien bidez auzo eta inguru horietan dituzten berariazko arazo guztiei egingo zaie aurre, aldi berean eta batera (gizartea, ekonomia, ingurumena, eta abar). Horretarako berrogei eta hamaika egitarau erabiliko dira eta bere helburua, azken batean, bai lurraldetasunari begiratuta bai ekonomiari eta gizarteari begiratuta ere kohesioa lortzea da.

El programa Izartu se enmarca dentro de la iniciativa Euskadi 2000Tres que nació como un instrumento al servicio de una estrategia activa de política económica que busca adaptarse a las cambiantes circunstancias económicas para lograr la mayor eficacia en la consecución de sus objetivos de convergencia real, cohesión social y modernización.

En esta línea la creación del programa Izartu mediante el Decreto 236/2000 de 28 de noviembre pretende dar adecuada respuesta a la existencia de desequilibrios en el proceso de crecimiento económico. La heterogeneidad de situaciones concurrentes en una misma área así como la necesidad de abordar actuaciones de discriminación positiva sobre aquellas zonas con problemas de carácter económico más agudos aconseja la utilización de la escala municipal para el diseño de dicho tipo de actuaciones.

Con la finalidad de lograr la regeneración socioeconómica de las zonas urbanas degradadas de la Comunidad Autónoma del País Vasco, van a ser llevadas a cabo diversas actuaciones de carácter integrado (Programas Integrados de Revitalización Urbana) mediante las cuales se abordan de forma conjunta todos aquellos problemas específicos (sociales, económicos, medioambientales, etc.) de diversas zonas desfavorecidas mediante cincuenta y un programas cuyo objetivo último es alcanzar la cohesión territorial, económica y social.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. ENPLEGU FINKOA SORTZEA. 1. Lan-eskaintzaren aldeko hitzarmenak. 1. Langabetu onuradunak. 2. Lan-eskaintza sustatzeko tokian tokiko ekimenak. 1. Langabetu onuradunak. 2. INGURUGIROA HOBETU ETA ZAINTEZA.		1. GENERACIÓN DE EMPLEO ESTABLE. 1. Pactos a favor del empleo. 1. Desempleados beneficiados. 2. Iniciativas locales de empleo. 1. Desempleados beneficiados. 2. MEJORA Y PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Lurrak hobetzea eta suspertzea ingurugiroarekin bateragarri diren erabilpenerako.</p> <p>1. Hobetu eta suspertutako lurrak.</p> <p>2. Hiriko jardunak ingurumenean duen eragina ahalik eta txikien bihurtzea..</p> <p>1. Hondakinak gutxitzea.</p> <p>2. Zaratak gutxitzea.</p> <p>3. Energia-kontsumoa gutxitzea</p> <p>3. HIRIALDEKO GUNEAK LURRALDEAN INTEGRATZEA.</p> <p>1. Hirialdeko guneen arteko komunikazioa hobetzea.</p> <p>1. Hirialdeko gunetara sartzeko denbora gutxitzea.</p> <p>4. HIRIALDEETAKO GIZARTE-ZERBITZUEN KALITATEA HOBETZEA.</p> <p>1. Bai gizartean, bai lan-munduan baztertuak izateko arriskuan dauden taldeen aldeko jardunak.</p> <p>1. Onuradunak jardunka.</p> <p>2. Informazio eta komunikabideen alorreko teknologiak txertatzea.</p> <p>1. Onuradunak.</p> <p>3. Gizarte-zerbitzuen hornikuntza.</p> <p>1. Onuradunak zentroka.</p>		<p>1. Recuperación de suelos para usos compatibles con el medio ambiente.</p> <p>1. Superficie recuperada.</p> <p>2. Aminoramiento del impacto ambiental de las actividades urbanas.</p> <p>1. Disminución de residuos.</p> <p>2. Disminución de ruidos.</p> <p>3. Disminución de consumo de energía.</p> <p>3. INTEGRACIÓN TERRITORIAL DE ZONAS URBANAS.</p> <p>1. Mejora de los accesos.</p> <p>1. Disminución tiempos de acceso.</p> <p>4. MEJORAR LA CALIDAD DE LOS SERVICIOS SOCIALES DE LAS ZONAS URBANAS.</p> <p>1. Actuaciones a favor de colectivos amenazados de exclusión social y laboral.</p> <p>1. Personas beneficiadas por acción.</p> <p>2. Introducción de las tecnologías de la información y las comunicaciones.</p> <p>1. Personas beneficiadas.</p> <p>3. Dotación de servicios sociales.</p> <p>1. Personas beneficiadas por centro.</p>

PROGRAMA

4712 ADMINISTRAZIO PUBLIKOAREN HIZKUNTZA
NORMALKUNTZA

ARDURADUNA

03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA

FUNTZIO PUBLIKOAREN ZUZENDARIA

PROGRAMA

4712 NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA DE LA
ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

RESPONSABLE

03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

DIRECTOR DE FUNCIÓN PÚBLICA

MEMORIA

Programa hau dela medio, Funtzio Publikoaren Zuzendaritzak, HAEEk kudeatzen duen 47140 Programatik transferentzia eginez, batetik, eta HABE eta HAEERen arteko hitzarmena gauzatz, Euskal Autonomi Erkidegoko Administrazio Orokor, Foru Administrazio eta Toki Administrazioko langileak euskalduntzeko aurrekontu-dotazioa finantzatzen du.

2002an, aurrerago zehaztuko ditugun finantza-baliabideak izango ditu bere esku.

A través de este Programa, la Dirección de Función Pública financia la dotación presupuestaria, vía transferencia, del Programa 47140-Euskaldunización y Normalización Lingüística gestionado por el IVAP, y la ejecución del Convenio vigente entre el IVAP y HABE para la euskaldunización del personal de la Administración Pública de la Comunidad Autónoma Vasca: General, Foral y Local.

Para el año 2002, cuenta con los medios financieros que se indican más adelante.

HELBURUA EKINTZA ERAOKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Herri-Administrazioaren hizkuntza-normalkuntza. EAeko Herri-Administrazioaren hizkuntza-normalkuntza HAEERen eskumena da. HAE, Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren menpeko administrazio-erakunde autonomiaduna da. Zehaztapen-txostenetako bai eta helburu zehatzentako garapena ere, erakunde autonomiadunen atalaren barruan jaso da.		1. Normalización Lingüística de la Administración Pública. En materia de normalización lingüística de la Administración Pública de la CAE, la competencia es ejercida por el IVAP, Organismo Autónomo Administrativo dependiente del Departamento de Hacienda y Administración Pública. Su memoria explicativa, así como el desarrollo de los objetivos concretos queda incluido dentro del apartado de OO.AA.

PROGRAMA	PROGRAMA
5511 ESTATISTIKA	5511 ESTADÍSTICA
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA</u>	<u>03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA</u>
EKONOMI ETA PLANGINTZA ZUZENDARIA	DIRECTOR DE ECONOMÍA Y PLANIFICACIÓN

MEMORIA

Ekonomi eta Plangintza Zuzendaritzak, EUSTATek kudeatzen duen "Estatistikazko eragiketa eta argitalpen ofizialak" 55130 Programarako aurrekontu-dotazioa finantzatu du transferentzia bidez. Horrela, Estatistika Euskal Erakundearen egitura organikoa onartzen duen azaroaren 18ko 265/86 Dekretuan zehaztutakoa eta aurreko Dekretua aldatu zuen otsailaren 9ko 91/1999 Dekretuan ezarritakoa bete da.

Horretarako, 2002. urtean ondoren zehazten diren baliabide finantzarioak izango diru.

A través de este Programa, la Dirección de Economía y Planificación financia la dotación presupuestaria, vía transferencia, del Programa 55130 "Operaciones y Publicaciones Estadísticas Oficiales", gestionado por el EUSTAT, dando cumplimiento al Decreto 265/86, de 18 de Noviembre, por el que se aprueba la estructura orgánica del Instituto Vasco de Estadística y al Decreto 91/1999, de 9 de Febrero, de modificación del Decreto anterior.

Para el año 2002, cuenta con los medios financieros que se indican más adelante.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Programaren helburuak honako lege hauetan zehaztu dira: apirilaren 23ko 4/1986 Legean, Euskal Autonomia Erkidegoko Estatistikarena, azaroaren 8ko 7/1996 Legean, 1997/2000 Estatistika Euskal Planarena, eta, indarrean dagoen Urteko Estatistika Programan.</p> <p>Horiek horrela, hiru helburu nagusi ezarri dira:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Estatistika Euskal Autonomia Erkidegoko erakundeetan ordezkatzea eta sendotzea. • Estatistika-ekoizpena eta horren zabalpena eta erabilera bultzatzea. • Eragiteko ahalmena hobetzea. <p>Horren garapen osoa erakunde autonomiadunen atalean jasoda.</p>		<p>1. Los objetivos del programa vienen fijados en la Ley 4/1986, de 23 de abril, de Estadística de la Comunidad Autónoma de Euskadi, en la Ley 7/1996, de 8 de noviembre, del Plan Vasco de Estadística 1997/2000 y en el Programa Estadístico Anual vigente.</p> <p>Así, se han establecido 3 grandes objetivos:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Representación y consolidación institucional de la Estadística de la Comunidad Autónoma de Euskadi. • Producción Estadística y potenciación de su difusión y uso. • Mejora de la capacidad operativa. <p>Cuyo desarrollo completo queda incluido en el apartado de los OO.AA.</p>

PROGRAMA	PROGRAMA
ARDURADUNA	RESPONSABLE
6111 EKONOMIA ETA GASTU PUBLIKOA 03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA EKONOMI, AURREKONTUEN ETA EKONOMI KONTROLERAKO SAILBURUORDEA	6111 ECONOMÍA Y GASTO PÚBLICO 03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA VICECONSEJERO DE ECONOMÍA, PRESUPUESTOS Y CONTROL ECONÓMICO

MEMORIA

Otsailaren 16ko 99/1999 Dekretuan Ekonomi, Aurrekontu eta Ekonomi Kontrolerako Sailburuordetza eman zitzazkion eskumenak bildu dira programa horretan. Jaurlaritzak aurreikusten duen egoera makroekonomikoa kontuan harturik, Jaurlaritzak epe ertainera izango dituen beharrak eta lehentasunak aztertzen dira, eta, epe erdira, urteko Aurrekontu Orokorrak egitea eta kontrol ekonomikoa, programak bete direla bermatuz zikloari amaiera ematen diona.

Horretarako, 2002 urtean 128 langile eta programaren laburpenean zehazten diren baliabide finantzarioak izango ditu.

Este programa dota la actuación de la Viceconsejería de Economía, Presupuestos y Control Económico en las competencias que el Decreto 99/1999, de 16 de febrero, le encomienda. A medio plazo se analizan las necesidades y prioridades, en el marco de los escenarios macroeconómicos fijados por el Gobierno y a corto plazo la elaboración de los Presupuestos Generales anuales y el control económico que cierra el ciclo con la garantía del cumplimiento de los programas.

Para el ejercicio 2002, este Programa cuenta con 128 personas y los medios financieros indicados en el resumen del Programa.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN 2003KO AURREKONTU OROKORRAREN PROIEKTUA TAXUTZEA ETA EGITEA.</p> <p>1. Baliabideak egoki banatzeko, aurrekontu-beharrei buruzko txostenak egitea.</p> <p>1. Programen arduradunekin bilerak egitea.</p> <p>2. Aurrekontuaren egitura zehaztea (funtzionala edo programen araberakoa, ekonomikoa eta organikoa).</p> <p>3. Aurrekontua burutzeko, Jaurlaritzaren sail eta erakundeetara igoar behar diren orientabide teknikoak, formatuak eta inprimakiak egitea.</p> <p>1. Aurrekontu-orientabideei buruzko dokumentuak.</p> <p>4. Euskal Autonomia Erkidegoaren 2003ko Aurrekontu Orokorraren Proietktua taitzea eta egitea: fase operatiboa.</p>	12	<p>1. DISEÑO Y ELABORACIÓN DEL PROYECTO DE PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO PARA EL 2003.</p> <p>1. Elaboración de informes sobre necesidades presupuestarias a fin de asignar racionalmente los recursos.</p> <p>1. Reuniones con los responsables de los programas.</p> <p>2. Definición de las estructuras presupuestarias (funcional o programática, económica y orgánica).</p> <p>3. Elaboración de las directrices, circulares, formatos e impresos a enviar a los Departamentos y Entes del Gobierno para la confección de sus correspondientes presupuestos.</p> <p>1. Documentos sobre directrices presupuestarias.</p> <p>4. Diseño y elaboración del Proyecto de Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma del País Vasco del 2003: fase operativa.</p>
	10	

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Horretan emandako orduak.	1.000	1. Total horas dedicadas.
5. Euskal Autonomia Erkidegoaren 2003ko Aurrekontu Orokoren Proiektua argitaratzea.		5. Edición del Proyecto de Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma del País Vasco del 2003.
1. Ale-kopurua.	210	1. Número de ejemplares.
6. Euskal Autonomia Erkidegoaren 2002ko Aurrekontu Orokorra argitaratzea eta zabaltzea, bai eta Internet-en bidez aurkeztea ere.		6. Publicación y difusión de los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma del País vasco del 2002, incluida su presentación en Internet.
1. Ale-kopurua.	330	1. Número de ejemplares.
2. AURREKONTUEN BETEARAZPENA JARRAITZEA ETA BULTZATZEA.		2. SEGUIMIENTO E IMPULSO DE LA EJECUCIÓN DE LOS PRESUPUESTOS.
1. Egon daitezkeen soberakinak edo urritasunak ezagutzeko asmoz, kreditu-dotazioen betearazpenaren azterketa egitea.		1. Análisis de la ejecución de las dotaciones crediticias con el objeto de conocer posibles excedentes e insuficiencias.
1. Administrazio Orokorrari buruzko txostenak.	12	1. Informes de la Administración General.
2. Erakunde eta baltzu publikoei buruzko txostenak.	40	2. Informes de Entes y Sociedades Públicas.
3. Erakunde autonomiadunei buruzko txostenak.	12	3. Informes de Organismos Autónomos.
2. Aurrekontuan aldaketak egiteko expedienteak aztertzea eta bideratzea.		2. Análisis y tramitación de los expedientes de modificaciones presupuestarias.
1. Aztertutako aldaketak.	1.000	1. Modificaciones estudiadas.
3. AURREKONTUKO GASTU ETA DIRUSARREREN PROGRAMETAKO HELBURUEN KONTROLA ETA JARRAIPENA EGITEA.		3. SEGUIMIENTO Y CONTROL DE OBJETIVOS DE LOS PROGRAMAS PRESUPUESTARIOS DE GASTO E INGRESO.
1. Programetan jasotako helburu eta ekintzak noraino bete diren aztertzea.		1. Análisis del cumplimiento de los objetivos y acciones de los programas.
1. Administrazio Orokorrari buruzko txostenak.	12	1. Informes de la Administración General.
2. Erakunde eta baltzu publikoei buruzko txostenak.	40	2. Informes de Entes y Sociedades Públicas.
3. Erakunde autonomiadunei buruzko txostenak.	12	3. Informes de Organismos Autónomos.
4. AURREKONTU-EREMU BERRIAK ETA EUSKO JAURLARITZAREN GASTU-POLITIKETAN IZAN DEZAKETEN ERAGINA AZTERTZEA.		4. ESTUDIO DE NUEVOS ESCENARIOS PRESUPUESTARIOS E INCIDENCIA EN LAS POLÍTICAS DE GASTO DEL GOBIERNO VASCO.
1. 2003ko ekitaldiari buruzko txostena egitea.		1. Elaboración del informe correspondiente al ejercicio 2003.
1. Txosten-kopurua.	1	1. Número de informes.
2. Eremu berria eta proposamena betearaztea.		2. Ejecución del escenario y de la propuesta.
1. Txosten-kopurua.	2	1. Número de informes.
5. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEOGOAREN JARDUERA EKONOMIKOARI EZAR DAKIZKIOKEEN XEDAPENAK BETETZEA.		5. CUMPLIMIENTO DE LAS DISPOSICIONES APLICABLES A LA ACTIVIDAD ECONÓMICA DE LA ADMINISTRACIÓN DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DE EUSKADI.
1. Diru sarrera eta gastuen expedienteak esku hartzea.		1. Intervenir los expedientes de gastos e ingresos.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Gastu eta diru sarreren expedienteak. 2. Aldez aurretik fiskalizagarriak ez diren expedienteetan dagoen legezko xedapenen betearazpen-mailari buruzko urteko txostena. 2. Kontrol ekonomiko-arauemailea eta eratzailea. 1. Ondorio ekonomikoa duten xedapen arauemaileak. 6. ADMINISTRAZIOAREN KONTROL EKONOMIKO ETA FINANTZARIOA ETA KUDEAKETA-KONTROLA EGITEA, ETA, DIRULAGUNTZEN JASOTZAILEENA ERE. 1. Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioaren erakunde, baltzu, zerbitzu eta programen honako auditoreta hauek egitea: kudeaketa eta finantza auditoretzak, aurrekontuaren betearazpen eta legezkotasun-auditoretzak eta barruko kontrolari buruzkoak. 1. Txostenak. 2. Zuzenbide pribatuko erakunde publikoen eta baltzu publikoen urteko kontuen auditoreta finantzarioak egitea edota egindakoak aztertzea. 1. Txostenak. 3. Osakidetza/Servicio Vasco de Salud zuzenbide pribatuko erakunde publikoaren jarduerari buruzko etengabeko finantza-kontrola garatzea. 1. Txostenak 4. Honako hauen auditoreta-txostenak egitea edota aztertzea: Eusko Jaurlaritzaren partaidetza duten baltzuak, Eusko Jaurlaritzari lotetsitako erakundeak, Euskal Autonomia Erkidegoko Aurrekontu Orokoren kontura dirulaguntzak jaso dituzten enpresak eta beste erakunde batzuk, legeak hala agintzen duelako. 1. Auditoreta-txostenak.	100.000 1 500 100 68 100 100	1. Expedientes de gastos e ingresos. 2. Informe anual sobre el grado de cumplimiento de las disposiciones legales en los expedientes no sujetos a fiscalización previa. 2. Control económico-normativo y organizativo. 1. Disposiciones normativas con contenido económico. 6. CONTROL ECONÓMICO-FINANCIERO Y DE GESTIÓN DE LA ADMINISTRACIÓN, ASÍ COMO DE LOS PERCEPTORES DE SUBVENCIONES. 1. Realizar auditorías de gestión, financieras, de cumplimiento presupuestario y de legalidad, de revisión de procedimientos y control interno de los entes, sociedades, servicios y programas de la Administración de la Comunidad Autónoma. 1. Informes. 2. Realizar y/o supervisar las auditorías financieras de las cuentas anuales de Entes Públicos de derecho privado y Sociedades Públicas. 1. Informes. 3. Desarrollar el control financiero permanente sobre la actividad del Ente Público de Derecho Privado Osakidetza/ Servicio Vasco de Salud. 1. Informes. 4. Realizar y/o analizar informes de auditoría correspondientes a: Sociedades participadas por el Gobierno Vasco, Entidades vinculadas al Gobierno Vasco, empresas privadas beneficiarias de ayudas con cargo a los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma, y otras entidades por imperativo legal. 1. Informes de auditoría.
7. ADMINISTRAZIO OROKORRAREN ETA ERAKUNDE AUTONOMIADUNEN ERAGIKETEN KONTABILITATE-KUDEAKETA EGITEA. 1. Administrazio Orokorraren eta erakunde autonomiadunen eragiketa guztien kontabilitate-erregistroaz arduratzea. 1. Kontabilitate-oharrak. 2. Kontrol-sistema eta eskubide errekonozituen eta diru-sarreren kobrantzaren erregistroa. 1. Proiektuak 8. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO ADMINISTRAZIO OROKORRAREN, ERAKUNDE AUTONOMIADUNEN ETA ERAKUNDE ETA BALTZU PUBLIKOEN AZTERKETA EKONOMIKO ETA FINANTZARIOA EGITEA ETA HORRI BURUZKO INFORMAZIOA BILTZEA.	400.000 1 1	7. GESTIÓN CONTABLE DE LAS OPERACIONES DE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL Y ORGANISMOS AUTÓNOMOS. 1. Efectuar el registro contable de todas las operaciones de la Administración General y Organismos Autónomos. 1. Apuntes contables. 2. Sistema de control y registro de derechos reconocidos y cobro de ingresos. 1. Proyectos 8. ANÁLISIS E INFORMACIÓN ECONÓMICO-FINANCIERA DE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL, ORGANISMOS AUTÓNOMOS Y SECTOR PÚBLICO EMPRESARIAL DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DE EUSKADI.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazio Orokorraren, erakunde autonomiadunen eta erakunde eta baltzu publikoen finantza eta aurrekontu-egoerari buruzko txostenak aldiro egitea eta kontuak aztertzea.		1. Analizar las cuentas y elaborar informes periódicos de situación presupuestaria y financiera de la Administración General, Organismos Autónomos, y Entes y Sociedades Públicos de la Comunidad Autónoma de Euskadi.
1. Administrazio Orokorraren eta erakunde autonomiadunen finantza eta aurrekontu-egoerari buruzko hileroko txostenak.	12	1. Informes mensuales de situación presupuestaria y financiera de la Administración General y Organismos Autónomos.
2. Administrazio Orokorraren eta erakunde autonomiadunen finantza eta aurrekontu-egoerari buruzko hiruhileko txostenak.	4	2. Informes trimestrales de situación presupuestaria y financiera de la Administración General y Organismos Autónomos.
3. Euskal Autonomia Erkidegoko erakunde eta baltzu publikoen egoera ekonomiko-finanzarioari eta aurrekontu-egoerari buruzko hiruhileko txostenak.	4	3. Informes trimestrales de situación económico-financiera y presupuestaria de todos los Entes y Sociedades Públicas de la Comunidad Autónoma de Euskadi.
4. 2001eko Aurrekontu Orokorrak eta Kontu Orokorra kitatzea.	1	4. Liquidación de los Presupuestos Generales y Cuenta General del Ejercicio 2001.
2. Enpresa-sektore publikoari buruzko argitalpenak.		2. Publicación sobre el Sector Público Empresarial.
1. Urteroko argitalpena.	1	1. Publicación anual.
9. GASTU PUBLIKOAREN EKONOMIA EGOKI KUDEATZEKO IRIZPIDEEEN EZARPENA BULTZATZEA, BALIABIDEAK JAURLARITZAK EZARRITAKO LEHENTASUNEN ARABERA EMAN DAITEZEN.		9. IMPULSAR LA INTRODUCCIÓN DE CRITERIOS DE RACIONALIDAD ECONÓMICA EN LAS DECISIONES DE GASTO PÚBLICO, QUE PERMITAN ASIGNAR LOS RECURSOS DE ACUERDO A LAS PRIORIDADES DEL GOBIERNO.
1. 2001-2004rako egonkortasun eta benetako konbergentziari buruzko erakunde arteko Hitzarmenaren jarraipena.		1. Seguimiento del Acuerdo Interinstitucional de estabilidad y de convergencia real 2001-2004.
1. Txosten-kopurua.	1	1. Número de informes.
2. 2002-2005erako egonkortasun eta benetako konbergentziari buruzko erakunde arteko Hitzarmena egitea.		2. Elaboración del Acuerdo Interinstitucional de estabilidad y de convergencia real 2002-2005.
1. Txosten-kopurua.	1	1. Número de informes.
3. Ondasun eta zerbitzu merkatuei buruzko txostena.		3. Informe sobre los mercados de bienes y servicios.
1. Txosten-kopurua.	1	1. Número de informes.
4. Euskal Autonomia Erkidegoko gasto publikoa aztertzea.		4. Analizar el gasto público en la Comunidad Autónoma del País Vasco.
1. Txosten-kopurua.	1	1. Número de informes.
5. Euskal sektore publikoaren aurrekontu-betearazpenei buruzko hiruhileko estatistikak egitea eta zabaltzea.		5. Elaborar y difundir estadísticas trimestrales de ejecución presupuestaria del Sector Público Vasco.
1. Txosten-kopurua.	4	1. Número de informes.
6. Egonkortasun Plana eta Jaurlaritzak ezarritako irizpideak gogoan hartuta, epe ertaineko aurrekontu-aurrikuspena garatzea eta zehaztea.		6. Elaborar y desarrollar los escenarios presupuestarios a Medio Plazo acorde con el Plan de Estabilidad y con los criterios establecidos por el Gobierno.
1. Txosten-kopurua.	1	1. Número de informes.
7. Euskal Autonomia Erkidegoaren Aurrekontu Orokorrak egiteko jarraibide ekonomikoak ematea.		7. Elaborar las directrices económicas para la confección de los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Txosten-kopurua. 8. 1990-1999 gasto publikoaren analisia. 1. Txosten-kopurua. 10. EUSKAL ADMINISTRAZIO PUBLIKOA ETA GIZARTE OSOA EUROARI EGOKITZEA BULTZATZEA. 1. Euskal Komunikazio Plana garatzea, euskal empresa eta herritarrei EUROari egokitzeko bidea erraztu nahi diena. 1. 2002 urteko iragarki kanpaina. 11. EUSKAL EKONOMIA AZTERTZEA ETA JARRAITZEA. 1. Euskal Herriko, Espainiako eta nazioarteko egoera aztertzea eta jarraitza, Europako bilakaerak arreta berezia merezi duelarik. 1. Txosten-kopurua. 2. Euskal Autonomia Erkidegoaren Aurrekontu Orokorrekin batera doan txosten ekonomiko-finantzarioa egitea. 1. Txosten-kopurua. 3. Egoerari buruzko datu-banku bat mantentzea eta ustiztea kankoan nahiz barnean erabiltzeko. 1. Egoeraren erakuskariak eguneratzea eta berraztertza. 2. Ikerbide datu-basea kanpoko erabiltzaileentzat eguneratze eta ikuskatzea. 4. Euskal ekonomiaren eremu makroekonomikoak egitea eta berraztertza. 1. Txosten-kopurua. 5. Ekonomiaz aldizkaria argitaratzea. 1. Argitaratutako zenbaki-kopurua 6. Azterketa ekonomikoak egin eta ezagutaraztea. 7. Datu-Basearen mantenimendua eta garapena. 12. ESKUALDE POLITIKA. 1. Europako Erkidegoak abian dituen eskuhartze-tresnak koordinatzea eta kudeatzea. 1. Txosten-kopurua. 2. Honako programa hauek jarraitza, betetza eta kontrolatzea: 1997-1999 Euskal Herria 2. helburua Programa Operativoa, Interreg II eta Resider II. 1. Txosten-kopurua. 3. Interreg III programako dokumentua (a,b eta c atalak) koordinatzea eta egitea.	1 1 17 1 22 4 2 3 5 3	1. Número de informes. 8. Análisis del gasto público 1990-1999. 1. Número de informes. 10. IMPULSAR LA ADAPTACIÓN AL EURO AL CONJUNTO DE LA SOCIEDAD. 1. Desarrollar el Plan de Comunicación Vasco encaminado a facilitar a las empresas y ciudadanos vascos la adaptación al euro. 1. Campaña publicitaria año 2002. 11. ESTUDIO Y SEGUIMIENTO DE LA ECONOMÍA VASCA. 1. Estudio y seguimiento de la coyuntura vasca, estatal e internacional, con especial dedicación a la evolución europea. 1. Número de informes. 2. Elaborar el informe económico-financiero que acompaña a los Presupuestos Generales de la Comunidad Autónoma. 1. Número de informes. 3. Mantenimiento de un banco de datos de coyuntura y su explotación para uso interno y externo. 1. Actualización y revisión de indicadores de coyuntura. 2. Actualización y revisión de la base de datos Ikerbide para usuarios externos. 4. Elaboración y revisión de los escenarios macroeconómicos de la economía vasca. 1. Número de informes. 5. Edición de la revista Ekonomiaz 1. Números editados. 6. Elaboración y difusión de estudios económicos. 7. Mantenimiento y desarrollo de la base de datos. 12. POLÍTICA REGIONAL. 1. Coordinar y gestionar los instrumentos de intervención comunitaria en marcha. 1. Número de informes. 2. Seguimiento, ejecución y control de los programas: Programa Operativo Objetivo 2 País Vasco 1997-1999, Interreg II y Resider II. 1. Número de informes. 3. Coordinar y elaborar el Documento de Programación Interreg III (secciones a, b y c)

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Txosten-kopurua.	3	1. Número de informes.
4. Euskal Herriko ekintza orokorrak koordinatzea eskualde-politika eta eskumenen arloan.		4. Coordinar las actividades generales del País Vasco en materia de política regional y competencia.
1. Bilera-kopurua.	1	1. Número de reuniones.

PROGRAMA

6112 ZERGA POLITIKA

ARDURADUNA

03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA

OGASUN ETA FINANTZA SAILBURUJORDEA

PROGRAMA

6112 POLÍTICA FISCAL

RESPONSABLE

03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

VICECONSEJERO DE HACIENDA Y FINANZAS

MEMORIA

Otsailaren 16ko 99/1999 Dekretuan ezarritakoaren arabera ogasun-arloa Ogasun eta Finantza Sailordetzari dagokio. Programa honetan sailordetza horren menpeko zuzendaritzek garatu beharreko jarduerak jasotzen dira: Zerga Administrazioko Zuzendaritzarenak (Tasa eta prezio publikoei buruzko jarraipen eta kontrola, zerga Koordinazio eta lankidetza, proiektu arauemaileak egitea eta Euskadiko Auzitegi Ekonomiko Administratiboari laguntza ematea), Kupo eta Finantza Ekarpenen Zuzendaritzarenak (Ekonomi Ituna, Estatua-rentzako kupoak, Lurralte Historikoekin ekarpenak, Euskadiko eskuadale-politika koordinatzeko lanen, eta EGEF plan eta programen garapena.) eta, azkenik, Toki Administrazioko Zuzendaritzarenak (Udalak eta Foru Aldundien artean sortzen diren eskumen-azuzietan erabakitzea, eta Toki Administrazioko erakundeek hartutako hitzarmenen artxibatze eta aztertzea).

Horretarako, 2002 urtean 39 langile eta ondoren zehazten diren baliabide finantzarioak izango ditu.

El área de Hacienda que el Decreto 99/1999, de 16 de febrero, atribuye a la Viceconsejería de Hacienda y Finanzas, concreta para el año 2002 en este Programa las actuaciones de sus Direcciones de Administración Tributaria (seguimiento y control del cumplimiento de tasas y precios públicos, coordinación y colaboración tributaria, elaboración de proyectos normativos y apoyo al Tribunal Económico-Administrativo de Euskadi), de Cupo y Aportaciones Financieras (Concierto Económico, Cupo al Estado y Aportaciones de los Territorios Históricos, así como la coordinación de la Política regional del País Vasco, planes y programas FEDER) y de Administración Local (resolución de conflictos de competencias que pudieran surgir entre Ayuntamientos y Diputaciones Forales, archivo y análisis de los acuerdos de corporaciones locales).

En el año 2002 cuenta para ello con la colaboración de 39 personas y los medios financieros detallados más adelante.

HELBURUA EKINTZA ERAOKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. ZERGA-ARAUGINTZARAKO PROIEKTUAK, SAILAK ESKATUTA. 1. Legegintza-proiektuak. 1. Sailaren eskumeneko legegintza-proiektuak garatzea. 1. Xedapen-proiektuak.	2	1. PROYECTOS DE NORMATIVA TRIBUTARIA A INICIATIVA DEL DEPARTAMENTO. 1. Proyectos legislativos. 1. Desarrollar los proyectos legislativos de su competencia. 1. Proyectos de disposiciones. 2. GESTIÓN, ASESORAMIENTO Y CONTROL TRIBUTARIO DE LA ADMINISTRACIÓN GENERAL E INSTITUCIONAL DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA. 1. Elaborar las declaraciones tributarias mensuales y/o anuales de la C.A.P.V. (IRPF, IVA, etc.). 2. Asesoramiento y control a la Administración General de la C.A.P.V. como sujeto pasivo.
2. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO ADMINISTRAZIO OROKORRAREN ETA INSTITUCIONALAREN ZERGEN KUDEAKETA, KONTROLA ETA HORIEI BURUZKO AHOLKULARITZA. 1. EAEko hileko edo urteko zerga-aitorpenak egitea (PFEZ, BEZ eta abar). 2. EAEko Administrazio Orokorra kontrolatzea eta berari aholkua ematea.		

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. EAEko Administrazio Instituzionala kontrolatzea eta berari aholkua ematea.		3. Asesoramiento y control tributario a la Administración Institucional de la C.A.P.V.
4. Eusko Jaurlaritzaren menpeko baltzuen zerga-kontuak ikuskatzea.		4. Auditoría fiscal de Sociedades Públicas dependientes del Gobierno Vasco.
1. Aurkeztutako aitorpenak.	121	1. Declaraciones presentadas.
2. Egindako kontsulta eta txostenak.	280	2. Consultas e informes evacuados.
3. EAEko Administrazio Orokor eta Instituzionalari bidalitako eskutitzak.	8	3. Circulares a la Administración General e Institucional de la C.A.P.V.
4. Zerga-kontuen ikuskaritza-txostenak.	5	4. Informes de auditoría fiscal.
3. EUSKAL AUTONOMI ERKIDEOGOAREN BERAREN ZERGAK ETA PREZIO PUBLIKOAK KONTROLATZEA ETA HORREN JARRAIPENA EGITEA.		3. SEGUIMIENTO Y CONTROL DE LOS IMPUESTOS PROPIOS, TASAS Y PRECIOS PÚBLICOS DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO.
1. Betetako sarrera-partiden kopurua. EAEren zerga, tasa eta prezio publikoen sarrera-aurrekontua noraino bete den.	36	1. Número de partidas de ingresos ejecutados. Grado de cumplimiento económico del presupuesto de ingresos de impuestos propios, tasas y precios públicos de la C.A.P.V..
1. EAEren zergei buruzko expedienteak hastea, jarraitzea eta bideratzea.		1. Realizar la iniciación, seguimiento y tramitación de los expedientes relativos a tributos propios de la C.A.P.V.
1. Bideratu beharreko expediente-kopurua.	12	1. Número de expedientes a tramitar.
2. EAEren zergen kontura bildutakoari buruzko informazioa mekanizatzea.		2. Efectuar la mecanización de la información de recaudaciones por tributos propios de la C.A.P.V.
1. Burututako mekanizazio informatikoa.	120	1. Mecanización informática efectuada.
3. Euskal Autonomi Erkidegoaren zerga, tasa eta prezio publikoen bilketari buruzko txostenak eta azterketak prestatzea.		3. Preparar el análisis e informes sobre recaudaciones de tributos propios, tasas y precios públicos.
1. Egin beharreko txostenak.	12	1. Informes a emitir.
4. ZERGA-KOORDINAZIORAKO ORGANO: EUSKARRI TEKNIKO ETA ADMINISTRATIBOA.		4. ÓRGANO DE COORDINACIÓN TRIBUTARIA: SOPORTE TÉCNICO Y ADMINISTRATIVO.
1. Urteko txostena, argitalpenak, zerga-arauei buruzko txostenak, kontsulta lotesleak etab.		1. Informe anual, publicaciones, informes sobre normativa fiscal, consultas vinculantes, etc.
1. Zerga-koordinaziorako Organoari laguntza ematea teknika eta administrazioaren arloan.		1. Apoyar técnica y administrativamente al Órgano de Coordinación Tributaria.
1. Zentralizazio-expedienteak, kontsulta lotesleei buruzko txostenak, foru-arauei buruzko txostenak, ikuskaritza batera egiteko planak, urteko txostena, argitalpenak.	60	1. Expedientes de centralización, informes de consultas vinculantes, informes de normas forales, planes de inspección conjunta, informe anual, publicaciones.
5. ZERGA-GAIEI BURUZKO DOKUMENTAZIOA PRESTATZEA ETA EZAGUTARAZTEA: AURKIBIDEAK ETA KATALOGOAK ARGITARATZEA.		5. PREPARACIÓN DE DOCUMENTACIÓN Y DIVULGACIÓN DE TEMAS TRIBUTARIOS: PUBLICACIÓN DE ÍNDICES Y REPERTORIOS.
1. Euskal Ogasunaren urteko txosten bategina eta beste argitalpen batzuk egitea.		1. Elaboración del Informe Anual Integrado de la Hacienda Vasca así como otras publicaciones.
1. Burututako argitalpenak.	1	1. Publicaciones efectuadas.
2. Gaceta Tributaria del País Vasco-ZERGAK aldizkaria		2. Revista Gaceta Tributaria del País Vasco-ZERGAK.
1. Argitaratutako zenbakiak.	3	1. Números publicados.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Eusko Jaurlaritzak Internet-en jarrita duen Web-orria hobetzea eta orriaren mantenimendua arduratzea.	1	3. Mantenimiento y mejora de la página Web del Gobierno Vasco en Internet.
6. EUSKADIKO EKONOMIA-ARDURALARITZAKO EPAITEGIAREN JARDUERA.	900	6. FUNCIONAMIENTO DEL TRIBUNAL ECONÓMICO-ADMINISTRATIVO DE EUSKADI.
1. Bideratu beharreko expedienteak.	900	1. Expedientes a tramitar.
1. Ekonomi eta administrazio-erreklamazioen azterketa juridikoa.	800	1. Estudio jurídico de reclamaciones económico-administrativas.
1. Erabaki beharreko expediente-kopurua.	800	1. Número de expedientes a resolver.
7. EKONOMI ITUNAREN 40. ARTIKULUA KOORDINATZEKO BATZORDEARI LAGUNTZA EMATEA.		7. APOYO A LA COMISIÓN COORDINADORA ART. 40 DEL CONCIERTO.
1. Bilerak eta expedienteak.	4	1. Reuniones y Expedientes.
2. Dagozkion aktak egitea.	4	2. Elaboración de las actas correspondientes.
8. ARAUAK EBALUAKETARAKO BATZORDEARI LAGUNTZA.		8. APOYO A LA COMISIÓN DE EVALUACIÓN NORMATIVA.
1. Bilerak eta expedienteak.	4	1. Reuniones y expedientes.
2. Dagozkion aktak egitea.	4	2. Elaboración de las actas correspondientes
9. ZERGA BEREZIEN ARLOAN, EUSKAL ETA ESTATUKO ADMINISTRAZIOEN ARTEKO FINANTZA-ERREGULARIZAZIOAREN MEKANISMOAREN JARRAIPENA.		9. SEGUIMIENTO DEL MECANISMO DE REGULARIZACION FINANCIERA ENTRE LAS ADMINISTRACIONES VASCAS Y DEL ESTADO EN MATERIA DE IMPUESTOS ESPECIALES.
1. Bilerak eta jakinarazpenak.	6	1. Reuniones y comunicaciones.
2. Koordinaketarako bilerak foru aldundiekin.	6	2. Reuniones de coordinación con las DDF.
10. EUSKAL AUTONOMI ERKIDEGOKO AURREKONTUKO DIRU-SARRERAK, ERAKUNDEETATIK DATOZENAK, KUDEATZEA ETA BALIABIDEAK BESTE ERAKUNDE BATZUETARA BIDERATZEA.		10. GESTIÓN DE LOS INGRESOS PRESUPUESTARIOS DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO DE PROCEDENCIA INSTITUCIONAL Y CANALIZACIÓN DE RECURSOS A OTRAS INSTITUCIONES.
1. Betetako sarrera-partiden kopurua. Erakundeen baliabideen sarrera-aurrekontua noraino bete den.	104	1. Número de partidas de ingresos ejecutados. Grado de cumplimiento económico del presupuesto de ingresos de recursos institucionales.
2. Beterazitako gastuen partida-kopurua.	3	2. Número de partidas de gastos ejecutados.
3. Hileko txostenak.	12	3. Informes mensuales.
1. Erakundeen baliabideetatik datozen sarrerei buruzko expedienteak hastea, jarraitza eta bideratza.		1. Realizar la iniciación, seguimiento y tramitación de los expedientes relativos a ingresos por recursos institucionales.
1. Expediente-kopurua.	240	1. Número de expedientes.
2. Zerga-bilketei buruzko azterketa eta txostenak prestatzea.		2. Preparar el análisis e informes sobre recaudaciones.
1. Txostenak.	14	1. Informes.
11. ESTATUAREKIKO FINANTZA-GAIETAN INDARREAN DAUDEN ARAUEN JARRAIPENA EGITEA ETA BETETZEA.		11. SEGUIMIENTO Y CUMPLIMIENTO DE LA NORMATIVA VIGENTE RELATIVA A ASUNTOS FINANCIEROS CON EL ESTADO.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Arazo, konsulta, hitzarmen-proiektu eta gai zehatzetarik Estatuarekin izandako harremanen kopurua. Abiagune-kopurua.	4	1. Número de asuntos, consultas, proyectos de convenio, contactos con el Estado sobre temas concretos. Número de hitos.
1. Estatuarekiko finantza-gaietan aurreikusitako abiaguneak betetzen diren kontrolatzea: Kupo, B.E.Z. egokitzea, fabrikazioaren gaineko zerga bereziak egokitzea etab.	11	1. Controlar el cumplimiento de los hitos previstos en cuanto a asuntos financieros del Estado: Cupo, ajuste del IVA, ajustes de Impuestos Especiales de Fabricación, etc.
1. Abiagune-kopurua.	11	1. Número de hitos.
2. Ekitaldian eskualdatu beharreko eskumenak eta zerbitzuak balioztatzea.	40	2. Realizar la valoración de competencias y servicios objeto de traspaso durante el ejercicio.
1. Proposatutako eskualdaketen kopurua.	40	1. Número de traspasos propuestos.
3. Ekitaldian Gizarte Segurantzaren arloko eskualdaketen eta horien finantzaketaren balioztapena egitea: INSALUD, IMSERSO eta ISM.	4	3. Realizar la valoración para el ejercicio de los traspasos y su financiación en materia de Seguridad Social INSALUD, IMSERSO e ISM.
1. Estatuarekin egindako balioztapen gehigarrien kopurua.	4	1. Número de valoraciones adicionales con el Estado.
4. Gizarte Segurantzaren finantzaketari dagokionez, aurreikusitako abiaguneak betetzen diren kontrolatzea.	12	4. Controlar el cumplimiento de los hitos previstos en cuanto a la financiación en materia de Seguridad Social.
1. Bete diren abiagune-kopurua.	12	1. Número de hitos cumplidos.
12. KOHESIO-FONDOA KOORDINATZEA, JARRAITZEA ETA KUDEATZEA.	20	12. COORDINACIÓN, SEGUIMIENTO Y GESTIÓN DEL FONDO DE COHESIÓN.
1. Estatuko Administrazioarekin izandako arazo- eta harreman-kopurua.	20	1. Número de asuntos y contactos con la Administración Central.
1. Autonomia finantzatzeko indarrean dauden arauen arabera, Europako Batzordearen Fondoekin Euskal Autonomi Erkidegoak finantzatuko dituen plan eta proiektuen uztarketa finantzaria egitea.	2	1. Efectuar el encaje financiero de los planes y proyectos de la Comunidad Autónoma del País Vasco a financiarse por fondos de la Comisión Europea, en función de la normativa sobre financiación autonómica vigente.
1. Azterketa-kopurua. Estatuarekiko akordioa.	2	1. Número de estudios. Acuerdo con el Estado.
2. Kohesio-Fondotik datozen dirulaguntzen zenbatekoei buruzko espedienteak hastea, jarratza eta bideratza.	2	2. Realizar la iniciación, tramitación y seguimiento de los expedientes relativos a los importes de ayuda procedentes del Fondo de Cohesión.
1. Espediente-kopurua.	2	1. Número de expedientes.
3. Proiectuen jarraipena egitea eta Europako Batzordeak eskatutako betebeharrak betetzen diren kontrolatzea.	8	3. Seguimiento de la ejecución de proyectos y control del cumplimiento de las obligaciones exigidas por la Comisión Europea.
1. Abiagune-kopurua.	8	1. Número de hitos.
13. LURRALDE HISTORIKOEK EUSKAL AUTONOMI ERKIDEOAREN AURREKONTURA ETA ESTATUARI EGIN BEHARREKO EKARPEN ETA FINANTZAKETARI BURUZKO INDARREANGO ARAUAK JARRAITZEA ETA APLIKATZEA.	6	13. SEGUIMIENTO Y APLICACIÓN DE LA NORMATIVA VIGENTE RELATIVA A LAS APORTACIONES Y FINANCIACIÓN DE LOS TERRITORIOS HISTÓRICOS AL PRESUPUESTO DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO Y AL ESTADO.
1. Abiagune-kopurua.	6	1. Número de hitos.
1. Lurralte Historikoek EAEn aurrekontura egin beharreko ekarpenei eta finantzaketari dagokionez aurreikusitako abiaguneak betetzen diren kontrolatzea.	6	1. Controlar el cumplimiento de los hitos previstos en cuanto a las aportaciones y financiación de los territorios Históricos al Presupuesto de la C.A..P.V.
1. Abiagune-kopurua.	6	1. Número de hitos.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Ekonomi Itunari eta lurraldeak finantzatzeko ereduei buruzko azterketa ekonomikoak eta finantzarioak egitea.		2. Elaborar los estudios económicos y financieros referentes al Concierto Económico y a modelos de financiación territorial que se precisen.
1. Azterketa-kopurua.	3	1. Número de estudios.
3. Euskal Autonomi Erkidegoan baliabideen banaketa-ereduei buruzko azterketa ekonomikoak eta finantzarioak egitea.	3	3. Elaborar los estudios económicos y financieros referentes al modelo de distribución de recursos en la C.A.E. que se requieran.
1. Azterketa-kopurua.	3	1. Número de estudios.
4. Euskadiko udal herri-arloko aurrekontuen azterketari buruzko txostenak egitea.		4. Elaboración de informes sobre el análisis presupuestario del sector público municipal de Euskadi,
1. Informazioa biltzea.	1	1. Recogida de la información.
2. Txosten-kopurua.	1	2. Número de informes.

PROGRAMA

6311 FINANTZA POLITIKA

ARDURADUNA03 OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA

OGASUN ETA FINANTZA SAILBURUORDEA

PROGRAMA

6311 POLÍTICA FINANCIERA

RESPONSABLE03 HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA

VICECONSEJERO DE HACIENDA Y FINANZAS

MEMORIA

Programa honetan, otsailaren 16ko 99/1999 Dekretuak ezarritakoari jarraiki, Ogasun eta Finantza Sailordetzaren eta Finantza Zuzendaritzaren esku uzten den alorra jasotzen da.

Hona programa honen eduki nagusia: bere eskumeneko finantza-arauak garatzea, finantza-erakundeak ikuskatzea, Euskadiko Diruzaintza Nagusia kudeatzea, Jaurlaritzaren finantz-eragiketak ikuskatzea, Euskadin dauden elkarrekiko bermerako baltzuak indartzea eta Jaurlaritzaren abal-politika antolatzea.

Horretarako, 2002 urtean, 19 langile ditu, bai eta behean adierazitako finantza-baliabideak ere.

Recoge el área que el Decreto 99/1999, de 16 de febrero, encomienda a la Viceconsejería de Hacienda y Finanzas y a la Dirección de Finanzas.

El desarrollo de la normativa financiera de su competencia, la inspección de las entidades de este tipo, la gestión de la Tesorería General del País Vasco, la supervisión de las operaciones financieras del Gobierno, la potenciación de las sociedades de garantía recíproca de Euskadi y la instrumentación de la política de avales del Gobierno, centran el contenido de este Programa.

Para ello cuenta en el año 2002 con 19 personas y los recursos abajo indicados.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAK BERE GAIN HARTUTAKO ESKUMENEI BURUZKO FINANTZA-LEGEDIA GARATZEA.		1. DESARROLLO DE LA LEGISLACIÓN FINANCIERA SOBRE LAS COMPETENCIAS ASUMIDAS.
1. Finantza-erakundeei buruzko dekretuak, aginduak eta erabakiak prestatu.		1. Elaboración de Decretos, Órdenes y Resoluciones referentes a Entidades Financieras.
1. Araudia garatzeko txostenak, azterlanak eta memoriak.	1	1. Informes, estudios, memorias para el desarrollo normativo.
2. Dekretua, aseguru-bitartekariei buruzko eskumenak, 79/1998 Dekretuaren bidez eskualdatuak, nola erabili arautzen duena.	1	2. Decreto que regule el ejercicio de las competencias sobre mediadores de seguros transferidas en virtud del Decreto 79/1998.
3. Euskal Autonomia Erkidegoko Aurrezki Kutxen 3/91 Legearen Dekretu arautzailea.	1	3. Decreto regulador de la Ley 3/91 de Cajas de Ahorro de la Comunidad Autónoma de Euskadi.
4. Aurrezki-Kutxetako aginte-organokideei kredituak emateko baimenari buruzko muga generikoa arautzen duen Agindua.	1	4. Orden reguladora del límite genérico de autorización de créditos a miembros de los órganos de gobierno de las Cajas de Ahorro.
2. Finantza-sektoreko beste arlo batuetan arauak proposatzea: banku pribatuak, kreditu ofiziala, aseguru pribatua, pensio-fondoak, inbertsio-fondoak eta bestelakoak.		2. Propuestas de normativa en otras áreas del sector financiero: banca privada, crédito oficial, seguro privado, fondos de pensiones, fondos de inversión y otros.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Estatuaaren eta Europako Batasunaren finantza-arloko lege-proiekuei eta araei buruzko txostenak egitea, behar izanez gero, zuzenketak eta errekursoak aurkezteko. 1. Txostenak.	8	3. Elaboración de Informes sobre proyectos de Ley y normativa del área financiera del Estado y de la Unión Europea a efectos, en su caso, de presentación de enmiendas o recursos. 1. Informes.
2. FINANTZA-ERAKUNDEEN KAUDIMENA, ERRENTAGARRITASUNA ETA LEGEZKOTASUNA BETEARAZTEN DEN BERMATZEA. 1. Finantzak ikusatzeko plana prestatu eta betearaztea.	5	2. ASEGURAMIENTO DE LA SOLVENCIA, RENTABILIDAD Y CUMPLIMIENTO DE LA LEGALIDAD DE LAS ENTIDADES FINANCIERAS. 1. Elaboración y ejecución del plan de inspección financiera;
1. Ikuskapen-kopurua. 2. Aktak egin, ikusatze-txostenak landu eta, hala badagokio, errekerimendua edota expedienteak irekitzea: txostenak, aktak, gertakariak, errekerimendua.	12	1. Número de inspecciones. 2. Elaboración de las actas, informes de inspección y requerimientos y/o aperturas de expediente, en su caso: Informes, actas, relaciones de hechos, requerimientos.
2. Finaniza-erakundeen kontrola eta jarraipena egitea, ondoren zehazten diren gaiei dagokienez: 1. Balantze eta emaitza-kontuen hileko, hiruhileko eta urteko txostenak. Txostenetik ondorioztatutako jardunak kontrastatu eta proposatzea. Txosten espezifikoak egitea eta administrazio-baimenen eskaerei buruzko aginduzko txostenak egitea.	25	2. Control y seguimiento de las entidades financieras en los siguientes aspectos: 1. Informes mensuales, trimestrales y anual sobre balances y cuentas de resultados, contraste y propuesta de actuaciones derivada de los mismos. Informes específicos, informes preceptivos en solicitudes de autorizaciones administrativas.
2. Administrazioaren aldetik bidezkoa den kasuetan, baimena emateko erabakiak: sailburuentzako maileguak, publizitate-kanpainak, banakako inbertsioak, gizarte-obraren aurrekontuak, emaitza-banaketak...	75	2. Resoluciones de autorización en los casos que administrativamente proceda: préstamos a consejeros, campañas de publicidad, inversiones individualizadas, presupuestos de Obra Social, distribuciones de resultados,...
3. Kutxa Kontrolerako Batzordeek igorritako informazioa aztertzea: 1. Kontrolerako Batzordeen seihileko txostenak aztertzea.	6	3. Revisión de la información remitida por las Comisiones de Control de las Cajas: 1. Análisis de los informes semestrales de las Comisiones de Control.
4. Aurrezki-kutxetako eta kreditu-kooperatibetako goi-kargudunen eta bulego-en erregistroak. Idazpen eta erregistroko ziurtagiriak.		4. Registros de Altos Cargos y de Oficinas de Cajas de Ahorros y Cooperativas de Crédito. Anotaciones y certificaciones registrales.
3. ASEGURU-BITARTEKARIEN BAIMENA ETA IKUSKATZEA. 1. Aseguru-artekaritzek jarduteko baimenak ematea.		3. AUTORIZACIÓN Y SUPERVISIÓN DE MEDIADORES DE SEGURO. 1. Concesión de autorizaciones para ejercer la actividad de Correduría de Seguros.
1. Ebazpenak	50	1. Resoluciones.
2. Ondoko erregistro bereziak mantentzea: aseguru-artekari, aseguru-artezkaritzako baltzu, eta beren goi-kargudunena; alegia, aurrekoak inskribatuta dauden erregistroa.		2. Mantenimiento del Registro Especial de Corredores de Seguros, de Sociedades de Correduría de Seguros y de sus Altos Cargos, en el que se inscriben los anteriores.
1. Idazpenak.	50	1. Anotaciones.
3. Aseguru Bitartekari Tituludunaren diplomak ematea, dagokion tasa ordaindu ondoren.		3. Expedición de los Diplomas de Mediador de Seguros Titulado, tras el cobro de la Tasa correspondiente.
1. Diplomak.	50	1. Diplomas.

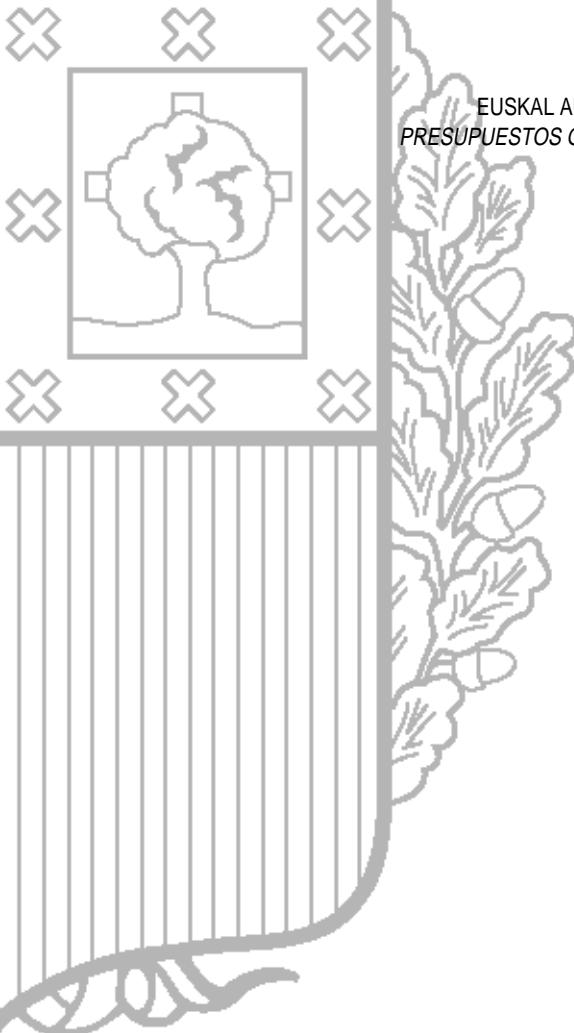
HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
4. Aseguru-bitartekarien jarduera ikuskatzea, aldian-aldko ikuskapenak eginez. 4. BORONDATEZKO GIZARTE-AURREIKUSPENEKO ERAKUNDEEN KAUDIMENA, ERRENTAGARRITASUNA ETA LEGEZKOTASUNA BETEARAZTEN DEN BERMATZEA. 1. Borondatzeko gizarte-aurreikuspeneko erakundeen ekonomia eta finantzak ikuskatzeko plana prestatu eta betearaztea. 1. Ikuskapen-kopurua. 2. Aktak egin, ikuskatze-txostenak landu eta, hala badagokio, errekerimendua edota expedienteak irekitzea: txostenak, aktak, gertakariak, errekerimendua. 2.Borondatzeko gizarte-aurreikuspeneko erakundeen kontrola eta jarraipena egitea, ondoren zehazten diren gaiei dagokienez: 1. Balantze eta emaitza-kontuen hiruhileko eta urteko txostenak ateratzea. Txostenetik ondorioztatutako jardunak kontrastatu eta proposatzea. 5. DIRUZAINTZA KUDEATZEA. 1. Diruzaintzaren beharrak hiruhilero planifikatzea eta baldintzak negoziatzea. 1. Diruzaintzaren urteko eta hiruhileko plana eta aurrekontu-plana. 2. Diruzaintzaren aurreikuspenak kontrastatzea, Diruzaintzaren egoera hilero kontrolatzea, finantzen laburpenak eta sarrerak hilero kontrolatzea: txosten-kopurua. 2. Administrazioa aurrean dela egindako abalen eta finantzen erroregistroa mantentzea. 3. Ordainketak geroratu eta zatikatzeko eskariak erabakitzea. 4. Zorrak konpentsatzeko ofiziozko erabakia. 5. Administrazioaren Ordainketa eta Kobrantzen Sistema Integratua ezartzea (OAKSI). Horretarako, batera jardungo dute Finantza Zuzendaritzak, Informatika eta Telekomunikaziokoak eta Administrazioa Eraberritzeko Bulegoak. 1. Diruzaintza Nagusiaren eskualdatze-aginduak igortzea Editranen bidez. 2. Sail batzuetako tasak eta zigorrak kobratzea, barra-kodedun ordainagirien bidez.	6 14 7 5 12	4. Supervisión de la actividad de los mediadores de seguros, con realización de inspecciones periódicas. 4. ASEGURAMIENTO DE LA SOLVENCIA, RENTABILIDAD Y CUMPLIMIENTO DE LA LEGALIDAD DE LAS ENTIDADES DE PREVISIÓN SOCIAL VOLUNTARIA. 1. Elaboración y ejecución del plan de inspección económico-financiera de las entidades de previsión social voluntaria. 1. Número de inspecciones. 2. Elaboración de las actas, informes de inspección y requerimientos y/o propuestas de apertura de expediente, en su caso: informes, actas, relaciones de hechos, requerimientos. 2. Control y seguimiento de las entidades de previsión social voluntaria en los siguientes aspectos: 1. Evacuaciones de informes trimestrales y anual sobre balances y cuentas de resultados, contraste y propuesta de actuaciones derivada de los mismos. 5. GESTIÓN DE LA TESORERÍA. 1. Planificación trimestral de las necesidades de Tesorería y negociación de las condiciones de la misma. 1. Plan anual y de Presupuestos trimestrales de Tesorería. 2. Contraste de las previsiones de Tesorería, control mensual de la situación de Tesorería, control mensual de los extractos e ingresos financieros: N. de informes. 2. Mantenimiento del Registro de Fianzas y Avales prestados ante esta Administración. 3. Resolución de solicitudes de aplazamiento y fraccionamiento de pagos. 4. Resolución de compensación de oficio de deudas. 5. Implantación de un Sistema Integrado de Pagos y Cobros de la Administración (SIPCA), conjuntamente por la Dirección de Finanzas, la de Informática y Telecomunicaciones y la Oficina para la Modernización Administrativa. 1. Transmisión a través de Editran de las órdenes de transferencia de la Tesorería General. 2. Cobros de Tasas y Sanciones de varios Departamentos a través de recibos con código de barras.
6. BEHARTZE-BIDEKO DIRUBILKETA. 1. Behartze-bideko dirubilketa optimizatzea. 1. Eskudirutan egindako dirubilketaren hileko eta seihibeko txostenak.	14	6. RECAUDACIÓN EN VÍA DE APREMIO. 1. Optimización de la recaudación en vía de apremio. 1. Informes mensuales y semestrales de recaudación efectiva.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Behartze-bideko derrigorrezko dirubilketatik ondorioztatutako erre Kurtsoak kudeatu eta erabakitzea. 2. Dirubilketari buruzko araudia garatzeko azterlanak egitea. 7. JAURLARITZA OSOAREN FINANTZA-ERAGIKETEN BALDINTZAK NEGOZIATZEA ETA IKUSKATZEA.	3.000	2. Gestión y resolución de recursos derivados de la recaudación ejecutiva en vía de apremio. 2. Realización de los estudios pertinentes de cara al desarrollo de la normativa recaudadora. 7. NEGOCIACIÓN Y SUPERVISIÓN DE LAS CONDICIONES DE LAS OPERACIONES FINANCIERAS DEL CONJUNTO DEL GOBIERNO.
1. EAEn diharduten finantza-erakundeen eta Eusko Jaurlaritzaren arteko hitzarmena negoziatzea, eragiketa pasiboen zein aktiboen baldintzak eta diruz lagun daitezkeen hitzarmenen maileguei ezar dakizkiokeenak arautzeko. 1. Finantza-erakundeekin hitzarmena negoziatzeko bilerak. 2. Izenpetu beharreko hitzarmenak.	4	1. Negociación del Acuerdo entre el Gobierno Vasco y las entidades financieras operantes en la CAPV, que regula las condiciones de las operaciones tanto pasivas como activas así como las aplicables a los préstamos de Convenios subvencionales. 1. Reuniones con entidades financieras para la negociación del Acuerdo. 2. Acuerdos a firmar.
2. Etxebizitza eta beste hainbat sektoretako inbertsioak finantzatzeko maileguen korrituetan diruz laguntzeko hitzarmen finantza-baldintzak ikuskatzea. 1. Sainen hitzarmen-zirriborroak ikuskatzeko txostenak.	6	2. Supervisión de las condiciones financieras de los Convenios que subvencionan los intereses de préstamos de financiación de inversiones para distintos sectores y vivienda. 1. Informes de supervisión de los borradores de convenios de los distintos departamentos.
3. Erakunde eta baltzu publikoen zorpetze-eragiketak ikuskatzea eta, hala badagokio, baimentzea. 1. Erakunde eta baltzu publikoek gauzatu beharreko zorpetze-eragiketa bakoitzaren aurretiazko txostenak.	20	3. Supervisión y autorización, en su caso, de las operaciones de endeudamiento de los entes y sociedades públicas. 1. Informes previos sobre cada operación de endeudamiento a formalizar por entes y sociedades públicas. 4. Ayuda en el establecimiento de esquemas de endeudamiento a entes no incluidos en los Presupuestos Generales y coordinación financiera de proyectos con participación pública que puedan o deban ser financiados extrapresupuestariamente (project finance). 5. Ayuda y asesoramiento en el diseño y/o negociación de operaciones de cobertura sobre riesgos financieros al resto de la administración.
8. BALOREEN MERKATUAK IKUSKATZEA.		8. SUPERVISIÓN DE LOS MERCADOS DE VALORES. 1. Ejecución de las competencias asumidas por el Decreto que regula el régimen jurídico de los Centros de Contratación de Valores de la C.A.E.. 2. Participación como vocal en el Comité Consultivo de la Comisión Nacional del Mercado de Valores. 1. Número de reuniones.
1. EAEko Balore Merkatuen araubide juridikoaren Dekretuak -Baloreak Kontratatzeko EAEko zentroen araubide juridikoa arautzen duenak- Jaurlaritzaren esku uzten dituen eskumenak betearaztea. 2. Baloreen Merkatuen Estatuko Batzordearen Batzorde Aholku-emailean parte hartza kide gisa. 1. Bilera-kopurua.	10	3. Apoyo a la Plaza Financiera de Bilbao como centro de decisión y de prestación de servicios financieros.
3. Bilboko finantzaguneari laguntza ematea erabakigune gisa eta finantza-zerbitzuak emateko zentro gisa. 1. Euskadiko finantza-jarduera, burtsa-kontratazioarena eta empresa txiki eta ertainezako finantza-jarduera gehitzea, erakuskariak alderatzea: txosten kopurua.	12	1. Incremento de la actividad financiera en Euskadi, de contratación en la Bolsa y de financiación para las Pymes, comparación de índices: número de informes.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
9. EUSKADIKO ELKARREKIKO BERMERAKO BALTZUAK INDARTZEA.		9. POTENCIACIÓN DE LAS SOCIEDADES DE GARANTÍA RECÍPROCA DE EUSKADI. 1. Seguimiento y supervisión de las S.G.R. de Euskadi.
1. Euskadiko EBBak ikuskatzea eta horien jarraipena egitea. 1. Jarduera eta berme-ratioak kontrolatzea. Seihileko txostenak: txosten kopurua.	4	1. Control de ratios de actividad y garantía. Informes semestrales: Número de informes.
2. Enpresa txiki eta ertainentzako finantzaketa kostua gutxitzeko laguntzak, erakunde hauek abalatutako arriskuen berfidantzamenduaren bidez.		2. Apoyo a la reducción del coste de financiación para las medianas y pequeñas empresas mediante el reafianzamiento de los riesgos avalados por estas entidades.
1. Finaniza-hitzarmen bidez, EBB batek abalatutako eragiketentzat lehentasuneko finaniza-baldintzak ezartzeko hitzarmenak: hitzarmen-kopurua.	3	1. Establecimiento de condiciones financieras preferenciales para las operaciones avaladas por una S.G.R. en los Convenios financieros: N. de Convenios.
2. Soziitateekin sinatutako Dirulaguntza-Hitzarmenak betetzea: Dagozkion dirulaguntzak ordaintzea.	8	2. Cumplimiento de los Convenios Subvencionales firmados con las Sociedades: Abono de las correspondientes subvenciones..
3. Baltzuak Europako fondoak bideratzen parte hartzeko egingo dituen gestioetan laguntza ematea.		3. Apoyo a la Sociedad en sus gestiones para conseguir la participación en la canalización de fondos europeos.
10. ENPRESA TXIKI ETA ERTAINAK HOBETO KAPITALIZATZEKO FINANZTA-KREDITU ERAKUNDEA DEN LUZARO SENDOTZEA.		10. CONSOLIDACIÓN DE LUZARO ESTABLECIMIENTO FINANCIERO DE CREDITO PARA MEJORA DE LA CAPITALIZACIÓN DE LA PYME VASCA.
1. Sortua den baltzuak emandako partaidetzazko maileguei laguntza emateko programa.		1. Programa de apoyo a préstamos participativos concedidos por la sociedad ya creada..
1. Enpresa txiki eta ertainei emandako finaniza-bolumenaren jarraipen-txostena: Txosten kopurua.	3	1. Informes de seguimiento del volumen financiero concedida a la Pyme: Número de informes.
2. Soziitatearekin sinatutako finaniza-lankidetzarako Hitzarmena betetzea. Berfinantzatzeko korritu-tasak diruz laguntzeko ordainketak kudeatzea.	4	2. Cumplimiento del Convenio de colaboración financiera firmado con la Sociedad. Gestión de los pagos de las subvenciones de tipos de interés de refinanciación.
11. JAURLARITZAREN ABAL-POLITIKA AURRERA ERAMATEA ETA KONTROLATZEA.		11. CONTROL E INSTRUMENTACIÓN DE LA POLÍTICA DE AVALES DEL GOBIERNO.
1. Abalak eman aurreko txostenak egitea.		1. Emisión de informes previos a la concesión de avales.
1. Txostenak.	10	1. Informes.
2. Abalen instrumentazioa.		2. Instrumentación de los Avales.
1. Abal-dokumentuak.		1. Documentos de Aval.
3. Euskal Autonomia Erkidegoko Abalen Erregistroa mantentzea.		3. Mantenimiento del Registro de Avales de la Comunidad Autónoma.
1. Erregistroa.		1. Registro.
2. Arrisku aldakorren hileroko txostenak.	12	2. Informes mensuales de riesgo vivo.
4. Abalak betearaztekotan, ordainketa-proposamenak egitea.		4. Propuestas de Pago en caso de ejecución de los mismos.
5. Borondatezko epearen barruan, kobratzeko jardunbidea kudeatzea.		5. Gestión del procedimiento de recobro en período voluntario.
12. DIRULAGUNTZEN ORDAINKETAK KUDEATZEA.		12. GESTIÓN DE LOS PAGOS DE SUBVENCIONES.

HELBURUA EKINTZA ERAKUSKARIA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Industria, Merkataritza eta Turismo Sailak eta Garraio eta Herri Lan Sailak empresa txiki eta ertainekin dituzten hitzarmenaren ondorioz sortutako korritu-tasak diruz laguntzeko ordainketak kudeatzea.		1. Gestión de los pagos de subvenciones de tipos de interés derivadas de los Convenios para pequeñas y medianas empresas del Departamento de Industria, Comercio y Turismo y el Departamento de Transportes y Obras Públicas.
1. Banketxeek eta aurrezki-kutxek igorritako likidazioak (berraztertza eta onartzea).	10.000	1. Liquidaciones remitidas por bancos y cajas de ahorro. (Revisión y validación)
2. Enpresa txiki eta ertain onuradunentzako ordainketak bideratzea.	10.000	2. Tramitación de los pagos a las Pymes beneficiarias.

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen egoera
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		1211 Egitura eta Laguntza
03 Hacienda y Administración Pública		1211 Estructura y Apoyo

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		6.209.021
03	1211				EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO		6.209.021
03	1211	00			Goi Mailako Zuzendaritza Alta Dirección		433.782
03	1211	00	1		Langile-gastuak Gastos de personal		429.772
03	1211	00	11		Behin-behineko langileak Personal eventual		365.803
03	1211	00	110		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		365.803
03	1211	00	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual		365.803
03	1211	00	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak Retribuciones del personal eventual	365.803	
03	1211	00	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		63.969
03	1211	00	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		63.969
03	1211	00	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		63.969
03	1211	00	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	63.969	
03	1211	00	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		4.010
03	1211	00	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		4.010
03	1211	00	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		4.010
03	1211	00	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones		1.510
03	1211	00	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones	1.510	
03	1211	00	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		2.500
03	1211	00	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	2.500	
03	1211	10			Administrazio eta Zerbitzu Sailordetza Viceconsejería de Administración y Servicios		113.472
03	1211	10	1		Langile-gastuak Gastos de personal		107.532
03	1211	10	10		Goi-karguak Altos cargos		68.206
03	1211	10	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		68.206
03	1211	10	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		68.206
03	1211	10	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	68.206	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZER: SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1211	10	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		25.196
03	1211	10	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		25.196
03	1211	10	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		25.196
03	1211	10	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	25.196	
03	1211	10	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		14.130
03	1211	10	160		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		14.130
03	1211	10	16000		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		14.130
03	1211	10	16000	000	Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	14.130	
03	1211	10	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		5.940
03	1211	10	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		5.940
03	1211	10	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		5.940
03	1211	10	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		315
03	1211	10	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	315	
03	1211	10	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		5.625
03	1211	10	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	5.625	
03	1211	14			Zerbitzu Zuzendaritzza <i>Dirección de Servicios</i>		5.661.767
03	1211	14	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.108.844
03	1211	14	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.991
03	1211	14	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.991
03	1211	14	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.991
03	1211	14	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.991	
03	1211	14	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		610.072
03	1211	14	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		610.072
03	1211	14	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		610.072
03	1211	14	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	610.072	
03	1211	14	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		64.986
03	1211	14	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		64.986
03	1211	14	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		64.986
03	1211	14	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	64.986	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1211	14	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		375.795
03	1211	14	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		189.481
03	1211	14	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		189.481
03	1211	14	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	189.481	
03	1211	14	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		186.314
03	1211	14	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		102.172
03	1211	14	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	102.172	
03	1211	14	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		84.142
03	1211	14	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	84.142	
03	1211	14	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		4.217.148
03	1211	14	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		70.390
03	1211	14	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		6.010
03	1211	14	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		6.010
03	1211	14	21200	001	Goi kargudunentzako garajeen alokairua <i>Alquiler garajes altos cargos</i>	6.010	
03	1211	14	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		64.380
03	1211	14	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		64.380
03	1211	14	21400	001	Fotokopiagailuak alokatu eta mantentzea <i>Arrendamiento y mantenimiento de fotocopiadoras</i>	64.380	
03	1211	14	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		121.075
03	1211	14	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		14.815
03	1211	14	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		14.815
03	1211	14	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	14.815	
03	1211	14	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		106.260
03	1211	14	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		106.260
03	1211	14	22500	001	Informatika ekipoen mantenimendua <i>Mantenimiento equipos informáticos</i>	106.260	
03	1211	14	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		4.025.683
03	1211	14	233		Garraioa <i>Transportes</i>		970
03	1211	14	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		970
03	1211	14	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	970	
03	1211	14	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		14.065

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1211	14	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		10.845
03	1211	14	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	10.845	
03	1211	14	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		3.220
03	1211	14	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	3.220	
03	1211	14	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		645
03	1211	14	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		645
03	1211	14	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	645	
03	1211	14	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		4.010.003
03	1211	14	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		11.250
03	1211	14	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	11.250	
03	1211	14	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		9.845
03	1211	14	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	9.845	
03	1211	14	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		9.690
03	1211	14	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	9.690	
03	1211	14	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		38.630
03	1211	14	23856	001	Saileko mezularitza <i>Mensajería departamental</i>	38.630	
03	1211	14	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		3.926.108
03	1211	14	23861	001	EJIE, S.A. baltzuak egin beharreko zenbait lan (sareko konexioak, ...) EJIE, S.A. Programaren Kontr.-Ustiaketa zerbitzua. <i>Trabajos varios EJIE, S.A. (conexiones a red, ..) Contrato Programa-EJIE, S.A. -Servicio de explotación</i>	3.581.580	
03	1211	14	23861	002	Mantenimenduko beste lan batzuk Konpromisozko kreditua: 2003: 0,01 M; 2004: 0,01 M; 2005: 0,01 M; 2006: 0,01 M; Guztira: 0,04 M. <i>Otros trabajos mantenimiento Crédito de compromiso: 2003: 0,01 M; 2004: 0,01 M; 2005: 0,01 M; 2006: 0,01 M; Total: 0,04 M.</i>	344.528	
03	1211	14	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		14.480
03	1211	14	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	14.480	
03	1211	14	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		160.760
03	1211	14	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		160.760
03	1211	14	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		64.300
03	1211	14	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		64.300
03	1211	14	62401	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	64.300	
03	1211	14	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		96.460

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1211	14	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		96.460
03	1211	14	62501	001	Sailarentzako hardware erostea <i>Adquisición hardware Departamento</i>	96.460	
03	1211	14	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		175.015
03	1211	14	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		175.015
03	1211	14	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		175.015
03	1211	14	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		175.015
03	1211	14	82401	001	Langileentzako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	175.015	
					GUZTIRA TOTAL	6.209.021	6.209.021

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		1212 Ondarea eta Zerbitzu Orokorrak
03 Hacienda y Administración Pública		1212 Patrimonio y Servicios Generales

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		22.974.982
03	1212				ONDAREA ETA ZERBITZU OROKORRAK PATRIMONIO Y SERVICIOS GENERALES		22.974.982
03	1212	12			Ondare eta Kontratacio Zuzendaritza Dirección de Patrimonio y Contratación		1.766.873
03	1212	12	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.384.848
03	1212	12	10		Goi-karguak Altos cargos		57.875
03	1212	12	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		57.875
03	1212	12	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		57.875
03	1212	12	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	57.875	
03	1212	12	12		Funtzionarioak Funcionarios		1.053.589
03	1212	12	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.053.589
03	1212	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		1.053.589
03	1212	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	1.053.589	
03	1212	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		273.384
03	1212	12	160		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		273.384
03	1212	12	16000		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		273.384
03	1212	12	16000	000	Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	273.384	
03	1212	12	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		286.070
03	1212	12	21		Alokairuak eta kanonak Arrendamientos y cánones		10.815
03	1212	12	212		Eraikuntzak Construcciones		10.815
03	1212	12	21200		Eraikuntzak Construcciones		10.815
03	1212	12	21200	000	Eraikuntzak Construcciones	10.815	
03	1212	12	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		43.270
03	1212	12	222		Eraikuntzak Construcciones		43.270
03	1212	12	22200		Eraikuntzak Construcciones		43.270
03	1212	12	22200	000	Eraikuntzak Construcciones	43.270	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEIN SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1212	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		194.720
03	1212	12	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		150.250
03	1212	12	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		150.250
03	1212	12	23200	001	Mugabananetak eta topografia lanak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Levantamientos topográficos y deslindes Crédito de compromiso: 2003: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i>	108.180	
03	1212	12	23200	002	Ondasunen inventarioaren inguruko iharduerak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,05 M; 2004: 0,05 M; Guztira: 0,10 M. <i>Actuaciones relativas al inventario de bienes Crédito de compromiso: 2003: 0,05 M; 2004: 0,05 M; Total: 0,10 M.</i>	42.070	
03	1212	12	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		3.095
03	1212	12	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		3.095
03	1212	12	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	3.095	
03	1212	12	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		1.950
03	1212	12	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		1.950
03	1212	12	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	1.950	
03	1212	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		39.425
03	1212	12	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		4.810
03	1212	12	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	4.810	
03	1212	12	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		22.235
03	1212	12	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	22.235	
03	1212	12	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		12.380
03	1212	12	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	12.380	
03	1212	12	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		37.265
03	1212	12	281		Zergak <i>Tributos</i>		37.265
03	1212	12	28101		Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i>		37.265
03	1212	12	28101	000	Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i>	37.265	
03	1212	12	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		95.955
03	1212	12	61		Erabilera orokorreko inbertsio errealak <i>Inversiones destinadas al uso general</i>		27.860
03	1212	12	611		Lurrak eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		27.860
03	1212	12	61101		Lurrak eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		27.860
03	1212	12	61101	001	Lurretan egindako inbertsioak <i>Inversión en terrenos</i>	27.860	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1212	12	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		12.380
03	1212	12	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		12.380
03	1212	12	62201		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		12.380
03	1212	12	62201	001	Eraikinetan egindako inbertsioak <i>Inversión en edificios</i>	12.380	
03	1212	12	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		55.715
03	1212	12	631		Jabetza industriala, eskualdazte-eskub. eta j. i. <i>Propiedad industrial, derechos de traspaso y p.i.</i>		55.715
03	1212	12	63101		Jabetza industriala <i>Propiedad industrial</i>		55.715
03	1212	12	63101	001	Jabetza industriala <i>Propiedad industrial</i>	55.715	
03	1212	13			Baliabide Orokoren Zuzendaritza <i>Dirección de Recursos Generales</i>		21.208.109
03	1212	13	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		4.267.895
03	1212	13	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.875
03	1212	13	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.875
03	1212	13	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.875
03	1212	13	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.875	
03	1212	13	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		2.560.865
03	1212	13	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		2.560.865
03	1212	13	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		2.560.865
03	1212	13	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	2.560.865	
03	1212	13	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		745.043
03	1212	13	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		745.043
03	1212	13	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		745.043
03	1212	13	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	745.043	
03	1212	13	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		904.112
03	1212	13	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		904.112
03	1212	13	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		904.112
03	1212	13	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	904.112	
03	1212	13	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		10.439.630
03	1212	13	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		2.197.599
03	1212	13	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.442.430

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEIN SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1212	13	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.442.430
03	1212	13	22200	001	Egoitzen mantenimendua Konpromisozko kreditua: 2003: 0,36 M; 2004: 0,36 M; Guztira: 0,72 M. <i>Mantenimiento edificios sede Crédito de compromiso: 2003: 0,36 M; 2004: 0,36 M; Total: 0,72 M.</i>	1.442.430	
03	1212	13	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		634.967
03	1212	13	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		564.951
03	1212	13	22301	001	Egoitzetako instalazioen mantenimendua Konpromisozko kreditua: 2003: 0,39 M; 2004: 0,39 M; Guztira: 0,78 M. <i>Mantenimiento instalaciones edificios sede Crédito de compromiso: 2003: 0,39 M; 2004: 0,39 M; Total: 0,78 M.</i>	564.951	
03	1212	13	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		59.198
03	1212	13	22311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	5.108	
03	1212	13	22311	001	Makineriaren zainketa <i>Conservación maquinaria</i>	54.090	
03	1212	13	22321		Tresneria <i>Utilaje</i>		10.818
03	1212	13	22321	000	Tresneria <i>Utilaje</i>	10.818	
03	1212	13	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		120.202
03	1212	13	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		120.202
03	1212	13	22400	001	Altzarien zainketa <i>Conservación mobiliario</i>	120.202	
03	1212	13	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		8.242.031
03	1212	13	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		18.030
03	1212	13	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		18.030
03	1212	13	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	18.030	
03	1212	13	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		1.619.125
03	1212	13	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		1.141.924
03	1212	13	23701	001	Egoitzetako energia Konpromisozko kreditua: 2003: 1,18 M; 2004: 1,22 M; Guztira: 2,40 M. <i>Energía edificios sede Crédito de compromiso: 2003: 1,18 M; 2004: 1,22 M; Total: 2,40 M.</i>	1.141.924	
03	1212	13	23711		Ura <i>Agua</i>		49.283
03	1212	13	23711	001	Kudeaketa centralizatua duten eraikinetarako ur hornidura <i>Suministro agua edificios gestión centralizada</i>	49.283	
03	1212	13	23721		Gasa <i>Gas</i>		168.283
03	1212	13	23721	001	Kudeaketa centralizatua duten eraikinetarako gas hornidura <i>Suministro gas edificios gestión centralizada</i>	168.283	
03	1212	13	23741		Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		8.262
03	1212	13	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	8.262	
03	1212	13	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		251.373

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1212	13	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	4.958	
03	1212	13	23799	001	Mantenimendurako material bereziak <i>Materiales especiales mantenimiento</i>	246.415	
03	1212	13	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		6.604.876
03	1212	13	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		1.682.834
03	1212	13	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	1.682.834	
03	1212	13	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		116.054
03	1212	13	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	116.054	
03	1212	13	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		1.923.239
03	1212	13	23811	001	Egoitzetako garbiketa Konpromisozko kreditua: 2003: 1,97 M; 2004: 2,06 M; Guztira: 4,03 M. <i>Limpieza edificios sede Crédito de compromiso: 2003: 1,97 M; 2004: 2,06 M; Total: 4,03 M.</i>	1.923.239	
03	1212	13	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		871.467
03	1212	13	23821	001	Egoitzetako segurtasuna Konpromisozko kreditua: 2003: 0,94 M; 2004: 1,00 M; Guztira: 1,94 M. <i>Seguridad edificios sede Crédito de compromiso: 2003: 0,94 M; 2004: 1,00 M; Total: 1,94 M.</i>	871.467	
03	1212	13	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		39.364
03	1212	13	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	39.364	
03	1212	13	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		1.021.720
03	1212	13	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	1.021.720	
03	1212	13	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		72.121
03	1212	13	23856	001	Mezular-zerbitzu centralizatuak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,08 M; 2004: 0,08 M; Guztira: 0,16 M. <i>Servicios centralizados de mensajería Crédito de compromiso: 2003: 0,08 M; 2004: 0,08 M; Total: 0,16 M.</i>	72.121	
03	1212	13	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		270.455
03	1212	13	23881	001	Argitalpenak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. <i>Edición de publicaciones Crédito de compromiso: 2003: 0,07 M; Total: 0,07 M.</i>	270.455	
03	1212	13	23884		Zaintza, gordailatzea eta biltegiratzea <i>Custodia, depósito y almacenaje</i>		192.324
03	1212	13	23884	001	Agiritegiaren kudeaketa eta zaintza <i>Gestión y custodia de Archivo</i>	192.324	
03	1212	13	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		415.298
03	1212	13	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	24.640	
03	1212	13	23899	001	Beste lan batzuk Konpromisozko kreditua: 2003: 0,32 M; 2004: 0,33 M; Guztira: 0,65 M. <i>Otros trabajos Crédito de compromiso: 2003: 0,32 M; 2004: 0,33 M; Total: 0,65 M.</i>	258.435	
03	1212	13	23899	002	Kuadernote ezberdinak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Encuadernaciones varias Crédito de compromiso: 2003: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	42.071	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1212	13	23899	003	Katalogazioak <i>Catalogaciones</i>	90.152	
03	1212	13	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		6.500.584
03	1212	13	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		6.500.584
03	1212	13	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		4.569.670
03	1212	13	62281		Aribideko eraikuntzak <i>Construcciones en curso</i>		4.569.670
03	1212	13	62281	001	Egoitzaren eraikinetako obrak Konpromisozko kreditua: 2003: 3,01 M; 2004: 0,90 M; Guztira: 3,91 M. <i>Obras edificios sede Crédito de compromiso: 2003: 3,01 M; 2004: 0,90 M; Total: 3,91 M.</i>	3.367.646	
03	1212	13	62281	002	Arabako egoitzaren eraikinetako obrak <i>Obras edificios sede Alava</i>	300.506	
03	1212	13	62281	003	Sozietate Publikoen egoitzako obrak Konpromisozko kreditua: 2003: 5,71 M; 2004: 5,41 M; Guztira: 11,12 M. <i>Obras sede Sociedades Públicas Crédito de compromiso: 2003: 5,71 M; 2004: 5,41 M; Total: 11,12 M.</i>	901.518	
03	1212	13	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		1.269.802
03	1212	13	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		360.607
03	1212	13	62311	001	Hainbat akipamendu tekniko <i>Equipamiento técnico diverso</i>	360.607	
03	1212	13	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		30.050
03	1212	13	62321	000	Tresneria <i>Utilaje</i>	30.050	
03	1212	13	62381		Muntatze-fasean dauden instalazioak <i>Instalaciones en montaje</i>		879.145
03	1212	13	62381	001	Egoitza-eraikinetako instalazioak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,66 M; 2004: 0,30 M; Guztira: 0,96 M. <i>Instalaciones Edificios Sedes Crédito de compromiso: 2003: 0,66 M; 2004: 0,30 M; Total: 0,96 M.</i>	698.841	
03	1212	13	62381	002	Arabako egoitzaren instalazioak <i>Instalaciones sede Alava</i>	180.304	
03	1212	13	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		540.910
03	1212	13	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		540.910
03	1212	13	62401	001	Kudeaketa zentralizatua duten eraikinetako eta biltegiko ekipamendua <i>Equipamiento edificios de gestión centralizada y almacén</i>	540.910	
03	1212	13	629		Beste ibilgetu material batzuetako inbertsioak <i>Inversiones en otro inmovilizado material</i>		120.202
03	1212	13	62901		Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>		120.202
03	1212	13	62901	001	Segurtasun-instalazioak <i>Instalaciones de seguridad</i>	120.202	
					GUZTIRA TOTAL	22.974.982	22.974.982

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO****ORGANIKOA / ORGANICA****EKONOMIKOA / ECONOMICA****FUNTZIONALA / FUNCIONAL**

03 Ogasun eta Herri Administrazioa

1213 F. Publikoa, Langileen Hautaketa eta Prestakuntza

03 Hacienda y Administración Pública

1213 Función Pública, Selección y Formación Personal

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		7.004.441
03	1213				F. PUBLIKOA, LANGILEEN HAUTAKETA ETA PRESTAKUNTZA FUNCIÓN PÚBLICA, SELECCIÓN Y FORMACIÓN PERSONAL		7.004.441
03	1213	30			Funtzio Publikoaren Sailburuordetza Viceconsejería de Función Pública		133.816
03	1213	30	1		Langile-gastuak Gastos de personal		103.764
03	1213	30	10		Goi-karguak Altos cargos		64.491
03	1213	30	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		64.491
03	1213	30	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		64.491
03	1213	30	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	64.491	
03	1213	30	12		Funtzionarioak Funcionarios		25.153
03	1213	30	120		Funtzionario ordainsariak Retribuciones de funcionarios		25.153
03	1213	30	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		25.153
03	1213	30	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	25.153	
03	1213	30	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		14.120
03	1213	30	160		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		14.120
03	1213	30	16000		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		14.120
03	1213	30	16000	000	Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	14.120	
03	1213	30	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		30.052
03	1213	30	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		30.052
03	1213	30	232		Profesional independienteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		15.025
03	1213	30	23200		Profesional independienteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		15.025
03	1213	30	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes	15.025	
03	1213	30	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		15.027
03	1213	30	23802		Prentsa, aldzkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones		3.005
03	1213	30	23802	000	Prentsa, aldzkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones	3.005	
03	1213	30	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		12.022

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1213	30	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	12.022	
03	1213	31			Funtzio Publikoaren Zuzendaritza <i>Dirección de Función Pública</i>		5.721.324
03	1213	31	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.472.422
03	1213	31	10		Goi-karquak <i>Altos cargos</i>		58.378
03	1213	31	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.378
03	1213	31	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.378
03	1213	31	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.378	
03	1213	31	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		1.121.746
03	1213	31	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.121.746
03	1213	31	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.121.746
03	1213	31	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	1.121.746	
03	1213	31	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		292.298
03	1213	31	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		292.298
03	1213	31	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		292.298
03	1213	31	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	292.298	
03	1213	31	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		256.760
03	1213	31	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		256.760
03	1213	31	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		30.055
03	1213	31	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		30.055
03	1213	31	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	30.055	
03	1213	31	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		226.705
03	1213	31	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		4.330
03	1213	31	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	4.330	
03	1213	31	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		12.020
03	1213	31	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	12.020	
03	1213	31	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		210.355
03	1213	31	23899	001	Beste lan batzuk <i>Otros trabajos</i>	210.355	
03	1213	31	3		Finantza-gastuak <i>Gastos financieros</i>		25.000
03	1213	31	38		Bestelako finantza-gastuak <i>Otros gastos financieros</i>		25.000

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1213	31	381		Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>		25.000
03	1213	31	38100		Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>		25.000
03	1213	31	38100	001	Gizarte-Segurantzare gaineko sortutako errekarga <i>Recargos generados Seguridad Social</i>	25.000	
03	1213	31	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		3.967.142
03	1213	31	41		EAE-KO Administrazio Publikoari <i>A la Administración Pública de la CAE</i>		3.967.142
03	1213	31	412		Erakunde autonomoei <i>A Organismos Autónomos</i>		3.967.142
03	1213	31	41201		Erakunde autonomo administratiboei <i>A Organismos Autónomos Administrativos</i>		3.967.142
03	1213	31	41201	001	Ohizko gastuetarako HAEeri egin beharreko trasferentzia <i>Transferencia al IVAP-Gasto corriente</i>	3.967.142	
03	1213	32			Negoziazio Kolektiboko Zuzendaritzar <i>Dirección de Negociación Colectiva</i>		1.149.301
03	1213	32	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		966.181
03	1213	32	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
03	1213	32	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
03	1213	32	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
03	1213	32	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
03	1213	32	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		577.010
03	1213	32	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		577.010
03	1213	32	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		577.010
03	1213	32	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	577.010	
03	1213	32	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		144.757
03	1213	32	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		144.757
03	1213	32	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		144.757
03	1213	32	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	144.757	
03	1213	32	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		189.789
03	1213	32	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		189.789
03	1213	32	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		189.789
03	1213	32	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	189.789	
03	1213	32	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		171.100
03	1213	32	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		1.650
03	1213	32	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		1.650

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1213	32	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		1.650
03	1213	32	22311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	1.650	
03	1213	32	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		169.450
03	1213	32	233		Garraioa <i>Transportes</i>		1.655
03	1213	32	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		1.655
03	1213	32	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	1.655	
03	1213	32	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		360
03	1213	32	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		360
03	1213	32	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	360	
03	1213	32	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		118.355
03	1213	32	23741		Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		1.200
03	1213	32	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	1.200	
03	1213	32	23751		Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>		96.165
03	1213	32	23751	001	Lakuako jantokirako elikagaiak <i>Alimentos comedor Lakua</i>	96.165	
03	1213	32	23761		Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>		10.580
03	1213	32	23761	000	Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>	10.580	
03	1213	32	23762		Osasungintzako tresneria eta lanabes txikiak <i>Instrumental y pequeño utilaje sanitario</i>		300
03	1213	32	23762	000	Osasungintzako tresneria eta lanabes txikiak <i>Instrumental y pequeño utilaje sanitario</i>	300	
03	1213	32	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		10.110
03	1213	32	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	8.110	
03	1213	32	23799	001	Segurtasuna eta osasuna ezagutarazteko materiala <i>Material divulgativo seguridad y salud</i>	2.000	
03	1213	32	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		49.080
03	1213	32	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.500
03	1213	32	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.500	
03	1213	32	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		905
03	1213	32	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	905	
03	1213	32	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		3.185
03	1213	32	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	3.185	
03	1213	32	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		43.490

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZER SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1213	32	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	1.870	
03	1213	32	23899	001	Analisi medikuak <i>Análisis médicos</i>	41.620	
03	1213	32	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		12.020
03	1213	32	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		12.020
03	1213	32	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		12.020
03	1213	32	62311		Makinaria <i>Maquinaria</i>		1.805
03	1213	32	62311	000	Makinaria <i>Maquinaria</i>	1.805	
03	1213	32	62321		Tresneria <i>Utillaje</i>		10.215
03	1213	32	62321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	10.215	
					GUZTIRA TOTAL	7.004.441	7.004.441

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		1214 Informatika eta Telekomunikazioak
03 Hacienda y Administración Pública		1214 Informática y Telecomunicaciones

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		26.440.234
03	1214				INFORMATIKA ETA TELEKOMUNIKAZIOAK INFORMATICA Y TELECOMUNICACIONES		26.440.234
03	1214	11			Informatika eta Telekomunikazio Zuzendaritza Dirección de Informática y Telecomunicaciones		26.440.234
03	1214	11	1		Langile-gastuak Gastos de personal		478.801
03	1214	11	10		Goi-karguak Altos cargos		54.625
03	1214	11	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		54.625
03	1214	11	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		54.625
03	1214	11	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	54.625	
03	1214	11	12		Funtzionarioak Funcionarios		313.190
03	1214	11	120		Funtzionario ordainsariak Retribuciones de funcionarios		313.190
03	1214	11	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		313.190
03	1214	11	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	313.190	
03	1214	11	13		Lan-legepekoak Laborales		28.277
03	1214	11	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		28.277
03	1214	11	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		28.277
03	1214	11	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	28.277	
03	1214	11	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		82.709
03	1214	11	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		82.709
03	1214	11	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		82.709
03	1214	11	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	82.709	
03	1214	11	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		21.998.299
03	1214	11	21		Alokairuak eta kanonak Arrendamientos y cánones		1.925
03	1214	11	211		Lurra eta ondasun naturalak Terrenos y bienes naturales		1.925
03	1214	11	21100		Lurra eta ondasun naturalak Terrenos y bienes naturales		1.925
03	1214	11	21100	000	Lurra eta ondasun naturalak Terrenos y bienes naturales	1.925	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1214	11	22		Konponetak eta zainetak <i>Reparaciones y conservación</i>		3.395.719
03	1214	11	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		3.395.719
03	1214	11	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		3.095.213
03	1214	11	22301	001	Sareko instalazioen prebentziozko mantenimendua. Hitzarmena Euskaltelekin Konpromisozko kreditua: 2003: 1,95 M; 2004: 2,10 M; Guztira: 4,05 M. <i>Mantenimiento preventivo instalaciones red - Contrato Euskaltel Crédito de compromiso: 2003: 1,95 M; 2004: 2,10 M; Total: 4,05 M.</i>	1.863.138	
03	1214	11	22301	002	Irrati-Telebista sareko instalakuntzak zuzentzeko mantentzea. Hitzarmena Euskaltelekin Konpromisozko kreditua: 2003: 0,51 M; 2004: 0,54 M; Guztira: 1,05 M. <i>Mantenimiento correctivo instalaciones red radio-televisión. Contrato Euskaltel Crédito de compromiso: 2003: 0,51 M; 2004: 0,54 M; Total: 1,05 M.</i>	480.810	
03	1214	11	22301	003	Mantenimendu obrak eta konponketa lan osagarriak. <i>Obras mantenimiento y reparaciones complementarias.</i>	150.253	
03	1214	11	22301	004	Plangintza tactikoa. Zentroen azpiegitura. <i>Plan táctico. Infraestructura de centros.</i>	601.012	
03	1214	11	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		300.506
03	1214	11	22311	001	Sare korporatibo administratiboaren ekipoko mantenimendua <i>Mantenimiento equipos red corporativa administrativa</i>	300.506	
03	1214	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		18.599.155
03	1214	11	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		13.165
03	1214	11	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		13.165
03	1214	11	23200	001	Azterlanak <i>Estudios</i>	13.165	
03	1214	11	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		48.080
03	1214	11	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		48.080
03	1214	11	23601	001	Teléfono bidezko argibide-zerbitza Eusko Jaurlaritzan sartzea <i>Inserción información telefónica Gobierno Vasco</i>	48.080	
03	1214	11	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		691.165
03	1214	11	23701		Energía eléctrica <i>Energía eléctrica</i>		691.165
03	1214	11	23701	001	Irrati eta telebistaren zentro errepikatzaleak energiaz hornitzea <i>Suministro de energía a los repetidores de radio y televisión</i>	691.165	
03	1214	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		17.846.745
03	1214	11	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		7.210
03	1214	11	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	7.210	
03	1214	11	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		6.603
03	1214	11	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	6.603	
03	1214	11	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		2.163.643
03	1214	11	23851	001	Hitzarmena Euskaltelekin - telefonía finkoa <i>Contrato Euskaltel - telefonía Fija</i>	1.562.631	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1214	11	23851	002	Hitzarmena Euskaltelein. Mugikorra sartzea <i>Contrato Euskaltel . Integración móvil</i>	601.012	
03	1214	11	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		15.617.299
03	1214	11	23861	000	Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>	9.015	
03	1214	11	23861	001	Ustiapen zerbitzua EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Ustiakeak zerbitzua. <i>Servicio de explotación Contrato Programa-EJIE, S.A. -Servicio de explotación</i>	11.198.009	
03	1214	11	23861	002	Lizentziaren mantenimendua EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Bestelako zerbitzuak <i>Mantenimiento licencias Contrato Programa-EJIE, S.A. -Otros servicios.</i>	510.043	
03	1214	11	23861	003	Sistemen ingeniaritzarria EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Sistema ingeniaritzarria <i>Ingeniería de sistemas Contrato Programa-EJIE, S.A. -Ingeniería de sistemas</i>	2.424.146	
03	1214	11	23861	004	Laguntza tekniko-profesionala EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Laguntza tekniko profesionala . <i>Asistencia técnica profesional Contrato Programa-EJIE, S.A. -Asistencia técnica profesional</i>	679.144	
03	1214	11	23861	005	Amankomuneko proiektuak EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Bestelako zerbitzuak <i>Proyectos comunes Contrato Programa-EJIE, S.A. -Otros servicios.</i>	787.927	
03	1214	11	23861	006	Lizentzi korporatiboak <i>Licencias corporativas</i>	9.015	
03	1214	11	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		51.990
03	1214	11	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	51.990	
03	1214	11	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		1.500
03	1214	11	281		Zergak <i>Tributos</i>		1.500
03	1214	11	28104		Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga <i>Imp. sobre construc., instala. y obras (ICIO)</i>		1.500
03	1214	11	28104	000	Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga <i>Imp. sobre construc., instala. y obras (ICIO)</i>	1.500	
03	1214	11	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		2.613.201
03	1214	11	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		2.613.201
03	1214	11	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		2.613.201
03	1214	11	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		299.304
03	1214	11	62301	001	Irrati eta telebistaren hadapen eta garraio sareko instalazioak <i>Instalaciones vinculadas a la red de transporte y difusión de radio y telecomunicaciones</i>	180.304	
03	1214	11	62301	002	Irrati sareko beste gastu batzuk <i>Otros gastos red de radio</i>	119.000	
03	1214	11	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		2.313.897
03	1214	11	62311	001	Estalduraren hobekuntza <i>Mejora de cobertura</i>	240.405	
03	1214	11	62311	002	Plangintza taktikoa - irratiko ekipamendua <i>Plan Táctico - equipamiento radio</i>	601.012	
03	1214	11	62311	003	Plangintza taktikoa - telebistako ekipamendua Konpromisozko kreditua: 2003: 1,68 M; 2004: 1,80 M; Guzitira: 3,48 M. <i>Plan Táctico - equipamiento TV Crédito de compromiso: 2003: 1,68 M; 2004: 1,80 M; Total: 3,48 M.</i>	1.382.328	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1214	11	62311	004	Mugikortasun-konponbideak sartzeko egitasmoak <i>Proyectos de integración soluciones de movilidad</i>	90.152	
03	1214	11	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		1.349.933
03	1214	11	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		1.349.933
03	1214	11	821		Kapitaleko finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en capital</i>		1.349.933
03	1214	11	82101		Kotizazio ofizialeko akzioetako f.-inber. iraunk. <i>In. finan. perma. acciones con cotiza. oficial</i>		1.349.933
03	1214	11	82101	001	Euskaltel, S.A.ren kapitalaren gehikuntza <i>Ampliación capital Euskaltel, S.A.</i>	1.349.933	
					GUZTIRA TOTAL	26.440.234	26.440.234

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		1215 Administrazioaren Ibilgailuen Atala
03 Hacienda y Administración Pública		1215 Parque Móvil de la Administración

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		2.144.855
03	1215				ADMINISTRAZIOAREN IBILGAILUEN ATALA PARQUE MÓVIL DE LA ADMINISTRACIÓN		2.144.855
03	1215	13			Baliabide Orokoren Zuzendaritza Dirección de Recursos Generales		2.144.855
03	1215	13	1		Langile-gastuak Gastos de personal		445.498
03	1215	13	12		Funtzionarioak Funcionarios		180.693
03	1215	13	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		180.693
03	1215	13	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		180.693
03	1215	13	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	180.693	
03	1215	13	13		Lan-legepekoak Laborales		168.607
03	1215	13	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		168.607
03	1215	13	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo		168.607
03	1215	13	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak Retribuciones de personal laboral fijo	168.607	
03	1215	13	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		96.198
03	1215	13	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		96.198
03	1215	13	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		96.198
03	1215	13	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	96.198	
03	1215	13	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		1.278.649
03	1215	13	21		Alokairuak eta kanonak Arrendamientos y cánones		249.420
03	1215	13	212		Eraikuntzak Construcciones		9.015
03	1215	13	21200		Eraikuntzak Construcciones		9.015
03	1215	13	21200	001	Garajeen akura Alquiler de garajes		9.015
03	1215	13	216		Garraio-elementuak Elementos de transporte		240.405
03	1215	13	21600		Garraio-elementuak Elementos de transporte		240.405
03	1215	13	21600	001	Ibilgailuen Akura Konpromisozko kreditua: 2003: 0,24 M; 2004: 0,24 M; 2005: 0,24 M; 2006: 0,24 M; Guztira: 0,96 M. Renting de vehículos Crédito de compromiso: 2003: 0,24 M; 2004: 0,24 M; 2005: 0,24 M; 2006: 0,24 M; Total: 0,96 M.	240.405	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1215	13	22		Konponketak eta zaintekat <i>Reparaciones y conservación</i>		246.415
03	1215	13	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		6.010
03	1215	13	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		6.010
03	1215	13	22301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	6.010	
03	1215	13	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		240.405
03	1215	13	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		240.405
03	1215	13	22600	001	Erakundeen ibilgailuen konponketa Konpromisozko kreditua: 2003: 0,25 M; 2004: 0,26 M; Guztira: 0,51 M. <i>Reparación vehículos institucionales Crédito de compromiso: 2003: 0,25 M; 2004: 0,26 M; Total: 0,51 M.</i>	240.405	
03	1215	13	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		728.724
03	1215	13	233		Garraioa <i>Transportes</i>		600
03	1215	13	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		600
03	1215	13	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	600	
03	1215	13	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		12.620
03	1215	13	23741		Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		600
03	1215	13	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	600	
03	1215	13	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		12.020
03	1215	13	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	12.020	
03	1215	13	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		715.504
03	1215	13	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		300
03	1215	13	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	300	
03	1215	13	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		691.164
03	1215	13	23831	001	Erakundeen ibilgailuentzako erregaiak, bidesariak, etab. <i>Combustible, peajes, etc. vehículos institucionales</i>	691.164	
03	1215	13	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		24.040
03	1215	13	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	24.040	
03	1215	13	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		54.090
03	1215	13	281		Zergak <i>Tributos</i>		54.090
03	1215	13	28103		Trakzio Mekanikozko Ibilgailuen gaineko Zerga <i>Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica</i>		54.090
03	1215	13	28103	001	Ibilgailuen zirkulazio-zerga <i>Impuesto de circulación de vehículos</i>	54.090	
03	1215	13	6		Inbertsio errealaak <i>Inversiones reales</i>		420.708

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1215	13	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		420.708
03	1215	13	626		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		420.708
03	1215	13	62601		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		420.708
03	1215	13	62601	001	Erakundeentzako ibilgailuak erostea <i>Adquisición de vehículos institucionales</i>	420.708	
					GUZTIRA TOTAL	2.144.855	2.144.855

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		4432 Lurraldeko Politika
03 Hacienda y Administración Pública		4432 Política Regional

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		38.811.778
03	4432				LURRALDEKO POLITIKA POLITICA REGIONAL		38.811.778
03	4432	21			Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritza Dirección de Economía y Planificación		38.811.778
03	4432	21	1		Langile-gastuak Gastos de personal		274.168
03	4432	21	12		Funtzionarioak Funcionarios		222.987
03	4432	21	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		222.987
03	4432	21	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		222.987
03	4432	21	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	222.987	
03	4432	21	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		51.181
03	4432	21	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		51.181
03	4432	21	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		51.181
03	4432	21	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	51.181	
03	4432	21	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		60.100
03	4432	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		60.100
03	4432	21	232		Profesional independienteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		60.100
03	4432	21	23200		Profesional independienteen zerbitzuak Servicios de profesionales independientes		60.100
03	4432	21	23200	001	Izartu egitarauaren kudeaketa eta jarraipena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,07 M; 2004: 0,07 M; 2005: 0,07 M; 2006: 0,08 M; Guztira: 0,29 M. Gestión y seguimiento Izartu. Crédito de compromiso: 2003: 0,07 M; 2004: 0,07 M; 2005: 0,07 M; 2006: 0,08 M; Total: 0,29 M.	60.100	
03	4432	21	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones operaciones capital		38.477.510
03	4432	21	72		Euskal Alor Publikoko erakundeei A entidades del Sector Público Vasco		38.477.510
03	4432	21	722		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei A Entidades Locales del Sector Público Vasco		38.477.510
03	4432	21	72201		Udalerriei A Municipios		38.477.510

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	4432	21	72201	001	Izartu - Hirialdeak Biziberritzeko Erabateko Jardunak. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 36,06 M; 2004: 36,06 M; 2005: 18,03 M; Guztira: 90,15 M. Azpiegit. Eko.eta Sozialak P.-Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Izartu - Actuaciones Integrales de Revitalización Urbana. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 36,06 M; 2004: 36,06 M; 2005: 18,03 M; Total: 90,15 M. P. Infraestruc.Econo.Socia. -Comunidad Autónoma de Euskadi .</i>	37.876.498	
03	4432	21	72201	002	Izartu - Biziberritzeko Erabateko Jardunak Konpromisozko kreditua: 2003: 12,02 M; 2004: 15,03 M; 2005: 15,03 M; 2006: 17,43 M; Guztira: 59,51 M. <i>Izartu - Actuaciones Integrales de Revitalización Crédito de compromiso: 2003: 12,02 M; 2004: 15,03 M; 2005: 15,03 M; 2006: 17,43 M; Total: 59,51 M.</i>	601.012	
					GUZTIRA TOTAL	38.811.778	38.811.778

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

03 Ogasun eta Herri Administrazioa

4712 Administrazio Publikoaren Hizkuntza Normalkuntza

03 Hacienda y Administración Pública

4712 Normalización Lingüística de la Admón. Pública

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPTO SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		10.492.008
03	4712				ADMINISTRAZIO PUBLIKOREAREN HIZKUNTZA NORMALKUNTZA NORMALIZACIÓN LINGÜÍSTICA DE LA ADMÓN. PÚBLICA		10.492.008
03	4712	31			Funtzio Publikoaren Zuzendaritza Dirección de Función Pública		10.492.008
03	4712	31	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes		10.492.008
03	4712	31	41		EAE-KO Administrazio Publikoari A la Administración Pública de la CAE		10.492.008
03	4712	31	412		Erakunde autonomoei A Organismos Autónomos		10.492.008
03	4712	31	41201		Erakunde autonomo administratiboei A Organismos Autónomos Administrativos		10.492.008
03	4712	31	41201	001	HAEERentzako transferentzia-Hizkuntza normalkuntzako hitzarmena: HAEE-HABE Transferencia al IVAP-Convenio normalización lingüística: IVAP-HABE	10.492.008	
					GUZTIRA TOTAL	10.492.008	10.492.008

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO

SEKZIOA / SECCIÓN	PROGRAMA / PROGRAMA	ZERBITZUA / SERVICIO	AZPIKONTEZA / SUBCONCEPTO	PARTIDAK / PARTIDAS		PARTIDAK / PARTIDAS	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
					EKONOMIKOA / ECONOMICA		EIROAK / EUROS
03	03 Ogasun eta Herri Administrazioa						5211 Euskadi 2000Hiru-Eusk. Informazio Gizartea Plana
	03 Hacienda y Administración Pública						5211 Euskadi 2000Tres-Plan Euskadi Sociedad Información
03	PROGRAMA	ZERBITZUA	AZPIKONTEZA	PARTIDAK		PARTIDAK	GUZTIZKOAK
03	5211				OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		3.305.566
03	5211				EUSKADI 2000HIRU-EUSK. INFORMAZIO GIZARTEA PLANA EUSKADI 2000TRES-PLAN EUSKADI SOCIEDAD INFORMACIÓN		3.305.566
03	5211	11			Informatika eta Telekomunikazio Zuzendaritza <i>Dirección de Informática y Telecomunicaciones</i>		3.305.566
03	5211	11	2		Funtzionarioamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.427.367
03	5211	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.427.367
03	5211	11	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		23.319
03	5211	11	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		23.319
03	5211	11	23200	001	Ezarpen digitalerako lanen zuzendaritza. Informazio-Gizartearen Plana - Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Dirección de Obra Implantación digital. P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi.</i>	23.319	
03	5211	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.404.048
03	5211	11	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		2.404.048
03	5211	11	23861	001	Konekta zaitez Ciudadan@. Hitzarmena EJ!Erekin <i>Konekta zaitez Ciudadan@. Convenio con EJIE</i>	2.404.048	
03	5211	11	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		878.199
03	5211	11	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		878.199
03	5211	11	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		878.199
03	5211	11	62311		Makinaria <i>Maquinaria</i>		878.199
03	5211	11	62311	001	Irrati-lotura digitalen sarea. Zentro nagusiak Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Red de Radio enlaces digitales. Centros principales P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi .</i>	421.911	
03	5211	11	62311	002	Irrati-lotura digitalen sarea. Bigarren mailako zentroak Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Red de Radio enlaces Digitales. Centros secundarios P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi .</i>	456.288	
					GUZTIRA TOTAL	3.305.566	3.305.566

Administrazio Orokorra
Administración General

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	EUROAK / EUROS
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA			7.239.038
03	5511				ESTATÍSTIKA ESTADÍSTICA			7.239.038
03	5511	21			Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritza Dirección de Economía y Planificación			7.239.038
03	5511	21	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes			7.239.038
03	5511	21	41		EAE-KO Administrazio Publikoari A la Administración Pública de la CAE			7.239.038
03	5511	21	412		Erakunde autonomoei A Organismos Autónomos			7.239.038
03	5511	21	41201		Erakunde autonomo administratiboei A Organismos Autónomos Administrativos			7.239.038
03	5511	21	41201	001	Ohizko gastuetarako EUSTATi egin beharreko transferentzia Transferencia al IVE - Gasto corriente	7.239.038		7.239.038
					GUZTIRA TOTAL	7.239.038		7.239.038

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		6111 Ekonomia eta Gasto Publikoa
03 Hacienda y Administración Pública		6111 Economía y Gasto Público

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		8.425.714
03	6111				EKONOMIA ETA GASTU PUBLIKOA ECONOMÍA Y GASTO PÚBLICO		8.425.714
03	6111	20			Ekon., Aktu. eta Kontrol Ekonomikoko Sailburuordtz Vicecon. de Economía, Presupuestos y Control Eco.		111.332
03	6111	20	1		Langile-gastuak Gastos de personal		104.147
03	6111	20	10		Goi-karguak Altos cargos		64.491
03	6111	20	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		64.491
03	6111	20	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		64.491
03	6111	20	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	64.491	
03	6111	20	12		Funtzionarioak Funcionarios		25.459
03	6111	20	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		25.459
03	6111	20	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		25.459
03	6111	20	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	25.459	
03	6111	20	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		14.197
03	6111	20	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		14.197
03	6111	20	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		14.197
03	6111	20	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	14.197	
03	6111	20	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		7.185
03	6111	20	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		7.185
03	6111	20	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		7.185
03	6111	20	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones		1.560
03	6111	20	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones	1.560	
03	6111	20	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		5.625
03	6111	20	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	5.625	
03	6111	21			Economia eta Plangintza Zuzendaritza Dirección de Economía y Planificación		3.036.628
03	6111	21	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.096.165

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6111	21	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
03	6111	21	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
03	6111	21	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
03	6111	21	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
03	6111	21	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		848.395
03	6111	21	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		848.395
03	6111	21	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		848.395
03	6111	21	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	848.395	
03	6111	21	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		193.145
03	6111	21	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		193.145
03	6111	21	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		193.145
03	6111	21	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	193.145	
03	6111	21	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.734.894
03	6111	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.734.894
03	6111	21	231		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		54.090
03	6111	21	23100		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		54.090
03	6111	21	23100	001	Eskualde politika Konpromisozko kreditua: 2003: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Política regional Crédito de compromiso: 2003: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i>	54.090	
03	6111	21	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		324.542
03	6111	21	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		324.542
03	6111	21	23200	001	Ondasun eta zerbitzuetako merkatuei buruzko azterlana <i>Estudio sobre los mercados de bienes y servicios</i>	72.120	
03	6111	21	23200	002	Ekonomiaren gorabeherei buruzko azterlana <i>Estudio sobre la evolución de la economía</i>	132.220	
03	6111	21	23200	003	Euroaren ezarpenari buruzko azterlana <i>Estudio para la implantación del euro</i>	120.202	
03	6111	21	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		1.120.877
03	6111	21	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		1.120.877
03	6111	21	23601	001	Euroa ezagutzarazteko Euskal plana-Baterako jarduera (Foru Aldundiak). <i>Plan vasco de comunicación del euro-Actuación conjunta (Diputaciones Forales).</i>	1.120.877	
03	6111	21	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		235.385
03	6111	21	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		601
03	6111	21	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	601	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6111	21	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		36.000
03	6111	21	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	36.000	
03	6111	21	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		144.694
03	6111	21	23881	001	Ekonomiaz aldizkaria <i>Revista Ekonomiaz</i>	80.476	
03	6111	21	23881	002	Hainbat argitalpen argitaratzea <i>Edición publicaciones varias</i>	64.218	
03	6111	21	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		54.090
03	6111	21	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	48.080	
03	6111	21	23899	001	Ceprede Ekonomi iragarpenerako Zentrua <i>Ceprede Centro de predicción económica</i>	6.010	
03	6111	21	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		193.549
03	6111	21	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		193.549
03	6111	21	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		172.514
03	6111	21	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		172.514
03	6111	21	45499	001	Bilbao Metropoli 30 (urteko cuota) <i>Cuota anual Bilbao Metrópoli 30</i>	172.514	
03	6111	21	459		Beste alor eta erakunde batzuei <i>A otros sectores y entidades</i>		21.035
03	6111	21	45900		Beste alor eta erakunde batzuei <i>A otros sectores y entidades</i>		21.035
03	6111	21	45900	001	"Euskar Pentsaera Ekonomikoaren Klasikoak" bilduma. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,00 M; 2004: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Colección "Clásicos del Pensamiento Económico Vasco". Crédito de compromiso: 2003: 0,00 M; 2004: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	21.035	
03	6111	21	6		Inbertsio errealaak <i>Inversiones reales</i>		12.020
03	6111	21	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		12.020
03	6111	21	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		12.020
03	6111	21	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		12.020
03	6111	21	63201	000	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	12.020	
03	6111	22			Aurrekontu Zuzendaritza <i>Dirección de Presupuestos</i>		667.101
03	6111	22	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		604.536
03	6111	22	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.991
03	6111	22	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.991
03	6111	22	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.991
03	6111	22	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.991	
03	6111	22	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		454.887

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6111	22	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		454.887
03	6111	22	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		454.887
03	6111	22	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	454.887	
03	6111	22	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		91.658
03	6111	22	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		91.658
03	6111	22	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		91.658
03	6111	22	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	91.658	
03	6111	22	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		62.565
03	6111	22	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		62.565
03	6111	22	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		62.565
03	6111	22	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		310
03	6111	22	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	310	
03	6111	22	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		2.250
03	6111	22	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	2.250	
03	6111	22	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		60.005
03	6111	22	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	60.005	
03	6111	23			Ekonomi Kontrolerako Bulegoa <i>Oficina de Control Económico</i>		4.610.653
03	6111	23	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		4.062.702
03	6111	23	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		118.328
03	6111	23	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		118.328
03	6111	23	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		118.328
03	6111	23	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	118.328	
03	6111	23	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		3.212.559
03	6111	23	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		3.212.559
03	6111	23	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		3.212.559
03	6111	23	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	3.212.559	
03	6111	23	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		731.815
03	6111	23	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		731.815
03	6111	23	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		731.815

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6111	23	16000	000	Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	731.815	
03	6111	23	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		547.951
03	6111	23	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		547.951
03	6111	23	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		478.571
03	6111	23	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		478.571
03	6111	23	23200	001	Kudeaketa eta finantza auditoreta txostenak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,16 M; Guztira: 0,16 M. <i>Informes de auditoría financiera y de gestión Crédito de compromiso:</i> 2003: 0,16 M; Total: 0,16 M.	428.567	
03	6111	23	23200	002	Kudeaketa eta finantza auditoreta txostenak. Lehendik agindutako kreditua <i>Informes de auditoría financiera y de gestión. Crédito comprometido en</i> <i>años anteriores</i>	50.004	
03	6111	23	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		69.380
03	6111	23	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		5.000
03	6111	23	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	5.000	
03	6111	23	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		20.625
03	6111	23	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	20.625	
03	6111	23	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		43.755
03	6111	23	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	43.755	
					GUZTIRA TOTAL	8.425.714	8.425.714

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		6112 Zerga-politika
03 Hacienda y Administración Pública		6112 Política Fiscal

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		2.932.721
03	6112				ZERGA-POLITIKA POLÍTICA FISCAL		2.932.721
03	6112	41			Zerga Administrazioko Zuzendaritza Dirección de Administración Tributaria		2.291.045
03	6112	41	1		Langile-gastuak Gastos de personal		855.965
03	6112	41	10		Goi-karguak Altos cargos		58.417
03	6112	41	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		58.417
03	6112	41	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		58.417
03	6112	41	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	58.417	
03	6112	41	12		Funtzionarioak Funcionarios		654.358
03	6112	41	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		654.358
03	6112	41	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		654.358
03	6112	41	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	654.358	
03	6112	41	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		143.190
03	6112	41	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		143.190
03	6112	41	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		143.190
03	6112	41	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	143.190	
03	6112	41	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		1.435.080
03	6112	41	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		9.616
03	6112	41	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje		9.616
03	6112	41	22301		Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas		9.616
03	6112	41	22301	000	Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	9.616	
03	6112	41	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		1.425.464
03	6112	41	233		Garraioa Transportes		301
03	6112	41	23300		Garraioa Transportes		301
03	6112	41	23300	000	Garraioa Transportes	301	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6112	41	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		15.927
03	6112	41	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		12.020
03	6112	41	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	12.020	
03	6112	41	23711		Ura <i>Agua</i>		301
03	6112	41	23711	000	Ura <i>Agua</i>	301	
03	6112	41	23721		Gasa <i>Gas</i>		3.606
03	6112	41	23721	000	Gasa <i>Gas</i>	3.606	
03	6112	41	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.409.236
03	6112	41	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		12.020
03	6112	41	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	12.020	
03	6112	41	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		40.568
03	6112	41	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	40.568	
03	6112	41	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		3.005
03	6112	41	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	3.005	
03	6112	41	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		9.616
03	6112	41	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	9.616	
03	6112	41	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		97.869
03	6112	41	23881	001	Urteko Txosten Bateratua argitaratzea <i>Edición Informe Anual Integrado</i>	30.051	
03	6112	41	23881	002	Zergak aldizkaria argitaratzea <i>Edición revista Zergak</i>	45.000	
03	6112	41	23881	003	Bestelako argitalpenak argitaratzea <i>Edición otras publicaciones</i>	10.818	
03	6112	41	23881	004	Argitalpenak argitaratzeko lankidetzarako hitzarmena <i>Convenio colaboración edición publicaciones</i>	12.000	
03	6112	41	23883		Beste adm. publiko batzuk eskainitako zerbitzuak <i>Prestación de servicios por otras Admones. Públ.</i>		1.156.350
03	6112	41	23883	001	FF.AA.en Kudeaketa gastuak. Bingo eta Jokua gaineko tasaren errekargua Hedagarri. <i>Gastos gestión DD.FF. Bingo y recargo Tasa de Juego Ampliable.</i>	1.156.350	
03	6112	41	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		89.808
03	6112	41	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	4.808	
03	6112	41	23899	001	Ekonomi Ituna <i>Concierto Económico</i>	60.000	
03	6112	41	23899	002	Kanpoko aholkularitza <i>Asesoría externa</i>	25.000	
03	6112	42			Kupo eta Finantza Ekarpeneen Zuzendaritza <i>Dirección de Cupo y Aportaciones Financieras</i>		641.676

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6112	42	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		630.863
03	6112	42	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.991
03	6112	42	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.991
03	6112	42	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.991
03	6112	42	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.991	
03	6112	42	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		473.044
03	6112	42	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		473.044
03	6112	42	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		473.044
03	6112	42	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	473.044	
03	6112	42	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		99.828
03	6112	42	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		99.828
03	6112	42	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		99.828
03	6112	42	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	99.828	
03	6112	42	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		10.813
03	6112	42	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		10.813
03	6112	42	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		10.813
03	6112	42	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.250
03	6112	42	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.250	
03	6112	42	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		9.563
03	6112	42	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	9.563	
					GUZTIRA TOTAL	2.932.721	2.932.721

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa		6311 Finantza-politika
03 Hacienda y Administración Pública		6311 Política Financiera

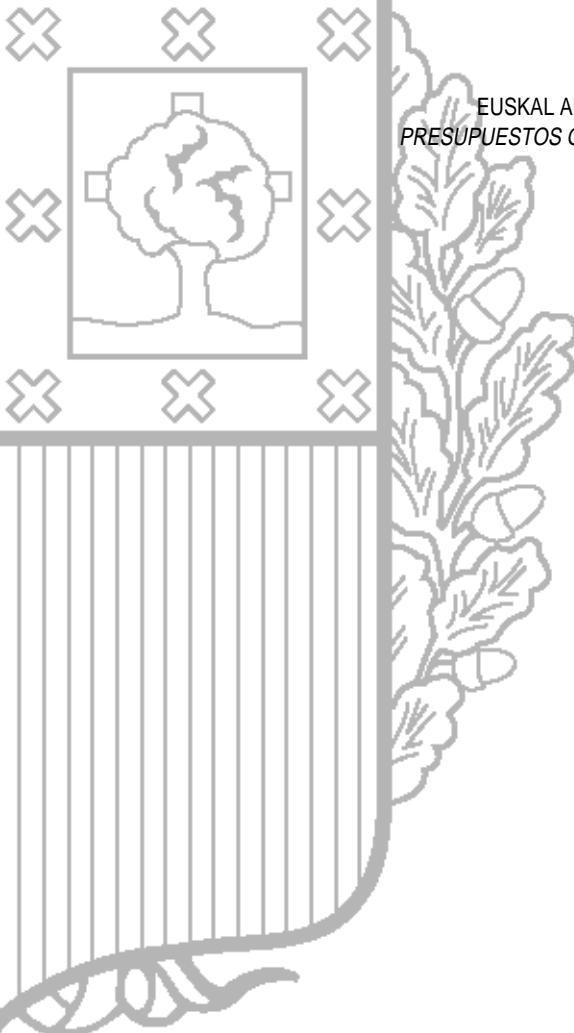
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		7.471.642
03	6311				FINANTZA-POLITIKA POLÍTICA FINANCIERA		7.471.642
03	6311	40			Ogasun eta Finantza Sailburuordetza Viceconsejería de Hacienda y Finanzas		128.475
03	6311	40	1		Langile-gastuak Gastos de personal		105.975
03	6311	40	10		Goi-karguak Altos cargos		67.200
03	6311	40	100		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		67.200
03	6311	40	10000		Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos		67.200
03	6311	40	10000	000	Goi-karguen ordainsariak Retribuciones de Altos Cargos	67.200	
03	6311	40	12		Funtzionarioak Funcionarios		24.763
03	6311	40	120		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		24.763
03	6311	40	12000		Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios		24.763
03	6311	40	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak Retribuciones de funcionarios	24.763	
03	6311	40	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak Cuotas, prestaciones y gastos sociales		14.012
03	6311	40	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		14.012
03	6311	40	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador		14.012
03	6311	40	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak Cotizaciones sociales a cargo del empleador	14.012	
03	6311	40	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		22.500
03	6311	40	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		22.500
03	6311	40	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		22.500
03	6311	40	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones		5.625
03	6311	40	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak Prensa, revistas, libros y otras publicaciones	5.625	
03	6311	40	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia		16.875
03	6311	40	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak Locomoción y gastos de estancia	16.875	
03	6311	43			Finantza Zuzendaritza Dirección de Finanzas		7.343.167
03	6311	43	1		Langile-gastuak Gastos de personal		1.083.717

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6311	43	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		58.223
03	6311	43	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.223
03	6311	43	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.223
03	6311	43	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.223	
03	6311	43	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		824.995
03	6311	43	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		824.995
03	6311	43	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		824.995
03	6311	43	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	824.995	
03	6311	43	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		200.499
03	6311	43	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		200.499
03	6311	43	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		200.499
03	6311	43	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	200.499	
03	6311	43	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.018.450
03	6311	43	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.018.450
03	6311	43	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.018.450
03	6311	43	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.250
03	6311	43	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.250	
03	6311	43	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		17.200
03	6311	43	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	17.200	
03	6311	43	23883		Beste adm. publiko batzuk eskainitako zerbitzuak <i>Prestación de servicios por otras Admones. Públ.</i>		2.000.000
03	6311	43	23883	001	Foru Aldundien diru-bilketa betearazlearen kostua. Hedagarri. <i>Coste DD.FF. recaudación ejecutiva. Ampliable.</i>	2.000.000	
03	6311	43	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		4.241.000
03	6311	43	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		4.241.000
03	6311	43	751		Partaidetzako enpresa pribatuei <i>A empresas privadas participadas</i>		4.241.000
03	6311	43	75100		Partaidetzako enpresa pribatuei <i>A empresas privadas participadas</i>		4.241.000
03	6311	43	75100	001	Elkargirekiko birfinkapen-ituna. Hedagarri. <i>Convenio refianzamiento con Elkargi SGR. Ampliable.</i>	1.500.000	
03	6311	43	75100	002	Oinarrerirekiko birfinkapen-ituna Hedagarri. <i>Convenio reafianzamiento con Oinarri SGR Ampliable.</i>	300.000	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	6311	43	75100	003	Pyme-en finantzazio kostua murritzeko, Luzaro-ri eman beharreko dirulaguntza. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 2,04 M; 2004: 1,79 M; 2005: 1,62 M; 2006: 1,47 M; Gainontzeko 2011: 3,07 M; Guztira: 9,99 M. <i>Subvención a Luzaro para la reducción del coste de financiación a las PYMES. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 2,04 M; 2004: 1,79 M; 2005: 1,62 M; 2006: 1,47 M; Resto hasta 2011: 3,07 M; Total: 9,99 M.</i>	2.191.000	
03	6311	43	75100	004	Pyme-en finantzazio kostua murritzeko, Luzaro-ri eman beharreko dirulaguntza. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,51 M; 2004: 0,51 M; 2005: 0,51 M; 2006: 0,51 M; Gainontzeko 2012: 2,30 M; Guztira: 4,34 M. <i>Subvención a Luzaro para la reducción del coste de financiación a las PYMES. Crédito de compromiso: 2003: 0,51 M; 2004: 0,51 M; 2005: 0,51 M; 2006: 0,51 M; Resto hasta 2012: 2,30 M; Total: 4,34 M.</i>	250.000	
						GUZTIRA TOTAL	7.471.642
							7.471.642

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Diru-sarreren egoera
El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL	EUROAK / EUROS
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		16.220
03	1211				EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO		16.220
03	1211	14			Zerbitzu Zuzendaritza Dirección de Servicios		16.220
03	1211	14	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales		16.220
03	1211	14	53		Hainbat diru-sarrera finantzario Diversos ingresos financieros		4.800
03	1211	14	533		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias		4.800
03	1211	14	53300		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias		4.800
03	1211	14	53300	000	Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias	4.800	
03	1211	14	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finanz. Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.		11.420
03	1211	14	544		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		11.420
03	1211	14	54400		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		11.420
03	1211	14	54400	000	Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos	11.420	
					GUZTIRA TOTAL	16.220	16.220

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
03 Ogasun eta Herri Administrazioa					1212 Ondarea eta Zerbitzu Orokorrak	
03 Hacienda y Administración Pública					1212 Patrimonio y Servicios Generales	

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	EUROAK / EUROS GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		2.592.261
03	1212				ONDAREA ETA ZERBITZU OROKORRAK PATRIMONIO Y SERVICIOS GENERALES		2.592.261
03	1212	12			Ondare eta Kontratacio Zuzendaritza Dirección de Patrimonio y Contratación		2.021.012
03	1212	12	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales		1.420.000
03	1212	12	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finantz. Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.		1.420.000
03	1212	12	541		Alokatzetako eragiketengatiko sarrerak Ingresos por arrendamientos y operaciones simil.		1.020.000
03	1212	12	54100		Alokatzetako eragiketengatiko sarrerak Ingresos por arrendamientos y operaciones simil.		1.020.000
03	1212	12	54100	000	Alokatzetako eragiketengatiko sarrerak Ingresos por arrendamientos y operaciones simil.	1.020.000	
03	1212	12	547		Ohizkanpoko diru-sarrerak Ingresos extraordinarios		400.000
03	1212	12	54701		Ezbeharrengatik jasotako kalte-ordinak Indemnizaciones recibidas por siniestros		400.000
03	1212	12	54701	000	Ezbeharrengatik jasotako kalte-ordinak Indemnizaciones recibidas por siniestros	400.000	
03	1212	12	6		Inbertsio errealen besterentzeak Enajenación de inversiones reales		601.012
03	1212	12	61		Inbertsio materialen besterentzeak Enajenación de inversiones materiales		601.012
03	1212	12	612		Eraikuntzak Construcciones		601.012
03	1212	12	61201		Eraikuntzak Construcciones		601.012
03	1212	12	61201	000	Eraikuntzak Construcciones	601.012	
03	1212	13			Baliabide Orokorren Zuzendaritza Dirección de Recursos Generales		571.249
03	1212	13	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publiko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		305.304
03	1212	13	31		Tasak Tasas		125.000
03	1212	13	311		EAEk berak araututako tasak: izaera orokorrekoak De normativa propia de la CAE: de carácter general		125.000
03	1212	13	31103		Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena (00.03) (00.03) Dirección e Inspección de Obras Públicas		125.000
03	1212	13	31103	000	Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena (00.03) (00.03) Dirección e Inspección de Obras Públicas	125.000	
03	1212	13	32		Salneurriak Precios públicos		180.304
03	1212	13	321		01, 02, 03 sailen eta euren EEAAn prezio publik. Precios públicos de Dptos. 01, 02, 03 y sus OOAA		180.304
03	1212	13	32161		03- Argitalpenen salmenta 03-Venta de publicaciones		180.304

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03	1212	13	32161	000	03- Argitalpenen salmenta <i>03-Venta de publicaciones</i>	180.304	
03	1212	13	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>		265.945
03	1212	13	53		Hainbat diru-sarrera finantzario <i>Diversos ingresos financieros</i>		1.500
03	1212	13	533		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		1.500
03	1212	13	53300		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		1.500
03	1212	13	53300	000	Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>	1.500	
03	1212	13	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finantz. <i>Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.</i>		264.445
03	1212	13	547		Ohizkanpoko diru-sarrerak <i>Ingresos extraordinarios</i>		264.445
03	1212	13	54799		Ohizkanpoko beste diru-sarrera batzuk <i>Otros ingresos extraordinarios</i>		264.445
03	1212	13	54799	001	Posta tarifen murrizketa <i>Reducciones tarifarias de correos</i>	264.445	
					GUZTIRA TOTAL	2.592.261	2.592.261

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS				
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA			6.115.000
03	1213				F. PUBLIKOA, LANGILEEN HAUTAKETA ETA PRESTAKUNTZA FUNCIÓN PÚBLICA, SELECCIÓN Y FORMACIÓN PERSONAL			6.115.000
03	1213	31			Funtzio Publikoaren Zuzendaritza Dirección de Función Pública			5.960.000
03	1213	31	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.			800.000
03	1213	31	38		Itzulerak Reintegros			800.000
03	1213	31	380		Itzulerak Reintegros			800.000
03	1213	31	38000		Itzulerak Reintegros			800.000
03	1213	31	38000	001	Gizarte-segurantzaren itzulerak. Ekitaldi itxiak Devolución seguridad social. Ejercicios cerrados	800.000		
03	1213	31	8		Finantza-aktiboen gutxitzea Disminución de activos financieros			5.160.000
03	1213	31	82		Beste erakunde batzuetako finaniza-inbertsioak Inversiones financieras en otras entidades			5.160.000
03	1213	31	824		Langileei emandako kredituak Créditos al personal			5.160.000
03	1213	31	82451		Langileei emandako epe laburreko kredituak Créditos a corto plazo al personal			5.160.000
03	1213	31	82451	000	Langileei emandako epe laburreko kredituak Créditos a corto plazo al personal	5.160.000		
03	1213	32			Negoziazio Kolektiboko Zuzendaritza Dirección de Negociación Colectiva			155.000
03	1213	32	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.			155.000
03	1213	32	32		Salneurriak Precios públicos			155.000
03	1213	32	321		01, 02, 03 sailen eta euren EEAAn prezio publik. Precios públicos de Dptos. 01, 02, 03 y sus OOAA			155.000
03	1213	32	32163		03- Jantoki-zerbitzua 03- Servicio de comedor			155.000
03	1213	32	32163	000	03- Jantoki-zerbitzua 03- Servicio de comedor	155.000		
					GUZTIRA TOTAL	6.115.000	6.115.000	

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
							EUROAK / EUROS
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		721.215
03	1214				INFORMATIKA ETA TELEKOMUNIKAZIOAK INFORMATICA Y TELECOMUNICACIONES		721.215
03	1214	11			Informatika eta Telekomunikazio Zuzendaritza Dirección de Informática y Telecomunicaciones		721.215
03	1214	11	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales		721.215
03	1214	11	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finantz. Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.		721.215
03	1214	11	543		Zerbitzu ezberdinengatiko diru-sarrerak Ingresos por servicios diversos		721.215
03	1214	11	54300		Zerbitzu ezberdinengatiko diru-sarrerak Ingresos por servicios diversos		721.215
03	1214	11	54300	001	Telekomunikazio egiturarenustiapena Explotación de la estructura de telecomunicaciones	721.215	721.215
					GUZTIRA TOTAL	721.215	721.215

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

03 Ogasun eta Herri Administrazioa

1215 Administrazioaren Ibilgailuen Atala

03 Hacienda y Administración Pública

1215 Parque Móvil de la Administración

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPE SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		3.005
03	1215				ADMINISTRAZIOAREN IBILGAILUEN ATALA PARQUE MÓVIL DE LA ADMINISTRACIÓN		3.005
03	1215	13			Baliabide Orokoren Zuzendaritzar Dirección de Recursos Generales		3.005
03	1215	13	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		3.005
03	1215	13	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		3.005
03	1215	13	393		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		3.005
03	1215	13	39399		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		3.005
03	1215	13	39399	000	Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos	3.005	3.005
					GUZTIRA TOTAL	3.005	3.005

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

03 Ogasun eta Herri Administrazioa

03 Hacienda y Administración Pública

6111 Ekonomia eta Gasto Publikoa

6111 Economía y Gasto Público

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA		6.010
03	6111				EKONOMIA ETA GASTU PUBLIKOA ECONOMÍA Y GASTO PÚBLICO		6.010
03	6111	21			Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritza Dirección de Economía y Planificación		6.010
03	6111	21	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		6.010
03	6111	21	32		Salneurriak Precios públicos		6.010
03	6111	21	321		01, 02, 03 sailen eta euren EEAren prezio publik. Precios públicos de Dptos. 01, 02, 03 y sus OOAA		6.010
03	6111	21	32161		03- Argitalpenen salmenta 03-Venta de publicaciones		6.010
03	6111	21	32161	001	"EKONOMIAZ" aldizkaria Revista "EKONOMIAZ"	6.010	6.010
					GUZTIRA TOTAL	6.010	6.010

Administrazio Orokorra
Administración General

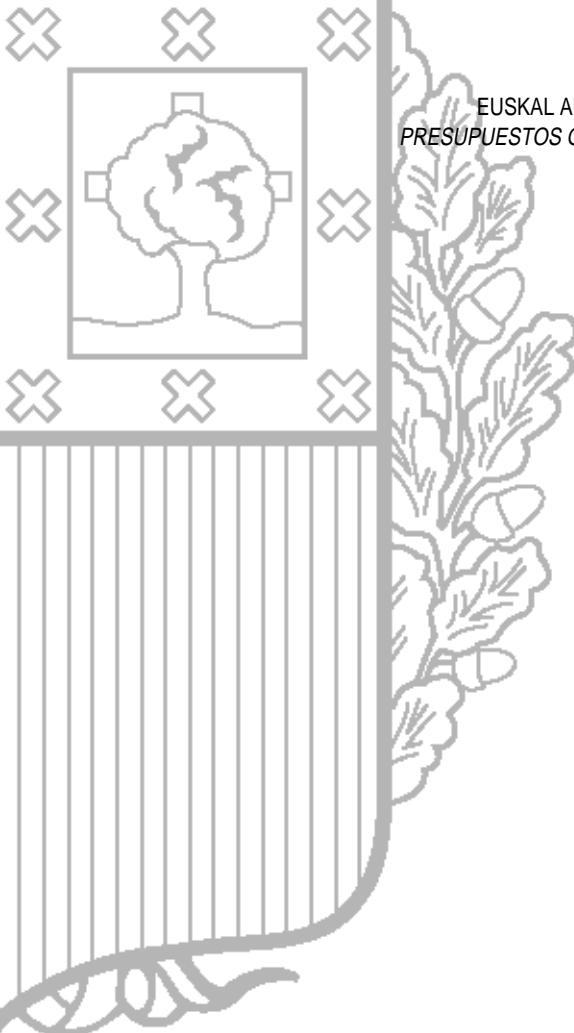
GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS				
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA			10.126.010
03	6112				ZERGA-POLITIKA POLÍTICA FISCAL			10.126.010
03	6112	41			Zerga Administrazioko Zuzendaritza Dirección de Administración Tributaria			10.126.010
03	6112	41	2		Zeharkako zergak <i>Impuestos indirectos</i>			7.220.000
03	6112	41	29		Zeharkako beste zerga batzuk <i>Otros impuestos indirectos</i>			7.220.000
03	6112	41	291		Bingo jokoaren gaineeko zerga <i>Impuesto sobre el juego del Bingo</i>			7.220.000
03	6112	41	29100		Bingo jokoaren gaineeko zerga <i>Impuesto sobre el juego del Bingo</i>			7.220.000
03	6112	41	29100	000	Bingo jokoaren gaineeko zerga <i>Impuesto sobre el juego del Bingo</i>		7.220.000	
03	6112	41	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>			2.906.010
03	6112	41	31		Tasak <i>Tasas</i>			2.900.000
03	6112	41	312		EEAk berak araututako beste tasa batzuk <i>Otras tasas de normativa propia de la CAE</i>			2.900.000
03	6112	41	31295		Jokoaren gaineko tasaren errekargua <i>Recargo de la tasa sobre el juego</i>			2.900.000
03	6112	41	31295	000	Jokoaren gaineko tasaren errekargua <i>Recargo de la tasa sobre el juego</i>		2.900.000	
03	6112	41	32		Salneurriak <i>Precios públicos</i>			6.010
03	6112	41	321		01, 02, 03 sailen eta euren EAAAen prezio publik. <i>Precios públicos de Dptos. 01, 02, 03 y sus OOAA</i>			6.010
03	6112	41	32161		03- Argitalpenen salmenta <i>03-Venta de publicaciones</i>			6.010
03	6112	41	32161	001	"ZERGAK" aldizkaria <i>Revista "ZERGAK"</i>		6.010	
					GUZTIRA TOTAL	10.126.010	10.126.010	

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS				
03					OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIOA HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA			31.930.654
03	6311				FINANTZA-POLITIKA POLÍTICA FINANCIERA			31.930.654
03	6311	43			Finantza Zuzendaritza Dirección de Finanzas			31.930.654
03	6311	43	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.			6.250
03	6311	43	31		Tasak Tasas			1.250
03	6311	43	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk Otras tasas de normativa propia de la CAE			1.250
03	6311	43	31205		Aseguru Artekari Tit. Diplomen luzatze-tasa(11.01) (11.01) Expe. Diploma Mediador de Seguros Titulado			1.250
03	6311	43	31205	000	Aseguru Artekari Tit. Diplomen luzatze-tasa(11.01) (11.01) Expe. Diploma Mediador de Seguros Titulado		1.250	
03	6311	43	38		Itzulerak Reintegros			5.000
03	6311	43	380		Itzulerak Reintegros			5.000
03	6311	43	38000		Itzulerak Reintegros			5.000
03	6311	43	38000	000	Itzulerak Reintegros		5.000	
03	6311	43	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales			31.924.404
03	6311	43	53		Hainbat diru-sarrera finantzario Diversos ingresos financieros			31.924.404
03	6311	43	533		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias			31.924.404
03	6311	43	53300		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias			31.924.404
03	6311	43	53300	001	Jaurlartzaren Kontu Nagusia Cuenta Central del Gobierno		31.924.404	
					GUZTIRA TOTAL	31.930.654		31.930.654

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

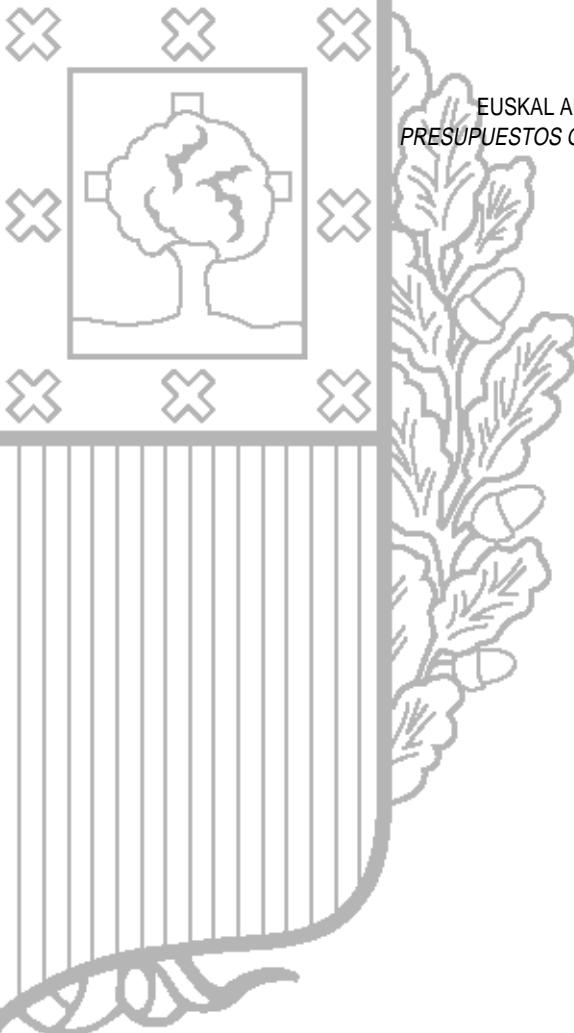
03 Ogasun eta Herri Administrazioa

03 Hacienda y Administración Pública

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i>	2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i>	3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i>	4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i>	6 Inbertsio errealak <i>Inversio. reales</i>	7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i>	8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i>	9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i>
03		Ogasun eta Herri Administrazioa <i>Hacienda y Administración Pública</i>									
03	1211	Egitura eta Lagunzta <i>Estructura y Apoyo</i>	6.209	1.646	4.227			161		175	
03	1212	Ondarea, Z. O. <i>Patri. Serv.Gr.</i>	22.975	5.653	10.726			6.597			
03	1213	Funtzio Publik. <i>Función Pública</i>	7.004	2.542	458	25	3.967	12			
03	1214	Inform.Telekom. <i>Inform. teleco</i>	26.440	479	21.998			2.613		1.350	
03	1215	Adm. Ibilq. A. <i>Parque Móvil A.</i>	2.145	445	1.279			421			
03	4432	Lurraldeko Politika <i>Política Regional</i>	38.812	274	60				38.478		
03	4712	Adm.P. Hirz. N. <i>Norm.Ling.A.Pub</i>	10.492				10.492				
03	5211	E-2000Hiru <i>E-2000Tres</i>	3.306		2.427			878			
03	5511	Estatistika <i>Estadística</i>	7.239				7.239				
03	6111	Ekon./Gastu P. <i>Economía y Gasto Público</i>	8.426	5.868	2.353		194	12			
03	6112	Zerga-politika <i>Política Fiscal</i>	2.933	1.487	1.446						
03	6311	Finantza-politika <i>Política Financiera</i>	7.472	1.190	2.041				4.241		
		GUZTIRA TOTAL	143.452	19.584	47.015	25	21.892	10.693	42.719	1.525	

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

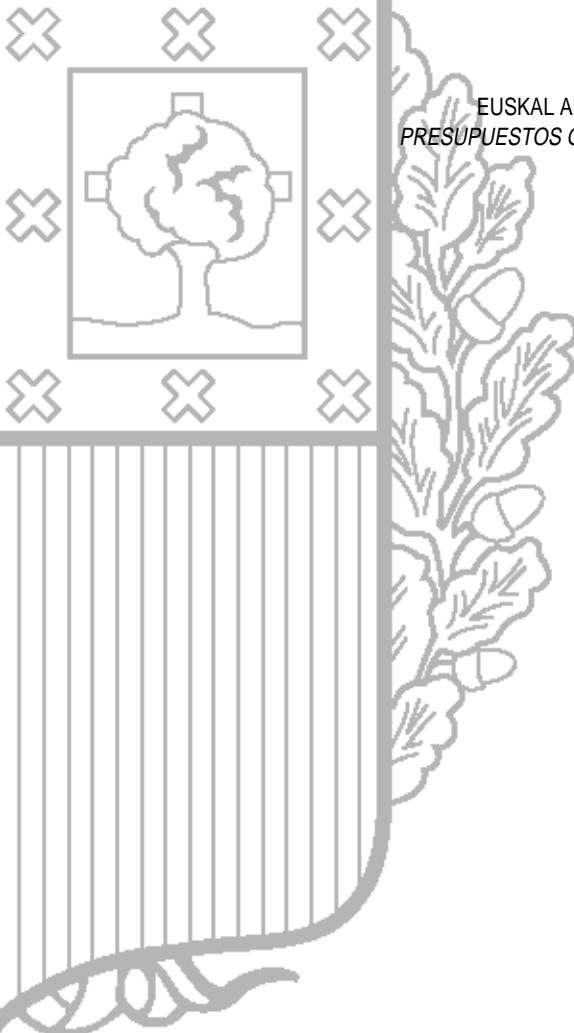
03 Ogasun eta Herri Administrazioa

03 Hacienda y Administración Pública

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak eta salneurr. Tasas, prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb. err. besterentz Enaj.inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gutxitzea Dism.acti. financie.	9 F-pasiboen gehikuntza Aumento de Pasi.Fin.
03		Ogasun eta Herri Administrazioa <i>Hacienda y Administración Pública</i>									
03	1211	Egitura eta Lagunzta <i>Estructura y Apoyo</i>	16					16			
03	1212	Ondarea, Z. O. <i>Patri. Serv.Gr.</i>	2.592		305		1.686	601			
03	1213	Funtzio Publik. <i>Función Pública</i>	6.115		955					5.160	
03	1214	Inform.Telkom. <i>Inform. teleco</i>	721				721				
03	1215	Adm. Ibilq. A. <i>Parque Móvil A.</i>	3		3						
03	6111	Ekon./Gastu P. <i>Economía y Gasto Público</i>	6		6						
03	6112	Zerga-politika <i>Política Fiscal</i>	10.126	7.220	2.906						
03	6311	Finantza-politika <i>Política Financiera</i>	31.931		6		31.924				
		GUZTIRA TOTAL	51.510	7.220	4.182		34.348	601		5.160	

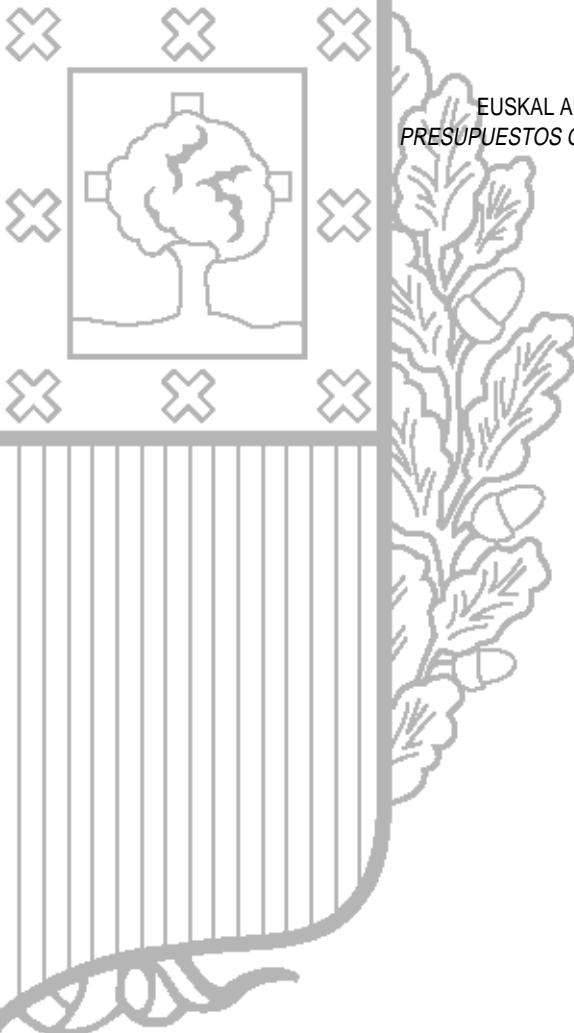
2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA 04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA SAILA

EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

KALITATEA HEZKUNTZA POLITIKAREN ERREFERENTE GISA.

Kalitatearen hobekuntza da euskal hezkuntza-sistemaren oinarrizko helburua. LOGSEK mahairatutako hezkuntza-erreforma amaitutakoan, eta ikastetxeak, hornidura eta langileak Legeak mahairatutako eskakizunetara egokitutakoan, hezkuntza berritzatzeko prozesuak eurek dira, hain zuen, hezkuntza sistemaren heziketa eta kudeaketa alorrean beharrezkoa den hobekuntza erraztu behar dutenak.

1. HAUR ETA LEHEN HEZKUNTZA.

Hezkuntza-tarte honetan mahairatutako oinarrizko helburuak hauek dira:

- Haur Hezkuntzako lehen zikloa arautzea eta pixkanaka ezartzea, erakundeen lankidetza bultzatuta eta azken ikasturteetan antzemandako eskaera-mailei erantzunda.
- Kanpotik etorritako ikasleenganako arreta indartzea eta berariazko programen bidez horiek ahalik eta hobekien integratzea lortzen ahalegintza.
- Dedikazio berezia eskatzen duten ikasleei ematen zaizkien laguntzak hobetzen jarraitza, izaera ezberdinako hezkuntza-behar berezien arabera.
- Ingelesaren ikasketa goiziarraren plana zabaltzea ikastetxeei eta ikasleei dagokienez, Derrigorrezko Hezkuntzan hirugarren hizkuntza bat ikastearen esparruan.
- Ikasleen heziketa integrala osatzea berariazko hezkuntza programen bidez: afektibitate- eta sexu-hezkuntza, bide-hezkuntza, garapenerako hezkuntza, etab.
- Premia projektua aplikatuz ikasleak Informazio eta Komunikazio Teknologia berriak erabiltzen trebatzea eta Interneten konexioa orokortzen hastea multimedia ekipoak eta sare lokalak jarriz.

2. BIGARREN HEZKUNTZA.

- Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzan aniztasunean ahalik eta arreta gehiena jartzea, orientazio zerbitzua zabaltzea, curriculum desberdinak eratzeko eta hezkuntza indartzeko irakasle-talde egonkorra sortzea eta DBHko lehenengo zikloan ere aurretik hartu beharreko neurriak sustatzea.
- Kalitate-planetan sartuta dauden Batxileroa eta Lanbide Heziketako ikastetxeak zabaltzea, hezkuntza-kudeaketaren hobekuntzan aurrera egiteko.
- Ikastetxeak Etengabeko eta Lanerako Prestakuntzako programetan sartzea bultzatzen jarraitza, enpresa munduarekiko lankidetza areagotuz.

LA CALIDAD COMO REFERENTE DE LA POLÍTICA EDUCATIVA.

La mejora de la calidad constituye el objetivo básico del sistema educativo vasco. Una vez culminada la reforma educativa planteada por la LOGSE, y adaptados los Centros, los equipamientos y el personal a los requerimientos planteados por la Ley, son precisamente los procesos de innovación educativa en sus más diversos aspectos, los que deben propiciar la mejora necesaria en los ámbitos formativos y de gestión del sistema educativo.

1. EDUCACIÓN INFANTIL Y PRIMARIA.

Los objetivos básicos planteados en este tramo educativo son los siguientes:

- Proceder a la regulación y progresiva implantación del Primer Ciclo de Educación Infantil, favoreciendo la colaboración institucional y dando respuesta a los niveles de demanda observados en los últimos años.
- Intensificar la atención al alumnado inmigrante, procurando la mejor integración a través del desarrollo de programas específicos.
- Seguir mejorando las prestaciones destinadas al alumnado que demanda especial dedicación, en razón de necesidades educativas especiales de carácter diverso.
- Ampliar en cuanto al número de Centros y alumnos destinatarios, el plan de introducción temprana del inglés, en el marco del aprendizaje de una tercera lengua a lo largo de la educación obligatoria.
- Complementar la formación integral del alumnado a través de programas educativos específicos: educación afectivo-sexual, educación vial, educación para el desarrollo, etc.
- Familiarizar a los estudiantes con el uso de las nuevas Tecnologías de la Información y la Comunicación en aplicación del Proyecto Premia, iniciando la generalización de la conexión a Internet con la dotación de equipos multimedia y redes locales.

2. EDUCACIÓN SECUNDARIA.

- Asegurar la máxima atención a la diversidad en la Educación Secundaria Obligatoria, ampliando el servicio de orientación, creando profesorado estable de diversificación curricular y refuerzo educativo y potenciando también las medidas preventivas en el Primer Ciclo de la E.S.O.
- Ampliar los Centros de Bachillerato y Formación Profesional inmersos en planes de calidad, con el fin de avanzar en la mejora de la gestión educativa.
- Continuar impulsando la penetración de los Centros Educativos en los programas de Formación Continua y Ocupacional, intensificando la cooperación con el mundo empresarial.

- Lanbide Hastapeneko programaren estaldura zabaltzea, taldeen kopurua handitzu, kurrikulua aldatuz eta dibertsifikatzu, eta ikasleztako lan-praktikak bermatzu.

- Oinarrizko azpiegitura gisa sare lokal integralen sarearen ekipoa orokortzea, baita Internet-erako eta erantsitako zerbitzuetarako sarbidea ere, hala nola, posta elektronikorako sarbidea, banda zabaleko telekomunikazioko irtenbideen bidez: ADSL eta Kablea..

3. LANBIDE-HEZIKETA

- Lanbide-Heziketako Euskal Planaren garapena areagotzea, kualifikazioak eskumen-arlo guztieta hedatuz eta gaitasuna aitortzeko eta egiazatzeko dispositiboa martxan jarriz.

- Bizitza osoan zehar kualifikazioak eskuratzea edo gehitzea dakarten Lanbide Heziketa eta Etengabeko Ikaskuntzak politikak garatzea, Prestakuntza Zikloak ematen dituzten ikastetxeak Lanerako eta Etengabeko Prestakuntzan sartuz, eta Lanbide Heziketako Ikastetxe Integralen Sarea sustatzu.

- Kalitatearen Kudeaketa ezartzen den Lanbide Heziketako ikastetxe-kopurua handitza, eta ziurtagiria duten ikastetxeetako prozesuen kudeaketa hobetzeko lan egitea, zilarrezko Q lortu ahal izateko.

- Informazio eta Komunikazio Teknologia Berriak ikastetxeetako ohiko jarduerara sartea zabaldu eta bultzatzea. Lhko ikastetxeetako barne-komunikazioa erraztea toki-sareak erabiliz, eta Frame Relay barne-sare baten bidez (intraneta) ikastetxe horien artean mota guztiako informazio-isuria egon dadila sustatzea. Internet bidez konpoko harremanak ere sustatzea.

- Berariazko Lanbide Heziketako ikasleen artean izpiritua ekintzailea sustatzea eta enpresa-kultura sortzen laguntzea.

4. IRAKASKUNTZA OSAGARRIA.

- Helduen Hezkuntzan, ikasleei ematen zaien eskaintza eta arreta hobetza, batez ere kanpotik etorritako ikasleari, horretarako irakasle-dotazio eta kualifikazio hobeak jarriz.

- Musika Irakaskuntzen esparruan, Goi-mailako Ikastegiaren eredu definitza eta erdi-mailako kontserbatorioen publifikatzeko-prozesua amaitzea.

5. ETENGABEKO PRESTAKUNTZA, EUSKALDUNTZEA ETA LAGUNTZA ZERBITZUAK.

- Evaluazio eta Ikerketa Institutua garapena, hezkuntza-sistemaren eremuak evaluatzeko eta lehentasuneko ikerketa-lerroak finkatzeko.

- Irakaskuntzari laguntzeko zerbitzuak berrantolatzea.

- Hezkuntza Ikuskaritzaren zentralizazioari ekin ondoren, Lanpostuen Zerrenda zehaztea eta zerbitzu horren zereginak berriz definitza.

- Ampliar la cobertura del programa de Iniciación Profesional, aumentando el número de grupos, modificando y diversificando el currículo y garantizando las prácticas.

- Generalizar el equipamiento de redes locales integrales como infraestructura básica, y su acceso a Internet y a servicios añadidos, como el correo electrónico, mediante soluciones de telecomunicación de banda ancha: ASDL y Cable.

3. FORMACIÓN PROFESIONAL.

- Intensificar el desarrollo del Plan Vasco de Formación Profesional con la extensión de las cualificaciones a todas las áreas de competencia y la puesta en marcha del Dispositivo de Reconocimiento y Certificación de la Competencia.

- Desarrollar las políticas de formación profesional y de aprendizaje permanente que conlleven adquisición o incremento de las cualificaciones a lo largo de toda la vida, incorporando los centros que imparten Ciclos Formativos a la Formación Ocupacional y Continua y potenciando la Red de Centros Integrales de Formación Profesional.

- Incrementar el número de centros de Formación Profesional en los que se implemente la Gestión de la Calidad y profundizar en la mejora de la gestión de los procesos en aquellos centros ya certificados al objeto de obtener la Q de plata.

- Extender y profundizar la incorporación de los NTIC a la actividad ordinaria de los centros. Facilitar las comunicaciones internas en los centros de F.P. por medio de redes locales, fomentar el flujo de todo tipo de información entre ellos por medio de una red interna Frame Relay (intranet) e impulsar, asimismo, las comunicaciones externas vía internet.

- Fomentar el espíritu emprendedor y favorecer una cultura empresarial, en el alumnado que cursa la Formación Profesional Específica.

4. LAS ENSEÑANZAS COMPLEMENTARIAS.

- En la Educación de personas adultas, mejorar la oferta y la atención al alumnado, particularmente al alumnado inmigrante, a través de la mejor dotación de profesorado.

- En el ámbito de las Enseñanzas Musicales, proceder a la definición del modelo de Centro Superior, y culminación del proceso de publicación de los Conservatorios de Grado Medio.

5. LA FORMACIÓN CONTINUA EUSKALDUNIZACIÓN Y SERVICIOS DE APOYO.

- Desarrollo del Instituto de Evaluación e Investigación, en orden a desarrollar la evaluación de distintos ámbitos del Sistema Educativo y la determinación de las líneas de investigación preferentes.

- Reordenación del conjunto de Servicios de Apoyo a la Docencia.

- Una vez procedida a la centralización de la Inspección Educativa, concreción de la Relación de Puestos de Trabajo y redefinición de las funciones de este Servicio.

- Euskaldunten programaren esparruan -Irale-, hizkuntza espezializazio ikastaroen kopurua handitzea, irakasleek beharrezko duten hizkuntza eskakizuna lortzean egiteko.

- Irakasleak etengabe prestatzen jarraitzea, batez ere habilitazio berriak behar dituzten Haur eta Lehen Hezkuntzaren alorreia eta Bigarren Hezkuntzan irakasleen prestakuntza eguneratzeko ikastaroei dagokienez.

6. PRESTAKUNTZA UNIBERTSITARIOA ETA ZIENTZI IKERKETAREN GARAPENA.

Aurrekontuen bidez bete nahi ditugun helburuak hauek dira:

- Unibertsitate-sistema publikoari dirulaguntza publiko nahikoa ematea dituen eginkizunak normal beteko direla bermatzeko.

- Dirulaguntzen politika bat mantentzea eta/edo sortzea, kalitate, eraginkortasun eta malgutasun printzipioetan oinarrituta unibertsitate-jarduerak sustatzeko aukera ematen duena, jomuga bikainak lortzeko unibertsitateen ohiko funtzionamenduan.

- EAEko Unibertsitatearen Antolamendurako Legean aurreikusitako planak garatzea, batez ere Unibertsitate Plana. 8, 9 eta 31 artikuluetan aurreikusita dagoen modura, hori da Gobernuak unibertsitate irakaskuntza publikoa antolatzeko onartutako berariazko tresna. Legeak Planaren programak arautzen ditu, horien irismena, bai eta programa-kontratuak bidez finantzatzeko modua ere.

- Irakasleen bilakaera eta kualifikazioa sustatzeko, eta Unibertsitatearen Antolamendurako Legearen 15 eta 16. artikuluetan agindutakoari jarraiki, aurrekontu honetan neurri bultzatzaileak garatzea proposatzen dugu, hartara kalitateko unibertsitate sistema publikoaren eskari eta baldintzetarako egokia den irakaskuntza-egitura lortzeko.

- Saihestetik ez dagoen helburu bat honakoa da: zientzia politikaren programak mantendu eta/edo sakontzea, hartara gure inguruo herrialdeen ehuneko berdintsuak lortzeko hainbat arlotan, hala nola, oinarrizko ikerketarako inbertsioei, ikerketa bultzatzeko azpiegiturari eta etekin handiko taldeak sustatzeko programei dagokienez, bai eta unibertsitate-arteko mugikortasunerako ekintzei eta enpresa eta ikastetxe teknologikoekiko ikerketa-harremanei dagokienez ere.

- Aukera-berdintasunaren printzipioa sustatzea, eta ziurtatzea ikasleek ez diotela arrazoi sozio-ekonomikoengatik uzten unibertsitateko prestakuntzaren helburua betetzeari. Era berean, bi programa berezi sartu nahi ditugu, hala nola, unibertsitateko ezinduei laguntzak ematea, batetik, eta Erasmus programaren bidez ikasleen mugikortasuna sustatzea, bestetik.

- Urte anitzeko inbertsio-programa mantenduz azpiegituren politika ziurtatzea, inbertsio horiek egokituz gero eta konplexuagoa eta aldakorragoa den eta obra eta zerbitzu gero eta kualifikatuagoak eskatzen dituen unibertsitatearen benetako beharretara

Mahairatutako helburuak lortzeko, honakoa egin nahi dugu:

- En el marco del programa de euskaldunización-Irale, ampliar el número de cursos dirigidos a la especialización lingüística del profesorado, una vez obtenido el necesario perfil lingüístico.

- Continuar la tarea de Formación Continua del profesorado, atendiendo preferentemente las áreas de Educación Infantil y Primaria necesitadas de nuevas habilitaciones y los cursos que permitan la recualificación del profesorado en Educación Secundaria.

6. DESARROLLO DE LA FORMACIÓN UNIVERSITARIA Y DE LA INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA.

Los objetivos que deseamos cumplir con los presupuestos son los siguientes:

- Dotar al sistema público universitario de la subvención pública suficiente para garantizar el normal cumplimiento de las funciones asignadas.

- Mantener y/o construir una política de subvenciones que, basada en los principios de calidad, eficiencia y flexibilidad, permita fomentar actividades universitarias con objeto de alcanzar metas de excelencia en el funcionamiento ordinario de éstas.

- Desarrollar los planes previstos en la Ley de Ordenación Universitaria de la C.A.V., en especial el Plan Universitario. Como prevén los artículos 8, 9 y 31, éste es el instrumento específico aprobado por el Gobierno para la ordenación de la enseñanza pública universitaria. La Ley regula los programas del Plan, su alcance, así como la forma de financiación a través de Contratos-Programa

- Con objeto de fomentar la transformación y cualificación del personal docente y, siguiendo el mandato de los artículos 15 y 16 de la L.O.U., nos proponemos desarrollar en este presupuesto medidas incentivadoras con objeto de alcanzar una estructura docente adecuada a los requerimientos y requisitos de un sistema público universitario de calidad.

- Un objetivo irrenunciable es mantener y/o profundizar los programas de política científica con objeto de situarnos en cuanto a inversión en investigación básica, infraestructuras de apoyo a la investigación, programas para fomentar los grupos de alto rendimiento, las acciones de movilidad inter-universitaria y las relaciones de investigación con empresas y centros tecnológicos., en porcentajes similares a los países de nuestro entorno.

- Fomentar el principio de igualdad de oportunidades asegurando que, ningún estudiante deje de cumplir con el objetivo de la formación universitaria por razones socioeconómicas. Asimismo, pretendemos incorporar dos programas específicos como las ayudas a discapacitados universitarios y fomentar la movilidad estudiantil a través del programa Erasmus.

- Asegurar la política de infraestructuras mediante el mantenimiento del programa plurianual de inversiones, adecuando éstas a las necesidades reales de una universidad cada vez más compleja, más cambiante y con requerimiento en obras y servicios cada vez más cualificados.

Para cumplir los objetivos planteados pretendemos:

- Unibertsitate-zerbitzuen ekoizpena handitu. Horretarako, titulazio berriak sortu nahi ditugu, oraingo zenbait titulazio aldatu eta eskaririk ez duten beste zenbait espezialitate kendu; euskalduntea benetan eta modu eraginkorrean ezarri unibertsitatean; irakasleen prestakuntza eguneratu; ikerketaren arloan jarduera berriak sustatu, hain zuzen, ikerketan laguntzeko zerbitzu tarako langileak kontratazko programa bat eta Kalitate Agentzia sortuz, unibertsitate-orientabiderako zerbitzua eta behatoki sozio-laborala eginez eta informatika sistema indarrean dauden errealitateetara egokituz.

- Eutsi egingo diogu dirulaguntzen politikari, hau da, ikasle-egoitza nagusiei, unibertsitate-egoitzei, Hirugarren Zikloko programei, Urrutiko Hezkuntzarako Unibertsitate Nazionalari, Udako Euskal Unibertsitateari eta Eusko Ikaskuntzari ematen zaizkien dirulaguntzen eta euskarazko liburuak argitaratzeko ematen diren dirulaguntzen politikari.

- Beharrezkoa da dirulaguntzen politika gure ingurune sozialaren errealitate sozioekonomiko aldakorrera egokitzea. Horrela, bada, lagunza orokorrerako bekak bultzatzen ditugu, baina baita ikasleak mugitzeko programak eta gorputz-urrituentzakoak ere, eta errenta-kopuru eta -mugak sistema sozio-ekonomikoaren eskari errealeletara egokitzenten ditugu.

- Beharrezkoa da, halaber, ikerketa-programa berriak sartzea, beste administrazioetan eraginkortasun ezberdinekoak izanda ere: etekin handiko taldeen programa, doktoratu aurreko eta ondorengo beken programa, biltzar eta zientzia-bileren antolamendua errazteko ekintzak, irakasleen mugikortasuna, edota ondo kualifikatutako irakasle eta ikertzaileak EAEko unibertsitate sistemara etortzea.

- Aurreikusitako obra eta azpiegiturek, hala nola, Zientzia Fakultatea eraikitzea, Donostiarra Ingeniaritza Teknikoko Eskola, Las Nieves eraikina Vitoria-Gasteizen, edota Donostiarra Erizaintza Eskola berritzeak, gogorarazi egiten digute unibertsitate sistema publikoak oraindik ere behar duen aurrekontu-bultzada.

- Incrementar la producción de servicios universitarios con la creación de nuevas titulaciones, la transformación de algunas de las ya existentes y la extinción de otras especialidades sin demanda efectiva, la implantación real y efectiva de la euskaldunización en la universidad, recualificación del personal docente necesario, el fomento de nuevas actuaciones en materia de investigación con la creación de un programa para la contratación de personal para los servicios de apoyo a la investigación, con la creación de una Agencia de Calidad, del servicio de orientación universitaria y el observatorio socio-laboral, así como la progresiva adecuación del sistema informático a las realidades vigentes.

- Mantendremos la política de subvenciones a Colegios Mayores y Residencias Universitarias, a los programas de excelencia de Tercer Ciclo, a la UNED, a la Universidad Vasca de Verano, a Eusko Ikaskuntza y a la publicación de libros en euskera.

- Es necesario ir adecuando la política de becas a la cambiante realidad socioeconómica de nuestro entorno social. Así, favoreceremos las becas de ayuda general, pero también los programas de movilidad estudiantil, a los discapacitados físicos y adecuaremos las cuantías y los umbrales de renta a los requerimientos reales del sistema socioeconómico.

- Es menester igualmente incorporar programas de investigación novedosas, aunque de contrastada eficacia en otras administraciones, el programa de grupos de alto rendimiento, el programa de becas pre y postdoctorales, las acciones para favorecer la organización de congresos y reuniones científicas, la movilidad de los profesores o la llegada de docentes e investigadores de alta cualificación al sistema universitario de la C.A.E.

- Las obras e infraestructuras previstas como la construcción de la Facultad de Ciencias, la Escuela de Ingeniería Técnica de San Sebastián, el edificio de las Nieves en Vitoria o la reforma de la Escuela de Enfermería de San Sebastián, son actuaciones que nos recuerdan la necesidad del impulso presupuestario que requiere todavía el sistema público universitario.

PROGRAMA	PROGRAMA
4211 EGITURA ETA LAGUNTZA	4211 ESTRUCTURA Y APOYO
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA</u>	<u>04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</u>
HEZKUNTZA ADMINISTRAZIOKO SAILORDETZA ETA KABINETEAREN ZUZENDARITZA	VICECONSEJERÍA DE ADMINISTRACIÓN EDUCATIVA Y DIRECCIÓN DEL GABINETE

MEMORIA

Programa honetako gastuak Hezkuntza Administrazioaren ohiko funtzionamendua finantzatzeko dira.

Beraz, Sailaren Zerbitzu Orokorrak, hiru Lurralde Ordezkaritza, ikuskatzailletza Tekniko eta Euskadiko Eskola Kontseiluaren funtzionamendu-gastuak sartzen dira.

Antolaketa eta Laguntza programaren helburuak Euskadiko Hezkuntza Sistema planifikatzea, zuzentzea eta kudeatzea dira.

Los gastos de este programa se destinan a financiar el funcionamiento ordinario de la Administración Educativa.

Incluyen por lo tanto los correspondientes al funcionamiento de los Servicios Centrales del Departamento, de las tres Delegaciones Territoriales, así como los de la Inspección Técnica y el Consejo Escolar de Euskadi.

Los objetivos del programa de Estructura y Apoyo están orientados a la planificación, dirección y gestión del Sistema Educativo.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. SAILAREN EKINTZEN PLANIFIKAZIOA, ZUZENTZA ETA KOORDINAZIOA.</p> <p>1. Sailaren goi-zuzendaritza betetzea.</p> <p>2. KUDEAKETA EKONOMIKOA.</p> <p>1. Hezkuntza sistemaren kudeaketa ekonomiko-finanzarioa egitea, Sailaren aurrekontua, urteroko Kudeaketa-plana, aurrekontu-betearazpena eta gastuaren kontrola.</p> <p>3. UNIBERTSITATETIK KANPO DAUDEN EAEko IRAKASLE ETA IRAKASLE EZ DIREN LANGILE PUBLIKOEN ORDAINKETA-SISTEMA ETA LAN-BALDINTZAK KUDEATZEA. SAILEKO GIZA BALIABIDEAK KUDEATZEA, ORO HAR.</p> <p>1. Hezkuntza Erreformaren helburuak eta hezkuntzaren kalitatea hobetzeko behar diren sistema eta baldintzak aplikatzea eta garatzea.</p> <p>4. SAILAREN INBERTSIO-PLANA KUDEATZEA.</p>		<p>1. PLANIFICACIÓN, DIRECCIÓN Y COORDINACIÓN DE LAS ACTIVIDADES DEL DEPARTAMENTO.</p> <p>1. Ejercer la alta dirección del Departamento.</p> <p>2. GESTIÓN ECONÓMICA.</p> <p>1. Realización de la gestión económico-financiera del Sistema Educativo mediante la elaboración de los Presupuestos del Departamento, el Plan de Gestión Anual, la ejecución presupuestaria y el control del gasto.</p> <p>3. GESTIÓN DEL SISTEMA RETRIBUTIVO Y DE CONDICIONES LABORALES DEL SECTOR DOCENTE Y NO DOCENTE PÚBLICO NO UNIVERSITARIO DE LA C.A.E. GESTIÓN DE LOS RECURSOS HUMANOS, EN GENERAL, DEL DEPARTAMENTO.</p> <p>1. Aplicación y desarrollo del sistema y condiciones requeridas para facilitar la consecución de los objetivos de la Reforma Educativa y la mejora de la calidad de la enseñanza.</p> <p>4. GESTIÓN DEL PLAN DE INVERSIONES DEL DEPARTAMENTO.</p>

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Sailaren Inbertsio Planaren definizioari laguntza, gizabaliabideen eta baliabide teknikoen bidez. 5. EUSKAL ESKOLA PUBLIKOAREN ANTOLAKETA ETA FUNTZIONAMENDU-SISTEMAREN BERRANTOLAMENDUAN AURRERA EGITEA. 1. Ikastetxeen antolaketa eta funtzionamendu ereduan aurrera egitea, antolaketa-, kudeaketa- eta pedagogia-autonomia bermatzeko. - Ikastetxe kopurua.		1. Dar soporte con medios humanos y técnicos a la definición del Plan de Inversiones del Departamento. 5. AVANZAR EN LA REORDENACIÓN DEL SISTEMA DE ORGANIZACIÓN Y FUNCIONAMIENTO DE LA ESCUELA PÚBLICA VASCA, HACIENDO ESPECIAL HINCAPIÉ EN LA AUTONOMÍA DE LOS CENTROS. 1. Profundizar en el modelo organizativo y de funcionamiento de los centros docentes que garantice la autonomía pedagógica, organizativa y de gestión de los mismos. - N. de centros.
6. SAILAREN INFORMATIKA-PLANA EZARTZEA ETA JARRAIPENA EGITEA. 1. Saileko aplikazioak eta datu-baseak garatzea eta mantentzea. - Aplikazio-kopurua.	510	6. ESTABLECIMIENTO, IMPLANTACIÓN Y SEGUIMIENTO DEL PLAN INFORMÁTICO Y DE COMUNICACIONES DEL DEPARTAMENTO. 1. Desarrollo y mantenimiento de aplicaciones y bases de datos departamentales. - N. de aplicaciones.
2. Hardwarea erostea eta hobetzea. - Administrazio-unitate onuradunen kopurua	80	2. Adquisición y mejora de hardware. - N. de unidades administrativas afectadas.
3. Softwarea erostea. - Informatika programen kopurua.	600	3. Adquisición de software. - N. de aplicaciones informáticos.
4. Komunikazioko hezkuntza-sarea abian jartzearen jarraipena. - Hezkuntzako informatika sare: horridura, sare lokalen instalazioa eta banda zabalaren konexioa. Eragindako ikastetxeen kopurua. - Zerbitzari-zentroa sortzea. Eragindako ikastetxeen kopurua. - Ezarpen-kudeaketarako lagunza. Eragindako ikastetxeen kopurua. - Telekomunikazioen euskarria. Eragindako ikastetxeen kopurua.	10	4. Continuación de la puesta en marcha de la red educativa de comunicaciones. - Red Informática Educativa: Dotación de equipamiento, instalación de redes locales y conexión de banda ancha. N. de centros afectados.
5. Sistemen migrazioa. - Migratutako sistema-kopurua.	200	- Creación de Centro de Servidores. N. de centros afectados.
7. ESTATISTIKA-DATUAK LANTZEA.	43	- Asistencia a Gestión de Implantación. N. de centros afectados.
1. 02/03 ikasturteko aurrematrikula eta matrikulazio-datuak biltzea, grabatzea eta lantzea. - Haur-Hezkuntzako, Lehen eta Bigarren Hezkuntzako eta Lanbide-Heziketako ikastetxe-kopurua.	600	- Soporte de Telecomunicaciones. N. de centros afectados.
2. 02/03 ikasturteko eskola-jardueren datuak biltzea, grabatzea eta lantzea ikastetxe publico eta pribatuetan. - Haur-Hezkuntzako, Lehen eta Bigarren Hezkuntzako eta Lanbide-Heziketako ikastetxeak.	600	5. Migración de sistemas. - N. de sistemas a migrar.
7. ESTATISTIKA-DATUAK LANTZEA.	873	7. ELABORACIÓN DE DATOS ESTADÍSTICOS. 1. Recogida, grabación y elaboración de datos de prematrícula y matrícula curso 02/03. - Número de centros de Enseñanza Infantil, Primaria, Secundaria y Formación Profesional.
1. 02/03 ikasturteko aurrematrikula eta matrikulazio-datuak biltzea, grabatzea eta lantzea ikastetxe publico eta pribatuetan. - Haur-Hezkuntzako, Lehen eta Bigarren Hezkuntzako eta Lanbide-Heziketako ikastetxeak.	873	2. Recogida, grabación y elaboración de datos de actividad escolar 02/03 en centros públicos y privados. - Centros de Enseñanza Infantil, Primaria, Secundaria y Formación Profesional.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
- Unibertsitateko irakaskuntza zentroak.	57	- Centros de Enseñanza Universitaria.
- Irakaskuntza espezializatuetarako zentroak.	116	- Centros de Enseñanzas Especializadas.
- Lanbide-hastapenetarako ikastegiak.	92	- Centros de Iniciación Profesional.
8. SAILAREN AHOLKULARITZA JURIDIKOA.		8. ASESORÍA JURÍDICA DEL DEPARTAMENTO.
9. IKERKETAK ETA ARGITALPENAK.		9. ESTUDIOS Y PUBLICACIONES.
1. Sailarentzat interesgarri diren Ikerketak burutzea.		1. Realización de estudios de interés para el Departamento.
2. Hezkuntza-gaiei buruzko aldizkariak argitaratzea.	71	2. Edición de publicaciones sobre temas educativos.

PROGRAMA

4221 HAUR HEZKUNTZA ETA OINARRIZKOA

ARDURADUNA

04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA

IKASTETXEETAKO ZUZENDARITZA ETA
HEZKUNTZA BERRIZTATZEKO ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4221 EDUCACIÓN INFANTIL Y PRIMARIA

RESPONSABLE

04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E
INVESTIGACIÓN

DIRECCIÓN DE CENTROS ESCOLARES Y
DIRECCIÓN DE INNOVACIÓN EDUCATIVA

MEMORIA

Egitarau honetan garatzen diren ekintzek honakoak dituzte helburu:

- Ikerketa euren gaitasunak garatzeko oinarrizko heziketa egokia eta goragoko hezkuntza-mailetara igarotzeko nahikoa ezagutza eskaintza.
- Hezkuntza-behar bereziak dituzten ikasleei garapenerako baliabideak eskaintza eta gizarte-integrazioa erraztea.
- Giza baliabideak eta baliabidea materialak egoki erabiltzea, euskal hezkuntza-sistemak finkatzen dituen kalitate-parametroen arabera.

Las actividades que se desarrollan en este programa persiguen:

- Proporcionar a los alumnos una adecuada formación básica que permita el desarrollo de sus capacidades personales y los conocimientos necesarios para el acceso a niveles educativos superiores.
- Proporcionar a los alumnos que presenten necesidades educativas especiales los medios para el desarrollo de su capacidad favoreciendo la integración social.
- Racionalizar la utilización de los recursos humanos y materiales dentro de los parámetros de calidad del sistema educativo vasco.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. IKASLEEI EUREN GAITASUNAK GARATZEA ETA DAGOKIEN HEZKUNTZA-MAILAKO EZAGUTZA EURENGANATZEA AHALBIDETUKO DIEN KALITATZEKO IRAKASKUNTZA ESKAINTZEA.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Haur-Hezkuntzako ikasleak ikastetxe publikoetan eskolatzea. - Lehen Hezkuntzako ikasleak ikastetxe publikoetan eskolatzea. - HPB dituzten ikasleez arduratzea. <ul style="list-style-type: none"> • Laguntza-gelen kopurua. • Gela berezien kopurua. 	<p>31.628</p> <p>44.899</p> <p>382</p> <p>30</p>	<p>1. OFRECER A LOS ALUMNOS UNA ENSEÑANZA DE CALIDAD QUE PERMITA EL DESARROLLO DE SUS CAPACIDADES PERSONALES Y LA ADQUISICIÓN DE CONOCIMIENTOS ACORDES CON ESTAS ETAPAS EDUCATIVAS.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Escolarización de alumnos de Educación Infantil en Centros Públicos. - Escolarización de alumnos de Educación Primaria en Centros Públicos. - Atención a los alumnos con necesidades educativas especiales. <ul style="list-style-type: none"> • N. de aulas de apoyo. • N. de aulas específicas.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Haur-Hezkuntzako lehen zikloko ikasleak eskolatzea. 1. Lekuan lekuko erakundeekiko lankidetza, 0-3 urteko haurrak eskolatzeko.		1. Escolarización de alumnos del primer ciclo de Educación Infantil. 1. Colaboración con Instituciones Locales para la escolarización de alumnos de 0-3 años.
2. Haur-Hezkuntzako 1. Zikloa ezartzeko neurriak. 1. Ikastetxe publikoetan 2 urteko gelak gehitzea.	34	2. Medidas de implantación del 1 ^{er} Ciclo de Educación Infantil. 1. Incremento de aulas de 2 años en Centros Pùblicos.
2. 2 urteko gelentzako dirulaguntzak orokortzea (pribatuau).	166	2. Generalización ayuda aulas de 2 años (privada).
3. Material eta giza baliabideen hornidura. 1. Ikastetxeetako plantilla hezkuntza-beharren arabera zehaztea. • Zuzendaritza-taldeak indartzea.	286	3. Dotación de medios humanos y materiales en centros públicos. 1. Determinar las plantillas de los Centros en función de las necesidades educativas. • Potenciación de equipos directivos.
• Administrazio-Kudeaketaren (AKA) sartzea.	143	• Incorporación del Encargado de Gestión Administrativa (EGA)
2. Ikastetxeen azpiegitura mantentzea eta egokitzea.		2. Mantener y adecuar la infraestructura de los Centros.
3. Ikastetxeak euren eginbeharretarako baliabide materialez hornitzea. Ikastetxeen kopurua. Ekipamendu, altzari eta gorputz-heziketako materialez hornitzea. • Hezkuntza-behar bereziak dituzten ikasleei egokitutako ekipamenduaez hornitzea. • Ikastetxeen funtzionamendu-gastuen finantzaketa.	335	3. Dotar a los centros de los recursos materiales para su funcionamiento. N. de centros. Dotación de equipamiento, mobiliario y material didáctico. • Dotación de equipamiento adaptado para dar respuesta a alumnos con necesidades educativas especiales. • Financiación de los gastos de funcionamiento de los centros.
2. HEZKUNTZA-BEHAR BEREZIAK DITUZTEN IKASLEEN ESKAEREN HEZKUNTZA-ERANTZUNA AHALBIDETZEA.		2. POSIBILITAR LA RESPUESTA EDUCATIVA REQUERIDA POR EL COLECTIVO DE ALUMNAS Y ALUMNOS CON NECESIDADES EDUCATIVAS ESPECIALES.
1. Hezkuntza Berezia sustatzeko diru-laguntzen deialdia. 1. Hezkuntza-premia bereziak izan, eta ohiko garraio-zerbitzu publikoak edo Sailak antolatutakoak erabili ezin dituzten ikasleei garraiorako banan-banako diru-laguntzak emateko. • Ikasleen kopurua.	275	1. Convocatoria de subvenciones de apoyo a la Educación Especial. 1. Para Ayudas Individualizadas de Transporte a alumnos con necesidades educativas especiales que no puedan utilizar los servicios ordinarios públicos u organizados por el Departamento. • Número de alumnos.
1. Hezkuntza Bereziko lagunzaileak kontratu behar dituzten itunpeko ikastetxetarako. • Lanpostuen kopurua. • Ikastetxeen kopurua.	255	2. Convocatoria de subvenciones para Centros Concertados que requieran la contratación de personal Auxiliar de Educación Especial. • Número de puestos de trabajo. • Número de Centros.
2. Hezkuntza bereziko materialaren lagunza-gastuen finantzaketa edo hitzarmena. 1. Izenpetutako hitzarmenak.	155	2. Convenios y financiación de gastos de asistencia en materia de Educación Especial. 1. Convenios suscritos.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1.1. Taldeko garraioak erabiltzeko zaitasunak dituzten ikasleek lagundutako garraioa izan dezaten. • Ikasleen kopurua. • Ikastetxeen kopurua.	35 23	1.1. Para transporte asistido de alumnos y alumnas con dificultades para la utilización de transportes colectivos • Número de alumnos. • Número de Centros.
2. Diru-lagunzei eustea. 2.1. Osakidetza. (Araba). Mugimendu urria dutenen errehabilitazioa gainbegiratzea. • Ikasleen kopurua. • Ikastetxeen kopurua.	36 2	2. Mantenimiento de subvenciones. 2.1. Osakidetza. (Araba). Supervisión rehabilitadora a deficientes motóricos. • Número de alumnos. • Número de Centros.
3. Arreta-gastuak finantzatzea. 3.1. Goi mailako gaitasunak. Euskal Autonomia Erkidegoan, espezialistei eta irakasleei prestakuntza emateko programak eta goi-mailako gaitasunak dituzten ikaslei banan-banako arreta eskaintzeko berariazko programak ezartzeak eragiten dituen gastuez arduratzentz da (PEE: Curriculometik Kapoko Hobekuntzako Programa). • Ikasleak.	80	3. Financiación de gasto de atención. 3.1. Altas Capacidades. Atiende a los gastos ocasionados por la implantación de programas de formación de especialistas y profesorado y específicos de atención individualizada al alumnado con Altas Capacidades de la Comunidad Autónoma. (P.E.E.: Programa de Enriquecimiento Extracurricular) • Alumnos.
3.2. Itzulpenak. Zerbitzuan Hezkuntza Bereziari buruz hasitako bildumetan, argitaratu behar diren dokumentuak eta materialak itzultzeko gastuak finantzatzen ditu. 3.3. Argitalpenak. Hezkuntza Berezikorako liburuak eta berariazko materialen argitalpena finantzatzeko aurreikuspena.		3.2. Traducción. Financia los gastos de traducción de los documentos y materiales destinados a publicación, dentro de las colecciones iniciadas en el Servicio, referidas a la Educación Especial. 3.3. Publicaciones. Previsión de financiación de la publicación de libros y materiales específicos del Servicio de Educación Especial.
3. HEZKUNTZA-BEHAR BEREZIAK DITUZTEN IKASLEENTZAKO EKIPAMENDUA BERRITZEGUNEEI ETA IKASTETXEEI ESKAITZEA. - Berariazko materiala lortzea. Berritzeguneen kopurua.	18	3. FACILITAR A LOS BERRITZEGUNE Y CENTROS EL EQUIPAMIENTO ESPECIAL REQUERIDO POR EL ALUMNADO CON NECESIDADES EDUCATIVAS ESPECIALES. - Adquisición de material específico. Número de Berritzegune.
4. IKASLEEN HEZKUNTZA-BEHAR BEREZIEI ERANTZUTEKO BEHARREZKOAK DIREN GIZA BALIABIDEAK ETA LANGILE GAITUAK IKASTETXEEI ESKAITZEA. 1. Ikastetxe publikoetako hezkuntza bereziko lagunzaileen hornidura. 1. Lanpostuen kopurua. 2. Zaindutako ikasleen kopurua.	373 1.200	4. FACILITAR A LOS CENTROS LOS RECURSOS HUMANOS Y PERSONAL ESPECIALIZADO NECESARIO PARA LA ATENCIÓN A LAS NECESIDADES EDUCATIVAS ESPECIALES DE SU ALUMNADO. 1. Dotación de Auxiliares de Educación Especial para Centros Públicos. 1. Número de puestos de trabajo. 2. Número de alumnos atendidos.
2. Logopeda ibiltarien hornidura. 1. Lanpostuen kopurua. 2. Ikasleen kopurua.	45 200	2. Dotación de logopedas itinerantes. 1. Número de puestos de trabajo. 2. Número de alumnos.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>3. Lan-fisioterapeutak/terapeutak hornitzea, mugimendu urria duten pertsonei laguntzeko.</p> <p>1. Lanpostuen kopurua.</p> <p>2. Ikasleen kopurua.</p> <p>5. HEZKUNTZA-ITUN ARAUBIDEA DUTEN IKASTETXE PRIBATUETAKO HAUR-HEZKUNTZA, LEHEN HEZKUNTZAREN FINANTZAKETA.</p> <p>- Itunpeko gelen kopurua.</p> <p>6. ITUNPEKO SAREKO IRAKASLEEN ORDAINSARIA SARE PUBLIKOAN HAUR HEZKUNTZA ETA LEHEN HEZKUNTZAKOAREKIN PAREKATZEKO AURRERAPENA.</p>	<p>23</p> <p>168</p> <p>3.756</p>	<p>3. Dotación de Fisioterapeutas/Terapeutas Ocupacionales, para mantenimiento de deficientes motóricos.</p> <p>1. Número de puestos de trabajo.</p> <p>2. Número de alumnos.</p> <p>5. FINANCIACIÓN DE LA ENSEÑANZA INFANTIL Y PRIMARIA EN CENTROS PRIVADOS ACOGIDOS AL RÉGIMEN DE CONCIERTOS EDUCATIVOS.</p> <p>- Número de aulas concertadas.</p> <p>6. AVANCE EN LA EQUIPARACIÓN RETRIBUTIVA DEL PERSONAL DOCENTE DE LA RED CONCERTADA AL DE LA RED PÚBLICA EN LOS NIVELES DE INFANTIL Y PRIMARIA.</p>

PROGRAMA

4222 BIGARREN IRAKASKUNTZA, OSABIDEZKOA
ETA LANBIDE HEZIKETA

ARDURADUNA

04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA

IKASTETXEEN ZUZENDARITZA, LANBIDE
HEZIKETAKO ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4222 EDUCACIÓN SECUNDARIA, COMPENSATORIA
Y FORMACIÓN PROFESIONAL

RESPONSABLE

04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E
INVESTIGACIÓN

DIRECCIÓN DE CENTROS ESCOLARES,
DIRECCIÓN DE FORMACIÓN PROFESIONAL

MEMORIA

Programa honetan garatzen diren ekintzek honakoa lortu nahi dute:

- Nerabeentzat egokia eta koherentea den hezkuntza ematea, horien askatasun pertsonala kontuan hartuta.
- Gaitasunak garatzen eta kultura komuna jasotzen laguntzea, goi-mailako ikasketak egitea edo bizitza aktiboan sartzea ahalbidetuko baitute.
- Hezkuntza sistematikoaren bidez, ikasleen garapen osoa bultzatzea, bakoitzaren gaitasunen arabera gizartean partehartze aktiboa izan dezaten.
- Derrigorrezko Bigarren Hezkuntza ezarriz, 14-16 urte bitarteko ikasleen eskolaratza bermatzea eta adin hori gainditu arren, etapa horretako helburuak lortu ez dituztenenganako arreta ere bermatzea.
- Hezkuntzaren bidez, gizartearen desberdintasunak orekatzea eta partehartzearen bidez, ikastetxeen demokratizazioa bultzatzea.
- Unibertsitatera joateko beharrezko izango dituen ezaguerak ematea ikasleari.
- Ikasleei beren lanbidean jarduteko lanbide gaitasun egokia lor dezaten ahalbidetzea, lanbide gaitasuntzat joko da, prestakuntzaren bitartez, eskuraturako gaitasun ezagupen, trebetasun eta jardueren multzoa.
- Informazioaren eta komunikazioaren teknologien ezarprena sustatzea irakaskuntzan, pixkanaka-pixkanaka ikastetxeetan toki-sareak eta horiek hornitzeko tresna informatikoak jarri.

1998/99 ikasturtean bukatu zen Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako 2. Zikloaren ezarprena.

Bestalde, 1998/99. ikasturtean honako Batxilergo hauen 1. eta 2. mailen ezarpen zabala ere bukatu zen: Teknologia; Giza eta Gizarte-Zientziak; Natur eta Osasun-Zientziak.

Las actividades que se desarrollan en este programa persiguen:

- Ofrecer una respuesta educativa coherente y adecuada a los adolescentes en orden a su necesaria autonomía personal.
- Contribuir al desarrollo de capacidades y a la adquisición de una cultura básica común, que posibilite proseguir estudios superiores así como la incorporación a la vida activa.
- Favorecer por medio de la educación sistemática el desarrollo integral de los alumnos para su participación activa en la sociedad, de acuerdo con sus capacidades.
- Garantizar la escolarización de los alumnos del segmento de 14-16 años, mediante la Educación Secundaria Obligatoria y la atención a quienes, superando dicha edad, no hayan alcanzado los objetivos de la etapa.
- Compensar, a través de la educación, las desigualdades sociales y promover, por medio de la participación, la democratización de los centros escolares.
- Capacitar al alumnado para la adquisición de unos conocimientos que le permitan acceder a la Universidad.
- Posibilitar al alumnado la adquisición de la competencia profesional adecuada para ejercer su labor profesional, entendiendo por competencia profesional el conjunto de capacidades, conocimientos y destrezas y actividades adquiridas a través de la formación.
- Potenciar la implantación de las tecnologías de la información y la comunicación en la enseñanza, mediante un proceso paulatino de instalación de redes de área local y de equipamiento informático de los centros.

En el curso 1998/99 se completó la implantación del 2. Ciclo de la Educación Secundaria Obligatoria.

De modo análogo, en el curso 1998/99, se completó la implantación generalizada de los cursos 1. y 2. de las distintas modalidades de Bachillerato: Tecnología, Humanidades y Ciencias Sociales, y Ciencias de la Naturaleza y de la Salud.

1999-2000 ikasturtean hiru Lurralde Historikoetan zehar egoki eta estrategikoki kokatutako Bigarren Hezkuntzako 12 institututan Arteetako Batxilergoaren lehenengo mailako eskolak ematen hasi ziren. 2000-2001 ikasturtean, berriz, Batxilergo horren 2. maila eman zen 12 ikastxeetan, eta horrela, ikasketa horiek erabat ezarrita geratu ziren.

2001-2002 ikasturte berri honetan 13 izango dira Arteetako Batxilergoa eskaíniko duten ikastetxe publikoak. Batxilergo-mota horrek dituen beharrizan bereziak direla eta, ikasketa horiek emateko hautatutako ikastetxeetako gune erabilgarriak egokitzenten eta ekipamendurako dotazio espezifikoa erabiltzen jarraitu beharko da, Batxilergo hori lehenengo aldiz eskaíniko duten ikastetxeen kasuan, batez ere.

Era berean, eta lehen esandakoarekin bat eginez, Lanbide Heziketa berriaren arlo eta Heziketa-ziklo berriak ezartzen ari diren ikastetxe-kopuruak gero eta gehiago dira, batez ere goi-mailan.

Ikastetxe publikoetan ikasleei eskaintzen zaien irakaskuntzaren kalitatea hobetzen jarraitzeko asmoz, 2001-2002 ikasturtean 35etik 30era jaitsiko da ikasgeletako gehieneko ikasle-kopurua. Era horretara, irakasleek ikasle bakoitzari eskaíniko dioten arreta-maila nabarmen hobetuko da. Pentsatzekoa den bezala, hobekuntza nabarmen horrek Batxilergoko talde-kopurua handitzea ekarriko du eta, beraz, irakasle gehiago beharko dira denei aurre egiteko.

Bestalde, ikasle-aniztasunari erantzuten jarraitzen dugu. Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako Curriculum Desberdinak Eratzeko talde-kopurua gehituz, eta honetako helburuak lortzeko banan banako arreta behar duten ikasleen beharrei ahalik eta modu egokienean erantzuteko.

LOGSEk jasotzen duen hezkuntza-erreformak, helburu bikoitza ematen du Lanbide Heziketarako: prestakuntza balioanitza eta oinarrizko lortzea, Arauz kanpoko Lanbide Heziketarekin koordinatutako lanbide Heziketa espezifikoak.

Oinarrizko prestakuntzaren lehen helburua hezkuntza-sistemaren Bigarren Mailako Hezkuntzan kokatzen da, eta Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzari eta Batxilergoari eragiten die.

Bigarren helburua Heziketa-zikloetan banatzen da DBH eta Batxilergoa bukatu ondoren "Goi-Mailako Hezkuntza-Zikloak" egingo dira.

"Heziketa-Zikloen" zati garrantzitsu bat lantokietan egindako prestakuntza da. Horrela, irakasleek prestakuntza osatzen dute eta trebetasun profesionalak ikasten dituzte lantokietan.

Arauzko Lanbide Heziketa osatzeko, Arauz kanpoko Lanbide Heziketarekin egindako koordinazioa eta gure Autonomi Elkarterako Osabetezko Lanbide Heziketa erabilikilo dira.

Lanbide Heziketaren inguruko ekintza-sorta hori Lanbide Heziketako Euskal Plangintzaren (Jaurlaritzak 1997ko apirilaren 22an egindako bilkuran onartua) barnean planteatuko da.

Lanbide hastapenerako programak titulazio akademikoarik gabe, hezkuntza-sistema utzi zuten ikasleak helduen-bizitzarako eta lan-munduan sartzeko jarriziren martxan.

En el curso 1999-2000, en un total de 12 Institutos de Enseñanza Secundaria, adecuada y estratégicamente distribuidos en cada uno de los tres Territorios Históricos, se comenzó a impartir el primer curso de la modalidad del Bachillerato de Artes. Esta implantación se completó en el curso 2000-2001 con la impartición del 2. curso de esta modalidad en los citados centros.

En el nuevo curso 2001/2002 se amplía a 13 el número de centros públicos en los que se impartirá el Bachillerato Artístico. Esta modalidad, en razón de las necesidades derivadas de su especificidad, requerirá continuar con la adecuación de los espacios disponibles en los centros elegidos y una dotación específica en cuanto al equipamiento de los mismos, especialmente dirigida al centro en el que se implanta este Bachillerato por primera vez..

De igual modo, en conexión con lo antes señalado, se amplía el número de centros en los que se implantan nuevas familias y Ciclos Formativos de la nueva Formación Profesional.

Con objeto de seguir profundizando en la mejora de la calidad de la enseñanza que se ofrece a los alumnos de los centros públicos, en el curso 2001-2002 se rebaja de 35 a 30 el número máximo de alumnos por aula, lo que implica una sustancial mejora en el grado de atención que los profesores pueden prestar individualmente a cada uno de sus alumnos. Esta sustancial mejora conlleva, evidentemente, un aumento del número de grupos de Bachillerato con el consiguiente aumento del número de profesores necesarios para atenderlos.

Por otra parte, se sigue profundizando en la atención a la diversidad del alumnado, aumentando el número de grupos de Diversificación Curricular en la Educación Secundaria Obligatoria, con objeto de responder adecuadamente a las necesidades de los alumnos que precisan de una atención individualizada para conseguir los objetivos de esta etapa.

La Reforma Educativa prevista en la LOGSE, señala un doble objetivo para la Formación Profesional: lograr una formación polivalente y de base y una formación profesional específica coordinada con la F.P. no Reglada.

El primer objetivo de formación de base se ubica dentro del Sistema Educativo en la etapa de la Educación Secundaria, afectando tanto a la Educación Secundaria Obligatoria como a los Bachilleratos.

El segundo objetivo se ordena en Ciclos Formativos que se cursan al término de la Educación Secundaria Obligatoria y del Bachillerato como "Ciclos Formativos de Grado Medio y Superior".

Una parte importante de los "Ciclos Formativos" la constituye la Formación en Centros de Trabajo que permite que los alumnos complementen su formación y la adquisición de competencias profesionales en los centros de trabajo.

La Formación Profesional Reglada se completa con la coordinación con la F.P. No Reglada y el planteamiento de una Formación Profesional Integral para nuestra Comunidad Autónoma.

El conjunto de estas actividades en torno a la Formación Profesional se inserta en el Plan Vasco de la Formación Profesional aprobado por el Consejo de Gobierno en su sesión de 22 de abril de 1997.

Los programas de Iniciación Profesional fueron puestos en marcha con el objetivo específico de formar al alumnado que abandonaba el sistema educativo sin titulación académica alguna para el tránsito a la vida adulta y la inserción en el mundo laboral.

Hasieratik, udal, mankomunitate edo irabaz-asmorik gabeko elkarrekin eta Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailak sinatu dituzten elkarlanerako hitzarmenek bidez burutu da.

Gizarte-garantiako programen abiaburuko proposamenak Lanbide-Hastapeneko programak eta EAEn programa horien egingo den gauzatzea biltzen ditu.

LOGSEk helburu bi ezartzen ditu Gizarte-garantiako programentzat. Alde batetik, ikasleak bizitza aktiboan sartzea eta, bestetik, arauzko ikasketak jarrai ditzaten laguntzea, batez ere berariazko erdiko lanbide-heziketa.

Horregatik, programa horien helburuak honako hauek dituzte ardatz:

- Gazteak kulturanizduna eta demokratikoa den gizartearen pertsona gisa gara daitezen, heldutasuna garatu eta sustatu.
- Lanbide baten oinarrizko teknikak eta ezagupenak menperatuz gazteak bizitza aktiboan sar daitezen ahalbidetu.
- Sarbide-probaren bitarte, batez ere erdiko mailako lanbide heziketan ikasketa arautuak egiten jarrai daitezen prestatu.

LOGSEk Gizarte-garantiako programentzat ezartzen dituen irizpide pedagogikoetarantz jotzen dute Lanbide-Hastapeneko programa horiek, programen antolaketa, ikasketa-plana eta irakasleak prestatzeari dagokionean.

Era berean, Osabidezko Hezkuntzako Partzuergoaren menpean, eta erakundearteko programa moduan, garatzen diren Osabidezko Hezkuntzako programek honakoak dituzte helburutzat, Gizarte Ekintzaren arloan lehentasunezko ekintzak dauzkatelarik:

- Gutxiengo etnikoetako haurrei eta gazteei, ibilariei edo gizarte-arazo larriak dauzkaten taldekeei hezkuntza-sisteman jarraitzen ahalbidetuko dituen ohiturak eta gaitasunak ikasten laguntzea, gero gizartean modu normalean integra daitezen.
- Eskola-porrot handia izan eta hezkuntza-sistema sasoia baino lehen utzi duten gazteei euren beharrei egokitutako erantzuna ematea.

Beste alde batetik, 1994ko abenduaren 6an Europako Batasuneko Kontseiluak ekintza-programa bat ezartzea onartu zuen. Programa horren izena Leonardo da Vinci da eta Europako Batasuneko lanbide-heziketarako politika jarriko du martxan.

Programa honen lehen fasea 1995-1999 urteetarako onartu zen. 1999ko apirilaren 26an Europako Batasuneko Kontseiluak programaren bigarren fasea onartu zuen, eta 2000-2006 urteetan ezarriko da.

Programaren bigarren fasesak honako helburuak ditu:

- Bakoitzaren gaitasunak hobetzea maila guztietan, bereziki hastapeneko lanbide heziketan diharduten ikasleenak.
- Lanbide heziketaren kalitatea hobetza, lanbide heziketarako sarbidea erraztea eta bizitzarako behar diren gaitasunak lantzea.

Desde sus orígenes vienen desarrollándose a través de convenios de colaboración entre ayuntamientos, mancomunidades o entidades privadas sin ánimo de lucro y el Departamento de Educación, Universidades e Investigación.

La Propuesta Marco para los programas de Garantía Social recoge tanto los programas de Iniciación Profesional como la concreción de estos programas en la C.A.P.V.

La LOGSE marca dos objetivos para los programas de Garantía Social. Por una parte incorporar al alumnado a la vida activa y por otra, propiciar que prosigan estudios reglados, especialmente, estudios de formación profesional específica de grado medio.

Por ello, las finalidades de estos programas se centran en:

- Desarrollar y potenciar la madurez personal de los y las jóvenes para el desarrollo pleno como persona en una sociedad pluricultural y democrática.
- Posibilitar la incorporación de los y las jóvenes a la vida activa, mediante el dominio de las técnicas y conocimientos básicos de un oficio profesional.
- Prepararles para la continuación de estudios reglados, especialmente en la formación profesional de grado medio, a través de la prueba de acceso.

Estos programas de Iniciación Profesional están siendo orientados hacia los criterios pedagógicos que la LOGSE indica para los programas de Garantía Social, tanto en aspectos organizativos de los programas, como curriculares y de formación del profesorado.

Asimismo, los programas de Educación Compensatoria desarrollados al amparo de los Consorcios de Educación Compensatoria como programas interinstitucionales, con actuaciones prioritarias en el marco de la Acción Social pretenden:

- Posibilitar a niños y jóvenes de minorías étnicas, transeúntes o grupos con grave problemática social, la adquisición de hábitos y capacidades que les permita continuar con éxito en el sistema educativo e insertarse con normalidad en la sociedad.
- Procurar a jóvenes que no progresan adecuadamente en el sistema educativo ordinario y que lo han abandonado prematuramente una respuesta educativa adaptada a sus necesidades.

Por otro lado, el Consejo de la Unión Europea aprobó el 6 de diciembre de 1994 el establecimiento de un programa de acción para la puesta en marcha de una política de formación profesional de la Comunidad Europea, denominado Leonardo da Vinci.

Este programa se aprobó en una primera fase para el período 1995-1999. El 26 de abril de 1999 se estableció la segunda fase de este programa por decisión del Consejo de la Unión Europea, que será de aplicación en el periodo 2000-2006.

Para esta segunda fase el programa se marca los siguientes objetivos:

- Mejorar las aptitudes y competencias individuales, especialmente de los y las jóvenes en la formación profesional inicial en todos los niveles.
- Mejorar la calidad y el acceso a la formación profesional continua, así como facilitar la adquisición a lo largo de la vida de aptitudes y competencias.

- Lanbide heziketak enpresa-berrikuntzaren prozesuan egin ditzakeen ekarpenak sustatu eta sendotzea, horrela enpresen arteko lehiakortasuna eta enpresari-sena indartzeko.

Lanbide Heziketako Zuzendaritza da programa horren arduraduna EAEn, eta lanbide-heziketa eta lanbide-hastapeneko ikastetxeek ereduzko proiektu edo egonaldi eta truke-programetan parte har dezaten lagundu nahi du, berrikuntzarako eta irakaskuntzarako bide berriak emateko asmoz.

- Promover y reforzar la contribución de la formación profesional al proceso de innovación a fin de mejorar la competitividad y el espíritu empresarial.

La Dirección de Formación Profesional, responsable de este programa de la CAPV, pretende propiciar la participación de los centros de formación profesional y de iniciación profesional en proyectos piloto o programas de estancias e intercambios, con el fin de facilitarles nuevas vías de innovación y mejora de su práctica formativa.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. IKASLEEN BEHARRIZANAK ETA HELDUTASUN PERTSONALA BETETZEKO ADINA DEN KALITATEZKO HEZKUNTZA EMATEA.		1. OFRECER A LOS ALUMNOS UNA ENSEÑANZA DE CALIDAD ADECUADA A SUS NECESIDADES Y MADURACIÓN PERSONAL. - Escolarización de alumnos de Educación Secundaria Obligatoria.
- DBHko ikasleak eskolatzea.	34.297	
- Derrigorrezko ez den Bigarren Hezkuntzako ikasleak eskolatzea.	29.247	- Escolarización de alumnos de Educación Secundaria no Obligatoria.
- Goi-mailako Lanbide-Heziketako ikasleak eskolatzea.	7.868	- Escolarización de alumnos de Formación Profesional Superior.
- Ikasgeletako gehieneko ikasle-kopurua 35etik 30era jaitsiko duten Batxilergoko talde-kopurua.	830	- Número de grupos de Bachillerato en los que se disminuye de 35 a 30 el número máximo de alumnos por aula.
- Curriculum desberdinak eratzeko taldeei arreta eskaizten bakarrik jardungo duten irakasle-kopurua.	232	- Número de profesores dedicados exclusivamente a la atención de los grupos de Diversificación Curricular.
1. Ikastetxeetako plantilla organikoak zehaztea, bai eta ikasturte hasierako lekualdatze-lehiaketak, oposizioak eta lehiaketatxoak egiteko lanpostu hutsak ere.		1. Determinar plantillas orgánicas de los Centros y las vacantes para concursos de traslados, oposiciones y adjudicaciones de plazas de comienzo de curso. - Institutos que imparten Educación Secundaria Obligatoria.
- Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako institutuak.	53	
- Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako eta Derrigorrezko ez den Bigarren Hezkuntzako institutuak.	75	- Institutos que imparten Educación Secundaria Obligatoria y Educación Secundaria no Obligatoria.
- Derrigorrezko ez den Bigarren Hezkuntzako institutuak.	24	- Institutos que imparten Educación Secundaria no Obligatoria.
- Goi Mailako Lanbide Heziketako institutu espezifikoak.	15	- Institutos de Formación Profesional Superior.
2. Ikastetxeetako funtzionamendu-gastuak, barruko eta kanpoko garbiketa ordaintzea.		2. Atender a las necesidades de mantenimiento de los Centros, limpieza de superficie interior y exterior. - Metros cuadrados interiores en Institutos de Educación Secundaria e Institutos Específicos de Formación Profesional Superior.
- Metro karratuak, Bigarren Hezkuntzako institutu eta Goi Mailako Lanbide Heziketako Instituto Espezifiko eraikinen barrukoak.	504.472	
- Metro karratuak, Bigarren Hezkuntzako ikastetxeen eta Goi Mailako Ibilbide Heziketako institutu espezifiko kanpoko patioenak eta kirol-pistenak.	885.267	- Metros cuadrados de patios exteriores y pistas deportivas en Centros de Enseñanza Secundaria e Institutos Específicos de Formación Profesional Superior.
2. BERARIAZKO LANBIDE HEZIKETAKO IKASLEEI GAITASUN PROFESIONALEAN OINARRITZEN DEN PRESTAKUNTZA EMATEA ETA, ERA BEREAN, BALIOANITZA, MALGUA ETA INGURUARI ERANTZUNA EMATEKO GAI DEN PRESTAKUNTZA EMATEA.		2. POSIBILITAR A LOS ALUMNOS DE FORMACIÓN PROFESIONAL ESPECÍFICA UNA FORMACIÓN QUE, BASADA EN LA COMPETENCIA PROFESIONAL, SEA POLIVALENTE, FLEXIBLE Y CON CAPACIDAD DE RESPUESTA AL ENTORNO INMEDIATO.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Ikasketa-plan berriak garatzea eta plan horiek gure Autonomi Elkarteko enpresen ezaugarrrietara egokitzea. - Heziketa-zikloetarako ikasketa-planak ezartzeko dekretuak eguneratu eta argitaratzea.	110	1. Completar y mantener actualizados los planes de estudio y su adecuación a las características de las empresas de nuestra Comunidad Autónoma. - Actualizar y publicar los Decretos que establecen los currículums de los Ciclos Formativos.
2. Heziketa Zikloetako ikasleek prestakuntza lantokietan egitea sustatzea. • Ikasle kopurua.	14.000	2. Potenciar la formación en centros de trabajo de los alumnos de Ciclos Formativos. • Número de alumnos.
3. Informazio eta Komunikazio Teknologia Berriak ikastetxeen ohiko jardueran sartzen jarraitza. Barne-sarearen bidez eta internet bidezko barne komunikazioa erabiliz informazio-mota guztien isuria sustatzea. • Ikasle kopurua.	46	3. Proseguir en la incorporación de las nuevas tecnologías de la comunicación y la información a la actividad ordinaria de los centros. Fomentar el flujo de todo tipo de información mediante una red interna y las comunicaciones internas vía internet. • Número de alumnos.
4. Kalitatearen kudeaketa ezartzen den Lanbide-Heziketako ikastetxe-kopurua handitzea. • Ikastetxe kopurua.	60	4. Incrementar el número de centro de Formación Profesional en los que se implementa la gestión de la calidad. • Número de Centros.
3. EUSKAL HERRIAN KALIFIKAZIOEN ETA LANBIDE HEZIKETAREN SISTEMA BATERATUA EZARTZEKO PROZESUAN AURRERA EGITEA, LANBIDE HEZKETAKO EUSKAL KONSEILUA OSATZEN DUTEN INSTITUCIO ETA ERAKUNDEEN ELKARLANA BULTZATUZ.		3. AVANZAR EN EL PROCESO DE IMPLANTACIÓN DEL SISTEMA INTEGRADO DE CUALIFICACIONES Y FORMACIÓN PROFESIONAL DEL PAÍS VASCO, IMPULSANDO LA COLABORACIÓN DE LAS DISTINTAS INSTITUCIONES Y ENTIDADES INTEGRANTES DEL CONSEJO VASCO DE FORMACIÓN PROFESIONAL.
1. Lanbide Heziketako Euskal Plana garatzen jarraitza eta gaitasun-arlo berrietak lanbide-kualifikazioak definitztea. - Gaitasun-arloen kopurua.	10	1. Proseguir el desarrollo del Plan Vasco de Formación Profesional y la definición de las cualificaciones profesionales de nuevas áreas de competencia. - Número áreas de competencia.
2. Gaitasuna aitortzeko eta egiaztatzeko dispositiboa martxan jartzea eta langileak evaluatu eta horiekin ziurtagiriak ematen hastea. - Ziurtagiria duten langileen kopurua.	10.000	2. Poner en marcha el dispositivo de reconocimiento y certificación de la competencia e iniciar la evaluación y certificación de trabajadores. - Número de trabajadores certificados.
3. Euskadiko Lanbide Kualifikazioen Sistemari Lotutako Prestakuntzaren Moduluen Katalogoko ikastaroak ematea sustatzea, eskaintza partziala formularen bidez. • Ikastaro-kopurua	500	3. Impulsar la impartición de cursos del Catálogo Modular de Formación Asociada al Sistema de Cualificaciones Profesionales del País Vasco, mediante la fórmula de oferta parcial. • Número de cursos.
4. DERRIGORREZKO HEZKUNTZAREN HELBURUAK LORTU GABE ESKOLARA JOATEARI UTZI DIOTEN GAZTEEI BIZITZA AKTIBOAN SARTZEKO AUKERAK EMATEA, LANBIDE BATEN OINARRIZKO TEKNIKA ETA EZAGUERAK MENPERATZEKO GAI IZAN DAITEZEN, ETA GAZTE HORIEI ASKATASUN PERTSONAL ETA KULTURAL HANDIAGOA (ETA AGIAN HEZKUNTZA-SISTEMARA BUELATZEA) EKARRIKO DIEN TREBETASUN ETA EZAGUERA LINGUISTIKO ETA ZIENTIFIKOETAN SAKONTZEA.		4. POSIBILITAR A AQUELLOS/AS JÓVENES QUE HAN ABANDONADO LA ESCOLARIZACIÓN SIN HABER ALCANZADO LOS OBJETIVOS DE LA ENSEÑANZA OBLIGATORIA LA INSERCIÓN EN LA VIDA ACTIVA, MEDIANTE EL DOMINIO DE LAS TÉCNICAS Y CONOCIMIENTOS BÁSICOS DE UN OFICIO PROFESIONAL Y PROFUNDIZAR EN LAS DESTREZAS Y CONOCIMIENTOS LINGÜÍSTICOS Y CIENTÍFICOS QUE PERMITA A ESTOS/AS JÓVENES UNA MAYOR AUTONOMÍA PERSONAL Y CULTURAL Y LA REINSERCIÓN, EN SU CASO, EN EL SISTEMA EDUCATIVO.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Lanbide-Hastapenerako Programa mantentzea, udal, mankomunitate edo horretarako sortutako entitateekin sinatutako hitzarmenen bidez. - Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailaren eta toki-erakundeen arteko hitzarmen-kopurua. - Ikasle-kopurua.	36 3.000	1. Mantenimiento del Programa de Iniciación Profesional a través de Convenios de colaboración con Ayuntamientos, Mancomunidades o Entidades creadas por ellos para el desarrollo de este programa. - N. de Convenios entre el Dpto. de Educación, Universidades e Investigación y Entidades Locales. - N. de alumnos.
2. Hiru Lurralde Historiko Osabidezko Hezkuntzako eta Lanerako Prestakuntzako Partzuergoak mantentzea, Bizkaia eta Gipuzkoako Foru Aldundiekin eta Gasteizko Udalarekin elkarlanean, gutxiengo etnico eta talde marginatuentzako hezkuntza eta gizarte arloko programak eta Osabidezko Hezkuntza eta Lanbide-Hastapenerako Programak batera garatzeko. - Lagundutako gazte-kopurua. - Eratutako Patzuergo-kopurua.	850 3	2. Sostenimiento de los Consorcios de Educación Compensatoria y Formación Ocupacional de los tres Territorios Históricos, en colaboración con las Diputaciones Forales de Bizkaia, Gipuzkoa y el Ayuntamiento de Vitoria-Gasteiz, respectivamente, para el desarrollo de programas de carácter educativo y social destinados a colectivos de minorías étnicas y grupos marginados, junto con los específicos de Educación Compensatoria e Iniciación Profesional. - N. de jóvenes atendidos. - N. de Consorcios establecidos.
3. Gizarteratzeko zaitasunak dauzkaten gazteei zuzenduta, Osabidezko Hezkuntza eta Lanbide Hastapenaren arloan hezkuntza- edo prestakuntza-programak garatzen dituzten irabazi-asmorik gabeko elkarteei subentzioak ematea. - Parte hartzen duen elkarteko-kopurua. - Lagundutako gazte-kopurua.	19 750	3. Subvenciones a Entidades sin ánimo de lucro que desarrollan programas educativos o formativos en el área de Educación Compensatoria e Iniciación Profesional, destinados a jóvenes en dificultad social. - N. de entidades colaboradoras. - N. de jóvenes atendidos.
4. Lanbide-Hastapeneko programaren ikasketa-planean aurrera egitea. - D.C kopurua.	1	4. Avanzar en el desarrollo curricular del programa de Iniciación Profesional. - Número de Diseños Curriculares.
5. LANBIDE-HEZIKETARAKO ETA LANBIDE HASPAPENERAKO EUROPAKO LEONARDO DA VINCI PROGRAMAREN ESPARRUAN, HEZKUNTZA PRAKTIKAREN KALITATEAREN HOBEKUNTZA ETA BERRIKUNTZA BULTZATZEA. 1. Informazioa banatzea eta Espaniako Leonardo da Vinci Agentziarekin batera, ereduzko proiektuak eta proiektuak evaluatzeko eta aukeratzeko programak aurkezteko Europako eta Espaniako urteroko deialdiak. 2. Programaren Batzorde Zuzentzaile nazionalean parte hartu eta Leonardo da Vinci Agentzia española para la presentación de proyectos piloto y programas de estancia e intercambios del programa Leonardo Da Vinci. - Ereduzko proiektu-kopurua. - Egonaldi eta truke-programen kopurua.	1 8	5. PROMOVER LA INNOVACIÓN Y LA MEJORA DE LA CALIDAD DE LA PRÁCTICA EDUCATIVA EN LOS CENTROS DE FORMACIÓN PROFESIONAL Y DE INICIACIÓN PROFESIONAL EN EL MARCO DEL PROGRAMA EUROPEO DE FORMACIÓN PROFESIONAL LEONARDO DA VINCI. 1. Distribuir la información y coordinar las actuaciones derivadas de las convocatorias anuales europea y nacional para la presentación de proyectos piloto y programas de estancia e intercambios del programa Leonardo Da Vinci. 2. Participar en el Comité Director nacional del programa y colaborar en las tareas de evaluación y selección de proyectos con la Agencia Española Leonardo Da Vinci. - N. de proyectos piloto. - N. de programas de estancias e intercambios.
6. HEZKUNTZA-ITUNAREN BARRUAN DAUDEN IKASTETXE PRIBATUEN BIGARREN MAILAKO IRAKASKUNTZA ETA LANBIDE HEZIKETA FINANTZATZEA. 1. Itunpeko gela-kopurua.	3.442	6. FINANCIACIÓN DE LOS NIVELES DE ENSEÑANZA SECUNDARIA EN CENTROS PRIVADOS ACOGIDOS AL RÉGIMEN DE CONCIERTOS EDUCATIVOS. 1. Número de aulas concertadas.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>7. ITUNPEKO SAREKO IRAKASLEEN ORDAIN-SARIA SARE PUBLIKOAN BIGARREN IRAKASKUNTZA ETA LANBIDE HEZIKETAKOEKIN PAREKATZEKO AURRERAPENA.</p> <p>8. IRAKASKUNTZAN INFORMAZIOAREN ETA KOUNIKAZIOAREN TEKNOLOGIEN EZARPENA SUSTATZEA.</p> <p>1. Pixkanaka-pixkanaka toki-sareak eta horiek hornitzeko tresna informatikoak jarriko dituzten ikastetxeak.</p> <p>2. Informazioaren eta komunikazioaren teknologiez arduratuko direnak edo horiek koordinatuko dituztenak prestatzeko jarduera espezifikoak egingo dituzten ikastetxeak. Koordinatzaleek gutxienez 3 irakastordu erabili ahal izango dituzte jarduera horietan aritzeko.</p>	167	<p>7. AVANCE EN EQUIPARACIÓN RETRIBUTIVA DEL PERSONAL DOCENTE DE LA RED CONCERTADA AL DE LA RED PÚBLICA EN LOS NIVELES DE ENSEÑANZA SECUNDARIA Y FORMACIÓN PROFESIONAL.</p> <p>8. POTENCIACIÓN DE LA IMPLANTACIÓN DE LAS TECNOLOGÍAS DE LA INFORMACIÓN Y LA COMUNICACIÓN EN LA ENSEÑANZA.</p> <p>1. Centros en los que se llevará a cabo un proceso paulatino de instalación de redes de área local y de equipamiento informático de los mismos.</p> <p>2. Centros en los que se realizarán actividades formativas específicas para responsables o coordinadores de las tecnologías de la información y la comunicación en los mismos, y en los que dichos coordinadores dispondrán de un mínimo de 3 horas semanales de reducción en su horario lectivo para dedicarse a estas actividades.</p>

PROGRAMA

4223 UNIBERTSITATEKO IRAKASKUNTZA

ARDURADUNA04 HEZKUNTAZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA

UNIBERTSITATE ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4223 ENSEÑANZA UNIVERSITARIA

RESPONSABLE04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

DIRECCIÓN DE UNIVERSIDADES

MEMORIA

Unibertsitateko irakaskuntzari dagokionez, Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailaren jarduera unibertsitate-erakundeei eta unibertsitatearekin zerikusia duten ekintzak burutzen dituztenei dirulaguntzak ematean datza.

Euskal Herriko Unibertsitatearen kasuan, dirulaguntza horren barnean sartzen da bere jarduera aurrera eramateko fondoen dotazioa eta unibertsitate-campusak garatzeko inbertsio-programa finantzatzea.

Era berean, Unibertsitatea Antolatzeko Legean jasotako helburuak garatu nahi dira. Hori lortzeko Unibertsitate Plana garatuko da bereziki, eta programa-kontratu bidez finantzatuko da.

Horrez gain, unibertsitate-jarduearen kalitatea eta produktititatea ere hobetu nahi dira, soldaten egitura esku hartuz.

Unibertsitate-eremuko ekintza osagarriak sustatzeko, Autonomi Elkarteko goi-mailako irakaskuntzan dabiltsan ikasle eta irakasleen interesekoak diren egitarauetarako hainbat dirulaguntza dago. Mota horretakoak dira, adibidez, atxikitako zentroek, ikasle-egoitza nagusiek edo udako ikastaroek eta hitzarmenek jasotzen dituzten dirulaguntzak, besteak beste, Deustuko Unibertsitatearekin eta Donostian dagoen Injinerutzako Goi-Mailako Eskola Teknikoarekin egindako hitzarmenak.

Programa horien bidez unibertsitateari bere egitekoan lagundi nahi zaio, jakintza sortzen eta gizartearentzat profesionalak trebatzen dituen erakundea den aldetik dagokion egiteko horretan, alegia.

La actuación del Departamento de Educación, Universidades e Investigación en el ámbito de la Enseñanza Universitaria, se circumscribe al marco de las subvenciones a Instituciones Universitarias o a aquellas que, sin serlo estrictamente, desarrollan su actividad en el entorno universitario.

En el capítulo de la subvención a la Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitatea se establece la dotación de fondos a dicha institución para el desarrollo de su actividad y asimismo, la financiación de un programa de inversiones para el desarrollo de los campus universitarios.

Al mismo tiempo, se pretende desarrollar los objetivos previstos en la Ley de Ordenación Universitaria, especialmente desarrollando el I Plan Universitario, financiándolo a través de contratos-programa.

También requiere incidir en el ámbito de la calidad y la productividad de la actividad universitaria a través de acciones en la estructura salarial.

Con el fin de fomentar actividades complementarias en el ámbito universitario, se establecen diversas subvenciones a programas de interés para el alumnado y profesorado de la enseñanza superior de la Comunidad Autónoma. Entre ellos, pueden citarse las subvenciones a Centros Adscritos, Colegios Mayores o Cursos de Verano y Convenios, entre otros, con la Universidad de Deusto y la Escuela Técnica Superior de Ingeniería de Donostia.

Todos estos programas tienen por objeto apoyar la tarea que la Universidad debe llevar a cabo como institución generadora de conocimiento y ocupada en la formación de profesionales para la sociedad.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEAREN JARDUERARAKO DIRULANGUNTZA. 1. EHUren jardueren garapena. 1. Irakasleen eta irakasle ez diren langileen kostuak finantzatzeko zuzeneko dotazioa. 2. Funtzionamendu-gastuetarako EHUri emandako dirulaguntza. 3. Unibertsitatearen Ordenazioari buruzko Legean aurrikusitako ekintzak programa-kontratu zehatzen bidez finantzatzea. • Area onuradunen kopurua. 4. Soldaten egitura osotasunean hartu.	6	1. SUBVENCIÓN A LA ACTIVIDAD DE LA UNIVERSIDAD DEL PAÍS VASCO/EUSKAL HERRIKO UNIBERTSITATEA. 1. Desarrollo de las actividades de la UPV/EHU. 1. Dotación directa para financiar costes del personal docente y no docente. 2. Subvención a la UPV/EHU para gastos de funcionamiento. 3. Financiar las actividades previstas en la Ley de Ordenación Universitaria a través de contratos-programa. • N. de áreas afectadas. 4. Tratamiento integral de la estructura salarial.
2. Unibertsitateko gobernu-organoa den aldetik, EHUKO Gizarte-Kontseiluaren eginkizuna sendotzea. 1. Gizarte-Kontseiluaren egitura-gastuetarako eta ekintzetarako dirulaguntza. 3. Unibertsitate-campusen garapena. 1. Araba, Gipuzkoa eta Bizkaiko campusen garapenerako invertsio-plana finantzatzea (2002ko ekitaldia).	3	2. Afirmación de la función del Consejo Social de la UPV/EHU como órgano de Gobierno Universitario. 1. Subvención de los gastos de estructura y de las actividades del Consejo Social. 3. Desarrollo de los Campus Universitarios. 1. Financiación para el ejercicio 2002 del Plan de Inversiones para el desarrollo de los Campus de Araba, Gipuzkoa y Bizkaia.
2 UNIBERTSITATE-EREMUKO ZENBAIT ERAKUNDEREN FUNTZIONAMENDUAN ELKARLANA. 1. Titularitasun pribatuko unibertsitateekin egindako hitzarmenak. 1. Deustuko Unibertsitatearekin eta Donostian dagoen Injinerutzako Goi-Mailako Eskola Teknikoarekin egindako hitzarmenak, EHUKO irakasle eta ikasleek horien bibliografi fondoak erabiltzeko aukera izan dezaten.	2	2. COLABORACIÓN EN EL FUNCIONAMIENTO DE DIVERSAS INSTITUCIONES DE ÁMBITO UNIVERSITARIO. 1. Convenios con Universidades de titularidad privada. 1. Convenios para la utilización por parte del profesorado y el alumnado de la UPV/EHU de los fondos bibliográficos de la Universidad de Deusto y de la Escuela Técnica Superior de Ingenieros de Donostia.
2. Patronatuetan partehartzea. 1. Gasteiz, Bergara eta Portugaleten dauden UHUNeko zentro elkartuak finantzatzen laguntzea. 3. Eusko Ikaskuntzarentzako dirulaguntza. 1. Entitate horrek bultzatzen dituen unibertsitate-eremuko ekintzetan laguntza.	3	2. Participación en Patronatos. 1. Colaboración en la financiación de los Centros Asociados de la UNED en Vitoria-Gasteiz, Bergara y Portugalete. 3. Subvención a Eusko Ikaskuntza. 1. Colaboración en el fomento de actividades de ámbito universitario promovidas por la entidad.
4. Udako Euskal Unibertsitateari diru-laguntza. 1. UEUko funtzionamendu gastuetarako diru-laguntza.		4. Subvención a la Universidad Vasca de Verano (UEU). 1. Ayuda para subvencionar los gastos de funcionamiento de la UEU.
3. UNIBERTSITATE-EREMUKO ZENBAIT EKIMEN ETA EKINTZA OSAGARRIRI LAGUNTZEA. 1. Atxikitako eskolen funtzionamendurako laguntzak emateko deialdia. 1. Atxikitako eskolei dirulaguntzak ematea (titularitasun publikokoak ez dira hemen sartzen).	2	3. APOYAR DIVERSAS INICIATIVAS Y ACTIVIDADES COMPLEMENTARIAS EN EL ÁMBITO UNIVERSITARIO. 1. Convocatoria de ayudas para el funcionamiento de las Escuelas Adscritas. 1. Concesión de subvenciones a Escuelas Adscritas en las que no se incluyen las de titularidad pública.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Legeak aitortutako ikasle-egoitza nagusien funtzionamendurako laguntzak emateko deialdia. 1. Ikasle-egoitza nagusiei dirulaguntzak ematea. 3. Udako ikastaroetarako dirulaguntza. 1. Donostian egiten diren EHUKO udako ikastaroen antolatzaillek burutzen duten unibertsitate-hedapeneko lanari laguntzea. 4. Ikasmaterialerako dirulaguntzak emateko deialdia. 1. Lehen eta bigarren zikloko unibertsitate-irakaskuntzako liburuak euskara argitaratzeko laguntzak ematea. • Lagunza-kopurua.	5	2. Convocatoria de ayudas al funcionamiento de Colegios Mayores legalmente reconocidos. 1. Concesión de subvenciones a Colegios Mayores. 3. Subvención a Cursos de Verano. 1. Apoyo a la tarea de extensión universitaria que realiza la organización de los Cursos de Verano de la UPV/EHU de Donostia. 4. Convocatoria de subvenciones para material didáctico. 1. Concesión de ayudas a la edición de libros en euskera, destinados a la enseñanza universitaria de 1er. y 2. ciclos. • N. de ayudas.
5. Hirugarren ziklorako laguntzak emateko deialdia. 1. EHUK eskaintzen dituen hirugarren zikloko programak sustatzeko laguntzak ematea. • Lagunza-kopurua.	13	5. Convocatoria de ayudas al 3er. Ciclo. 1. Concesión de ayudas para fomentar los programas de Tercer Ciclo de la UPV/EHU. • N. de ayudas.
6. Irakasleen programa. 1. Hizkuntzei dagozkien titulazioak dauzkaten irakurkeak ipintzeko laguntzak. • Lagunza-kopurua.	27	6. Programa de lectores. 1. Concesión de ayudas para dotación de lectores en titulaciones relacionadas con las lenguas. • N de ayudas.
7. Lankdetza eta garapenerako ekintzak. 1. UPV/EHUK Kanpo Harremanetarako Idazkaritzarekin sinatutako hitzarmena finantzatzea. 8. Batzarrak, hitzaldiak, ikastaroak. 1. Unibertsitate adituekin berariazko batzarrak egitea, estatuko unibertsitatearen legeriaren erreforma eta unibertsitateko beste sistema batzuen antolaketa eta kudeaketa ereduak aztertzeko. 9. Unibertsitate-sistemari dagokion ikerketa. 1. Berariazko ikerketei ekitea jakiteko nola eragingo lukeen unibertsitatearen egituraren beste antolaketa, kudeaketa, eta finantzaketa eredu bat ezartzeak. • Azterketa Batzordeen kopurua.	8	7. Actividades para la cooperación y el desarrollo. 1. Financiación del convenio suscrito con la UPV/EHU en colaboración con la Secretaría de Acción Exterior. 8. Reuniones, conferencias, cursos. 1. Reuniones específicas con expertos universitarios sobre la reforma de la legislación universitaria del Estado y sobre modelos de organización y gestión de otros sistemas universitarios. 9. Estudio sobre el sistema universitario. 1. Poner en marcha varios estudios específicos sobre la incidencia que en la estructura universitaria tendría un nuevo modelo de organización, gestión y financiación. • N. de comisiones de estudio.
4. NAZIOARTEKO ERAKUNDEETAKO ZEIN NAZIONALETAKO PARTEHARTZE -KUOTAK. 1. OCDEko kuota.	2	4. CUOTAS PARTICIPACIÓN EN ORGANISMOS NACIONALES E INTERNACIONALES. 1. Cuota OCDE.

PROGRAMA

4224 ARAUBIDE BEREZIKO IKASKETAK ETA
HELDUEN HEZKUNTZA IRAUNKORRA

ARDURADUNA

04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA

IKASTETXEEN ZUZENDARITZA LANBIDE
HEZIKETAKO ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4224 ENSEÑANZAS DE RÉGIMEN ESPECIAL Y
EDUCACIÓN PERMANENTE DE ADULTOS

RESPONSABLE

04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

DIRECCIÓN DE CENTROS ESCOLARES,
DIRECCIÓN DE FORMACIÓN PROFESIONAL

MEMORIA

Programa honek Araubide Bereziko likasketa eta Helduen Hezkuntza Iraunkorra jasotzen ditu, eta honako arloetan eragingo du:

Hizkuntza-Eskola Ofizialak.

Programa hau garatzen duten Ikasketek honakoak dituzte helburu:

Hizkuntzak ikasiz, gure gizartea Europako markoa integratzea.

Gizarteak gero eta gehiago eskatzen ditu ikasketa horiek. 1990 baino lehen Bilboko zen Hizkuntza Eskola Ofizial bakarra: gaur egun zortzi ditugu.

2000/2001 ikasturtean Irungo HEO Ingeleseko, Frantseseko eta Euskarako 5. mailak eskaintzen hasi zen. Beraz dagoeneko ezarrita daude ikasketa horietako Oinarrizko eta Goiko Zikloetako ikasturte guztiak.

2001/2002 ikasturtean nabarmen zabaltzen da gure erkidegoko hizkuntza eskola ofizialen irakaskuntza-eskaintza, lehenengo aldiz ematen baitira Barakaldo, Getxo eta Irungo Eskoletan Alemanerako 1. eta 2. mailak, eta Bilboko Hizkuntza Eskola Ofizialean italierako 1. eta 2. mailak. Bilboko da Europako Batasuneko hizkuntza hori ematen hasi den Euskal Autonomia Erkidegoko lehenengo eskola.

Horrez gai, HEOek goizez ikasteko aukera ere emango dute, beti ere zentroen antolakuntzak horretarako aukera ematen duen neurrian. Horrela ikasle eta langile talde batzuek ere HEOtara joateko aukera izango dute. Datozen ikasturteetan ere eskaintza zabaltzen segitzeko asmoa dago.

Musika Ikasketak.

A través de este Programa se da cobertura tanto a las enseñanzas de Régimen Especial como a la Educación Permanente de Adultos, actuando en las áreas que a continuación se citan:

Escuelas Oficiales de Idiomas.

Las enseñanzas que desarrollan este programa persiguen:

Potenciar la integración de nuestra sociedad en el marco comunitario a través del aprendizaje de idiomas.

La demanda social de estas enseñanzas es continua y muy creciente. De la E.O.I. de Bilbao, la única existente en la Comunidad Autónoma Vasca antes de 1990, se ha pasado a 8 centros en la actualidad, siendo creciente la demanda.

En el curso 2000/2001 la E.O.I. de Irún amplió sus actividades con la oferta del 5. curso de las enseñanzas de Inglés, Francés y Euskera, con lo que se completa la implantación de la totalidad de los cursos de los Ciclos Elemental y Superior de dichas enseñanzas.

En el curso 2001/2002 se amplía de modo sustancial la oferta de enseñanzas de las Escuelas Oficiales de Idiomas de nuestra Comunidad, mediante la impartición, por primera vez, de las enseñanzas de 1. y 2. curso de Alemán en las Escuelas de Barakaldo, Getxo e Irún, y de 1. y 2. curso de Italiano en la E.O.I. de Bilbao, siendo ésta la primera Escuela de Idiomas del País Vasco en la que se introduce la enseñanza de este idioma de la Comunidad Europea.

Igualmente, dentro de las posibilidades organizativas, varias de las E.O.I. amplían su oferta de clases en el turno de mañana, lo que facilitará la asistencia de determinados colectivos de estudiantes y trabajadores. Se tiene la intención de que esta ampliación continúe en los próximos cursos.

Enseñanzas Musicales.

Programa horretan garatzen diren ikasketen bidez ikasketa berriak, arautuak zein ez-arautuak, ezartzeko prozesua sendotu nahi da, LOGSEk dioenari jarraiki, baita irailaren 10eko 2818/1996 Dekretuan araututako aurreko ikasketak desagertarazteko prozesuarekiin jarraituz ere.

Horretarako, erdiko maila eskainiko zuen sare publikoa eratzeko asmoa sortu zen, bertan sartuz Donostia-San Sebastiango eta Vitoria-Gasteizko Konserbatorioak. Asmo hori bete egin zen eta gaur egun biak daude sare publikoan.

Hauetan dira ikasketa arautuen helburuak, 2002 urterako:

- 66 Planeko Erdi Mailako ikasketak desagertu ondoren, hiru konserbatorioetako musika-irakaskuntzako eskaientza bateratzea, hiruretan LOGSEko Oinarrizko eta Erdi Mailak ezarri eta pixkanaka-pixkanaka 66 Planeko Goi Maila desagerraziz.
- Donostiako Goi Ikastegian LOGSE plan berriro ikasketak eskaientzen hastea (1. maila).
- Ikasketa horiek arau aldetik garatzea eta egokitza, horretarako, egitear dagoen lege-gorputza burutz eta aldatuz, hau da, Autonomia+ Erkidegoko oinarrizko zein eskuduntzazko gaiak arautuz.
- Konserbatorioetako langileak, lan legepekoak zein aldi baterako funtzionarioak, beren irakaskuntza kidegoetan sartzeko prozesuari hasiera burutzea.

- Hauetan dira, berriz, irakaskuntza ez-arautuaren helburuak:

- Musika Eskolak sendotzea, musika ikasketen oinarrizko egitura gisa.
- Euskal Herriko Musika-Eskolen Elkartea eta horren finantzaketa bultzatzea, sistema egituratu eta kohesioatzan duen elementu gisa.

Musika tresnak eraikitzeko ikasketak dibertsifikatzea, Bilboko Konserbatorioko Lutheriaren musika tresnez gainera, haize, egur eta perkusiozkoak ere ahal den neurrian eskainiz. Ikasketa horiek arautzea, dagokien lege-gorputza garatuz.

Arte Aplikatuak eta Lanbide Artistikoak (Arte Plastikoak eta Diseinua).

Zentro finantzatuek egindako eskaientza mantentzea: Vitoria-Gasteizko publikoarena eta Debako Udalarena, eskari berriari egokituz.

Ikastetxe pribatu eta publikoiei arau eginez erantzuna ematea, irakaskuntza berriak ezartzeari dagokionean.

Arte ikasketak.

Hezkuntza, Unibertsitate eta Ikerketa Sailaren barruan edo kanpoan dauden lan-taldeei aholku ematea.

Helduen Hezkuntza.

Honakoak dira Helduen Hezkuntzaren helburuak:

- Helduei oinarrizko prestakuntza eskaini eta eguneratzea, baita hezkuntza sistemaren mailetan sartzen laguntzea ere.

Las enseñanzas que se desarrollan en este programa persiguen consolidar el proceso de implantación de las nuevas enseñanzas, regladas y no regladas, en aplicación de la LOGSE y proseguir el proceso ordenado de extinción de las enseñanzas anteriores reguladas por Decreto 2618/1996, de 10 de septiembre.

A este objeto, se planteó la creación de la red pública de oferta del grado medio mediante la asunción de los Conservatorios de Donostia-San Sebastián y Vitoria-Gasteiz, objetivo ya cumplido y al día de hoy ambos centros están incluidos en la red pública.

Para el año 2002 los objetivos de las enseñanzas regladas son:

- Unificar la oferta de enseñanza musical en los tres conservatorios, tras la extinción de la impartición del Grado Medio del Plan 66, mediante la impartición del Grado Elemental y Medio LOGSE en los tres, y extinción progresiva del Grado Superior del Plan 66.
- Iniciar la impartición (1er. curso) de los estudios superiores del nuevo Plan LOGSE en el Centro Superior de Donostia.
- Avanzar en el desarrollo y adecuación normativa de estas enseñanzas mediante la realización y modificación del cuerpo legal necesario, tanto de aspectos básicos como competenciales de la Comunidad Autónoma.
- Culminar el proceso por el que el personal de los conservatorios, tanto laboral como interino, pueda acceder a los cuerpos docentes propios.

Por su parte, en el ámbito de las enseñanzas no regladas los objetivos son:

- Consolidación de las Escuelas de Música como estructura básica de la enseñanza musical.
- Potenciación de la Asociación de Escuelas de Música de Euskal-Herria y su financiación, como elemento vertebrador y cohesionador del sistema.
- Diversificación de las enseñanzas de construcción de instrumentos musicales del Conservatorio de Bilbao ampliando las actuales de Lutheria a los instrumentos de viento madera y percusión que sean factibles. Proceso de regularización de las mismas mediante el desarrollo del cuerpo legal preciso.

Artes Aplicadas y Oficios Artísticos (Artes Plásticas y Diseño).

Mantener la oferta realizada por los centros financiados: Público de Vitoria-Gasteiz y municipal de Deba, adaptándola a las nuevas demandas.

Dar respuesta normativa a los centros, tanto privados como públicos, de cara a la implantación de las nuevas enseñanzas.

Enseñanzas Artísticas.

Asesoramiento de grupos de trabajo propios y ajenos al Departamento de Educación, Universidades e Investigación.

Educación de Personas Adultas.

La Educación de las Personas Adultas persigue los siguientes objetivos:

- Adquirir y actualizar su formación básica y facilitar el acceso a los distintos niveles del sistema educativo.

- Pertsona helduen lanbide koalifikazioa hobetzea edo beste lanbide batzuk egiteko prestatzea.
- Bizitza sozial, kultural, politiko eta ekonomikoan parte hartzeko gaitasuna garatzea.

Helduen hezkuntza-beharrei eta eskaitzari, oinarrizko heziketaren bidez, modu egokian erantzuteko, eta gaur egungo Helduen Hezkuntza LOGSEk jasotzen duenari egokitzen joan dadin, HHEko ikastetxeen funtzionamendua eta eraketa aldatzen ari dira.

Aldaketa horrek curriculum-proposamen zehatza dakarkio Helduen Hezkuntza Iraunkorri: ikasturtea lau hilekoetan banatzea eta modulu-sistemaren bidez antolatzea.

Helduei Bigarren Hezkuntzako Graduatu titulua (LOGSEk ezarritako oinarrizko hezkutzari dagokion titulua) lortzea ahalbideratuko dien oinarrizko prestakuntza osatu eta eguneratzent jarraituko da 01-02 ikasturtean zehar.

- Mejorar su cualificación profesional o adquirir una preparación para el ejercicio de otras profesiones.

- Desarrollar su capacidad de participación en la vida social, cultural, política y económica.

Para responder de forma adecuada a las demandas y necesidades formativas de las personas adultas a través de la formación básica y para que la actual Educación de Personas Adultas se vaya adaptando a lo que propugna la LOGSE, se está llevando a cabo una modificación del funcionamiento y organización de los centros de EPA.

Esta modificación implica una propuesta curricular específica para la Educación de las Personas Adultas con una distribución cuatrimestral del curso escolar y un sistema modular.

Para el curso 01-02 se irá completando y actualizando las enseñanzas de formación básica que posibilitará a las personas adultas la obtención del título de Graduado en Educación Secundaria, título correspondiente a la enseñanza básica establecida en la LOGSE.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. EGINDAKO PLANGINTZAREN ARABERA, MUSIKA-ESKOLETAN LOGSE IKASKETA BERRIAK EZARTZEA.</p> <p>2. ARAUBIDE BEREZIKO IKASKETEN ESKARIARI ERANTZUNA EMATEA, ETA IKASLEEI KALITATEZKO HEZKUNTZA ESKAINTZEA, ETA ALDI BEREAN GIZARTEARI KALITATEZKO HEZKUNTZA HORREN BERRIEMATEA.</p> <p>1. Sare publikoko hiru Kontserbatorioen funtzionamendu gastuak eta inbertsioak finantzatzea:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Irakasleak. • Irakasle ez diren langileak. • Ikasle ofizialak. <p>2. Musika-eskolak lehiaketa irekiaren bidez finantzatzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Irakasleak. • Ikasleak. <p>3. Musika Eskolen Elkartasuna finantzatzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Zentro Elkartuak. • Ikasleak. <p>4. Ikasketa berrietakoko araudia eta antolaketa garatzea.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Oinarrizko araudia garatzeko Estatuko batzorde teknikoen parte hartzea. • Erdi Mailako curriculuma Goi Mailako curriculum berriaren arabera egokitzea. 	164 24 1.831 1.437 26.218 44 19.876	<p>1. IMPLANTACIÓN DE LAS NUEVAS ENSEÑANZAS LOGSE EN LOS CENTROS MUSICALES DE ACUERDO CON LO PLANIFICADO.</p> <p>2. DAR RESPUESTA A LA DEMANDA DE ENSEÑANZAS DE RÉGIMEN ESPECIAL Y OFRECER A LOS ALUMNOS UNA ENSEÑANZA DE CALIDAD POTENCIANDO LA TRASFERENCIA SOCIAL DE LA MISMA.</p> <p>1. Financiación de los gastos de funcionamiento e inversiones de los tres Conservatorios de la red pública.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Personal docente. • Personal no docente. • Alumnos oficiales. <p>2. Financiación de Centros de Enseñanza Musical mediante Convocatoria Pública.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Personal docente. • Alumnos. <p>3. Financiación de la Asociación de Escuelas de Música.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Centros asociados. • Alumnos. <p>4. Desarrollo normativo y organizativo para las nuevas enseñanzas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Participación en las comisiones técnicas estatales para la normativa básica. • Adaptación del currículo de Grado Medio en función del nuevo currículo de Grado Superior.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<ul style="list-style-type: none"> • Diru-laguntzak emateko deialdiak Sailaren helburuen arabera aldatzea. • Arte Plastikoak eta Diseinua berrantolatzea. <p>5. Arte Plastiko eta Diseinuko zentroak finantzatzea.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Vitoria-Gasteizko zentroa. • Irakasleak. • Irakasle ez diren langileak. <p>2. Gainerako zentroak.</p> <ol style="list-style-type: none"> • Irakasleak. • Irakasle ez diren langileak. <p>6. Administrazioak finantzatutako Arte Plastiko eta Diseinuko zentroen funtzionamendu eta hornikuntza gastuetarako zuzkidura.</p> <ol style="list-style-type: none"> • Zentro kopurua. • Ikerketa kopurua. <p>7. Hizkuntza Eskola Ofizialen funtzionamendu eta hornikuntza gastuetarako zuzkidura.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ikerketa ofizialak eskolatzea HEoan. 2. Ikerketa libreak eskolatzea HEoan. <p>8. HEOtako plantilla organikoak baita lekualdatze-lehiaketa, aposaketak eta ikasturte hasierako lehiaketatxoetarako lanpustu-hutsak zehaztea.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Irakasleak. <p>9. HEOtako funtzionamendu gastuez arduratzea, baita barruko garbiketa zein kanpoko patioetakoaz ere.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Hizkuntza Eskola Ofizialak. <p>3. HELDUEN HEZKUNTZAREN ESKARIARI ERANTZUNA EMATEA, EZAGUERAK ETA GAITASUNAK ESKURATZEKO, EGUNERATZEKO, OSATZEKO EDO ZABALTZEKO AUKERA IZAN DEZATEN, ETA HORIEN BIDEZ GARAPEN PERTSONALA ETA PROFESIONALA LOR DEZATEN.</p> <p>2.HHEko ikastetxeen funtzionamendua lau hilabeteko banaketa eta modulu-sistemaren bidez antolatzea.</p> <p>3. Ikastetxeetako arau markoa erregulartzea, LOGSEk ezartzen duenari egokitzen joan dadin.</p> <p>4. HHEaren garapenean aurrera egitea.</p>	20	<ul style="list-style-type: none"> • Modificación de las convocatorias de subvención en función de los objetivos del Departamento. • Reordenación de las Artes Plásticas y el Diseño. <p>5. Financiación de los Centros de Artes Plásticas y Diseño.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Centro de Vitoria-Gasteiz. • Personal docente. • Personal no docente. <p>2. Resto de Centros.</p> <ol style="list-style-type: none"> • Personal docente. • Personal no docente. <p>6. Dotación para gastos de funcionamiento y equipamiento de los centros de Artes Plásticas y Diseño financiados por la Administración.</p> <ol style="list-style-type: none"> • Número de Centros. • Número de alumnos. <p>7. Dotación para gastos de funcionamiento y equipamiento para Escuelas Oficiales de Idiomas.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Escolarización de alumnos oficiales de E.O.I. 2. Escolarización de alumnos libres de E.O.I. <p>8. Determinar plantillas orgánicas de los Centros de E.O.I. y las vacantes para concursos de traslados, oposiciones y concursillos de comienzo de curso.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Personal docente. <p>9. Atender las necesidades de gastos de funcionamiento de los Centros de E.O.I., limpieza de interiores y patios exteriores.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Escuelas Oficiales de Idiomas. <p>3. DAR COBERTURA A LA DEMANDA DE EDUCACIÓN DE LAS PERSONAS ADULTAS PARA QUE PUEDAN ADQUIRIR, ACTUALIZAR, COMPLETAR O AMPLIAR SUS CONOCIMIENTOS Y APTITUDES PARA SU DESARROLLO PERSONAL Y PROFESIONAL.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Organizar el funcionamiento de los centros de EPA mediante la distribución cuatrimestral y la aplicación del sistema modular. 2. Determinar las plantillas orgánicas de los centros y las vacantes para concurso de traslados, oposiciones y adjudicaciones de plazas de comienzo de curso. 3. Proseguir en el desarrollo de la EPA.
	192	
	23.895	
	17.039	
	233	
	8	

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. HHEko zentro espezifikoak funtzionamendu eta ekipamendu gastuetarako diruz hornitzea.</p> <p>2. Urrutiko Hezkuntzarako Euskal Ikastegia material didaktikoaz hornitzea</p> <p>3. HHEaren inguruan burututako ekintzengatik, irabazi-asmorik gabeko elkarteei diru-laguntzak emateko deialdia egitea, HHE.ko zentroetan pertsona helduen heziketa eskaria jasoz.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ikastetxe publikoetako irakasleak. • Ikastetxe publikoetako ikasleak. • Ikastetxe publikoien kopurua. • Diruz lagundutako erakundeen kopurua. 	<p>552</p> <p>16.428</p> <p>33</p> <p>5</p>	<p>1. Dotación económica para gastos de funcionamiento y equipamiento de los centros públicos específicos de EPA.</p> <p>2. Dotación de material didáctico para el Centro Vasco de Educación a Distancia (CEVEBAD).</p> <p>3. Convocatoria de ayudas económicas a entidades sin ánimo de lucro por actividades desarrolladas en el área de la EPA, dando cobertura a la demanda de educación de las personas adultas en los Centros de EPA. Subvenciones a entidades sin ánimo de lucro que colaboran en la educación de personas adultas.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Personal docente Centros Pùblicos. • Alumnos Centros Pùblicos. • Número de Centros Pùblicos. • Número de entidades subvencionadas.

PROGRAMA
4225 HEZKUNTZA BERRITZEA ETA IRAKASLEAK ETENGABE PRESTATZEA
ARDURADUNA
<u>04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA</u>
HEZKUNTZA SAILBURUORDETZA

PROGRAMA
4225 INNOVACIÓN EDUCATIVA Y FORMACIÓN PERMANENTE DEL PROFESORADO
RESPONSABLE
<u>04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</u>
VICECONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

MEMORIA

Programa bi hezkuntza-esparrutan banatuta dago: batetik, ikasketa-planak eta hezkuntza-ikerketarako eta berritze-proiektuak egiteko irakasleen eta ikastetxeen hezkuntza-berritzearena eta bestetik, Euskal Autonomia Elkarteko hezkuntzaren kalitatea hobetzeko irakasleen prestakuntzarena.

Hezkuntza-berritzea sustatzeko eginkizunik garrantzitsuenak hauek dira:

Ikastetxeetan, ekimenak jasoz eta hezkuntzako ikerketa- eta berritze- proiektu orokoren garapena bultzatzea.

Ikastetxe bereko edo desberdineko irakasleen taldeetan, hezkuntza-berritze arloko giza-baliabideak eta materialak indartzeko eta duten ikasketa-planak egitea.

Erakundeekin, udal eta sailekin elkarlanean aritzea, hezkuntza-berritze arloko giza-baliabideak eta materialak indartzeko eta alalık eta etekin handienak lortzeko.

Egitarau honek arreta berezia jarri dio ikastetxeetako irakasleen prestakuntzari eta lagunza-zerbitzuei. Horren helburuak Euskal Autonomia Elkarteko hezkuntzaren kalitatea eta hezkuntza horren hobekuntza dira.

Horretarako era berezian landuko dira arlo hauek:

- a) Haur- eta Lehen-Hezkuntza.
- b) Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzan.
- c) Batxilergoak eta Heziketa-Zikloak.
- d) Teknologia berrietarako prestakuntzak.
- e) Musika-eskolak eta kontserbatorioak.
- f) Hizkuntza-Eskola Ofizialak.

Este programa abarca dos grandes ámbitos educativos. El ámbito de la innovación educativa de los profesores y de los Centros escolares para elaborar materiales curriculares y Proyectos de Innovación e investigación educativa, y el ámbito de la Formación del Profesorado orientado a la mejora de la calidad de la enseñanza en la Comunidad Autónoma del País Vasco.

Para impulsar la innovación educativa se deberá actuar fundamentalmente:

En los Centros escolares, recogiendo sus iniciativas y favoreciendo el desarrollo de proyectos globales de investigación e innovación educativa.

En los grupos de profesores de un Centro o de distintos Centros escolares, para que elaborando materiales curriculares aporten elementos de reflexión necesarios en un proceso de renovación e innovación educativa.

Colaborar con diversas Instituciones para potenciar y rentabilizar al máximo los recursos humanos y materiales en el campo de la innovación educativa.

Este programa pretende también una atención específica a la formación del profesorado de los Centros Educativos y de los Servicios de apoyo, teniendo como objetivo fundamental la calidad y la mejora de la educación en la Comunidad Autónoma del País Vasco.

Para ello se actuará en:

- a) La Educación Infantil y Primaria.
- b) La Educación Secundaria Obligatoria.
- c) Bachilleratos y Ciclos Formativos.
- d) La formación en nuevas tecnologías.
- e) Las Escuelas de Música y Conservatorios.
- f) Las Escuelas Oficiales de Idiomas.

Lehenago aipatu dugun legez, irakasleen etengabeko prestakuntza, bere osotasunean, garrantzitsua da kalitatezko hezkuntza-sistema lortzeko. Hori dela eta, ondorengo puntuai arreta berezia jarri behar diegu:

- a) Euskal Autonomia Elkarteko irakasleak zientzia eta didaktika arloan gaurkotzeari (UPV/EHUrekin elkarlanean).
- b) Iraskaskuntza-programazioari.
- c) Zuzendaritza-funtzioari.
- d) Hezkuntza- eta lanbide-orientazioari.
- e) Lagunza-zerbitzuen prestakuntzari.
- f) Prestakuntza-planaren ebaluazioari.

Prestakuntza-planaren helburuak lortzeko dauden baliabideak honako hauek dira:

- Unibertsitateaz Kanpoko Irakas-Sistema Ebakuatu eta Ikertzeo Erakundea (ISEI).
- Prestakuntza eta Hezkuntzaren Berrikuntzan Laguntzeko Zentroak (Berritzegune).
- Hezkuntzarako Ikuskaritza Teknikoa.

Jarduera-koordinatuak eginaz aurreikusitako helburuak lortuko dira pausoaz pauso.

Proposaturiko helburuak eta jarduerak ondo ulertzeko, ondorengo puntuak ere kontutan izan beharko dira:

- Irakasleen prestakuntzaren garapena elkarlotuta dago gaur egun ezarrita dagoen Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzarekin, ezarriko diren batxilergo eta heziketa-zikloekin eta LOGSEko beste hezkuntzepink.
- Irakasleen prestakuntza, nahiz eta erreformari lotutako zenbait alderdiri lehentasuna eman hzkuntza mailei baita lagunza-zerbitzuei ere dagozkien prestakuntza-beharren arabera egin behar da.
- Irakasleen prestakuntzak, ahal den neurrian, aurre hartu behar die beharrizan horiei.

Considerando que la formación permanente del profesorado en todas sus facetas es, como ya se ha dicho anteriormente, un factor fundamental para conseguir un sistema educativo de calidad, se hace necesario prestar especial atención a los siguientes aspectos:

- a) La actualización científica y didáctica del profesorado de la Comunidad Autónoma Vasca (en colaboración con la UPV/EHU).
- b) La programación docente.
- c) La función directiva.
- d) La orientación educativa y profesional.
- e) La formación de los servicios de apoyo.
- f) La evaluación del Plan de Formación.

Los medios con que se cuenta para llevar a cabo los objetivos que se plantean en el programa de formación son:

- Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no Universitaria ((IVEI-ISEI)).
- Centros de Apoyo a la Formación e Innovación Educativa (Berritzegune).
- La Inspección Técnica de Educación.

Su acción coordinada permitirá alcanzar gradualmente las metas previstas.

Otros aspectos que deben ser tenidos en cuenta a la hora de la correcta comprensión de los objetivos y acciones propuestas son:

- La formación del profesorado se desarrolla vinculada a la actual implantación de la Educación Secundaria Obligatoria de los Bachilleratos y Ciclos Formativos, así como el resto de enseñanzas contempladas en la LOGSE.
- La formación profesional, aunque priorice aspectos relacionados con dicha reforma, debe realizarse atendiendo a las necesidades formativas de todos los niveles educativos y también de los servicios de apoyo.
- La formación del profesorado debe, en lo posible, anticiparse en el tiempo a dichas necesidades.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. BERRIZTATZE PROIEKTUAK ETA ZENTROAK. <ol style="list-style-type: none"> Ikasketa materialak egiteko irakasleen lan-taldeei deialdia. <ol style="list-style-type: none"> Onartutako lan-taldeak. Lan-taldeei emandako sariak. Ikasketxeetan Berriztapen Proietuetarako deialdia. 	33 15	1. PROYECTOS Y CENTROS DE INNOVACIÓN. <ol style="list-style-type: none"> Convocatoria a grupos de trabajo de profesores para la elaboración de materiales curriculares. <ol style="list-style-type: none"> Grupos de trabajo aprobados. Premios concedidos a grupos de trabajo. Convocatoria de Proyectos de Innovación en Centros Educativos.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Onartutako Berriztapen Proiektuak.	481	1. Proyectos de Innovación aprobados.
3. Berriztapen Bereziko Proiektuak eta Lehen eta Bigarren Hezkuntzako Ikerketa eta Esperimentazi Zentroak.		3. Proyectos de Innovación Singular y Centros de Investigación y experimentación de Enseñanza Primaria y Secundaria.
1. Zentroen kopurua.	50	1. Número de Centros.
4. Ikerketa eta Esperimentazio zentroen aparteko sariak.		4. Premios extraordinarios a Centros de Investigación y Experimentación.
1. Zentroen kopurua.	1	1. Número de Centros.
5. Udaletxeekin elkarlanean aritzeko deialdia.		5. Convocatoria de colaboración con Ayuntamientos.
1. Haur-eskolak 0-3 urtekoentzat.	25	1. Escuelas Infantiles de 0 a 3 años.
2. Programas Complementarios de escolarización	3	2. Programas Complementarios de escolarización
6. Eskola ibiltariak		6. Escuelas Viajeras
1. Ikastetxe kopurua.	25	1. Número de centros
7. Eskolen arteko trukeak.		7. Intercambios Escolares
1. Ikastetxe kopurua.	4	1. Número de centros
6. Erakundeekin hezkuntza arloan elkarlanean aritzeko abiaburu-hitzarmena.		8 Acuerdos marco de colaboración en materia de educación con Instituciones.
1. Hitzarmena kopurua.	7	1. Número de acuerdos.
2. IKASTETXEAN EGITEN DEN PRESTAKUNTZA, BERTAKO PEDAGOGI ETA ANTOLAKUNTZA AUTONOMIAREN BARRUAN.		2. FORMACIÓN EN CENTROS EN EL MARCO DE LA AUTONOMÍA PEDAGÓGICA Y ORGANIZATIVA.
1. Ikastetxeetan prestakuntza-proiektuak egiteko deialdia.		1. Convocatoria de Proyectos de formación en y de Centro:
1. Ikastetxe-kopurua.	592	1. Número de centros.
2. Ekintza-kopurua.	1.950	2. Número de actividades.
3. ESPEZIALIZAZIO ZIENTIFIKO-DIDAKTIKOA ETA IRAKASLEEN PRESTAKUNTZA.		3. ESPECIALIZACIÓN CIENTÍFICO-DIDÁCTICA Y CUALIFICACIÓN DEL PROFESORADO.
1. Haur-eta Lehen Hezkuntzako egokitzapenerako espezializazio-ikastaroak, irakastorduetan eta irakastorduetatik kanpo.		1. Cursos de especialización en habilitaciones en Educación Infantil y Primaria, dentro y fuera del horario.
1. Ikastaro-kopurua.	1	1. Número de cursos.
2. Partaide-kopurua.	30	2. Número de participantes.
2. Berariazko funtzioetarako prestakuntza-ikastaroak (zuzendaritza-taldeak, tutoreak,...).		2. Cursos de Formación para funciones específicas (Equipos Directivos, Tutorías,...).
1. Ikastaro-kopurua.	30	1. Número de cursos.
2. Partaide-kopurua.	800	2. Número de participantes.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Derrigorrezko bigarren hezkuntza arloko/jakaintzagaietako ikastaroak. 1. Ikastaro-kopurua. 2. Partaide-kopurua.	13 350	3. Cursos en áreas/asignaturas de la Educación Secundaria Obligatoria. 1. Número de cursos. 2. Número de participantes.
4. ZIENTZIA ETA DIDAKTIKA ARLOAN GAURKOTZEA.		4. ACTUALIZACIÓN CIENTÍFICO-DIDÁCTICA.
1. Zientzia, didaktika eta teknologia arloa gaurkotzeko jarduerak. 1. Haur-Hezkuntza eta Lehen Hezkuntzarak. Ikastaro-kopurua. 2. Bigarren Hezkuntzarako (DBH eta Batxilergoa). Ikastaro-kopurua. 3. Irakaskuntza teknikoetako irakasleentzako. Ikastaro-kopurua. 4. Kontserbatorio eta musika-eskoletako irakasleentzako. Ikastaro-kopurua. 5. Hizkuntza-Eskola Oficialetako irakasleentzako. Ikastaro-kopurua. 6. Teknologia berriean prestatzeko. Ikastaro-kopurua.	77 170 97 12 4 166	1. Actividades de actualización Científico-Didáctica y Tecnológica. 1. Dirigidos a Educación Infantil y Primaria. Número de cursos. 2. Dirigidos a Educación Secundaria (ESO y Bachillerato). Número de cursos. 3. Dirigidos a profesorado de Enseñanzas Técnicas. Número de cursos. 4. Dirigidos a profesorado de Conservatorios y Escuelas de Música. Número de cursos. 5. Dirigidos a profesorado de Escuelas Oficiales de Idiomas. Número de cursos. 6. Dirigidos a la formación en nuevas tecnologías. Número de cursos.
2. Lekuko beharrizanen araberako prestakuntza-jarduerak. 1. Berritzegunek antolatutakoak.	220	2. Actividades de respuesta zonal formativas. 1. Organizadas por los Berritzegune.
5. ITUNPEKO IKASTETXEETAKO IRAKASLEEN PRESTAKUNTZA.		5. FORMACIÓN DEL PROFESORADO DE LA RED CONCERTADA.
1. Jarduera-kopurua. 2. Partaide-kopurua.	81 2.000	1. Número de actividades. 2. Número de participantes.
6. IRAKASLEEN PARTAIDETZARAKO ETA ELKARLANERAKO BIDEAK.		6. VÍAS DE COLABORACIÓN Y PARTICIPACIÓN DEL PROFESORADO.
1. Banan-banako dirulagunza.	912	1. Concesión de ayudas económicas individuales.
7. ERAKUNDEEN PARTAIDETZARAKO ETA ELKARLANERAKO BIDEAK.		7. VÍAS DE COLABORACIÓN Y PARTICIPACIÓN DE LAS INSTITUCIONES.
1. Erakundeekin lankidetza-hitzarmenak sinatzeko deialdia. 1. Hitzarmen-kopurua. 2. Jarduera-kopurua.	61 635	1. Convocatoria a Entidades para la firma de convenios de colaboración. 1. Número de convenios. 2. Número de actividades.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
8. BERRITZEGUNEKO IRAKASLEEN PRESTAKUNTZA.		8. FORMACIÓN DEL PROFESORADO DE LOS BERRITZEGUNE.
1. Uztailean prestakuntza berezia.		1. Formación especial en Julio.
1. Partehartzaile-kopurua.	300	1. Número de participantes.
2. Autoprestakuntzarako fondo.		2. Fondo destinado a la autoformación.
1. Onuradun-kopurua.	300	1. Número de beneficiarios.
9. IKUSKARITZA TEKNIKOKO KIDEEN PRESTAKUNTZA.		9. FORMACIÓN DE MIEMBROS DE LA INSPECCIÓN TÉCNICA.
1. Ikastaro-kopurua.	4	1. Número de cursos.
2. Onuradun-kopurua ikastaroko.	30	2. Número de beneficiarios en cada curso.
10. PRESTAKUNTZARAKO 2001/2002 URTEKO PLANAREN ARGITARAPENA.		10. PUBLICACIÓN DEL PLAN ANUAL DE FORMACIÓN 2001/2002.
1. Urteko plana 2002ko apirilean argitaratuko da.		1. Publicación del Plan Anual en abril del año 2002.
1. Ale-kopurua.	4.500	1. Número de ejemplares.
2. Argitarapen-kopurua.	2	2. Número de publicaciones.

PROGRAMA

4231 HEZKUNTZA SUSTAPENA

ARDURADUNA

04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA

BALIABIDE ETA KONTRATAZIO ZUZENDARITZA,
UNIBERTSITATE ZUZENDARITZA ETA PEDAGOGI
BERRIKUNTZARAKO ZUZENDARITZA

PROGRAMA

4231 PROMOCIÓN EDUCATIVA

RESPONSABLE

04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

DIRECCIÓN DE RECURSOS Y CONTRATACIÓN,
DIRECCIÓN DE UNIVERSIDADES Y DIRECCIÓN DE
RENOVACIÓN PEDAGÓGICA

MEMORIA

Programa honek ikasleen arteko gizarte-desberdintasunak orekatzeo eta ikasteetxean gurasoen parte hartzea sustatzeko jarduerak biltzen ditu. Hori dela eta honako jarduerak kontuan hartzen ditu:

- Beka eta dirulaguntzak, bai unibertsitateko ez den irakaskuntzako ikasleentzat, baita unibertsitateko irakaskuntzako ikasleentzat ere.
- Irakaskunta publikoko eskola-garraioa eta ikastetxe publikoetako jantokietarako dirulaguntzak finantzatzea.
- Irakaskunta Ertainetako ikasleen hizkuntz-heziketa ahalbideratzea, atzerrian egoteko bekak ematearen aldeko politika baten bitarbez.
- Gurasoen lankidetza eskola-sisteman sustatzea eta bultzatzea, dagozkien elkartea, federazio, konfederazio eta kooperatiben bitarbez.

Este programa fomenta actividades destinadas a paliar las desigualdades sociales, en orden a favorecer el acceso a la enseñanza y el conocimiento al máximo de ciudadanos. A tal fin se contemplan las siguientes acciones:

- Becas y ayudas, tanto las dirigidas a alumnos de la enseñanza no universitaria como de la universitaria.
- La financiación del transporte escolar en la enseñanza pública y las ayudas a comedores en centros públicos.
- Posibilitar la formación idiomática de los alumnos de Enseñanzas Medias, mediante una política de becas para estancias y cursos en el extranjero.
- Fomentar e impulsar la colaboración de los padres en el Sistema Educativo a través de sus correspondientes Asociaciones, Federaciones, Confederaciones y Cooperativas.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. UNIBERTSITATETIK KANPOKO HEZKUNTZAKO IKASLEEK IKASTETXEA AUKEZTERAKOAN, EKONOMI-BALDINTZENGATIK OZTOPORIK EZ IZATEA AHALBIDERATZEA, BEKA ETA LAGUNTA SISTEMA BATEN BIDEZ.</p> <p>1. 2001/02ko ikasturterako beka eta unibertsitatetik kanpoko dirulaguntzak jasotzeko deialdia.</p> <p>1. Beka-deialdiaren ikasle onuradunak.</p> <p>2. Garraioa antolatzea, finantzatzea eta adjudikatzea lehiaketa publiko bidez.</p>	65.000	<p>1. POSIBILITAR A LOS ALUMNOS DE LA ENSEÑANZA NO UNIVERSITARIA, MEDIANTE UN SISTEMA DE BECAS Y AYUDAS, QUE EL CONDICIONAMIENTO ECONÓMICO NO SEA UN OBSTÁCULO PARA LA ELECCIÓN DEL CENTRO DE ENSEÑANZA.</p> <p>1. Convocatoria de becas y ayudas para alumnos no universitarios en el curso 2001/02.</p> <p>1. Alumnos/as beneficiarios por la convocatoria de becas.</p> <p>2. Organización y financiación de transporte y adjudicación del mismo mediante concurso público.</p>

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Ibilbideen kopurua.	560	1. Número de itinerarios.
3. Eskola-garraiorko laguntzaileen zerbitzua beharrezkoak duten garraio-ibilbideen definizioa eta horren esleipena lehiaketa irekiaren bitartez.		3. Definición de itinerarios de transporte que requieran el servicio de acompañantes de transporte escolar y adjudicación del mismo mediante concurso público.
1. Eskola-garraiorko laguntzaileak kontratatzea.	406	1. Contratación de acompañantes de transporte escolar.
4. Jakindako ibilbideetan zehar ez dabiltsan autobusetan bidaiatzentzen duten ikasleentzako banan-banako diru-laguntzen finantzazioa.		4. Financiación de las ayudas individualizadas al transporte de alumnos que no son transportados en autobuses que realicen un servicio dentro de los itinerarios definidos.
1. Eskola-garraiorko banan-banako diru-laguntzak ematea.	3.300	1. Ayudas individualizadas de transporte escolar.
- Lagunza-kopurua.		- N. de ayudas.
5. Eskola-jantoki publikoak finantzatzea.		5. Financiación de los comedores escolares públicos.
1. Garraio-eskubidea duten ikasleentzako eskola-jantokirako laguntzak ematea.	6.817	1. Ayudas al comedor escolar para alumnos con derecho a transporte.
- Zuzenean kudeatutako jangeletako ikasleentzako lagunza-kopurua.		- N. de ayudas a alumnos de comedor gestión directa.
- Zeharkako kudeaketako jangeletako ikasleentzako lagunza-kopurua.	7.557	- N. de ayudas a alumnos de comedor gestión indirecta.
2. Kudeaketa zuzeneko jantokiak finantzatzea.	300	2. Financiación comedores gestión directa.
- Jantoki-kopurua.		- N. de comedores.
6. Hezkuntza-behar bereziak izarrak, Sailak antolatutako ohiko garraio-zerbitzu publikoek baliatu ezin diren ikasleentzat garraiorko banan-banako diru-laguntzearako.		6. Para Ayudas Individualizadas de Transporte a alumnos con necesidades educativas especiales que no puedan utilizar los servicios organizados por el Departamento.
- Ikasleen kopurua.	287	- Número de alumnos.
2. DERRIGORREZKOAREN ONDOKO IRAKASKUNTZAKO HIZKUNTZ-HEZIKETA AHALDETZEIA, ATZERRIAKO EGONALDI ETA IKASTAROEN BITARTEZ.		2. POSIBILITAR LA FORMACIÓN IDIOMÁTICA DE LOS/AS ALUMNOS/AS DE ENSEÑANZA POST-OBLIGATORIA MEDIANTE ESTANCIAS Y CURSOS EN EL EXTRANJERO.
1. Postu-deialdia, alemaniaraz, frantsesetxe eta ingelesez egiten den herrialdeetara joateko.		1. Convocatoria de plazas en países de habla alemana, francesa e inglesa.
1.Ikasle onuradunak.	500	1. Alumnos/as beneficiarios/as.
3. GURASOEN PARTE HARTZE ETA LANKIDETZA IKASTETXEETAN SUSTATZEA, DAGOZKIEN ELKARTE, FEDERAZIO, KONFEDERAZIO ETA KOOPERATIBEN BITARTEZ.		3. FOMENTAR LA PARTICIPACIÓN Y COLABORACIÓN EN LOS CENTROS EDUCATIVOS DE PADRES Y MADRES A TRAVÉS DE SUS CORRESPONDIENTES ASOCIACIONES, FEDERACIONES, CONFEDERACIONES Y COOPERATIVAS.
1. Gurasoen federazio, konfederazio eta kooperatiben aldeko dirulaguntzak.		1. Convocatoria de subvenciones dirigidas a Asociaciones, Federaciones, Confederaciones y Cooperativas de padres y madres de alumnos y alumnas.
1. Dirulaguntzak jasotzerik duten elkarteak, federazioak, konfederazioak eta kooperativak.	706	1. Asociaciones, Federaciones, Confederaciones y Cooperativas subvencionables.
4. UNIBERTSITATEKO HEZKUNTZAN SARTZEKO AUKERAREN BERDINTASUNA SUSTATZEA.		4. FOMENTAR LA IGUALDAD DE OPORTUNIDADES PARA EL ACCESO A LA ENSEÑANZA UNIVERSITARIA.
1. Ikasketa-lagunza jasotzeko deialdi orokorra.		1. Convocatoria de ayudas al estudio de carácter general.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Emandako diru-laguntzak.	16.000	1. Ayudas concedidas.
2. Diru-laguntza berezien deialdia, lankidetza-bekak.		2. Convocatoria de ayudas de carácter especial, becas colaboración.
1. Emandako diru-laguntzak.	225	1. Ayudas concedidas.
3. Unibertsitatera egunero joan eta etorria egiten dutenen aldeko aparteko diru-laguntzak jasotzeko deialdia.		3. Convocatoria de ayudas extraordinarias al transporte diario a Centros Universitarios.
1. Emandako diru-laguntzak.	1.500	1. Ayudas concedidas.

PROGRAMA	PROGRAMA
4715 HEZKUNTZA SISTEMAREN EUSKALDUNTZEA	4715 EUSKALDUNIZACIÓN DEL SISTEMA EDUCATIVO
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA</u>	<u>04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</u>
HEZKUNTZA BERRIZTATZEKO ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE INNOVACIÓN EDUCATIVA

MEMORIA

Programa honen helburua da beharrezko giza-, ekonomi-, material- eta antolatze- baliabideak ematea, Euskal Autonomi Erkidegoko eskola-sisteman urratsez-urrats elebitasuna eratzen laguntzeko. Helburu zabala denez gero, martxan dauden egiturazko programei lehentasuna ematea proposatzen da eta, osagarri moduan, gaur egun arte jarraitutako prozesuari buruzko azterketa- elementuak eta epe ertainera garatzeko dauden eginbeharrik sartzeko asmoa ere badago

Es objetivo del presente programa aportar los medios humanos, económicos, materiales y organizativos precisos para coadyuvar a la gradual implantación del bilingüismo en el sistema educativo de la Comunidad Autónoma del País Vasco. Por la particular dimensión del objetivo se plantea como prioritario dar continuidad a los programas estructurales en marcha, introduciendo adicionalmente elementos de análisis sobre el proceso seguido hasta el presente y las tareas a desarrollar en un plazo medio.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. IRAKASLEEN HIZKUNTZ GAITASUNA.		1. CAPACIDAD IDIOMÁTICA DEL PROFESORADO.
1. Irakastorduetatik kanpoko trebakuntza-ikastaroak (IRALE).		1. Cursos de capacitación fuera del horario lectivo (IRALE).
1. 2002ko udako ikasketariak.	1.300	1. Cursillistas en verano de 2002.
2. 2002/03 ikasturtean zeharko ikasketariak.	4.100	2. Cursillistas durante el curso 2002/03.
2. Irakastorduaren barruko trebakuntza-ikastaroak.		2. Cursos de capacitación dentro del horario lectivo.
1 Herri-ikastetxeetako irakasleentzako postu-kopurua (txanda bakoitzeko).	1.000	1 Número de plazas para profesores de centros públicos (por tanda).
3. Irakastorduen barruko trebakuntza-ikastaroak.		3. Cursos de capacitación dentro del horario lectivo.
1. Ikastetxe pribatuetako irakasleentzako postu-kopurua (lehendabiziko txandan).	200	1. Número de plazas para profesores de centros privados (en primera tanda).
2. Ikastetxe pribatuetako irakasleentzako postu-kopurua (bigarren txandan).	190	2. Número de plazas para profesores de centros privados (en segunda tanda).
4. Euskaltegiei matrikulen kostua ordaintzea.		4. Pago de costes de matrícula a euskaltegis.
1. Matrikula-kopurua.	151	1. Número de matrículas.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
5. Ikastetxe pribatuei irakasleen ordezkapenen kostua ordaintza.		5. Pago del coste de sustitución de profesores de centros privados.
1. Postuen kopurua.	197	1. Número de plazas.
2. EUSKAL IKASMATERIALGINTZA SUSTATZEKO LAGUNTZAK (EIMA).	DIDAKTIKOA	2. INCENTIVACIÓN A LA ELABORACIÓN DE MATERIAL DIDÁCTICO EN EUSKERA (EIMA).
1. Ikas-materialerako dirulaguntzak.		1. Subvenciones a la elaboración de material educativo.
1.Ikasmaterial inprimatua sortzeko dirulaguntzak (EIMA I).	250	1. Subvenciones a la elaboración de material impreso (EIMA I).
2. Ikus-entzunezko materiala sortzeko dirulaguntzak (EIMA II).	90	2. Subvenciones a la elaboración de material audiovisual (EIMA II).
3. Hezkuntza-softwarea sortzeko dirulaguntzak (EIMA III).	60	3. Subvenciones a la elaboración de software educativo (EIMA III).
4. Curriculum-materiala sortzeko mintegietarako dirulaguntzak.	50	4. Subvenciones a la elaboración de seminarios de creación de material curricular.
2. Ikas-materialaren kalitatea sustatzea hainbat sariren deialdiak eginez.		2. Incentivar de la calidad del material educativo mediante las convocatorias de premios.
1. Isaac Lopez de Mendizabal sariak.	5	1. Premios Isaac López de Mendizábal.
2. Migel Altzo sariak.	5	2. Premios Migel Altzo.
3. Material erabilgarriari buruzko publizitatea. (Argibide-unitateen kopurua).		3. Publicidad del material disponible (Número de unidades informativas).
1. EIMA I katalogoak.	2.637	1. Catálogos EIMA I.
2. EIMA II katalogoak.	1.806	2. Catálogos EIMA II.
3. HIZKUNTZ GAITASUNAREN ZIURTAGIRIAK (EGA, HE1, HE2).		3.CERTIFICADOS DE COMPETENCIA IDIOMÁTICA (EGA, PL1, PL2, HBLEM) (n. matrículas).
1. EGA ziurtagiria	16.000	1. Certificado EGA
2. HE1 ziurtagiria, deialdi orokorra.	3.700	2. Certificado PL1, convocatoria general.
3. HE1 ziurtagiria, IRALE deialdia.	450	3. Certificado PL1, convocatoria IRALE.
4. HE2 ziurtagiria, deialdi orokorra.	1.700	4. Certificado PL2, convocatoria general.
5. HE2 ziurtagiria, IRALE deialdia.	550	5. Certificado PL2, convocatoria IRALE.
6. HBLEM ziurtagiria, deialdi orokorra.	400	6. Certificado HBLEM, convocatoria general.
7. HBLEM ziurtagiria, IRALE deialdia.	5	7. Certificado HBLEM, convocatoria IRALE.
4. ESKOLA-EREMUAN EUSKARAREN ERABILPENA SUSTATZEA (NOLEGA).		4. PROMOCIÓN DEL USO DEL EUSKERA EN EL ÁMBITO ESCOLAR (NOLEGA).
1. Egonaldiak hizkuntza tinkotzeako barnetegietan (ikasle-kopurua).		1. Estancias en Centros de Afianzamiento Idiomático (n. de alumnos).
1. Espejoko barnetegia.	772	1. Centro de Espejo.
2. Plentziako barnetegia.	810	2. Centro de Plentzia.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
3. Alkizako barnetegia.	880	3. Centro de Alkiza.
4. Elgoibarko barnetegia.	910	4. Centro de Elgoibar.
5. Segurako barnetegia.	933	5. Centro de Segura.
2. Eskola-jardueretarako deialdiak (ikasleen kopurua).		2. Convocatorias de Actividades Escolares (n. de alumnos).
1. Eskola-antzerkia.	9.652	1. Teatro Escolar.
2. Eskola-bertsolaritza.	6.889	2. Bertsolarismo escolar.
3. Eskola-kantagintza.	11.835	3. Canto escolar.
4. Eskola kontalaritza	2.030	4. Narrativa escolar.
5. Eskola irratigintza	7.027	5. Radio escolar
6. Ikasgelaz kanpoko ekintzak (IKE).	62.214	6. Actividades extraescolares. (IKE).
7. Urruzuno literatur lehiaketa.	464	7. Certamen literario Urruzuno.
8. Barriola deklamazio-lehiaketa.	1.600	8. Certamen de declamación Barriola.
9. Ikastetxeen arteko loturak (IKABIL).	1.605	9. Intercambio escolares (IKABIL).
10. Euskal girotze egonaldian (EGE).	9.851	10. Estancias de afianzamiento.
3. Herri-ikastetxeetako errrotulazio elebiduna.		3. Rotulación bilingüe en centros públicos.
1. Ikastetxe kopurua.	63	1. Número de centros.
4. Hizkuntz Normalkuntzako proiektuak.		4. Proyectos de normalización lingüística.
1. Irakasle-kopurua.	8.885	1. Número de profesores.

PROGRAMA	PROGRAMA
5412 IKERKETA	5412 INVESTIGACIÓN
ARDURADUNA	RESPONSABLE
<u>04 HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA</u>	<u>04 EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</u>
POLITIKARAKO ZUZENDARITZA	DIRECCIÓN DE POLÍTICA CIENTÍFICA

MEMORIA

Gure Autonomi Elkarteko zientzi inguruneak garapen azkarra du ezaugarri, nahiz eta, bere gaztetasunak eraginda, oro har nahiko ahula izan. Hala eta guztiz ere, nazioarte mailan goraipatzekoak diren zenbait talde ditugu nabarmen gure artean. Horrekin batera, teknologi ingurune aktibo eta ahaltsua dugu gure Autonomi Elkartea. Hona hemen, beraz, zientzi politikaren ildo nagusiak: zientzi ingurunea sendotzea, prestakuntza-beken bidez eta ikerketa-egitasmoetarako nahiz azpiegiturarekako diru-lagunten bidez, eta gure Autonomi Elkarteko eta kanpoko zientzi eta teknologi inguruneen arteko loturak ezartzea eta sendotzea.

Helburu horiek lortzena bideratutako ekintzak hauek dira:

A) Ikertzaileak prestatzeko programak. Honen barruan sartzen dira doktoratu aurreko bekak, doktoratu ondorengo bekak, ikerketa proiektuei lotutako bekak, ikertzaileak eta teknikariak EAKKO zientzia sistemara ikertzeko kontrataua, atzerrian prestatutako doktoreak berriz ere gurera ekartzea eta horren guztiaren zientzi jarraipena.

B) EAErako interesgarriak diren gaiei buruzko espezializazio ikasketak atzerrian egiteko beken programa.

C) Espainian kokatuta dauden ezarpen-ikastegietarako lagunza osagarriak.

D) Teknologia eta empresa-ingurunean zientzialariak eta teknologoak kualifikatzeko programa.

E) Zientzi azpiegiturak eta hornidurak finantzatzeko programak eta hornidura handiak beste erakunde batzuekin batera finantzatzeko programa (Gobernu Zentrala, EHU, Unibertsitate pribatuak.).

F) Oinarrizko ikerketarako egitasmoak, arlo orokorrekoak nahiz lehentasunekoak, finantzatzeko programa.

G) Biltzarrek antolatzeko dirulaguntzen programa.

El entorno científico de esta Comunidad se caracteriza por un desarrollo muy rápido, aunque debido a su juventud es relativamente débil en términos absolutos. Sin embargo, se destacan ya algunos grupos de excelencia a nivel internacional. Junto a esto se da en la Comunidad un entorno tecnológico activo y potente. Las principales líneas de la Política Científica van, por tanto, encaminadas a reforzar el entorno científico, por medio de becas de formación y subvenciones a proyectos de investigación y adquisición de infraestructura, y a establecer y reforzar los nexos entre los entornos científico y tecnológico de la Comunidad y fuera de ella.

Las actividades encaminadas a conseguir estos objetivos son las siguientes:

A) Programas de Formación de Investigadores, que incluye: Becas Predoctorales, Becas Postdoctorales, Becas Asociadas a Proyectos de Investigación, reincorporación de doctores formados en el extranjero y contratos de incorporación al sistema científico de la Comunidad Autónoma del País Vasco para investigadores y técnicos, así como el seguimiento científico que los mismos requieren.

B) Programa de Becas para la realización de estudios de especialización en el extranjero en temas de interés en la C.A.P.V.

C) Programa de ayudas paralelas a centros de aplicación en España.

D) Programa Cualificación Científicos y Tecnólogos en el entorno tecnológico y empresarial.

E) Programas para la financiación de Infraestructuras con carácter de Servicios Generales y de Equipamiento Científico dirigido a la comunidad científica, y para la cofinanciación de grandes equipos con otras instituciones (Gobierno Central, UPV/EHU, Universidades privadas).

F) Programa de financiación de proyectos de Investigación Básica tanto en áreas generales como prioritarias.

G) Programa de subvenciones para la organización de Congresos.

H) Pirineoetako Lan Elkartearen lankidetza-esparruan Berrikuntza Teknologikorako laguntzak emateko programa.

I) Unibertsitateen, teknologi zentroen eta industrien egitasmo bateratuak finantzatzeko programak.

J) Ikerkuntzarako Euskadi Saria.

K) Ikerketa-ekintza bereziarako programa.

L) Ikerketa-irakasleentzako programa.

M) Irakasleak eta ikertzaileak tokiz mugitzeko programa, irakasle eta ikertzaileek Euskal Autonomia Erkidegotik kanpo egonaldiak egitea finantzatzeko eta kanpoko ikertzaile bisitariek Euskal Autonomia Erkidegoan egonaldi luzeak egiteko.

N) IPB programan diharduten doktoratu aurreko bekadunek beka aplikatzen den ezarpen-ikastegiaz kanpoko ikerketa-zentro batean egonaldi laburra egiteko programa.

Ñ) Arlo bereziako ikerketa taldeentzako dirulaguntzak.

O) Eusko Ikaskuntzari diru-laguntza.

P) Instituto Physics Centerri diru-laguntza.

Q) Unibertsitatea-Ikerketa Zientifikoen Kontseilu Nagusia zentro mistoei dirulaguntza.

R) Hitzarmena Elhuyar elkartarekin, Tecnopolis telebista-programa finantzatzeko.

H) Programa de ayudas para la Innovación Tecnológica en el marco de cooperación de la Comunidad de Trabajo de los Pirineos.

I) Programas de financiación de proyectos conjuntos Universidad-Centros Tecnológicos-Industrias.

J) Premios Euskadi de Investigación.

K) Programa de acciones especiales de investigación.

L) Programa de profesores de investigación.

M) Programa movilizador del profesorado e investigadores para financiar estancias en Centros de Investigación fuera de la Comunidad Autónoma del País Vasco de profesores e investigadores y estancias largas de investigadores visitantes en la Comunidad Autónoma del País Vasco.

N) Programa de estancias cortas de becarios predoctorales del programa B.F.I. en centros de investigación distintos al de aplicación de la beca.

Ñ) Ayudas a grupos de investigación en materias específicas.

O) Subvención a Eusko Ikaskuntza.

P) Subvención al Instituto Physics Center.

Q) Subvención a los Centros Mixtos Universidad-CSIC.

R) Convenio con la asociación Elhuyar para la financiación del programa de televisión Tecnópolis.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. IKERKETA ETA GARAPENERAKO EGITURA SENDOTZEA.		1. FORTALECIMIENTO DE LA ESTRUCTURA INVESTIGADORA Y DE DESARROLLO.
1. Ikertzaileak prestatzeko beka finantzatzea, besteak beste: doktoratu aurreko beka, doktoratu ondorengo beka, ikerketa proiectuei lotutako beka, eta atzerrian prestatutako doktoreak berriz ere gurera ekartzea, bai eta horriengoa guztiaren jarraipena ere.		1. Financiación de becas para la formación de investigadores, que incluye: Becas Predoctorales, Becas Postdoctorales, Becas Asociadas a Proyectos de Investigación y reincorporación de doctores formados en el extranjero, así como el seguimiento científico que los mismos requieren.
1. Ikertzaileak prestatzeko beken deialdia.	510	1. Convocatoria de becas para la formación de investigadores.
• Bekadunen kopurua.		• N. de becarios.
2. EArentzat interesgarriak diren gaitan, atzerrian espezializaziorako ikasketak egiteko beketarako deialdia.	14	2. Convocatoria de becas para la realización de estudios de especialización en el extranjero en temas de interés en la C.A.P.V.
• Bekadunen kopurua.		• N. de becarios.
3. Spainian kokatuta dauden ezarpen-ikastegientzako laguntza osagarriak.	360	3. Ayudas paralelas a centros de aplicación en España.
• Lagunza-kopurua.		• N. de ayudas.
4. Teknologia eta empresa-ingurunean zientzialariak eta teknologoak kualifikatzearen finantzaziona.		4. Financiación de la Cualificación Científicos y Tecnólogos en el entorno tecnológico y empresarial.

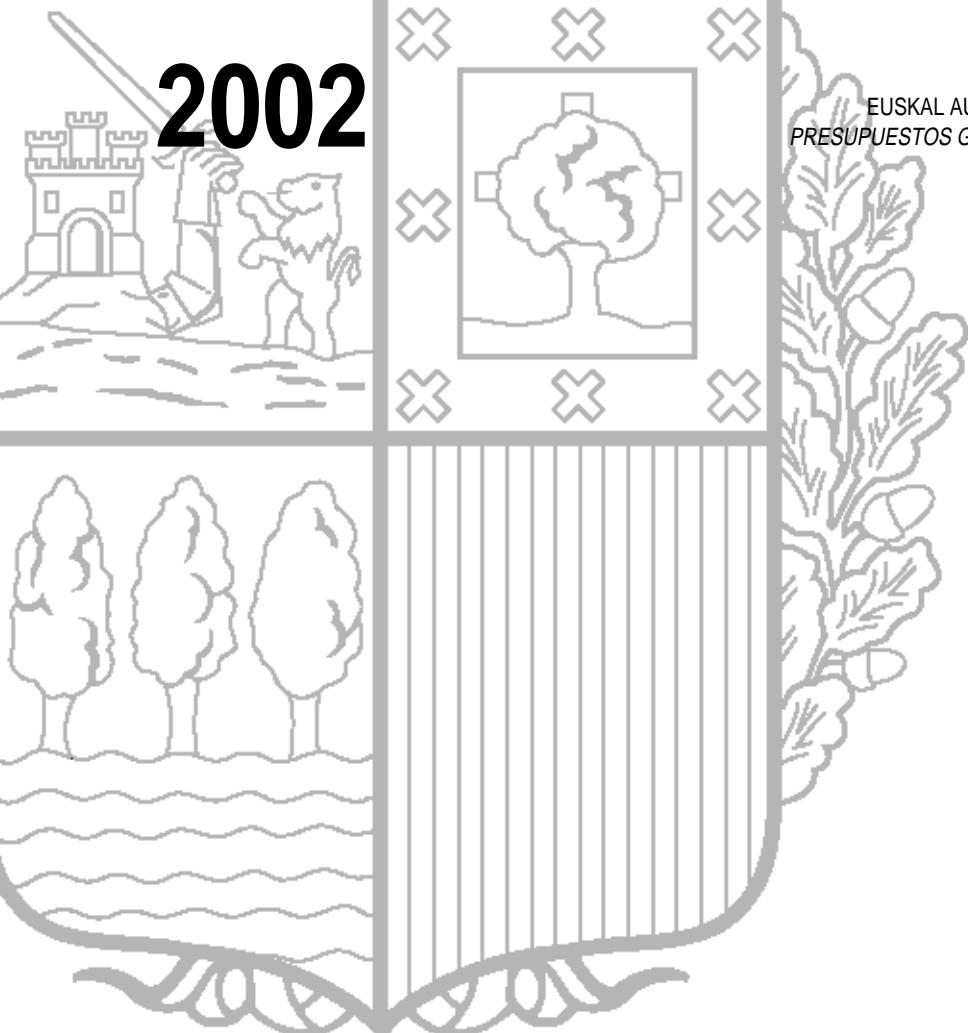
HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Teknologia eta empresa-ingurunean zientzialariak eta teknologoak kualifikatzeko beketarako deialdia. • Bekadunen kopurua.	21	1. Convocatoria de becas Cualificación Científicos y Tecnólogos en el entorno tecnológico y empresarial. • N. de becarios.
2. Ikerketa-azpiegiturak finantzatzea. 1. Zientzi-materiala eskuratzeko finantza-laguntzarako deialdia. • Lagunza-kopurua.	6	2. Financiación de infraestructuras de investigación. 1. Convocatoria para ayuda financiera para la adquisición de material científico. • N. de ayudas.
2. EHuan Zerbitzu orokorrak ezartzeko finantza-laguntzarako deialdia. • Lagunza-kopurua.	1	2. Convocatoria para ayuda financiera para la implantación de Servicios Generales en la EHU/UPV. • N. de ayudas.
3. Oinarrizko ikerketa-egitasmoak finantzatzea. 1. Ikerketa-egitasmoi lagunza emateko deialdia. • Hiru deialdiari dagozkie • Proiektu-kopurua	36	3. Financiación de proyectos de investigación básica. 1. Convocatorias para proyectos de investigación. • Corresponde a 3 convocatorias • N. de proyectos
2. Ikerketa talde bateratuei lagunza emateko deialdia. • Proiektu-kopurua.	50	2. Convocatoria para Proyectos de Investigación para grupos consolidados. • N. de proyectos.
4. Zientzi bilerak antolatzeko finantzazioa. 1. Biltzarrak antolatzeko laguntzen deialdia. • Lagunza-kopurua.	60	4. Financiación de organización de reuniones científicas. 1. Convocatoria de ayudas a la organización de Congresos. • N. de ayudas.
5. Ikerketa-ekintza bereziarako programa finantzatzea. 1. Ekintza berezien deialdia. • Lagunza-kopurua.	25	5. Financiación del Programa de acciones especiales de investigación. 1. Convocatoria de acciones especiales. • N. de ayudas.
2. ZIENTZIA ETA TEKNOLOGIAREN ARTEKO HARREMANAK ETA EAE BARRUKO NAHIZ KANPOKO ZIENTZIALARIEN ARTEKO HARREMANAK BULTZATZEA. 1. Unibertsitate, teknologi zentro eta industrien egitasko bateratuak finantzatzea. • Bi deialdiari dagozkie 1. Ikerketa eta berrikuntza teknologikoko proiektu bateratuetarako deialdia. • Proiektu-kopurua.	7	2. FOMENTO DE LAS RELACIONES CIENCIA-TECNOLOGÍA Y DE LAS RELACIONES ENTRE CIENTÍFICOS DENTRO Y FUERA DE LA C.A.P.V. 1. Financiación de proyectos conjuntos Universidad-Centros Tecnológicos-Industrias. • Corresponde a 2 convocatorias. 1. Convocatorias para proyectos conjuntos de investigación e innovación tecnológica. • N. de proyectos.
2. Ikerketa eta berrikuntza teknologikoko proiektu bateratuak ikerketa bateratuei laguntzeko deialdia. • Proiektu-kopurua.	36	2. Convocatorias para proyectos conjuntos de investigación e innovación tecnológica para grupos consolidados. • N. de proyectos.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Pirineoetako Lan Elkartaren lankidetza esparruan berrikuntza teknologikorako laguntzak emateko programa. 1. Pirineoetako Lan Elkartaren lankidetza esparruan berrikuntza teknologikorako laguntzak emateko deialdia. • Lagunza-kopurua.	5	2. Programa de ayudas para la innovación tecnológica en el marco de cooperación de la Comunidad de Trabajo de los Pirineos. 1. Convocatoria de ayudas para la innovación tecnológica en el marco de cooperación de la Comunidad de Trabajo de los Pirineos. • N. de ayudas.
3. Kanpoko erakundeekiko lankidetza-hitzarmenak finantzatzea. 1. Hitzarmenak Elhuyar elkartarekin, Tecnopolis telebista-programa finantzatzeko. • Programazio kopurua.	13	3. Financiación de Convenios de cooperación con organismos externos. 1. Convenios con la asociación Elhuyar para financiación programa de televisión Tecnópolis. • N. de programas.
2. Kanpoko ikertzaileak EA Era etortzea eta bertoko ikertzaileak Euskal Autonomi Elkartetik kanpoko ikerketa-zentroetan egiten dituzten egonaldiak finantzatzea. 1. Tokiz mugitzeko programaren deialdia. • Lagunza kopurua.	60	2. Programa movilizador del profesorado e investigadores para financiar estancias en Centros de Investigación fuera de la Comunidad Autónoma del País Vasco de profesores e investigadores visitantes en la Comunidad Autónoma del País Vasco. 1. Convocatoria del programa movilizador. • N. de ayudas.
3. Doktoratu aurreko bekadunek beka aplikatzen den zentroaz kanpoko ikerketa-zentroetan egiten dituzten egonaldi laburrrak finantzatzea. 1. Bekadunen egonaldi laburretarako deialdia. • Bekadunen kopurua.	80	3. Financiación de estancias cortas de becarios predoctorales en centros de investigación distintos del centro de aplicación de la beca. 1. Convocatoria para estancias cortas de becarios. • N. de becarios.
4. Ikerketa-sariak eta horiek dakartzaten antolamendu-gastuak finantzatzea. 1. Ikerkuntzarako Euskadi Sariaren deialdia. • Sari-kopurua.	1	4. Financiación de premios de investigación, con los correspondientes gastos de organización. 1. Convocatoria del Premio Euskadi de investigación. • N. de premios.
5. Ikerketa-irakasleen programa finantzatzea. 1. Ikerketa-irakasleentzako programa deitzea. • Lagunza-kopurua.	2	5. Financiación del programa de profesores de investigación. 1. Convocatoria P.P.I. • N. de ayudas.
6. Eusko Ikaskuntzarentzako dirulaguntza. • Lagunten kopurua.	1	6. Subvención a Eusko Ikaskuntza. • N. de ayudas.
7. Arlo espezifikoetan ikerketa-taldeei laguntzak. • Lagunza-kopurua.	15	7. Ayudas a grupos de investigación en materias específicas. • N. de ayudas.
8. Physics Center-ri dirulaguntza.		8. Subvención al Instituto Physics Center.
9. Unibertsitatea-Ikerketa Zientifikoen Kontseilu Nagusia zentro mistoei dirulaguntza.		9. Subvención a los Centros Mixtos Universidad-CSIC.

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI



Gastuen egoera
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa 04 Educación, Universidades e Investigación		4211 Egitura eta Lagunza 4211 Estructura y Apoyo
		EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		42.655.539
04	4211				EGITURA ETA LAGUNZA <i>ESTRUCTURA Y APOYO</i>		42.655.539
04	4211	00			Aurrekontuen, Dirubideen eta Antolamendu Zuztza. <i>Dir. Presupuestos, Gestión Económica y Organiza.</i>		2.085.868
04	4211	00	2		Funtzionario-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.085.868
04	4211	00	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		6.831
04	4211	00	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		2.684
04	4211	00	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		2.684
04	4211	00	21200	001	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Araba</i>	2.684	
04	4211	00	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		1.741
04	4211	00	21301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		1.741
04	4211	00	21301	001	Euskadi Eskola-Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Consejo Escolar de Euskadi</i>	1.741	
04	4211	00	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.406
04	4211	00	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.406
04	4211	00	21400	001	Fotokopigailuen akura <i>Alquiler de fotocopiadoras</i>	1.923	
04	4211	00	21400	002	Bizkaiko Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Delegación de Bizkaia</i>	483	
04	4211	00	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		69.936
04	4211	00	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		7.569
04	4211	00	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		7.569
04	4211	00	22200	001	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Araba</i>	7.569	
04	4211	00	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		26.097
04	4211	00	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		26.097
04	4211	00	22301	001	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación Araba</i>	24.441	
04	4211	00	22301	002	Eibarko Ikuskaritzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Inspección de Eibar</i>	227	
04	4211	00	22301	003	Euskadi Eskola-Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Consejo Escolar de Euskadi</i>	1.429	
04	4211	00	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		36.270

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	00	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		36.270
04	4211	00	22400	001	Altzarien konponketa <i>Reparación de mobiliario</i>	22.752	
04	4211	00	22400	002	Gipuzkoako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación de Gipuzkoa</i>	12.096	
04	4211	00	22400	003	Bizkaiko Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación de Bizkaia</i>	857	
04	4211	00	22400	004	Eibarko Ikuskaritzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Inspección de Eibar</i>	565	
04	4211	00	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.964.471
04	4211	00	233		Garraioa <i>Transportes</i>		5.807
04	4211	00	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		5.807
04	4211	00	23300	001	Hezkuntza Administrazioko ekipamenduaren garraioa <i>Transporte equipamiento de administración educativa</i>	475	
04	4211	00	23300	002	Garraioak <i>Transportes</i>	3.606	
04	4211	00	23300	003	Gipuzkoako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Gipuzkoa</i>	618	
04	4211	00	23300	004	Eibarko Ikuskaritzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Inspección de Eibar</i>	1.108	
04	4211	00	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		71.999
04	4211	00	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		64.787
04	4211	00	23601	001	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación de Araba</i>	31.804	
04	4211	00	23601	002	Gipuzkoako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Gipuzkoa</i>	7.645	
04	4211	00	23601	003	Bizkaiko Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Bizkaia</i>	21.328	
04	4211	00	23601	004	Euskadiko Eskola-Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Consejo Escolar de Euskadi</i>	4.010	
04	4211	00	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		7.212
04	4211	00	23611	001	Harreman publikoa <i>Relaciones públicas</i>	7.212	
04	4211	00	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		52.065
04	4211	00	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		52.065
04	4211	00	23701	001	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación de Araba</i>	46.752	
04	4211	00	23701	002	Gipuzkoako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Gipuzkoa</i>	2.576	
04	4211	00	23701	003	Bizkaiko Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Bizkaia</i>	21	
04	4211	00	23701	004	Eibarko Ikuskaritzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Inspección de Eibar</i>	2.397	
04	4211	00	23701	005	Euskadiko Eskola-Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Consejo Escolar de Euskadi</i>	319	
04	4211	00	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.834.600
04	4211	00	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		869.815

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	00	23801	001	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	300.506	
04	4211	00	23801	002	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de la Delegación de Araba</i>	161.281	
04	4211	00	23801	003	Gipuzkoako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación de Gipuzkoa</i>	330.603	
04	4211	00	23801	004	Eibarko Ikuskartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Inspección de Eibar</i>	15.274	
04	4211	00	23801	005	Euskadiko Eskola-Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Consejo Escolar de Euskadi</i>	62.151	
04	4211	00	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		373.842
04	4211	00	23802	001	Bizkaiko Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento Delegación Bizkaia</i>	373.842	
04	4211	00	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		210.354
04	4211	00	23831	001	Bidai gastuak <i>Gastos de viaje</i>	210.354	
04	4211	00	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		210.354
04	4211	00	23855	001	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	210.354	
04	4211	00	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		48.520
04	4211	00	23856	001	Mezularitza <i>Mensajería</i>	48.520	
04	4211	00	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		74.694
04	4211	00	23882	001	Bilerak. <i>Reuniones.</i>	74.694	
04	4211	00	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		47.021
04	4211	00	23899	001	Hainbat Itzulpen <i>Traducciones diversas</i>	25.216	
04	4211	00	23899	002	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación Araba</i>	3.437	
04	4211	00	23899	003	Gipuzkoako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación de Gipuzkoa</i>	8.476	
04	4211	00	23899	004	Bizkaiko Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación Bizkaia</i>	7.421	
04	4211	00	23899	005	Euskadiko Eskola-Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos funcionamiento del Consejo Escolar de Euskadi</i>	2.471	
04	4211	00	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		44.630
04	4211	00	281		Zergak <i>Tributos</i>		44.630
04	4211	00	28199		Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>		44.630
04	4211	00	28199	001	EHAAn jarritako iragarkiak <i>Anuncios en el BOPV.</i>	44.433	
04	4211	00	28199	002	Arabako Ordezkartzaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Delegación de Araba</i>	197	
04	4211	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritza <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		14.342.943
04	4211	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.675.249
04	4211	01	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		18.878

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	01	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		18.878
04	4211	01	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		18.878
04	4211	01	21200	001	Hezkuntza Administraziorako alokairuak <i>Alquileres para Administración Educativa</i>	18.878	
04	4211	01	22		Konponketak eta zaintekat <i>Reparaciones y conservación</i>		1.439.424
04	4211	01	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.439.424
04	4211	01	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.439.424
04	4211	01	22500	001	Ikastetxeetako azpiegitura-euskarriaren gastua <i>Gasto de soporte de infraestructura centros</i>	895.508	
04	4211	01	22500	002	Telekomunikazio-azpiegituraren gastoak <i>Gasto de soporte de telecomunicaciones</i>	300.506	
04	4211	01	22500	003	Ezarpen-kudeaketarako laguntzaren gastua <i>Gasto de asistencia gestión de implantación</i>	243.410	
04	4211	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		216.947
04	4211	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		216.947
04	4211	01	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		156.846
04	4211	01	23861	001	EJIEren informatika zerbitzuak EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Laguntha tekniko profesionala. <i>Servicios informáticos de EJIE Contrato Programa-EJIE, S.A. - Asistencia técnica profesional.</i>	156.846	
04	4211	01	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		60.101
04	4211	01	23899	001	Informatikako hainbat gasto (grabazioak,...) <i>Diversos gastos informáticos (grabaciones...)</i>	60.101	
04	4211	01	6		Inbertsio errealaak <i>Inversiones reales</i>		12.667.694
04	4211	01	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		6.070.222
04	4211	01	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		5.709.615
04	4211	01	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		5.709.615
04	4211	01	62301	001	Hezkuntzako informatika-sarea <i>Red informática educativa</i>	5.709.615	
04	4211	01	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		360.607
04	4211	01	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		360.607
04	4211	01	62501	001	Hezkuntza bainterako eta ordezkaritzetarako ekipo informatikoak <i>Equipos informáticos Departamento de Educación y delegaciones</i>	360.607	
04	4211	01	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		6.597.472
04	4211	01	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		6.597.472
04	4211	01	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		6.597.472
04	4211	01	63201	001	Saieleko informatika sistemaren datuen migrazioa Lehendik agindutako kredita. <i>Migración datos sistema informático departamental Crédito comprometido en años anteriores.</i>	793.336	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	01	63201	002	Aplikazio informatikoen migrazioak 02/03rako. Konpromisozko kreditua: 2003: 2,94 M; Guztira: 2,94 M. <i>Migraciones de aplicaciones informáticas 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 2,94 M; Total: 2,94 M.</i>	60.101	
04	4211	01	63201	003	Zerbitzarien zentrua <i>Centro de servidores</i>	2.253.795	
04	4211	01	63201	004	Laguntza teknikoa EJIE EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Laguntza tekniko profesionala . <i>Asistencia técnica EJIE Contrato Programa-EJIE, S.A. -Asistencia técnica profesional.</i>	2.889.228	
04	4211	01	63201	005	Laguntza teknikoa - EJIE - Hitzarmen especialak EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Laguntza tekniko profesionala . <i>Asistencia técnica - EJIE - Convenios especiales Contrato Programa-EJIE, S.A. -Asistencia técnica profesional.</i>	601.012	
04	4211	02			Langileriaren Kudeaketa Zuzendaritza <i>Dirección de Gestión de Personal</i>		25.141.167
04	4211	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		19.733.158
04	4211	02	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		959.254
04	4211	02	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		959.254
04	4211	02	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		959.254
04	4211	02	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	959.254	
04	4211	02	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		286.024
04	4211	02	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		286.024
04	4211	02	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		286.024
04	4211	02	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	286.024	
04	4211	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		14.098.883
04	4211	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		13.834.883
04	4211	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		13.834.883
04	4211	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	13.834.883	
04	4211	02	122		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		264.000
04	4211	02	12200		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		264.000
04	4211	02	12200	001	Irakaslearen ez diren ordezkopertsonala <i>Personal sustituto no docente</i>	264.000	
04	4211	02	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		903.397
04	4211	02	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		53.397
04	4211	02	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		53.397
04	4211	02	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	53.397	
04	4211	02	131		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		850.000
04	4211	02	13100		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		850.000

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	02	13100	001	Aldi baterako legepeko pertsonala <i>Personal laboral temporal</i>	850.000	
04	4211	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		3.485.600
04	4211	02	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		3.365.600
04	4211	02	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		3.365.600
04	4211	02	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	3.012.600	
04	4211	02	16000	001	G.S. Irakaslearen ez diren ordezko-pertsonala <i>S.S. Personal sustituto no docente</i>	84.000	
04	4211	02	16000	002	G.S. Aldi baterako legepeko pertsonala <i>S.S. Personal laboral temporal</i>	269.000	
04	4211	02	162		Bestelako gasto sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		120.000
04	4211	02	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		120.000
04	4211	02	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	120.000	
04	4211	02	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		574.910
04	4211	02	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		537.407
04	4211	02	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		6.443
04	4211	02	23763		Kontsumitzeo eta birjartzeo osasun-gaiak <i>Material sanitario para consumo y reposición</i>		6.443
04	4211	02	23763	001	Mediku zerbitzuetarako sanitate-materiala <i>Material sanitario servicio médico</i>	6.443	
04	4211	02	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		530.964
04	4211	02	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		206.051
04	4211	02	23882	001	Buru eta ahots patologiarengan prebentzio kursoak <i>Cursos de prevención patología vocal y mental</i>	25.747	
04	4211	02	23882	002	Epaimehaien gastuak <i>Gastos tribunales</i>	180.304	
04	4211	02	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		324.913
04	4211	02	23899	001	Azterketa klinikotarako Osakidetza hitzarmena <i>Convenio con Osakidetza análisis clínicos</i>	24.407	
04	4211	02	23899	002	Lan-arriskuen analisi eta ebaluaketa <i>Análisis y evaluación de riesgos laborales</i>	300.506	
04	4211	02	24		Kanpotik eskainitako osasun-zerbitzuak <i>Servicios exteriores de carácter sanitario</i>		37.503
04	4211	02	242		EAEko Erak.-Adm.aren kanpokoek eskainitakoak <i>Prestados por entidades fuera de la Admón.Ins. CAE</i>		37.503
04	4211	02	24211		Osasun-zentroek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros sanitarios</i>		12.501
04	4211	02	24211	001	Azterketa klinikotarako Gipuzkoako Pakea Mutuarekiko hitzarmena <i>Convenio Mutua Gipuzkoa análisis clínicos</i>	12.501	
04	4211	02	24299		Bestelako osasun-zerbitzuak <i>Otros servicios sanitarios</i>		25.002
04	4211	02	24299	001	Mediku azterketa espezifikoak <i>Reconocimiento médicos específicos</i>	25.002	
04	4211	02	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		25.002

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	02	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		25.002
04	4211	02	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		25.002
04	4211	02	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		12.501
04	4211	02	62301	001	Irakasleentzako megafonia ekipamendua. Mediku Zerbitzua <i>Equipos de megafonía para profesores. Servicio médico</i>	12.501	
04	4211	02	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		12.501
04	4211	02	62321	001	Mediku zerbitzuetarako aparailuak <i>Aparataje servicios médicos</i>	12.501	
04	4211	02	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		4.808.097
04	4211	02	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		4.808.097
04	4211	02	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		4.808.097
04	4211	02	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		4.808.097
04	4211	02	82401	001	Langileriari emandako maileguak <i>Préstamos al personal</i>	4.808.097	
04	4211	03			Azterlan eta Lege-Araubide Zuzendaritza <i>Dirección Estudios y Régimen Jurídico</i>		78.865
04	4211	03	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		78.865
04	4211	03	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		78.865
04	4211	03	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		78.865
04	4211	03	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		78.865
04	4211	03	23200	001	Hezkuntza erreformari lotutako azterketa <i>Estudios relacionados con la reforma educativa</i>	78.865	
04	4211	10			Kabinetearren Zuzendaritza <i>Dirección del Gabinete</i>		1.006.696
04	4211	10	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.006.696
04	4211	10	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.006.696
04	4211	10	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		826.392
04	4211	10	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		826.392
04	4211	10	23601	001	Erakundeen iragarkiak <i>Anuncios institucionales</i>	225.380	
04	4211	10	23601	002	Euskal Eskola Publikoa garatzeko kanpaina <i>Campaña de promoción de la Escuela Pública Vasca</i>	300.506	
04	4211	10	23601	003	Sailaren bestelako publizitatea <i>Diversa publicidad departamental</i>	300.506	
04	4211	10	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		180.304
04	4211	10	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		75.127
04	4211	10	23802	001	Liburutegia <i>Biblioteca</i>	39.066	
04	4211	10	23802	002	Barneko Serbitzuetako egunkariak <i>Prensa de Servicios Centrales</i>	36.061	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	10	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		90.152
04	4211	10	23881	001	Saietako iragarkiak <i>Publicaciones departamentales</i>	90.152	
04	4211	10	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		15.025
04	4211	10	23899	001	Hainbat gastu (Umeen Gabon Parkea) <i>Diversos gastos (Parque Infantil de Navidad)</i>	15.025	
					GUZTIRA TOTAL	42.655.539	42.655.539

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa 04 Educación, Universidades e Investigación		
	4221 Haur eta Lehen Hezkuntza 4221 Educación Infantil y Primaria	

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		499.774.473
04	4221				HAUR ETA LEHEN HEZKUNTZA <i>EDUCACIÓN INFANTIL Y PRIMARIA</i>		499.774.473
04	4221	00			Aurrekontuen, Dirubideen eta Antolamendu Zuztza. <i>Dir. Presupuestos, Gestión Económica y Organiza.</i>		193.684.941
04	4221	00	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		193.507.161
04	4221	00	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		193.507.161
04	4221	00	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		193.507.161
04	4221	00	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		193.507.161
04	4221	00	45499	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako itunak ikastetxe pribatuekin <i>Conciertos educativos en el nivel de Educación Infantil y Primaria</i>	188.550.107	
04	4221	00	45499	002	Haur eta Lehen Hezkuntza duten ikastolen aldeko diru-laguntza <i>Subvención ikastolas en el nivel de Educación Infantil y Primaria</i>	790.090	
04	4221	00	45499	003	Haur eta Lehen hezkuntzako soldata-parekatzea itunpeko sarean <i>Equiparación retributiva de la red concertada en el nivel de la Educación Infantil y Primaria</i>	1.238.085	
04	4221	00	45499	004	Itunpeko ikastetxeetako sindikatu-liberatuen finantzaketa <i>Financiación de los liberados sindicales en centros concertados</i>	506.800	
04	4221	00	45499	005	Krisian dauden ikastetxeak <i>Centros en crisis</i>	1.250.105	
04	4221	00	45499	006	Erretiro aurreratuentzako dirulaguntzak itunpeko Haur eta Lehen Hezkuntzako ikastetxeen Lehendik agindutako kredita: 2003: 0,65 M; 2004: 0,57 M; 2005: 0,47 M; Guztira: 1,69 M. <i>Ayudas jubilaciones anticipadas en centros concertados de Educación Infantil y Primaria Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,65 M; 2004: 0,57 M; 2005: 0,47 M; Total: 1,69 M.</i>	697.174	
04	4221	00	45499	007	Erretiro aurreratuentzako dirulaguntzak itunpeko Haru eta Lehen Hezkuntzako ikastetxeen Konpromisozko kredita: 2003: 0,59 M; 2004: 0,61 M; 2005: 0,64 M; 2006: 0,55 M; Guztira: 2,39 M. <i>Ayudas jubilaciones anticipadas en centros concertados de Educación Infantil y Primaria Crédito de compromiso: 2003: 0,59 M; 2004: 0,61 M; 2005: 0,64 M; 2006: 0,55 M; Total: 2,39 M.</i>	474.800	
04	4221	00	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		177.780
04	4221	00	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		177.780
04	4221	00	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		177.780
04	4221	00	75499		Irabazi-asmorik gabeko beste erakunde batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		177.780
04	4221	00	75499	001	Eraikuntza oztopoak kentzeko diru-laguntza. Urtarrila-Ekaina Lehendik agindutako kredita. <i>Subvención para la supresión de barreras arquitectónicas. Enero-Junio Crédito comprometido en años anteriores.</i>	87.147	
04	4221	00	75499	002	Eraikuntza oztopoak kentzeko diru-laguntza. Uztaila-Abendua Konpromisozko kredita: 2003: 0,09 M; Guztira: 0,09 M. <i>Subvención para la supresión de barreras arquitectónicas. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 0,09 M; Total: 0,09 M.</i>	90.633	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4221	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritza <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		18.833.647
04	4221	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		208.283
04	4221	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		208.283
04	4221	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		208.283
04	4221	01	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		208.283
04	4221	01	23811	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako ikastetxeen garbiketa-zerbitzuaren kontrataazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza de centros de Educación Infantil y Primaria. Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	119.988	
04	4221	01	23811	002	Haur eta Lehen Hezkuntzako ikastetxeen garbiketa-zerbitzuaren kontrataazioa. Iraiala-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 0,24 M; 2004: 0,15 M; Guztira: 0,39 M. <i>Contratación del servicio de limpieza de centros de Educación Infantil y Primaria. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 0,24 M; 2004: 0,15 M; Total: 0,39 M.</i>	88.295	
04	4221	01	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		13.997.571
04	4221	01	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		1.965.309
04	4221	01	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		721.214
04	4221	01	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		721.214
04	4221	01	62321	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako ikastetxeetako ikas-materiala <i>Material didáctico en Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	360.607	
04	4221	01	62321	002	Hezkuntza Berezko ikas materiala <i>Material didáctico para Educación Especial</i>	360.607	
04	4221	01	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		1.244.095
04	4221	01	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		1.244.095
04	4221	01	62401	001	Haur eta Lehen ikastetxeetako altzariak eta bulego ekipoa <i>Mobiliario y equipos de oficina en Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	1.244.095	
04	4221	01	64		Bestelako erak. publikoek kudeatutako inbertsioak <i>Inversiones gestionadas para otros entes públicos</i>		12.032.262
04	4221	01	641		Bestelako erak. publikoek kudeatutako inbertsioak <i>Inversiones gestionadas para otros entes públicos</i>		12.032.262
04	4221	01	64101		Bestelako erak. publikoek kudeatutako inbertsioak <i>Inversiones gestionadas para otros entes públicos</i>		601.012
04	4221	01	64101	001	Ikastetxe Publikoetako obra txikiak <i>Obras menores en Centros Públicos</i>	601.012	
04	4221	01	64181		Ibilgetu materialentzako aurrerakinak <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales</i>		11.431.250
04	4221	01	64181	001	Obrak Lehen Hezkuntzan Konpromisozko kreditua: 2003: 10,22 M; 2004: 9,62 M; Guztira: 19,84 M. <i>Obras en Educación Primaria Crédito de compromiso: 2003: 10,22 M; 2004: 9,62 M; Total: 19,84 M.</i>	2.193.694	
04	4221	01	64181	002	Haur eta Lehen Hezkuntzako ikastetxeetako obrak Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,22 M; Guztira: 0,22 M. <i>Obras en centros de infantil y primaria Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,22 M; Total: 0,22 M.</i>	5.439.160	
04	4221	01	64181	003	Haur eta lehen hezkuntzako udal-eraikinetan hasitako obrak. <i>Obras en curso de infantil y primaria en edificios municipales.</i>	3.798.396	
04	4221	01	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		4.627.793

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4221	01	72		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		4.627.793
04	4221	01	722		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		4.627.793
04	4221	01	72201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		4.627.793
04	4221	01	72201	001	Herri ikastetxeetan obra handiak egiteko, Udalentzako diru-lagunza <i>Subvención a Ayuntamientos para obras de gran reparación en centros docentes de titularidad municipal</i>	4.327.287	
04	4221	01	72201	002	Donostiako udalarekin hitzarmena Lehendik agindutako kreditua. <i>Convenio con el ayuntamiento de Donostia Crédito comprometido en años anteriores.</i>	300.506	
04	4221	02			Langileriaren Kudeaketa Zuzendaritza <i>Dirección de Gestión de Personal</i>		273.807.885
04	4221	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		273.807.885
04	4221	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		217.847.795
04	4221	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		203.422.795
04	4221	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		203.422.795
04	4221	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	193.038.456	
04	4221	02	12000	001	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	10.384.339	
04	4221	02	122		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		14.425.000
04	4221	02	12200		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		14.425.000
04	4221	02	12200	001	Ordezko irakaskuntza-pertsonala <i>Personal sustituto docente</i>	14.425.000	
04	4221	02	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		20.264.924
04	4221	02	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		17.464.924
04	4221	02	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		17.464.924
04	4221	02	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	17.464.924	
04	4221	02	132		Lan-legepekoak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		2.800.000
04	4221	02	13200		Lan-legepekoak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		2.800.000
04	4221	02	13200	001	Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak <i>Sustituciones del personal laboral fijo</i>	2.800.000	
04	4221	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		35.695.166
04	4221	02	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		35.455.166
04	4221	02	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		35.455.166
04	4221	02	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	28.805.166	
04	4221	02	16000	001	G.S. Ordezko irakaskuntza-pertsonala <i>S.S. Personal sustituto docente</i>	5.750.000	
04	4221	02	16000	002	G.S. Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak <i>S.S. Sustituciones personal laboral fijo</i>	900.000	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4221	02	162		Bestelako gasto sozialak Otros gastos sociales		240.000
04	4221	02	16211		Gizarte ekintza Acción social		240.000
04	4221	02	16211	000	Gizarte ekintza Acción social	240.000	
04	4221	04			Hezkuntza Berriztatzeko Zuzendaritza Dirección de Innovación Educativa		7.900.223
04	4221	04	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento		172.027
04	4221	04	22		Konponketak eta zainketak Reparaciones y conservación		16.322
04	4221	04	222		Eraikuntzak Construcciones		322
04	4221	04	22200		Eraikuntzak Construcciones		322
04	4221	04	22200	001	Itsuentzako Baliajideetarako Zentruen iharduera gastuak Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes - CRI	322	
04	4221	04	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje		860
04	4221	04	22301		Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas		860
04	4221	04	22301	001	Itsuentzako Baliajideetarako Zentruen iharduera gastuak Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes - CRI	860	
04	4221	04	224		Altzariak Mobilario		15.109
04	4221	04	22400		Altzariak Mobilario		15.109
04	4221	04	22400	001	Itsuentzako Baliajideetarako Zentruen iharduera gastuak Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes - CRI	15.109	
04	4221	04	225		Informazio prozesuetako ekipoak Equipos para procesos de información		31
04	4221	04	22500		Informazio prozesuetako ekipoak Equipos para procesos de información		31
04	4221	04	22500	001	Itsuentzako Baliajideetarako Zentruen iharduera gastuak Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes-CRI	31	
04	4221	04	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		155.705
04	4221	04	233		Garraioa Transportes		21
04	4221	04	23300		Garraioa Transportes		21
04	4221	04	23300	001	Itsuentzako Baliajideetarako Zentruen iharduera gastuak Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes - CRI	21	
04	4221	04	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.		140
04	4221	04	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea Comunicación institucional, publicidad		140
04	4221	04	23601	001	Itsuentzako Baliajideetarako Zentruen iharduera gastuak Gastos de funcionamiento Centro de Recursos de Incidentes - CRI	140	
04	4221	04	237		Hornidurak Suministros		18.093
04	4221	04	23701		Energia elektrikoa Energía eléctrica		18.093
04	4221	04	23701	001	Itsuentzako Baliajideetarako Zentruen iharduera gastuak Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes - CRI	18.093	
04	4221	04	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores		137.451

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4221	04	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		27.882
04	4221	04	23801	001	Itsuentzako Baliaideetarako Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes - CRI</i>	27.882	
04	4221	04	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		70.619
04	4221	04	23882	001	Eskola Ibiltarien Programa <i>Programa de Escuelas Viajeras</i>	48.081	
04	4221	04	23882	002	Gaitasun Handiak dituztenenzako Programa <i>Programa de Altas Capacidades</i>	22.538	
04	4221	04	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		38.950
04	4221	04	23899	001	Ikas-materialak argitarazteko-itzulpenak <i>Traducción de publicaciones de material educativo</i>	18.943	
04	4221	04	23899	002	Hitzarmena Osakidetzarekin, garun-paralitikoei laguntzekoa <i>Convenio con Osakidetza para asistencia a paralíticos cerebrales</i>	18.030	
04	4221	04	23899	003	Itsuentzako Baliaideetarako Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Centros de Recursos de Incidentes - CRI</i>	1.977	
04	4221	04	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		7.728.196
04	4221	04	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		5.258.856
04	4221	04	422		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		5.258.856
04	4221	04	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		5.258.856
04	4221	04	42201	001	Haur Hezkuntzako Lehenengo Zikloa ezortzea Hedagarri. Konpromisozko kredita: 2003: 1,20 M; Guztira: 1,20 M. <i>Implantación del Primer Ciclo de la Educación Infantil Ampliable. Crédito de compromiso: 2003: 1,20 M; Total: 1,20 M.</i>	3.936.629	
04	4221	04	42201	002	Haur Hezkuntzarako hitzarmena Udalekin. 01/02 deialdia Lehendik agindutako kredita. <i>Convenios con Ayuntamientos para la Educación Infatil. Convocatoria 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	528.891	
04	4221	04	42201	003	Haur Hezkuntzarako hitzarmena Udalekin. 02/03 deialdia Konpromisozko kredita: 2003: 0,53 M; Guztira: 0,53 M. <i>Convenios con Ayuntamientos para la Educación Infatil. Convocatoria 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,53 M; Total: 0,53 M.</i>	793.336	
04	4221	04	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		2.469.340
04	4221	04	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		2.469.340
04	4221	04	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		2.469.340
04	4221	04	45499	001	Hitzarmena minusbaliatuak garraiatzeko <i>Convenio para el transporte asistido de discapacitados</i>	91.556	
04	4221	04	45499	002	01/02 itunpeko ikastetxeetako Hezkuntza Berezioko Lagunzaileen aldeko diru-laguntza Lehendik agindutako kredita. <i>Subvención para financiación Auxiliares de Educación Especial en centros concertados. Convocatoria 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.388.559	
04	4221	04	45499	003	02/03 itunpeko ikastetxeetako Hezkuntza Berezioko Lagunzaileen aldeko diru-laguntza Konpromisozko kredita: 2003: 1,61 M; Guztira: 1,61 M. <i>Subvención para financiación Auxiliares de Educación Especial en centros concertados. Convocatoria 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 1,61 M; Total: 1,61 M.</i>	989.225	
04	4221	05			Ikastetxeen Zuzendaritz <i>Dirección de Centros Escolares</i>		5.547.777
04	4221	05	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		3.169.716

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4221	05	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		24.272
04	4221	05	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		14.853
04	4221	05	21301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		14.853
04	4221	05	21301	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	14.853	
04	4221	05	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		9.419
04	4221	05	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		9.419
04	4221	05	21400	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	9.419	
04	4221	05	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		115.408
04	4221	05	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		23.784
04	4221	05	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		23.784
04	4221	05	22200	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	23.784	
04	4221	05	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		70.538
04	4221	05	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		70.538
04	4221	05	22301	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	70.538	
04	4221	05	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		20.865
04	4221	05	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		20.865
04	4221	05	22400	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	20.865	
04	4221	05	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		221
04	4221	05	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		221
04	4221	05	22600	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	221	
04	4221	05	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.898.867
04	4221	05	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		10.780
04	4221	05	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		10.780
04	4221	05	23200	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	10.780	
04	4221	05	233		Garraioa <i>Transportes</i>		62.554
04	4221	05	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		62.554
04	4221	05	23300	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	62.554	
04	4221	05	235		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		6.441
04	4221	05	23500		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		6.441

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4221	05	23500	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	6.441	
04	4221	05	236		Komunik. inst., publizat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		21.318
04	4221	05	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		21.318
04	4221	05	23601	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	21.318	
04	4221	05	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		778.805
04	4221	05	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		778.805
04	4221	05	23701	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako ikastetxe iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	778.805	
04	4221	05	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.018.969
04	4221	05	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		2.018.969
04	4221	05	23851	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	2.018.969	
04	4221	05	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		131.169
04	4221	05	281		Zergak <i>Tributos</i>		944
04	4221	05	28103		Trakzio Mekanikozko Ibilgailuen gaineko Zerga <i>Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica</i>		944
04	4221	05	28103	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	944	
04	4221	05	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		130.225
04	4221	05	28289		Ohizkanpoko beste gastu batzuk <i>Otros gastos extraordinarios</i>		130.225
04	4221	05	28289	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Infantil y Primaria</i>	130.225	
04	4221	05	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		2.378.061
04	4221	05	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		2.378.061
04	4221	05	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.378.061
04	4221	05	62481		Ibilgetu materialentzako aurrerakinak <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales</i>		2.378.061
04	4221	05	62481	001	Haur eta Lehen Hezkuntzako Ikastetxeetako ekipamenduaren librantza <i>Libramiento equipamiento Centros de Infantil y Primaria</i>	2.378.061	
					GUZTIRA TOTAL	499.774.473	499.774.473

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa 04 Educación, Universidades e Investigación		4222 Bigarren M. Hezk. Konpents. eta Lanbide Heziketa 4222 Educ. Secundaria, Compensatoria y Formación Profes.
		EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		658.421.813
04	4222				BIGARREN M. HEZK. KONPENTS. ETA LANBIDE HEZIKETA <i>EDUC. SECUNDARIA, COMPENSATORIA Y FORMACIÓN PROFES.</i>		658.421.813
04	4222	00			Aurrekontuen, Dirubideen eta Antolamendu Zuztza. <i>Dir. Presupuestos, Gestión Económica y Organiza.</i>		206.828.369
04	4222	00	2		Funtzionarioamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		1.678.308
04	4222	00	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.678.308
04	4222	00	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.678.308
04	4222	00	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		1.678.308
04	4222	00	23899	001	DBA-gelak finantzatzeko Udaletxeekin eginko hitzarmenak <i>Convenios con Ayuntamientos cofinanciación de aulas ESO</i>	1.678.308	
04	4222	00	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		202.778.512
04	4222	00	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		2.850.085
04	4222	00	422		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		2.850.085
04	4222	00	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		2.850.085
04	4222	00	42201	001	Laudioko Udal-Eskolarekiko hitzarmena Batxilergo gelak finantzatzeko <i>Convenio con la Escuela Municipal de Llodio para la financiación de aulas de Bachillerato</i>	335.492	
04	4222	00	42201	002	Laudioko Udal-Eskolarekiko hitzarmena LH-ko gelak finantzatzeko <i>Convenio con la Escuela Municipal de Llodio para la financiación de aulas de Formación Profesional</i>	2.514.593	
04	4222	00	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		199.928.427
04	4222	00	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		199.928.427
04	4222	00	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		199.928.427
04	4222	00	45499	001	Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzarako ituinak ikastetxe pribatuekin <i>Conciertos educativos en el nivel de Educación Secundaria Obligatoria</i>	119.497.112	
04	4222	00	45499	002	Derrigorrezko Bigarren Hezkuntza duten ikastolen aldeko diru-laguntza <i>Subvención ikastolas en el nivel de la Educación Secundaria Obligatoria</i>	1.116.078	
04	4222	00	45499	003	Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako soldata parekatzen itunpeko sarean <i>Equiparación retributiva de la red concertada en el nivel de Educación Secundaria Obligatoria</i>	1.033.741	
04	4222	00	45499	004	Bigarren Hezkuntzako erretiro aurreratu partzialentzako dirulaguntzak Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,44 M; 2004: 0,42 M; 2005: 0,36 M; Gutzira: 1,22 M. <i>Jubilaciones anticipadas nivel educación secundaria. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,44 M; 2004: 0,42 M; 2005: 0,36 M; Total: 1,22 M.</i>	433.143	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	00	45499	005	Bigarren Hezkuntzako erretiro aurreratu partzialentzako dirulaguntzak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,40 M; 2004: 0,41 M; 2005: 0,43 M; 2006: 0,37 M; Guztira: 1,61 M. <i>Jubilaciones anticipadas nivel educación secundaria. Crédito de compromiso: 2003: 0,40 M; 2004: 0,41 M; 2005: 0,43 M; 2006: 0,37 M; Total: 1,61 M.</i>	318.536	
04	4222	00	45499	006	Batxilergoko itunak ikastetxe pribatuekin <i>Conciertos educativos en el nivel de Bachillerato</i>	36.272.496	
04	4222	00	45499	007	Batxillerra duten ikastolen aldeko diru-laguntza <i>Subvención ikastolas en el nivel de Bachillerato</i>	421.930	
04	4222	00	45499	008	Batxilegorko soldata parekatzeko ituneko sarean <i>Equiparación retributiva de la red concertada en el nivel de Bachillerato</i>	282.476	
04	4222	00	45499	009	Lanbide Heziketarako ituinak ikastetxe pribatuekin <i>Conciertos educativos en el nivel de Formación Profesional</i>	39.862.092	
04	4222	00	45499	010	Lanbide Heziketa duten ikastolen aldeko diru-laguntza <i>Subvención ikastolas en el nivel de Formación Profesional</i>	240.064	
04	4222	00	45499	011	Lanbide Heziketako soldatak parekatzeko ituneko sarean <i>Equiparación retributiva de la red concertada en el nivel de Formación Profesional</i>	450.759	
04	4222	00	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		2.371.549
04	4222	00	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		2.371.549
04	4222	00	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		2.371.549
04	4222	00	75499		Irabazi-asmorik gabeko beste erakunde batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		2.371.549
04	4222	00	75499	001	Bigarren Hezkuntza erreformari lotutako inbertsioak finantzatzeko 98/06 Lehendik agindutako kreditua: 2003: 1,11 M; 2004: 1,11 M; 2005: 1,11 M; 2006: 0,63 M; Guztira: 3,96 M. <i>Subvención para la inversión en la reforma educativa secundaria. 98/06 Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 1,11 M; 2004: 1,11 M; 2005: 1,11 M; 2006: 0,63 M; Total: 3,96 M.</i>	1.111.553	
04	4222	00	75499	002	Bigarren Hezkuntza erreformari lotutako inbertsioak finantzatzeko 99/07 Lehendik agindutako kreditua: 2003: 1,09 M; 2004: 1,09 M; 2005: 1,09 M; 2006: 1,09 M; Gainontzeko 2008: 1,16 M; Guztira: 5,52 M. <i>Subvención de inversiones para la reforma educativa secundaria. 99/07 Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 1,09 M; 2004: 1,09 M; 2005: 1,09 M; 2006: 1,09 M; Resto hasta 2008: 1,16 M; Total: 5,52 M.</i>	1.089.910	
04	4222	00	75499	003	Hezkuntza erreformari lotutako inbertsioak finantzatzeko 01/05 hitzarmena Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,17 M; 2004: 0,17 M; 2005: 0,17 M; Guztira: 0,51 M. <i>Para inversiones relacionadas con la reforma educativa. Convenios 01/05 Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,17 M; 2004: 0,17 M; 2005: 0,17 M; Total: 0,51 M.</i>	170.086	
04	4222	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritza <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		40.357.875
04	4222	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		9.784.389
04	4222	01	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		459.138
04	4222	01	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		459.138
04	4222	01	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		459.138
04	4222	01	21200	001	Bigarren Hezkuntzako alokairuak <i>Alquileres Educación Secundaria</i>	413.966	
04	4222	01	21200	002	LH-ko ikastetxeetako alokairuak <i>Alquileres Centros de FP</i>	45.172	
04	4222	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		8.724.239
04	4222	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		8.724.239

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	01	23811		Garbiketa eta higieña <i>Limpieza y aseo</i>		8.724.239
04	4222	01	23811	001	BMH-ko ikastetxeetako DBH-ko gelen garbiketaren kontratazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza aulas ESO en centros de Educación Secundaria. Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.337.639	
04	4222	01	23811	002	BMH-ko ikastetxeetako DBH-ko gelen garbiketaren kontratazioa. Iraila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 2,71 M; 2004: 1,71 M; Guztira: 4,42 M. <i>Contratación del servicio de limpieza aulas ESO en centros de Educación Secundaria. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 2,71 M; 2004: 1,71 M; Total: 4,42 M.</i>	992.235	
04	4222	01	23811	003	BMH-ko ikastetxeetako Batxilergo gelen garbiketaren kontratazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza aulas de Bachillerato en centros de Educación Secundaria. Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.966.836	
04	4222	01	23811	004	BMH-ko ikastetxeetako Batxilergo gelen garbiketaren kontratazioa. Iraila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 3,99 M; 2004: 2,53 M; Guztira: 6,52 M. <i>Contratación del servicio de limpieza aulas de Bachillerato en centros de Educación Secundaria. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 3,99 M; 2004: 2,53 M; Total: 6,52 M.</i>	1.457.833	
04	4222	01	23811	005	Bigarren Hezkuntza Mailako ikastetxeetako LH-ko gelen garbiketaren kontratazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza aulas de Formación Profesional en centros de Educación Secundaria. Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.704.175	
04	4222	01	23811	006	Bigarren Hezkuntza Mailako ikastetxeetako LH-ko gelen garbiketaren kontratazioa. Iraila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 3,45 M; 2004: 2,19 M; Guztira: 5,64 M. <i>Contratación del servicio de limpieza aulas de Formación Profesional en centros de Educación Secundaria. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 3,45 M; 2004: 2,19 M; Total: 5,64 M.</i>	1.265.521	
04	4222	01	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		601.012
04	4222	01	281		Zergak <i>Tributos</i>		601.012
04	4222	01	28104		Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga <i>Impo. sobre construc., instala. y obras (ICIO)</i>		601.012
04	4222	01	28104	001	Obra-Tasak. <i>Tasas obras.</i>	601.012	
04	4222	01	6		Inbertsio errealaak <i>Inversiones reales</i>		30.573.486
04	4222	01	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		30.573.486
04	4222	01	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		29.587.827
04	4222	01	62201		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		3.606.073
04	4222	01	62201	001	Bigarren Hezkuntza mailako ikastetxeetako obrak txikiak <i>Obras menores en centros de Educación Secundaria</i>	3.606.073	
04	4222	01	62281		Aribideko eraikuntzak <i>Construcciones en curso</i>		25.981.754
04	4222	01	62281	001	Obrak Bigarren Hezkuntzan Konpromisozko kreditua: 2003: 21,04 M; 2004: 20,43 M; Guztira: 41,47 M. <i>Obras en Educación Secundaria Crédito de compromiso: 2003: 21,04 M; 2004: 20,43 M; Total: 41,47 M.</i>	2.055.462	
04	4222	01	62281	002	Obrak Bigarren Hezkuntzan Loturazko kreditu berezi. Azpiegit. Eko.eta Sozialak P.-Euskal Autonomia Erkidegoa. <i>Obras en Educación Secundaria Crédito especialmente vinculado. P. Infraestruc.Econo.Socia. -Comunidad Autónoma de Euskadi.</i>	5.865.878	
04	4222	01	62281	003	Bigarren Hezkuntzan hasitako obrak <i>Obras en curso en Educación Segundaria</i>	10.710.036	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	01	62281	004	Obrak Bigarren Hezkuntzan Lehendik agindutako kreditua. <i>Obras en Educación Secundaria Crédito comprometido en años anteriores.</i>	5.703.605	
04	4222	01	62281	005	Obrak Bigarren Hezkuntzan Loturazko kreditu berezi. Azpiegit. Eko.eta Sozialak P.-Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Obras en Educación Secundaria Crédito especialmente vinculado. P. Infraestruc.Econo.Socia. -Comunidad Autónoma de Euskadi .</i>	1.646.773	
04	4222	01	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		444.749
04	4222	01	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		240.405
04	4222	01	62311	001	Heziketa zikloetarako ekipamendua <i>Equipamiento para ciclos formativos</i>	240.405	
04	4222	01	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		204.344
04	4222	01	62321	001	Bigarren Hezkuntza Derrigorrezkoikastetxeetako ikas-materiala <i>Material didáctico Centro ESO</i>	108.182	
04	4222	01	62321	002	Batxilergoko geletarako ikas-materiala <i>Material didáctico para aulas de Centros Bachillerato</i>	96.162	
04	4222	01	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		540.910
04	4222	01	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		540.910
04	4222	01	62401	001	Bigarren Hezluntza Derrigorrezko ikastetxeetako altzariak eta bulego ekipoak <i>Mobiliario y equipos de oficina Centros ESO</i>	270.455	
04	4222	01	62401	002	Batxilergoko geletarako ekipamendua <i>Mobiliario y equipos de oficina para Centros Bachillerato</i>	270.455	
04	4222	02			Langileriaren Kudeaketa Zuzendaritza <i>Dirección de Gestión de Personal</i>		358.973.840
04	4222	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		358.973.840
04	4222	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		294.402.656
04	4222	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		275.402.656
04	4222	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		275.402.656
04	4222	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	265.018.317	
04	4222	02	12000	001	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	10.384.339	
04	4222	02	122		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		19.000.000
04	4222	02	12200		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		19.000.000
04	4222	02	12200	001	Irakaslearen ez diren ordecko-pertsonala <i>Personal sustituto no docente</i>	400.000	
04	4222	02	12200	002	Ordecko irakaskuntza-pertsonala <i>Personal sustituto docente</i>	18.600.000	
04	4222	02	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		17.410.299
04	4222	02	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		13.560.299
04	4222	02	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		13.560.299
04	4222	02	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	13.560.299	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	02	131		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		1.850.000
04	4222	02	13100		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		1.850.000
04	4222	02	13100	001	Aldi baterako legepeko pertsonala <i>Personal laboral temporal</i>	1.850.000	
04	4222	02	132		Lan-legepekoak ordezkatzten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		2.000.000
04	4222	02	13200		Lan-legepekoak ordezkatzten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		2.000.000
04	4222	02	13200	001	Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak <i>Sustituciones del personal laboral fijo</i>	2.000.000	
04	4222	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		47.160.885
04	4222	02	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		44.200.885
04	4222	02	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		44.200.885
04	4222	02	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	35.780.885	
04	4222	02	16000	001	G.S. Irakaslearen ez diren ordezko-pertsonala <i>S.S. Personal sustituto no docente</i>	125.000	
04	4222	02	16000	002	G.S. Aldi baterako legepeko pertsonala <i>S.S. Personal laboral temporal</i>	545.000	
04	4222	02	16000	003	G.S. Ordezkoi irakaskuntza-pertsonala <i>S.S. Personal sustituto docente</i>	7.100.000	
04	4222	02	16000	004	G.S. Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak <i>S.S. Sustituciones personal laboral fijo</i>	650.000	
04	4222	02	161		Indemnizazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		2.885.000
04	4222	02	16101		Indemnizazioak <i>Indemnizaciones</i>		2.885.000
04	4222	02	16101	000	Indemnizazioak <i>Indemnizaciones</i>	2.885.000	
04	4222	02	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		75.000
04	4222	02	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		75.000
04	4222	02	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	75.000	
04	4222	04			Hezkuntza Berritzatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Innovación Educativa</i>		9.594.956
04	4222	04	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		117.198
04	4222	04	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		117.198
04	4222	04	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		117.198
04	4222	04	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		84.142
04	4222	04	23831	001	LH-ko azterketa libreen epaimahaiaik <i>Tribunales de exámenes libres de la Formación Profesional</i>	84.142	
04	4222	04	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		33.056
04	4222	04	23882	001	Lanbide Hastaparenaren curriculu garapena <i>Desarrollo curricular de la Iniciación Profesional</i>	33.056	
04	4222	04	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		9.477.758

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	04	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		7.878.851
04	4222	04	422		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		7.446.442
04	4222	04	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		7.206.037
04	4222	04	42201	001	Hitzarmena Errenteria, Barakaldo eta Donostia Udaletxearekin eskolaratze osagariaren programen garapenerako Konpromisozko kreditua: 2003: 0,13 M; Guztira: 0,13 M. <i>Convenio con el Ayuntamiento de Rentería, Barakaldo y Donostia para programas de escolarización Crédito de compromiso: 2003: 0,13 M; Total: 0,13 M.</i>	83.141	
04	4222	04	42201	002	Hitzarmena Errenteria, Barakaldo eta Donostia Udaletxearekin eskolaratze osagariaren programen garapenerako Lehendik agindutako kreditua. <i>Convenio con el Ayuntamiento de Rentería, Barakaldo y Donostia para programas de escolarización Crédito comprometido en años anteriores.</i>	97.162	
04	4222	04	42201	003	Udalen aldeko laguntzak. Lanbide Hastapenerako 01/02 programa dela eta Lehendik agindutako kreditua. 3. Helb. 2000-2006-Eragiketa- Programa. <i>Ayudas a Ayuntamientos para el programa de Iniciación Profesional 01/02 Crédito comprometido en años anteriores. Obj. 3 2000-2006-Programa Operativo.</i>	4.140.876	
04	4222	04	42201	004	Udalen aldeko laguntzak. Lanbide Hastapenerako 02/03 programa dela eta Konpromisozko kreditua: 2003: 4,33 M; Guztira: 4,33 M. <i>Ayudas a Ayuntamientos para el programa de Iniciación Profesional 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 4,33 M; Total: 4,33 M.</i>	2.884.858	
04	4222	04	42221		Partzuergoei <i>A Consorcios</i>		240.405
04	4222	04	42221	001	Osabidezko Hezkuntza eta Lanerako Prestakuntzarako Gasteizko partzuergoa <i>ConSORCIO para la Educación Compensatoria y Formación Ocupacional de Vitoria-Gasteiz</i>	240.405	
04	4222	04	429		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		432.409
04	4222	04	42900		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		432.409
04	4222	04	42900	001	Osabidezko Hezkuntza eta Lanerako Prestakuntzarako Gipuzkoako partzuergoa <i>ConSORCIO para la Educación Compensatoria y Formación Ocupacional de Gipuzkoa</i>	219.369	
04	4222	04	42900	002	Osabidezko Hezkuntza eta Lanerako Prestakuntzarako Bizkaiko partzuergoa Lehendik agindutako kreditua. <i>ConSORCIO para la Educación Compensatoria y Formación Ocupacional de Bizkaia Crédito comprometido en años anteriores.</i>	106.138	
04	4222	04	42900	003	Osabidezko Hezkuntza eta Lanerako Prestakuntzarako Bizkaiko partzuergoa Konpromisozko kreditua: 2003: 0,11 M; Guztira: 0,11 M. <i>ConSORCIO para la Educación Compensatoria y Formación Ocupacional de Bizkaia Crédito de compromiso: 2003: 0,11 M; Total: 0,11 M.</i>	106.902	
04	4222	04	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		1.598.907
04	4222	04	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		1.598.907
04	4222	04	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.598.907
04	4222	04	45499	001	Eskola-trukeetarako laguntzak Konpromisozko kreditua: 2003: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. <i>Ayudas para intercambios escolares Crédito de compromiso: 2003: 0,04 M; Total: 0,04 M.</i>	168.283	
04	4222	04	45499	002	Gizarte-Bermea programa garatzeko erakundeen aldeko laguntzak. 01/02 deialdia Lehendik agindutako kreditua. <i>Ayudas a entidades para desarrollo de programas de Garantía Social. Convocatoria 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	794.753	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	04	45499	003	Gizarte-Bermea programa garatzeko erakundeen aldeko laguntzak. 02/03 deialdia Konpromisozko kredita: 2003: 0,40 M; Guztira: 0,40 M. <i>Ayudas a entidades para desarrollo de programas de Garantía Social.</i> <i>Convocatoria 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,40 M; Total: 0,40 M.</i>	582.982	
04	4222	04	45499	004	Iрудi Biziaren Elkarteaentzako dirulaguntza <i>Subvención a la Asociación Irudi-Biziak</i>	52.889	
04	4222	05			Ikastetxeen Zuzendaritza <i>Dirección de Centros Escolares</i>		18.078.171
04	4222	05	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		14.894.610
04	4222	05	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		144.702
04	4222	05	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		74.454
04	4222	05	21301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		74.454
04	4222	05	21301	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	7.057	
04	4222	05	21301	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	57.803	
04	4222	05	21301	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	9.594	
04	4222	05	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		70.248
04	4222	05	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		70.248
04	4222	05	21400	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	8.631	
04	4222	05	21400	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	47.941	
04	4222	05	21400	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	13.676	
04	4222	05	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		2.415.182
04	4222	05	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.416.131
04	4222	05	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.416.131
04	4222	05	22200	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	96.433	
04	4222	05	22200	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	725.051	
04	4222	05	22200	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	594.647	
04	4222	05	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		783.153
04	4222	05	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		783.153
04	4222	05	22301	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	81.015	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	05	22301	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	420.711	
04	4222	05	22301	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	281.427	
04	4222	05	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		213.926
04	4222	05	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		213.926
04	4222	05	22400	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	27.229	
04	4222	05	22400	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	135.311	
04	4222	05	22400	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	51.386	
04	4222	05	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.972
04	4222	05	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.972
04	4222	05	22600	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	366	
04	4222	05	22600	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	1.606	
04	4222	05	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		11.686.209
04	4222	05	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		75.692
04	4222	05	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		75.692
04	4222	05	23200	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	17.936	
04	4222	05	23200	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	16.831	
04	4222	05	23200	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	40.925	
04	4222	05	233		Garraioa <i>Transportes</i>		128.407
04	4222	05	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		128.407
04	4222	05	23300	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	20.700	
04	4222	05	23300	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	84.261	
04	4222	05	23300	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	23.446	
04	4222	05	235		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		1.583
04	4222	05	23500		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		1.583

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	05	23500	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	1.038	
04	4222	05	23500	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	416	
04	4222	05	23500	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	129	
04	4222	05	236		Komunik. inst., publizat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		318.872
04	4222	05	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		318.872
04	4222	05	23601	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	9.072	
04	4222	05	23601	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	148.483	
04	4222	05	23601	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	161.317	
04	4222	05	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		5.552.711
04	4222	05	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		5.552.711
04	4222	05	23701	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	2.587.392	
04	4222	05	23701	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	1.274.597	
04	4222	05	23701	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	1.690.722	
04	4222	05	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		5.608.944
04	4222	05	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		5.608.944
04	4222	05	23851	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	3.008.045	
04	4222	05	23851	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	1.175.275	
04	4222	05	23851	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	1.425.624	
04	4222	05	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		648.517
04	4222	05	281		Zergak <i>Tributos</i>		13.870
04	4222	05	28103		Trakzio Mekanikozko Ibilgailuen gaineko Zerga <i>Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica</i>		13.870
04	4222	05	28103	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	315	
04	4222	05	28103	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	11.478	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	05	28103	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	2.077	
04	4222	05	282		Beste hainbat gasto <i>Diversos gastos</i>		634.647
04	4222	05	28289		Ohizkanpoko beste gasto batzuk <i>Otros gastos extraordinarios</i>		634.647
04	4222	05	28289	001	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako DBH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de ESO en Centros de Educación Secundaria</i>	56.942	
04	4222	05	28289	002	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako Batxilergo-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de Bachillerato en Centros de Educación Secundaria</i>	426.145	
04	4222	05	28289	003	Bigarren Hezkuntzako Ikastetxeetako LH-Gelen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de aulas de FP en Centros de Educación Secundaria</i>	151.560	
04	4222	05	6		Inbertsio errealaik <i>Inversiones reales</i>		3.183.561
04	4222	05	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		3.183.561
04	4222	05	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		3.183.561
04	4222	05	62481		Ibilgetu materialentzako aurrerakinak <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales</i>		3.183.561
04	4222	05	62481	001	DBHko Ikastetxeen ekipamendurako ordainketa-agindua <i>Libramiento equipamiento en Centros de ESO</i>	1.485.702	
04	4222	05	62481	002	Batxilergoko Ikastetxeen ekipamendurako ordainketa-agindua <i>Libramiento equipamiento Centros de Bachillerato</i>	159.268	
04	4222	05	62481	003	LHko Ikastetxeen ekipamendurako ordainketa-agindua <i>Libramiento equipamiento Centros de F.P.</i>	1.538.591	
04	4222	06			Lanbide Heziketa Zuzendaritza <i>Dirección de Formación Profesional</i>		19.600.203
04	4222	06	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		3.231.640
04	4222	06	22		Konponketak eta zaintekat <i>Reparaciones y conservación</i>		1.103
04	4222	06	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		718
04	4222	06	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		718
04	4222	06	22200	001	Lanbide Heziketa eta Kualifikazioetako Euskal Institutuko iharduera gastuak. <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Cualificaciones y Formación Profesional</i>	718	
04	4222	06	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		108
04	4222	06	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		108
04	4222	06	22301	001	Lanbide Heziketa eta Kualifikazioetako Euskal Institutuko iharduera gastuak. <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Cualificaciones y Formación Profesional</i>	108	
04	4222	06	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		277
04	4222	06	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		277
04	4222	06	22400	001	Lanbide Heziketa eta Kualifikazioetako Euskal Institutuko iharduera gastuak. <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Cualificaciones y Formación Profesional</i>	277	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	06	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		3.230.537
04	4222	06	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		42.071
04	4222	06	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		42.071
04	4222	06	23200	001	Ikerketak eta adituen kontratazioak <i>Estudios y contratación de expertos</i>	42.071	
04	4222	06	236		Komunik. inst., publizat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		601.012
04	4222	06	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		601.012
04	4222	06	23601	001	Euskadiko prestakuntza sistemaren hedapena Lanbide Heziketarako Euskal Plana <i>Difusión del sistema de cualificaciones del País Vasco. Plan Vasco de Formación Profesional</i>	601.012	
04	4222	06	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		3.723
04	4222	06	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		3.723
04	4222	06	23701	001	Lanbide Heziketa eta Kualifikazioetako Euskal Institutuko iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Cualificaciones y Formación Profesional</i>	3.723	
04	4222	06	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.583.731
04	4222	06	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		48.081
04	4222	06	23831	001	Lanbide Heziketako Euskal Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento del Consejo Vasco de la Formación Profesional</i>	48.081	
04	4222	06	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		115.376
04	4222	06	23851	001	Lanbide Heziketa eta Kualifikazioetako Euskal Institutuko iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Cualificaciones y Formación Profesional</i>	115.376	
04	4222	06	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		360.607
04	4222	06	23882	001	Lanbide Heziketako Euskal Kontseiluaren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento del Consejo Vasco de Formación Profesional</i>	186.314	
04	4222	06	23882	002	Lanbide Heziketako eredu berriaren hedapena. Lanbide Heziketako Euskal Plana <i>Difusión nuevo modelo Formación Profesional. I Plan Vasco de la F.P.</i>	150.253	
04	4222	06	23882	003	Heziketa Zikloetara sartzeko probak <i>Pruebas de acceso a ciclos formativos</i>	24.040	
04	4222	06	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		2.059.667
04	4222	06	23899	001	Heziketa-Zikloen currículu-a egin eta itzuli <i>Elaboración y traducción de currículos de los Ciclos Formativos</i>	22.237	
04	4222	06	23899	002	Lanbide-prestakuntzen ziurtapen eta egiaztapenak. Prestakuntza txartel pertsonalak. Lanbide Heziketarako Euskal Plana <i>Certificación y acreditación de cualificaciones profesionales. Tarjetas personales de competencia. Plan Vasco de Formación Profesional</i>	120.202	
04	4222	06	23899	003	Urrutiko Lanbide Heziketako currículumaren materiala egitea <i>Elaboración de materiales curriculares de Formación Profesional a distancia</i>	1.202.024	
04	4222	06	23899	004	Lanbide-gaitasunaren ebaluaketa. Lanbide Heziketarako Euskal Plana <i>Evaluación de la competencia laboral. Plan Vasco de Formación Profesional</i>	150.253	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	06	23899	005	Ikastetxe Publikoa Informazio eta Komunikazio Teknologia Berrien sarera konektatzea. Lanbide Heziketako Euskal Plana. <i>Conexión Red NTIC Centros Públicos. Plan Vasco de la Formación Profesional</i>	330.557	
04	4222	06	23899	006	Lanbide Heziketako Kalitaterako eta Gaitasuna Ebaluatzenko Euskal Agentziaren funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento de la Agencia Vasca para la Evaluación de la Competencia y Calidad de la F.P.</i>	120.202	
04	4222	06	23899	007	Lanbide-prestakuntzak egin eta itzuli. Lanbide Heziketako Euskal Plana <i>Elaboración y traducción de cualificaciones profesionales. Plan Vasco de Formación Profesional</i>	114.192	
04	4222	06	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		8.008.485
04	4222	06	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		240.405
04	4222	06	421		Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i>		240.405
04	4222	06	42100		Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i>		240.405
04	4222	06	42100	001	Lanbide Heziketako Plan Eleanitzaren curriculumeko materiala egitea <i>Elaboración del material curricular del Plan Plurilingüe de F.P.</i>	240.405	
04	4222	06	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		7.768.080
04	4222	06	453		Familiei <i>A familias</i>		2.103.542
04	4222	06	45301		Familiei <i>A familias</i>		2.103.542
04	4222	06	45301	001	Ikastetxe heziketa lantegietan <i>Formación en centros de trabajo</i>	2.103.542	
04	4222	06	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		5.664.538
04	4222	06	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		2.103.542
04	4222	06	45401	001	Etengabeko Prestakuntzarako Euskal Fundazioaren finantzaketa <i>Financiación de la Fundación Vasca para la Formación Continua</i>	2.103.542	
04	4222	06	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		3.560.996
04	4222	06	45499	001	Ikas ekinezko Praktikak LH-ko ikastetxe itunpetako ikasleentzat <i>Prácticas en Alternancia de alumnos de Formación Profesional en centros concertados</i>	1.803.036	
04	4222	06	45499	002	Hitzarmena "Ikaslan-Gipuzkoa"-rekin. Lanbide Hizeketaren Kalitate Plana garatzeko <i>Convenio con la "Ikaslan-Gipuzkoa" para el desarrollo del Plan de Calidad de la Formación Profesional</i>	150.253	
04	4222	06	45499	003	CONFEBASK-ekin hitzarmena <i>Convenio CONFEBASK</i>	330.557	
04	4222	06	45499	004	Lanbide Hastapenerako "Leonardo da Vinci" programa <i>Programa "Leonardo da Vinci" para Iniciación Profesional</i>	165.278	
04	4222	06	45499	005	Hitzarmena HETEL-ekin <i>Convenio con HETEL</i>	108.182	
04	4222	06	45499	006	Lanbide Heziketako Euskal Kontseilua osatzen duten erakundeentzako dirulaguntzak, lanbide-prestakuntzen gaineko txostenak egiteko. Lanbide Heziketako Euskal Plana <i>Subvención a entes integrantes del Consejo Vasco de Formación Profesional para la elaboración de informes de cualificaciones profesionales. Plan Vasco de Formación Profesional</i>	432.729	
04	4222	06	45499	007	Ikastetxe pribatueta diru-lagunza osagarriak <i>Subvenciones complementarias Centros Privados. Plan Vasco de la Formación Profesional</i>	450.759	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	06	45499	008	Ikastetxe Pribatua Informazio eta Komunikazio Teknologia Berrien sarera konektatzea. Lanbide Heziketako Euskal Plana. <i>Conexión Red NTIC Centros Privados. Plan Vasco de la Formación Profesional</i>	120.202	
04	4222	06	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		4.543.651
04	4222	06	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		4.543.651
04	4222	06	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		781.316
04	4222	06	62281		Aribideko eraikuntzak <i>Construcciones en curso</i>		781.316
04	4222	06	62281	001	Lanbide Heziketako Euskal Plana garatzeko egindako obrak Lehendik agindutako kreditua. <i>Obras derivadas del desarrollo del Plan Vasco de Formación Profesional Crédito comprometido en años anteriores.</i>	781.316	
04	4222	06	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		2.259.805
04	4222	06	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		2.259.805
04	4222	06	62311	001	Heziketa Zikloetarako ohiko ekipamendua. Lanbide Heziketako Euskal Plana <i>Equipamiento ordinario para Ciclos Formativos. Plan Vasco de Formación Profesional</i>	2.109.552	
04	4222	06	62311	002	Informazio eta Komunikazio Teknologia Berrien sareko Ikastetxe Publikoetarako ekipamendua <i>Equipamiento para Centros Públicos de Red NTIC</i>	150.253	
04	4222	06	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		1.502.530
04	4222	06	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		1.502.530
04	4222	06	62401	001	Heziketa zikloetarako ohiko ekipamendua. Lanbide Heziketako Euskal Plana Loturazko kreditu berezi. Enplegu eta Prestakuntza Plana-Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Equipamiento ordinario para ciclos formativos. Plan Vasco de la Formación Profesional Crédito especialmente vinculado. P. Empleo y Formación -Comunidad Autónoma de Euskadi.</i>	1.502.530	
04	4222	06	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		3.816.427
04	4222	06	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		3.816.427
04	4222	06	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		3.816.427
04	4222	06	75499		Irabazi-asmorik gabeko beste erakunde batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		3.816.427
04	4222	06	75499	001	Lanbide Heziketako Euskal Plana garatzeko egin beharrezko obretarako dirulaguntzak <i>Subvención para obras derivadas del desarrollo del Plan Vasco de la Formación Profesional</i>	300.506	
04	4222	06	75499	002	Heziketa Zikloetako ekipamendu berezituertarako dirulaguntzak. Lanbide Heziketako Euskal Plana <i>Subvención para equipamiento específico Ciclos Formativos. Plan Vasco de Formación Profesional</i>	1.532.581	
04	4222	06	75499	003	Heziketa Zikloetako ekipamendu berezituertarako dirulaguntzak. Loturazko kreditu berezi. Enplegu eta Prestakuntza Plana-Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Subvención para equipamiento específico Ciclos Formativos. Crédito especialmente vinculado. P. Empleo y Formación -Comunidad Autónoma de Euskadi .</i>	1.502.530	
04	4222	06	75499	004	Sareko ikastetxeen ekipamendua <i>Equipamiento Centros Red</i>	480.810	
04	4222	07			Etengabeko Ikasketarako Zuzendaritza <i>Dirección de Aprendizaje Permanente</i>		4.868.197

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	07	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		3.816.426
04	4222	07	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		3.816.426
04	4222	07	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		300.506
04	4222	07	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		300.506
04	4222	07	23601	001	Publizitatea <i>Publicidad</i>	300.506	
04	4222	07	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		3.515.920
04	4222	07	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		3.515.920
04	4222	07	23899	001	Sare Publikoko irakasleen prestakuntza <i>Formación de profesores de la Red Pública</i>	300.506	
04	4222	07	23899	002	Sare Publikoko Leonardo Da Vinci Proiektuak <i>Proyectos Leonardo da Vinci para la Red Pública</i>	150.253	
04	4222	07	23899	003	Inf. eta Komunik. Teknol. Berrietako Euskarri informatikodun materialak <i>NTIC materiales con soporte informático</i>	1.202.024	
04	4222	07	23899	004	Etengabeko jakintza eta ikuskuntzaren kudeaketa <i>Gestión del conocimiento y aprendizaje permanente</i>	1.803.036	
04	4222	07	23899	005	Azterlanak eta adituak kontratatazea <i>Estudios y contratación de expertos</i>	60.101	
04	4222	07	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		1.051.771
04	4222	07	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		601.012
04	4222	07	421		Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i>		601.012
04	4222	07	42100		Foru Aldundieei <i>A Diputaciones Forales</i>		601.012
04	4222	07	42100	001	Irakasleek ikasteko hitzarmena Gipuzkoako Foru Aldundiarekin <i>Convenio con la Diputación de Gipuzkoa. Cuenta aprendizaje</i>	300.506	
04	4222	07	42100	002	Irakasleek ikasteko hitzarmena Bizkaikoko Foru Aldundiarekin <i>Convenio con la Diputación de Bizkaia. Cuenta aprendizaje</i>	300.506	
04	4222	07	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		450.759
04	4222	07	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		450.759
04	4222	07	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		450.759
04	4222	07	45499	001	Sare Pribatuko irakasleen prestakuntza <i>Formación de profesores de la Red Privada</i>	300.506	
04	4222	07	45499	002	Sare Pribatuko Leonardo Da Vinci proiektuak <i>Proyectos Leonardo da Vinci para la Red Privada</i>	150.253	
04	4222	10			Kabinetaren Zuzendaritza <i>Dirección del Gabinete</i>		120.202
04	4222	10	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		120.202
04	4222	10	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		120.202
04	4222	10	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		120.202

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4222	10	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		120.202
04	4222	10	23881	001	Ikasketen Antolamenduari Buruzko argitalpenak <i>Publicaciones Ordenación Académica</i>	120.202	
					GUZTIRA TOTAL	658.421.813	658.421.813

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPTU SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>	
04	4223				UNIBERTSITATEKO IRAKASKUNTZA <i>ENSEÑANZA UNIVERSITARIA</i>	187.003.987
04	4223	08			Unibertsitate Zuzendaritza <i>Dirección de Universidades</i>	187.003.987
04	4223	08	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>	18.752
04	4223	08	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>	18.752
04	4223	08	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>	18.752
04	4223	08	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	18.752
04	4223	08	23882	001	E.L.G.E. kuota <i>Cuota O.C.D.E.</i>	6.251
04	4223	08	23882	002	Unibertsitate mailako batzarrak, konferentziak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias, cursos de ámbito universitario</i>	12.501
04	4223	08	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>	159.591.103
04	4223	08	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>	158.114.506
04	4223	08	429		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>	158.114.506
04	4223	08	42900		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>	158.114.506
04	4223	08	42900	001	Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitateari, bere eginkizuna bete ditzan <i>A la Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitatea para el desarrollo de su actividad</i>	150.025.243
04	4223	08	42900	002	Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitate-ko Gizarte Kontseiluarentzako zuzkidura <i>Dotación al Consejo Social de la Universidad del País Vasco/Euskal Herriko Unibertsitatea</i>	521.919
04	4223	08	42900	003	UPV/EHUri, OULren programa kontratauak finantzatzeko Lehendik agindutako kredita: 2003: 3,00 M; Guztira: 3,00 M. <i>A la UPV/EHU para la financiación de contratos-programa al amparo de la LOU Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 3,00 M; Total: 3,00 M.</i>	3.600.664
04	4223	08	42900	004	UPV/EHUri, OULren osagarriak finantzatzeko <i>A la UPV/EHU para la financiación de complementos al amparo de la LOU</i>	3.005.061
04	4223	08	42900	005	Admin., Estat., eta EAERen arteko hitzarmena, aurrekontua orekatzeko Lehendik agindutako kredita. <i>Convenio Administración Estado-CAPV-UPV para equilibrio presupuestario Crédito comprometido en años anteriores.</i>	961.619
04	4223	08	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>	1.476.597
04	4223	08	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>	1.476.597
04	4223	08	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>	65.631

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4223	08	45401	001	UPV/EHU-ko Udako ikastaroak izeneko Fundaziorako diru lagunza <i>Subvención a la Fundación de Cursos de Verano de la UPV/EHU</i>	65.631	
04	4223	08	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.410.966
04	4223	08	45499	001	UPV/EHU-ri Atxikitako Eskolen aldeko diru laguntzak <i>Subvención a Escuelas Adscritas a la UPV/EHU</i>	128.136	
04	4223	08	45499	002	Unibertsitate mailako euskarazko ikas-materiaala prestatzeko diru lagunza <i>Subvención para la elaboración de material didáctico universitario en euskera</i>	159.388	
04	4223	08	45499	003	Ikasle Egoitza Nagusien aldeko diru lagunza <i>Subvención a Colegios Mayores</i>	109.384	
04	4223	08	45499	004	EHUN-en Zentro Elkartuentzako diru lagunza <i>Subvención a Centros Asociados de la UNED</i>	281.274	
04	4223	08	45499	005	Deustuko Unibertsitatearekiko hitzarmena, unibertsitate hedapenari buruzkoa <i>Convenio de extensión universitaria con la Universidad de Deusto</i>	187.516	
04	4223	08	45499	006	Hitzarmena, Ingenierien Eskola Tekniko Goikoarekin Donostia kokoan unibertsitate hedapenari buruzkoa <i>Convenio de extensión universitaria con la Escuela Técnica Superior de Ingeniería de Donostia</i>	76.479	
04	4223	08	45499	007	Eusko Ikaskuntzaren aldeko diru lagunza, ekintzak antolatzeko <i>Subvención a Euskal Ikaskuntza para fomento de actividades</i>	62.505	
04	4223	08	45499	008	Udako Euskal Unibertsitatearentzako diru lagunza <i>Subvención a la Universidad Vasca de Verano</i>	31.253	
04	4223	08	45499	009	3. Ziklolo programatzako diru lagunza <i>Subvención programas 3. ciclo</i>	156.263	
04	4223	08	45499	010	Lankidetza eta garapererako jarduerak diru lagunza <i>Subvención a actividades de cooperación y desarrollo</i>	156.263	
04	4223	08	45499	011	Irakurleak programa diru lagunza <i>Subvención al programa lectores</i>	62.505	
04	4223	08	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		27.394.132
04	4223	08	72		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		27.394.132
04	4223	08	729		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		27.394.132
04	4223	08	72900		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		27.394.132
04	4223	08	72900	001	UPV/EHU-k bere eginkizunak bete ditzan <i>UPV/EHU para el desarrollo de su actividad</i>	11.250.947	
04	4223	08	72900	002	Unibertsitate kanpusak garatzeko <i>Desarrollo de campus universitarios</i>	8.233.866	
04	4223	08	72900	003	I. Unibertsitate-Planeko kontratuak Lehendik agindutako kreditua: 2003: 9,39 M; Guztira: 9,39 M. <i>Contratos programa 1er plan universitario Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 9,39 M; Total: 9,39 M.</i>	7.308.307	
04	4223	08	72900	004	EHU-ren eremuaren segurtasuna 2002 <i>2002 seguridad recinto UPV</i>	601.012	
					GUZTIKA TOTAL	187.003.987	187.003.987

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

4224 Araub. Bereziko Irakask. eta Helduen Hezk. Iraunk.

04 Educación, Universidades e Investigación

4224 Enseñ. Rég.Especial y Educac.Permanente de Adultos

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		48.885.769
04	4224				ARAUB. BEREZIKO IRAKASK. ETA HELDUEÑ HEZK. IRAUNK. <i>ENSEÑ. RÉG.ESPECIAL Y EDUCAC.PERMAMENTE DE ADULTOS</i>		48.885.769
04	4224	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritzar <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		1.127.600
04	4224	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		688.440
04	4224	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		688.440
04	4224	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		688.440
04	4224	01	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		688.440
04	4224	01	23811	001	Musika eskoletako garbiketaren kontratazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza en Centros de enseñanzas musicales. Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	189.452	
04	4224	01	23811	002	Musika eskoletako garbiketaren kontratazioa. Irala-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 0,33 M; 2004: 0,21 M; Guztira: 0,54 M. <i>Contratación del servicio de limpieza en Centros de enseñanzas musicales. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 0,33 M; 2004: 0,21 M; Total: 0,54 M.</i>	121.927	
04	4224	01	23811	003	H.E.O.etako garbiktaren kontratazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza en Escuelas Oficiales de Idiomas (E.O.I.). Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	217.294	
04	4224	01	23811	004	H.E.O.etako garbiktaren kontratazioa. Irala-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 0,44 M; 2004: 0,28 M; Guztira: 0,72 M. <i>Contratación del servicio de limpieza en Escuelas Oficiales de Idiomas (E.O.I.). Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 0,44 M; 2004: 0,28 M; Total: 0,72 M.</i>	159.767	
04	4224	01	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		439.160
04	4224	01	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		439.160
04	4224	01	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		397.089
04	4224	01	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		397.089
04	4224	01	62321	001	Musika Eskoletarako ikas-materiala <i>Material didáctico para Centros de Enseñanzas Musicales</i>	81.137	
04	4224	01	62321	002	Arte Aplikatu eta Lanbide Artistikoen Ikastegirako ikasmateriala <i>Material didáctico para Centro de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos</i>	37.503	
04	4224	01	62321	003	HEO-rako ikas materiala <i>Material didáctico para Escuelas Oficiales de Idiomas - EOI</i>	85.344	
04	4224	01	62321	004	Helduen Hezkuntza Iraunkorretarako (HHI) ikas-materiala <i>Material didáctico para Centros Permanente de Adultos (EPA)</i>	193.105	
04	4224	01	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		42.071
04	4224	01	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		42.071

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4224	01	62401	001	Musika Eskoletarako altzariak <i>Mobiliario para Centros de Enseñanzas Musicales</i>	31.253	
04	4224	01	62401	002	HEO-rako altzariak <i>Mobiliario para Escuelas Oficiales de Idiomas - EOI</i>	10.818	
04	4224	02			Langileriaren Kudeaketa Zuzendaritza <i>Dirección de Gestión de Personal</i>		35.522.222
04	4224	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		35.522.222
04	4224	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		28.097.589
04	4224	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		26.759.589
04	4224	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		26.759.589
04	4224	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	26.759.589	
04	4224	02	122		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		1.338.000
04	4224	02	12200		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		1.338.000
04	4224	02	12200	001	Ordezkira ikaskuntza-pertsonala. 42241azpiprog. <i>Personal sustituto docente. Subprograma 42241</i>	360.000	
04	4224	02	12200	002	Ordezkira ikaskuntza-pertsonala. 42242 azpiprog. <i>Personal sustituto docente. Subprograma 42242</i>	408.000	
04	4224	02	12200	003	Ordezkira ikaskuntza-pertsonala. 42243 azpiprog. <i>Personal sustituto docente. Subprograma 42243</i>	570.000	
04	4224	02	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		4.002.088
04	4224	02	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		3.527.088
04	4224	02	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		3.527.088
04	4224	02	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	3.527.088	
04	4224	02	132		Lan-legepekoak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		475.000
04	4224	02	13200		Lan-legepekoak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		475.000
04	4224	02	13200	001	Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkarenak. 42241 azpiprog. <i>Sustituciones del personal laboral fijo. Subprograma 42241</i>	95.000	
04	4224	02	13200	002	Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkarenak. 42242 azpiprog. <i>Sustituciones del personal laboral fijo. Subprograma 42242</i>	100.000	
04	4224	02	13200	003	Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkarenak. 42243 azpiprog. <i>Sustituciones del personal laboral fijo. Subprograma 42243</i>	280.000	
04	4224	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		3.422.545
04	4224	02	160		Enplegatzailarei dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		3.422.545
04	4224	02	16000		Enplegatzailarei dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		3.422.545
04	4224	02	16000	000	Enplegatzailarei dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	2.864.545	
04	4224	02	16000	001	G.S. Ordezkira ikaskuntza-pertsonala. 42241 azpiprog. <i>S.S. Personal sustituto docente. Subprograma 42241</i>	108.000	
04	4224	02	16000	002	G.S. Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkarenak. 42241 azpiprog. <i>S.S. Sustituciones personal laboral fijo. Subprograma 42241</i>	25.000	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4224	02	16000	003	G.S. Ordezko irakaskuntza-pertsonala. 42242 azpiprog. <i>S.S. Personal sustituto docente. Subprograma 42242</i>	125.000	
04	4224	02	16000	004	G.S. Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak. 42242 azpiprog. <i>S.S. Sustituciones personal laboral fijo. Subprograma 42242</i>	30.000	
04	4224	02	16000	005	G.S. Ordezko irakaskuntza-pertsonala. 42243 azpiprog. <i>S.S. Personal sustituto docente. Subprograma 42243</i>	180.000	
04	4224	02	16000	006	G.S. Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak. 42243 azpiprog. <i>S.S. Sustituciones personal laboral fijo. Subprograma 42243</i>	90.000	
04	4224	04			Hezkuntza Berriztatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Innovación Educativa</i>		985.041
04	4224	04	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		695.293
04	4224	04	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		11.973
04	4224	04	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		1.085
04	4224	04	21301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		1.085
04	4224	04	21301	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	1.085	
04	4224	04	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		10.888
04	4224	04	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		10.888
04	4224	04	21400	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	10.888	
04	4224	04	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		54.514
04	4224	04	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		4.100
04	4224	04	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		4.100
04	4224	04	22200	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	4.100	
04	4224	04	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		37.573
04	4224	04	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		37.573
04	4224	04	22301	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	37.573	
04	4224	04	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.841
04	4224	04	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.841
04	4224	04	22400	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	12.841	
04	4224	04	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		612.279
04	4224	04	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		6.837
04	4224	04	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		6.837

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4224	04	23200	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	6.837	
04	4224	04	233		Garraioa <i>Transportes</i>		18.988
04	4224	04	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		18.988
04	4224	04	23300	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	18.988	
04	4224	04	235		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		141
04	4224	04	23500		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		141
04	4224	04	23500	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	141	
04	4224	04	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		26.980
04	4224	04	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		26.980
04	4224	04	23601	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	26.980	
04	4224	04	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		104.812
04	4224	04	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		104.812
04	4224	04	23701	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	104.812	
04	4224	04	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		454.521
04	4224	04	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		14.026
04	4224	04	23831	001	Erregimen Bereziko Ikastetxeetara sarbiderako epaimahaiaik <i>Tribunales de acceso a Centros de Enseñanzas de Régimen Especial</i>	14.026	
04	4224	04	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		311.277
04	4224	04	23851	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	311.277	
04	4224	04	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		129.218
04	4224	04	23882	001	Musika Irakaskuntzen Aholku Batzordearen gastuak <i>Gastos Consejo Asesor de Enseñanzas Musicales</i>	9.015	
04	4224	04	23882	002	Eskola graduatuen probetako epaimahaiaik <i>Tribunales pruebas de Graduado Escolar</i>	72.122	
04	4224	04	23882	003	Helduen Hezkuntza Iraunkorren zuzeneko kudeaketako gastuak <i>Gastos de Gestión Directa de Educación Permanente de Adultos</i>	48.081	
04	4224	04	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		16.527
04	4224	04	281		Zergak <i>Tributos</i>		81
04	4224	04	28103		Trakzio Mekanikozko Ibilgailuen gaineko Zerga <i>Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica</i>		81
04	4224	04	28103	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	81	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4224	04	282		Beste hainbat gasto <i>Diversos gastos</i>		16.446
04	4224	04	28289		Ohizkanpoko beste gasto batzuk <i>Otros gastos extraordinarios</i>		16.446
04	4224	04	28289	001	Helduen Heziketarako Ikastegien iharduera gastuak (HHI) <i>Gastos de funcionamiento de los Centros de Educación Permanente de Adultos (EPA)</i>	16.446	
04	4224	04	4		Gasto arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		63.106
04	4224	04	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		63.106
04	4224	04	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		63.106
04	4224	04	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		63.106
04	4224	04	45499	001	HHI programaren erakunde laguntaileentzako dirulaguntzak <i>Subvención a entidades colaboradoras del programa EPA</i>	63.106	
04	4224	04	6		Inbertsio errealkak <i>Inversiones reales</i>		226.642
04	4224	04	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		226.642
04	4224	04	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		226.642
04	4224	04	62481		Ibilgetu materialentzako aurrerakinak <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales</i>		226.642
04	4224	04	62481	001	EPAren ekipamendurako ordainketa-agindua <i>Libramiento equipamiento EPA</i>	226.642	
04	4224	05			Ikastetxeen Zuzendaritza <i>Dirección de Centros Escolares</i>		11.250.906
04	4224	05	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		951.029
04	4224	05	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		15.016
04	4224	05	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		14.982
04	4224	05	21301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		14.982
04	4224	05	21301	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	9.228	
04	4224	05	21301	002	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	5.754	
04	4224	05	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		34
04	4224	05	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		34
04	4224	05	21400	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	34	
04	4224	05	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		236.987
04	4224	05	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		95.864
04	4224	05	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		95.864
04	4224	05	22200	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	18.457	
04	4224	05	22200	002	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	77.407	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4224	05	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		106.587
04	4224	05	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		106.587
04	4224	05	22301	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	30.084	
04	4224	05	22301	002	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	76.503	
04	4224	05	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		34.536
04	4224	05	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		34.536
04	4224	05	22400	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	21.887	
04	4224	05	22400	002	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	12.649	
04	4224	05	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		655.103
04	4224	05	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		214
04	4224	05	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		214
04	4224	05	23200	001	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	214	
04	4224	05	233		Garraioa <i>Transportes</i>		3.165
04	4224	05	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		3.165
04	4224	05	23300	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	3.072	
04	4224	05	23300	002	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	93	
04	4224	05	235		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		40
04	4224	05	23500		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		40
04	4224	05	23500	001	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	40	
04	4224	05	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		47.035
04	4224	05	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		47.035
04	4224	05	23601	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	9.233	
04	4224	05	23601	002	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	37.802	
04	4224	05	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		270.230
04	4224	05	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		270.230
04	4224	05	23701	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	108.927	
04	4224	05	23701	002	Hizkuntza Eskola Ofizialen iharduera gastuak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	161.303	
04	4224	05	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		334.419
04	4224	05	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		301.363

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZER SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4224	05	23851	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	92.035	
04	4224	05	23851	002	Hizkuntza Eskola Oficialesen iharduera gastoak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	209.328	
04	4224	05	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		33.056
04	4224	05	23882	001	Musika Irakasteko ikastaroak <i>Cursos de Enseñanza Musical</i>	33.056	
04	4224	05	28		Bestelako gastoak <i>Otros gastos</i>		43.923
04	4224	05	281		Zergak <i>Tributos</i>		5.103
04	4224	05	28103		Trakzio Mekanikozko Ibilgailuen gaineko Zerga <i>Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica</i>		5.103
04	4224	05	28103	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	1.533	
04	4224	05	28103	002	Hizkuntza Eskola Oficialesen iharduera gastoak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	3.570	
04	4224	05	282		Beste hainbat gasto <i>Diversos gastos</i>		38.820
04	4224	05	28289		Ohizkanpoko beste gasto batzuk <i>Otros gastos extraordinarios</i>		38.820
04	4224	05	28289	001	Musika Ikastegietarako iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Centros de Enseñanza Musicales</i>	8.182	
04	4224	05	28289	002	Hizkuntza Eskola Oficialesen iharduera gastoak (HEO) <i>Gastos de funcionamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas (EOI)</i>	30.638	
04	4224	05	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		9.195.217
04	4224	05	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		4.788.985
04	4224	05	422		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		4.788.985
04	4224	05	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		4.788.985
04	4224	05	42201	001	Musika ikastegietarako diru laguntza <i>Subvención a Centros de Enseñanza Musical</i>	4.788.985	
04	4224	05	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		4.406.232
04	4224	05	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		4.406.232
04	4224	05	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		3.245.465
04	4224	05	45401	001	Euskal Herriko Goi Mailako Musika Ikastegia Fundazioarentzako diru-laguntzak <i>Subvención a la Fundación del Centro Superior de Música del País Vasco</i>	3.245.465	
04	4224	05	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.160.767
04	4224	05	45499	001	Debako Arte Eskolarentzako diru laguntza <i>Subvención al Centro de estudios artesanales de Deba</i>	121.437	
04	4224	05	45499	002	Euskal Herriko musika eskolen elkarteaarentzako (EHME) diru laguntza <i>Subvención a la Asociación de Escuelas de música de Euskal Herria (EHME)</i>	96.162	
04	4224	05	45499	003	Musika-ikasketen elkarteaentzako diru-laguntzak <i>Subvención a Asociaciones de estudios musicales</i>	943.168	
04	4224	05	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		203.142
04	4224	05	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		203.142

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4224	05	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		203.142
04	4224	05	62481		Ibilgetu materialentzako aurrerakinak <i>Anticipos para inmovilizaciones materiales</i>		203.142
04	4224	05	62481	001	Musika-ikastegien ekipamendurako ordainketa-agindua <i>Libramiento equipamiento Centros de Enseñanzas Musicales</i>	109.384	
04	4224	05	62481	002	Hizkuntza-eskola ofizialen ekipamendurako ordainketa-agindua <i>Libramiento equipamiento de las Escuelas Oficiales de Idiomas</i>	93.758	
04	4224	05	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		901.518
04	4224	05	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		901.518
04	4224	05	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		901.518
04	4224	05	75401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		901.518
04	4224	05	75401	001	Euskal Herriko Goi Mailako Musika Ikastegia Fundazioaren ekipamendurako diru-laguntzak <i>Subvención equipamiento a la Fundación del Centro Superior de Música del País Vasco</i>	901.518	
					GUZTIRA TOTAL	48.885.769	48.885.769

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa 04 Educación, Universidades e Investigación		4225 Hezkuntza Berritzea eta Irakasleak Etengabe Prest. 4225 Innovación Educ. y Form. Perman. del Profesorado
		EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		27.257.987
04	4225				HEZKUNTZA BERRITZEA ETA IRAKASLEAK ETENGABE PREST. <i>INNOVACIÓN EDUC. Y FORM. PERMAN. DEL PROFESORADO</i>		27.257.987
04	4225	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritzar <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		199.772
04	4225	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		127.651
04	4225	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		127.651
04	4225	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		127.651
04	4225	01	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		127.651
04	4225	01	23811	001	Berritzeguneak-en garbiketaren kontratazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza de Centros de apoyo a la formación e innovación educativa. Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	72.989	
04	4225	01	23811	002	Berritzeguneak-en garbiketaren kontratazioa. Iraiala-Abendua. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,15 M; 2004: 0,10 M; Guztira: 0,25 M. <i>Contratación del servicio de limpieza de Centros de apoyo a la formación e innovación educativa. Septiembre-Diciembre. Crédito de compromiso: 2003: 0,15 M; 2004: 0,10 M; Total: 0,25 M.</i>	54.662	
04	4225	01	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		72.121
04	4225	01	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		72.121
04	4225	01	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		60.101
04	4225	01	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		60.101
04	4225	01	62321	001	Prestakuntzan eta Hezkuntzaren Berrikuntzan laguntzeko Zentroaren ikas-materiala <i>Material didáctico de Centros de Apoyo a la Formación e Innovación Educativa - Berritzeguneak</i>	60.101	
04	4225	01	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.020
04	4225	01	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.020
04	4225	01	62401	001	Unibertsitateaz Kanpoko irakas-sistema Ebaluatu eta Ikertzeko Erakundearen bulegoko materiala - ISEI <i>Equipamiento de oficina Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no Universitaria - IVEI</i>	12.020	
04	4225	02			Langileriaren Kudeaketa Zuzendaritzar <i>Dirección de Gestión de Personal</i>		17.464.134
04	4225	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		17.464.134
04	4225	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		16.284.047
04	4225	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		14.541.047

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4225	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		14.541.047
04	4225	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	14.541.047	
04	4225	02	122		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		1.743.000
04	4225	02	12200		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		1.743.000
04	4225	02	12200	001	Ordezko irakaskunza-pertsonala <i>Personal sustituto docente</i>	1.743.000	
04	4225	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		1.180.087
04	4225	02	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		1.180.087
04	4225	02	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		1.180.087
04	4225	02	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	640.087	
04	4225	02	16000	001	G.S. Ordezko irakaskunza-pertsonala <i>S.S. Personal sustituto docente</i>	540.000	
04	4225	04			Hezkuntza Berriztatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Innovación Educativa</i>		9.558.020
04	4225	04	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		3.361.586
04	4225	04	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		16.645
04	4225	04	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		193
04	4225	04	21301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		193
04	4225	04	21301	001	Berritzeguneen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	193	
04	4225	04	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		16.452
04	4225	04	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		16.452
04	4225	04	21400	001	Berritzeguneen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	16.351	
04	4225	04	21400	002	Unibertsitateaz kanpoko Irakas-Sistema Ebaluatu eta Ikertzeko Erakundearen iharduera gastuak (ISEI) <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no universitaria (IVEI)</i>	101	
04	4225	04	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		103.017
04	4225	04	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		35.368
04	4225	04	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		35.368
04	4225	04	22200	001	Berritzeguneen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	28.242	
04	4225	04	22200	002	Unibertsitateaz kanpoko Irakas-Sistema Ebaluatu eta Ikertzeko Erakundearen iharduera gastuak (ISEI) <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no universitaria (IVEI)</i>	7.126	
04	4225	04	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		29.417
04	4225	04	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		29.417

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4225	04	22301	001	Berritzeguneen iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	29.417	
04	4225	04	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		22.993
04	4225	04	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		22.993
04	4225	04	22400	001	Berritzeguneen iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	20.108	
04	4225	04	22400	002	Unibertsitateaz kanpoko Irakas-Sistema Ebaluatu eta Ikertzeko Erakundearen iharduera gastoak (ISEI) <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no universitaria (IVEI)</i>	2.885	
04	4225	04	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		15.239
04	4225	04	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		15.239
04	4225	04	22500	001	Berritzeguneen iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	15.239	
04	4225	04	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		3.238.845
04	4225	04	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		193.377
04	4225	04	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		193.377
04	4225	04	23200	001	LOGSE tituluak egiteko gastoak <i>Gastos de emisión de títulos LOGSE</i>	128.261	
04	4225	04	23200	002	Ikasketen Antolamendu eta Pedagogi Berriztapen argitalpenen itzulpen gastoak <i>Gastos de traducción de publicaciones de Ordenación Académica e Innovación Educativa</i>	35.065	
04	4225	04	23200	003	Eskolaketa-liburuak imprimatzea <i>Impresión libros de escolaridad</i>	30.051	
04	4225	04	233		Garraioa <i>Transportes</i>		1.495
04	4225	04	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		1.495
04	4225	04	23300	001	Berritzeguneen iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	1.484	
04	4225	04	23300	002	Unibertsitateaz kanpoko Irakas-Sistema Ebaluatu eta Ikertzeko Erakundearen iharduera gastoak (ISEI) <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no universitaria (IVEI)</i>	11	
04	4225	04	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		146.609
04	4225	04	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		86.508
04	4225	04	23701	001	Berritzeguneen iharduera gastoak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	67.898	
04	4225	04	23701	002	Unibertsitateaz kanpoko Irakas-Sistema Ebaluatu eta Ikertzeko Erakundearen iharduera gastoak (ISEI) <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no universitaria (IVEI)</i>	18.610	
04	4225	04	23755		Ikasmateriala <i>Material didáctico</i>		60.101
04	4225	04	23755	001	Herri ikastetxeen curriculum berriztapeneko proiektuak. 02/03 ikasturtea <i>Proyectos de Innovación curricular en Centros Pùblicos. Curso 02/03</i>	24.040	
04	4225	04	23755	002	Herri ikastetxeen curriculum berriztapeneko proiektuak. 01/02 ikasturtea <i>Proyectos de Innovación Curricular en Centros Pùblicos. Curso 01/02</i> Crédito comprometido en años anteriores.	36.061	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4225	04	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.897.364
04	4225	04	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		625.918
04	4225	04	23851	001	Berritzeguneen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	463.851	
04	4225	04	23851	002	Unibertsitateaz kanpoko Irakas-Sistema Ebaluatu eta Ikertzeo Erakundearen iharduera gastuak (ISEI) <i>Gastos de funcionamiento del Instituto Vasco de Evaluación e Investigación Educativa no universitaria (IVEI)</i>	162.067	
04	4225	04	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		2.043.442
04	4225	04	23882	001	Irakasleen Prestakuntza Planaren gastuak <i>Gastos del Plan de Formación Permanente del Profesorado</i>	1.021.721	
04	4225	04	23882	002	Prestakuntzako eta Berriztapeneko proiektuak Ikastetxe Publikoetan. 02/03 Ikastaroa <i>Proyectos de Formación e Innovación en Centros Públicos. Curso 02/03</i>	1.021.721	
04	4225	04	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		228.004
04	4225	04	23899	001	Hezkuntzaren Erreformaren ebaluazioa <i>Evaluación de la Reforma Educativa</i>	12.874	
04	4225	04	23899	002	Testuliburuak baimentzea <i>Autorización libros de texto</i>	28.817	
04	4225	04	23899	003	Ikastetxeei ematen zaizkien aparteko sariak <i>Premios extraordinarios a Centros</i>	18.030	
04	4225	04	23899	004	Hezkuntza-proiektuen garapena arlo hauetan: Ingurumena, Osasuna, Bide-Hezkuntza <i>Desarrollo del proyecto educativo en las áreas de Medio Ambiente, Sanidad, Educación Vial, etc.</i>	168.283	
04	4225	04	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		3.079
04	4225	04	281		Zergak <i>Tributos</i>		109
04	4225	04	28103		Trakzio Mekanikozko Ibilgailuen gaineko Zerga <i>Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica</i>		109
04	4225	04	28103	001	Berritzeguneen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	109	
04	4225	04	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		2.970
04	4225	04	28289		Ohizkanpoko beste gastu batzuk <i>Otros gastos extraordinarios</i>		2.970
04	4225	04	28289	001	Berritzeguneen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Berritzegunes</i>	2.970	
04	4225	04	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		5.956.029
04	4225	04	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		5.956.029
04	4225	04	453		Familiei <i>A familias</i>		510.860
04	4225	04	45301		Familiei <i>A familias</i>		510.860
04	4225	04	45301	001	Irakasleak prestatzeko banan banako diru-laguntzak <i>Bolsas y ayudas individuales para la formación del profesorado</i>	510.860	
04	4225	04	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		5.445.169
04	4225	04	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		5.445.169

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4225	04	45499	001	Irakasleen Prestakuntza Plana. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kredita. <i>Plan de Formación del Profesorado. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	601.012	
04	4225	04	45499	002	Irakasleen Prestakuntza Plana. 02/03 ikasturtea Konpromisozko kredita: 2003: 0,22 M; Guztira: 0,22 M. <i>Plan de Formación del Profesorado. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,22 M; Total: 0,22 M.</i>	889.498	
04	4225	04	45499	003	Curriculum-materialak prestatzeko mintegiak. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kredita. <i>Seminarios para la elaboración de materiales curriculares. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	72.121	
04	4225	04	45499	004	Prestakuntza eta Berriztapen Plana itundutako ikastetxeetan. 02/03 Ikastaroa Konpromisozko kredita: 2003: 0,08 M; Guztira: 0,08 M. <i>Plan de Formación e Innovación en Centros Concertados. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,08 M; Total: 0,08 M.</i>	336.567	
04	4225	04	45499	005	Ikastetxe pribatuen curriculum berriztapeneko 01/02 ikasturteko proiektuak Lehendik agindutako kredita. <i>Proyectos de Innovación Curricular en centros concertados. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	6.010	
04	4225	04	45499	006	Prestakuntza-jarduera osagarriak (Entitateak). 02/03 Ikastaroa Konpromisozko kredita: 2003: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Actividades complementarias de Formación (Entidades). Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	384.648	
04	4225	04	45499	007	Itunpeko Sareko Irakaslegoaren Prestakuntza Plana. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kredita. <i>Plan de Formación del Profesorado de la Red Concertada. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	270.455	
04	4225	04	45499	008	Itunpeko Sareko Irakaslegoaren Prestakuntza Plana. 02/03 ikasturtea Konpromisozko kredita: 2003: 0,27 M; Guztira: 0,27 M. <i>Plan de Formación del Profesorado de la Red Concertada. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,27 M; Total: 0,27 M.</i>	1.081.822	
04	4225	04	45499	009	Berriztapen Proiektuak - Inglésa <i>Proyectos de Innovación - Inglés</i>	1.803.036	
04	4225	04	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		240.405
04	4225	04	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		240.405
04	4225	04	631		Jabetza industriala, eskualdatze-eskub. eta j. i. <i>Propiedad industrial, derechos de traspaso y p.i.</i>		240.405
04	4225	04	63103		Jabetza intelektuala <i>Propiedad intelectual</i>		240.405
04	4225	04	63103	001	Ikusgela programaren hitzarmena. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kredita. <i>Convenio Programa Ikusgela. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	192.324	
04	4225	04	63103	002	Ikusgela programaren hitzarmena. 02/03 ikasturtea Konpromisozko kredita: 2003: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Convenio Programa Ikusgela. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	48.081	
04	4225	10			Kabinetearen Zuzendaritza <i>Dirección del Gabinete</i>		36.061
04	4225	10	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		36.061
04	4225	10	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		36.061
04	4225	10	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		36.061
04	4225	10	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		36.061
04	4225	10	23881	001	Curriculum-materialak argitaratzea <i>Edición y publicación de materiales curriculares</i>	36.061	
					GUZTIRA TOTAL	27.257.987	27.257.987

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa 04 Educación, Universidades e Investigación		
	4231 Hezkuntza Sustapena 4231 Promoción Educativa	

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN		78.749.197
04	4231				HEZKUNTZA SUSTAPENA PROMOCIÓN EDUCATIVA		78.749.197
04	4231	00			Aurrekontuen, Dirubideen eta Antolamendu Zuztza. <i>Dir. Presupuestos, Gestión Económica y Organiza.</i>		44.442.788
04	4231	00	2		Funtzionarioamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		22.722.556
04	4231	00	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		22.722.556
04	4231	00	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		60.101
04	4231	00	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		60.101
04	4231	00	23200	001	Herri ikastetxeen jantokietako janari-omiketaren auditoreta <i>Auditorías comedores centros públicos</i>	60.101	
04	4231	00	233		Garraioa <i>Transportes</i>		12.717.699
04	4231	00	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		12.717.699
04	4231	00	23300	001	Eskola garraioa. Urtarrila-Ekaina Lehendik agindutako kreditua. <i>Transporte escolar. Enero-Junio Crédito comprometido en años anteriores.</i>	6.788.943	
04	4231	00	23300	002	Eskola garraioa. Iraila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 9,11 M; Guztira: 9,11 M. <i>Transporte escolar. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 9,11 M; Total: 9,11 M.</i>	5.928.756	
04	4231	00	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		9.944.756
04	4231	00	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		9.944.756
04	4231	00	23899	001	Eskola-garraioko laguntzaileak. Urtarrila-Ekaina Acompañantes transporte escolar. Enero-Junio	1.251.165	
04	4231	00	23899	002	Eskola-garraioko laguntzaileak. Iraila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 1,38 M; Guztira: 1,38 M. <i>Acompañantes transporte escolar. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 1,38 M; Total: 1,38 M.</i>	886.444	
04	4231	00	23899	003	Herri ikastetxeen kudeaketa zuzeneko jantokien zerbitzua. Urtarrila-Ekaina <i>Servicio de comedores de gestión directa en centros públicos. Enero-Junio</i>	4.525.621	
04	4231	00	23899	004	Herri ikastetxeen kudeaketa zuzeneko jantokien zerbitzua. Iraila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 5,81 M; Guztira: 5,81 M. <i>Servicio de comedores de gestión directa en centros públicos. Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 5,81 M; Total: 5,81 M.</i>	3.281.526	
04	4231	00	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		21.720.232
04	4231	00	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		21.720.232
04	4231	00	453		Familiei <i>A familias</i>		21.720.232

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4231	00	45301		Familiei <i>A familias</i>		21.720.232
04	4231	00	45301	001	Ikastetxe publikoetan eskolaratutako ikasleentzako eskola-jantokirako dirulaguntzak <i>Ayudas para comedor escolar a alumnos escolarizados en centros públicos</i>	901.518	
04	4231	00	45301	002	Eskola garaioa dela eta, banakako ordainsariak <i>Asignaciones individualizadas para transporte escolar</i>	1.210.133	
04	4231	00	45301	003	Hezkuntza beharrizan berezkin eskolatutako ikasleentzako laguntzak jangela eta eskola-garraiorako <i>Ayudas para comedor y transporte escolar a alumnos con necesidades educativas especiales escolarizados</i>	676.700	
04	4231	00	45301	004	Unibertsitatekoak ez diren bekak. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kredita. <i>Becas no universitarias. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	13.648.985	
04	4231	00	45301	005	Unibertsitatekoak ez diren bekak. 02/03 ikasturtea Konpromisozko kredita: 2003: 15,60 M; Guztira: 15,60 M. <i>Becas no universitarias. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 15,60 M; Total: 15,60 M.</i>	5.282.896	
04	4231	02			Langileiaren Kudeaketa Zuzendaritza <i>Dirección de Gestión de Personal</i>		10.067.453
04	4231	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		10.067.453
04	4231	02	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		7.644.564
04	4231	02	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		5.944.564
04	4231	02	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		5.944.564
04	4231	02	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	5.944.564	
04	4231	02	132		Lan-legepekoak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		1.700.000
04	4231	02	13200		Lan-legepekoak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		1.700.000
04	4231	02	13200	001	Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak <i>Sustituciones del personal laboral fijo</i>	1.700.000	
04	4231	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		2.422.889
04	4231	02	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		2.422.889
04	4231	02	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		2.422.889
04	4231	02	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	1.877.889	
04	4231	02	16000	001	G.S. Behin betiko legepeko pertsonalaren ordezkapenak <i>S.S. Sustituciones personal laboral fijo</i>	545.000	
04	4231	04			Hezkuntza Berritzatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Innovación Educativa</i>		1.971.320
04	4231	04	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		1.971.320
04	4231	04	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		1.971.320
04	4231	04	453		Familiei <i>A familias</i>		949.599
04	4231	04	45301		Familiei <i>A familias</i>		949.599

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALS
04	4231	04	45301	001	Atzerriko hizkuntzen ikastaroak egiteko bekak (Batzilerrengoa Aparteko Saria) <i>Becas para cursos de idiomas extranjeros (Premios Extraordinarios de Bachillerato)</i>	48.081	
04	4231	04	45301	002	Atzerriko hizkuntzak ikasteko bekak Bigarren Hezkuntzako ikasleen alde <i>Becas para aprendizaje de idiomas extranjeros a alumnos de Enseñanza Secundaria</i>	901.518	
04	4231	04	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		1.021.721
04	4231	04	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.021.721
04	4231	04	45499	001	GE, GEF eta abarrentzako diru lagunza. 01/02 deialdia Lehendik agindutako kreditua. <i>Subvenciones a APAs, FAPAs. Convocatoria 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	187.216	
04	4231	04	45499	002	GE, GEF eta abarrentzako diru lagunza. 02/03 deialdia Konpromisozko kreditua: 2003: 0,21 M; Guztira: 0,21 M. <i>Subvenciones a APAs, FAPAs. Convocatoria 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,21 M; Total: 0,21 M.</i>	834.505	
04	4231	05			Ikastetxeen Zuzendaritza <i>Dirección de Centros Escolares</i>		1.202.024
04	4231	05	4		Gastu arruntearako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		1.202.024
04	4231	05	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		1.202.024
04	4231	05	453		Familieei <i>A familias</i>		1.202.024
04	4231	05	45301		Familieei <i>A familias</i>		1.202.024
04	4231	05	45301	001	Euskar Eskola Publikoaren baliabideak hobeto banatzeko orekatze-fondoa <i>Fondo de compensación para la distribución de recursos de la Escuela Pública Vasca</i>	1.202.024	
04	4231	08			Unibertsitate Zuzendaritza <i>Dirección de Universidades</i>		20.726.041
04	4231	08	4		Gastu arruntearako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		20.726.041
04	4231	08	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		20.726.041
04	4231	08	453		Familieei <i>A familias</i>		20.726.041
04	4231	08	45301		Familieei <i>A familias</i>		20.726.041
04	4231	08	45301	001	Unibertsitate-bekak. 01/02 ikasturterako Lehendik agindutako kreditua. <i>Becas universitarias. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	9.819.656	
04	4231	08	45301	002	Unibertsitate-bekak. 02/03 ikasturterako Konpromisozko kreditua: 2003: 12,54 M; Guztira: 12,54 M. <i>Becas universitarias. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 12,54 M; Total: 12,54 M.</i>	10.906.385	
04	4231	10			Kabinetearoen Zuzendaritza <i>Dirección del Gabinete</i>		339.571
04	4231	10	4		Gastu arruntearako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		339.571
04	4231	10	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		339.571
04	4231	10	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		339.571
04	4231	10	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		339.571

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZER: SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4231	10	45499	001	Hezkuntza sustatzeko ekintzen aldeko diru lagunza <i>Subvenciones a actividades de promoción educativa</i>	120.202	
04	4231	10	45499	002	Nafarroa Oinez-en aldeko diru lagunza <i>Subvención a Nafarroa Oinez</i>	12.020	
04	4231	10	45499	003	Dirulaguntza Logika Juridikoaren Analisi Zentruari, "Theoria" aldizkaria argitaratzeagatik <i>Subvención al Centro de Análisis de Lógica Jurídica por la publicación de la revista "Theoria"</i>	12.020	
04	4231	10	45499	004	Diru-lagunza Seaskari, "Herri Urrats" finantzatzeko <i>Subvención a Seaska para financiación del "Herri Urrats"</i>	12.020	
04	4231	10	45499	005	Euskal Eskola Publikoaren jaialdia antolatzeko diru lagunza <i>Subvención para la fiesta de la Escuela Pública Vasca</i>	33.056	
04	4231	10	45499	006	Eusko Ikaskuntza - Hezkuntza Museoari diru lagunza <i>Subvención a Eusko Ikaskuntza - Museo Educación</i>	24.040	
04	4231	10	45499	007	Kurdistanerako dirulaguntza Ayuda al Kurdistán	90.152	
04	4231	10	45499	008	UNESCO ETXEArekin hitzarmena <i>Convenio con UNESCO ETXE</i>	36.061	
					GUZTIRA TOTAL	78.749.197	78.749.197

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

4715 Hezkuntza Sistemaren Euskalduntzea

04 Educación, Universidades e Investigación

4715 Euskaldunización del Sistema Educativo

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		51.465.619
04	4715				HEZKUNTZA SISTEMAREN EUSKALDUNTZEA <i>EUSKALDUNIZACIÓN DEL SISTEMA EDUCATIVO</i>		51.465.619
04	4715	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritzar <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		272.916
04	4715	01	2		Funtzionarioamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		149.709
04	4715	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		149.709
04	4715	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		149.709
04	4715	01	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		149.709
04	4715	01	23811	001	IRALE-ren inguruko zentruen garbiketaren kontrataazioa. Urtarrila-Abuztua Lehendik agindutako kreditua. <i>Contratación del servicio de limpieza en centros periféricos IRALE.</i> <i>Enero-Agosto Crédito comprometido en años anteriores.</i>	86.639	
04	4715	01	23811	002	IRALE-ren inguruko zentruen garbiketaren kontrataazioa. Iraila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 0,17 M; 2004: 0,11 M; Guztira: 0,28 M. <i>Contratación del servicio de limpieza en centros periféricos IRALE.</i> <i>Septiembre-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 0,17 M; 2004: 0,11 M; Total: 0,28 M.</i>	63.070	
04	4715	01	6		Inbertsio errealaak <i>Inversiones reales</i>		123.207
04	4715	01	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		123.207
04	4715	01	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		100.970
04	4715	01	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		37.864
04	4715	01	62321	001	IRALE-ren inguruko Zentruen ikas-materiala <i>Material didáctico en Centros Periféricos IRALE</i>	26.445	
04	4715	01	62321	002	Barnetegietarako ikas-materiala <i>Material didáctico para Barnetegis</i>	11.419	
04	4715	01	62331		Bestelako instalazioak <i>Otras instalaciones</i>		63.106
04	4715	01	62331	001	Ikastetxe Publikoen errrotulazioa <i>Rotulación Centros Públicos</i>	63.106	
04	4715	01	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		22.237
04	4715	01	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		22.237
04	4715	01	62401	001	IRALE-ren inguruko Zentruen altzariak <i>Material didáctico Centros periféricos IRALE</i>	7.212	
04	4715	01	62401	002	Barnetegietako altzariak <i>Mobiliario para Barnetegis</i>	15.025	
04	4715	02			Langileriaren Kudeaketa Zuzendaritza <i>Dirección de Gestión de Personal</i>		38.602.657
04	4715	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		38.602.657

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4715	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		29.742.191
04	4715	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		2.847.191
04	4715	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		2.847.191
04	4715	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	2.847.191	
04	4715	02	122		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		26.895.000
04	4715	02	12200		Funtzionarioak ordezkatzen dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		26.895.000
04	4715	02	12200	001	Ordezko irakaskunza-pertsonala <i>Personal sustituto docente</i>	26.895.000	
04	4715	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		8.860.466
04	4715	02	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		8.860.466
04	4715	02	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		8.860.466
04	4715	02	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	295.466	
04	4715	02	16000	001	G.S. Ordezko irakaskunza-pertsonala <i>S.S. Personal sustituto docente</i>	8.565.000	
04	4715	04			Hezkuntza Berriztatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Innovación Educativa</i>		12.590.046
04	4715	04	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.931.361
04	4715	04	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		21.058
04	4715	04	214		Alzariak <i>Mobiliario</i>		21.058
04	4715	04	21400		Alzariak <i>Mobiliario</i>		21.058
04	4715	04	21400	001	IRALE Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros IRALE</i>	20.605	
04	4715	04	21400	002	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	453	
04	4715	04	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		26.266
04	4715	04	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		10.551
04	4715	04	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		10.551
04	4715	04	22200	001	IRALE Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Centros IRALE</i>	10.551	
04	4715	04	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		6.163
04	4715	04	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		6.163
04	4715	04	22301	001	IRALE Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros IRALE</i>	5.448	
04	4715	04	22301	002	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	715	
04	4715	04	224		Alzariak <i>Mobiliario</i>		9.197
04	4715	04	22400		Alzariak <i>Mobiliario</i>		9.197

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4715	04	22400	001	IRALE Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Centros IRALE</i>	8.205	
04	4715	04	22400	002	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	992	
04	4715	04	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		355
04	4715	04	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		355
04	4715	04	22500	001	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	355	
04	4715	04	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.875.340
04	4715	04	233		Garraioa <i>Transportes</i>		78
04	4715	04	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		78
04	4715	04	23300	001	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	78	
04	4715	04	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		358.999
04	4715	04	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		63.902
04	4715	04	23701	001	IRALE Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Centros IRALE</i>	54.768	
04	4715	04	23701	002	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	9.134	
04	4715	04	23751		Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>		265.046
04	4715	04	23751	001	Hizkuntza finkatzeko egonaldiak barnetegietan <i>Estancias en internados de afianzamiento idiomático</i>	265.046	
04	4715	04	23755		Ikasmateriala <i>Material didáctico</i>		30.051
04	4715	04	23755	001	NOLEGA deialdien finantzaketa <i>Financiación convocatoria NOLEGA</i>	30.051	
04	4715	04	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.516.263
04	4715	04	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		239.584
04	4715	04	23801	001	IRALE-rako bulego materiala <i>Material de oficina para IRALE</i>	45.677	
04	4715	04	23801	002	IRALE Zentruen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Centros IRALE</i>	121.786	
04	4715	04	23801	003	EGA azterketak egiteko materiala <i>Material para la elaboración de exámenes EGA</i>	72.121	
04	4715	04	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		368.558
04	4715	04	23831	001	EIMA Programaren gastuak <i>Gastos del Programa EIMA</i>	7.951	
04	4715	04	23831	002	EGA, EIT, Periferikoen iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de EGA, EIT, Periféricos</i>	210.354	
04	4715	04	23831	003	Hezkuntza eskakizunen epai-mahaiaik <i>Tribunales para la obtención de perfiles lingüísticos</i>	150.253	
04	4715	04	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		42.681
04	4715	04	23851	001	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	42.681	
04	4715	04	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		1.556.501

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4715	04	23882	001	IRALE Programa - HABE Euskaltegiak <i>Programa IRALE - Euskaltegis HABE</i>	1.508.540	
04	4715	04	23882	002	NOLEGA iharduaren finantzaketa <i>Financiación de actividades NOLEGA</i>	47.961	
04	4715	04	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		308.939
04	4715	04	23899	001	IRALE Zentren iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento Centros IRALE</i>	1.010	
04	4715	04	23899	002	EIMA Programaren gastuak <i>Gastos del Programa EIMA</i>	79.544	
04	4715	04	23899	003	Aholkularitz-erakundekiko hitzarmena. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kreditua. <i>Convenio con entidades asesoras. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	90.291	
04	4715	04	23899	004	Aholkularitz-erakundekiko hitzarmena. 02/03 ikasturtea Konpromisozko kreditua: 2003: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Convenio con entidades asesoras. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	35.922	
04	4715	04	23899	005	Glotodidaktika lanak <i>Trabajos de Glotodidáctica</i>	102.172	
04	4715	04	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		8.697
04	4715	04	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		8.697
04	4715	04	28289		Ohizkanpoko beste gastu batzuk <i>Otros gastos extraordinarios</i>		8.697
04	4715	04	28289	001	Barnetegien iharduera gastuak <i>Gastos de funcionamiento de Barnetegis</i>	8.697	
04	4715	04	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		9.598.584
04	4715	04	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		9.598.584
04	4715	04	452		Bestelako enpresa pribatuei <i>A otras empresas privadas</i>		1.878.283
04	4715	04	45200		Bestelako enpresa pribatuei <i>A otras empresas privadas</i>		1.878.283
04	4715	04	45200	001	EIMA I finantzatzeko diru laguntha (euskaraz idatzitako ikas-materiala) <i>Subvención EIMA I (material didáctico impreso en euskera)</i>	843.821	
04	4715	04	45200	002	EIMA II finantzatzeko diru laguntha (ikus-entzuneko materiala euskaraz) <i>Subvención EIMA II (material audiovisual en euskera)</i>	312.526	
04	4715	04	45200	003	EIMA III finantzatzeko diru laguntha (software euskaraz) <i>Subvención EIMA III (software en euskera)</i>	437.537	
04	4715	04	45200	004	EIMA IV finantzatzeko diru laguntha (curriculum-materiala euskaraz) <i>Subvención EIMA IV (material curricular en euskera)</i>	250.021	
04	4715	04	45200	005	ISAAC LOPEZ DE MENDIZABAL eta MIGEL ALTZO sariak <i>Premios ISAAC LOPEZ DE MENDIZABAL y MIGEL ALTZO</i>	34.378	
04	4715	04	453		Familiei <i>A familias</i>		90.152
04	4715	04	45301		Familiei <i>A familias</i>		90.152
04	4715	04	45301	001	URRUZUNO-BARRIOLA sarien deialdiak <i>Convocatorias de los premios URRUZUNO-BARRIOLA</i>	90.152	
04	4715	04	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		7.630.149
04	4715	04	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		7.630.149
04	4715	04	45499	001	IRALE-rako diru laguntha ikastetxe pribatuetako ordezkapenak <i>Subvención Programa IRALE para sustituciones en centros concertados</i>	4.687.894	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALS
04	4715	04	45499	002	IRALE-rako diru laguntza euskaltegiko kurtsoak finantzatzeko. Urtarrila-Ekaina Lehendik agindutako kreditua. <i>Subvención Programa IRALE - Euskaltegis. Periodo Enero-Junio Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.039.751	
04	4715	04	45499	003	IRALE-rako diru laguntza euskaltegiko kurtsoak finantzatzeko. Uztaila-Abendua Konpromisozko kreditua: 2003: 1,08 M; Guztira: 1,08 M. <i>Subvención Programa IRALE - Euskaltegis. Periodo Julio-Diciembre Crédito de compromiso: 2003: 1,08 M; Total: 1,08 M.</i>	943.589	
04	4715	04	45499	004	TINKO hitzarmena. Euskal Zinea Eskolara <i>Convenio TINKO. Euskal Zinea Eskolara</i>	90.152	
04	4715	04	45499	005	EIE-rekiko hitzarmena. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kreditua. <i>Convenio con Euskal Idazleen Elkartea. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	46.879	
04	4715	04	45499	006	EIE-rekiko hitzarmena. 02/03 ikasturtea Konpromisozko kreditua: 2003: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Convenio con Euskal Idazleen Elkartea. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	54.091	
04	4715	04	45499	007	NOLEGA iharduaren finantzaketa deialdia <i>Convocatoria para la financiación de actividades del NOLEGA</i>	601.012	
04	4715	04	45499	008	Sare pribatuko ikastetxeen hizkuntza normalkuntzako proiektuak finantzatzeko. 01/02 ikasturtea Lehendik agindutako kreditua. <i>Financiación de proyectos de normalización lingüística en centros privados. Curso 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	76.629	
04	4715	04	45499	009	Sare pribatuko ikastetxeen hizkuntza normalkuntzako proiektuak finantzatzeko. 02/03 ikasturtea Konpromisozko kreditua: 2003: 0,06 M; Guztira: 0,06 M. <i>Financiación de proyectos de normalización lingüística en centros privados. Curso 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,06 M; Total: 0,06 M.</i>	90.152	
04	4715	04	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		60.101
04	4715	04	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		60.101
04	4715	04	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		60.101
04	4715	04	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		60.101
04	4715	04	63201	001	Normalkuntza-projektuen jarraipena egiteko aplikazio informatikoa <i>Aplicación informática para seguimiento de proyectos de normalización</i>	60.101	
					GUZTIRA TOTAL	51.465.619	51.465.619

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

SEKZIOA / SECCIÓN	PROGRAMA / PROGRAMA	ZERBITZUA / SERVICIO	AZPIKONTEA / SUBCONCEPTO	PARTIDAK / PARTIDAS		PARTIDAK / PARTIDAS	GUZTIZKOAK / TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN		5.048.502
04	5211				EUSKADI 2000HIRU-EUSK. INFORMAZIO GIZARTEA PLANA EUSKADI 2000TRES-PLAN EUSKADI SOCIEDAD INFORMACIÓN		5.048.502
04	5211	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritza <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		4.808.097
04	5211	01	6		Inbertsio errealkak <i>Inversiones reales</i>		3.606.073
04	5211	01	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		3.606.073
04	5211	01	625		Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>		3.606.073
04	5211	01	62501		Informazio prozesuetako ekipoa <i>Equipos para procesos de información</i>		3.606.073
04	5211	01	62501	001	Euskadi 2000-Hiru. Ikastetxe Publikoen ekipamendua Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Equipo informático Centros Públicos. Plan Euskadi 2000-Tres P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi.</i>	3.606.073	
04	5211	01	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		1.202.024
04	5211	01	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		1.202.024
04	5211	01	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		1.202.024
04	5211	01	75499		Irabazi-asmorik gabeko beste erakunde batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.202.024
04	5211	01	75499	001	Ikastetxe pribatuetako ekipamendua informatikoak.Euskadi 2000Tres Plana Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Equipamiento informático en centros privados. Plan Euskadi 2000Tres P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi.</i>	1.202.024	
04	5211	08			Unibertsitate Zuzendaritza <i>Dirección de Universidades</i>		240.405
04	5211	08	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		240.405
04	5211	08	72		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		240.405
04	5211	08	729		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		240.405
04	5211	08	72900		E.A.P.ko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		240.405
04	5211	08	72900	001	Euskadi 2000Tres. Komunikaziorako puntu neutro bat sortzea Lehendik agindutako kreditua. Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . <i>Euskadi 2000TRES. Creación punto neutro comunicaciones Crédito comprometido en años anteriores. P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi.</i>	240.405	
					GUZTIRA TOTAL	5.048.502	5.048.502

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>	
04	5412				IKERKETA <i>INVESTIGACIÓN</i>	11.450.114
04	5412	09			Zientzia Politikarako Zuzendaritza <i>Dirección de Política Científica</i>	11.450.114
04	5412	09	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>	155.302
04	5412	09	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>	155.302
04	5412	09	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>	155.302
04	5412	09	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	30.051
04	5412	09	23831	001	"Euskadi" sariaren epai-mahaiaaren gastuak <i>Gastos del tribunal del premio "Euskadi"</i>	30.051
04	5412	09	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	107.221
04	5412	09	23882	001	Ikerketa beken epai-mahaiaak <i>Tribunales de becas de investigación</i>	77.170
04	5412	09	23882	002	Deialdiei zientzi jarraipena egiteko taldeak <i>Tribunales seguimiento científico convocatorias</i>	30.051
04	5412	09	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	18.030
04	5412	09	23899	001	Zientzi Politikaren gastuak <i>Gastos Política Científica</i>	18.030
04	5412	09	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>	9.876.035
04	5412	09	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>	78.131
04	5412	09	429		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>	78.131
04	5412	09	42900		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>	78.131
04	5412	09	42900	001	Hitzarmena Euskal Herriko Unibertsitatearekin ikertza helburu duten unibertsitate plazen eskaintza finantzatzeko <i>Convenio con la Universidad del País Vasco para la financiación de plazas universitarias con la investigación como objetivo</i>	60.101
04	5412	09	42900	002	Dirulaguntzak Euskal Herriko Unibertsitatearen eta Ikerketa Zientifiko Kontseilu Nagusia arteko Biofisikako Zentro Mistoarentzat eta Euskal Herriko Unibertsitatearen eta Ikerketa Zientifiko Kontseilu Nagusia arteko Materiak Kondentsatuaren Zentro Mistoarentzat <i>Subvención C. Mixto Universidad del País Vasco-Consejo Superior de Investigaciones científicas de Biofísica, y C. Mixto Universidad del País Vasco-Consejo Superior de Investigadores científicas de la materia condensada</i>	18.030
04	5412	09	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>	9.797.904
04	5412	09	453		Familiei <i>A familias</i>	8.483.191
04	5412	09	45301		Familiei <i>A familias</i>	8.483.191

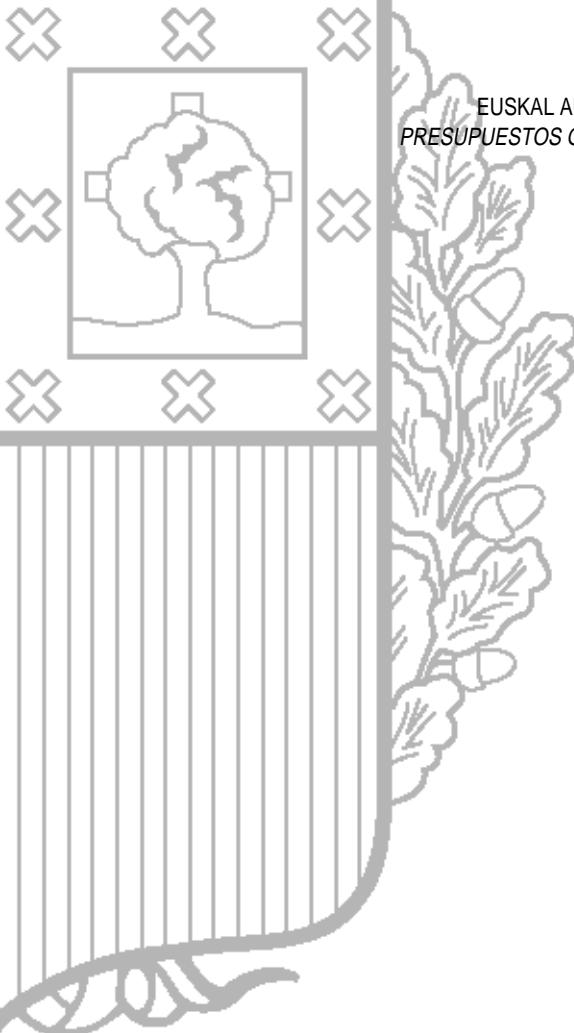
EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	5412	09	45301	001	Ikertzaileentzako prestakuntza bekak 01/02 Lehendik agindutako kreditua. <i>Becas de formación de investigadores y ayudas paralelas 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	3.766.423	
04	5412	09	45301	002	Ikertzaileentzako prestakuntza bekak 02/03 Konpromisozko kreditua: 2003: 3,74 M; Guztira: 3,74 M. <i>Becas de formación de investigadores y ayudas paralelas 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 3,74 M; Total: 3,74 M.</i>	4.092.376	
04	5412	09	45301	003	Atzerrian espezializte ikasketak egiteko bekak 01/02 Lehendik agindutako kreditua. <i>Becas estudios especialización en el extranjero 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	96.162	
04	5412	09	45301	004	Atzerrian espezializte ikasketak egiteko bekak 02/03 Konpromisozko kreditua: 2003: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Becas estudios especialización en el extranjero 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	158.968	
04	5412	09	45301	005	Zientifiko eta teknologo kualifikaziorako diru laguntzak 01/02 Lehendik agindutako kreditua. <i>Ayudas de cualificación científicos y tecnólogos 01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	249.901	
04	5412	09	45301	006	Zientifiko eta teknologo kualifikaziorako diru laguntzak 02/03 Konpromisozko kreditua: 2003: 0,25 M; Guztira: 0,25 M. <i>Ayudas de cualificación científicos y tecnólogos 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,25 M; Total: 0,25 M.</i>	83.300	
04	5412	09	45301	007	Ikerketa "Euskadi" sariak <i>Premios "Euskadi" de investigación</i>	36.061	
04	5412	09	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		1.314.713
04	5412	09	45401		Fundazioei <i>A fundaciones</i>		252.425
04	5412	09	45401	001	Donostiako Nazioarteko Fisika Zentrurako diru laguntza <i>Subvención a la Fundación Centro Internacional de Física de Donostia</i>	252.425	
04	5412	09	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		1.062.288
04	5412	09	45499	001	Gai espezifikoak ikertzeko taldeak <i>Grupos de investigación en materias específicas</i>	90.152	
04	5412	09	45499	002	Laguntza osagarriak. Biltzar antolaketak. <i>Ayudas complementarias. Organización de Congresos</i>	270.455	
04	5412	09	45499	003	Laguntza osagarriak. Irakasle eta ikerkelarien lekuaz aldatzeko programa <i>Ayudas complementarias. Programa movilizador de profesores e investigadores</i>	330.557	
04	5412	09	45499	004	Laguntza osagarriak. Bekadunen egonaldi laburrak ikerketa zentroetan <i>Ayudas complementarias. Estancias cortas de becarios en Centros de Investigación</i>	120.202	
04	5412	09	45499	005	Eusko Ikaskuntza-ren aldeko diru laguntza bekak finantzatzeko <i>Subvención a Eusko Ikaskuntza para financiación de becas</i>	120.202	
04	5412	09	45499	006	Ikerketa ekintza bereziak <i>Acciones especiales de investigación</i>	120.202	
04	5412	09	45499	007	Hitzarmena Elhuyar elkartarekin Tecnopolis telebista-programa finantzatzeko <i>Convenio con la Asociación Elhuyar para financiación del programa televisivo Tecnópolis</i>	10.518	
04	5412	09	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		150.253
04	5412	09	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		150.253
04	5412	09	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		150.253
04	5412	09	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		150.253

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	5412	09	63201	001	Aplikazio informatikoen garapena Konpromisozko kreditua: 2003: 0,12 M; Guztira: 0,12 M. <i>Desarrollo aplicación informática Crédito de compromiso: 2003: 0,12 M; Total: 0,12 M.</i>	150.253	
04	5412	09	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones operaciones capital</i>		1.268.524
04	5412	09	72		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		531.665
04	5412	09	729		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		531.665
04	5412	09	72900		E.A.Pko zuzenbide publikoko beste erak. batzuei <i>A otros entes de derecho público del SPV</i>		531.665
04	5412	09	72900	001	Ikerketa proiektuak. 00/01/02 deialdia Lehendik agindutako kreditua. <i>Proyectos de investigación. Convocatoria 00/01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	531.665	
04	5412	09	75		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		736.859
04	5412	09	754		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		736.859
04	5412	09	75499		Irabazi-asmorik gabeko beste erakunde batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		736.859
04	5412	09	75499	001	Ikerketa proiektuak. 00/01/02 deialdia Lehendik agindutako kreditua. <i>Proyectos de investigación. Convocatoria 00/01/02 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	69.850	
04	5412	09	75499	002	Ikerketa proiektuak. 01/02/03 deialdia Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,04 M; Guztira: 0,04 M. <i>Proyectos de investigación. Convocatoria 01/02/03 Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,04 M; Total: 0,04 M.</i>	54.091	
04	5412	09	75499	003	Ikerketa proiektuak. 02/03/04 deialdia Konpromisozko kreditua: 2003: 0,07 M; 2004: 0,04 M; Guztira: 0,11 M. <i>Proyectos de investigación. Convocatoria 02/03/04 Crédito de compromiso: 2003: 0,07 M; 2004: 0,04 M; Total: 0,11 M.</i>	108.182	
04	5412	09	75499	004	Unibertsitate-Empresa proiektuak 02/03 Konpromisozko kreditua: 2003: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Proyectos Universidad Empresa 02/03 Crédito de compromiso: 2003: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	66.111	
04	5412	09	75499	005	Zientzi ekipamendua <i>Equipamiento científico</i>	360.607	
04	5412	09	75499	006	Unibertsitate-Empresa proiektuak 2001 Lehendik agindutako kreditua. <i>Proyectos Universidad Empresa 2001 Crédito comprometido en años anteriores.</i>	47.967	
04	5412	09	75499	007	Pirinioetako Lan Komunitatearen proiektuak finantzatzea Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Financiación proyectos de la Comunidad de Trabajo de los Pirineos Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	30.051	
					GUZTIRA TOTAL	11.450.114	11.450.114

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Diru-sarreren egoera
El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>	
04	4211				EGITURA ETA LAGUNTZA <i>ESTRUCTURA Y APOYO</i>	2.195.167
04	4211	00			Aurrekontuen, Dirubideen eta Antolamendu Zuztza. <i>Dir. Presupuestos, Gestión Económica y Organiza.</i>	882.065
04	4211	00	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>	730.165
04	4211	00	38		Itzulerak <i>Reintegros</i>	717.924
04	4211	00	380		Itzulerak <i>Reintegros</i>	717.924
04	4211	00	38000		Itzulerak <i>Reintegros</i>	717.924
04	4211	00	38000	000	Itzulerak <i>Reintegros</i>	717.924
04	4211	00	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i>	12.241
04	4211	00	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	12.241
04	4211	00	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	12.241
04	4211	00	39399	001	Bestelako sarrerak. Arabako Hezkuntza-Ordezkaritza <i>Otros ingresos Delegación de Araba</i>	1.784
04	4211	00	39399	002	Bestelako sarrerak. Gipuzkoako Hezkuntza-Ordezkaritza <i>Otros ingresos Delegación de Gipuzkoa</i>	101
04	4211	00	39399	003	Bestelako sarrerak. Bizkaiko Hezkuntza-Ordezkaritza <i>Otros ingresos Delegación de Bizkaia</i>	10.356
04	4211	00	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>	151.900
04	4211	00	53		Hainbat diru-sarrera finantzario <i>Diversos ingresos financieros</i>	151.900
04	4211	00	533		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>	151.900
04	4211	00	53300		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>	151.900
04	4211	00	53300	001	Banku-kontuen interesak. Arabako Hezkuntza-Ordezkaritza <i>Intereses c/c Delegación de Araba</i>	22.448
04	4211	00	53300	002	Banku-kontuen interesak. Gipuzkoako Hezkuntza-Ordezkaritza <i>Intereses c/c Delegación de Gipuzkoa</i>	43.814
04	4211	00	53300	003	Banku-kontuen interesak. Bizkaiko Hezkuntza-Ordezkaritza <i>Intereses c/c Delegación de Bizkaia</i>	85.638
04	4211	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritza <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>	796.747
04	4211	01	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>	796.747
04	4211	01	31		Tasak <i>Tasas</i>	796.747
04	4211	01	311		EEAk berak araututako tasak: izaera orokorrekoak <i>De normativa propia de la CAE: de carácter general</i>	796.747

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04	4211	01	31103		Obra Publikoen zuzta. eta ikuskapena (00.03) (00.03) Dirección e Inspección de Obras Públicas		796.747
04	4211	01	31103	001	Obra Zuzendaritzako tasak Tasas por Dirección de Obras	796.747	
04	4211	03			Azterlan eta Lege-Araubide Zuzendaritza Dirección Estudios y Régimen Jurídico		516.355
04	4211	03	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		514.459
04	4211	03	38		Itzulerak Reintegros		454.133
04	4211	03	380		Itzulerak Reintegros		454.133
04	4211	03	38000		Itzulerak Reintegros		454.133
04	4211	03	38000	001	Ekitaldi itxiak (beka-itzulketak,...) Ejercicios cerrados (devolución de becas,...)	454.133	
04	4211	03	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		60.326
04	4211	03	394		Ohizkanpoko diru-sarrerak Ingresos extraordinarios		60.326
04	4211	03	39401		Gauzatutako abalengatiko diru-sarrerak Ingresos por avales ejecutados		60.215
04	4211	03	39401	001	Abalen burutzapena Ejecución de avales	60.215	
04	4211	03	39499		Bestelako ohizkanpoko diru-sarrerak Otros ingresos extraordinarios		111
04	4211	03	39499	001	Bestelako ohizkanpoko diru-sarrerak (kobratu ez diren fidantzak) Otros ingresos extraordinarios (fianzas no cobradas)	111	
04	4211	03	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales		1.896
04	4211	03	53		Hainbat diru-sarrera finantzario Diversos ingresos financieros		1.896
04	4211	03	533		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias		1.896
04	4211	03	53300		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias		1.896
04	4211	03	53300	001	Ohiko fondoen banku-kontuaren interesak Intereses c/c fondos ordinarios	1.896	
					GUZTIRA TOTAL	2.195.167	2.195.167

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

04 Educación, Universidades e Investigación

4221 Haur eta Lehen Hezkuntza

4221 Educación Infantil y Primaria

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		660.826
04	4221				HAUR ETA LEHEN HEZKUNTZA <i>EDUCACIÓN INFANTIL Y PRIMARIA</i>		660.826
04	4221	01			Material-baliabide eta Informatika Zuzendaritza <i>Dir. de Recursos Materiales y Sis. Informáticos</i>		660.826
04	4221	01	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>		660.826
04	4221	01	38		Itzulerak <i>Reintegros</i>		660.826
04	4221	01	380		Itzulerak <i>Reintegros</i>		660.826
04	4221	01	38000		Itzulerak <i>Reintegros</i>		660.826
04	4221	01	38000	001	Itzulerak. Publifikatu ez ziren Ikastolen subentzioak <i>Reintegros. Subvención de Ikastolas no publicadas</i>	660.826	660.826
					GUZTIRA <i>TOTAL</i>	660.826	660.826

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

04 Educación, Universidades e Investigación

4222 Bigarren M. Hezk. Konpents. eta Lanbide Heziketa

4222 Educ. Secundaria, Compensatoria y Formación Profes.

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		892.743
04	4222				BIGARREN M. HEZK. KONPENTS. ETA LANBIDE HEZIKETA <i>EDUC. SECUNDARIA, COMPENSATORIA Y FORMACIÓN PROFES.</i>		892.743
04	4222	05			Ikastetxeen Zuzendaritza <i>Dirección de Centros Escolares</i>		892.743
04	4222	05	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>		892.743
04	4222	05	31		Tasak <i>Tasas</i>		883.379
04	4222	05	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk <i>Otras tasas de normativa propia de la CAE</i>		883.379
04	4222	05	31241		Titulu-luzatzeak (05.01) <i>(05.01) Expedición de títulos</i>		883.379
04	4222	05	31241	001	Batxilergo tituluak luzatzeko tasak <i>Tasas expedición títulos Bachillerato</i>	524.264	
04	4222	05	31241	002	Lanbide-Heziketako tituluak luzatzeko tasak <i>Tasas de expedición títulos de Formación Profesional</i>	359.115	
04	4222	05	32		Salneurriak <i>Precios públicos</i>		9.364
04	4222	05	329		Bestelako salneurriak <i>Otros precios públicos</i>		9.364
04	4222	05	32900		Bestelako salneurriak <i>Otros precios públicos</i>		9.364
04	4222	05	32900	001	Tolosako Paper-Eskola. Injinerutzako matrikulak <i>Matrículas de Ingeniería de la Escuela de Papel de Tolosa</i>	9.364	
					GUZTIRA TOTAL	892.743	892.743

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

04 Educación, Universidades e Investigación

4223 Unibertsitateko Irakaskuntza

4223 Enseñanza Universitaria

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		4.230
04	4223				UNIBERTSITATEKO IRAKASKUNTZA <i>ENSEÑANZA UNIVERSITARIA</i>		4.230
04	4223	08			Unibertsitate Zuzendaritza <i>Dirección de Universidades</i>		4.230
04	4223	08	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho pùbl.</i>		4.230
04	4223	08	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i>		4.230
04	4223	08	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		4.230
04	4223	08	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		4.230
04	4223	08	39399	001	Unibertsitate Irakaskuntzetako imprimakien salmenta <i>Venta de impresos en Enseñanzas Universitarias</i>	4.230	4.230
					GUZTIRA <i>TOTAL</i>	4.230	4.230

**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa	4224 Araub. Bereziko Irakask. eta Helduen Hezk. Iraunk.	4224 Enseñ. Rég.Especial y Educac.Permanente de Adultos					
04 Educación, Universidades e Investigación							
						EUROAK / EUROS	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		1.674.363
04	4224				ARAUB. BEREZIKO IRAKASK. ETA HELDUELEN HEZK. IRAUNK. <i>ENSEÑ. RÉG.ESPECIAL Y EDUCAC.PERMAMENTE DE ADULTOS</i>		1.674.363
04	4224	05			Ikastetxeen Zuzendaritzar <i>Dirección de Centros Escolares</i>		1.674.181
04	4224	05	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>		1.674.181
04	4224	05	31		Tasak <i>Tasas</i>		62.184
04	4224	05	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk <i>Otras tasas de normativa propia de la CAE</i>		62.184
04	4224	05	31241		Titulu-luzatzeak (05.01) <i>(05.01) Expedición de títulos</i>		62.184
04	4224	05	31241	001	Kontserbatorietako tituluak luzatzeko tasak <i>Tasas expedición títulos Conservatorios</i>	43.476	
04	4224	05	31241	002	Hizkuntza Eskola Ofizialetako tituluak luzatzeko tasak <i>Tasas expedición de títulos de Escuelas Oficiales de Idiomas</i>	18.708	
04	4224	05	32		Salneurriak <i>Precios públicos</i>		1.603.777
04	4224	05	322		04, 05, 06 sailen eta euren EEAAn prezio publik. <i>Precios públicos de Dptos. 04, 05, 06 y sus OOAA</i>		1.603.777
04	4224	05	32206		04- Erregimen Bereziko Irakaskuntza-zerbitzuak 04- Servicios de enseñanza de régimen especial		1.603.777
04	4224	05	32206	001	Kontserbatorietako matrikulak <i>Matrículas de Conservatorios</i>	284.015	
04	4224	05	32206	002	Hizkuntza Eskola Ofizialetako matrikulak <i>Matrículas de Escuelas Oficiales de Idiomas</i>	1.319.762	
04	4224	05	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i>		8.220
04	4224	05	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		8.220
04	4224	05	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		8.220
04	4224	05	39399	001	Hizkuntza Eskola Ofizialetako inprimakien salmenta <i>Venta de impresos de Escuelas Oficiales de Idiomas</i>	8.220	
04	4224	06			Lanbide Heziketa Zuzendaritzar <i>Dirección de Formación Profesional</i>		182
04	4224	06	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>		182
04	4224	06	32		Salneurriak <i>Precios públicos</i>		182
04	4224	06	322		04, 05, 06 sailen eta euren EEAAn prezio publik. <i>Precios públicos de Dptos. 04, 05, 06 y sus OOAA</i>		182
04	4224	06	32203		04- Ikasmaterialen salmenta 04- Venta de material didáctico		182
04	4224	06	32203	001	CEVEBAD-erako ikas-materiala <i>Materia didáctico CEVEBAD</i>	182	
					GUZTIRA TOTAL	1.674.363	1.674.363

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

04 Educación, Universidades e Investigación

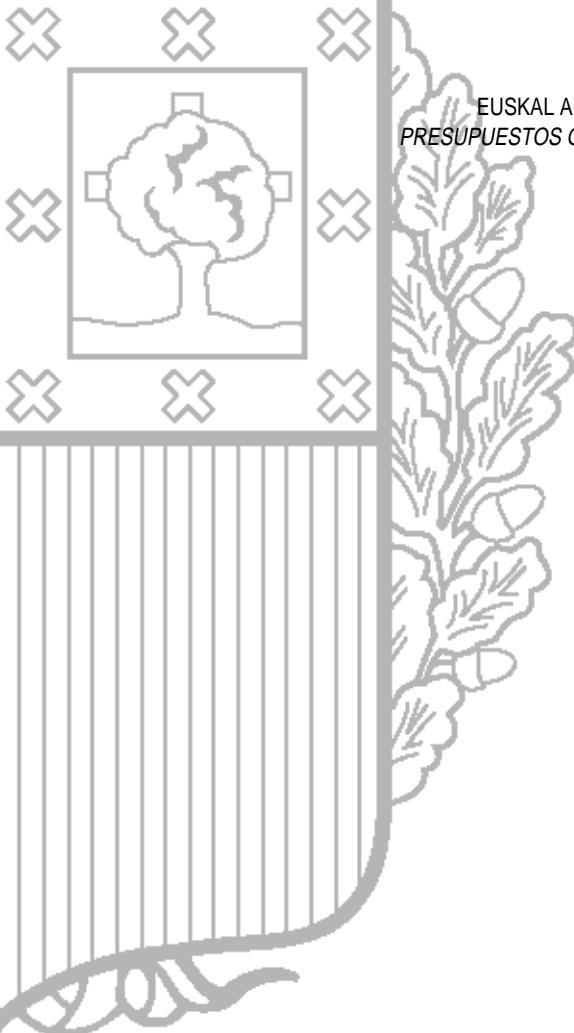
4715 Hezkuntza Sistemaren Euskalduntzea

4715 Euskaldunización del Sistema Educativo

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
04					HEZKUNTZA, UNIBERTSITATEA ETA IKERKETA, <i>EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN</i>		278.404
04	4715				HEZKUNTZA SISTEMAREN EUSKALDUNTZEA <i>EUSKALDUNIZACIÓN DEL SISTEMA EDUCATIVO</i>		278.404
04	4715	04			Hezkuntza Berritzatzeko Zuzendaritza <i>Dirección de Innovación Educativa</i>		278.404
04	4715	04	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>		278.404
04	4715	04	31		Tasak <i>Tasas</i>		68.859
04	4715	04	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk <i>Otras tasas de normativa propia de la CAE</i>		68.859
04	4715	04	31241		Titulu-luzatzeak (05.01) <i>(05.01) Expedición de títulos</i>		68.859
04	4715	04	31241	001	EGA-etako tituluak luzatzeko tasak <i>Tasas expedición títulos EGA</i>	68.859	
04	4715	04	32		Salneurriak <i>Precios públicos</i>		209.545
04	4715	04	322		04, 05, 06 sailen eta euren EAAaren prezio publik. <i>Precios públicos de Dptos. 04, 05, 06 y sus OOAA</i>		209.545
04	4715	04	32207		04- Azterketa-eskubideak <i>04- Derechos de examen</i>		209.545
04	4715	04	32207	001	EGA azterketen eskubideak <i>Derechos exámenes EGA</i>	209.545	
					GUZTIRA TOTAL	278.404	278.404

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

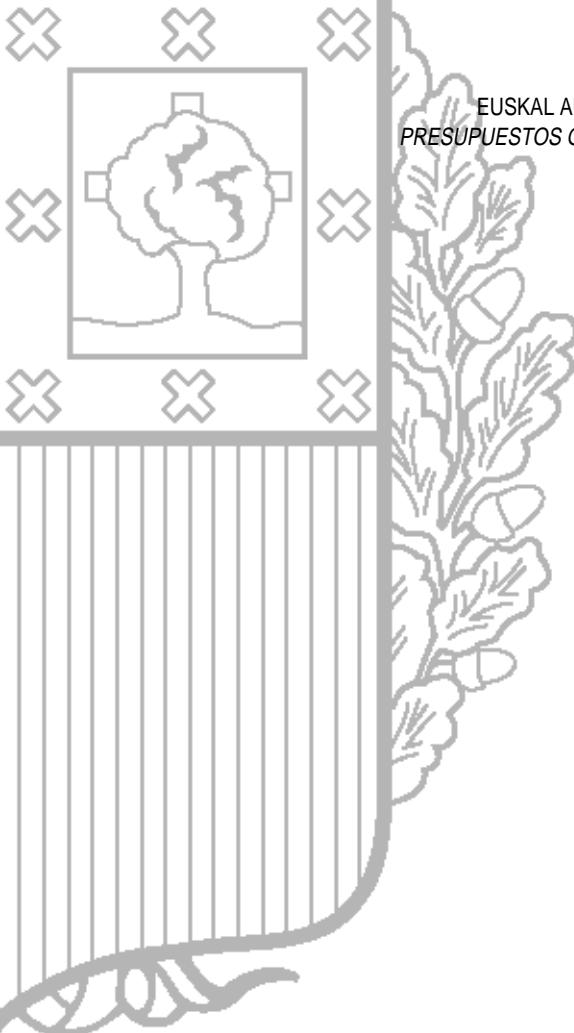
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

04 Educación, Universidades e Investigación

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIKA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				1 Langile gastuak Gastos de personal	2 Funtzion. gastuak Gastos funciona.	3 Finantza gastuak Gastos financie.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	6 Inbertsio errealak Inversio. reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gehikuntza Aumento act.finan.	9 F-pasiboen gutxitzea Dism. pas. financier.
04		Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa <i>Educación, Universidades e Investigación</i>									
04	4211	Egitura eta Lagunzta <i>Estructura y Apoyo</i>	42.656	19.733	5.422			12.693		4.808	
04	4221	Haur eta Lehen Hezkuntza <i>Ed. Infantil y P</i>	499.774	273.808	3.550		201.235	16.376	4.806		
04	4222	BMH eta LH <i>Ed.Sec.,Com.F.P</i>	658.422	358.974	33.643		221.317	38.301	6.188		
04	4223	Unib. Irakask. <i>Enseñanza Universitaria</i>	187.004		19		159.591		27.394		
04	4224	A.B.Irak.H.He.I <i>En.R.E. Ed.Adu.</i>	48.886	35.522	2.335		9.258	869	902		
04	4225	Hezkuntza Berr. <i>Innov. Educat.</i>	27.258	17.464	3.525		5.956	313			
04	4231	Hezkuntza Sustapena <i>Promoción Educativa</i>	78.749	10.067	22.723		45.959				
04	4715	Hezk.S.Euskald. <i>Eusk.Sist.Educ.</i>	51.466	38.603	3.081		9.599	183			
04	5211	E-2000Hiru <i>E-2000Tres</i>	5.049					3.606	1.442		
04	5412	Ikerketa <i>Investigación</i>	11.450		155		9.876	150	1.269		
		GUZTIKA TOTAL	1.610.713	754.171	74.452		662.791	72.490	42.000	4.808	

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

SEK., PROGR. ETA KAPIT.EN ARABERAKO LABP. - SARRERA RESUMEN POR SECCIÓN; PROGRAMA Y CAPÍTULO - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

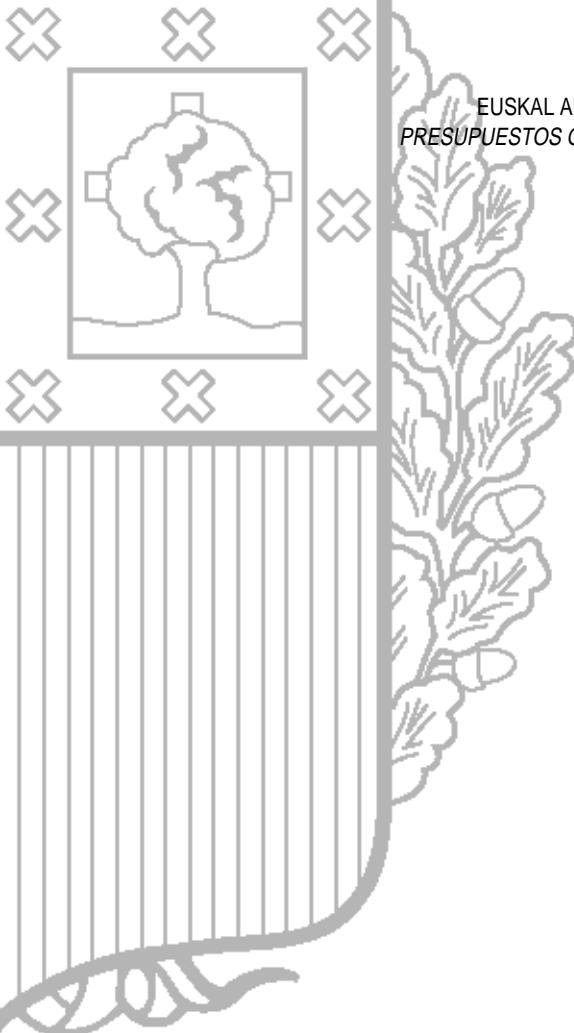
04 Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa

04 Educación, Universidades e Investigación

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak eta salneurr. Tasas, prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb. err. besterentz Enaj.inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gutxitzea Dism.acti. financie.	9 F-pasiboen gehikuntza Aumento de Pasi.Fin.
04		Hezkuntza, Unibertsitatea eta Ikerketa <i>Educación, Universidades e Investigación</i>									
04	4211	Egitura eta Laguntenza <i>Estructura y Apoyo</i>	2.195		2.041		154				
04	4221	Haur eta Lehen Hezkuntza <i>Ed.Infantil y P</i>	661		661						
04	4222	BMH eta LH <i>Ed.Sec.,Com.F.P</i>	893		893						
04	4223	Unib. Irakask. <i>Enseñanza Universitaria</i>	4		4						
04	4224	A.B.Irak.H.He.I <i>En.R.E. Ed.Adu.</i>	1.674		1.674						
04	4715	Hezk.S.Euskald. <i>Eusk.Sist.Educ.</i>	278		278						
		GUZTIRA TOTAL	5.706		5.552		154				

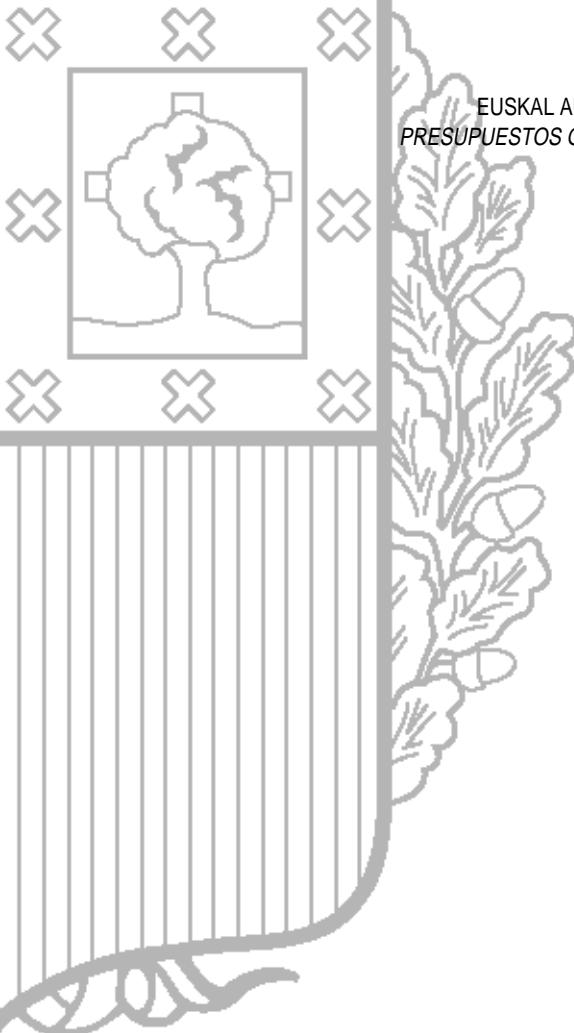
2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

05 HERRIZAINGOA
05 INTERIOR

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sekzioaren eta Programen Memoriak
Memorias de la Sección y de los Programas

HERRIZAINGO SAILA

INTERIOR

SARRERA.

Herrizaingo Sailari dagokio Eusko Jaurlaritzak herritarren segurtasunaz dituen iritzi eta asmoen aldeko politika egitea, betiere Euskal Autonomia Erkidego osoan indarrean dauden legeen arabera.

Herrizaingo Sailaren egiturak bi lan-arlotan banatuta dago, herriterrak, bere askatasuna eta ondasunak behar bezala zaintzeko. Bi arloak Herrizaingoa eta Segurtasuna dira eta organo horizontalek sostengatzen dituzte (Egitura eta Sostengua).

EGITURA ETA LAGUNTZA.

Programa honek Saileko organoei eta Zuzendaritzei sostengu horizontala emateko eginkuzunak biltzen ditu. Haren eginkuzunak hauek dira: Sailaren kanpo-harremanak kudeatu (Sailburuaren Kabinetea), Saileko administrazioa eta langileak kudeatu (Zerbitzu Zuzendaritzta), lege aldetiko lagunza eman (Lege Araubideko Zuzendaritzta) eta polizia-kudeaketan jakitunak diren teknikarien langunza eman (Segurtasun Sailburuordearen Kabinetearren Zuzendaritzaren ardura).

Halaber, egitarau honen barruan dago terrorismoaren eta jazarpeneko indarkeriaren biktamei zuzeneko lagunza pertsonalizatua emateko eta beraiekin harremanetan jarduteko funtzioa; zeregin hori Terrorismoaren Biktimei Laguntzeko Bulegoaren Zuzendaritzari dagokio.

HERRIZAINGO ARLOA.

Arlo honek, HERRIZAINGO SAILBURUORDETZAK koordinaturik, Herrizaingo Sailak segurtasunaren arloan poliziaren eginkizunei dagokienez eratzikita dituen eginkizunak kudeatzen ditu, honako hauek esaterako:

Bideaingo eta Bide Hezkuntza egitaraua.

Bideaingo eta Bide Hezkuntza egitarauaren barruan bi jarduketa-eremu daude, hurrenez hurren bide hezkuntza eta segurtasun arloekin bat datozenak. Haietako lehenean, joan den ekitaldian bide heziketako kanpainak egin dira trafikoaren inguruan dauden gizarte-tarteetako kideentzat. Bide segurtasunaren arloan, hauxe izan da joan den ekitaldiko lanik garrantzitsuena: trafikoari buruzko kudeaketa- eta informazio-sistemak modernizatzeko plan zabal bat betaraztea, eta ekintza berberarekin jarraituko da datorren ekitaldian. Gainera, jarraipena eman behar zaie lehenago hasitako egitasmoei.

Honako hauek izan dira ekintzarik garrantzitsuenak:

- Trafikoari buruzko Kudeaketa Zentroa sendotu da trafikoari buruzko kudeaketa eta informazio-sistemak modernizatzeko planaren garapenaren ondorioz.
- Euskal Autonomia Erkidegoko geografia osoko errepideetan hedatu dira hornidurak.

INTRODUCCIÓN.

Al Departamento de Interior le corresponde desarrollar la política del Gobierno Vasco en relación con la seguridad ciudadana, en los términos establecidos en la normativa vigente, en el conjunto del territorio de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

Para alcanzar con éxito el objetivo de proteger a las personas, sus libertades y bienes, el Departamento se ha dotado de una estructura dividida en dos áreas de trabajo, Interior y Seguridad, apoyadas por los órganos horizontales (Estructura y Apoyo).

ESTRUCTURA Y APOYO.

Este programa engloba las tareas de apoyo horizontal al conjunto de las Direcciones y órganos del Departamento, orientando sus actividades hacia la gestión de las relaciones exteriores del Departamento (Gabinete del Consejero), la gestión administrativa y del personal del Departamento (Dirección de Servicios), la asistencia jurídica (Dirección de Régimen Jurídico), y el apoyo técnico especializado en materia de gestión policial (responsabilidad de la Dirección del Gabinete del Vicerrector de Seguridad).

Asimismo se encuadra en este programa la función de relación y atención directa y personalizada con las víctimas del terrorismo y de la violencia de persecución a través de la Dirección de la Oficina de Atención a las Víctimas del Terrorismo.

ÁREA DE INTERIOR.

A este Área, coordinada por la VICECONSEJERIA DE INTERIOR, le corresponde gestionar las funciones atribuidas al Departamento en todos aquellos aspectos de la seguridad no relacionados con el ejercicio de las funciones policiales, como son:

Programa de Tráfico y Educación Vial.

El programa de Tráfico y Educación Vial está estructurado en dos ámbitos de actuación que se corresponden, respectivamente, con las áreas de educación y seguridad vial. En la primera de ellas se ha llevado a efecto durante el pasado ejercicio la difusión de campañas de educación vial dirigidas a los distintos segmentos sociales existentes en torno al tráfico. En el área de seguridad vial, por su parte, ha destacado durante el ejercicio anterior la ejecución de un ambicioso plan de modernización de los sistemas de gestión e información del tráfico, que se pretende continuar el próximo ejercicio. Por otra parte, es necesario dar continuidad a los programas iniciados anteriormente.

Como acciones más destacadas cabe reseñar:

- La consolidación del Centro de Gestión de Tráfico, en desarrollo del plan de modernización de los sistemas de gestión e información del tráfico.
- La extensión de los equipamientos en las carreteras de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

- Europako erakundeekin segitu da elkarlanean, ARTS egitarauaren bidez.
- Bide-hezkuntzako kampainak egin dira EAEko ikastetxeetan, baita telebistako saioen bidez ere.
- Bide-hezkuntzako parkeak kudeatzea, finkoak zein tokiz tokikoak.

Larrialdiei Aurre Egiteko egitaraua.

2002. urtean Euskal Autonomia Erkidegoko herritarrak seguruago eta larrialdian beren burua babesteko prestuago egotea lortuko dugu, eta horretarako gerta litekeen arrisku-egoeren berri jakinaraziko diegu eta larrialdirik ez gertatzeko hartu beharreko neurriak ezagutaraziko dizkiegu.

Xedea hori dela, honako hauek izango dira egingo diren jarduketa nagusiak:

- Herritarentzako zuzeneko laguntzaren zerbitzua bultzatu "SOS-DEIAK" larrialdi koordinaziorako zentroen bidez, Europako larrialdietako telefono bateratuaz baliatuz: 112.
- "SOS-DEIAK"-eko zentroek premiazko dituzten teknologia-aurrerapenak lortzeko beharrezkoak diren azpiegiturak sortzea helburu duten ekintzak.
- Euskal Autonomia Erkidegoko herritarren eta arrisku handikoegoeretan eta larrialdi egoeretan parte hartzen duten langileen babesia eta norbere babesia emendatu.
- Euskal Autonomia Erkidegoan 112 zenbakia edozein larrialditan erabiltzeko arretarako telefono zenbaki bakar gisa hedatu eta orokortzeko balio duten argitalpenak sortu eta zabaldu.
- Diru-laguntzak eman udaletako boluntarioak prestatzeko, oinarrizko tresnak eskura jarri ondoko erakundeei; Gurutze Gorriari, DYA, Espeleologiko Euskal Federakuntza ...
- Larrialdi planak martxan jarri eskoletan, areto publikoetan, egoitzetan, e.a. Larrialdiei Aurregiteko Zuzendaritzako informatikatresnak egunean jarri.

Hauteskunde Prozesuen eta Dokumentazioaren egitaraua.

Hauteskunde Prozesuen eta Dokumentazioaren egitarauak 2002. Utrerako, ondoren adieraziko diren helburuak ezarri dizkio bere buruari bere eskumeneko bi eremuetan, hau da, hauteskundeen arloan eta Sailaren agirien arloan. 2002. urteko ekitaldian honako helburu hauek izango ditu egitarau honek:

- Hauteskunde prozesuen antolakuntza, kudeaketa, jarraipena eta azterketa.
- Sailaren intraneteko agiri-datutegiak, ikus-entzunezko datubaseak eta gainerakoak mantentzea eta garatzea.

Joko eta Ikuskizunen egitaraua.

- La continuación de la cooperación con las instituciones europeas en el programa ARTS.
- La realización de campañas de educación vial en centros educativos de la CAPV, y a través de la difusión de mensajes en programas televisivos.
- La gestión de los parques de educación vial, tanto fijos como móviles.

Programa de Atención de Emergencias.

En el año 2002 se seguirá avanzando en la consecución de mayores niveles de seguridad para la población de la Comunidad Autónoma del País Vasco, promoviendo entre los ciudadanos el conocimiento de los diferentes riesgos y de las medidas de autoprotección a adoptar frente a ellos.

A tal fin, como acciones más destacadas caben señalar las siguientes:

- La potenciación del servicio de atención directa al ciudadano a través de los centros de Coordinación de Emergencias "SOS-DEIAK", mediante el teléfono único de emergencias europeo 112.
- El desarrollo de acciones tendentes a dotar a los centros "SOS-DEIAK" de las infraestructuras pertinentes para que cuenten con todos los avances técnicos necesarios.
- Lograr un mayor nivel de seguridad y autoprotección de los ciudadanos de la Comunidad Autónoma del País Vasco y del personal interviniente en situaciones de alto riesgo y de emergencia.
- La edición y distribución de publicaciones diversas que contribuyan a universalizar en la sociedad vasca el uso del número 112 como teléfono único de atención en caso de emergencia de cualquier tipo.
- La concesión de subvenciones para la formación de voluntarios municipales, dotación de materiales de primera intervención a entidades como la Cruz Roja, DYA, Federación Vasca de Espeleología, etc.
- La implantación de planes de emergencia escolares, de locales públicos, residenciales, etc. Modernización de los equipamientos informáticos de la Dirección de Atención de Emergencias.

Programa de Procesos Electorales y Documentación.

El programa de Procesos Electorales y Documentación se plantea para el año 2002 afrontar un conjunto de objetivos relacionados con sus dos ámbitos competenciales referidos, respectivamente, al área electoral y al área de documentación del Departamento. Para el ejercicio del año 2002, en este programa destacan los siguientes objetivos:

- La organización, gestión, seguimiento y revisión de los procesos electorales.
- El mantenimiento y desarrollo de las bases de datos documentales de la intranet del Departamento, las bases de datos audiovisuales, etc.

Programa de Juego y Espectáculos.

Joko eta Ikuskizunen Zuzendaritzan ere berebiziko tokia izango du segurtasunak 2002. Urtean; zuzendaritza horrek ondokoak egingo ditu:

- Ikuskizun Publiko eta Aisialdirako Aretoak Ikuskatzeko Plan Orokorra betearazi eta beraren jarraipena egitea, euren segurtasuna hobetzeko asmoz.
- Ikuskizunak antolatzen dituzten leku publikoen titularrak eta herritar guztiak, oro har, segurtasun-beharraz jabe daitezela bultzatzea; horretarako ekintza publikoak antolatzen direnean bete beharreko gomendio, arau eta beharkizunak ezagutaraziko dira.
- Azkenik, informazio-sistemen arloan, baimenak emateko trámiteak azkartu nahi dira, informatika koordinatu eta baimenduriko jarduerak kontrolatu, aplikazio berriak garatu eta ezarriz eta orain daudenak hobetuz.

SEGURTASUN ARLOA.

Segurtasunaren arloaren barruan Euskadiko Poliziaren Akademien Erakunde Autonomoa eta SEGURTASUNEKO SAILBURUORDETZA ditugu; horren barruan ondoko zuzendaritzak daude:

- Segurtasun Sailburuordearen Kabinetea.
- Herritarren Segurtasunerako Zuzendaritza.
- Ekintzetarako Baliabideen Zuzendaritza.
- Krimen Gaietarako Ertzaintzaren Zuzendaritza.
- Ertzaintzaren Laguntzarako Atal Teknikoaren Zuzendaritza.

Ertzaintza Lanean egitaraua.

Segurtasun Sailburuordetzako Zuzendaritzak biltzen dituen aurrekontu-programak "Ertzaintza Lanean" izena du. Programa hori Herrizaingo Sailari egokitutako zereginen, hau da, herritarren eta ondasunen segurtasunarekin lotutako polizia-ekintzen euskarri ekonomikoa da. Nabarmenak dira berorren finantzaketaren berezitasunak.

Ertzaintzari dagozkion zereginak behar bezala betetze aldera, Baliabide Orokoren Zuzendaritzak bere gain ditu aurrekontu eta ekonomia-kudeaketa, eta baita ere bitartekoak lortzea, azpiegitura fisikoak eta informazio-sistema mota guztiak lortzea eta kudeatzea. Giza Baliabideen Zuzendaritzak Euskal Autonomia Erkidegoko polizia funtzionarioen kudeaketarekin lotutako zereginak betetzen ditu.

Aurrekontuko diru-horniduren helburua da Ertzaintza, Eusko Jaurlaritzak antolatuta eta gidatuta, Euskal Autonomia Erkidegoko herritarren zerbitzura dagoen eta haien segurtasuna bermatzen duen erakundea izatea.

Zehatzago adierazita, 2002. Urtean helburu hori ondokoak eginez lortu nahi da:

La seguridad pública es la apuesta fundamental de la Dirección de Juego y Espectáculos para el ejercicio del año 2002 a través de la promoción de actuaciones como:

- La ejecución y seguimiento del Plan General de Inspecciones de locales de espectáculos públicos y actividades recreativas, con el objetivo de mejorar las condiciones de seguridad de estos establecimientos públicos.
- La concienciación de los titulares de establecimientos, organizadores de espectáculos y ciudadanía en general, sobre la necesidad de lograr los mayores niveles de seguridad en los eventos con participación del público mediante la adecuada divulgación de recomendaciones, normas y requisitos a cumplir en la organización de dichos actos.
- Finalmente, en el área de los sistemas de información se pretende agilizar los trámites de autorización, la coordinación informática y el control de las actividades autorizadas, mediante el desarrollo e implantación de nuevas aplicaciones y mejora de las actuales.

ÁREA DE SEGURIDAD.

Dentro del Área de Seguridad se encuadran el Organismo Autónomo -Academia de Policía de Euskadi- y la VICECONSEJERIA DE SEGURIDAD de la que dependen las siguientes Direcciones:

- El Gabinete del Viceconsejero de Seguridad.
- La Dirección de Seguridad Ciudadana.
- La Dirección de Policía de lo Criminal.
- La Dirección de Recursos Generales.
- La Dirección de Recursos Humanos.

Programa de Ertzaintza en Servicio.

El programa presupuestario que agrupa al conjunto de las Direcciones de la Viceconsejería de Seguridad es el denominado "Ertzaintza en Servicio". Este programa es el soporte económico de las funciones atribuidas al Departamento de Interior, relacionadas con la actividad policial en el ámbito de la seguridad de las personas y bienes. Destaca la especificidad en su financiación.

La Dirección de Recursos Generales es el órgano responsable de la gestión económico-presupuestaria, así como del aprovisionamiento de medios, dotación y gestión de infraestructuras físicas y de todo tipo de sistemas de información necesarios para poder llevar a cabo correctamente las funciones que la Ertzaintza tiene atribuidas. La Dirección de Recursos Humanos tiene encomendadas las funciones relacionadas con el desarrollo cualitativo del personal funcionario que integra la Policía Vasca.

Las dotaciones presupuestarias tienen como objetivo el que la Ertzaintza, dirigida y organizada por el Gobierno Vasco, sea una institución al servicio de los ciudadanos de la Comunidad Autónoma Vasca que garantice su seguridad.

En concreto en el año 2002 este objetivo se pretende alcanzar por medio de una serie de acciones:

- Informatikako sistemetako eta telekomunikazioetako azken teknologiez hornitzea, lanabes berriak erosiz eta zuntz optikoaren sarea ipintzen jarraituz.

- Azpiegiturei dagokienez, aurrera egingo dugu Erandioko Segurtasun Sailburuordearen gune nagusiko Polizia Zerbitzu Nagusiak bilduko dituzten etxeak eraikitzeko lanekin (III fasea) eta Berroziko IV faseko lanekin.

EUSKADIKO POLIZIAREN AKADEMIA.

Ertaizaintza osatzen duten langileen prestakuntza da Euskal Herriko Polizia Adakemiaren helburu nagusia. Helburu hori hiru mailatan beteko da:

2002 urtean, lehenengo mailako helburua da Ertaizaintzako 17. promozioa osatzeko aukeratu diren izangaien prestakuntza.

Bigarren maila batean, jarraitu egingo da polizia gaietan eguneratzeko eta trebatzeko bete behar diren eginkuzunak aurrera eramaten. Hirugarren maila batean, Ertaizaintzako langileek kasuan kasuko aginte maila lortzeko ikastaroak emango dira.

Horrekin batera, Ertaizaintzaren euskalduntze prozesuarekin jarraituko dugu.

Halaber, garrantzitsua da tokiko polizietako polizia-agenteen prestakuntza.

- La implantación de las modernas tecnologías en materia de sistemas informáticos y de telecomunicaciones, mediante nuevas adquisiciones en lo referente a equipamientos físicos, y a través de la continuación de la implantación de la red de fibra óptica.

- En relación con las infraestructuras, se prevé la continuación de las obras de construcción de los edificios que alberguen los Servicios Centrales Policiales de la Central de la Viceconsejería de Seguridad en la Campa de Erandio (Fase III), y Berrozi (Fase IV).

ACADEMIA DE POLICÍA DE EUSKADI.

La formación profesional del personal que integra la Ertaizaintza es el objetivo básico de la Academia de Policía del País Vasco, llevándose a cabo a través de tres niveles diferentes.

Durante el año 2002, en el primer nivel se preparará y capacitará al personal seleccionado para integrar la 17^a promoción de la Ertaizaintza.

En el segundo nivel se continuarán las acciones referentes a la actualización y especialización en las diferentes materias policiales y en el tercer nivel la capacitación para los diferentes grados de mando de los miembros de la Ertaizaintza.

Paralelamente se continuará con el proceso de euskaldunización de la Ertaizaintza.

También tiene especial relevancia la formación de agentes para las policías locales.

PROGRAMA

2211 EGITURA ETA LAGUNTZA

ARDURADUNA05 HERRIZAINGOA

ZERBITZU ZUZENDARIA

PROGRAMA

2211 ESTRUCTURA Y APOYO

RESPONSABLE05 INTERIOR

DIRECTORA DE SERVICIOS

MEMORIA

Egitura eta Sostengua izeneko programa eginkuzunez osatuta dago. Programa horren helburua betetzea ez da Sail honen zeregina, eta barne hartzen ditu sostengurako eginkizunen programazio, kordinazio eta kontrol-jarduerak. Eginkizun horiei esker Herrizaingo Sailaren programen helburuak betetzen dira.

Berorren kudeaketa elkarrekin egiten dute Sailburuaren Kabinetaren Zuzendaritzak, Zerbitzu Zuzendaritzak, Lege Araubideko Zuzendaritzak, Segurtasun Zailburuordearen Kabinetaren Zuzendaritzak eta Terrorismoaren Biktimei Laguntzeko Bulegoaren Zuzendaritzak.

Sailburuaren Kabinetaren Zuzendaritzak Sailaren kanpoharremanen arduraduna da eta herritarrei jakiter ematen dizkie Sail osoaren jarduerak. Batez ere hedabideen bidez ematen die jakitera herritarrei eta, halaber, gainerako Administrazio Publikoek eskatutako informazioa ere ematen du.

Zerbitzu Suzendaritzan Sailak jardueraren ekintza ekonomikoak eta koordinazio-jarduerak antolatzen ditu. Sailak egitea posible diren jarduerak eta reauen eraginkortasuna neurtzea ahalbidetzen duten jarduerak egingo ditu, betiere Baliaibide Orokoren Zuzendaritzaren eskumenei kalte egin gabe.

Beraz, Zerbitzu Zuzendaritzak hurrengo funtziotau hauek betetzen ditu:

- Gai hauekin zerikusia duten ekintzen antolakuntza, koordinazioa eta kudeaketa: aurrekontuak, pertsonala, informatika, inbertsioak, erosketak, horniketak eta Sail osoari eragiten dioten jarduerak, polizia-jarduerari dagozkionak izan ezik.
- Sailaren giza baliaibideak kudeatu, Baliaibide Orokoren Zuzendaritzaren esrenak izan ezik.
- Izaera normatiboko proiektuak aurrera eramateko espideienteak izapidetu eta gainbegiratu.
- Saileko organo nagusiak eta nagusiak ez direnak koordinatu, eta baita horiek Jaurlaritza osoarekin ere.

El programa denominado Estructura y Apoyo se concibe como un programa por tareas, no finalista, en el que se concentran las actuaciones de programación, coordinación y control de las actividades de apoyo que hacen posible el cumplimiento de los objetivos de los programas de tipo finalista que se integran en el Departamento de Interior.

Su gestión se realiza conjuntamente por la Dirección del Gabinete del Consejero, la Dirección de Servicios, la Dirección de Régimen Jurídico, la Dirección del Gabinete del Viceconsejero de Seguridad y la Dirección de la Oficina de Atención a las Víctimas del Terrorismo.

La Dirección del Gabinete del Consejero es el órgano encargado de las relaciones externas del Departamento, poniendo en conocimiento de la ciudadanía las actuaciones del conjunto del Departamento, encauzando esta relación especialmente a través de los medios de comunicación, así como atendiendo la demanda de información solicitada por otras Administraciones Públicas.

En la Dirección de Servicios se concentra la organización de las actuaciones económicas y de coordinación de la actividad del Departamento, realizando aquellas que permiten su funcionamiento y la evaluación de su eficacia, sin perjuicio de las competencias que en esta materia estén reservadas a la Dirección de Recursos Generales.

En consecuencia, la Dirección de Servicios ejerce las siguientes funciones:

- Organización, coordinación y gestión de las materias relacionadas con los presupuestos, personal, informática, inversiones, compras, suministros y otras actividades de apoyo general al conjunto del Departamento, exceptuando las directamente vinculadas a la actividad policial.
- Gestión y administración de los recursos humanos del Departamento a excepción de las tareas encomendadas a la Dirección de Recursos Humanos.
- Tramitación y supervisión de los expedientes de elaboración de proyectos de carácter normativo.
- Coordinación de los órganos centrales del Departamento con los periféricos y con el resto del Gobierno.

Lege Araubideko Zuzendaritzak lege-aholkularitza ematen du Sailaren eskumeneko gaiez eta haiei buruzko legeak garatzeko planak egin eta proposatzeko ardura du; horrez gainera Terrorismoaren Biktimentzako Lagunza Bulegoa kudeatzen du.

Hain zuzen ere, Terrorismoaren Biktimo Laguntzako Bulegoaren Zuzendaritza da terrorismoaren biktimo eta indarkeria, txantaje, estorsio edo jazarpen mota guztiak jasaten dituzten pertsonei zuzeneko lagunza pertsonala eta etengabea emateko ardura duen organoa.

Segurtasun Sailburuordearen Kabineteko Zuzendaritzak aholkularitza eta lagunza ematen dio Sailburuordetzen titularrari Ertzaintzaren jarduerkin zerikusia duten gai guziez, Euskal Autonomia Erkidegoko polizia zerbitzua ahalik eta onena eta eraginkorrena izan dadin.

71 lagun dira 22110 programan diharduten giza baliabideak.

La Dirección de Régimen Jurídico desarrolla funciones de asesoramiento legal, siendo además la responsable de elaborar y proponer los planes de desarrollo legislativo en las materias que son competencia del Departamento.

La Dirección de la Oficina de Atención a las Víctimas del Terrorismo es el órgano encargado de facilitar un servicio de atención directa, personal y permanente a las víctimas del terrorismo y a quienes sufren cualquier tipo de violencia, chantaje, extorsión o persecución.

La Dirección del Gabinete del Viceconsejero de Seguridad desarrolla la función de asesoramiento y apoyo al titular de la Viceconsejería en todas las cuestiones relacionadas con la actividad de la Ertzaintza, con el fin último de lograr la mayor eficacia del servicio policial en el ámbito de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

El número de recursos humanos afecto al programa 22110 es de 71 personas.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. SAILBURUAREN KANPO HARREMANAK, HARREMANAK KOMUNIKABIDEEKIN ETA ARGITALPEN PLANA PRESTATU ETA KUDEATZEA.		1. RELACIONES EXTERNAS DEL CONSEJERO, RELACIÓN CON LOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL Y ELABORACIÓN Y GESTIÓN DEL PLAN DE PUBLICACIONES. 1. Organizar los actos oficiales y coordinar la organización de Congresos y Jornadas promovidos por el Departamento. 1. Número de actos.
1. Ekintza ofizialak antolatu eta Sailak sustatzen dituen biltzarren eta jardunaldiengatik antolaketa koordinatzea. 1. Ekintza kopurua: 2. Sailak Eusko Legebiltzarrekin eta Arartekoarekin dituen harremanak bideratzea. 1. Galderak eta interpelazioak: behar direnak. 2. Txostenak egitea Arartekoak eskaturik. 3. Sailak gizarte sentsibilizatzeko abiarazten dituen kanpainak eta neurriak diseinatu eta buruaraztea. 1. Kanpaina kopurua. 2. Gabonetako Haur Parkea (01-02 edizioa).	5	2. Canalizar las relaciones del Departamento con el Parlamento Vasco y el Ararteko. 1. Preguntas e interpellaciones: las que se requieran. 2. Elaboración de informes a requerimiento del Ararteko. 3. Diseñar y ejecutar las campañas o medidas de sensibilización social del Departamento. 1. Número de campañas. 2. Parque Infantil de Navidad (Edición 01-02).
4. Sailaren Argitalpen Plana prestatzea. 1. Agerkari kopurua: 5. Sailaren urteko oroitidazkia prestatzea.	5	4. Elaboración del Plan de Publicaciones del Departamento. 1. Número de títulos. 5. Elaboración de la memoria anual del Departamento.
2. AURREKONTUEN AURREEGITASMOA EGITEA, HAREN BETEARAZPENA KUDEATU ETA JARRAITZEA. ADMINISTRAZIO KONTRATAZIOA, SAILAREN KOORDINAZIOGUNE GISA JARDUNEZ, ETA ARAU IZAERA DUTEN EGITASMOAK EGITEKO ESPEDIENTEAK IZAPIDETZEA. 1. Sailaren urteko aurrekontuaren aurreproiektua prestatzea.	1	2. ELABORACIÓN DEL ANTEPROYECTO DE PRESUPUESTOS, GESTIÓN Y SEGUIMIENTO DE SU EJECUCIÓN. TRAMITACIÓN DE LA CONTRATACIÓN ADMINISTRATIVA ACTUANDO COMO CENTRO COORDINADOR DEL DEPARTAMENTO, Y DE LOS EXPEDIENTES DE ELABORACIÓN DE PROYECTOS DE CARÁCTER NORMATIVO. 1. Elaboración anteproyecto anual del presupuesto del Departamento.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Aurreproiekta. 2 Aurreko urteko helburuak zenbateraino bete diren neurtea. 2. Aurrekontuaren kudeaketa eta burutzapena. 1. Kudeaketako agiriak: 3. Aurreratutako Fondo Arrunten Araubidea zuzenean betearaztea. 1. Transferentzia kopurua. 4. Aurrekontuaren burutzapena jarraitu eta kontrolatzea. 1. Aurrekontuaren jarraipenari buruzko txostenak. 5. Behar diren administrazio kontratakuak egitea. 1. Kontratacio-espedienteen kopurua. 6. Nahitaezko txosten juridikoa behar duten administrazio kontratuari buruzko argibideak ematea. 1. Txosten kopurua. 7. Arau-izaera duten xedapen orokorrak egiteko espedienteak izapidezta, eta horiek lege eta aurrekontuetan dituzten ondorioak aztertza, fiskalizatu aurretik. 1. Egitasmoen kopurua. 8. Ertzaintza finantzatzeko aurrekontuak egitea. 1. Azterlan-kopurua	2.500 48 12 370 150 35	1. Anteproyecto. 2. Grado de cumplimiento de objetivos del año anterior. 2. Gestión y ejecución del presupuesto. 1. Documentos de gestión. 3. Ejecución directa del Régimen de Fondos Ordinarios Anticipados. 1. Número de transferencias. 4. Seguimiento y control de la ejecución presupuestaria. 1. Informes de seguimiento presupuestario. 5. Realizar las contrataciones administrativas precisas. 1. Número de expedientes de contratación. 6. Informar asuntos relacionados con la contratación administrativa que requieran informe jurídico preceptivo. 1. Número de informes. 7. Tramitar los expedientes de elaboración de disposiciones generales de carácter normativo, y supervisar su incidencia jurídico-presupuestaria con carácter previo a su fiscalización. 1. Número de proyectos. 8. Realizar escenarios presupuestarios de financiación de la Policía Autónoma. 1. Número de estudios: los necesarios.
3. SAILEKO LANGILEAK ADMINISTRATU ETA KUDEATZEA.	230	3. ADMINISTRACIÓN Y GESTIÓN DEL PERSONAL DEL DEPARTAMENTO. 1. Administración y gestión del personal de la Administración General adscrito al Departamento. 1. Actuaciones en materia de situaciones administrativas, comisiones de servicios, contratación temporal,... 2. Actuaciones en materia de nómina, altas y bajas, cotizaciones, retenciones, incidencias en nómina.
1. Sailari atxikiriko Administrazio Orokrraren langileen administrazio eta kudeatza. 1. Administrazio-egoerak, zerbitzu-eginkizunak, aldi baterako kontratacioak eta abar direla eta egin beharreko jardunak. 2. Nominak, altak eta bajak, kotizazioak, atxikipenak eta nomina-emaitzak direla eta egin beharreko jardunak. 1. Plantilaren bilakaerari buruzko txostena. 2. I. kapituluaren kostuari buruzko txostena. 3. Nominei eta Gizarte Segurantzari buruzko txostena.	12 12 12	1. Informe evolución de plantilla. 2. Informe del coste del capítulo I. 3. Informe nómina y seguridad social.
3. Bertaratzeko kontrola dela eta egin beharreko jarduerak: oporrik, lizenziak eta baimenak, fitxatzea, lanaldia betetzea. 1. Txostena egitea.	12	3. Actuaciones en materia de control de presencia: vacaciones, licencias y permisos, control de fichaje, cumplimiento de la jornada laboral. 1. Elaboración de informe.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
5. Administrazioa Eraberritu eta Modernizatzeko gaiez arduratzen den Gobernu organoaren ekimenak eta berak emandako gidabideak garatu eta betearaztea. 6. Europako Batasuneko politikak egin eta ezartzeko Jaurlaritzaren parte-hartza garatzeko koordinazio-neurriak betaraztea. 5- INFORMATIZAZIOA. 1. Hardwarea eta softwarea erostea. 1.Hardware gehiago eskuratzea. 2.Software bertsioak eguneratzea. 2. Lanabes informatikoen mantentze lanak. 3. Erabiltzailearentzako laguntza. 1. Erabiltzaile-kopurua. 4. Sarearen kontrola eta kudeaketa.		5. Desarrollo y ejecución de iniciativas y directrices dictadas por el órgano del Gobierno competente en materia de Reforma y Modernización de la Administración. 6. Ejecución de las medidas de coordinación para desarrollar la intervención del Gobierno en la elaboración y aplicación de las políticas de la Unión Europea. 5. INFORMATIZACIÓN. 1. Adquisición de Hardware y Software. 1. Ampliación de recursos Hardware. 2. Actualizaciones de versiones Software. 2. Mantenimiento de equipamiento informático. 3. Apoyo al usuario. 1. Número de usuarios. 4. Control y gestión de red
6. SAILAREN LEGE AHOLKULARITZA. 1. Administrazio-espeditienteak eta administrazio-bideko errekursoak tramitatu eta ebaetza. 1. Espediente kopurua.	179	6. ASESORÍA JURÍDICA DEL DEPARTAMENTO. 1. Tramitación y resolución de expedientes administrativos y sus recursos en vía administrativa. 1. Número de expedientes.
2. Saileko beste organo batzuen menpeko zerbitzu juridikoekin koordinatzea. 1. Gai kopurua.	1.000	2. Coordinación de los servicios jurídicos dependientes de otros órganos departamentales. 1. Número de asuntos.
3. Txostenak egitea. 1. Txosten kopurua.	300	3. Emisión de informes. 1. Número de informes.
7. SAILAREN ARAU-POLITIKA BETEARAZTEA. 1. Sailaren jarduera araupetzen dituzten dekretuen proiektuak egitea, bai eta lehendik dauden legeen garapenerako dekretuenak ere. 1. Proiektu kopurua.	120	7. EJECUTAR LA POLÍTICA NORMATIVA DEL DEPARTAMENTO. 1. Elaboración de los proyectos de Decreto reguladores de la actividad sustantiva del Departamento y los que sean desarrollo de las Leyes anteriores. 1. Número de Proyectos.
2. Agindu eta ebazen orokorrak ematea. 1. Agindu kopurua.	6	2. Elaboración de órdenes y resoluciones de carácter general. 1. Número de Ordenes.
8. KANPOKO JARDUERAREN ETA LAGUNTZA TEKNIKOAREN KONTROLA. 1. Jakin beharreko legeei, jurisprudentziari eta doktrinari egindako jarraipena. 1. Jarraipen-kopurua.	36	8. CONTROL DE ACTIVIDAD EXTERNA Y ASISTENCIA TÉCNICA. 1. Seguimiento de la legislación, jurisprudencia y doctrina de interés. 1. Número de seguimientos.
2. Organo jurisdiccional guztietan burututako epai-prozeduren jarraipena eta kontrola.	2.500	2. Seguimiento y control de los procedimientos judiciales residenciados en cualquiera de los órganos jurisdiccionales.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. Jarraipen kontrola.	450	1. Número de seguimientos.
3. Prestakuntzako ekintzak bultzatzea kanpoko erakundeekin batera Sailaren eginkizunen inguruko gaiez (Unibertsitatea, Epai Boterea, elkargoak, Europako Kontseilua).	15	3. Promover acciones de formación con instituciones externas sobre cuestiones relacionadas con las funciones departamentales (Universidad, Poder Judicial, Colegios Profesionales, Consejo Europa).
1. Ekintza kopurua.	15	1. Número de acciones.
9. TERRORISMOAREN BIKTIMEN FAMILIEI ETA INDARKERIA, TXANTAJE, ESTORTSIO EDO JAZARPEN MOTA GUZTIAK JASATEN DITUZTEN PERTSONEI ZUZENEKO ETA HURBILEKO LAGUNTZA BERMATZEA.		9. GARANTIZAR UNA ATENCIÓN DIRECTA Y CERCANA A LAS FAMILIAS DE LAS VÍCTIMAS DEL TERRORISMO Y A LAS PERSONAS QUE SUFREN CUALQUIER TIPO DE VIOLENCIA, CHANTAJE, EXTORSIÓN O PERSECUCIÓN..
1. Zuzeneko harremanak kalteak jasandakoekin.		1. Relación directa con afectados.
1. Harreman kopurua.	1.200	1. Número de relaciones.
2. Laguntzak jasotzeko espedienteen tramitazioa.		2. Tramitación de expedientes de ayudas.
1. Harreman kopurua.	1.500	1. Número de relaciones.
3. Dirulaguntzak biktimen aldeko irabazi asmorik gabeko erakundeentzat.		3. Subvención a instituciones sin fines de lucro y a favor de víctimas.
1. Dirulaguntza kopurua.	6	1. Número de subvenciones.
10. ERAKUNDE EDOTA ANTOLAKUNDE PUBLIKOEKIKO ZEIN PRIBATUREKIKO HARREMANAK, SEGURTASUN PUBLIKOAREN ARLOAN.		10. RELACIONES EN EL ÁMBITO DE LA SEGURIDAD PÚBLICA CON INSTITUCIONES Y/O ORGANIZACIONES PÚBLICAS Y PRIVADAS.
1. Polizia-Zerbitzurako Datuak Osatzeko Etxearren Kudeaketa.		1. Gestión del Centro de Elaboración de Datos para el Servicio Policial.
11. ZENBAIT AGERKARIAREN ARGITALPENA PRESTATU ETA KUDEATZEA, ETA ZUZENDARITZAREN ARTXIBOA ETA LIBURUTEGIA MANTENTZEA.		11. ELABORACIÓN Y GESTIÓN DE DIVERSAS PUBLICACIONES ASÍ COMO EL MANTENIMIENTO DEL ARCHIVO Y BIBLIOTECA DE LA DIRECCIÓN.
1. Ertzaintzaren Aldizkari Ofiziala egin eta kudeatzea.	24	1. Elaborar y gestionar el Boletín de la Ertzaintza.
2. Argitalpen teknikoak egiteko lanak bultzatzea.		2. Fomentar la elaboración de publicaciones técnicas.
1. HARLAX aldizkariaren zenbakiak.	6	1. Número de revistas HARLAX
3. Zuzendaritzak eskuratu edo prestatutako agiriak kudeatzea.		3. Gestionar la documentación adquirida o elaborada por la Dirección.

PROGRAMA

2221 TRAFIKO ETA BIDE HEZKUNTZA

ARDURADUNA

05 HERRIZAINGOA

TRAFIKOKO ZUZENDARIA

PROGRAMA

2221 TRÁFICO Y EDUCACIÓN VIAL

RESPONSABLE

05 INTERIOR

DIRECTOR DE TRÁFICO

MEMORIA

Euskal Autonomia Erkidegoaren hirien arteko trafikoa kudeatzeko Sistema arautzen duen eta Euskadiko Trafikoa Kudeatzeko Zentroa osatzen duen maiatzaren 22ko 87/2001 Dekretua onartuta, legegintzaldi honen helburua da aurreko ezartzea ahalbidetzen dituzten jarduerak egitea. Gauzak horrela, 2002. urtean beharrezko azpiegiturak eta baliabideak finkatuko dira. Honen bidez lortu nahi duguna da abian jartzea trafikoa antolatzeko eta arautzeko era dinamikoagoa eta egokiagoa.

Gainera, istripuen kausan eragina duen osagarri teknikoa hobetzeko ahalmenak egin dira. Horretaz gain, gidarien prestakuntza eta bide hezkuntza hobetzeko egindako jarduerak istripu gutxiago egotea eragin dute positiboki.

Istripuaren inguruko datuak jasotzen eta aztertzen jarraituko dugu jarduera programa behar bezala planifikatzeko; hauxe baita 2002ko funtsezko erronka.

Aprobado el Decreto 87/2001, de 22 de mayo, por el que se regula el Sistema de Gestión de Tráfico Interurbano en la Comunidad Autónoma de Euskadi y se crea el Centro de Gestión de Tráfico de Euskadi, es objetivo de esta legislatura realizar las actuaciones que posibiliten su implantación. De ese modo, el año 2002 será el año en que se consoliden las infraestructuras y recursos necesarios que hagan posible la puesta en marcha de una ordenación y regulación del tráfico de carácter más dinámico y adaptativo.

Además de los esfuerzos que se realizan para mejorar el componente técnico que influye en la causalidad de los accidentes, todas las actividades y acciones realizadas para mejorar la Formación y Educación Vial de los conductores y conductoras están incidiendo positivamente en el descenso de la accidentalidad.

Se seguirán recogiendo y analizando los datos que rodean al accidente con el fin de planificar adecuadamente el programa de actuaciones, es el reto fundamental para el año 2002.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. TRAFIKOAREN ARINTASUNA ETA SEGURTASUNA HOBETZEA</p> <p>1. Trafikoa kudeatzeko sistemak instalatzea.</p> <p>1. Komunikatzeko zuntz optikoaren sarea garatzea eta errepideetan hornidura instalatzea.</p> <p>2. Trafikoari buruzko informaziorako sistema.</p> <p>3. Trafikoa kudeatzeko Zentroa</p> <p>4. Euskal Autonomia Erkidegoko SOS paldoen sarea garatu eta zaintza.</p>	1 1 1 1	<p>1. MEJORA DE LA FLUIDEZ Y SEGURIDAD DEL TRÁFICO.</p> <p>1. Instalación de sistemas de gestión de tráfico</p> <p>1. Desarrollo de la red de fibra óptica para comunicaciones e instalación de equipamiento en carretera.</p> <p>2. Sistema de información de tráfico.</p> <p>3. Centro de gestión de tráfico.</p> <p>4. Desarrollo y mantenimiento de la red de postes SOS en el País Vasco.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
2. Trafikoak kudeatzeko planak sortzea. 1. Opor itzulera eta neguko bide zerbitzuak osatzeko planak egitea.	4	2. Elaboración de planes de gestión de tráfico. 1. Realización de planes para las operaciones salida-retorno de vacaciones y para vialidad invernal.
2. BIDE HEZKUNTZA ETA PRESTAKUNTZA SUSTATZEA. 1.Bide Hezkuntza hedaraztea. 1. Bizikleta erabiltzeko laguntza kanpainak	4	2. FOMENTO DE LA EDUCACIÓN VIAL. 1. Difusión de la Educación Vial. 1. Campañas de apoyo al uso de la bicicleta.
2. Lurralde Historikoetan hezkuntza kanpainak Bide Hezkuntzako unitate mugikorren bitarbez.	3	2.Campañas educativas en los Territorios Históricos a través de las Unidades Móviles de Educación Vial.
3. Euskal Autonomia Erkidegoaren herriean hezkuntza kanpainak Herrizaingo Saileko hitzarmenekin.	11	3. Campañas educativas en los pueblos de la Comunidad Autónoma del País Vasco con los convenios del Departamento de Interior.
4. Ikasmaterialak	6	4. Materiales didácticos.
5. Prestatzaileak prestatzeko ikastaroak.	1	5. Cursos de formación de formadores.
3. BIDE HEZKUNTZA SUSTATZEA ETA HOBETZEA. 1. Bide prestakuntza ikastaroak. 1. Bide prestakuntzarako irakasleen ikastaroa garatzea.	1	3. FOMENTO Y MEJORA DE LA FORMACIÓN VIAL. 1. Cursos de Formación Vial. 1. Desarrollo de un curso de profesores y profesoras de Formación Vial.
2. Bide prestakuntzako ikastaroen edukia berriz diseinatzea.	2	2. Rediseño del contenido de los cursos de Formación Vial.
3. Bide prestakuntzako irakasleen ikastaroetan erabilitako materialak euskarara itzultzea.	7	3. Traducción al euskera de los materiales empleados en los cursos de profesores y profesoras de Formación Vial.
2. Gidatzeko irakaskuntza euskalduntzea. 1. Gidatzeko irakaskuntzan erabilitako material didaktikoak euskarara itzultzea eta argitaratzea.	4	2. Euskaldunización en la enseñanza de la conducción. 1. Traducción y edición en euskera de materiales didácticos empleados para la enseñanza de la conducción.
3. Gidarien eskoletako administrazio kudeatza hobetzea. 1. “Gidarien eskolaren” informatika aplikazioa hobetzea.	1	3. Mejora en la gestión administrativa con las escuelas de conductores. 1. Optimización de la aplicación informática de “Escuela de conductores”.
4. BIDE SEGURTASUNARI BURUZKO IKERLANAK EGITEA. 1. Urtekariak diseinatu eta egitea. 1. 2001. urteko istripuen urtekaria.	1	4. REALIZACIÓN DE INVESTIGACIONES EN TORNO A LA SEGURIDAD VIAL. 1. Diseño y elaboración de anuarios. 1. Anuario de accidentes de 2001.
2. Istripuen tasa ikertza. 1. Euskal Autonomia Erkidegoaren errepeideetan istripu tasa ikertza.	1	2. Estudios de accidentalidad. 1. Estudio de la accidentalidad en las carreteras de la Comunidad Autónoma del País Vasco.
2. Istripu tasaren bilakaera aztertza.	1	2. Estudio de evolución de la accidentalidad.
3. Bide Segurtasunarekin lotutako ikerketa monografikoak.	1	3. Estudios monográficos relacionados con la Seguridad Vial.
3. Informatika aplikazioak garatzea.		3. Desarrollo de aplicaciones informáticas.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. "Istripu tasen estatistikak" aplikatzea.	1	1. Aplicación de "Estadísticas de accidentalidad".
2. "Udaltzainek miatutako istripuak" aplikatzea.	1	2. Aplicación de "Accidentes registrados por policías municipales".
5. ERAKUNDEEN ARTEKO KOORDINAZIOA.		5. COORDINACIÓN INTERINSTITUCIONAL
1. Euskal Autonomia Erkidegoaren Bide Segurtasuneko Plana.		1. Plan de Seguridad Vial de la Comunidad Autónoma del País Vasco.
1. Bide Segurtasuneko urteko plana egitea.	1	1. Elaboración del plan anual de Seguridad Vial.
2. Trafikoari buruzko koordinazioa eskuduneko beste administrazio batzuekin.		2. Coordinación con otras administraciones competentes en materia de tráfico.
1. Trafikoko Zuzendaritza Nagusia.	1	1. Dirección General de Tráfico.
2. ARTS proiektuak.	1	2. Proyectos ARTS.
3. Udalak.	1	3. Ayuntamiento.
4. Nafarroako Foru Komunitatea.	1	4. Comunidad Foral de Navarra.
3. Errepide eta garraioei buruzko koordinazioa eskuduneko beste administrazio batzuekin.		3. Coordinación con administraciones competentes en materia de carreteras y transportes.
1. EAERen Foru Aldundiak.	3	1. Diputaciones Forales de la Comunidad Autónoma del País Vasco.
2. Nafarroako Foru Erkidegoa.	1	2. Comunidad Foral de Navarra.
6. ADMINISTRAZIO IZAPIDEAK EGITEKO PROZEDURAK EGOKITZEA.		6. ADECUACION DE LOS PROCEDIMIENTOS DE TRAMITACIÓN ADMINISTRATIVA.
1. Lege berriari informatika egokitzea.	1	1. Adaptación informática a la nueva legislación.
1. "Zigor prozedura" informatika aplikazioa.	1	1. Aplicación informática "Procedimiento sancionador".
2. "Ekonomiari buruzko informazio sistema" informatika aplikazioa.	1	2. Aplicación informática "Sistema de información económica".

PROGRAMA

2222 EUSKAL HERRIKO POLIZIAREN
PRESTAKUNTZA

ARDURADUNA

05 HERRIZAINGOA

EUSKAL HERRIKO POLIZIAREN IKASTEGIAREN
ZUZENDARIA

PROGRAMA

2222 FORMACIÓN DE LA POLICÍA DE EUSKADI

RESPONSABLE

05 INTERIOR

DIRECTOR DE LA ACADEMIA DE POLICÍA DEL PAÍS
VASCO

MEMORIA

Uztailaren 17ko Euskal Herriko Poliziari buruzko 4/1992 Legeak Euskal Herriko Polizi Ikastegia sortu zuen, administrazio izaera duen eta Herriko Sailari atxikitako erakunde autonomo gisa. Ikastegiak nortasun juridiko propioa du eta, gainera, bere helburuak betetzeko jardute ahalmen osoa.

Hala, 2002 urterako Sail honek dituen helburuen arabera, Ertzaintzaren 17. promozioa osatuko duten izangaien prestakuntza egingo da.

Halaber, jarraitu egingo dugu Ertzaintzako kideak trebatzen eta eguneratzen polizia-gai ezberdinan eta, gainera, aginte gradu ezberdinak lortzeko beharrezko dituzten jarduerak ahalbidetuko ditugu.

La Ley 4/1992, de 17 de julio, de Policía del País Vasco, crea la Academia de Policía del País Vasco y la configura como un Organismo Autónomo de carácter administrativo adscrito al Departamento de Interior, dotado de personalidad jurídica propia y plena capacidad de obrar para el cumplimiento de sus fines.

En este sentido, de acuerdo con sus objetivos para el año 2002, se procederá a la formación de los aspirantes a complementar la 17^a promoción de la Ertzaintza.

Asimismo, se continuarán las acciones referentes a la actualización y especialización en las diferentes materias policiales y a la capacitación para los diferentes grados de mando de los miembros de la Ertzaintza.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. EUSKAL HERRIKO ERTZAINEN PRESTAKUNTZA OSOA. 1. Euskal Herriko poliziaren ikastegiaren sortze legean ezartzen diren betebeharrak betetzeko baliabide ekonomiko osagarriak eskaintza, eta ikastegiaren kudeaketak Euskal Autonomia Erkidegoaren administrazio orokorraren mailan bultzatzea.		1. FORMACIÓN INTEGRAL DE LOS AGENTES DE POLICÍA DEL PAÍS VASCO. 1. Financiación complementaria para dotar a la Academia de Policía del País Vasco de medios económicos para el desempeño de las funciones establecidas en su ley de creación y apoyar sus gestiones en el ámbito de la administración general de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

PROGRAMA

2223 ERTZAINTZA LANEAN

ARDURADUNA05 HERRIZAINGOA

SEGURTASUN SAILBURUORDEA

PROGRAMA

2223 ERTZAINTZA EN SERVICIO

RESPONSABLE05 INTERIOR

VICECONSEJERO DE SEGURIDAD

MEMORIA

Programa honek ekintza batzuk biltzen ditu, hain zuzen, Euskal Autonomia Erkidegoko lurralte osoan segurtasuna bermatu ahal izateko Ertzaintzak behar dituen tresnak jaso ditzan beharrezkoak diren ekintzak.

Era berean, inbertsio prozesu hori indartu egin nahi dugu, polizia integralaren papera beteteko berezko eskumenak osotzeko orduan ahalik eta eraginkortasun handiena Ertzaintzari ematea. Halaber, beharrezko baliabideak eskaintza Ertzaintzaren etorkizun arrakastatsua bermatzeko polizia arloan sortuko diren erronak eta agertokiak, bai estatuan bai estatu gainean ere.

Hori lortu ahal izateko, inbertsio gehiago egingo dira, batetik, doitasun eta gaitasun handiagoko informatika-sistemetan eta, bestetik, telekomunikazio-ekipoetan, hala ekipoak erosteko nola zuntz optikoaren azpiegitura finkatzeko eta garatzeko. Hartara, ekipamendu eta instalazio horiek teknologia berriez hornituko dira.

Halaber, 2002. urtean Ertzaintza herritarrengana hurbiltzeko egin diren inbertsioekin jarraitu nahi dugu. Horrela, polizia eraginkoarragoa lortuko dugu.

Horren haritik, jarraitu egingo dugu Segurtasun Sailburuordeko informazio sistema osatzen duten informatika-aplikazioak garatzen eta hobetzen. Horren helburua da kalitate, zuhurtzia eta garantia egokiar lortzea, ahalik eta erantzun-denbora laburrena erabilita.

2002ko ekitaldian jarraitu egingo dugu inbertsioak egiten komunikazio-zentroen segurtasun-sistemak hobetzeko eta azpiegitura fisikoaren plana betetzeko. Horrela, herritarrengandik hurbil dagoen segurtasun-zerbitzua bermatuko da.

Honako inbertsio hauek egingo dira:

- Arabako Lurralde Historikoa: Berroziko IV. fasea (tiralekuetako obrak, ezpondak, e.a.).
- Bizkaiko Lurralde Historikoa: Segurtasun Sailburuordearen Erandioko eraikuntza nagusiaren III. Fasea.

Este programa agrupa una serie de acciones dirigidas a dotar a la Ertzaintza de los instrumentos necesarios para garantizar la seguridad en el conjunto del territorio de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

Igualmente, se pretende reforzar dicho proceso de inversión a fin de dotar a la Ertzaintza de la máxima eficacia a la hora de ejecutar sus propias competencias como policía integral, y facilitar los medios necesarios, para poder afrontar con garantías de éxito el desenvolvimiento futuro de la Ertzaintza, ante los próximos retos y escenarios que se puedan ir sucediendo en materia policial, tanto en el ámbito estatal como supraestatal.

A tal fin, se realizarán nuevas inversiones en sistemas informáticos de mayor precisión y capacidad, así como en equipos de telecomunicaciones, tanto para la adquisición de los mismos como para la consolidación y desarrollo de la infraestructura de fibra óptica, que permitirá la optimización de la última tecnología de estos equipamientos e instalaciones.

Asimismo, en el ejercicio 2002 se pretende continuar con el proceso de inversiones que tratan de acercar más la Ertzaintza al ciudadano con la meta de conseguir una policía más eficiente.

En este sentido, se continuará con el desarrollo y mejora de las aplicaciones informáticas que conforman el espectro de los sistemas de información dentro de la Viceconsejería de Seguridad y cuyo objetivo es la consecución de una adecuada calidad, reserva y garantía con un tiempo mínimo de respuesta.

Durante el ejercicio 2002, se proseguirá con un plan de inversiones que desarrolle mejoras en los sistemas de seguridad en los centros de comunicaciones y complete el plan en infraestructuras físicas que garantizan un servicio de seguridad próximo al ciudadano.

Su contenido para este ejercicio es:

- Territorio Histórico de Araba: Berrozi Fase IV (obras de campos de tiro, taludes, etc.).
- Territorio Histórico de Bizkaia: Fase III del edificio Central de la Viceconsejería de Seguridad Erandio.

- Halaber, birkauzatze eta zabaltze lanak egingo dira, polizia- etxeetako arkitektura-trabak kentzeko.

Nabarmendu beharrekoa da 2002. urtean 17. promozioa praktika aldian sartuko dela. Horrek berekin dakar Programa honen giza baliabideen emendatzea.

Ertzaintzaren prestatze, bereitzte eta birgaitze planek, aurrekontu honetan ikusita eta Segurtasun Sailburuordetzak planifikatuta, Ertzaintzaren giza baliabideak hobetzen lagunduko dute eta, azken finean, zerbitzua hobetzea eta poliziaren eraginkortasuna ekarriko dute.

Azkenik, indar bereziak erabiltzen jarraituko dugu beharrezko baliabideak ematen, herritarren segurtasuna bermatzeko.

- Así mismo, se ejecutarán las obras de rehabilitación y ampliación que posibiliten la supresión de las barreras arquitectónicas en los Centros Policiales.

Cabe destacar que durante este ejercicio está prevista la entrada, en periodo de prácticas, de la 17^a promoción, lo cual incide directamente en el incremento de los recursos humanos de este Programa.

Los planes de formación, especialización y reciclaje de la Ertzaintza, planificados por la Viceconsejería de Seguridad, contemplados en este presupuesto, contribuirán a la optimización de los recursos humanos de la Ertzaintza y redundará, en definitiva, en la mejora del servicio y la eficacia policiales.

Finalmente, se continuará incidiendo de una forma especial en la dotación de recursos necesarios para garantizar la seguridad de los ciudadanos.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. INFORMATIKA ETA TELEKOMUNIKAZIOAK</p> <p>Ertzaintzari komunikabideak eta informatika bideak ematea kalitaterik onena, zuhurtasuna eta erantzunik azkarrena lortzeko asmoz.</p> <p>1. Ordenagailu nagusia hobetzea.</p> <p>Indarra eta biltzeko ahalmena handitzea.</p> <p>Programak garatzeko ingurunearen migrazioa.</p> <p>2. Segurtasun Sailburuordetzari atxikitako zuzendaritzetan kudeaketa kontrolatzeko aplikazioak garatzea.</p> <p>3. Planak definitzea:</p> <p>2002-2005 informatika plan estrategikoa.</p> <p>Dokumentu-artxiboaren plana.</p> <p>4. Herritarren Segurtasunean komunikazio digitalak ezartzea.</p> <p>5. Irrati Sistema Digital Mugigarriaren gaindidera eta Polizia unitateetan ezartzea.</p> <p>6. Zuntz Optikoaren Plana jartzea.</p> <p>7. Ahalmen handiko irrati-loturak eta telefono zentralak egunearaztea.</p> <p>8. Segurtasun Sailburuordetzaren informazio Sistema osatzen duten aplikazioak mantentzea baita eusten dion hornidura ere.</p> <p>9. Komunikazio Instalazioei aurre egiteko eta zuzentzeko mantenua, baita bere hornidurarenare ere.</p> <p>2. AZPIEGITURA FISIKOAK.</p> <p>Ertzaintza Segurtasun eraikinetan eta instalazioetan beharrezko azpiegituraz hornitzea.</p> <p>1. Eraikinak egitea.</p>		<p>1. INFORMÁTICA Y TELECOMUNICACIONES</p> <p>Dotar a la Ertzaintza de los medios de comunicaciones e informáticos con el fin de obtener la máxima calidad, discrecionalidad y mínimo tiempo de respuesta.</p> <p>1. Mejora ordenador central.</p> <p>Ampliación de potencia y capacidad de almacenamiento.</p> <p>Migración del entorno de desarrollo de programas.</p> <p>2. Desarrollo de Aplicaciones de Control de Gestión en las Direcciones adscritas a la Viceconsejería de Seguridad.</p> <p>3. Definición de planes:</p> <p>Plan estratégico de informática 2002-2005.</p> <p>Plan de archivo documental.</p> <p>4. Implantación de comunicaciones digitales en Seguridad Ciudadana.</p> <p>5. Redundancia del Sistema de Radio Móvil Digital e implantación en las Unidades Policiales.</p> <p>6. Implantación del Plan de Fibra Optica.</p> <p>7. Adquisición de radioenlaces de alta capacidad y actualización de centrales telefónicas.</p> <p>8. Mantenimiento de aplicaciones que conformen el Sistema de Información de la Viceconsejería de Seguridad, así como del equipamiento que lo soporta.</p> <p>9. Mantenimiento preventivo y correctivo de las instalaciones de comunicaciones, así como de su equipamiento.</p> <p>2. INFRAESTRUCTURAS FÍSICAS.</p> <p>Proporcionar a la Ertzaintza la infraestructura necesaria en edificios e instalaciones de seguridad.</p> <p>1. Construcción de los edificios</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>Erandioko Landan Segurtasun Sailburuordetzaren Egoitza Nagusia.</p> <p>Berroziko obraren IV. fasea.</p> <p>Segurtasun Sailburuordetzari atxikitako eraikinetan aurre egiteko eta zuzentzeko mantenua.</p> <p>2. Segurtasunezko instalazioak.</p> <p>Segurtasun Sailburuordetzari atxikitako eraikin berriean segurtasunezko instalazioak.</p> <p>Mendietako komunikazio zentroetan segurtasun-instalazioak hobetzea.</p> <p>Segurtasun Sailburuordetzari atxikitako egoitzetan segurtasun instalazioak mantentzea aurre-egiteko eta zuzentzeo.</p> <p>3. HORNIDURA.</p> <p>Ertzaintzari ematea polizia lanak zuzen betetzeko beharrezkoak diren baliabideak eta zerbitzuak.</p> <p>Hornitzea eta zerbitzuak.</p> <p>Banakako zein unitatezko dotazioa berriro jartzeko arauzko hornidura.</p> <p>Ibilgailu berriak ertzain-unitate guztientzat.</p> <p>Higiezinak garbitzeo eta ibilgailuak eta hornidurak mantentzeko zerbitzuak kontratatzea.</p> <p>4. GIZA BALIABIDEAK.</p> <p>Segurtasun Sailburuordetzaren Giza Baliabideen politika antolatzea eta koordinatzea, antolatzetegituran hobetzeari dagokionez.</p> <p>Polizia jardueraren inguruko gaietan aholkularitza juridikoa eskaintzea.</p> <p>1. Ertzaintzaren egitura kualitatiboak hobetzea.</p> <p>17. promozioa sartzea.</p> <p>2. Ertzaintzari arreta.</p> <p>Ertzaintzari laguntza eta jarraipen psikologikoa.</p> <p>3. Herrizaingo Saila eta Ertzaintzaren arteko harremanak.</p> <p>Ertzaintzaren Kontseilua.</p> <p>Negoziazio Mahaia.</p> <p>Batzorde Parekidea.</p> <p>4. Ertzainentzako laguntza juridikoa.</p> <p>Eginbide judizialetan letratuen laguntza.</p> <p>Epaiketetan agertzea.</p>		<p>De la Central de la Viceconsejería de Seguridad en la Campa de Erandio (Fase III).</p> <p>IV Fase Obra en Berrozi.</p> <p>Mantenimiento preventivo y correctivo en los edificios adscritos a la Viceconsejería de Seguridad.</p> <p>2. Instalaciones de Seguridad.</p> <p>Instalación de Seguridad en los nuevos edificios adscritos a la Viceconsejería de Seguridad.</p> <p>Mejoras en las instalaciones de seguridad en centros de comunicaciones en montes.</p> <p>Mantenimiento preventivo y correctivo de la seguridad instalada en dependencias adscritas a la Viceconsejería de Seguridad.</p> <p>3. APROVISIONAMIENTO.</p> <p>Proporcionar a la Ertzaintza los medios y servicios necesarios para la correcta labor policial.</p> <p>1. Dotación y Servicios.</p> <p>Equipamiento reglamentario de reposición de dotación individual como de dotación de Unidad.</p> <p>Vehículos de reposición para las diferentes Unidades Policiales.</p> <p>Contratación de servicios de limpieza de inmuebles, mantenimientos de elementos de transporte y equipamiento.</p> <p>4. RECURSOS HUMANOS.</p> <p>Organización y coordinación de la política de Recursos Humanos de la Viceconsejería de Seguridad en lo referente a la optimización de las estructuras organizativas.</p> <p>Realización de la prestación del servicio de asesoría jurídica en asuntos relacionados con la actividad policial.</p> <p>1. Optimizar las estructuras cualitativas de la Ertzaintza.</p> <p>Entrada 17. promoción.</p> <p>2. Atención a la Ertzaintza.</p> <p>Apoyo y seguimiento psicológico al Cuerpo de la Ertzaintza.</p> <p>3. Relaciones Departamento de Interior-Ertzaintza.</p> <p>Consejo de la Ertzaintza.</p> <p>Mesa de negociación.</p> <p>Comisión paritaria.</p> <p>4. Asistencia jurídica a los miembros de la Ertzaintza.</p> <p>Asistencia letrada en diligencias judiciales.</p> <p>Comparecencias en juicios.</p>

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>5. Diziplina-prozedurak.</p> <p>Aurreko informazioei buruzko expedienteak hastea.</p> <p>Diziplina expedienteak hastea.</p> <p>5. POLIZIAREN EREDUA PLANIFIKATZEA ETA GARATZEA.</p> <p>Polizia etekinaren irizpideak zehaztea polizia zerbitzuaren kalitatea ebaluatzen eta hori hobetzeko beharrezko jarduerak garatzeko.</p> <p>1. Polizia unitateen eraginkortasunari buruzko irizpideak egitea.</p> <p>Lan mahaik antolamendu-ereduak definitzeko.</p> <p>2. Poliziaren eraginkortasuna neurtzeko irizpideak eta ereduak definitzea.</p> <p>Diagnostiko-txostenak.</p> <p>3. Polizia zerbitzuak hobetzeko Ekimenen Bulegoa ezartzera eta garatzea.</p> <p>4. Polizien arteko lankidetza eta koordinazioa.</p> <p>Europako, estatuko eta tokiko polizien arteko koordinatze eta lankidetza bideak eratzea.</p>		<p>5. Procedimientos disciplinarios.</p> <p>Incoación de expedientes de informaciones previas.</p> <p>Incoación de expedientes disciplinarios.</p> <p>5. PLANIFICACION Y DESARROLLO DEL MODELO POLICIAL.</p> <p>Determinación de los criterios de rendimiento policial que permitan evaluar la calidad del servicio policial y desarrollar las actuaciones necesarias para su optimización.</p> <p>1. Elaborar criterios de operatividad de las unidades policiales.</p> <p>Mesas de trabajo para la definición de los estándares organizativos.</p> <p>2. Definir criterios y métodos para la medida de la eficacia policial.</p> <p>Informes diagnósticos.</p> <p>3. Implementación y desarrollo de la Oficina de Iniciativas para la Mejora de los Servicios Policiales.</p> <p>4. Colaboración y coordinación policial.</p> <p>Articulación de mecanismos de coordinación y colaboración policial a nivel europeo, estatal y local.</p>

PROGRAMA

2231 LARRIALDIEI AURRE EGITEA

ARDURADUNA05 HERRIZAINGOA

LARRIALDIEI AURRE EGITEKO ZUZENDARIA

PROGRAMA

2231 ATENCIÓN DE EMERGENCIAS

RESPONSABLE05 INTERIOR

DIRECTOR DE ATENCIÓN DE EMERGENCIAS

MEMORIA

Egitarauaren helburuak ondokoak dira: geroz eta segurtasun maila handiagoak lortzeko aurrera egiten jarraitza, Euskal Autonomia Erkidegoko herritarrei larrialdien aurrean beraien burua babesten irakastea eta kasu horietan laguntza, bai eta istripuak gertatzeko ahalbidea murritzeko arrisku nagusiak ezagutzen eta kontrolatzan aurrera egitea eta balizko istripuen ondorioak arintza, gizartea oro har prestatu eta kontzientziaraziz.

Beste alde batetik, herritarrarentzako zuzeneko lagunza zerbitzuza ezartzen eta sustatzen jarraitu eta hobetu nahi dugu, "SOS DEIAK" Larrialdietaarako Koordinazio Zentroaren bidez. Gainera, herritarren lagunza eskeak bideratzeko abian jarri den Larrialdietaarako Europako "112" telefono bakarra ere sustatzen jarraitu nahi da, herritarrek zerbitzu hori hobeki ezagutzea aukera izan dezaten. Era berean, zentro horiek behar dituzten baliabideez hornituko dira, gizarteak behar duen segurtasuna bermatze aldera.

2002. urtean ere zenbait arlotan Larrialdi Planak burutzeko behar diren dirulaguntzen emakidak sustatzen jarraitzeko asmoa dugu, bai eta gorabeherak konpontzen eta prestakuntzako jarduerak egiten Administrazioaren lankide diren lanbidez kanpoko taldeen garapen eta jardunbideetarako xedatzen diren dirulaguntzen emakidak ere; talde horiek honakoak dira: Udal Boluntarioak, Gurutze Gorria, DYA, Salbamenduko Txakurraren Elkartea, Mendi Federazioak, Espeleología Sorospesen taldeak, Salbamendu eta Sorospeneoak eta ONCE. Baita Psikologoen Elkargo Ofizialak Euskadin duen Ordezkaritzako boluntarioak ere.

Halaber, 2002. urtean beste talde batzuenganako prestakuntza eta hedakuntza arloko lanak egituratu nahi ditugu, zenbait argitalpen plazaratzen jarraituz eta Zuzendaritzaren jarduerak hedarazteko kanpainak egiten jarraituz; horrela, bada, euskal gizartea ohitu egindo da 112 telefono bakarra erabiltzen, edozelako larrialdiak gertatzen direnean jardute aldera. Gainera, istripu teknologikoetan ager daitezkeen arriskuei buruzko programa gizarteratzen jarraituko dugu.

El programa tiene como objetivos avanzar en la consecución de mayores niveles de seguridad, autoprotección y atención ante emergencias para los ciudadanos de la Comunidad Autónoma del País Vasco, así como en el conocimiento y el control de los principales riesgos para reducir la posibilidad de accidentes y paliar sus consecuencias, y en la preparación y concienciación de la sociedad en general.

Por otra parte, se continúa potenciando e implantando el servicio de atención directa al ciudadano a través de los Centros de Coordinación y el teléfono único de emergencias Europeo "112" SOS Deiak, continuándose con una fuerte difusión publicitaria para conocimiento del ciudadano, a la vez que se emprenderán acciones tendentes a dotar a estos centros de las infraestructuras pertinentes para que cuenten con todos los avances técnicos necesarios para dar una respuesta óptima a la sociedad.

Durante el año 2002, se continuará potenciando la concesión de subvenciones para la realización de Planes de Emergencia en campos diversos, así como la destinada a contribuir al desarrollo y funcionamiento de los grupos no profesionales que colaboran con la Administración en la resolución de incidentes y en actividades de formación, tales como Voluntarios Municipales, Cruz Roja, DYA, asociación "Grupo del Perro de Salvamento de Euskadi", Federaciones de Montaña, de Espeleólogos, y de Salvamento y Socorrismo, ONCE y voluntarios de la Delegación de Euskadi del Colegio Oficial de Psicólogos.

En 2002 se pretende también ampliar las labores de formación y difusión a nuevos colectivos, continuando con la edición de diferentes publicaciones y desarrollando campañas de divulgación de las actividades de la Dirección, que contribuyan a universalizar en la sociedad vasca el uso del 112 como teléfono único de atención en caso de emergencia de cualquier tipo. Asimismo se continuará el programa de comunicación al público de los riesgos de origen tecnológico.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR		
1. HERRITARRENGANAKO ZUZENEKO LAGUNTZA ZERBITZUA BULTZATU KOORDINAZIO ZENTROEN ETA SOS DEIAK 112 TELEFONOAREN BIDEZ.		1. POTENCIAR EL SERVICIO DE ATENCION DIRECTA AL CIUDADANO A TRAVÉS DE LOS CENTROS DE COORDINACIÓN Y EL TELEFONO 112 SOS-DEIAK.		
1. SOS DEIAK-en koordinazio zentroen azpiegiturak eta bere egokitzapena osatu. 1. Estaldura. 2. Premiazko komunikazioak hartu, bideratu eta koordinatu. 1. Aurreikusten diren dei-kopurua. 3. Larrialdietaen esku hartzen duten zerbitzuak modu egokian kudeatu. 1. Aurreikusten diren esku-hartzeen kopurua. 4. Komunikazio-sareak, -taldeak eta- postuak martxan jarri, mantendu eta egokitu. 1. Larrialdi-sareen postu kopurua.	100%	1. Complementar las infraestructuras de los Centros de Coordinación SOS DEIAK y su adecuación. 1. Cobertura. 2. Recepción, despacho y coordinación de las comunicaciones de urgencia. 1. Número de llamadas previstas. 3. Gestión eficaz de los servicios que intervienen en emergencias. 1. Número de actuaciones previstas. 4. Instalar, mantener y adecuar las redes, equipos y puestos de comunicaciones. 1. Número de puestos de las redes de emergencia.		
2. EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO HERRITARREK ETA ARRISKU HANDIKO EGOERETAN ETA LARRIALDIETAN ESKU HARTZEN DUEN LANGILEAK SEGURTASUN ETA AUTOBABES MAILA HANDIAGOIA IZATEA LORTZEA.		2. LOGRAR UN MAYOR NIVEL DE SEGURIDAD Y AUTOPROTECCIÓN DE LOS CIUDADANOS DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO Y DEL PERSONAL INTERVINIENTE EN SITUACIONES DE ALTO RIESGO Y DE EMERGENCIA. 1. Oinarritzko prestakuntza teoriko praktikoa eta langileak birgaitzeko prestakuntza ondoko zentroetan: ikastetxeak, egoitzak, lokal publikoak, ostaatuak, kanpinak, industriak. Baite honako hauentzat ere: erabiltzaile eta kontsumitzaileentzat, mendizaleentzat, zenbait elkarerentzat eta, oro har, gizartearentzat. 1. Prestakuntza hartzutu dutenen pertsonen kopurua 2. Aurreikusitako ikastaroen kopurua. 3. Praktiketan erabiliko diren itzalgailuen kopurua. 2. Europako mintegia egin, autobabesaren sustapenean trebeak diren adituak harremanetan jartzeko. 3. Prestakuntzarako posterrak, kartelak, informazio-liburuxkak, bideoak, liburuak, eskuliburuak eta gidak egitea hedatzeko. 1. Argitalpen, kartel eta luburuxken kopurua. 2. Saio txikien eta bideoen kopurua. 4. Larrialdi planak ezarri eta garatu eta hutsarazteko simulazioak egin. 1. Udal Planak. 2. Eskola-Planak. 3. Egoitzetako Planak.	1.000.000 150.000 1.000 47.500 2.050 2.000 6 8 100 1.000 150	2. Realización de un seminario europeo de intercambio de expertos en temas de promoción en materia de autoprotección. 3. Elaboración de pósters, carteles, folletos informativos, vídeos, libros, manuales y guías de formación para su difusión. 1. Número de personas formadas. 2. Número de cursos previstos. 3. Número de extintores utilizados en prácticas. 1. Número de publicaciones, carteles y folletos. 2. Número de microespacios y vídeos. 4. Implementación y desarrollo de Planes de Emergencia y realización de simulacros de evacuación. 1. Municipales. 2. Escolares. 3 Centros Residenciales.

HELBURU EKINTZA ADIERAZLE	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
4. Industrietako Planak.	36	4. Industrias.
5. Aurreikusitako simulazioak.	1.500	5. Simulacros previstos.
5. Eskoletako Larrialdi Planak berrikusi eta moldatu.		5. Revisión y adecuación de Planes de Emergencias Escolares.
1. Berrikusi beharreko Larrialdi Planen kopurua.	300	1. Número de Planes de Emergencia a revisar.
6. Larrialditan esku hartzeko profesional eta voluntario taldeak prestatzea eta zuzkitu.		6. Formación y dotación de grupos profesionales y voluntarios intervinientes en emergencias.
1. Prestatu eta birziklatutako profesionalen kopurua.	500	1. Número de profesionales formados y reciclados.
2. Prestatu eta birziklatutako voluntario taldeen kopurua.	30	2. Número de grupos de voluntarios formados y reciclados.
7. Arrisku kimiko dagoen kasuetarako hornidura. Beharrizanak apurka-apurka bete.		7. Equipamiento para situaciones de riesgo químico. Cobertura paulatina de necesidades.
8. Larrialdi Plan berriak egin.		8. Elaboración de nuevos Planes de Emergencia.
1. Egin beharreko Larrialdi Planak.	100	1. Planes de emergencia a realizar.
9. Gorabeherak konpontzen eta prestakuntzako jarduerak egiten Administrazioaren lankide diren lanbidez kanpoko taldeak garatzea.		9. Desarrollo de los grupos no profesionales que colaboran con la Administración en la resolución de incidentes y en la formación de personal.
1. Erakundeekin sinatutako hitzarmenak.	7	1. Convenios suscritos con diversas Instituciones.
10. Arrisku kimiko duten enpresetako istripuen ondorioei buruzko azterlanak burutu.		10. Elaboración de estudios de consecuencias de accidentes de empresas de riesgo químico.
1. Eraginpeko enpresen kopurua.	36	1. Número de empresas afectadas.
11. Larrialdi plangintzarako informatikako aplikazioak garatu.		11. Desarrollo de aplicaciones informáticas para la planificación de emergencias.
12. Larrialdien kudeaketan laguntzeko dokumentazioa eta zenbait datu-base garatu.		12. Desarrollo de documentación y bases de datos diversas para la ayuda en la gestión de emergencias.

PROGRAMA

4611 HAUTESKUNDEAK

ARDURADUNA05 HERRIZAINGOA

HAUTESKUNDE ETA DOKUMENTAZIO ZUZENDARIA

PROGRAMA

4611 PROCESOS ELECTORALES

RESPONSABLE05 INTERIORDIRECTOR DE PROCESOS ELECTORALES Y
 DOCUMENTACIÓN**MEMORIA**

Hauteskunde-Prozesuak eta Dokumentazioa deritzon 46110. egitarauak badu 2002. urterako zenbait helburu bere eskumeneko dituen arloei loturik; helburuok, alde batetik, hauteskunde-arloari dagozkio, eta beste alde batetik, Herrizaingo Sailaren dokumentazio-arloari.

Ondorioz, aurrekontuen aurreikuspena egin da, barne araubidearen hauteskunde-arloan indarrean dagoen antolamendu juridikoak betetzeak eragin ditzakeen gastuei aurre egiteko, Euskal Herriko Autonomia Estatutuaren 10.3. artikulan eta indarrean dauden Eusko Legebiltzarrerako Hauteskundeei buruzko ekainaren 15eko 5/1990 Legean eta 5/1990 Lege hau aldarazi duen ekainaren 19ko 15/1998 Lege berrian. Halaber, Herrizaingo Sailaren interes orokorreko Dokumentu bidezko Informazio Automatizatuaren Zerbitzua hobetzeko egin behar diren gainerako gastuak ere aurreikusi ditu, Sailaren politika ezin hobeto egikaritzeko beharrezkoa den informazio publiko osoa hornitzeko xedez.

El programa 46110 Procesos Electorales y Documentación plantea para el ejercicio del año 2002 afrontar una serie de objetivos relacionados con sus dos áreas competenciales, referentes por una parte al área electoral y por otra al área de información documental del Departamento de Interior.

En consecuencia, se realiza una previsión presupuestaria capaz de abordar los gastos derivados del cumplimiento del ordenamiento jurídico vigente en materia electoral de régimen interior según lo dispuesto en el artículo 10.3. del Estatuto de Autonomía del País Vasco y en las Leyes vigentes de Elecciones al Parlamento Vasco 5/1990 de 15 de junio y en la nueva Ley 15/1998, de 19 de junio de modificación de la citada Ley 5/1990. Asimismo contempla también todos los demás gastos necesarios de mejoras del Servicio de Información Documental Automatizado de interés general del Departamento de Interior, para suministrar la información pública necesaria para un perfecto ejercicio de la política departamental.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. HAUTESKUNDE-PROZESUAK ANTOLATZEA, KUDEATZEA, JARRAITZEA ETA BERRIKUSTEA. 1. Dirulaguntza soziopolitikoak urtero banatzea. 2. Boto-txartel elektronikoaren bidezko boto elektronikoen sistema berria garatzea. 3. Eusko Legebiltzarrerako Hauteskundeei buruzko Legea eraldatzea, boto-txartelen bidezko bozketa elektronikoa arautzeko. 4. Eusko Legebiltzarrerako Hauteskundeei buruzko Legearen eta indarreko Legearen testu bateginaren edizioa eta hedapena.		1. ORGANIZACIÓN, GESTIÓN, SEGUIMIENTO Y REVISIÓN DE LOS PROCESOS ELECTORALES. 1. Reparto de subvenciones sociopolíticas de carácter anual. 2. Desarrollo de un nuevo sistema de voto electrónico con papeleta electrónica. 3. Reforma de la Ley de Elecciones al Parlamento Vasco para regular el sistema de votación electrónica con papeletas. 4. Edición y difusión del texto refundido de la Ley vigente y de la Reforma de la Ley de Elecciones al Parlamento Vasco.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
5. Eusko Jaurlaritzako Hauteskundeen botozenbaketarekin lotutako osagarrizko informazio-sistema guziak hartuko dituen softwarea (zenbaketa egin aurretik, bitartean eta ondoren).		5. Software de integración de todos los sistemas de información relacionados con el escrutinio de las elecciones al Parlamento Vasco, antes, durante y después del mismo.
6. Jendearenganako lagunza kudeatzea eta Euskal Autonomia Erkidegoko Hauteskundeei buruzko Webaren bidez Interneten eta Sailaren Intraneten hedatu diren hauteskundeetako informazioa eta datu-baseak bere horretan mantentzea eta eguneratzea.		6. Gestión de atención al público, mantenimiento y actualización de la información electoral y bases de datos difundidos en internet en el Web de elecciones en Euskadi y en la Intranet Documental del Departamento de Interior.
7. Hauteskunde-agiriak bildu eta artxibatzea, eta hauteskunde-datuak eta gorabeherei buruzko txostenak mekanizatu eta eguneratzea.		7. Recopilación, archivo de la documentación electoral, mecanización y actualización de datos electorales y directorios e informes de incidencias.
8. Hauteskunde-Emaitzei buruzko Agiritegia Interneten mantendu eta eguneratzea.		8. Mantenimiento y actualización del Archivo de Resultados Electorales en Internet.
2. SAILAREN AGIRI BIDEZKO INTRANET ZERBITZUAREN KUDEAKETA.		2. GESTIÓN DEL SERVICIO DE LA INTRANET DOCUMENTAL DEL DEPARTAMENTO.
1. Zerrenda eta Agiri Datu-baseak eguneratu eta areagotzeko agiri-tratamendua eta grabaketa.	40.000	1. Tratamiento documental y grabación para actualización e incremento de las Bases de Datos Relacionales y Documentales.
1. Agiri-unitateen kopurua.		1. Número de unidades documentales.
2. Hautagaien eta Herri Kargudunen administrazio-fitxategi automatizatuak eguneratzea: datuak atzman, tratatu eta grabatzea.	15.000	2. Actualización de los ficheros automatizados administrativos de Personalidades Electorales y de Cargos Públicos: captura de datos, tratamiento y grabación.
1. Datuen kopurua.		1. Número de datos.
3. Sailaren Erregistro Bibliografiko Orokorra eguneratzea.		3. Actualización del Registro Bibliográfico general departamental.
1. Alta bibliografikoen kopurua.	4.000	1. Número de altas bibliográficas.
4. Sailaren Agiri bidezko Datu-base Bibliografikoa eguneratzea: agiriak aztertu, grabatu eta eskaneatzea.		4. Actualización de la Base de Datos Documental Bibliográfica: análisis documental, grabación y escaneo.
1. Erreferentziak kopurua.	4.000	1. Número de referencias.
5. Herrizaingo Sailaren bideoteka eta Ikus-Entzunezko Datu-basea eguneratzea.		5. Actualización de la videoteca y de la Base de Datos Audiovisual del Departamento de Interior.
1. Telebista-kanalen kopurua	23	1. Número de cadenas televisivas.
2. Bideo-orduen kopurua	650	2. Número de horas de vídeo.
6. Audioteka eta horri dagokion datu-basea eguneratzea.		6. Actualización de una Audioteca y la base de datos correspondiente.
1. Igorgailuen kopurua.	11	1. Número de emisoras.
2. Audio-orduen kopurua.	600	2. Número de horas de audio.
7. Paperean eta bideoan dagoen dokumentazioa euskal digitalean jartzea, ordenagailuz tratatu ahal izateko.		7. Transformación de la documentación en papel y en vídeo a soporte digitalizado para su tratamiento por ordenador.
1. Egunkarien kopurua.	2.920	1. Número de periódicos.
8. Agiri Datu-baseak ustiatzea eta mapa estatistikoak egitea.		8. Explotación de las Bases de Datos Documentales y Elaboración de mapas estadísticos.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Informazio kartografikoaren mailak.</p> <p>9. Egunero agiri datu-base bat egitea eguneko informazio-laburpenarekin eta prentsako dossierrekin, bai eta informazio horiek guztiak Agiri Intraneterako produktu bilakaraztea ere.</p> <p>1. Aldizkarien kopurua.</p> <p>2. Dossierren kopurua..</p> <p>10. Agirien Intraneten erabiltzaileen direktorioa eguneratu eta kudeatzea.</p> <p>11. Agirien Intranetiburuzko prestakuntza ikastaroak.</p> <p>12. Agirien Intraneta hobetzeko garapenak.</p> <p>13. Produktu berriak Agirien Intranetean sartzea (ikus-entzunezko informazioa eta euskal digitaleko informazioa), mailaz mailako hedapen eta prestakuntzaren bidez.</p>	<p>4</p> <p>260</p> <p>520</p>	<p>1. Niveles de información cartográfica.</p> <p>9. Elaboración de una base de datos documental diaria con el Boletín del Resumen informativo diario y de los dossieres de prensa diarios, así como su transformación en productos de la Intranet Documental.</p> <p>1. Número de boletines.</p> <p>2. Número de dossieres.</p> <p>10. Actualización y gestión del directorio de usuarios de la intranet documental.</p> <p>11. Cursos de formación de la intranet documental.</p> <p>12. Desarrollos para mejorar la Intranet Documental.</p> <p>13. Incorporación de nuevos productos en la Intranet Documental (información audiovisual e información en soporte digital) con una extensión y formación gradual.</p>

PROGRAMA

6113 JOKO ETA IKUSKIZUNAK

ARDURADUNA05 HERRIZAINGOA

JOKO ETA IKUSKIZUN ZUZENDARIA

PROGRAMA

6113 JUEGO Y ESPECTÁCULOS

RESPONSABLE05 INTERIOR

DIRECTOR DE JUEGO Y ESPECTÁCULOS

MEMORIA

2002. urteko aurrekontu-ekitaldiaren helburu nagusia honako hau da: mantendu eta, hala dagokionean, areagotu, batetik, joko eta ikuskizunen arloko jardueretan segurtasun eta kontrol parametroak eta, bestetik, jarduera horietan nola edo hala parte hartzen duten gizartearren eta enpresen interesen orea.

Lehenik eta behin, administrazio kudeaketaren ahalmena hobetu nahi dugu, herriarrei beren eskaerak lasterrago bideratzeko.

Hala, telematikaren inguruko prozedurei bultzada handia eman nahi zaie, kontuan hartuta Jaurlaritzak ezarrita dituen oinarrizko ereduak. Horrela, Zuzendaritzaren bulegoetara joan gabe herriarrek posible dute Zuzendaritzarekin harremanetan jartzea eta haien kontsultak, e.a. egitea. Procedura horiek gaur egun dauden informatika-aplikazioekin eta datu-base informatikoekin osatuko dira.

Ikuskizunen eremuan helburu nagusia, batetik, lokalen eta jendaurreko ikuskizunen segurtasuna hobetzen jarraitza da, Jendaurreko ikuskizun eta jolas-jardueretarako tokiak ikuskatzeko Plan Orokorrari dagokion fasea martxan jarriz, eta bestetik, segurtasunarekiko ardura sustatzea da jarduerei buruzko arauak, baldintzak eta gomendioak zabalduz. Halaber, arlo honetako arauen garapena lehentasun hau izango du: ikusleen eta esku-hartzaleen segurtasuna.

Jokoaren arloan, arreta berezia jarriko da informatika-sareetatik eta komunikazioen teknologietatik sorturiko jokamolde berriean. Halaber, herri-jolasak garapen teknologikoek sortutako tresnetara egokituko dira.

Azkenik, Joko eta Ikuskizun Zuzendaritzak eutsi eta areagotu egin nahi ditu koordinazioa eta harremanak, bai erakundeenean eta erkidegoen artekoak eta bai nazioartekoak ere. Besteak beste, Euskal Administrazioaren joko-arloak Europako erakundeetan duen lekuaz zaindu eta zabalduz eta Zuzendaritzaren eskumen-eremuko gaiei buruzko eztabaideagunea eta biltzarretan aldian-aldian parte hartuz.

Durante el ejercicio presupuestario del año 2002, el objetivo esencial es mantener y, en su caso, incrementar los parámetros de gestión, seguridad y control en el desarrollo de las actividades de Juego y Espectáculos, así como el equilibrio entre los diferentes agentes e intereses, sociales y empresariales, que están implicados en las mismas.

En primer lugar, se trata de mejorar la capacidad de gestión administrativa, ofreciendo a los ciudadanos un mayor dinamismo de la tramitación de los asuntos que demandan.

Así, una vez establecidos los modelos básicos por el Gobierno, se pretende dar un impulso importante al desarrollo de procedimientos telemáticos, de forma que los ciudadanos puedan, de forma voluntaria, relacionarse y tramitar asuntos concretos sin necesidad de desplazarse físicamente a las oficinas administrativas de la Dirección. Procedimientos que se integrarán con las aplicaciones y bases de datos informáticas de que se dispone actualmente.

En el área de espectáculos el objetivo de seguridad se materializará, por una parte, con la ejecución de la fase correspondiente del Plan General de Inspecciones de Locales de espectáculos públicos y actividades recreativas y, por otra, promoviendo la conciencia de seguridad de titulares de locales, empresarios, organizadores y ciudadanos en general, mediante campañas de divulgación de recomendaciones, normas y requisitos de las actividades de espectáculos. Asimismo, los desarrollos normativos en esta área tendrán como prioridad la seguridad de los espectadores y participantes.

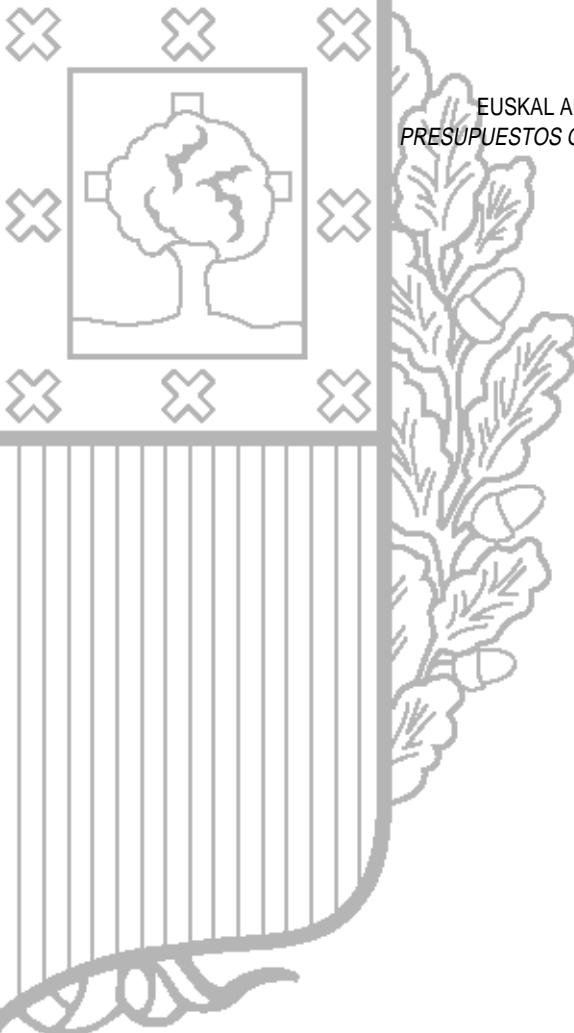
En el área de juego, se prestará especial atención al control y enmarque legislativo de las nuevas formas de juego derivadas del desarrollo de redes informáticas y de tecnologías de la comunicación, adecuando igualmente los juegos tradicionales a las nuevas herramientas que proporciona el desarrollo tecnológico.

Finalmente, se mantendrá e impulsará la coordinación interinstitucional, intercomunitaria e internacional, con especial atención a la presencia activa de la Administración Vasca en las organizaciones europeas en materia de juego, y la asistencia regular a foros y congresos en las materias de la competencia de la Dirección de Juego y Espectáculos.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
1. KUDEATZE, BIDERATZE ETA IKUSKATZE PROZEDURAK HOBETZEA. 1. Berariazko egitasmo informatikoak garatzea 1. Programak: 1. Informatika-programak garatu, baimen bereziak telematika bidez izapidetzeko. 2. Kudeatzaeari, bideratzaeari eta ikuskatzaeari buruzko informatika-aplikazioetan hobekuntzak sartu. 2. Zuzendaritzan sortzen diren agiriak digitalizatzea. 1. Eskaneatu beharreko agirien kopurua.		1. MEJORA DE LOS PROCEDIMIENTOS DE GESTIÓN, TRAMITACIÓN E INSPECCIÓN. 1. Desarrollo de proyectos informáticos específicos. 1. Programas: 1. Desarrollo de programas informáticos para tramitación telemática de autorizaciones específicas. 2. Implantación de mejoras en las actuales aplicaciones informáticas de gestión, tramitación e inspección. 2. Digitalización de la documentación generada en la Dirección. 1. Número de documentos a escanear.
2. LOKAL PUBLIKOEN SEGURTASUNA BERMATU. 1. Lokalak eta Instalazioak Ikusatzeko Plan Orokorraren burutzapena eta jarraipena. 1. Gobernuari dagozkion ikuskatzailletza erakunde homologatuei esleitu. 2. Aurreikusitako ikuskapenak: - 700 pertsonatik gorako eta 1.000 pertsonako edo hortik beherako edukia duten lokalak. - Joko- eta Aisialdi-aretoen %50.	60.000	2. GARANTIZAR LA SEGURIDAD DE LOS LOCALES PÚBLICOS. 1. Ejecución y seguimiento del Plan General de Inspecciones de locales e instalaciones. 1. Adjudicación a las entidades ya homologadas de las inspecciones que corresponden al Gobierno. 2. Inspecciones previstas: - Locales de aforo superior a 700 y menor o igual 1.000 personas. - 50% de salones recreativos y de juego.
2. Ikuskizun eta jolas-jarduerai buruzko kampainak eta argitalpenak prestatzea eta burutu edo zabaldu. 1. Karpainen kopurua. - Lokal eta ikuskizun publikoen segurtasuna mantendu eta areagotzeko sentsibilizazio kampaña, urtebeteko iraupena izango duena. 2. Argitalpenen kopurua: - Ikuskizunak eta Joko-jarduerak antolatzeko 2002ko Gida. - Joko eta ikuskizunei buruzko arautegia eragindako erakunde eta enpresentzat.	94	2. Elaboración y difusión de campañas y de diversas publicaciones sobre espectáculos y actividades recreativas. 1. Número de campañas. - Una campaña de duración anual, a fin de sensibilizar a agentes sociales y ciudadanos sobre la necesidad de seguridad en los locales y espectáculos públicos. 2. Número de publicaciones: - Guía 2002 para la organización de espectáculos y actividades recreativas. - Normativa de juego y de espectáculos para las entidades y empresas afectadas.
3. Udalei dirulaguntzak ematea Lokalak eta Instalazioak Ikusatzeko Plan Orokorraren 4. fasea burutzeko. 1. Dirulaguntza jasoko duten udalak .	2	3. Subvenciones a ayuntamientos para la cumplimentación de la 4. fase del Plan General de Inspecciones de Locales e Instalaciones. 1. Ayuntamientos beneficiados posibles.
3. ERAKUNDE ARTEKO ETA ERKIDEGOAZ KANPOKO HARREMANAK.	252	3. RELACIONES INSTITUCIONALES Y EXTRACOMUNITARIAS.

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	KOPURUA MAGNITUD.	OBJETIVO ACCION INDICADOR
<p>1. Estatuko eta Europako eztabaidagune eta biltzarretan parte hartzea.</p> <p>1. GREFek (Joko-Arauleen Europako Foroa) urtero egiten duen batzarrera joatea.</p> <p>2. Estatuko eta autonomia-erkidegoetako beste batzorde eta batzar batzuetara joatea.</p>		<p>1. Presencia en foros y congresos de ámbito estatal y europeo.</p> <p>1. Asistencia a la reunión anual del GREF (Foro Europeo de Reguladores del Juego).</p> <p>2. Asistencia a otras Comisiones, reuniones y congresos de ámbito estatal y autonómico.</p>

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen egoera
El Estado de Gastos

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
05 Herrizaingoa		2211 Egitura eta Lagunza
05 Interior		2211 Estructura y apoyo

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA <i>INTERIOR</i>		8.769.628
05	2211				EGITURA ETA LAGUNZA <i>ESTRUCTURA Y APOYO</i>		8.769.628
05	2211	01			Sailburuaren Kabinete Zuzendaritza <i>Dirección de Gabinete del Consejero</i>		447.485
05	2211	01	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		227.514
05	2211	01	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
05	2211	01	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
05	2211	01	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
05	2211	01	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
05	2211	01	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		136.857
05	2211	01	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		136.857
05	2211	01	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		136.857
05	2211	01	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	136.857	
05	2211	01	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		36.032
05	2211	01	160		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		36.032
05	2211	01	16000		Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		36.032
05	2211	01	16000	000	Enplegatzaleari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	36.032	
05	2211	01	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		219.971
05	2211	01	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		219.971
05	2211	01	236		Komunik. inst., publicitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		141.238
05	2211	01	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		141.238
05	2211	01	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	131.622	
05	2211	01	23601	001	Drogomenpekotasunari aurre egiteko kanpaina "Zinea eta Osasuna". Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Campaña de prevención de drogodependencias "Cine y Salud". Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	9.616	
05	2211	01	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		78.733
05	2211	01	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		5.409

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2211	01	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	5.409	
05	2211	01	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		36.061
05	2211	01	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	36.061	
05	2211	01	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		37.263
05	2211	01	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	37.263	
05	2211	02			Zerbitzu Zuzendaritza <i>Dirección de Servicios</i>		4.896.363
05	2211	02	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		2.346.120
05	2211	02	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		548.213
05	2211	02	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		548.213
05	2211	02	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		548.213
05	2211	02	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	548.213	
05	2211	02	11		Behin-behineko langileak <i>Personal eventual</i>		452.853
05	2211	02	110		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		452.853
05	2211	02	11000		Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>		452.853
05	2211	02	11000	000	Behin-behineko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal eventual</i>	452.853	
05	2211	02	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		886.066
05	2211	02	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		886.066
05	2211	02	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		886.066
05	2211	02	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	886.066	
05	2211	02	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		458.988
05	2211	02	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		374.847
05	2211	02	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		374.847
05	2211	02	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	374.847	
05	2211	02	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		84.141
05	2211	02	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		72.121
05	2211	02	16201	000	Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>	72.121	
05	2211	02	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		12.020
05	2211	02	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	12.020	
05	2211	02	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.007.979

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2211	02	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		34.859
05	2211	02	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		30.051
05	2211	02	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		30.051
05	2211	02	21200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	30.051	
05	2211	02	214		Alzariak <i>Mobiliario</i>		3.005
05	2211	02	21400		Alzariak <i>Mobiliario</i>		3.005
05	2211	02	21400	000	Alzariak <i>Mobiliario</i>	3.005	
05	2211	02	215		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.803
05	2211	02	21500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.803
05	2211	02	21500	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	1.803	
05	2211	02	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		168.282
05	2211	02	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		108.182
05	2211	02	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		108.182
05	2211	02	22200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	108.182	
05	2211	02	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		12.020
05	2211	02	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		12.020
05	2211	02	22301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	12.020	
05	2211	02	224		Alzariak <i>Mobiliario</i>		24.040
05	2211	02	22400		Alzariak <i>Mobiliario</i>		24.040
05	2211	02	22400	000	Alzariak <i>Mobiliario</i>	24.040	
05	2211	02	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		24.040
05	2211	02	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		24.040
05	2211	02	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	24.040	
05	2211	02	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.795.823
05	2211	02	233		Garraioa <i>Transportes</i>		9.015
05	2211	02	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		9.015
05	2211	02	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	9.015	
05	2211	02	236		Komunik. inst., publizat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		81.136
05	2211	02	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		66.111

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2211	02	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	66.111	
05	2211	02	23611		Protokolo eta ordezkaren jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		15.025
05	2211	02	23611	000	Protokolo eta ordezkaren jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	15.025	
05	2211	02	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		39.067
05	2211	02	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		27.046
05	2211	02	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	27.046	
05	2211	02	23711		Ura <i>Agua</i>		10.518
05	2211	02	23711	000	Ura <i>Agua</i>	10.518	
05	2211	02	23721		Gasa <i>Gas</i>		1.503
05	2211	02	23721	000	Gasa <i>Gas</i>	1.503	
05	2211	02	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.666.605
05	2211	02	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		135.829
05	2211	02	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	135.829	
05	2211	02	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		3.005
05	2211	02	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	3.005	
05	2211	02	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		114.192
05	2211	02	23811	001	Herrizaingo Saileko bulegoan garbiketak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,13 M; 2004: 0,15 M; Guztira: 0,28 M. <i>Limpiezas dependencias del Departamento de Interior. Crédito de compromiso: 2003: 0,13 M; 2004: 0,15 M; Total: 0,28 M.</i>	114.192	
05	2211	02	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		300.506
05	2211	02	23821	001	Herrizaingo Saileko zentroen zaintza-zerbitzua. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,32 M; 2004: 0,34 M; Guztira: 0,66 M. <i>Servicio vigilancia centros del Departamento de Interior. Crédito de compromiso: 2003: 0,32 M; 2004: 0,34 M; Total: 0,66 M.</i>	300.506	
05	2211	02	23831		Lokomoziola eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		180.304
05	2211	02	23831	000	Lokomoziola eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	180.304	
05	2211	02	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		60.101
05	2211	02	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	60.101	
05	2211	02	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		51.687
05	2211	02	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	51.687	
05	2211	02	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		18.030
05	2211	02	23856	000	Mezularitza <i>Mensajería</i>	18.030	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2211	02	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		120.202
05	2211	02	23861	001	Hitzarmen-Programa. EJIE, S.A. Programaren Kontr. -Laguntza tekniko profesionala . <i>Contrato-Programa. Contrato Programa-EJIE, S.A. -Asistencia técnica profesional.</i>	120.202	
05	2211	02	23871		Gastu erreserbatuak <i>Gastos reservados</i>		463.380
05	2211	02	23871	001	Gastu erreserbatuak. <i>Gastos Reservados.</i>	463.380	
05	2211	02	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		3.005
05	2211	02	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	3.005	
05	2211	02	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		216.364
05	2211	02	23899	001	Zenbait arjitalpenen itzulpenak, zenbait hizkuntzatara. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,19 M; 2004: 0,20 M; Guztira: 0,39 M. <i>Traducciones de diversas publicaciones a diversos idiomas. Crédito de compromiso: 2003: 0,19 M; 2004: 0,20 M; Total: 0,39 M.</i>	216.364	
05	2211	02	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		9.015
05	2211	02	281		Zergak <i>Tributos</i>		9.015
05	2211	02	28101		Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i>		3.005
05	2211	02	28101	000	Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i>	3.005	
05	2211	02	28199		Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>		6.010
05	2211	02	28199	000	Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>	6.010	
05	2211	02	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		434.082
05	2211	02	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		337.920
05	2211	02	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		90.152
05	2211	02	62201		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		90.152
05	2211	02	62201	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	90.152	
05	2211	02	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		129.218
05	2211	02	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		129.218
05	2211	02	62401	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	129.218	
05	2211	02	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		118.550
05	2211	02	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		118.550
05	2211	02	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	118.550	
05	2211	02	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		96.162
05	2211	02	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		96.162

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2211	02	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		96.162
05	2211	02	63201	000	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	96.162	
05	2211	02	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		108.182
05	2211	02	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		108.182
05	2211	02	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		108.182
05	2211	02	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>		108.182
05	2211	02	82401	000	Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A l/plazo al personal</i>	108.182	
05	2211	03			Lege Araubideko Zuzendaritza <i>Dirección de Régimen Jurídico</i>		752.371
05	2211	03	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		608.128
05	2211	03	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		58.340
05	2211	03	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.340
05	2211	03	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.340
05	2211	03	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.340	
05	2211	03	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		430.853
05	2211	03	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		430.853
05	2211	03	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		430.853
05	2211	03	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	430.853	
05	2211	03	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		118.935
05	2211	03	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		118.935
05	2211	03	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		118.935
05	2211	03	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	118.935	
05	2211	03	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		144.243
05	2211	03	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		84.142
05	2211	03	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		33.056
05	2211	03	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		33.056
05	2211	03	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	33.056	
05	2211	03	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		51.086
05	2211	03	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		9.015
05	2211	03	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	9.015	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2211	03	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		3.005
05	2211	03	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	3.005	
05	2211	03	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		39.066
05	2211	03	23899	000	Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>	39.066	
05	2211	03	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		60.101
05	2211	03	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		60.101
05	2211	03	28201		Juridikoak, auzi-gastuak eta epaiengatiko kalte-o. <i>Jurídicos y contenciosos e indemn. por sentencias</i>		60.101
05	2211	03	28201	000	Juridikoak, auzi-gastuak eta epaiengatiko kalte-o. <i>Jurídicos y contenciosos e indemn. por sentencias</i>	60.101	
05	2211	04			Terrorismo Biktamei Arreta Eskaintzeko Bulegoa <i>Dir. Oficina Atención a las Víctimas Terrorismo</i>		2.324.823
05	2211	04	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		193.033
05	2211	04	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
05	2211	04	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
05	2211	04	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
05	2211	04	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
05	2211	04	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		101.394
05	2211	04	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		101.394
05	2211	04	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		101.394
05	2211	04	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	101.394	
05	2211	04	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		37.014
05	2211	04	160		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		37.014
05	2211	04	16000		Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		37.014
05	2211	04	16000	000	Enplegataileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	37.014	
05	2211	04	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		28.248
05	2211	04	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		28.248
05	2211	04	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		28.248
05	2211	04	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		28.248
05	2211	04	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	28.248	
05	2211	04	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		2.103.542
05	2211	04	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		2.103.542

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2211	04	453		Familiei <i>A familias</i>		1.983.340
05	2211	04	45301		Familiei <i>A familias</i>		1.983.340
05	2211	04	45301	001	Terrorismoak kaltetutakoentzako dirulaguntzak fondo galdua. Hedagarri. <i>Subvenciones a fondo perdido para las Víctimas del Terrorismo.</i> Ampliable.	1.983.340	
05	2211	04	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		120.202
05	2211	04	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		120.202
05	2211	04	45499	001	Terrorismoak kaltetutakoei laguneko elkarteaentzako. <i>Subvenciones a asociaciones de ayuda a las víctimas del terrorismo.</i>	120.202	
05	2211	21			Segurtasun Sailburuordearen Kabinetearia <i>Gabinete del Viceconsejero de Seguridad</i>		348.586
05	2211	21	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		348.586
05	2211	21	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		348.586
05	2211	21	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		18.030
05	2211	21	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		18.030
05	2211	21	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	18.030	
05	2211	21	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		330.556
05	2211	21	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		18.030
05	2211	21	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	18.030	
05	2211	21	23831		Lokomoziola eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		6.010
05	2211	21	23831	000	Lokomoziola eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	6.010	
05	2211	21	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		150.253
05	2211	21	23881	001	Ertaiztaren aldizkari ofiziala eta Harlax aldizkariak argitaratzea. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,16 M; 2004: 0,17 M; Guztira: 0,33 M. <i>Publicación del Boletín Oficial de la Ertzaintza y de la revista Harlax.</i> Crédito de compromiso: 2003: 0,16 M; 2004: 0,17 M; Total: 0,33 M.	150.253	
05	2211	21	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		3.005
05	2211	21	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	3.005	
05	2211	21	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		153.258
05	2211	21	23899	001	Euskal Herriko Kriminologia Institutoarekin Hitzarmena. <i>Convenio con el Instituto Vasco de Criminología.</i>	153.258	
					GUZTIRA TOTAL	8.769.628	8.769.628

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
05 Herrizangoa		2221 Trafikoa eta Bide-hezkuntza
05 Interior		2221 Tráfico y Educación Vial

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZANGOA <i>INTERIOR</i>		8.760.039
05	2221				TRAFIKOA ETA BIDE-HEZKUNTZA <i>TRAFFICO Y EDUCACIÓN VIAL</i>		8.760.039
05	2221	13			Trafikoa <i>Tráfico</i>		8.760.039
05	2221	13	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		3.472.016
05	2221	13	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.333
05	2221	13	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.333
05	2221	13	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.333
05	2221	13	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.333	
05	2221	13	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		2.643.641
05	2221	13	120		Funtzionario ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		2.643.641
05	2221	13	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		2.643.641
05	2221	13	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	2.643.641	
05	2221	13	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		70.101
05	2221	13	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		70.101
05	2221	13	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		70.101
05	2221	13	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	70.101	
05	2221	13	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		700.941
05	2221	13	160		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		700.941
05	2221	13	16000		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		700.941
05	2221	13	16000	000	Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	700.941	
05	2221	13	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.290.776
05	2221	13	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		144.242
05	2221	13	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		120.202
05	2221	13	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		120.202

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2221	13	22301	001	SOS posteen mantenimendua. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,13 M; 2004: 0,13 M; Guztira: 0,26 M. <i>Mantenimiento Postes SOS. Crédito de compromiso: 2003: 0,13 M; 2004: 0,13 M; Total: 0,26 M.</i>	120.202	
05	2221	13	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		24.040
05	2221	13	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		24.040
05	2221	13	22600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	24.040	
05	2221	13	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.146.534
05	2221	13	231		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		12.020
05	2221	13	23100		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		12.020
05	2221	13	23100	000	Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>	12.020	
05	2221	13	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		12.020
05	2221	13	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		12.020
05	2221	13	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	12.020	
05	2221	13	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		742.962
05	2221	13	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		742.962
05	2221	13	23601	001	Bideaingo zuzendaritzak eginko publizitateko kanpainak. <i>Campañas de publicidad correspondientes a la Dirección de Tráfico.</i>	442.456	
05	2221	13	23601	002	ETB babesak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,32 M; 2004: 0,33 M; Guztira: 0,65 M. <i>Patrocinios ETB. Crédito de compromiso: 2003: 0,32 M; 2004: 0,33 M; Total: 0,65 M.</i>	300.506	
05	2221	13	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		19.064
05	2221	13	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		15.626
05	2221	13	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	15.626	
05	2221	13	23711		Ura <i>Agua</i>		3.125
05	2221	13	23711	000	Ura <i>Agua</i>	3.125	
05	2221	13	23761		Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>		313
05	2221	13	23761	000	Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>	313	
05	2221	13	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.360.468
05	2221	13	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		12.501
05	2221	13	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	12.501	
05	2221	13	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		48.081
05	2221	13	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	48.081	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2221	13	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		37.503
05	2221	13	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	37.503	
05	2221	13	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		255.000
05	2221	13	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	255.000	
05	2221	13	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		321.307
05	2221	13	23855	001	Bidezaingo zuzendaritzak jartzen dituen zigorrak direla eta bidali beharreko gutun ziurtatuen frankoera. <i>Franqueo por el envío de cartas certificadas como consecuencia de las sanciones que impone la Dirección de Tráfico.</i>	321.307	
05	2221	13	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		213.360
05	2221	13	23881	001	Istripuei buruzko urtekaria eta beste azterketa eta ikerketa batzuk argitaratzea. <i>Publicación Anuario de accidentes y otros estudios e investigaciones.</i>	213.360	
05	2221	13	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		96.162
05	2221	13	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	96.162	
05	2221	13	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		376.554
05	2221	13	23899	001	Bide Hezkuntzatako material didaktikoa. <i>Material didáctico para Educación Vial.</i>	316.453	
05	2221	13	23899	002	Trafikoko Zentrorako behargileak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,27 M; 2004: 0,28 M; Guztira: 0,55 M. <i>Operadores para Centro de Tráfico. Crédito de compromiso: 2003: 0,27 M; 2004: 0,28 M; Total: 0,55 M.</i>	60.101	
05	2221	13	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		312.526
05	2221	13	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		312.526
05	2221	13	422		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		312.526
05	2221	13	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		312.526
05	2221	13	42201	001	Donostian kotatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantendimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Donostia. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	
05	2221	13	42201	002	Donostian kotatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantendimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Donostia. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	003	Gasteizen kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantendimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Vitoria-Gasteiz. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	
05	2221	13	42201	004	Gasteizen kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantendimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Vitoria-Gasteiz. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	005	Irunen kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantendimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Irun. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2221	13	42201	006	Irunen kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Irun. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	007	Getxon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Getxo. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	
05	2221	13	42201	008	Getxon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkean mantenimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Getxo. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	009	Durangon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Durango. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	
05	2221	13	42201	010	Durangon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Durango. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	011	Bilbon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Bilbao. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	
05	2221	13	42201	012	Bilbon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Bilbao. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	013	Basaurin kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Basauri. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	
05	2221	13	42201	014	Basaurin kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Basauri. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	015	Barakaldon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Barakaldo. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	21.636	
05	2221	13	42201	016	Barakaldon kokatuta dagoen haurren Trafiko Parkearen mantenimendua eta ustiapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Mantenimiento y explotación del Parque Infantil de Tráfico instalado en el municipio de Barakaldo. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	14.424	
05	2221	13	42201	017	Bide-hezkuntzari dagozkion jarduerak egiten dituzten Udalei dirulaguntzak ematea. <i>Subvención a Ayuntamientos que realicen actividades de educación vial.</i>	21.041	
05	2221	13	42201	018	Bide-hezkuntzari dagozkion jarduerak egiten dituzten Udalei dirulaguntzak ematea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Subvenciones a Ayuntamientos que realicen actividades de Educación Vial. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	3.005	
05	2221	13	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		2.684.721
05	2221	13	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		2.684.721
05	2221	13	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		901.518
05	2221	13	62281		Aribideko eraikuntzak <i>Construcciones en curso</i>		901.518
05	2221	13	62281	001	Trafikoa kudeatzeko zentro berria. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,45 M; Guztira: 0,45 M. <i>Nuevo Centro de Gestión de Tráfico. Crédito de compromiso: 2003: 0,45 M; Total: 0,45 M.</i>	901.518	

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2221	13	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		1.681.031
05	2221	13	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		1.681.031
05	2221	13	62311	001	Istripuak ikertzeko neurgailuak. <i>Equipos de medida para investigación de accidentes.</i>	150.253	
05	2221	13	62311	002	Trafikoko Sistema telematikoak. <i>Sistemas Telemáticos de Tráfico.</i>	1.530.778	
05	2221	13	624		Alzariak <i>Mobiliario</i>		6.010
05	2221	13	62401		Alzariak <i>Mobiliario</i>		6.010
05	2221	13	62401	000	Alzariak <i>Mobiliario</i>	6.010	
05	2221	13	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		96.162
05	2221	13	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		96.162
05	2221	13	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	96.162	
					GUZTIRA TOTAL	8.760.039	8.760.039

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
05 Herrizaingoa					2222 Ertzaintzaren Prestakuntza	
05 Interior					2222 Formación de la Policía de Euskadi	
						EUROAK / EUROS
SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA INTERIOR	7.533.621
05	2222				ERTZAINZAREN PRESTAKUNTZA FORMACIÓN DE LA POLICÍA DE EUSKADI	7.533.621
05	2222	09			Euskal Herriko Poliziaren Ikastegia Academia de Policía	7.533.621
05	2222	09	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones gastos corrientes	6.967.467
05	2222	09	41		EAE-KO Administrazio Publikoari A la Administración Pública de la CAE	6.967.467
05	2222	09	412		Erakunde autonomoei A Organismos Autónomos	6.967.467
05	2222	09	41201		Erakunde autonomo administratiboei A Organismos Autónomos Administrativos	6.967.467
05	2222	09	41201	001	Euskal Herriko Polizia Ikastegia. Academia de la Policía de Euskadi.	6.967.467
05	2222	09	7		Kapital eragiketetako transf. eta dirulaguntzak Transferencias y subvenciones operaciones capital	566.154
05	2222	09	71		EAeko Administrazio Publikoari A la Administración Pública de la CAE	566.154
05	2222	09	712		Erakunde autonomoei A Organismos Autónomos	566.154
05	2222	09	71201		Erakunde autonomo administratiboei A Organismos Autónomos Administrativos	566.154
05	2222	09	71201	001	Euskal Herriko Polizia Ikastegia. Academia de la Policía de Euskadi.	566.154
					GUZTIRA TOTAL	7.533.621
						7.533.621

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
05 Herrizaingoa		2223 Ertzaintza Zerbitzuan
05 Interior		2223 Ertzaintza en Servicio

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPE SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA <i>INTERIOR</i>		385.485.867
05	2223				ERTZAINZA ZERBITZUAN <i>ERTZAINZA EN SERVICIO</i>		385.485.867
05	2223	22			Ertzaintza Zerbitzuan <i>Ertzaintza en Servicio</i>		385.485.867
05	2223	22	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		274.941.278
05	2223	22	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		198.352.446
05	2223	22	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.270.940
05	2223	22	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		1.270.940
05	2223	22	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	1.270.940	
05	2223	22	121		Ertzaintzaren ordainsariak <i>Retribuciones Ertzaintza</i>		197.048.831
05	2223	22	12100		Ertzaintzaren ordainsariak <i>Retribuciones Ertzaintza</i>		197.048.831
05	2223	22	12100	000	Ertzaintzaren ordainsariak <i>Retribuciones Ertzaintza</i>	197.048.831	
05	2223	22	122		Funtzionarioak ordezkatzeten dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		32.675
05	2223	22	12200		Funtzionarioak ordezkatzeten dituztenen ordainsariak <i>Retribuc.del personal que sustituye a funcionarios</i>		32.675
05	2223	22	12200	001	Ordezko Pertsonala <i>Personal Sustituto</i>	32.675	
05	2223	22	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		13.296.115
05	2223	22	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		12.785.255
05	2223	22	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		12.785.255
05	2223	22	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	12.785.255	
05	2223	22	131		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		300.506
05	2223	22	13100		Aldi baterako lan-legepeko langileen ordainsariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>		300.506
05	2223	22	13100	001	Aldi baterako pertsonalaren lansariak <i>Retribuciones del personal laboral temporal</i>	300.506	
05	2223	22	132		Lan-legepekoak ordezkatzeten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		210.354
05	2223	22	13200		Lan-legepekoak ordezkatzeten dituztenen ordainsariak <i>Retr.del personal que sustituye a personal laboral</i>		210.354
05	2223	22	13200	001	Ordezko lan-pertsonalaren lansariak <i>Retribuciones del personal laboral sustituto</i>	210.354	
05	2223	22	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		63.292.717

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	160		Enplegatzaileari dagozion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		60.552.112
05	2223	22	16000		Enplegatzaileari dagozion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		60.552.112
05	2223	22	16000	000	Enplegatzaileari dagozion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	60.395.199	
05	2223	22	16000	001	G.S. Aldi baterako pertsonala <i>S.S. Personal temporal</i>	100.000	
05	2223	22	16000	002	G.S. Ordezko lan-pertsonala <i>S.S. Personal laboral sustituto</i>	56.913	
05	2223	22	161		Indemnizazioa, Gizarte-prestazioak <i>Indemnizaciones, Prestaciones Sociales</i>		6.000
05	2223	22	16101		Indemnizazioak <i>Indemnizaciones</i>		6.000
05	2223	22	16101	000	Indemnizazioak <i>Indemnizaciones</i>	6.000	
05	2223	22	162		Bestelako gastu sozialak <i>Otros gastos sociales</i>		2.734.605
05	2223	22	16201		Langileriaren prestakuntza eta hobekuntza <i>Formación y perfeccionamiento del personal</i>		601.013
05	2223	22	16201	001	Heziketa ikastaroak <i>Cursos de Formación</i>	510.861	
05	2223	22	16201	002	Lan-arriskuei buruzko prestakuntza <i>Formación en riesgos laborales</i>	90.152	
05	2223	22	16211		Gizarte ekintza <i>Acción social</i>		570.961
05	2223	22	16211	000	Gizarte ekintza <i>Acción social</i>	270.455	
05	2223	22	16211	001	Etxebitzia diru-laguntza. Interesak <i>Subvención vivienda. Intereses</i>	300.506	
05	2223	22	16221		Aseguruak <i>Seguros</i>		1.562.631
05	2223	22	16221	001	Aseguruak <i>Seguros</i>	1.562.631	
05	2223	22	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		63.555.486
05	2223	22	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		3.665.634
05	2223	22	211		Lurrik eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		32.973
05	2223	22	21100		Lurrik eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		32.973
05	2223	22	21100	000	Lurrik eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>	32.973	
05	2223	22	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		510.553
05	2223	22	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		510.553
05	2223	22	21200	001	Segurtasun Sailburuordetzari atxikiriko eraikinak alokatzea. <i>Alquiler de edificios adscritos a la Viceconsejería de Seguridad.</i>	510.553	
05	2223	22	213		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utilaje</i>		9.617
05	2223	22	21301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		1.503
05	2223	22	21301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	1.503	
05	2223	22	21311		Makinaria <i>Maquinaria</i>		2.104

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	21311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	2.104	
05	2223	22	21321		Tresneria <i>Utillaje</i>		6.010
05	2223	22	21321	000	Tresneria <i>Utillaje</i>	6.010	
05	2223	22	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		72.121
05	2223	22	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		72.121
05	2223	22	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	72.121	
05	2223	22	215		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.726.929
05	2223	22	21500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.726.929
05	2223	22	21500	001	Informatikako ekipoen alogera. <i>Alquiler de equipos informáticos.</i>	1.726.929	
05	2223	22	216		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.229.903
05	2223	22	21600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.229.903
05	2223	22	21600	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	100.000	
05	2223	22	21600	001	Garraio-elementuak alogera. Lehendik agindutako kreditua. <i>Alquiler de elementos de transporte. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.129.903	
05	2223	22	217		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>		82.937
05	2223	22	21700		Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>		82.937
05	2223	22	21700	000	Bestelako ibilgetu materiala <i>Otro inmovilizado material</i>	42.071	
05	2223	22	21700	001	Aurrez egindako etxetxoak alokatzea itsas unitatearentzat. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,01 M; Guztira: 0,01 M. <i>Alquiler casetas prefabricadas para la Unidad marítima. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,01 M; Total: 0,01 M.</i>	40.866	
05	2223	22	218		Kanonak <i>Cánones</i>		601
05	2223	22	21800		Kanonak <i>Cánones</i>		601
05	2223	22	21800	000	Kanonak <i>Cánones</i>	601	
05	2223	22	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		8.193.211
05	2223	22	222		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.060.722
05	2223	22	22200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		1.060.722
05	2223	22	22200	001	Segurtasun Sailordetzari atxikita dauden eraikinen artapena. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Conservación de edificios adscritos a la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	701.891	
05	2223	22	22200	002	Igogailuen eta zama-jasogailuen mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento ascensores y montacargas. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	86.680	
05	2223	22	22200	003	Berroziko berdeguneen mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento zonas verdes en Berrozi. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	116.260	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	22200	004	Polizi zentroetako lorategien mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento jardines centros policiales. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	81.874	
05	2223	22	22200	005	Erario Landako lorategien mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento jardines La Campa. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	74.017	
05	2223	22	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		3.928.486
05	2223	22	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		2.545.321
05	2223	22	22301	001	Instalazioen artapena eta konponketa. Konpromisozko kreditua: 2003: 2,70 M; 2004: 1,50 M; Guztira: 4,20 M. <i>Conservación y reparación de instalaciones. Crédito de compromiso: 2003: 2,70 M; 2004: 1,50 M; Total: 4,20 M.</i>	1.200.000	
05	2223	22	22301	002	Multiplex Kudeaketa Sistemaren euspena. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,03 M; Guztira: 0,03 M. <i>Soporte Sistema de Gestión multiplex. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,03 M; Total: 0,03 M.</i>	43.273	
05	2223	22	22301	003	Teagainte Sistemaren mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento Sistema Telemundo. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	63.107	
05	2223	22	22301	004	Agiriak Pasatzeko Sistemaren mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento Sistema pasadocumentos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	75.728	
05	2223	22	22301	005	Laguntza tekniko eta kontroleko mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento Asistencia técnica control. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	64.910	
05	2223	22	22301	006	Arozgintzako mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento carpintería. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	147.849	
05	2223	22	22301	007	Tiro galeriaren mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento galería de tiro. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	64.309	
05	2223	22	22301	008	Dorre eta egituren mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento de torres y estructuras. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	180.304	
05	2223	22	22301	009	Hegazkinetarako kerosenoa hornitu eta haren biltegi-instalazioak mantendu. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento de instalaciones de almacen y suministro de queroseno de aviación. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	23.690	
05	2223	22	22301	010	Mendietako segurtasun sistemaren prebentziozko mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento preventivo sistema de seguridad en montes. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	180.304	
05	2223	22	22301	011	Oiartzungo segurtasun sistemaren prebentziozko mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento preventivo sistemas de seguridad en Oiartzun. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	94.660	
05	2223	22	22301	012	Brigada Mugikorren segurtasun sistemaren prebentziozko mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento preventivo sistemas de seguridad Brigada Móvil. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	94.660	
05	2223	22	22301	013	Sueetarako sistemaren prebentziozko mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Mantenimiento preventivo sistemas contraincendios. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	312.527	
05	2223	22	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		1.259.957
05	2223	22	22311	001	Makineriaren artapena eta konponketa. Konpromisozko kreditua: 2003: 1,80 M; 2004: 1,00 M; Guztira: 2,80 M. <i>Conservación y reparación de maquinaria. Crédito de compromiso: 2003: 1,80 M; 2004: 1,00 M; Total: 2,80 M.</i>	1.169.805	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	22311	002	Etilometroen mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,07 M; Guztira: 0,07 M. <i>Mantenimiento de etilómetros. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,07 M; Total: 0,07 M.</i>	90.152	
05	2223	22	22321		Tresneria <i>Utilaje</i>		123.208
05	2223	22	22321	000	Tresneria <i>Utilaje</i>	123.208	
05	2223	22	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		160.000
05	2223	22	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		160.000
05	2223	22	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	160.000	
05	2223	22	225		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.250.815
05	2223	22	22500		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.250.815
05	2223	22	22500	001	Segurtasun Sailordetzarenak diren ekipo informatikoen mantenimendua. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,40 M; Guztira: 0,40 M. <i>Mantenimiento de equipos informáticos pertenecientes a la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 0,40 M; Total: 0,40 M.</i>	952.784	
05	2223	22	22500	002	Informatikako periferikoen mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,20 M; Guztira: 0,20 M. <i>Mantenimiento periférica informática. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,20 M; Total: 0,20 M.</i>	298.031	
05	2223	22	226		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.793.188
05	2223	22	22600		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		1.793.188
05	2223	22	22600	001	Segurtasun Sailordetzaren pentzatan dauden ibilgailuen konponketa. Konpromisozko kreditua: 2003: 1,20 M; 2004: 1,20 M; Guztira: 2,40 M. <i>Reparación de vehículos dependientes de la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 1,20 M; 2004: 1,20 M; Total: 2,40 M.</i>	1.793.188	
05	2223	22	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		51.163.079
05	2223	22	231		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		932.948
05	2223	22	23100		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		932.948
05	2223	22	23100	001	Segurtasun Sailburuordetzarentzako azterketak eta laguntzak. Konpromisozko kreditua: 2003: 1,20 M; 2004: 1,00 M; Guztira: 2,20 M. <i>Estudios y apoyos para la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 1,20 M; 2004: 1,00 M; Total: 2,20 M.</i>	451.000	
05	2223	22	23100	002	Dotazioak ezartzeko ikerketa gastuak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Gastos en investigación para la implantación de dotaciones. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	87.322	
05	2223	22	23100	003	Ertzaintzako langileria-proiektua egitea eta eguneratzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Elaboración y actualización proyecto de personal de la Ertzaintza. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	121.165	
05	2223	22	23100	004	Zuntz optikoaren inventarioa eguneratzea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Actualización inventario de fibra óptica. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	273.461	
05	2223	22	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		30.112
05	2223	22	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		30.112
05	2223	22	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	30.112	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	233		Garraioa <i>Transportes</i>		380.810
05	2223	22	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		380.810
05	2223	22	23300	001	Garraioak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,70 M; Guztira: 0,70 M. <i>Transportes. Crédito de compromiso: 2003: 0,70 M; Total: 0,70 M.</i>	380.810	
05	2223	22	234		Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>		1.932.624
05	2223	22	23400		Aseguru-sariak <i>Primas de seguros</i>		1.932.624
05	2223	22	23400	001	Segurtasun Sailordetzari atxikita dauden elementuen aseguruengatiko sariak. <i>Primas de seguros de elementos adscritos a la Viceconsejería de Seguridad.</i>	1.932.624	
05	2223	22	235		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		60
05	2223	22	23500		Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>		60
05	2223	22	23500	000	Banku-zerbitzuak eta antzekoak <i>Servicios bancarios y similares</i>	60	
05	2223	22	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		6.611
05	2223	22	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		601
05	2223	22	23601	000	Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>	601	
05	2223	22	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		6.010
05	2223	22	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	6.010	
05	2223	22	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		6.392.843
05	2223	22	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		1.824.425
05	2223	22	23701	001	Energia elektrikoa. <i>Energía eléctrica.</i>	802.704	
05	2223	22	23701	002	Energia elektrikoa. Lehendik agindutako kreditua. <i>Energía eléctrica. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.021.721	
05	2223	22	23711		Ura <i>Agua</i>		100.000
05	2223	22	23711	000	Ura <i>Agua</i>	100.000	
05	2223	22	23721		Gasa <i>Gas</i>		375.575
05	2223	22	23721	000	Gasa <i>Gas</i>	375.575	
05	2223	22	23731		Erregaiak <i>Combustibles</i>		1.352.125
05	2223	22	23731	001	Erregaiak. <i>Combustibles.</i>	1.352.125	
05	2223	22	23741		Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		950.000
05	2223	22	23741	001	Uniformeak eskuratzea. <i>Adquisición de vestuario uniformado.</i>	950.000	
05	2223	22	23751		Elikagaiak <i>Productos alimenticios</i>		1.179.144

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	23751	001	Elikagaiak. Konpromisozko kreditua: 2003: 1,00 M; 2004: 0,50 M; Guztira: 1,50 M. <i>Productos alimenticios. Crédito de compromiso: 2003: 1,00 M; 2004: 0,50 M; Total: 1,50 M.</i>	500.000	
05	2223	22	23751	002	Elikagaiak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Productos alimenticios. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	679.144	
05	2223	22	23761		Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>		5.000
05	2223	22	23761	000	Farmazi produktuak eta hemoderibatuak <i>Productos farmacéuticos y hemoderivados</i>	5.000	
05	2223	22	23762		Osasungintzako tresneria eta lanabes txikiak <i>Instrumental y pequeño utillaje sanitario</i>		5.000
05	2223	22	23762	000	Osasungintzako tresneria eta lanabes txikiak <i>Instrumental y pequeño utillaje sanitario</i>	5.000	
05	2223	22	23763		Kontsumitzeo eta birjartzeo osasun-gaiak <i>Material sanitario para consumo y reposición</i>		5.000
05	2223	22	23763	000	Kontsumitzeo eta birjartzeo osasun-gaiak <i>Material sanitario para consumo y reposición</i>	5.000	
05	2223	22	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		211.188
05	2223	22	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	211.188	
05	2223	22	23799		Bestelako horridurak <i>Otros suministros</i>		385.386
05	2223	22	23799	001	Era askotako materialak eskuratzea. <i>Adquisición de material diverso.</i>	385.386	
05	2223	22	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		41.487.071
05	2223	22	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		515.000
05	2223	22	23801	001	Bulegorako eta papergintzaren arloko materialak ezkuratzea. <i>Adquisición de material de oficina y papelería.</i>	515.000	
05	2223	22	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		220.051
05	2223	22	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	190.000	
05	2223	22	23802	001	Albiste zerbitzuak. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,02 M; Guztira: 0,02 M. <i>Servicios de noticias. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,02 M; Total: 0,02 M.</i>	30.051	
05	2223	22	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		4.195.000
05	2223	22	23811	001	Segurtasun Sailordetza eratzen duten atal guztiengarbiak. Konpromisozko kreditua: 2003: 5,80 M; Guztira: 5,80 M. <i>Gastos de limpieza correspondientes a las diversas unidades que componen la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 5,80 M; Total: 5,80 M.</i>	4.195.000	
05	2223	22	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		23.789.760
05	2223	22	23821	001	Segurtasun eta zaintzagatiko gastuak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,45 M; Guztira: 0,45 M. <i>Gastos en seguridad y vigilancia. Crédito de compromiso: 2003: 0,45 M; Total: 0,45 M.</i>	500.000	
05	2223	22	23821	002	Erando Landako instalazioen segurtasun zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicio de seguridad en las instalaciones de la campa de Erandio. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	450.760	
05	2223	22	23821	003	Segurtasun Sailburuordetzako zaintza zerbitzua. Konpromisozko kreditua: 2003: 5,00 M; 2004: 5,00 M; Guztira: 10,00 M. <i>Servicio de Acompañamiento Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 5,00 M; 2004: 5,00 M; Total: 10,00 M.</i>	22.839.000	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		4.167.025
05	2223	22	23831	001	Segurtasun Sailordetzari dagozkion lokomozio, egonaldi eta lekualdaketengatiko gastuak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,05 M; Guztira: 0,05 M. <i>Gastos de locomoción, estancia y traslados correspondientes a la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 0,05 M; Total: 0,05 M.</i>	2.965.000	
05	2223	22	23831	002	Joan-etorrieta rako zerbitzua. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,90 M; Guztira: 0,90 M. <i>Servicio desplazamiento. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,90 M; Total: 0,90 M.</i>	1.202.025	
05	2223	22	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		3.128.279
05	2223	22	23851	001	Segurtasun Sailordetzari dagozkion komunikazio telefoniko eta informatikoengatiko gastuak. Konpromisozko kreditua: 2003: 4,00 M; Guztira: 4,00 M. <i>Gastos de comunicaciones telefónicas correspondientes a la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 4,00 M; Total: 4,00 M.</i>	3.128.279	
05	2223	22	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		12.020
05	2223	22	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	12.020	
05	2223	22	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		90.000
05	2223	22	23856	001	Mezularitza. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,10 M; Guztira: 0,10 M. <i>Mensajería. Crédito de compromiso: 2003: 0,10 M; Total: 0,10 M.</i>	90.000	
05	2223	22	23861		Aplikazio informatikoen mantenimendua eta ustiap. <i>Mante. y explotación de aplicaciones informáticas</i>		3.155.063
05	2223	22	23861	001	Aplikazioen mantenimendua. Konpromisozko kreditua: 2003: 5,20 M; 2004: 1,50 M; Guztira: 6,70 M. <i>Mantenimiento aplicaciones. Crédito de compromiso: 2003: 5,20 M; 2004: 1,50 M; Total: 6,70 M.</i>	150.000	
05	2223	22	23861	002	Saileko Informatika Sistemaren kudeaketa. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,12 M; Guztira: 0,12 M. <i>Gestión Sistema Informático departamental. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,12 M; Total: 0,12 M.</i>	240.405	
05	2223	22	23861	003	Ordenagailu zentralaren periferikoen pertsonalizazioa. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,12 M; Guztira: 0,12 M. <i>Personalización periferia ordenador central. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,12 M; Total: 0,12 M.</i>	450.760	
05	2223	22	23861	004	Poliziaren Informazio Sistemaren mantenimendua. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 1,53 M; Guztira: 1,53 M. <i>Mantenimiento Sistema de información policial. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 1,53 M; Total: 1,53 M.</i>	2.103.543	
05	2223	22	23861	005	Saileko intranet euskarria. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,09 M; Guztira: 0,09 M. <i>Soporte intranet departamental. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,09 M; Total: 0,09 M.</i>	210.355	
05	2223	22	23871		Gastu erreservatuak <i>Gastos reservados</i>		691.164
05	2223	22	23871	001	Gastu erreservatuak. <i>Gastos reservados.</i>	691.164	
05	2223	22	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		50.000
05	2223	22	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	50.000	
05	2223	22	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		3.000
05	2223	22	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	3.000	
05	2223	22	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		1.470.709

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	23899	001	Segurtasun sailordetzako itzulpenak, argazkien errebelatuak e.a. Konpromisozko kreditua: 2003: 2,30 M; 2004: 1,00 M; Guztira: 3,30 M. <i>Traducciones, revelados de fotografías, etc pertenecientes a la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 2,30 M; 2004: 1,00 M; Total: 3,30 M.</i>	1.000.000	
05	2223	22	23899	002	Administrazio lanetarako zerbitzuak. Lehendik agindutako kreditua: 2003: 0,45 M; Guztira: 0,45 M. <i>Servicios trabajos administrativos. Crédito comprometido en años anteriores: 2003: 0,45 M; Total: 0,45 M.</i>	420.709	
05	2223	22	23899	003	Beste osasun zerbitzu batzuk. <i>Otros servicios sanitarios.</i>	50.000	
05	2223	22	24		Kanpotik eskainitako osasun-zerbitzuak <i>Servicios exteriores de carácter sanitario</i>		458.436
05	2223	22	242		EAEko Erak.-Adm.aren kanpokoek eskainitakoak <i>Prestados por entidades fuera de la Admón.Ins. CAE</i>		458.436
05	2223	22	24211		Osasun-zentroek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros sanitarios</i>		302.173
05	2223	22	24211	000	Osasun-zentroek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros sanitarios</i>	200.000	
05	2223	22	24211	001	Osasun-zentroek eskainitako zerbitzuak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Servicios prestados por centros sanitarios. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	102.173	
05	2223	22	24221		Zentro psikiatrikoek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros psiquiátricos</i>		84.142
05	2223	22	24221	000	Zentro psikiatrikoek eskainitako zerbitzuak <i>Servicios prestados por centros psiquiátricos</i>	84.142	
05	2223	22	24299		Bestelako osasun-zerbitzuak <i>Otros servicios sanitarios</i>		72.121
05	2223	22	24299	001	Bestelako osasun-zerbitzuak <i>Otros servicios sanitarios</i>	72.121	
05	2223	22	28		Bestelako gastuak <i>Otros gastos</i>		75.126
05	2223	22	281		Zergak <i>Tributos</i>		69.116
05	2223	22	28101		Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i>		3.005
05	2223	22	28101	000	Ondasun Higiezinen gaineko Zerga (OHZ) <i>Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI)</i>	3.005	
05	2223	22	28199		Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>		66.111
05	2223	22	28199	000	Bestelako zergak <i>Otros impuestos</i>	66.111	
05	2223	22	282		Beste hainbat gastu <i>Diversos gastos</i>		6.010
05	2223	22	28201		Juridikoak, auzi-gastuak eta epaiengatiko kalte-o. <i>Jurídicos y contenciosos e indemn. por sentencias</i>		6.010
05	2223	22	28201	000	Juridikoak, auzi-gastuak eta epaiengatiko kalte-o. <i>Jurídicos y contenciosos e indemn. por sentencias</i>	6.010	
05	2223	22	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		5.371.554
05	2223	22	41		EAE-KO Administrazio Publikoari <i>A la Administración Pública de la CAE</i>		5.371.554
05	2223	22	412		Erakunde autonomoei <i>A Organismos Autónomos</i>		5.371.554
05	2223	22	41201		Erakunde autonomo administratiboei <i>A Organismos Autónomos Administrativos</i>		5.371.554
05	2223	22	41201	001	Euskadiko Ertzaingoaren Ikastegia. <i>Academia de la Policía de Euskadi.</i>	5.371.554	
05	2223	22	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		37.255.403

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		36.965.909
05	2223	22	621		Lurra eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		200.000
05	2223	22	62101		Lurra eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>		200.000
05	2223	22	62101	000	Lurra eta ondasun naturalak <i>Terrenos y bienes naturales</i>	200.000	
05	2223	22	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		23.160.685
05	2223	22	62201		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		750.000
05	2223	22	62201	001	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	750.000	
05	2223	22	62281		Aribideko eraikuntzak <i>Construcciones en curso</i>		22.410.685
05	2223	22	62281	001	Egiten ari diren lanak. Konpromisozko kreditua: 2003: 3,77 M; Guztira: 3,77 M. <i>Construcciones en curso. Crédito de compromiso: 2003: 3,77 M; Total: 3,77 M.</i>	350.000	
05	2223	22	62281	002	Ertzaintzaren Erandioko Egoitza egiteko 3. aldko lanak zuzentzea eta egitea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Dirección y ejecución de las obras pertenecientes a la 3ª fase de la Central de la Ertzaintza en Erandio. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	18.055.539	
05	2223	22	62281	003	Berroziko obraren IV. fasea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Fase IV de la obra en Berrozi. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	3.745.508	
05	2223	22	62281	004	Berroziko zuzendaritzaren IV. fasea. Lehendik agindutako kreditua. <i>Fase IV dirección de obra en Berrozi. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	259.638	
05	2223	22	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.</i>		8.016.035
05	2223	22	62301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		950.000
05	2223	22	62301	001	Segurtasun Sailordetzaren pentzutan dauden eraikinetan egin behar diren instalazioak. <i>Instalaciones a realizarse en edificios dependientes de la Viceconsejería de Seguridad.</i>	950.000	
05	2223	22	62311		Makineria <i>Maquinaria</i>		1.200.000
05	2223	22	62311	001	Zenbait tresna erostea. <i>Adquisición de maquinaria diversa.</i>	1.200.000	
05	2223	22	62321		Tresneria <i>Utilaje</i>		600.000
05	2223	22	62321	001	Tresneria. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,02 M; 2004: 0,02 M; Guztira: 0,04 M. <i>Útiles y herramientas. Crédito de compromiso: 2003: 0,02 M; 2004: 0,02 M; Total: 0,04 M.</i>	600.000	
05	2223	22	62381		Muntatze-fasean dauden instalazioak <i>Instalaciones en montaje</i>		5.266.035
05	2223	22	62381	001	Eraikitzetan ari diren instalazioak. Konpromisozko kreditua: 2003: 5,28 M; Guztira: 5,28 M. <i>Instalaciones en montaje. Crédito de compromiso: 2003: 5,28 M; Total: 5,28 M.</i>	450.000	
05	2223	22	62381	002	Segurtasun instalazioak Iradier erakinean. Lehendik agindutako kreditua. <i>Instalaciones de seguridad en el edificio Iradier. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.796.696	
05	2223	22	62381	003	Enborreko eraztunaren migrazioa. Lehendik agindutako kreditua. <i>Migración del anillo troncal. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	2.704.555	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	62381	004	Lagunza teknikoa zuntz optikoaren sarea zabaltzeko. Lehendik agindutako kreditua. <i>Asistencia técnica para el despliegue de red de fibra óptica. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	135.153	
05	2223	22	62381	005	Iradier eraikinaren inguruabar ekonomikoei buruzko txosten teknikoa idatzi eta bertako segurtasunaren zuzendaritza. Lehendik agindutako kreditua. <i>Redacción informe técnico económico y dirección seguridad edificio Iradier. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	179.631	
05	2223	22	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		600.000
05	2223	22	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		600.000
05	2223	22	62401	001	Altzariak. <i>Mobiliario.</i>	600.000	
05	2223	22	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.150.000
05	2223	22	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		1.150.000
05	2223	22	62501	001	Hardware eta software erostea, Segurtasun Saillburuordetzarako. Konpromisozko kreditua: 2003: 1,68 M; Guztira: 1,68 M. <i>Adquisición de hardware y software para la Viceconsejería de Seguridad. Crédito de compromiso: 2003: 1,68 M; Total: 1,68 M.</i>	1.150.000	
05	2223	22	626		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		3.209.189
05	2223	22	62601		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		3.209.189
05	2223	22	62601	001	Istilu kontrako furgonetak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Furgonetas antidisturbios. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	1.970.118	
05	2223	22	62601	002	Garraio elementuak. <i>Elementos de transporte.</i>	728.210	
05	2223	22	62601	003	Ibilgailuen segurtasunerako beirak. Lehendik agindutako kreditua. <i>Vidrios seguridad en vehículos. Crédito comprometido en años anteriores.</i>	510.861	
05	2223	22	629		Beste ibilgetu material batzuetako inbertsioak <i>Inversiones en otro inmovilizado material</i>		630.000
05	2223	22	62901		Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>		630.000
05	2223	22	62901	001	Segurtasun ekipoak eta elementuak. <i>Equipos y elementos de seguridad.</i>	630.000	
05	2223	22	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		289.494
05	2223	22	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		289.494
05	2223	22	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		289.494
05	2223	22	63201	001	Poliziaren arloan aurreikusidiren helburuak eskuratzeko egin behar diren garapenak. Konpromisozko kreditua: 2003: 2,71 M; Guztira: 2,71 M. <i>Desarrollos a realizarse dentro del área policial. Crédito de compromiso: 2003: 2,71 M; Total: 2,71 M.</i>	289.494	
05	2223	22	8		Finantza-aktiboen gehikuntza <i>Aumento de activos financieros</i>		4.362.146
05	2223	22	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		4.362.146
05	2223	22	824		Langileentzako kredituak <i>Créditos al personal</i>		4.362.146

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	82401		Langileentzako kredituak, epe luzera <i>A plazo al personal</i>		4.362.146
05	2223	22	82401	001	Ertzainentzako kredituak. <i>Créditos al personal de la Ertzaintza.</i>	4.362.146	
					GUZTIRA TOTAL	385.485.867	385.485.867

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
05 Herrizaingoa		2231 Larrialdietako Laguntza
05 Interior		2231 Atención de Emergencias

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA <i>INTERIOR</i>		6.259.507
05	2231				LARRIALDIETAKO LAGUNTZA <i>ATENCIÓN DE EMERGENCIAS</i>		6.259.507
05	2231	11			Larrialditako Laguntza <i>Atención de Emergencias</i>		6.259.507
05	2231	11	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.192.058
05	2231	11	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		54.625
05	2231	11	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
05	2231	11	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		54.625
05	2231	11	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	54.625	
05	2231	11	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		780.127
05	2231	11	120		Funtzionario ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		780.127
05	2231	11	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		780.127
05	2231	11	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	780.127	
05	2231	11	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		138.068
05	2231	11	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		138.068
05	2231	11	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		138.068
05	2231	11	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	138.068	
05	2231	11	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		219.238
05	2231	11	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		219.238
05	2231	11	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		219.238
05	2231	11	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	219.238	
05	2231	11	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		2.753.555
05	2231	11	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		4.207
05	2231	11	214		Alzariak <i>Mobiliario</i>		3.005
05	2231	11	21400		Alzariak <i>Mobiliario</i>		3.005
05	2231	11	21400	000	Alzariak <i>Mobiliario</i>	3.005	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2231	11	218		Kanonak Cáñones		1.202
05	2231	11	21800		Kanonak Cáñones		1.202
05	2231	11	21800	000	Kanonak Cáñones	1.202	
05	2231	11	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		221.173
05	2231	11	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		221.173
05	2231	11	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		214.562
05	2231	11	22301	001	Zenbait instalazio eta tresnen mantentzen lanak: irratzi mugikorraz, monitoritzatzea, telefono bidezko laguntzarako egoitza, etab. <i>Mantenimiento de equipos e instalaciones de radio móvil, monitorización, central de teleasistencia, etc.</i>	214.562	
05	2231	11	22311		Makineria <i>Maquinaria</i>		6.611
05	2231	11	22311	000	Makineria <i>Maquinaria</i>	6.611	
05	2231	11	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		2.528.175
05	2231	11	231		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		399.673
05	2231	11	23100		Ekitaldiko ikerketa eta garapen gastuak <i>Gastos de investigación y desarrollo del ejercicio</i>		399.673
05	2231	11	23100	001	Arrisku Teknologikoa duen jendeari horren berri ematea: arrisku nuklear-kimikoari buruzko argibideetarako egitaraua. <i>Comunicación al público de Riesgo Tecnológico: programa de información sobre riesgo nuclear y químico.</i>	12.020	
05	2231	11	23100	002	Jatorri teknologiko eta jatorri naturala duten arriskuei buruzko azterketa eta ikerketa. <i>Análisis y estudios de riesgos de origen tecnológico y natural.</i>	66.111	
05	2231	11	23100	003	Larrialdietako planak ezartzea: ikastetxeak, egoitzak, merkataritza edo ostarlitzako tokia, osasun etxeak. Autobabesa: etxeak, mendian eta hondartzan. Ikastetxeetako larrialdietako planak berraztertzea. <i>Implantación de planes de emergencias escolares, residenciales, de centros comerciales, hosteleros y sanitarios. Autoprotección en el hogar, monte y playa. Revisión de Planes de Emergencia escolares.</i>	321.542	
05	2231	11	233		Garraioa <i>Transportes</i>		3.005
05	2231	11	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		3.005
05	2231	11	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	3.005	
05	2231	11	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		736.240
05	2231	11	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		733.235
05	2231	11	23601	001	Larrialditarako Europako telefono bakarraren berri ematea: 112 SOS DEIAK. <i>Difusión publicitaria teléfono único de emergencias europeo 112 SOS DEIAK.</i>	366.617	
05	2231	11	23601	002	Autobabesari eta larrialdietan jarduteko erei buruzko mikroespacioak telebistaren bidez zabaltzea. <i>Emisión de microespacios sobre autoprotección y pautas de actuación en emergencias.</i>	366.618	
05	2231	11	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		3.005
05	2231	11	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	3.005	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2231	11	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		18.030
05	2231	11	23741		Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>		9.015
05	2231	11	23741	000	Jantziak, uniformeak eta lentzeria <i>Vestuario, uniformes y lencería</i>	9.015	
05	2231	11	23771		Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>		3.005
05	2231	11	23771	000	Tresnak eta erremintak <i>Útiles, herramientas</i>	3.005	
05	2231	11	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		6.010
05	2231	11	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	6.010	
05	2231	11	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		1.371.227
05	2231	11	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		12.020
05	2231	11	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	12.020	
05	2231	11	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		12.020
05	2231	11	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	12.020	
05	2231	11	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		6.010
05	2231	11	23821	000	Segurtasuna <i>Seguridad</i>	6.010	
05	2231	11	23831		Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		60.101
05	2231	11	23831	000	Lokomozia eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	60.101	
05	2231	11	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		279.470
05	2231	11	23851	001	Personak bilatzeko sistemak. <i>Sistema busca personas.</i>	12.020	
05	2231	11	23851	002	Multifax zerbitzua. <i>Servicios de multifax.</i>	12.020	
05	2231	11	23851	003	088 SOS DEIAK, 112 SOS DEIAK telefonoen lineen eta deien zenbatekoak, telefono sare konmutatua, burua-oinarria telefonoak. <i>Importe de las líneas y llamadas telefónicas de entrada y salida del teléfono 088 SOS DEIAK, 112 SOS DEIAK, red telefónica conmutada, líneas cabeza-cola.</i>	255.430	
05	2231	11	23856		Mezularitza <i>Mensajería</i>		9.015
05	2231	11	23856	000	Mezularitza <i>Mensajería</i>	9.015	
05	2231	11	23859		Bestelako komunikazioak <i>Otras comunicaciones</i>		12.020
05	2231	11	23859	000	Bestelako komunikazioak <i>Otras comunicaciones</i>	12.020	
05	2231	11	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		114.192
05	2231	11	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	114.192	
05	2231	11	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		6.010
05	2231	11	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	6.010	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2231	11	23899		Bestelako zerbitzuak Otros servicios		860.369
05	2231	11	23899	001	Dispaching zerbitzuarako alokairuak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,69 M; 2004: 0,73 M; Guztira: 1,42 M. <i>Arrendamiento para servicios de dispaching. Crédito de compromiso: 2003: 0,69 M; 2004: 0,73 M; Total: 1,42 M.</i>	661.113	
05	2231	11	23899	002	Aldi bereko telefonoz bidezko itzulpenetarako lagunza teknikoa, EBko hizkuntzeta (112 telefonoa). Konpromisozko kreditua: 2003: 0,04 M; 2004: 0,04 M; Guztira: 0,08 M. <i>Asistencia técnica para la traducción telefónica simultánea a los idiomas de la U.E. teléfono 112. Crédito de compromiso: 2003: 0,04 M; 2004: 0,04 M; Total: 0,08 M.</i>	39.066	
05	2231	11	23899	003	Makina bat dei egin edo hartzeko egitasmo bat egiteko lagunza teknikoa. <i>Asistencia técnica para la elaboración de un proyecto sobre generación y/o recepción de llamadas masivas.</i>	12.020	
05	2231	11	23899	004	Larrialdietako egoeretan behar diren zerbitzu batzuk kontratatzea. <i>Contratación de servicios y prestaciones varias en situaciones de emergencia.</i>	6.010	
05	2231	11	23899	005	Larrialdiak planifikatzeko informatika aplikazioak eta datuen eguneratzea. <i>Aplicaciones informáticas y actualización de datos para la planificación de emergencias.</i>	60.101	
05	2231	11	23899	006	Beste lan batzuk (urrea hartzeko astea). <i>Otros trabajos (semana de la prevención).</i>	12.020	
05	2231	11	23899	007	Bideo, horma irudi, txartel, marrazki, triptiko eta zabalkuntzako gaiak diseinatzea eta egitea. <i>Diseño y realización de vídeos, posters, carteles, dibujos, trípticos y material de divulgación.</i>	70.039	
05	2231	11	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		480.809
05	2231	11	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		204.344
05	2231	11	422		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		204.344
05	2231	11	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		204.344
05	2231	11	42201	001	Udal boluntarioak prestatzeko dirulaguntzak. <i>Subvención para formación de voluntarios municipales.</i>	60.101	
05	2231	11	42201	002	Esku-hartzeko SEIS gaiak erosteko udalentzako dirulaguntzak. <i>Subvención para dotación de materiales de intervención S.E.I.S a municipios.</i>	72.121	
05	2231	11	42201	003	Lehen esku-hartzeko gaiak erosteko udal boluntarioentzako dirulaguntzak. <i>Subvención para dotación de materiales de primera intervención voluntarios municipales.</i>	60.101	
05	2231	11	42201	004	Udal larrialdi-Planak aztertu eta indarrean dagoen araudira egokitzeko dirulaguntza. <i>Subvención para revisión y adecuación a la normativa vigente de los Planes de Emergencia Municipales.</i>	12.021	
05	2231	11	45		Enpresa, familia eta beste alor eta erak. batzuei <i>A empresas, familias y otros sectores y entidades</i>		276.465
05	2231	11	454		Irabazi-asmorik gabeko erakundeei <i>A instituciones sin fines de lucro</i>		276.465
05	2231	11	45499		Irabazi-asmorik gabeko beste erak. batzuei <i>A otras instituciones sin fines de lucro</i>		276.465
05	2231	11	45499	001	Gurutze Gorria. <i>Cruz Roja.</i>	120.202	
05	2231	11	45499	002	DYA. <i>DYA.</i>	66.111	
05	2231	11	45499	003	Salbamendu-txakur taldea. <i>Grupo de perros de salvamento.</i>	27.046	
05	2231	11	45499	004	Euskadiko espeleología federazioa. <i>Federación vasca de espeleología.</i>	15.025	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZER SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2231	11	45499	005	Euskal herriko mendi federazioa. <i>Federación vasca de montaña.</i>	21.035	
05	2231	11	45499	006	Salbabide eta laguntzako bizkaiko federazioa. <i>Federación vizcaína de salvamento y socorrismo.</i>	12.020	
05	2231	11	45499	007	ONCE, Itsuen Nazio Erakundea. <i>Organización nacional de ciegos O.N.C.E.</i>	6.010	
05	2231	11	45499	008	Psikologoen Elkargoaren Euskadiko Eskuordetza. <i>Delegación del Colegio de Psicólogos en Euskadi.</i>	6.010	
05	2231	11	45499	009	Ikastetxeetako Larrialdi Planak egiteko dirulaguntzak. <i>Subvención para la elaboración de Planes de Emergencia en Centros Escolares.</i>	3.006	
05	2231	11	6		Inbertsio errealak <i>Inversiones reales</i>		1.833.085
05	2231	11	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		1.821.065
05	2231	11	622		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		901.518
05	2231	11	62281		Aribideko eraikuntzak <i>Construcciones en curso</i>		901.518
05	2231	11	62281	001	SOS DEIAK egoitza berria Bilbon. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,45 M; Guztira: 0,45 M. <i>Nueva sede SOS DEIAK en Bilbao. Crédito de compromiso: 2003: 0,45 M; Total: 0,45 M.</i>	901.518	
05	2231	11	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste <i>Instalaciones técnicas, maquinaria, utillaje y o.</i>		871.466
05	2231	11	62311		Makinaria <i>Maquinaria</i>		871.466
05	2231	11	62311	001	Larrialdiei buruzko deiak grabatu, hartu eta berrentzuteko unitateak (irratiteléfonoa). <i>Unidad de grabación, registro y reproducción de comunicaciones de emergencia (radio-teléfono).</i>	270.455	
05	2231	11	62311	002	Irrati sare berrian hartzen diren deiak kudeatzeko SOS DEIAK zerbitzuaren egotzitzen behar den horridura. <i>Equipamiento necesario en las sedes de SOS Deiak para la gestión de comunicaciones de la nueva red de radio.</i>	360.607	
05	2231	11	62311	003	Bilboko SOS DEIAK egoitzarako komunikazio-ekipoak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,45 M; Guztira: 0,45 M. <i>Equipos de comunicaciones para la sede SOS Deiak en Bilbao. Crédito de compromiso: 2003: 0,45 M; Total: 0,45 M.</i>	168.283	
05	2231	11	62311	004	Alarma Sistema finkoa. <i>Sistema de alarma fijo.</i>	72.121	
05	2231	11	624		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.020
05	2231	11	62401		Altzariak <i>Mobiliario</i>		12.020
05	2231	11	62401	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	6.010	
05	2231	11	62401	001	Bilboko SOS DEIAK egoitzarako altzariak eskuratzea. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,16 M; Guztira: 0,16 M. <i>Adquisición mobiliario sede SOS Deiak en Bilbao. Crédito de compromiso: 2003: 0,16 M; Total: 0,16 M.</i>	6.010	
05	2231	11	626		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		30.051
05	2231	11	62601		Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>		30.051
05	2231	11	62601	000	Garraio-elementuak <i>Elementos de transporte</i>	30.051	
05	2231	11	629		Beste ibilgetu material batzuetako inbertsioak <i>Inversiones en otro inmovilizado material</i>		6.010
05	2231	11	62901		Segurtasun ekipoak eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>		6.010

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2231	11	62901	000	Segurtasun ekipoa eta elementuak <i>Equipos y elementos de seguridad</i>	6.010	
05	2231	11	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		12.020
05	2231	11	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		12.020
05	2231	11	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		12.020
05	2231	11	63201	000	Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>	12.020	
						GUZTIRA TOTAL	6.259.507
							6.259.507

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
05 Herrizaingoa		4611 Hauteskundeak
05 Interior		4611 Procesos Electorales

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPE SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA <i>INTERIOR</i>		1.824.142
05	4611				HAUTESKUNDEAK <i>PROCESOS ELECTORALES</i>		1.824.142
05	4611	14			Hauteskunde Prozesuak eta Dokumentazioa <i>Procesos Electorales y Documentación</i>		1.824.142
05	4611	14	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		750.447
05	4611	14	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		57.875
05	4611	14	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.875
05	4611	14	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		57.875
05	4611	14	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	57.875	
05	4611	14	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		463.500
05	4611	14	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		463.500
05	4611	14	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		463.500
05	4611	14	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	463.500	
05	4611	14	13		Lan-legepekoak <i>Laborales</i>		91.950
05	4611	14	130		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		91.950
05	4611	14	13000		Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>		91.950
05	4611	14	13000	000	Lan-legepeko langile finkoen ordainsariak <i>Retribuciones de personal laboral fijo</i>	91.950	
05	4611	14	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		137.122
05	4611	14	160		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		137.122
05	4611	14	16000		Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		137.122
05	4611	14	16000	000	Enplegatzaileari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	137.122	
05	4611	14	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		785.209
05	4611	14	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		10.728
05	4611	14	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		5.517
05	4611	14	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		5.517
05	4611	14	21200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	5.517	

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZER: SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	4611	14	214		Altzariak <i>Mobiliario</i>		5.211
05	4611	14	21400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		5.211
05	4611	14	21400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	5.211	
05	4611	14	22		Konponketak eta zainketak <i>Reparaciones y conservación</i>		10.217
05	4611	14	223		Instalazio teknikoak, makineria eta tresneria <i>Instalaciones técnicas, maquinaria y utillaje</i>		7.813
05	4611	14	22301		Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>		7.813
05	4611	14	22301	000	Instalazio teknikoak <i>Instalaciones técnicas</i>	7.813	
05	4611	14	224		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.404
05	4611	14	22400		Altzariak <i>Mobiliario</i>		2.404
05	4611	14	22400	000	Altzariak <i>Mobiliario</i>	2.404	
05	4611	14	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		764.264
05	4611	14	233		Garraioa <i>Transportes</i>		14.544
05	4611	14	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		14.544
05	4611	14	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	14.544	
05	4611	14	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		25.783
05	4611	14	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		6.010
05	4611	14	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	6.010	
05	4611	14	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		19.773
05	4611	14	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	19.773	
05	4611	14	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		723.937
05	4611	14	23801		Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>		15.025
05	4611	14	23801	000	Bulegoko materiala <i>Material de oficina</i>	15.025	
05	4611	14	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		46.879
05	4611	14	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	46.879	
05	4611	14	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		15.025
05	4611	14	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	15.025	
05	4611	14	23821		Segurtasuna <i>Seguridad</i>		60.101
05	4611	14	23821	000	Segurtasuna <i>Seguridad</i>	60.101	
05	4611	14	23831		Lokomoziola eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		24.040

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	4611	14	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	24.040	
05	4611	14	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		18.030
05	4611	14	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	18.030	
05	4611	14	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		24.040
05	4611	14	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	24.040	
05	4611	14	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		6.010
05	4611	14	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	6.010	
05	4611	14	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		514.787
05	4611	14	23899	001	Paperezko dokumentazioa CD-ROMen digitalizatzea. <i>Transformación de documentación en soporte papel a soporte digitalizado en CD-ROM.</i>	18.030	
05	4611	14	23899	002	Ekipo informatikoak administratzeko eta agiri-intraneteko erabiltzaileak kudeatzeko laguntza teknikoa. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,08 M; 2004: 0,08 M; Guztira: 0,16 M. <i>Asistencia técnica para la administración de los equipos informáticos y la gestión de usuarios de la intranet documental. Crédito de compromiso: 2003: 0,08 M; 2004: 0,08 M; Total: 0,16 M.</i>	72.121	
05	4611	14	23899	003	DVD euskarri digitalizatuan dauden ikus-entzunezko albisteen datutegirako informazioa hornitzea. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,21 M; 2004: 0,21 M; Guztira: 0,42 M. <i>Suministro de información para la Base de Datos de noticias audiovisuales en soporte digitalizado DVD. Crédito de compromiso: 2003: 0,21 M; 2004: 0,21 M; Total: 0,42 M.</i>	198.334	
05	4611	14	23899	004	Interneteko web orriko hauteskunde gaien webmaster-en eginkizunetarako laguntza teknikoa. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,11 M; 2004: 0,12 M; Guztira: 0,23 M. <i>Asistencia técnica para las funciones de webmaster de los productos electorales de la web de internet. Crédito de compromiso: 2003: 0,11 M; 2004: 0,12 M; Total: 0,23 M.</i>	108.182	
05	4611	14	23899	005	Agirie buruzko eguneroko datutegia sortu eta hornitzea, komunikabideen eguneroko albisteen laburpenaz. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,05 M; 2004: 0,05 M; Guztira: 0,10 M. <i>Elaboración y suministro de una Base de datos documental diaria contenido el resumen informativo diario de medios de comunicación. Crédito de compromiso: 2003: 0,05 M; 2004: 0,05 M; Total: 0,10 M.</i>	48.081	
05	4611	14	23899	006	Proiektuen aholkularitza, kudeaketa eta jarraipenerako laguntza teknikoa. <i>Asistencia técnica para asesoramiento, gestión y seguimiento de proyectos.</i>	70.039	
05	4611	14	6		Inbertsio errealaik <i>Inversiones reales</i>		288.486
05	4611	14	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		36.061
05	4611	14	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		36.061
05	4611	14	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		36.061
05	4611	14	62501	001	Agiri-intraneterako hardwarea eta softwarea eskuratzea. <i>Adquisición de hardware y software para la intranet documental.</i>	36.061	
05	4611	14	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		252.425
05	4611	14	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		252.425
05	4611	14	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		252.425

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	4611	14	63201	001	Hauteskunde arloko informazio-sistemen integrazioa. <i>Integración de los sistemas de información electoral.</i>	180.304	
05	4611	14	63201	002	Agiri-intraneteen hobekuntzak egitea. <i>Mejoras en la intranet documental.</i>	72.121	
					GUZTIRA TOTAL	1.824.142	1.824.142

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZER SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA INTERIOR			2.283.847
05	5211				EUSKADI 2000HIRU-EUSK. INFORMAZIO GIZARTEA PLANA EUSKADI 2000TRES-PLAN EUSKADI SOCIEDAD INFORMACIÓN			2.283.847
05	5211	13			Trafikoa Tráfico			480.810
05	5211	13	6		Inbertsio errealaak Inversiones reales			480.810
05	5211	13	62		Bestelako inbertsioak Otras inversiones			480.810
05	5211	13	623		Instalazio teknikoak, makinak, tresnak eta beste Instalaciones técnicas, maquinaria, utilaje y o.			480.810
05	5211	13	62301		Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas			480.810
05	5211	13	62301	001	Trafikoko Informazio Sistema garatzea. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,30 M; Guztira: 0,30 M. Informazio-Gizartea Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . Desarrollo del Sistema de Información de Tráfico. Crédito de compromiso: 2003: 0,30 M; Total: 0,30 M. P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi .		480.810	
05	5211	14			Hauteskunde Prozesuak eta Dokumentazioa Procesos Electorales y Documentación			1.803.037
05	5211	14	2		Funtzionamendu-gastuak Gastos de funcionamiento			180.304
05	5211	14	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk Otros servicios exteriores			180.304
05	5211	14	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.			180.304
05	5211	14	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea Comunicación institucional, publicidad			180.304
05	5211	14	23601	001	Erakunde-komunikazioa, publizitatea Informazio-Gizartearen Plana - Euskal Autonomia Erkidegoa . Comunicación institucional, publicidad P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi .		180.304	
05	5211	14	6		Inbertsio errealaak Inversiones reales			1.622.733
05	5211	14	63		Inbertsio inmaterialak Inversiones inmateriales			1.622.733
05	5211	14	632		Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas			1.622.733
05	5211	14	63201		Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas			1.622.733
05	5211	14	63201	001	Bozketa Eletronikorako sistemak ezartzea. Informazio-Gizartearen Plana -Euskal Autonomia Erkidegoa . Implantación Sistema Voto Electrónico. P. Sociedad de la Información-Comunidad Autónoma de Euskadi .		1.622.733	
					GUZTIRA TOTAL		2.283.847	2.283.847

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - GASTUA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - GASTO**

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
05 Herrizangoa		6113 Joko eta Ikuskizunak
05 Interior		6113 Juego y Espectáculos

EUROAK / EUROS

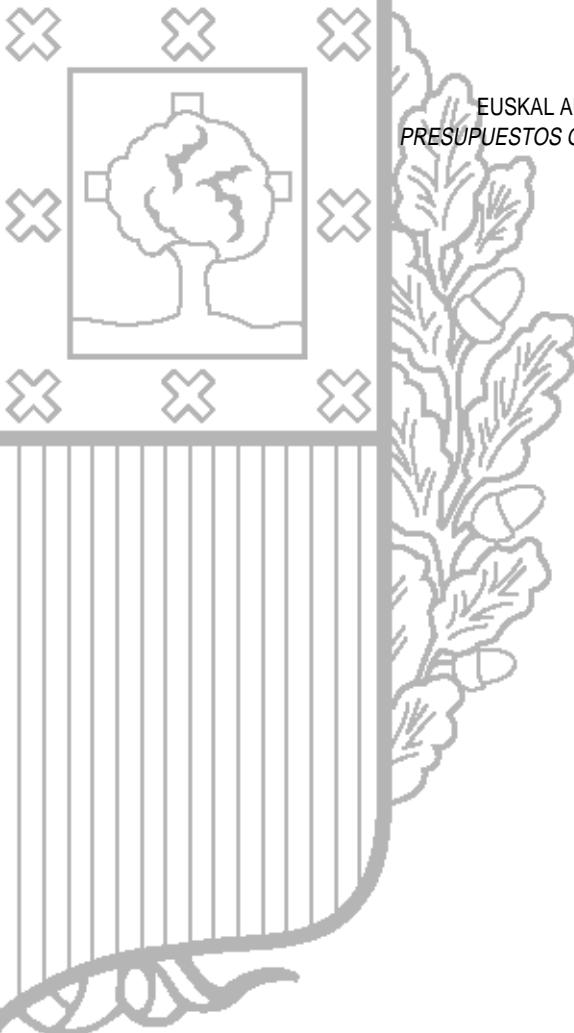
SEKZIOA SECCIÓN	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTEZER SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZANGOA <i>INTERIOR</i>		2.465.349
05	6113				JOKO ETA IKUSKIZUNAK <i>JUEGO Y ESPECTÁCULOS</i>		2.465.349
05	6113	12			Joko eta Ikuskizunak <i>Juego y Espectáculos</i>		2.465.349
05	6113	12	1		Langile-gastuak <i>Gastos de personal</i>		1.081.732
05	6113	12	10		Goi-karguak <i>Altos cargos</i>		58.038
05	6113	12	100		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.038
05	6113	12	10000		Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>		58.038
05	6113	12	10000	000	Goi-karguen ordainsariak <i>Retribuciones de Altos Cargos</i>	58.038	
05	6113	12	12		Funtzionarioak <i>Funcionarios</i>		841.260
05	6113	12	120		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		841.260
05	6113	12	12000		Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>		841.260
05	6113	12	12000	000	Funtzionarioen ordainsariak <i>Retribuciones de funcionarios</i>	841.260	
05	6113	12	16		Kuotak, prestazioak eta gizarte-gastuak <i>Cuotas, prestaciones y gastos sociales</i>		182.434
05	6113	12	160		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		182.434
05	6113	12	16000		Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>		182.434
05	6113	12	16000	000	Enplegatzailari dagozkion gizarte-kotizazioak <i>Cotizaciones sociales a cargo del empleador</i>	182.434	
05	6113	12	2		Funtzionamendu-gastuak <i>Gastos de funcionamiento</i>		707.481
05	6113	12	21		Alokairuak eta kanonak <i>Arrendamientos y cánones</i>		68.258
05	6113	12	212		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		67.417
05	6113	12	21200		Eraikuntzak <i>Construcciones</i>		67.417
05	6113	12	21200	000	Eraikuntzak <i>Construcciones</i>	67.417	
05	6113	12	218		Kanonak <i>Cánones</i>		841
05	6113	12	21800		Kanonak <i>Cánones</i>		841
05	6113	12	21800	000	Kanonak <i>Cánones</i>	841	
05	6113	12	23		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		639.223

EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	6113	12	232		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		24.040
05	6113	12	23200		Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>		24.040
05	6113	12	23200	000	Profesional independienteen zerbitzuak <i>Servicios de profesionales independientes</i>	24.040	
05	6113	12	233		Garraioa <i>Transportes</i>		3.155
05	6113	12	23300		Garraioa <i>Transportes</i>		3.155
05	6113	12	23300	000	Garraioa <i>Transportes</i>	3.155	
05	6113	12	236		Komunik. inst., publizitat. eta harreman publikoak <i>Comunicación institucional, publicidad y rela.pú.</i>		276.766
05	6113	12	23601		Erakunde-komunikazioa, publizitatea <i>Comunicación institucional, publicidad</i>		270.455
05	6113	12	23601	001	Toki publikoetan segurtasuna behar-beharrezko dela ulertazteko sentsibilizate kampainak, komunikabideetan. <i>Campañas de sensibilización en los medios de comunicación sobre la necesidad de seguridad en los establecimiento públicos.</i>	156.263	
05	6113	12	23601	002	ETB babesak. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,12 M; 2004: 0,13 M; Guztira: 0,25 M. <i>Patrocinios ETB. Crédito de compromiso: 2003: 0,12 M; 2004: 0,13 M; Total: 0,25 M.</i>	114.192	
05	6113	12	23611		Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>		6.311
05	6113	12	23611	000	Protokolo eta ordezkapen jarduerak <i>Atenciones protocolarias y representativas</i>	6.311	
05	6113	12	237		Hornidurak <i>Suministros</i>		11.044
05	6113	12	23701		Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>		9.466
05	6113	12	23701	000	Energia elektrikoa <i>Energía eléctrica</i>	9.466	
05	6113	12	23799		Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>		1.578
05	6113	12	23799	000	Bestelako hornidurak <i>Otros suministros</i>	1.578	
05	6113	12	238		Kanpoko beste zerbitzu batzuk <i>Otros servicios exteriores</i>		324.218
05	6113	12	23802		Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>		1.578
05	6113	12	23802	000	Prentsa, aldizkariak, liburuak eta argitalpenak <i>Prensa, revistas, libros y otras publicaciones</i>	1.578	
05	6113	12	23811		Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>		10.097
05	6113	12	23811	000	Garbiketa eta higienea <i>Limpieza y aseo</i>	10.097	
05	6113	12	23831		Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>		12.621
05	6113	12	23831	000	Lokomozioa eta egonaldi-gastuak <i>Locomoción y gastos de estancia</i>	12.621	
05	6113	12	23851		Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>		11.359
05	6113	12	23851	000	Komunikazio telefonikoak, informatikoak eta telem. <i>Comunicaciones telefónicas, informáticas y telemá.</i>	11.359	
05	6113	12	23855		Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>		1.262

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALS
05	6113	12	23855	000	Posta-komunikazioak <i>Comunicaciones postales</i>	1.262	
05	6113	12	23881		Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>		18.932
05	6113	12	23881	000	Argitalpenak eta argitalpenen banaketa <i>Edición y distribución de publicaciones</i>	18.932	
05	6113	12	23882		Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>		12.020
05	6113	12	23882	000	Bilerak, hitzaldiak eta ikastaroak <i>Reuniones, conferencias y cursos</i>	12.020	
05	6113	12	23899		Bestelako zerbitzuak <i>Otros servicios</i>		256.349
05	6113	12	23899	001	Zuzendaritzan sorturiko informazioa eskaneatzea. Konpromisozko kreditua: 2003: 0,03 M; 2004: 0,03 M; Guztira: 0,06 M. <i>Escaneo regular de la documentación generada en la Dirección. Crédito de compromiso: 2003: 0,03 M; 2004: 0,03 M; Total: 0,06 M.</i>	24.040	
05	6113	12	23899	002	Jokorako gaiak homologatzeko protokoloak eta oinarri teknikoak garateza, eta kontrol teknikoak egitea. Ordutegien eta jokoari eta ikusizunrei buruzko arautegiaren gida. <i>Desarrollo de protocolos y bases técnicas para la homologación de material de juego así como la realización de controles técnicos. Guía de horarios, normativa de juego y de espectáculos.</i>	232.309	
05	6113	12	4		Gastu arruntetarako transf. eta dirulaguntzak <i>Transferencias y subvenciones gastos corrientes</i>		504.849
05	6113	12	42		Euskal Alor Publikoko erakundeei <i>A entidades del Sector Público Vasco</i>		504.849
05	6113	12	422		Euskal Alor Publikoko toki-erakundeei <i>A Entidades Locales del Sector Público Vasco</i>		504.849
05	6113	12	42201		Udalerriei <i>A Municipios</i>		504.849
05	6113	12	42201	001	Ikuskatzeko Plan Orokorrak egiteko udalentzako dirulaguntzak. <i>Subvención a Ayuntamientos para la realización del Plan General de Inspecciones.</i>	504.849	
05	6113	12	6		Inbertsio errealaik <i>Inversiones reales</i>		171.287
05	6113	12	62		Bestelako inbertsioak <i>Otras inversiones</i>		30.050
05	6113	12	625		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		30.050
05	6113	12	62501		Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>		30.050
05	6113	12	62501	000	Informazio prozesuetako ekipoak <i>Equipos para procesos de información</i>	30.050	
05	6113	12	63		Inbertsio inmaterialak <i>Inversiones inmateriales</i>		141.237
05	6113	12	632		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		141.237
05	6113	12	63201		Aplikazio informatikoak <i>Aplicaciones informáticas</i>		141.237
05	6113	12	63201	001	Joko eta Ikuskuzunak Zuzendaritzari dagozkion garapen informatikoak. <i>Desarrollos informáticos correspondientes a la Dirección de Juego y Espectáculos.</i>	141.237	
					GUZTIRA TOTAL	2.465.349	2.465.349

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Diru-sarreren egoera
El Estado de Ingresos

Administrazio Orokorra
Administración General

GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA		FUNTZIONALA / FUNCIONAL		
05 Herrizaingoa					2211 Egitura eta Laguntza		2211 Estructura y apoyo		
05 Interior									
SEKZIA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEP. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS			PARTIDAK PARTIDAS	EUROAK / EUROS	
05					HERRIZAINGOA INTERIOR				15.025
05	2211				EGITURA ETA LAGUNTZA ESTRUCTURA Y APOYO				15.025
05	2211	02			Zerbitzu Zuzendaritza <i>Dirección de Servicios</i>				15.025
05	2211	02	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.</i>				12.020
05	2211	02	38		Itzulerak <i>Reintegros</i>				9.015
05	2211	02	380		Itzulerak <i>Reintegros</i>				9.015
05	2211	02	38000		Itzulerak <i>Reintegros</i>				9.015
05	2211	02	38000	000	Itzulerak <i>Reintegros</i>				9.015
05	2211	02	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i>				3.005
05	2211	02	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>				3.005
05	2211	02	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>				3.005
05	2211	02	39399	000	Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>				3.005
05	2211	02	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>				3.005
05	2211	02	53		Hainbat diru-sarrera finantuario <i>Diversos ingresos financieros</i>				3.005
05	2211	02	533		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>				3.005
05	2211	02	53300		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>				3.005
05	2211	02	53300	000	Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>				3.005
							GUZTIRA TOTAL		15.025
									15.025

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		
05 Herrizaingoa					2221 Trafikoa eta Bide-hezkuntza	
05 Interior					2221 Tráfico y Educación Vial	
						EUROAK / EUROS
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZEPEZ SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA INTERIOR	4.800.773
05	2221				TRAFIKOA ETA BIDE-HEZKUNTZA TRAFFICO Y EDUCACIÓN VIAL	4.800.773
05	2221	13			Trafikoa Tráfico	4.800.773
05	2221	13	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.	4.752.692
05	2221	13	31		Tasak Tasas	185.000
05	2221	13	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk Otras tasas de normativa propia de la CAE	185.000
05	2221	13	31211		Trafikoko zerbitzuak eta jarduerak (03.01) (03.01) Activid. y servicios relativos al tráfico	185.000
05	2221	13	31211	000	Trafikoko zerbitzuak eta jarduerak (03.01) (03.01) Activid. y servicios relativos al tráfico	185.000
05	2221	13	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público	4.567.692
05	2221	13	391		Errekarguak eta isunak Recargos y multas	4.567.692
05	2221	13	39151		Isunak eta trafikoko zigorrak Multas y sanciones de tráfico	4.567.692
05	2221	13	39151	001	Isunak eta trafikoko zigorrak Multas y sanciones de tráfico.	4.567.692
05	2221	13	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales	48.081
05	2221	13	53		Hainbat diru-sarrera finantzario Diversos ingresos financieros	48.081
05	2221	13	533		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias	48.081
05	2221	13	53300		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias	48.081
05	2221	13	53300	000	Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias	48.081
					GUZTIRA TOTAL	4.800.773
						4.800.773

Administrazio Orokorra
Administración GeneralGASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO

ORGANIKOA / ORGANICA	EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL
05 Herrizaingoa		2223 Ertzaintza Zerbitzuan
05 Interior		2223 Ertzaintza en Servicio

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZAINGOA <i>INTERIOR</i>		4.250.079
05	2223				ERTZAINZA ZERBITZUAN <i>ERTZAINZA EN SERVICIO</i>		4.250.079
05	2223	22			Ertzaintza Zerbitzuan <i>Ertzaintza en Servicio</i>		4.250.079
05	2223	22	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk <i>Tasas, precios públicos y otros in. derecho pùbl.</i>		1.485.423
05	2223	22	31		Tasak <i>Tasas</i>		1.111.872
05	2223	22	311		EAEk berak araututako tasak: izaera orokorrekoak <i>De normativa propia de la CAE: de carácter general</i>		1.051.771
05	2223	22	31103		Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena (00.03) <i>(00.03) Dirección e Inspección de Obras Públicas</i>		1.051.771
05	2223	22	31103	000	Obra Publikoen zuztza. eta ikuskapena (00.03) <i>(00.03) Dirección e Inspección de Obras Públicas</i>	1.051.771	
05	2223	22	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk <i>Otras tasas de normativa propia de la CAE</i>		60.101
05	2223	22	31214		Segurtasun pribatuko zerbitzuak eta jard. (03.04) <i>(03.04) Servicios y actividades seguridad privada</i>		60.101
05	2223	22	31214	000	Segurtasun pribatuko zerbitzuak eta jard. (03.04) <i>(03.04) Servicios y actividades seguridad privada</i>	60.101	
05	2223	22	38		Itzulerak <i>Reintegros</i>		90.985
05	2223	22	380		Itzulerak <i>Reintegros</i>		90.985
05	2223	22	38000		Itzulerak <i>Reintegros</i>		90.985
05	2223	22	38000	000	Itzulerak <i>Reintegros</i>	90.985	
05	2223	22	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera <i>Diversos ingresos en régimen de derecho público</i>		282.566
05	2223	22	391		Errekarguak eta isunak <i>Recargos y multas</i>		132.313
05	2223	22	39112		Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>		90
05	2223	22	39112	000	Berandutze-interesak <i>Intereses de demora</i>	90	
05	2223	22	39159		Beste isun eta zigor batzuk <i>Otras multas y sanciones</i>		132.223
05	2223	22	39159	000	Beste isun eta zigor batzuk <i>Otras multas y sanciones</i>	132.223	
05	2223	22	393		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		150.253
05	2223	22	39399		Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>		150.253
05	2223	22	39399	000	Bestelako diru-sarrerak <i>Otros ingresos</i>	150.253	
05	2223	22	5		Ondare-sarrerak <i>Ingresos patrimoniales</i>		204.344

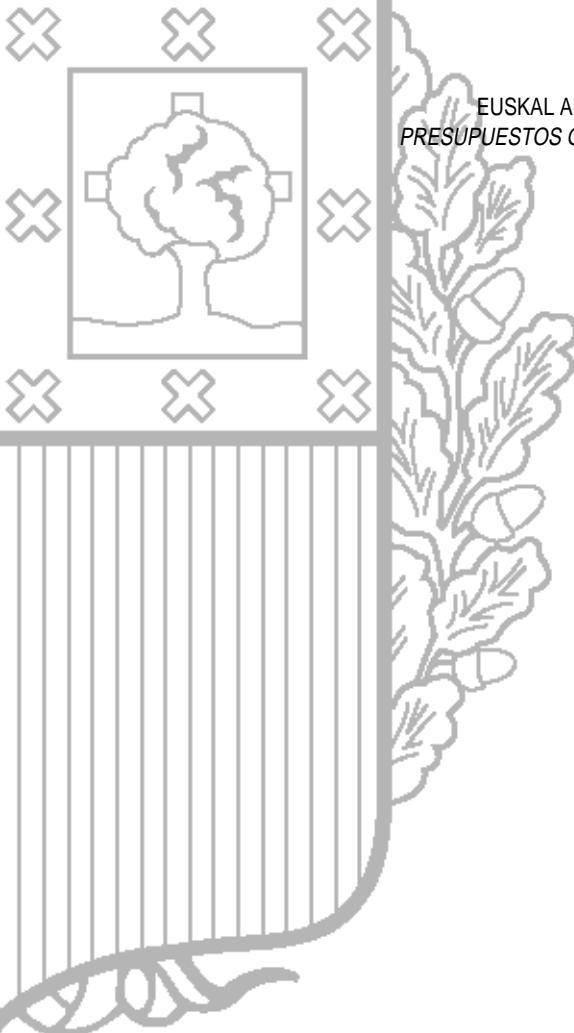
EUROAK / EUROS

SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONZER. SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05	2223	22	53		Hainbat diru-sarrera finantzario <i>Diversos ingresos financieros</i>		24.040
05	2223	22	533		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		24.040
05	2223	22	53300		Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>		24.040
05	2223	22	53300	000	Banku-kontuen interesak <i>Intereses de cuentas corrientes bancarias</i>	24.040	
05	2223	22	54		Ibilgetuaren sarr. eta bestelako sarr. finantz. <i>Ingresos del inmovilizado y otros ingresos finan.</i>		180.304
05	2223	22	547		Ohizkarpoko diru-sarrerek <i>Ingresos extraordinarios</i>		180.304
05	2223	22	54701		Ezbeharrengatik jasotako kalte-ordinak <i>Indemnizaciones recibidas por siniestros</i>		180.304
05	2223	22	54701	000	Ezbeharrengatik jasotako kalte-ordinak <i>Indemnizaciones recibidas por siniestros</i>	180.304	
05	2223	22	8		Finantza-aktiboen gutxitzea <i>Disminución de activos financieros</i>		2.560.312
05	2223	22	82		Beste erakunde batzuetako finantza-inbertsioak <i>Inversiones financieras en otras entidades</i>		2.560.312
05	2223	22	824		Langileei emandako kredituak <i>Créditos al personal</i>		2.560.312
05	2223	22	82451		Langileei emandako epe laburreko kredituak <i>Créditos a corto plazo al personal</i>		2.560.312
05	2223	22	82451	001	Langileei emandako epe laburreko kredituak <i>Créditos a corto plazo al personal</i>	2.560.312	
					GUZTIRA TOTAL	4.250.079	4.250.079

Administrazio Orokorra
Administración General**GASTUEN ETA DIRU-SARREREN EGOERA - SARRERA
ESTADO DE GASTOS E INGRESOS - INGRESO**

ORGANIKOA / ORGANICA					EKONOMIKOA / ECONOMICA	FUNTZIONALA / FUNCIONAL	
05 Herrizangoa					6113 Joko eta Ikuskizunak		
05 Interior					6113 Juego y Espectáculos		
						EUROAK / EUROS	
SEKZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA	ZERBITZUA SERVICIO	AZPIKONTZEPA SUBCONCEPTO	PARTIDAK PARTIDAS		PARTIDAK PARTIDAS	GUZTIZKOAK TOTALES
05					HERRIZANGOA INTERIOR		528.409
05	6113				JOKO ETA IKUSKIZUNAK JUEGO Y ESPECTACULOS		528.409
05	6113	12			Joko eta Ikuskizunak Juego y Espectáculos		528.409
05	6113	12	3		Tasak, salneurriak eta zuzb. publikoko b. batzuk Tasas, precios públicos y otros in. derecho públ.		524.202
05	6113	12	31		Tasak Tasas		417.703
05	6113	12	312		EAEk berak araututako beste tasa batzuk Otras tasas de normativa propia de la CAE		417.703
05	6113	12	31212		Joko-baimenak (03.02) (03.02) Autorizaciones de juego		396.668
05	6113	12	31212	000	Joko-baimenak (03.02) (03.02) Autorizaciones de juego	396.668	
05	6113	12	31213		Ikuskizunak (03.03) (03.03) Espectáculos		21.035
05	6113	12	31213	000	Ikuskizunak (03.03) (03.03) Espectáculos	21.035	
05	6113	12	39		Zuzb. publikopeko hainbat diru-sarrera Diversos ingresos en régimen de derecho público		106.499
05	6113	12	391		Errekarguak eta isunak Recargos y multas		96.282
05	6113	12	39112		Berandutze-interesak Intereses de demora		120
05	6113	12	39112	000	Berandutze-interesak Intereses de demora	120	
05	6113	12	39159		Beste isun eta zigor batzuk Otras multas y sanciones		96.162
05	6113	12	39159	000	Beste isun eta zigor batzuk Otras multas y sanciones	96.162	
05	6113	12	393		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		10.217
05	6113	12	39399		Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos		10.217
05	6113	12	39399	000	Bestelako diru-sarrerak Otros ingresos	10.217	
05	6113	12	5		Ondare-sarrerak Ingresos patrimoniales		4.207
05	6113	12	53		Hainbat diru-sarrera finantzario Diversos ingresos financieros		4.207
05	6113	12	533		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias		4.207
05	6113	12	53300		Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias		4.207
05	6113	12	53300	000	Banku-kontuen interesak Intereses de cuentas corrientes bancarias	4.207	
					GUZTIRA TOTAL	528.409	528.409

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Gastuen Laburpenak
Resúmenes de Gastos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

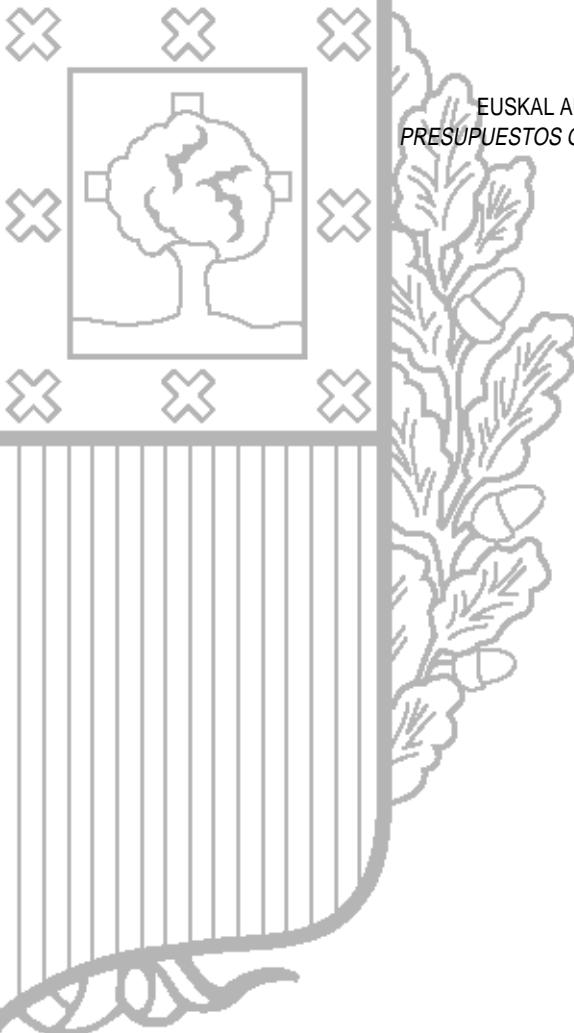
05 Herrizaingoa

05 Interior

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIRA TOTAL	KAPITULUAK CAPITULOS							
				1 Langile gastuak <i>Gastos de personal</i>	2 Funtzion. gastuak <i>Gastos funciona.</i>	3 Finantza gastuak <i>Gastos financie.</i>	4 Transf. arruntak <i>Transfe. corrientes</i>	6 Inbertsio errealaak <i>Inversio. reales</i>	7 Kapital transf. <i>Transfe. capital</i>	8 F-aktiboen gehikuntza <i>Aumento act.finan.</i>	9 F-pasiboen gutxitzea <i>Dism. pas. financier.</i>
05		Herrizaingoa <i>Interior</i>									
05	2211	Egitura eta Laguntha <i>Estructura y apoyo</i>	8.770	3.375	2.749		2.104	434		108	
05	2221	Trafik. Bide-h. <i>Tráfico y Educación Vial</i>	8.760	3.472	2.291		313	2.685			
05	2222	Ertzain. Prest. <i>Form.Poli.Eusk.</i>	7.534				6.967		566		
05	2223	Ertzaintza Zerbitzuan <i>Ertzaintza en Servicio</i>	385.486	274.941	63.555		5.372	37.255		4.362	
05	2231	Larrialdietako Laguntha <i>Atención de Emergencias</i>	6.260	1.192	2.754		481	1.833			
05	4611	Hauteskundeak <i>Procesos Electorales</i>	1.824	750	785			288			
05	5211	E-2000Hiru <i>E-2000Tres</i>	2.284		180			2.104			
05	6113	Joko eta Ikuszkizunak <i>Juego y Espectáculos</i>	2.465	1.082	707		505	171			
		GUZTIRA TOTAL	423.382	284.812	73.022		15.741	44.771	566	4.470	

2002



EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOAREN AURREKONTU OROKORRAK
PRESUPUESTOS GENERALES DE LA COMUNIDAD AUTONOMA DE EUSKADI

Sarreren Laburpenak
Resúmenes de Ingresos

ORGANIKOA / ORGANICA

EKONOMIKOA / ECONOMICA

FUNTZIONALA / FUNCIONAL

05 Herrizaingoa

05 Interior

MILAK / MILES

SERIZIOA SECCION	PROGRAMA PROGRAMA		GUZTIKA TOTAL	KAPITUUAK CAPITULOS							
				2 Zeharkako zergak Impuestos indirectos	3 Tasak eta salneurr. Tasas, prec.públ.	4 Transf. arruntak Transfe. corrientes	5 Ondare sarrerak Ingresos patrimon.	6 Inb. err. besterentz Enaj.inver reales	7 Kapital transf. Transfe. capital	8 F-aktiboen gutxitzea Dism.acti. financie.	9 F-pasiboen gehikuntza Aumento de Pasi.Fin.
05		Herrizaingoa <i>Interior</i>									
05	2211	Egitura eta Lagunza <i>Estructura y apoyo</i>	15		12			3			
05	2221	Trafik. Bide-h. <i>Tráfico y Educación Vial</i>	4.801		4.753			48			
05	2223	Ertaaintza Zerbitzuan <i>Ertaaintza en Servicio</i>	4.250		1.485			204			2.560
05	6113	Joko eta Ikuskizunak <i>Juego y Espectáculos</i>	528		524			4			
		GUZTIKA TOTAL	9.594		6.774			260			2.560